

國語彙編

國語彙編

明文書局印行

清代傳記叢刊·綜錄類①  
周 駿 富 輯

# 清史稿列傳

(一)

卷二一四至  
卷二三八

趙爾巽等撰



明文書局印行



# 清史稿列傳目錄

## 卷二百十四 列傳一 「三〇冊」

后妃……………	八八九
顯祖宣皇后……………	八八九
繼妃……………	八八九
庶妃……………	八八九
太祖孝慈高皇后……………	八八九
元妃……………	八八九
繼妃……………	八八九
大妃……………	八九〇
壽康太妃……………	八九〇
諸妃……………	八九〇
太宗孝端文皇后……………	八九一
孝莊文皇后……………	八九一
敏惠恭和元妃……………	八九四
懿靖大貴妃……………	八九四
康惠淑妃……………	八九四
諸妃……………	八九四
世祖廢后……………	八九五
孝惠章皇后……………	八九六
孝康章皇后……………	八九八
孝獻皇后……………	八九八
貞妃……………	八九九
淑惠妃……………	八九九
諸妃……………	八九〇

聖祖孝誠仁皇后	八九〇
孝昭仁皇后	八九二
孝懿仁皇后	八九二
孝恭仁皇后	八九二
敬敏皇貴妃	八九二
定妃	八九三
通嬪	八九三
惇怡皇貴妃	八九三
懿惠皇貴妃	八九三
諸妃	八九三
世宗孝敬憲皇后	八九三
孝聖憲皇后	八九四
敦肅皇貴妃	八九五
純愨皇貴妃	八九五
諸妃	八九五

高宗孝賢純皇后	八九六
皇后烏喇那氏	八九七
孝儀純皇后	八九八
慧賢皇貴妃	八九八
純惠皇貴妃	八九九
慶恭皇貴妃	八九九
哲愷皇貴妃	八九九
淑嘉皇貴妃	八九九
婉貴太妃	八九九
諸妃	八九〇
仁宗孝淑睿皇后	八九〇
孝和睿皇后	八九〇
恭順皇貴妃	八九二
和裕皇貴妃	八九二
諸妃	八九二

宣宗孝穆成皇后	八九三
孝愼成皇后	八九三
孝全成皇后	八九三
孝靜成皇后	八九三
莊順皇貴妃	八九三
彤貴妃	八九四
諸妃	八九四
文宗孝德顯皇后	八九四
孝貞顯皇后	八九五
孝欽顯皇后	八九五
莊靜皇貴妃	八九五
致貴妃	八九五
端恪皇貴妃	八九五
諸妃	八九五
穆宗孝哲毅皇后	八九五

淑慎皇貴妃	八九三
莊和皇貴妃	八九三
敬懿皇貴妃	八九三
榮惠皇貴妃	八九三
德宗孝定景皇后	八九三
端康皇貴妃	八九三
恪順皇貴妃	八九三
宣統皇后	八九三
淑妃	八九三
卷二百十五 列傳二	
諸王一	八九五
景祖諸子	八九七
武功郡王禮敦	八九七
孫色勒	八九八
慧哲郡王額爾袞	八九八

宜獻郡王齊堪	八九三九
恪恭貝勒塔察篤古	八九三九
顯祖諸子	
誠毅勇壯貝勒穆爾哈齊	八九三九
子襄敏貝子	
務達海	八九四〇
<small>漢俗</small>	
莊親王舒爾哈齊	八九四二
子阿敏	八九四三
阿敏子溫簡貝子	
固爾瑪琿	八九四四
固爾瑪琿子鎮國襄敏公	
瓦三	八九四六
舒爾哈齊子鄭獻親王	
濟爾哈朗	八九四六
濟爾哈朗子簡純親王	

濟度	八九五〇
濟度子簡親王喇布	八九五〇
簡修親王雅布	八九五一
雅布從孫簡儀親王德沛	豐濟亭
端華	承志
濟爾哈朗子輔國武襄公	八九五二
巴爾堪	八九五四
巴爾堪子輔國襄愍公	
巴賽	八九五五
舒爾哈齊子靖定貝勒	
費揚武	八九五五
費揚武子尙善	八九五六
惠獻貝子	
傅喇塔	興兆
舒爾哈齊諸孫輔國公品級	八九五七

札喀納……………八九五九

鎮國公品級

屯齊溫齊……………八九六〇

鎮國將軍

洛託……………八九六一

通達郡王雅爾哈齊……………八九六三

篤義剛果貝勒巴雅喇

拜音圖……………八九六三

### 卷二百十六 列傳三

#### 諸王二

太祖諸子一

廣賂貝勒褚英……………八九六六

子安平貝勒杜度……………八九六七

杜度子懋厚貝勒

杜爾祜……………八九六八

貝子穆爾祜……………八九六九

恪喜貝子

特爾祜……………八九六九

懷愍貝子薩弼……………八九六九

褚英子敬謹莊親王

尼堪……………八九七〇

禮烈親王代善……………八九七三

子巽簡親王滿達海……………八九七六

滿達海從子康良親王

傑書昭穆 世錄……………八九七七

代善子克勤郡王岳託……………八九八一

岳託子衍禧介郡王

羅洛渾 羅科輝……………八九八四

羅洛渾曾孫平敏郡王賴

彭慶惠……………八九八四

岳托子顯榮貝勒

喀爾楚渾……………八九五

鎮國將軍品級

巴思哈……………八九六

代善子碩託……………八九六

穎毅親王薩哈璘……………八九七

薩哈璘子阿達禮……………八九九

順承恭惠郡王

勒克德渾……………八九〇

勒克德渾子勒爾錦……………八九一

孫錫保……………八九二

代善子謙襄郡王

瓦克達……………八九三

輔國公瑪占……………八九五

卷二百十七 列傳四

諸王三

太祖諸子二

鎮國勤故公阿拜……………八九六

鎮國克潔將軍湯古代……………八九六

子鎮國公聶克塞……………八九六

莽古爾泰……………八九九

輔國愨厚將軍塔拜……………九〇一

饒餘敏郡王阿巴泰……………九〇一

子安和親王岳樂……………九〇五

溫良貝子博和託……………九〇八

博和託子貝子彰泰……………九〇八

阿巴泰子博洛……………九〇〇

孫悼愍貝子

蘇布圖……………九〇三

鎮國恪僖公巴布泰……………九〇三

德格類……………九〇三

巴布海……………九〇四

阿濟格……………九〇四

輔國介直公賴慕布……………九〇九

卷二百十八 列傳五

諸王四

太祖諸子三

睿忠親王多爾袞……………九〇二

豫通親王多鐸……………九〇三

子信宜和郡王多尼……………九〇七

多尼子信郡王鄂扎……………九〇六

多鐸子信郡王董額……………九〇六

輔國恪僖公察尼……………九〇〇

費揚果……………九〇四

卷二百十九 列傳六

諸王五

太宗諸子……………九〇四

肅武親王豪格……………九〇四

子溫良郡王猛峩……………九〇八

猛峩子延信……………九〇八

輔國公葉布舒……………九〇八

承澤裕親王碩塞……………九〇八

莊恪親王允祿勲……………九〇九

鎮國愨厚公高塞……………九〇五

輔國公品級常舒……………九〇五

輔國公翰塞……………九〇五

襄昭親王博穆博果爾……………九〇五

世祖諸子……………九〇三

裕憲親王福全……………九〇五

榮親王……………九〇六

恭親王常寧……………九〇六  
 純靖親王隆禧……………九〇七  
 卷二百二十 列傳七

諸王六

聖祖諸子……………九〇五  
 貝子品級允禩……………九〇六  
 理密親王允弼……………九〇六  
 誠隱郡王允祉……………九〇七  
 恆溫親王允祺……………九〇九  
 淳度親王允祐……………九〇九  
 允禩……………九一〇  
 允禩……………九一〇  
 輔國公允禎……………九一六  
 履懿親王允禔……………九一六  
 怡賢親王允祥載垣……………九一七

恂勤郡王允禩……………九〇八  
 愉恪郡王允禩……………九〇八  
 果毅親王允禮……………九〇八  
 果恭郡王弘瞻……………九〇八  
 簡靖貝勒允禔……………九〇八  
 慎靖郡王允禧……………九〇八  
 質莊親王永瑋……………九〇八  
 恭勤貝勒允祐……………九〇八  
 郡王品級誠貝勒允祁……………九〇八  
 誠恪親王允祕弘晈……………九〇八  
 世宗諸子……………九〇八  
 端親王弘暉……………九〇七  
 和恭親王弘晝……………九〇七  
 懷親王福惠……………九〇七  
 卷二百二十一 列傳八

諸王七

高宗諸子	九〇〇
定安親王永瑛 <small>戴銓</small>	九〇一
端慧太子永璉	九〇二
循郡王永璋	九〇三
榮純親王永琪	九〇四
哲親王永琮	九〇五
儀慎親王永璇	九〇六
成哲親王永璣	九〇七
貝勒永瑾	九〇八
慶僖親王永璘 <small>奕勛 載振</small>	九〇九
仁宗諸子	九一〇
穆郡王	九一一
惇恪親王綿愷	九一二
惇勤親王奕諒	九一三

瑞懷親王綿忻 <small>載漪</small>	九一四
惠端親王綿愉	九一五
宣宗諸子	九一六
隱志郡王奕緯	九一七
順和郡王奕綱	九一八
慧質郡王奕繼	九一九
恭忠親王奕訢	九二〇
醇賢親王奕譞 <small>載灃</small>	九二一
鍾端郡王奕詒	九二二
孚敬郡王奕諲	九二三
文宗子	九二四
惇郡王	九二五
卷二百二十二 列傳九	九二六
阿哈出	九二七
子釋加奴	九二八

猛哥不花	九二六
猛哥帖木兒	九二六
猛哥帖木兒弟凡察	九二六
釋加奴子李滿住	九二六
猛哥不花子撒滿哈失里	九二七
猛哥帖木兒子董山	九二八
凡察子不花禿	九二三
董山子脫羅	九二三
李滿住孫完者禿	九二三
脫羅子脫原保	九二三
王杲	九二四
王兀堂	九二六
卷二百二十三 列傳十	
萬	九二九
子扈爾干	九三三

孟格布祿	九三一
扈爾干子岱善	九三三
孟格布祿子吳爾古代	九三五
楊吉斡	九三五
兄清佳斡	九三五
清佳斡子布察	九三七
楊吉斡子納林布祿	九三七
金台石	九四〇
布賽子布揚古	九四〇
布占泰	九四四
拜音達里	九四〇
卷二百二十四 列傳十一	
張煌言	九五三
張名振	九五七
王翊等	九五八

鄭成功	九二五
子錦	九二四
鍾子克塽	九二七
李定國	九二六
卷二百二十五 列傳十二	【三一册】
額亦都	九二七
費英東	九二九
子索海	九八一
孫倭黑	九八二
何和禮	九八三
子多積禮	九八四
和碩圖	九八四
都類	九八五
安費揚古	九八五
恩爾漢	九八八

卷二百二十六 列傳十三	
楊古利	九二九
勞薩	九二五
子程尼	九二六
圖魯什	九二六
子巴什泰	九二〇
覺羅拜山	九二〇
子顧納岱	九二〇
顧納岱子莫洛渾	九二〇
西喇布	九二〇
子馬喇希	九二〇
阿蘭珠	九二四
阿蘭珠弟布爾堪	九二五
納爾察	九二五
納爾察子瑚沙	九二五

達音布	九二七
朗格	九二八
朗格子和託	九二八
從弟雍舜	九二九
瑪爾當圖	九三〇
瑪爾當圖子烏庫理	九三〇
喀喇	九三一
喀喇孫舒里渾	九三二
洛多歡	九三三
崆古圖特爾勒	九三三
巴篤理蒙阿圖	九三三
穆克譚	九三四
穆克譚子愛音塔穆	九三五
達珠瑚	九三六
達珠瑚子翁阿岱	九三七

卷二百二十七 列傳十四	
常書	九三九
弟揚書	九三九
子察哈喇	九三〇
孫葉璽	九三一
曾孫辰布祿	九三三
察哈喇子富喇克塔	九三三
揚書子達爾漢	九三三
達爾漢子鄂羅塞臣	九三四
康果禮	九三五
弟喀克都哩	九三六
哈哈納費揚古	九三七
哈哈納費綽和諾	九三八
綽和諾從子富喀腳	九三九
葉克書	九三〇

葉克齊子道喇	九三二
博爾晉	九三三
子特錦	九三三
孫瑪沁	九三四
曾孫康喀喇	九三四
雅希禪	九三五
子恭袞	九三五
訥爾特	九三五
拉篤渾	九三六
舒賽	九三六
舒斐子西蘭	九三六
西蘭子席特庫	九三七
景固勒岱	九三七
景固勒岱從弟崇阿	九三八
揚善	九三八

弟伊遜	九三九
納都祜	九三九
從弟武賴	九三九
冷格里	九四〇
子穆成格	九四三
弟納穆泰	九四三
從弟譚布	九四四
薩穆什喀	九四五
弟雅賴	九四六
洪尼雅喀	九四七
子武拉禪	九四七
弟薩蘇喀	九四八
阿山	九四九
卷二百二十八 列傳十五	
額爾德尼	九五三

噶蓋……………九三四

瑪蓋子武善……………九三四

布善……………九三五

布善子夸扎……………九三五

達海……………九三五

尼堪……………九三八

庫爾纏……………九三〇

第庫拜……………九三二

英俄爾岱……………九三三

滿達爾漢……………九三六

第馬福塔……………九三七

明安達禮……………九三八

卷二百二十九 列傳十六

明安……………九七一

子昂洪……………九七二

多倫濟……………九七三

恩格類……………九七四

恩格類從子布當……………九七四

布顏代……………九七四

恩格德訥……………九七六

子額爾克戴青……………九七七

古爾布什……………九七八

鄂齊爾桑……………九七九

布爾喀圖……………九八〇

弼喇什……………九八一

色爾格克……………九八一

阿濟拜……………九八二

恩格圖……………九八三

鄂本兌……………九八四

和濟格爾……………九八五

和濟格爾子拜音達里	九二八六
阿賴	九二八六
布延	九二八七
阿爾沙瑚	九二八八
阿爾沙爾兄子果爾沁	九二八九
額琳奇岱青	九二八九
德參濟旺	九二九〇
多爾濟達爾罕	九二九一
奇塔特徹爾貝	九二九一
洛哩	九二九二
弟沙哩岱	九二九三
奇塔特偉徵	九二九三
奇塔特偉徵弟額爾格勒珠爾	九二九三
喀蘭圖	九二九四
扎克托會	九二九四

袁楚克圖英	九二九四
琿津	九二九五
沙爾布	九二九六
卷二百三十 列傳十七	
武理堪	九二九九
子吳拜	九三〇〇
蘇拜	九三〇三
蘇拜子和託	九三〇四
武納格	九三〇四
子德穆圖	九三〇六
齊墨克圖	九三〇六
阿什達爾漢	九三〇七
蘇納	九三〇九
固三泰	九三一〇
圖三泰子明阿圖	九三一二

明阿爾子賽滿翰	九三二一
瑚什布	九三一
瑚什布子穆徹納	九三二
鄂莫克圖	九三二
喀山	九三三
喀山子納海	九三三
安達立阿積額	九三五
綽拜	九三六
布丹	九三六
孫達哩	九三七
吉思哈	九三七
弟吉普喀達	九三八
吳巴海	九三八
康喀勒	九三九
從兄子和托	九三〇

瑪拉	九三二一
兄孫通嘉	九三二
薩璧翰	九三二
卷二百三十一 列傳十八	
佟養性	九三三
孫國瑞	九三五
李永芳爾阿泰 巴顏	九三六
石廷柱	九三九
馬光遠	九三九
弟光輝	九三九
李思忠塞白理	九四〇
子蔭祖	九三七
蔭祖子鈺	九三九
金玉和	九三九
子維城	九四〇

王一屏……………九三四一

一屏子國光……………九三四二

國光子永譽……………九三四一

孫得功……………九三四三

張士彥……………九三四三

士彥子朝璘……………九三四三

金礪……………九三四四

卷二百三十二 列傳十九

希福……………九三四七

子帥顏保……………九三四八

會孫嵩壽……………九三四九

范文程……………九三五〇

子承勳……………九三五五

承勳子時樞……………九三五七

文程子承斌……………九三五八

承斌子時捷……………九三五八

時捷孫建中……………九三五八

文程孫時綬……………九三五八

時紀……………九三五九

時綬子宜恆……………九三五九

寧完我……………九三五九

鮑承先高錫中……………九三六五

卷二百三十三 列傳二十

圖爾格……………九三七一

兄徹爾格……………九三七五

伊爾登……………九三七六

弟超哈爾……………九三七八

超哈爾子額赫里……………九三七九

巴奇爾……………九三七九

岱松阿……………九三八〇

當松阿子阿納海……………九三八一

巴漢……………九三八一

齊爾格申……………九三八二

巴都里……………九三八三

巴都里從弟子海都……………九三八三

托克雅……………九三八三

葉臣……………九三八四

子車爾布……………九三八六

蘇魯邁……………九三八八

蘇魯邁子蘇爾濟……………九三八八

鄂洛順……………九三八八

翁鄂洛……………九三八八

珠瑪喇……………九三八九

瓦爾喀珠瑪喇……………九三九一

瓦爾喀珠瑪喇弟伊瑪喇……………九三九三

卷二百三十四 列傳二十一

孔有德……………九三九五

全節……………九四〇三

耿仲明……………九四〇四

子繼茂……………九四〇六

繼茂子昭忠……………九四〇八

聚忠……………九四〇八

尙可喜……………九四〇八

子之孝……………九四一五

沈志祥……………九四一六

兄子永忠……………九四一八

永忠子瑞……………九四一九

祖大壽……………九四一九

子澤潤……………九四二六

澤溥……………九四二八

澤洪……………九四八

澤洪子良璧……………九四八

大善養子可法……………九四六

從子澤遠……………九四三

卷二百三十五 列傳二十二

圖賴……………九四三

準塔……………九四三

伊爾德……………九四三

努山……………九四三

阿濟格尼堪……………九四三

佟圖賴……………九四三

卷二百三十六 列傳二十三

陳泰……………九四七

阿爾津……………九四九

李國翰……………九四九

子海爾圖……………九四五

桑額……………九四五

卓布泰……………九四五

弟巴哈……………九四七

卓羅……………九四七

四世孫永慶……………九四九

愛星阿……………九四九

子富善……………九四六

遜塔……………九四六

子馬錫泰……………九四六

從弟都爾德……………九四六

卷二百三十七 列傳二十四

洪承疇……………九四六

夏成德……………九四七

孟喬芳……………九四七

張文衡	九四八一
張存仁	九四八二
卷二百三十八 列傳二十五〔三二一册〕	
蔣赫德	九四八九
額色赫	九四九〇
車克	九四九一
覺羅巴哈納	九四九三
宋權	九四九四
傅以漸	九四九六
呂宮	九四九六
成克鞏	九四九七
金之俊	九四九九
謝陞	九五〇一
胡世安	九五〇一
王永吉	九五〇二

党崇光	九五〇三
衛周祥	九五〇四
高爾儼	九五〇四
張端	九五〇四
卷二百三十九 列傳二十六	
沈文奎高士俊 胡賁 明履應元	九五〇七
李棲鳳	九五〇三
馬鳴佩	九五〇六
馬國柱	九五〇七
羅礪錦	九五〇七
續錦弟繪錦	九五〇三
雷興	九五〇三
王來用	九五〇三
丁文盛	九五〇三
子思孔	九五〇五

祝世昌……………九五三六

卷二百四十 列傳二十七

李國英……………九五三九

劉武元……………九五三一

庫禮……………九五三三

胡全才……………九五三四

申朝紀……………九五三五

馬之先……………九五三六

劉弘遇……………九五三七

于時躍……………九五三八

蘇弘祖……………九五三九

吳景道……………九五三九

李日芃……………九五四〇

劉清泰……………九五四一

佟岱……………九五四二

秦世禎……………九五四三

陳錦……………九五四四

卷二百四十一 列傳二十八

科爾崑……………九五四七

覺善……………九五五〇

甘都……………九五五一

譚拜……………九五五三

法譚……………九五五四

席特庫……………九五五四

藍拜……………九五五六

鄂碩庫頡……………九五五八

伊拜……………九五六〇

弟庫爾闊……………九五六一

阿哈尼堪……………九五六一

星訥……………九五六三

褚庫……………九六四  
卷二百四十二 列傳二十九

覺羅果科……………九五六

覺羅阿克善……………九五六

敦拜……………九五六

哈寧阿……………九五七

碩詹……………九五七

碩詹孫達色……………九五七

濟席哈……………九五七

弟費雅思哈……………九五七

噶達渾……………九五七

費揚武……………九五七

愛松古……………九五七

興館……………九五九

興館兒孫哈爾奇……………九五九

達素……………九五八

喀爾塔喇……………九五八

喀爾塔喇子赫特赫……………九五八

卷二百四十三 列傳三十

沙爾虎達……………九五八

子巴海……………九五八

安珠瑚……………九五八

劉之源……………九五七

吳守進……………九五八

巴山舒恕……………九五八

張大猷……………九五九

喀喀木……………九五九

梁化鳳……………九五九

子鼎……………九五九

劉芳名……………九五七

胡有陞……………九六九九

楊名高……………九六〇〇

劉光弼……………九六〇一

劉仲錦……………九六〇二

卷二百四十四 列傳三十一

趙開心……………九六〇五

楊義……………九六〇七

林起龍……………九六〇八

朱克簡……………九六一〇

成性……………九六一二

王命岳……………九六一四

李森先……………九六一七

李呈祥……………九六一八

魏瑄……………九六一九

李襖……………九六二二

季開生……………九六三三

弟振宜……………九六三四

張煊……………九六三六

卷二百四十五 列傳三十二

剛林……………九六三九

祁充格……………九六三〇

馮銓……………九六三〇

孫之獬……………九六三三

李若琳……………九六三三

陳名夏……………九六三三

陳之遴……………九六三五

劉正宗……………九六三六

張縉彥……………九六三八

卷二百四十六 列傳三十三

譚泰……………九六三九

何洛會	九六四三	劉良佐	九六六〇
錫圖庫	九六四四	左夢庚	九六六〇
博爾輝	九六四五	郝効忠	九六六一
冷僧機	九六四七	徐勇	九六六一
卷二百四十七 列傳三十四		盧光祖	九六六二
彭而述	九六四九	田雄	九六六二
陸振芬	九六五〇	馬得功	九六六三
姚延著	九六五一	張天祿	九六六四
畢振姬	九六五二	弟天福	九六六五
方國棟	九六五三	趙之龍	九六六五
于朋舉	九六五四	孫可望	九六六六
王天鑑	九六五五	白文選	九六六八
趙廷標	九六五六	卷二百四十九 列傳三十六	
卷二百四十八 列傳三十五		索尼	九六七一
許定國	九六五九	蘇克薩哈	九六七六

蘇納海	九六七八
朱昌祚	九六七八
王登聯	九六七八
白爾赫圖	九六七九
遏必隆	九六八〇
子尹德	九六八一
龍拜	九六八一
弟穆里瑪	九六八三
班布爾善	九六八四
卷二百五十 列傳三十七	
李蔚	九六八五
孫廷銓	九六八六
杜立德	九六八八
馮溥	九六九〇
王熙	九六九三

弟燕	九六九五
吳正治	九六九六
黃機	九六九七
宋德宜	九六九八
子駿業	九七〇一
伊桑阿	九七〇二
子伊都立	九七〇三
阿蘭泰	九七〇三
子富寧安	九七〇四
徐元文	九七〇五
弟秉義	九七〇八
卷二百五十一 列傳三十八	
關海	九七一
李之芳	九七一五
卷二百五十二 列傳三十九	

甘文振	九七二
子國璧	九七三
范承謨	九七三
子時崇	九七五
馬雄鎮	九七五
傅弘烈	九七七
卷二百五十三 列傳四十	
莫洛	九七九
陳福	九七〇
王之鼎	九七三
費雅遠	九七三
李興元	九七三
陳啓泰	九七四
吳萬福	九七五
陳丹赤	九七六
馬琿	九七二
葉映榴	九七六
卷二百五十四 列傳四十一	
寶塔	九七四
穆占	九七四
莽依圖	九七四
覺羅舒恕	九七四
勅貝	九七五
佛尼埒	九七一
坤	九七五
鄂泰	九七五
吳丹	九七五
畢力克圖	九七五
噶爾漢	九七五
阿密達	九七六

鄂克濟哈	九七五九
覺羅吉哈里	九七六〇
拉哈達	九七六〇
察哈泰	九七六二
根特	九七六二
華善	九七六四
席卜臣	九七六四
希爾根	九七六五
卷二百五十五 列傳四十二	
張勇	九七六九
趙良棟	九七七三
子弘燦	九七七七
弘燮	九七七七
王進寶	九七七八
子用予	九七八〇

王萬祥	九七八一
孫思克	九七八一
馬進良	九七八五
卷二百五十六 列傳四十三	
蔡毓榮	九七七七
哈占	九七九一
杭愛	九七九三
鄂善	九七九四
華善	九七九四
董衛國	九七九五
佟國正	九七九七
周有德	九七九八
張德地	九八〇〇
伊開	九八〇〇
王繼文	九八〇一

卷二百五十七 列傳四十四〔三三册〕

- 趙國祚……………九八〇三  
許貞……………九八〇四  
周球……………九八〇七  
徐治都……………九八〇七  
胡世英……………九八〇九  
唐希順……………九八一〇  
李麟……………九八一三  
趙應奎……………九八一三  
趙賴……………九八一五  
李芳述……………九八一五  
陳世凱……………九八一七  
許占魁……………九八一九  
卷二百五十八 列傳四十五  
希福……………九八二二
- 
- 珠滿……………九八二三  
瑪奇……………九八二三  
額赫訥……………九八二四  
洪世祿……………九八二四  
彰庫……………九八二五  
鄂克邁……………九八二五  
莽奕蘇……………九八二七  
沙納哈……………九八二七  
偏圖……………九八二八  
瑚里布……………九八三〇  
達理善……………九八三一  
額楚……………九八三一  
穆成額……………九八三三  
額斯泰……………九八三四  
布舒庫……………九八三五

塔勒岱……………九八三

瓦岱……………九八六

桑格……………九八七

伊巴罕……………九八八

沃申……………九八八

武穆篤……………九八〇

瑚圖……………九八四

瑪哈達……………九八三

傑殷……………九八三

弟傑都……………九八五

瓦爾喀……………九八五

卷二百五十九 列傳四十六

宜里布……………九八七

哈克三……………九八八

阿爾護……………九八九

路什……………九八〇

雅寶……………九八三

擴爾坤……………九八三

王承業……………九八三

王忠孝……………九八五

卷二百六十 列傳四十七

姚啓聖……………九八七

子儀 鍾寶 韓大任……………九六一

吳興祚……………九六一

施琅……………九六四

朱天貴……………九六八

卷二百六十一 列傳四十八

楊捷……………九七一

石調聲……………九七三

萬正色……………九七三

吳英	九七五
藍理	九七七
黃梧	九七九
子芳度	九八〇
兄子芳世	九八一
芳泰仕商	九八三
穆赫林	九八四
段應舉	九八五
卷二百六十二 列傳四十九	
魏裔介	九八七
熊賜履	九八一
李光地 <small>光坡</small>	九八九
卷二百六十三 列傳五十	
王弘祚	九九〇
姚文然	九九三

魏象樞	九九〇五
朱之弼	九九〇九
趙申喬	九九二
卷二百六十四 列傳五十一	
郝維訥	九九一七
任克溥	九九一九
劉鴻儒	九九三
劉健	九九四
朱裴	九九六
張廷樞	九九六
卷二百六十五 列傳五十二	
湯斌	九九九
孫之旭	九九四
陸隴其	九九四
張伯行	九九六

子師載……………九九四〇

卷二百六十六 列傳五十三

葉方藹……………九九四三

沈荃宗敬……………九九四四

勵杜誦……………九九四六

子廷儀……………九九四七

廷儀子宗萬……………九九四七

徐元珙……………九九四八

許三禮……………九九五〇

王士禎……………九九五三

韓莢……………九九五四

湯右曾……………九九五六

卷二百六十七 列傳五十四

張玉書……………九九五九

李天馥……………九九六二

吳瑛……………九九六三

張英……………九九六五

子廷瓚……………九九六六

廷璿……………九九六六

廷瑒……………九九六六

陳廷敬……………九九六七

溫達……………九九六九

穆和倫……………九九七〇

蕭永藻……………九九七一

嵩祝……………九九七二

王頊齡……………九九七三

卷二百六十八 列傳五十五

米思翰 哈什屯……………九九七五

子李榮保……………九九七七

顧八代……………九九七七

瑪爾漢	九九七九	徐乾學	一〇〇七
田六善	九九八〇	翁叔元	一〇一〇
杜臻	九九八四	王鴻緒	一〇一一
薩穆哈	九九八五	高士奇	一〇一四
卷二百六十九 列傳五十六		卷二百七十二 列傳五十九	
索額圖	九九八九	湯若望	一〇一九
明珠	九九九二	楊光先	一〇二三
余國柱	九九九四	南懷仁	一〇二四
佛倫	九九九五	卷二百七十三 列傳六十	
卷二百七十 列傳五十七		李率泰	一〇二九
郝浴	九九九七	趙廷臣	一〇三〇
子林	一〇〇〇	袁懋功	一〇三二
楊素蘊	一〇〇〇	徐旭齡	一〇三三
郭琇	一〇〇三	郎廷佐	一〇三五
卷二百七十一 列傳五十八		弟廷相	一〇三五

郎永清……………10035

永清子 廷極……………10036

佟鳳彩……………10036

麻勒吉……………10038

阿席熙……………10041

瑪祐……………10041

施維翰……………10043

卷二百七十四 列傳六十一

楊雍建……………10045

姚締虞……………10047

朱弘祚……………10049

子綱……………10050

王驥……………10051

宋攀……………10053

陳詵……………10054

卷二百七十五 列傳六十二

格爾古德……………10057

金世德……………10059

趙士麟……………10059

郭世隆……………10060

傅臘塔……………10062

馬如龍……………10064

卷二百七十六 列傳六十三

石琳……………10067

兄子文晟……………10069

徐潮……………10069

子杞……………10071

貝和諾……………10071

子馬喇……………10073

陶岱……………10073

博燾	.....	一〇〇七三	施世綸	.....	一〇〇九五
覺羅燕顯	.....	一〇〇七四	卷二百七十八 列傳六十五		
蔣陳錫	.....	一〇〇七四	慕天顏	.....	一〇〇九九
子澧	.....	一〇〇七五	阿山	.....	一〇一〇一
洞	.....	一〇〇七五	噶禮	.....	一〇一〇四
劉蔭樞	.....	一〇〇七六	卷二百七十九 列傳六十六〔三四冊〕		
晉泰	.....	一〇〇七八	楊方興	.....	一〇一〇九
鄂海	.....	一〇〇七九	朱之錫	.....	一〇一一一
衛旣齊	.....	一〇〇八一	崔維雅	.....	一〇一一三
卷二百七十七 列傳六十四			靳輔	.....	一〇一一四
于成龍	.....	一〇〇八三	陳潢	.....	一〇一一三
孫準	.....	一〇〇八七	宋文運	.....	一〇一一三
彭鵬	.....	一〇〇八七	董訥	.....	一〇一一三
陳瑣	.....	一〇〇九一	熊一瀛	.....	一〇一一四
陳鵬年	.....	一〇〇九三	于成龍	.....	一〇一一四

孫在豐	.....	一〇二七
開音布	.....	一〇二七
張鵬翻	.....	一〇二八
卷二百八十	列傳六十七	
郎坦	.....	一〇二八
朋春	.....	一〇二八
薩布素	.....	一〇二七
瑪拉	.....	一〇四〇
卷二百八十一	列傳六十八	
費揚古	.....	一〇四三
滿丕	.....	一〇四七
碩岱	.....	一〇四八
素丹	.....	一〇四九
馬斯喀	.....	一〇四九
佟國綱	.....	一〇五〇

邁圖	.....	一〇五一
格斯泰	.....	一〇五二
阿南達	.....	一〇五二
子阿喇納	.....	一〇五五
吉勒塔布	.....	一〇五六
殷化行	.....	一〇五七
潘育龍	.....	一〇五六
孫紹周	.....	一〇五六
從孫之善	.....	一〇五六
額倫特	.....	一〇六二
康泰	.....	一〇六四
秦弟海	.....	一〇六四
卷二百八十二	列傳六十九	
姜希楨	.....	一〇六五
余縉	.....	一〇六七

德格勒	……	一〇二六
陳紫芝	……	一〇二九
笄重光	……	一〇三〇
任弘嘉	……	一〇七〇
高層雲	……	一〇七一
沈愷曾	……	一〇七二
龔翔麟	……	一〇七三
高遐昌	……	一〇七五
卷二百八十三 列傳七十		
覺羅武默訥	……	一〇七九
舒蘭	……	一〇七九
拉錫	……	一〇八一
拉錫子旺札爾	……	一〇八一
旺札爾子博靈阿	……	一〇八一
圖理琛	……	一〇八二

何國宗	……	一〇八四
卷二百八十四 列傳七十一		
覺羅滿保	……	一〇八七
陳策	……	一〇八九
施世驥	……	一〇八九
藍廷珍	……	一〇九一
族弟鼎元	……	一〇九三
林亮	……	一〇九三
何勉	……	一〇九四
陳倫炯	……	一〇九四
歐陽凱	……	一〇九五
羅萬倉	……	一〇九六
游崇功	……	一〇九六
卷二百八十五 列傳七十二		
王紫綬	……	一〇九八

袁州佐	1010
黎士弘	1011
多弘安	1013
佟國聘	1014
王縉	1014
田呈瑞	1015
張孟球	1016
卷二百八十六 列傳七十三	
王揆	1019
子奕清	1011
奕鴻	1022
勞之辨	1023
朱天保	1023
陶彝	1025
任坪	1025

范長發	1015
鄒圖雲	1016
陳嘉猷	1016
王允晉	1016
李允符	1016
范允鏞	1016
高玠	1016
高怡	1016
趙成勳	1017
孫紹曾	1017
邵璿	1017
卷二百八十七 列傳七十四	
佟國維	1019
馬齊	1021
子富良	1023

第馬武	.....	一〇三三
馬武子 保祝	.....	一〇三三
阿靈阿	.....	一〇三四
子 阿爾松阿	.....	一〇三四
梭敘	.....	一〇三五
鄂倫岱	.....	一〇三五
卷二百八十八 列傳七十五		
鄂爾泰	.....	一〇三九
弟 鄂爾奇	.....	一〇三六
子 鄂弼	.....	一〇三六
鄂寧	.....	一〇三六
張廷玉	.....	一〇三七
子 若靄	.....	一〇四〇
若澄	.....	一〇四一
若溥	.....	一〇四一

從子 若澂	.....	一〇四一
卷二百八十九 列傳七十六		
朱軾	.....	一〇四三
徐元夢	.....	一〇四七
蔣廷錫	.....	一〇五〇
子 溥	.....	一〇五二
邁柱	.....	一〇五三
白潢	.....	一〇五六
趙國麟	.....	一〇五七
田從典	.....	一〇五九
子 懋	.....	一〇六〇
高其位	.....	一〇六〇
遜柱	.....	一〇六一
尹泰	.....	一〇六一
陳元龍	.....	一〇六三

卷二百九十 列傳七十七

楊名時	.....	一〇三六五
黃叔琳	.....	一〇三六八
子登賢	.....	一〇三六九
方苞方舟	.....	一〇三七〇
王蘭生	.....	一〇三七三
留保	.....	一〇三七四
胡煦	.....	一〇三七四
魏廷珍	.....	一〇三七五
任蘭枝	.....	一〇三七七
蔡世遠 <small>上卷</small>	.....	一〇三七七
沈近思	.....	一〇三七九
雷鏞	.....	一〇三八一
卷二百九十一 列傳七十八		
海望	.....	一〇三八三

三和 ..... 一〇三八五

莽鶴立	.....	一〇三八六
杭奕祿	.....	一〇三八七
傅鼎	.....	一〇三九〇
陳儀	.....	一〇三九三
劉師恕	.....	一〇三九四
焦祈年	.....	一〇三九五
李徽	.....	一〇三九五
王國棟	.....	一〇三九六
許容	.....	一〇三九七
蔡仕勳	.....	一〇三九九
卷二百九十二 列傳七十九		
高其倬	.....	一〇四〇一
金鈇	.....	一〇四〇四
楊宗仁	.....	一〇四〇五

子文乾	.....	一〇三〇六
孔毓珣	.....	一〇三〇九
斐倬度	.....	一〇三一
子宗錫	.....	一〇三二三
唐執玉	.....	一〇三二五
楊永斌	.....	一〇三二七
卷二百九十三、列傳八十		
李紱	.....	一〇三二二
蔡珽	.....	一〇三二五
謝濟世	.....	一〇三二七
陳學海	.....	一〇三三一
卷二百九十四、列傳八十一		
李衛	.....	一〇三三三
田文鏡	.....	一〇三三七
肅德	.....	一〇三三〇
諸岷	.....	一〇三四三
陳時夏	.....	一〇三四五
王士俊	.....	一〇三四七
卷二百九十五、列傳八十二		
隆科多	.....	一〇三五三
年羹堯 <small>年者堯</small>	.....	一〇三五五
胡期恆	.....	一〇三六五
卷二百九十六、列傳八十三		
岳鍾琪	.....	一〇三六七
季父超龍	.....	一〇三七七
超龍子鍾瑛	.....	一〇三七九
鍾瑛子濬	.....	一〇三七七
策棱	.....	一〇三八八
子成袞扎布拉旺多爾濟	.....	一〇三八二
車布登扎布	.....	一〇三八三

卷二百九十七 列傳八十四

查郎阿 ..... 一〇三八七

傅爾丹 ..... 一〇三八九

馬爾賽 ..... 一〇三九三

李杅 ..... 一〇三九五

慶復 ..... 一〇三九八

李質粹 ..... 一〇三九八

張廣泗 ..... 一〇三九八

卷二百九十八 列傳八十五

噶爾弼 ..... 一〇四〇三

法喇 ..... 一〇四〇四

查克丹 ..... 一〇四〇五

欽拜 ..... 一〇四〇六

常寶 ..... 一〇四〇七

哈元生 ..... 一〇四〇八

子尙德 ..... 一〇四〇九

董芳 ..... 一〇四一〇

查弼納 ..... 一〇四一一

達福 ..... 一〇四一三

定壽 ..... 一〇四一三

素圖 ..... 一〇四一四

卷二百九十九 列傳八十六

馬會伯 ..... 一〇四一七

從兄際伯 ..... 一〇四一八

際伯弟見伯 ..... 一〇四一九

觀伯 ..... 一〇四一九

路振揚 ..... 一〇四二〇

韓良輔 ..... 一〇四二一

弟良卿 ..... 一〇四二三

子勳 ..... 一〇四二三

楊天縱	.....	一〇四四
王郡	.....	一〇四六
宋愛	.....	一〇四七
卷三百 列傳八十七		
沈起元	.....	一〇四二
何師儉	.....	一〇四三
唐繼祖	.....	一〇四四
馬維翰	.....	一〇四五
余旬	.....	一〇四六
王葉滋	.....	一〇四六
劉而位	.....	一〇四九
卷三百一 列傳八十八		
	〔三五冊〕	
訥親	.....	一〇四一
傅恆	.....	一〇四五
子福靈安	.....	一〇五一

福隆安	.....	一〇五二
福隆安子豐紳濟倫	.....	一〇五三
傅恆子 福長安	.....	一〇五三
卷三百二 列傳八十九		
徐本	.....	一〇四五
汪由敦	.....	一〇五六
子承滯	.....	一〇五六
來保	.....	一〇五九
劉綸	.....	一〇六一
子躍雲	.....	一〇六一
劉統勳	.....	一〇六三
子墉	.....	一〇六七
孫鑑之	.....	一〇六八
卷三百三 列傳九十		
福攸	.....	一〇七一

陳世倌	.....	一〇四七三
史貽直	.....	一〇四七四
阿克敦	.....	一〇四七七
孫嘉淦	.....	一〇四八一
梁詩正	.....	一〇四九〇
卷三百四 列傳九十一		
張照	.....	一〇四九三
甘汝來	.....	一〇四九五
陳應華	.....	一〇四九七
王安國	.....	一〇四九八
劉吳龍	.....	一〇四九九
楊汝毅	.....	一〇五〇〇
張泰開	.....	一〇五〇一
秦憲田	.....	一〇五〇一
彭啓豐	.....	一〇五〇三

夢麟	.....	一〇五〇四
卷三百五 列傳九十二		
錢陳羣	.....	一〇五〇七
子汝誠	.....	一〇五〇〇
汝誠子臻	.....	一〇五〇〇
沈德潛	.....	一〇五一
金德瑛	.....	一〇五二
錢載	.....	一〇五二四
齊召南	.....	一〇五二六
陳兆崙	.....	一〇五二七
兆崙孫桂生	.....	一〇五二七
董邦達	.....	一〇五二八
錢維城	.....	一〇五二九
鄭一桂	.....	一〇五三〇
謝墉	.....	一〇五三一

金姓	.....	一〇五三三
莊存與	.....	一〇五三三
劉星煒	.....	一〇五三三
王昶	.....	一〇五三三
卷三百六 列傳九十三		
曹一士	.....	一〇五三五
李慎修	.....	一〇五三九
李元直	.....	一〇五三〇
陳法	.....	一〇五三一
胡定	.....	一〇五三一
仲永檀	.....	一〇五三二
柴潮生	.....	一〇五三五
儲麟趾	.....	一〇五四一
卷三百七 列傳九十四		
尹繼善	.....	一〇五四五

劉於義	.....	一〇五四九
陳大受	.....	一〇五五二
張允隨	.....	一〇五五五
陳宏謀	.....	一〇五五八
卷三百八 列傳九十五		
那蘇圖	.....	一〇五六五
楊超曾	.....	一〇五六七
徐士林	.....	一〇五六九
邵基	.....	一〇五七二
王師	.....	一〇五七三
尹會一	.....	一〇五七三
王恕王啟燾	.....	一〇五七六
方顯	.....	一〇五七九
子桂	.....	一〇五八二
馮光裕	.....	一〇五八三

楊錫紱	.....	一〇五八四
潘思桀	.....	一〇五八八
胡寶琮	.....	一〇五九一
卷三百九	列傳九十六	
崔紀	.....	一〇五九五
喀爾吉善	.....	一〇五九七
子 定長	.....	一〇六〇〇
孫 鄂雲布	.....	一〇六〇〇
雅爾圖	.....	一〇六〇一
晏斯盛	.....	一〇六〇二
瑚寶	.....	一〇六〇五
衛哲治	.....	一〇六〇六
蘇昌	.....	一〇六〇七
鶴年	.....	一〇六〇九
吳達善	.....	一〇六一一

崔應階	.....	一〇六一二
王檢	.....	一〇六一三
吳士功	.....	一〇六一五
卷三百十	列傳九十七	
齊蘇勒	.....	一〇六一九
稽曾筠	.....	一〇六二三
子 璜	.....	一〇六二六
高斌	.....	一〇六二九
從子高晉	.....	一〇六三四
完顏偉	.....	一〇六三六
顯琮	.....	一〇六三七
白鍾山	.....	一〇六三九
卷三百十一	列傳九十八	
哈攀龍	.....	一〇六四三
子國興	.....	一〇六四四

任舉	.....	一〇六四六
冶大雄	.....	一〇六四八
馬良柱	.....	一〇六五〇
本進思	.....	一〇六五一
劉順	.....	一〇六五三
卷三百十二 列傳九十九		
傅清	.....	一〇六五五
拉布敦	.....	一〇六五七
班第	.....	一〇六五九
子巴祿	.....	一〇六六一
鄂容安	.....	一〇六六二
納穆札爾	.....	一〇六六五
三泰	.....	一〇六六七
卷三百十三 列傳一百		
兆惠	.....	一〇六六九
阿里衮	.....	一〇六七五
子豐昇額	.....	一〇六七九
布彥達賚	.....	一〇六八一
舒赫德	.....	一〇六八二
子舒常	.....	一〇六八六
卷三百十四 列傳一百一		
策楞	.....	一〇六八九
子特通額	.....	一〇六九一
特清額	.....	一〇六九一
特成額	.....	一〇六九三
玉保	.....	一〇六九二
達爾黨阿	.....	一〇六九四
哈達哈	.....	一〇六九六
子哈寧阿	.....	一〇六九七
永常	.....	一〇六九七

覺羅雅爾哈善	.....	1069
宮德	.....	1070
薩賴爾	.....	1070
卷三百十五 列傳一百一		
高天喜	.....	1070
鄂實	.....	1070
三格	.....	1070
和起	.....	1071
唐喀祿	.....	1071
阿敏道	.....	1071
滿福	.....	1075
豆斌	.....	1075
端濟布	.....	1076
諾爾本	.....	1077
卷三百十六 列傳一百三		

瑚爾起	.....	1079
愛隆阿	.....	1079
弟巴靈阿	.....	1079
舒明	.....	1079
福祿	.....	1079
齊里克齊	.....	1079
閔相師	.....	1079
伊柱	.....	1079
努三	.....	1079
烏勒登	.....	1079
卷三百十七 列傳一百四		
王無黨	.....	1079
吳進義	.....	1079
譚行義	.....	1079
李勳	.....	1079

樊廷	.....	一〇七三二
武進陞	.....	一〇七三三
馬負書	.....	一〇七三四
范毓麟	.....	一〇七三四
卷三百十八 列傳一百五		
阿桂	.....	一〇七三七
子阿迪斯	.....	一〇七四七
阿必達	.....	一〇七四七
卷三百十九 列傳一百六		
子敏中	.....	一〇七四九
和珅 豐紳殷德	.....	一〇七五二
弟和琳	.....	一〇七五八
蘇凌阿	.....	一〇七五九
卷三百二十		
列傳一百七		
〔三六册〕		
三寶	.....	一〇七六一
永貴	.....	一〇七六二
蔡新	.....	一〇七六五
程景伊	.....	一〇七六六
梁國治	.....	一〇七六七
英廉	.....	一〇七六八
彭元瑞	.....	一〇七六九
紀昀	.....	一〇七七〇
陸錫熊	.....	一〇七七一
陸費墀	.....	一〇七七三
卷三百二十一 列傳一百八		
裘日修	.....	一〇七七三
吳紹詩	.....	一〇七七九
子垣	.....	一〇七八
壇	.....	一〇七八

閻循琦	.....	一〇七九
王際華	.....	一〇七〇
曹秀先	.....	一〇七一
周煌	.....	一〇七二
子興岱	.....	一〇七三
曹文植	.....	一〇七四
杜玉林	.....	一〇七五
王士葵	.....	一〇七六
金簡	.....	一〇七七
子繼布	.....	一〇七八
卷三百二十一 列傳一百九		
寶光敏	.....	一〇九一
李漱芳	.....	一〇九四
范宜賓	.....	一〇九四
曹錫寶	.....	一〇九五

謝振定	.....	一〇九六
錢澧	.....	一〇九七
尹壯圖	.....	一〇九九
卷三百二十三 列傳一百十		
黃廷桂	.....	一〇八三
鄂彌達	.....	一〇八八
楊廷璋	.....	一〇八〇
莊有恭	.....	一〇八三
李侍堯	.....	一〇八七
弟奉堯	.....	一〇八三
伍彌泰	.....	一〇八三
官保	.....	一〇八四
卷三百二十四 列傳一百十一		
方觀承	.....	一〇八五
富明安	.....	一〇八二

周元理	.....	一〇八三
李湖	.....	一〇八五
李翰	.....	一〇八六
李世傑	.....	一〇八六
袁守制	.....	一〇八四
鄧大進	.....	一〇八四
劉峨	.....	一〇八四
陸燿	.....	一〇八五
管幹貞	.....	一〇八六
蔣兆奎	.....	一〇八八
胡季堂	.....	一〇八五
卷三百二十五 列傳一百十二		
李清時	.....	一〇八五
姚立德	.....	一〇八五
李宏	.....	一〇八六

子奉翰	.....	一〇八七
奉翰子亨特	.....	一〇八九
何增	.....	一〇八六
子裕城	.....	一〇八一
吳嗣爵	.....	一〇八三
蔭載	.....	一〇八四
蘭第錫	.....	一〇八六
韓鏐	.....	一〇八〇
卷三百二十六 列傳一百十三		
開泰	.....	一〇八三
阿爾泰	.....	一〇八五
桂林	.....	一〇八八
溫福	.....	一〇八〇
卷三百二十七 列傳一百十四		
劉藻	.....	一〇八三

楊應琚……………一〇八五

子重英……………一〇八七

蘇爾相……………一〇八七

明瑞惠倫……………一〇八八

卷三百二十八 列傳一百十五

常青……………一〇八九

藍元枚……………一〇八九

蔡攀龍……………一〇九七

梁朝桂……………一〇九八

普吉保……………一〇八九

丁朝雄……………一〇九〇

鄂輝……………一〇九一

舒亮……………一〇九三

卷三百二十九 列傳一百十六

宋元俊……………一〇九五

薛琮……………一〇九八

張芝元……………一〇九九

董天弼……………一〇九〇

柴大紀……………一〇九二

卷三百三十 列傳一百十七

福康安……………一〇九七

孫士毅……………一〇九四

明亮……………一〇九八

卷三百三十一 列傳一百十八

海蘭察……………一〇九五

子安祿……………一〇九三

奎林……………一〇九四

珠勒格德……………一〇九六

和隆武……………一〇九七

額森特……………一〇九八

普爾普 ..... 一〇九五一  
卷三百三十二 列傳一百十九

富勒渾 ..... 一〇九五五

文綬 ..... 一〇九五八

劉秉恬 ..... 一〇九六〇

查禮 ..... 一〇九六二

鄂寶 ..... 一〇九六四

顏希深 ..... 一〇九六五

徐績 ..... 一〇九六六

覺羅圖思德 ..... 一〇九六七

彰寶 ..... 一〇九六八

徐嗣曾 ..... 一〇九六九

陳步瀛 ..... 一〇九七〇

孫永清 ..... 一〇九七三

郭世勳 ..... 一〇九七四

畢沅 ..... 一〇九七六  
卷三百三十三 列傳一百二十

五岱 ..... 一〇九七九

五福 ..... 一〇九八一

海祿 ..... 一〇九八二

成德 ..... 一〇九八五

馬彪 ..... 一〇九八七

常青 ..... 一〇九八八

官達色 ..... 一〇九八九

烏什哈達 ..... 一〇九八一

瑚尼勒圖 ..... 一〇九九二

敖成 ..... 一〇九九三

圖欽保 ..... 一〇九九四

木塔爾 ..... 一〇九九五

岱森保 ..... 一〇九七七

翁果爾海	.....	二〇九八
珠爾杭阿	.....	二〇九九
哲森保	.....	二〇〇〇
卷三百三十四 列傳一百二十一		
馬全	.....	二〇〇三
牛天昇	.....	二〇〇四
阿爾素納	.....	二〇〇五
張大經	.....	二〇〇五
曹順	.....	二〇〇六
敦住	.....	二〇〇七
烏爾納	.....	二〇〇七
科瑪	.....	二〇〇八
佛倫泰	.....	二〇〇八
達蘭泰	.....	二〇〇八
薩爾吉岱	.....	二〇〇九

常祿保	.....	二〇〇九
瑪爾占	.....	二〇一〇
庫勒德	.....	二〇一一
穆哈納	.....	二〇一一
國興	.....	二〇一一
巴西薩	.....	二〇一一
扎拉豐阿	.....	二〇一一
觀音保	.....	二〇一一
李全	.....	二〇一一
王玉廷	.....	二〇一一
珠魯訥	.....	二〇一一
許世亨	.....	二〇一一
子文謨	.....	二〇一六
尙維昇	.....	二〇一七
張朝龍	.....	二〇一七

李化龍	.....	二〇二八	陳夢說	.....	二〇三四
邢敦行	.....	二〇二八	介錫周	.....	二〇三五
台斐英阿	.....	二〇二九	方浩	.....	二〇三六
阿滿泰	.....	二〇三〇	金溶	.....	二〇三七
花連布	.....	二〇三一	張維寅	.....	二〇三八
明安圖	.....	二〇三三	顧光旭	.....	二〇三九
卷三百三十五 列傳一百二十一			沈善富	.....	二〇四一
富僧阿	.....	二〇三五	方昂	.....	二〇四二
伊勒圖	.....	二〇三六	唐侍陞	.....	二〇四三
胡貴	.....	二〇三六	張沖之	.....	二〇四四
俞金鼇	.....	二〇三九	卷三百三十七 列傳一百二十四		
尹德禧	.....	二〇三〇	盧焯	.....	二〇四七
剛塔	.....	二〇三〇	圖爾炳阿	.....	二〇四九
卷三百三十六 列傳一百二十三			阿思哈	.....	二〇五〇
葉士寬	.....	二〇三三	宮兆麟	.....	二〇五一

楊景素	.....	一一五三
閻鶚元	.....	一一五四
卷三百三十八 列傳一百二十五		
塞楞額	.....	一一五七
周學健	.....	一一五八
鄂呂	.....	一一五九
鄂樂舜	.....	一一六〇
彭家屏	.....	一一六一
李因培	.....	一一六二
常安	.....	一一六四
福松	.....	一一六七
卷三百三十九 列傳一百二十六		
恆文	.....	一一六九
郭一裕	.....	一一七〇
蔣湖	.....	一一七〇

楊灝	.....	一一七一
高恆	.....	一一七一
子高樸	.....	一一七二
王暨望	.....	一一七三
勒爾謹	.....	一一七五
陳輝祖	.....	一一七六
鄭源璣	.....	一一七七
國泰	.....	一一七九
郝碩	.....	一一七八
良卿	.....	一一七九
方世儒	.....	一一八〇
錢度	.....	一一八〇
覺羅伍拉納	.....	一一八一
浦霖	.....	一一八四
卷三百四十		

列傳一百二十七

〔三七冊〕

王杰

二〇八五

董誥

二〇八九

朱珪

二〇九二

卷三百四十一 列傳一百二十八

慶桂

二〇九五

劉權之

二〇九六

戴衢亨

二〇九八

戴均元

二〇〇〇

托津

二〇〇三

章煦

二〇〇五

盧蔭溥

二〇〇七

卷三百四十二 列傳一百二十九

保寧

二〇一一

松筠

二〇一三

子熙昌

二二一八

富俊

二二一九

寶心傳

二二三三

博啓圖

二二三三

卷三百四十三 列傳一百三十

書麟

二二三五

弟廣厚

二二三七

覺羅吉慶

二二三七

覺羅長麟

二二三九

費淳

二二三一

百齡

二二三三

伯麟

二二三三

卷三百四十四 列傳一百三十一

勒保

二二四〇

額勒登保

二二四四

胡時顯	二二五
德榜泰	二二五
卷三百四十五 列傳一百三十二	
永保	二二六
惠齡	二二六
宜絲	二二六
子璠素通阿	二二七
英善	二二七
福寧	二二七
景安	二二七
秦承恩	二二七
卷三百四十六 列傳一百三十三	
恆瑞	二二八
慶成	二二八
七十五	二二八

富志那	二二九
亮祿	二二九
卷三百四十七 列傳一百三十四	
楊遇春	二二九
子國楨	二二九
吳廷剛	二二九
祝廷彪	二二九
游棟雲	二二九
羅思舉	二二九
桂涵	二二九
包相卿	二二九
卷三百四十八 列傳一百三十五	
賽沖阿	二二九
溫春	二二九
色耐滾	二二九

蘇爾慎	.....	一一三五	穆克登布	.....	一一三五
阿哈保	.....	一一三六	富成	.....	一一三七
綸布春	.....	一一三七	穆維	.....	一一三八
格布舍	.....	一一三八	施綰	.....	一一三九
札克塔爾	.....	一一三〇	李紹祖	.....	一一四〇
桑吉斯塔爾	.....	一一三一	宋延清	.....	一一四一
馬瑜	.....	一一三三	袁國璜	.....	一一四二
蕭尙佐	.....	一一三四	何元卿	.....	一一四三
薛大烈	.....	一一三五	諸神保	.....	一一四三
羅聲皋	.....	一一三七	達三泰	.....	一一四三
薛陞	.....	一一三八	德齡	.....	一一四四
王文雄	.....	一一三一	保興	.....	一一四四
朱射斗	.....	一一三三	凝德	.....	一一四五
子樹	.....	一一三五	多爾濟扎布	.....	一一四五
			王凱	.....	一一四五
卷三百四十九	列傳一百三十六				

王懋賞	二三四
惠倫	二三四
安祿	二三四
佛住	二三四
西津泰	二三四
豐仲布	二三四
阿爾薩朗	二三四
烏什哈達	二三五
和興額	二三五
卷三百五十七 列傳一百三十七	
李長庚	二三五
子廷鈺	二三五
胡振聲	二三五
王得祿	二三五
邱良功	二三五

陳步雲	二五六
許松年	二五六
黃標	二五六
林國良	二五六
許廷桂	二五六
卷三百五十一 列傳一百三十八	
沈初	二五六
金士松	二五六
鄒炳泰	二五六
戴聯奎	二五六
王懿修	二五六
子宗誠	二五六
黃鉞	二五六
卷三百五十二 列傳一百三十九	
姜晟	二五六

金光悌	二二七三	李宗瀚	二二九四
祖之望	二二七四	韓鼎晉	二二九四
韓封	二二七五	朱方增	二二九六
卷三百五十三 列傳一百四十		卷三百五十五 列傳一百四十二	
達椿	二二七九	魁倫	二二九九
子薩彬圖	二二八〇	廣興	二三〇一
鐵保	二二八〇	初彭齡	二三〇三
弟玉保	二二八三	卷三百五十六 列傳一百四十三	
和瑛	二二八三	洪亮吉	二三〇七
覺羅桂芳	二二八四	管世銘	二三一五
卷三百五十四 列傳一百四十一		谷際枝	二三五五
萬承風	二二八九	李仲昭	二三八八
周系英	二二九〇	石承藻	二三一九
錢樾	二二九一	卷三百五十七 列傳一百四十四	
秦瀛	二二九三	吳熊光	二三三一

汪志伊	……	二三五
陳大文	……	二三七
熊枚	……	二三九
裘行簡	……	二四一
方維甸	……	二四三
董敦增	……	二四四
卷三百五十八 列傳一百四十五		
馮光熊	……	二四七
陸有仁	……	二四九
覺羅琅玕	……	二五一
烏大經	……	二五二
清安泰	……	二五三
常明	……	二五五
溫承惠	……	二五七
顏檢	……	二五九

卷三百五十九 列傳一百四十六		
岳起	……	二五三
荆道乾	……	二五五
謝啓昆	……	二五六
李殿圖	……	二五九
張師誠	……	二六〇
王紹蘭	……	二六一
李奕疇	……	二六二
錢楷	……	二六三
和舜武	……	二六五
卷三百六十 列傳一百四十七		
司馬駒	……	二六七
王秉韜	……	二六八
嵇承志	……	二六九
康基田	……	二六九

吳啟	……	二二七一
徐端	……	二二七四
陳鳳翔	……	二二七六
黎世序	……	二二七六
卷三百六十一 列傳一百四十八		
劉濟	……	二二八三
傅鼎	……	二二八六
嚴如煜	……	二二九〇
子 正基	……	二二九三
卷三百六十二 列傳一百四十九		
方積	……	二二九五
朱爾漢	……	二二九六
楊燾	……	二二九七
廖寅 廖思芳	……	二二九九
陳昌齊	……	二三一九
朱爾廣額	……	二四〇〇
查崇華	……	二四〇三
卷三百六十三		
列傳一百五十		
曹振鏞	……	二四〇五
文孚	……	二四〇七
英和	……	二四〇九
王鼎	……	二四一二
穆彰阿	……	二四一五
潘世恩	……	二四一八
卷三百六十四 列傳一百五十一		
阮元	……	二四二二
汪廷珍	……	二四二四
湯金釗	……	二四二六
卷三百六十五 列傳一百五十二		
		〔三八冊〕

覺羅寶興	二四三一
宗室敬徵	二四三四
宗室禧恩	二四三六
陳官俊	二四三八
卓秉恬	二四三九
卷三百六十六 列傳一百五十三	
孫玉庭	二四四三
蔣攸銛	二四四六
朱鴻賓	二四四九
卷三百六十七 列傳一百五十四	
長齡	二四五三
那彥成	二四五六
子容安	二四六二
容照	二四六二
玉麟	二四六二

特依順保	二四六五
卷三百六十八 列傳一百五十五	
楊芳	二四六七
胡超	二四七二
齊愼	二四七三
郭繼昌	二四七四
段永福	二四七五
武隆阿	二四七五
哈喇阿	二四七六
巴哈布	二四七九
長清	二四七九
達凌阿	二四八一
哈豐阿	二四八二
慶祥	二四八二
舒爾哈善	二四八四

烏凌阿	二四八四
穆克登布	二四八四
多隆武	二四八四
璧昌	二四八五
恆敬	二四八七
卷三百六十九 列傳一百五十六	
林則徐	二四八九
鄧廷楨	二四九四
達洪阿	二四九七
卷三百七十 列傳一百五十七	
琦善	二四九九
伊里布	二五〇三
宗室耆英	二五〇五
卷三百七十一 列傳一百五十八	
顏伯黻	二五〇九
怡良	二五二一
祁墳	二五二三
黃恩彤	二五二五
劉韻珂	二五二六
牛鑑	二五二九
卷三百七十二 列傳一百五十九	
裕謙	二五三三
謝朝恩	二五三六
重祥	二五三六
關天培	二五三六
陳連陞	二五三八
祥福	二五三九
江繼芸	二五三九
陳化成	二五三九
海齡	二五三一

葛雲飛	.....	二五二
王錫朋	.....	二五三
鄭國鴻	.....	二五三
朱貴阿木權 哈克里	.....	二五四
卷三百七十三 列傳一百六十		
宗室奕山	.....	二五七
隆文	.....	二五〇
宗室奕經	.....	二五〇
文蔚	.....	二五三
特依順	.....	二五三
余步雲	.....	二五四
卷三百七十四 列傳一百六十一		
姚文田	.....	二五七
戴敦元	.....	二五一
朱士彥	.....	二五三

何澆漢	.....	二五四
李振祜	.....	二五六
宗室恩桂	.....	二五八
卷三百七十五 列傳一百六十二		
白銘	.....	二六一
孫桓	.....	二六二
史致儼	.....	二六二
那清安	.....	二六三
昇寅	.....	二六四
李宗昉	.....	二六五
姚元之	.....	二六六
何汝霖	.....	二六七
季芝昌	.....	二六八
卷三百七十六 列傳一百六十三		
辛從益	.....	二七一

張麟	二五七三
顧臬	二五七四
沈維鏞	二五七四
朱爲弼	二五七五
程恩澤	二五七六
吳傑	二五七七
卷三百七十七 列傳一百六十四	
鮑桂星	二五七九
顧莼	二五八〇
吳孝銘	二五八二
陳鴻	二五八三
鄂木順額	二五八四
徐法績	二五八四
卷三百七十八 列傳一百六十五	
黃爵滋	二五八七

金應麟	二五九〇
陳慶鏞	二五九一
蘇廷魁	二五九三
朱琦	二五九五
卷三百七十九 列傳一百六十六	
趙慎畛	二五九九
盧坤	二六〇一
曾勝	二六〇四
陶澍	二六〇五
卷三百八十 列傳一百六十七	
陳若霖	二六〇九
戴三錫	二六一一
孫爾準	二六一三
程祖洛	二六一四
馬濟勝	二六一五

裕泰	二六六
賀長齡	二六八
卷三百八十一 列傳一百六十八	
帥承灑	二六一
孫遠燁	二六三
弟承瀚	二六三
左輔	二六三
姚祖同	二六四
程含章	二六六
康紹鏞	二六九
朱桂楨	二六九
陳鑾	二六三
吳其濬	二六三
張澧中	二六四
張日昫	二六五

卷三百八十二 列傳一百六十九	
瑚松額	二六七
布彥泰	二六九
薩迎阿	二六一
卷三百八十三 列傳一百七十	
張文浩	二四五
嚴煥	二四六
張井	二四九
吳邦慶	二五二
栗毓美	二五三
麟慶	二五七
潘錫恩	二五八
子駿文	二六一
卷三百八十四 列傳一百七十一	
林培厚	二六三

李象鵬	二六六四
李宗傳	二六六四
王鳳生	二六六五
黃冕	二六六七
俞德淵	二六六八
姚瑩	二六六九
卷三百八十五 列傳一百七十二	
杜受田	二六七三
子翰	二六七五
祁禱藻	二六七五
子世長	二六七九
翁心存	二六七九
彭蘊章	二六八三
卷三百八十六 列傳一百七十三	
文慶	二六八五

文祥	二六七
寶鋈	二六九六
卷三百八十七 列傳一百七十四	
宗室肅順	二六九九
穆蔭	二七〇三
匡源	二七〇三
焦祐瀛	二七〇三
陳孚恩	二七〇三
卷三百八十八 列傳一百七十五	
桂良	二七〇七
瑞麟	二七〇〇
子懷塔布	二七一
官文	二七二
文煜	二七二
卷三百八十九 列傳一百七十六	

柏俊	二七九
麟魁	二七二
瑞常	二七三
全慶	二七四
卷三百九十 列傳一百七十七	
賈楨	二七七
周祖培	二七〇
朱鳳標	二七一
單懋謙	二七三
卷三百九十一 列傳一百七十八	
倭仁	二七五
李棠階	二七六
吳廷棟	二七〇
卷三百九十二	
列傳一百七十九	
	〔三九册〕

賽尙阿	二七四
訥爾經額	二七八
卷三百九十二 列傳一百八十	
李星沅	二七五
周天爵	二七五
勞崇光	二七六
卷三百九十四 列傳一百八十一	
徐廣縉	二七一
葉名琛	二七四
黃宗漢	二七六
卷三百九十五 列傳一百八十二	
常大淳	二七一
雙福	二七三
王錦禧	二七三
常祿	二七三

王壽同	二七三
蔣文慶	二七三
陶恩培	二七五
多山	二七六
吉爾杭阿	二七七
劉存厚	二七九
綑閣	二七九
周兆熊	二七九
羅遵殿	二八〇
王友端	二八一
繆梓	二八一
徐有壬	二八二
王有齡	二八四
卷三百九十六 列傳一百八十三	
吳文鎔	二八七

潘鐸	二八九
鄧爾恆	二九二
卷三百九十七 列傳一百八十四	
陸建瀛	二九五
楊文定	二九六
青鑾	二九八
崇綸	二八〇
何桂清	二八〇
卷三百九十八 列傳一百八十五	
宗室祥厚	二八五
霍隆武	二八六
福珠洪阿	二八七
恩長	二八七
陳勝元	二八七
祁宿藻	二八八

陳克讓	二八〇
劉同縷	二八〇
瑞昌	二八〇
傑純	二八一
錫齡阿	二八一
卷三百九十九 列傳一百八十六	
呂賢基	二八三
鄒鳴鶴	二八五
戴熙	二八六
湯貽汾	二八八
張帝	二八八
黃琮	二九〇
陶廷杰	二九三
馮培元	二九三
孫銘恩	二九三

沈炳垣	二八三
張錫庚	二八三
卷四百 列傳一百八十七	
何桂珍	二八五
徐豐玉	二八七
張汝瀛	二八八
金雲門	二八八
唐樹義	二八八
岳興阿	二八九
易容之	二八九
溫紹原 <small>夏定邦 王家幹</small>	二八九
金光筋	二九一
李孟羣	二九三
趙景賢	二九五
卷四百一 列傳一百八十八	

向榮	二八三	文瑞	二八二
和春	二八四	彭斯舉	二六一
張國樑	二八四	張玉良	二六二
卷四百二 列傳一百八十九		魯占龍	二六三
烏蘭泰	二五一	劉季三	二六三
長瑞	二五三	雙來	二六四
長壽	二五三	翟騰龍	二六五
董光甲	二五四	王國才	二六六
邵鶴齡	二五四	虎坤元	二六八
鄧紹良	二五四	戴文英	二七〇
石玉龍	二五五	卷四百三 列傳一百九十	
周天受	二五七	勝保	二七三
弟天培	二五八	托明阿	二七九
天孚	二五九	陳金綬	二八一
饒廷選	二五九	德興阿	二八二

卷四百四 列傳一百九十一

僧格林沁……………二八七

舒通額……………二八九

恆齡……………二九〇

蘇克金……………二九二

何建鼈……………二九三

全順……………二九三

史榮椿……………二九三

樂善……………二九四

卷四百五 列傳一百九十二

曾國藩……………二九七

卷四百六 列傳一百九十三

駱秉章……………二九九

胡林翼……………二九七

卷四百七 列傳一百九十四

江忠源……………二九七

弟忠濟……………二九三

族弟忠信……………二九四

羅澤南……………二九五

卷四百八 列傳一百九十五

李續賓……………二九二

丁銳義……………二九五

曾國華……………二九六

李續宜……………二九七

王鑫……………二九九

弟開化……………二九三

劉騰鴻……………二九三

弟騰鶴……………二九五

蔣益澧……………二九六

卷四百九 列傳一百九十六

塔齊布	二九七	楊明海	二〇〇八
畢金科	二九四	謝潛翁	二〇〇八
多隆阿	二九五	卷四百十一 列傳一百九十八	
孫壽長	二八一	李鴻章	二〇一
鮑超	二八一	卷四百十二 列傳一百九十九	
宋國水	二九六	左宗棠	二〇三
婁雲慶	二九七	卷四百十三 列傳二百	
譚勝達	二九七	曾國荃	二〇三
唐仁廉	二九八	弟貞幹	二〇三
劉松山	二九九	沈葆楨	二〇三
卷四百十 列傳一百九十七		劉坤一	二〇六
彭玉麟	二九九	卷四百十四 列傳二百一	
楊岳斌	二〇〇	李臣典	二〇六
王明山	二〇七	蕭孚泗	二〇五
孫昌凱	二〇七	朱洪章	二〇五

劉連捷	二〇五八
彭毓橘	二〇五七
張詩日	二〇五六
伍維藩	二〇五六
朱南柱	二〇五九
羅逢元	二〇五九
李祥和	二〇五九
蕭慶衍	二〇六〇
吳宗國	二〇六〇
卷四百十五 列傳二百一	〔四〇冊〕
黃翼升	二〇六一
丁義方	二〇六五
王吉	二〇六六
吳家榜	二〇六六
李成謀	二〇六七

李朝斌	二〇六八
江福山	二〇六九
劉培元	二〇七一
卷四百十六 列傳二百三	
程學啓	二〇七三
何安泰	二〇七六
鄭國魁	二〇七六
劉銘傳	二〇七九
張樹珊	二〇八〇
弟樹屏	二〇八一
周盛波	二〇八一
周盛傳	二〇八四
潘鼎新	二〇八六
吳長慶	二〇八九
卷四百十七 列傳二百四	

都興阿	……	二〇九三
弟西凌阿	……	二〇九七
福興	……	二〇九八
富明阿	……	二〇九九
舒保	……	二一〇一
伊興額	……	二一〇三
滕家勝	……	二一〇六
關保	……	二一〇六
卷四百十八 列傳二百五		
袁甲三	……	二一〇九
子保恆	……	二一一五
毛昶熙	……	二一二七
卷四百十九 列傳二百六		
劉長佑	……	二一二三
劉嶽昭	……	二一二九
岑毓英	……	二一三三
弟毓寶	……	二一三八
卷四百二十 列傳二百七		
韓超	……	二一三九
田興恕	……	二一四三
曾璧光	……	二一四四
席寶田	……	二一四四
卷四百二十一 列傳二百八		
沈兆霖	……	二一四九
曹毓瑛	……	二一五一
許乃普許彭壽	……	二一五三
趙光	……	二一五五
朱嶸	……	二一五七
李茵	……	二一六〇
張祥河	……	二一六二

羅惇衍	.....	三三六
鄭敦謹	.....	三三六
龐鍾璐	.....	三三七
卷四百二十二 列傳二百九		
王茂蔭	.....	三三七
宋晉	.....	三三六
袁希祖	.....	三三六
文瑞	.....	三三八
毓祿	.....	三三八
徐繼畲	.....	三三八
王發桂	.....	三三八
廉兆綸	.....	三三八
雷以誠	.....	三三九
陶樸	.....	三三九
吳存義	.....	三三九

殷兆鏞	.....	三三九
卷四百二十三 列傳二百十		
宗稷辰	.....	三三九
尹耕雲	.....	三三九
王拯	.....	三三九
穆緝香阿	.....	三三九
游百川	.....	三三九
沈淮	.....	三三九
卷四百二十四 列傳二百十一		
吳振棫	.....	三三九
張亮基	.....	三三九
毛鴻賓	.....	三三九
張凱嵩	.....	三三九
卷四百二十五 列傳二百十二		
李德	.....	三三九

吳棠	……	一三三三	王懿德	……	一三五五
英翰	……	一三三四	曾望顏	……	一三五七
劉蓉	……	一三三七	覺羅耆齡	……	一三五九
喬松年	……	一三三九	福濟	……	一三六〇
錢鼎銘	……	一三三一	翁同書	……	一三六一
吳元炳	……	一三三三	嚴樹森	……	一三六五
卷四百二十六 列傳二百十二			秦定三	……	一三六九
王慶雲	……	一三三五	郝光甲	……	一三七二
譚廷襄	……	一三四〇	鄭魁士	……	一三七一
馬新貽	……	一三四一	傅振邦	……	一三七三
李宗羲	……	一三四四	邱聯恩	……	一三七六
徐宗幹	……	一三四八	黃開榜	……	一三七七
王凱泰	……	一三五〇	陳國瑞	……	一三七八
郭柏蔭	……	一三五三	郭寶昌	……	一三八三
卷四百二十七 列傳二百十四					



唐訓方	………	二二三
蔣凝學	………	二三四
陳湜	………	二三七
李元度	………	二三九
卷四百三十三 列傳二百二十		
金國琛	………	二四〇
黃淳熙	………	二四一
吳坤修	………	二四二
康國器	………	二四三
李鶴章	………	二四四
弟昭慶	………	二四五
吳毓蘭	………	二四六
卷四百三十四 列傳二百二十一		
沈棣輝	………	二四七
鄧仁堃	………	二四八

余炳燾	………	二四九
栗烜	………	二五〇
朱孫貽	………	二五一
史致諤	………	二五二
劉郃齊	………	二五三
朱善張	………	二五四
子之榛	………	二五五
黃輔辰	………	二五六
子彭年	………	二五七
卷四百三十五 列傳二百二十二		
華爾	………	二五八
勒伯勒東	………	二五九
法爾第福	………	二六〇
戈登	………	二六一
日意格	………	二六二

德克碑	……	二三六一
赫德	……	二三六二
帛黎	……	二三六三
卷四百三十六		
列傳二百二十三	〔四一冊〕	
沈桂芬	……	二三六五
李鴻藻	……	二三六六
翁同龢	……	二三六八
孫毓汶	……	二三七一
卷四百三十七		
列傳二百二十四		
榮祿	……	二三七三
王文韶	……	二三七五
張之洞	……	二三七七
瞿鴻禨	……	二三八一
卷四百三十八		
列傳二百二十五		

閻敬銘	……	二三八三
張之萬	……	二三八五
鹿傳霖	……	二三八七
林紹年	……	二三八九
卷四百三十九		
列傳二百二十六		
景廉	……	二三九三
額勒和布	……	二三九七
許庚身	……	二三九八
錢應溥	……	二三九九
廖壽恆	……	三三九九
榮慶	……	三四〇一
那桐	……	三四〇三
戴鴻慈	……	三四〇三
卷四百四十		
列傳二百二十七		
英桂	……	三四〇九

宗室戡節	二四一〇	徐樹銘	二四三五
恩承	二四一一	薛允升	二四三六
宗室福錕	二四一二	宗室延煦	二四三八
崇禮	二四一三	子會章	二四三九
裕德	二四一四	汪鳴鑾	二四三九
卷四百四十一 列傳二百二十八		長麟	二四三〇
潘祖蔭	二四一五	周家楣	二四三〇
李文田	二四一六	周德潤	二四三一
孫貽經	二四一七	胡燏棻	二四三三
夏同善	二四一九	張蔭桓	二四三五
張家驥	二四二〇	卷四百四十三 列傳二百三十	
張英麟	二四二一	孫家鼐	二四三九
張仁黼	二四二三	張百熙	二四四〇
張亨嘉	二四二三	唐景崇	二四四二
卷四百四十二 列傳二百二十九		于式枚	二四四四

沈家本……………二四四七

卷四百四十四 列傳二百三十一

黃體芳……………二四四九

子紹箕……………二四五二

宗室寶廷……………二四五二

宗室盛昱……………二四五四

張佩綸……………二四五五

何如璋……………二四五六

鄧承修……………二四五七

徐致祥……………二四五九

卷四百四十五 列傳二百三十二

吳可讀……………二四六一

潘敦儼……………二四六三

朱一新……………二四六三

屠仁守……………二四六五

吳兆泰……………二四六五

何金壽……………二四六六

安維峻……………二四六六

文梯……………二四六八

江春霖……………二四六九

卷四百四十六 列傳二百三十三

郭嵩燾……………二四七三

弟崑燾……………二四七五

崇厚……………二四七六

曾紀澤……………二四七六

薛福成……………二四八〇

黎庶昌……………二四八一

馬建忠……………二四八二

李鳳苞……………二四八四

洪鈞……………二四八四

劉瑞芬劉世珩	二四八六
徐壽朋	二四八八
楊儒	二四八八
卷四百四十七 列傳二百三十四	
丁寶楨	二四九一
李瀚章	二四九四
楊昌濬	二四九五
張樹聲	二四九六
弟樹屏	二四九七
衛榮光	二四九八
劉秉璋	二四九九
陳士杰	二五〇一
陶模	二五〇二
李興銳	二五〇七
史念祖	二五〇九

卷四百四十八 列傳二百三十五	
丁日昌	二五三三
卞寶第	二五三五
涂宗瀛	二五三七
黎培敬	二五三八
崧駿	二五三九
崧蕃	二五四〇
邊寶泉	二五四二
于蔭霖	二五四三
饒應祺	二五四四
惲祖翼	二五四八
卷四百四十九 列傳二百三十六	
錫良	二五五二
周馥	二五五五
陸元鼎	二五五七

張曾敝	二五八
楊士驥	二五四〇
馮煦	二五四一
卷四百五十 列傳二百三十七	
李鶴年	二五四五
文彬	二五四七
任道銘	二五四九
許振禕	二五五〇
吳大澂	二五五一
卷四百五十一 列傳二百三十八	
李朝儀	二五五五
段起	二五五六
丁壽昌	二五五七
曾紀鳳	二五五八
儲裕立	二五五九

鐵珊	二五六〇
桂中行	二五六〇
劉含芳	二五六一
陳燮舉 陳惟恣	二五六二
游智開	二五六三
李用清	二五六五
李希蓮	二五六七
李金鏞	二五六七
金福曾	二五六八
熊其英	二五七〇
謝家福	二五七〇
童兆蓉	二五七一
卷四百五十二 列傳二百三十九	
洪汝奎	二五七三
楊宗濂	二五七四

史檄	二五七五	榮全	二五八七
史克寬	二五七六	喜昌	二五八八
沈保靖	二五七六	升泰	二五八九
朱其昂	二五七七	善慶	二五九一
弟其詔	二五七七	柏梁	二五九二
宗源瀚	二五七八	恩澤	二五九二
徐慶璋	二五七八	銘安	二五九三
徐珍	二五七九	恭鐘	二五九四
鞠光典	二五八〇	慶裕	二五九五
陳適聲	二五八二	長庚	二五九六
潘民表	二五八三	文海	二五九九
嚴作霖	二五八四	鳳全	二六〇〇
唐錫晉	二五八四	增祺	二六〇一
婁春蕃	二五八五	貽穀	二六〇三
		信勤	二六〇五

卷四百五十三 列傳二百四十

卷四百五十四 列傳二百四十一

劉錦棠	二六〇七
張曜	二六一一
劉典劉焯	二六一五
金順	二六一八
弟連順	二六一九
鄧增	二六二〇
托雲佈	二六二二
果權劉宏發	二六二三
曹正興	二六二三
穆圖善	二六三三
杜岐爾	二六三五
額爾慶額	二六三五
豐紳	二六二六
文麟	二六二七

明春 二六二六 |

富勒銘額 二六二八 |

徐學功 二六二九 |

卷四百五十五 列傳二百四十二

董福祥 二六三一 |

張俊 二六三三 |

夏辛酉 二六三四 |

金運昌 二六三五 |

黃萬鵬 二六三七 |

余虎恩 二六三九 |

桂錫楨 二六四一 |

方友升 二六四三 |

卷四百五十六 列傳二百四十三

馬如龍 二六四五 |

和耀曾 二六四八 |

楊玉科	二六五〇
李惟述	二六五三
蔡標	二六五四
段瑞梅	二六五八
夏毓秀	二六六二
何秀林	二六六六
楊國發	二六六〇
張保和	二六六三
卷四百五十七	列傳二百四十四
蔣東才	二六六五
劉廷	二六六六
李承先	二六六六
李南華	二六六七
兄弟得勝	二六六八
董履高	二六六八

董全勝	二六七〇
牛師韓	二六七一
曹德慶	二六七三
馬復震	二六七四
程文炳	二六七五
方耀	二六七七
鄧紹忠	二六七八
鄧安邦	二六七九
卷四百五十八	
列傳二百四十五	〔四二冊〕
徐延旭	二七八一
唐炯	二七八三
何璟	二七八五
張兆棟	二七八七
卷四百五十九	列傳二百四十六

馮子材	二六八九
王孝祺	二六九一
陳嘉	二六九二
蔣宗漢	二六九三
蘇元春	二六九四
馬盛治	二六九六
王德榜	二六九七
張春發	二六九九
蕭得龍	二七〇〇
馬維馱	二七〇〇
覃修綱	二七〇一
吳永安	二七〇一
孫開華	二七〇一
朱煥明	二七〇四
蘇得勝	二七〇四

章高元	二七〇四
歐陽利見	二七〇五
卷四百六十 列傳二百四十七	
左寶貴	二七〇九
弟寶賢等	二七一〇
永山	二七一〇
鄧世昌	二七一
劉步蟾	二七二
林泰曾等	二七三
戴宗騫	二七三
卷四百六十一 列傳二百四十八	
宋慶	二七七
呂本元	二七九
徐邦道	二八〇
馬玉崑	二八一

依克唐阿	.....	二七三
榮和	.....	二七四
長順	.....	二七四
卷四百六十二 列傳二百四十九		
丁汝昌	.....	二七七
衛汝貴 <small>衛汝成</small>	.....	二七九
葉志超	.....	二七九
卷四百六十三 列傳二百五十		
唐景崧	.....	二七三
劉永福	.....	二七六
卷四百六十四 列傳二百五十一		
李端棻	.....	二七九
徐致靖	.....	二八〇
子仁鑄	.....	二八〇
陳寶箴	.....	二八一
黃遵憲	.....	二七四
曾係	.....	二七四
楊深秀	.....	二七四
楊銳	.....	二七四
劉光第	.....	二七五
譚嗣同	.....	二七六
唐才常	.....	二七六
林旭	.....	二七六
康廣仁	.....	二七六
卷四百六十五 列傳二百五十二		
徐桐	.....	二七九
豫師	.....	二七五〇
徐桐子徐承煜	.....	二七五
剛毅	.....	二七五
趙舒翹	.....	二七五

啓秀	.....	二七五三
英年	.....	二七五四
裕祿	.....	二七五四
廷雍	.....	二七五五
毓賢	.....	二七五五
李廷簫	.....	二七五六
卷四百六十六	列傳二百五十三	
徐用儀	.....	二七五九
許景澄	.....	二七六〇
袁昶	.....	二七六一
立山	.....	二七六三
聯元	.....	二七六三
卷四百六十七	列傳二百五十四	
李秉衡	.....	二七六五
王廷相	.....	二七六七

聶士成	.....	二七六七
羅榮光	.....	二七六九
壽山	.....	二七七〇
族孫瑞昌	.....	二七七二
鳳翔	.....	二七七二
崇玉等	.....	二七七三
卷四百六十八	列傳二百五十五	
崇綺	.....	二七七五
子葆初等	.....	二七七六
志鈞	.....	二七七六
延茂	.....	二七七七
弟廷芝	.....	二七七七
色普微額	.....	二七七七
王懿榮	.....	二七七八
熙元	.....	二七七八

宗室寶璽	二七九
宗室壽富	二七九
弟壽蕃等	二八〇
宋承庠	二八〇
王鐵珊	二八〇
卷四百六十九 列傳二百五十六	
恩銘錫麟	二八一
孚琦	二八一
鳳山	二八五
端方	二八六
弟端錦	二八七
劉燧	二八七
赫成額	二八七
松壽	二八七
趙爾豐	二八八

馮汝暎	二八九
陸鍾琦	二八九
子光熙等	二九〇
卷四百七十 列傳二百五十七	
志銳	二九七
劉從德	二九八
春勳	二九八
良弼	二九九
宗室載穆	二九九
萬選	二九〇
德需	二九〇
同源	二九〇
文瑞	二九〇
承燕	二九〇
克蒙額	二九〇

恆齡	……	二八〇二
德霈等	……	二八〇三
棣壽	……	二八〇四
謝寶勝	……	二八〇四
姚竊雲	……	二八〇六
黃忠浩	……	二八〇六
楊讓梨等	……	二八〇七
卷四百七十一	列傳二百五十八	……
盛宣懷	……	二八〇九
瑞澂	……	二八二三
卷四百七十二	列傳二百五十九	……
陸潤庠	……	二八二五
世續	……	二八二八
伊克坦	……	二八二九
梁鼎芬	……	二八三三

徐坊	……	二八二三
勞乃宜	……	二八二三
沈曾植	……	二八二五
卷四百七十三	列傳二百六十一	……
張勳	……	二八二七
康有爲	……	二八三〇
卷四百七十四	列傳二百六十一	……
吳三桂	吳世璠 夏國柱等	……
耿精忠	……	二八三三
尙之信	……	二八三六
孫延齡	……	二八四〇
卷四百七十五	列傳二百六十二	……
洪秀全	……	二八六三
卷四百七十六	……	……
列傳二百六十三	……	……

〔四三冊〕

循吏一	二二九六七	崔宗泰	二二九八二
白登明	二二九六八	祖進朝	二二九八二
湯家相	二二九六九	趙吉士	二二九八三
任辰旦	二二九七〇	張瑾	二二九八五
于宗堯	二二九七〇	江臯	二二九八六
宋必達	二二九七一	張克疑	二二九八七
陸在新	二二九七二	賈樸	二二九八八
張沐	二二九七三	邵嗣堯	二二九八九
張壘	二二九七三	衛立鼎	二二九九〇
陳汝咸	二二九七四	高蔭爵	二二九九一
繆燧	二二九七六	靳讓	二二九九一
陳時臨	二二九七七	崔華	二二九九二
姚文燮	二二九七八	周中鉉	二二九九三
黃貞麟	二二九七九	劉榮劉果	二二九九四
駱鍾麟	二二九八〇	陶元淳	二二九九六

廖冀亨	二九七
佟國瓏	二九六
陸師	三〇〇
龔鏗	三〇一

卷四百七十七 列傳二百六十四

循吏二

陳惠榮	三〇三
芮復傳	三〇五
蔣林	三〇六
閻堯熙	三〇七
王時翔	三〇八
藍鼎元	三〇〇
葉新	三〇一
施昭庭	三〇二
陳慶門	三〇三

周人龍	三〇四
童華	三〇五
黃世發	三〇七
李渭	三〇八
謝仲坑	三〇九
李大本	三〇〇
牛運震	三〇一
張甄陶	三〇三
邵大業	三〇三
周克開	三〇四
鄭基	三〇六
康基淵	三〇六
言如泗	三〇七
周際華	三〇八
汪輝祖	三〇九

茹敦和	.....	一三〇〇
朱休度	.....	一三〇一
劉大紳	.....	一三〇三
吳煥彩	.....	一三〇三
紀大奎	.....	一三〇四
邵希曾	.....	一三〇四
卷四百七十八 列傳二百六十五		

循吏三		
張吉安	.....	一三〇五
李毓昌	.....	一三〇九
龔景翰	.....	一三〇〇
蓋方泌	.....	一三〇一
史紹登	.....	一三〇三
李廣芸	.....	一三〇四
伊秉綬	.....	一三〇五

狄尙綱	.....	一三〇八
張敦仁	.....	一三〇九
鄭敦允	.....	一三〇〇
李文耕	.....	一三〇一
劉體重	.....	一三〇二
子煦	.....	一三〇三
張琦	.....	一三〇四
石家紹	.....	一三〇五
劉衡	.....	一三〇六
徐棟	.....	一三〇八
姚東之	.....	一三〇八
吳均	.....	一三〇〇
王肇謙	.....	一三〇一
曹瑾	.....	一三〇二
桂超萬	.....	一三〇三

張作楠	.....	一三〇六四
雲茂琦	.....	一三〇六五
卷四百七十九	列傳二百六十六	

循吏四

徐台英	.....	一三〇六七
牛樹梅	.....	一三〇六九
何曰愈	.....	一三〇七〇
吳應速	.....	一三〇七一
劉秉琳	.....	一三〇七二
陳崇砥	.....	一三〇七三
夏子齡	.....	一三〇七四
蕭世本	.....	一三〇七五
李炳濤	.....	一三〇七六
俞澍	.....	一三〇七八
朱根仁	.....	一三〇七九

鄭鍾俊	.....	一三〇七八
王懋勳	.....	一三〇七九
蒯德模	.....	一三〇七九
林達泉	.....	一三〇八一
方大湜	.....	一三〇八二
陳豪	.....	一三〇八三
楊榮緒	.....	一三〇八四
林啓	.....	一三〇八五
王仁福	.....	一三〇八六
朱光第	.....	一三〇八七
冷鼎亨	.....	一三〇八八
孫葆田	.....	一三〇八九
柯劭愨	.....	一三〇八九
涂官俊	.....	一三〇九〇
陳文獻	.....	一三〇九一

李素	.....	一三〇九二
張楷	.....	一三〇九二
王仁堪	.....	一三〇九三
卷四百八十	列傳二百六十七	
儒林一	.....	一三〇九八
孫奇逢	.....	一三〇〇〇
耿介	.....	一三〇〇二
黃宗羲	.....	一三〇〇二
弟宗炎	.....	一三〇〇六
宗會	.....	一三〇〇六
子百家	.....	一三〇〇六
王夫之王介之	.....	一三〇〇六
李順	.....	一三〇〇八
李因篤	.....	一三〇〇九
李柏	.....	一三〇〇九

王心敬	.....	一三一〇〇
沈國模	.....	一三一〇〇
史孝咸	.....	一三一〇〇
韓當	.....	一三一〇一
邵曾可	.....	一三一〇一
曾可孫廷采	.....	一三一〇一
王朝式	.....	一三一〇二
謝文洊	.....	一三一〇二
甘京	.....	一三一〇二
黃熙	.....	一三一〇三
曾曰都	.....	一三一〇三
危龍光	.....	一三一〇三
湯其仁	.....	一三一〇三
宋之盛	.....	一三一〇三
鄧元昌	.....	一三一〇三

高愈	.....	三二四
顧培	.....	三二四
彭定求彭紹升	.....	三二五
湯之錡	.....	三二六
施璜	.....	三二六
張夏	.....	三二七
吳曰慎	.....	三二七
陸世儀	.....	三二七
陳瑚	.....	三二八
盛敬	.....	三二九
江士韶	.....	三二九
張履祥	.....	三二九
錢寅	.....	三三〇
何汝霖吳璜等	.....	三三〇
凌克貞	.....	三三一

屠安世	.....	三三二
鄭宏	.....	三三二
祝淦	.....	三三二
沈昀	.....	三三二
姚宏任	.....	三三三
葉敦艮	.....	三三三
劉灼	.....	三三三
應搗謙	.....	三三三
朱鶴齡	.....	三三四
陳啓源	.....	三三四
范鎬鼎	.....	三三五
党成	.....	三三五
李生光	.....	三三六
白奂彩	.....	三三六
党滋	.....	三三六

王化泰	.....	一三二六
孫景烈	.....	一三二七
胡承詒	.....	一三二七
曹本榮	.....	一三二八
張貞生	.....	一三二九
劉原淥	.....	一三二九
姜國霖	.....	一三三〇
劉以貴	.....	一三三〇
韓夢周	.....	一三三〇
梁鴻勳	.....	一三三〇
法坤宏	.....	一三三一
閻循觀	.....	一三三一
任環	.....	一三三一
顏元	.....	一三三一
王源	.....	一三三一
程廷祚	.....	一三三三
惲鶴生	.....	一三三三
李恭	.....	一三三三
刁包	.....	一三三四
王餘佑	.....	一三三五
李來章	.....	一三三六
冉觀祖	.....	一三三七
寶克勤	.....	一三三七
李光坡	.....	一三三八
從子鍾倫	.....	一三三九
莊亨陽	.....	一三三九
官獻瑤	.....	一三四〇
王懋竑	.....	一三四一
朱澤澂	.....	一三四二
喬僅	.....	一三四三

李夢箕	.....	一三四
子圖南	.....	一三四
張鵬翼	.....	一三四
童能靈	.....	一三四
胡方	.....	一三四
馮成修	.....	一三四
勞潼	.....	一三四
勞史	.....	一三四
桑調元	.....	一三四
汪鑒	.....	一三四
顧棟高	.....	一三九
陳祖范	.....	一三五
吳鼎	.....	一三五
梁錫瑛	.....	一三五
孟超然	.....	一三五

汪紱	.....	一三五
余元邁	.....	一三五
姚學城	.....	一三五
潘諧	.....	一三五
唐鑑	.....	一三五
吳嘉賓	.....	一三五
劉傳瑩	.....	一三五
劉熙載	.....	一三五
朱次琦	.....	一三五
成孺	.....	一三六
邵懿辰	.....	一三六
高均儒	.....	一三六
伊樂堯	.....	一三六
儒林二	.....	一三六
卷四百八十一	列傳二百六十八	

顧炎武	三六六
張爾岐	三六九
馬驢	三七〇
萬斯大	三七〇
兄斯選	三七二
子經	三七二
姪言承勳	三七二
胡渭	三七三
子彥昇	三七四
葉佩蓀	三七四
毛奇齡	三七四
陸邦烈	三七六
閻若璩	三七七
李鎰	三七八
吳玉搢	三七八

惠周惕	三六六
子士奇	三六九
孫棟	三七〇
余蕭客	三七二
陳厚耀	三七二
臧琳	三七二
玄孫庸	三七三
禮堂	三七三
任啓運	三七四
全祖望	三七六
蔣學鏞	三七七
董秉純	三七七
沈彤	三七七
蔡德晉	三八八
盛世佐	三八八

江水	.....	一三八
程瑤田	.....	一三八
褚寅亮	.....	一三〇
盧文昭	.....	一三一
顧廣圻	.....	一三二
錢大昕	.....	一三三
族子塘	.....	一三五
坊	.....	一三六
王鳴盛	.....	一三六
金日追	.....	一三七
吳淩雲	.....	一三七
戴震	.....	一三九
金榜	.....	一四〇
段玉裁	.....	一四一
鈕樹玉	.....	一四三

徐承慶	.....	一四三
孫志祖	.....	一四四
翟灝	.....	一四四
梁玉繩	.....	一四五
梁履繩	.....	一四五
汪家禧	.....	一四五
劉台拱	.....	一四六
朱彬	.....	一四七
孔廣森	.....	一四七
邵晉涵	.....	一四九
周永年	.....	一五〇
王念孫	.....	一五一
子引之	.....	一五一
李惇	.....	一五二
賈田祖	.....	一五三

宋綿初	.....	一三三三
汪中	.....	一三三三
江德量	.....	一三三六
徐復	.....	一三三六
汪光燾	.....	一三三六
武億	.....	一三三六
莊述祖	.....	一三三八
莊綬甲	.....	一三三九
莊有可	.....	一三三九
戚學標	.....	一三三九
江有誥	.....	一三三〇
陳熙晉	.....	一三三一
李誠	.....	一三三三
丁杰	.....	一三三三
周春	.....	一三三四

孫星衍	.....	一三三四
畢亨	.....	一三三六
李貽德	.....	一三三七
王聘珍	.....	一三三七
凌廷堪	.....	一三三八
洪榜	.....	一三三九
汪龍	.....	一三三〇
桂馥	.....	一三三〇
許瀚	.....	一三三一
江聲	.....	一三三一
孫沅	.....	一三三一
錢大昭	.....	一三三四
子東垣	.....	一三三六
釋	.....	一三三六
侗	.....	一三三六

朱駿聲……………一三三六

卷四百八十二 列傳二百六十九

儒林三

馬宗槌……………一三四〇

子瑞辰……………一三四〇

瑞辰子三俊……………一三四一

張惠言……………一三四一

子成孫……………一三四一

江承之……………一三四四

郝懿行……………一三四五

陳壽祺……………一三四六

子喬樞……………一三四八

謝震……………一三四九

何治運……………一三四九

孫經世……………一三四九

柯銜……………一三五〇

許宗彥……………一三五〇

呂飛鵬……………一三五二

沈夢蘭……………一三五三

宋世犖……………一三五四

駸可均……………一三五四

駸元照……………一三五六

焦循……………一三五六

子廷琥……………一三五八

顧鳳毛……………一三五九

鍾懷……………一三五九

李鍾泗……………一三五九

李富孫……………一三五九

兄超孫……………一三六一

弟遇孫……………一三六一

胡承琪	.....	一三六二	孫壽曾	.....	一三七六
胡秉虔	.....	一三六三	方申	.....	一三七六
朱珩	.....	一三六四	丁晏	.....	一三七六
凌曙	.....	一三六四	王筠	.....	一三七九
薛傳均	.....	一三六五	曾釗	.....	一三八〇
劉逢祿	.....	一三六六	林伯桐	.....	一三八一
宋翔鳳	.....	一三六八	李黼平	.....	一三八三
戴望	.....	一三六八	柳興恩	.....	一三八二
雷學洪	.....	一三六九	弟榮宗	.....	一三八三
王萱齡	.....	一三七〇	許桂林	.....	一三八四
崔述	.....	一三七〇	鍾文烝	.....	一三八四
胡培聲	.....	一三七二	梅毓	.....	一三八五
楊大培	.....	一三七三	陳澧	.....	一三八五
劉文淇	.....	一三七四	侯康	.....	一三八六
子毓崧	.....	一三七五	康弟度	.....	一三八七

桂文燦	.....	一三六七
鄭珍	.....	一三六七
鄒漢勛	.....	一三六九
王崧	.....	一三九〇
劉寶楠	.....	一三九〇
子恭冕	.....	一三九一
龍啓瑞	.....	一三九一
苗夔	.....	一三九二
龐大塗	.....	一三九三
陳立	.....	一三九三
陳奐	.....	一三九五
金鶚	.....	一三九六
黃式三	.....	一三九六
子以周	.....	一三九七
俞樾	.....	一三九八

張文虎	.....	一三九九
王闈運	.....	一四〇〇
王先謙	.....	一四〇一
孫詒讓	.....	一四〇二
鄭杲	.....	一四〇四
宋書升	.....	一四〇五
法偉堂	.....	一四〇五
卷四百八十三	列傳二百七十	
儒林四		
孔蔭植等	.....	一四〇七
卷四百八十四		
列傳二百七十一		
文苑一	.....	一四一四
魏禧	.....	一四一五
兄際瑞	.....	一四一六

弟禮	.....	一三二七
禮子世微	.....	一三二七
世儼	.....	一三二八
李騰蛟	.....	一三二八
邱維屏	.....	一三二八
曾燦	.....	一三二八
林時益	.....	一三二九
梁份	.....	一三二九
侯方域	.....	一三二九
王猷定	.....	一三三〇
陳宏緒	.....	一三三〇
徐士溥	.....	一三三一
歐陽斌元	.....	一三三一
申涵光	.....	一三三一
張蓋	.....	一三三三

殷岳	.....	一三三三
吳嘉紀	.....	一三三三
徐波	.....	一三三三
錢謙益	.....	一三三四
龔鼎孳	.....	一三三四
吳偉業	.....	一三三五
曹溶	.....	一三三六
宋琬	.....	一三三七
嚴沆	.....	一三三七
施閏章	.....	一三三八
高詠	.....	一三三九
鄧漢儀	.....	一三三九
王士禛	.....	一三三九
弟士祐	.....	一三三九
田雯	.....	一三三〇

曹貞吉	.....	一三三〇
顏光敏	.....	一三三〇
王萃	.....	一三三一
張篤慶	.....	一三三一
徐夜	.....	一三三一
陳恭尹	.....	一三三一
屈大均	.....	一三三二
梁佩蘭	.....	一三三二
程可則	.....	一三三二
方殿元	.....	一三三二
吳文煒	.....	一三三二
王準	.....	一三三三
馮班	.....	一三三三
宗元鼎	.....	一三三三
劉體仁	.....	一三三三

吳雯	.....	一三三三
胡承諾	.....	一三三四
賀貽孫	.....	一三三四
唐甄	.....	一三三五
阿什坦	.....	一三三五
劉淇	.....	一三三六
金德純	.....	一三三六
傅澤洪	.....	一三三六
汪琬	.....	一三三七
計東	.....	一三三七
吳兆騫	.....	一三三七
顧我綺	.....	一三三八
彭孫遹	.....	一三三八
朱彝尊	.....	一三三九
李良年	.....	一三四〇

譚吉應	一三四〇
尤侗	一三四〇
秦松齡	一三四一
曹禾	一三四一
李泰來	一三四七
陳維崧	一三四一
吳綺	一三四二
徐執	一三四二
潘耒	一三四三
倪燦	一三四四
嚴繩孫	一三四四
徐嘉炎	一三四四
方象瑛	一三四五
萬斯同	一三四五
錢名世	一三四七

劉獻廷	一三四七
邵遠平	一三四八
吳任臣	一三四九
謝啓昆	一三四九
周春	一三四九
陳鱣	一三五〇
喬萊	一三五〇
汪楫	一三五二
汪懋麟	一三五二
陸棻	一三五二
兄子奎勳	一三五二
龐塏	一三五三
邊連寶	一三五三
陸圻	一三五三
丁澎	一三五四

柴紹炳	.....	一三五四
毛先舒	.....	一三五四
孫治	.....	一三五四
張丹	.....	一三五四
吳百朋	.....	一三五五
沈謙	.....	一三五五
虞黃吳	.....	一三五五
孫枝蔚	.....	一三五五
李念慈	.....	一三五五
丁煒	.....	一三五六
林侗	.....	一三五六
林佶	.....	一三五六
黃任	.....	一三五六
鄭方坤	.....	一三五六
黃與堅	.....	一三五七

王昊	.....	一三五七
顧渭	.....	一三五七
吳雯	.....	一三五七
陶季	.....	一三五八
梅清	.....	一三五八
梅庚	.....	一三五八
馮景	.....	一三五九
邵長蘅	.....	一三五九
姜宸英	.....	一三五九
嚴虞惇	.....	一三六〇
黃虞稷	.....	一三六〇
性德	.....	一三六一
顧貞觀	.....	一三六一
項鴻祚	.....	一三六一
蔣春霖	.....	一三六二

文昭	.....	一三六二
蘊端	.....	一三六二
博爾都	.....	一三六二
永忠	.....	一三六三
書誠	.....	一三六三
永懋	.....	一三六三
裕瑞	.....	一三六三
趙執信	.....	一三六三
葉燮	.....	一三六四
馮廷樞	.....	一三六五
黃儀	.....	一三六五
鄭元慶	.....	一三六五
查慎行	.....	一三六六
弟嗣琛	.....	一三六六
查昇	.....	一三六七

申義	.....	一三六七
周起渭	.....	一三六七
張元臣	.....	一三六七
潘淳	.....	一三六七
顛陳垵	.....	一三六七
何焯	.....	一三六八
陳景雲	.....	一三六九
景雲子黃中	.....	一三六九
戴名世	.....	一三七〇
卷四百八十五 列傳二百七十二		
文苑二		
諸錦	.....	一三七三
沈廷芳	.....	一三七三
夏之蓉	.....	一三七三
厲鶚	.....	一三七三

汪沆	.....	一三七四
符曾	.....	一三七四
陳撰	.....	一三七四
趙昱	.....	一三七四
趙信	.....	一三七四
王峻	.....	一三七四
王延年	.....	一三七四
何夢瑤	.....	一三七五
勞孝輿	.....	一三七五
羅天尺	.....	一三七六
蘇珥	.....	一三七六
車騰芳	.....	一三七六
許遂	.....	一三七六
韓海	.....	一三七六
劉大樞	.....	一三七六

胡宗緒	.....	一三七七
王灼	.....	一三七七
李錯	.....	一三七八
陳景元	.....	一三七八
戴亨	.....	一三七八
長海	.....	一三七九
吳麟	.....	一三七九
曹寅	.....	一三七九
鮑珍	.....	一三七九
高鶚	.....	一三七九
劉文麟	.....	一三七九
王乃新	.....	一三八〇
沈炳震	.....	一三八〇
弟炳謙	.....	一三八〇
炳吳	.....	一三八〇

趙一清	……	一三三八〇	王太后	……	一三三八五
曹仁虎	……	一三三八一	吳錫麒	……	一三三八六
吳泰來	……	一三三八一	楊芳燦	……	一三三八六
黃文蓮	……	一三三八二	楊揆	……	一三三八六
胡天游	……	一三三八二	吳肅	……	一三三八六
彭兆蓀	……	一三三八二	徐文靖	……	一三三八七
袁枚	……	一三三八三	趙青藜	……	一三三八七
程晉芳	……	一三三八三	汪越	……	一三三八七
張問陶	……	一三三八四	朱仕琇	……	一三三八八
王又曾	……	一三三八四	高澍然	……	一三三八八
祝維誥	……	一三三八四	蔣士銓	……	一三三八九
萬光泰	……	一三三八四	汪軻	……	一三三八九
又曾子復	……	一三三八五	楊廔	……	一三三八九
維詰子詰	……	一三三八五	趙由儀	……	一三三八九
邵齊燕	……	一三三八五	吳嵩梁	……	一三三八九

樂鈞	.....	一三三九〇
趙翼	.....	一三三九〇
黃景仁	.....	一三三九一
楊倫	.....	一三三九二
呂星垣	.....	一三三九二
徐書受	.....	一三三九二
嚴長明	.....	一三三九二
子觀	.....	一三三九三
朱筠	.....	一三三九三
翁方綱	.....	一三三九四
姚鼐	.....	一三三九五
吳定	.....	一三三九六
魯九皋	.....	一三三九六
陳用光	.....	一三三九六
吳德旋	.....	一三三九七

宋大樽	.....	一三三九七
錢林	.....	一三三九七
端木國瑠	.....	一三三九七
吳文溥	.....	一三三九八
章學誠	.....	一三三九八
章宗源	.....	一三三九八
姚振宗	.....	一三三九八
吳蘭庭	.....	一三三九九
祁韻士	.....	一三三九九
張穆	.....	一三四〇〇
何秋濤	.....	一三四〇〇
馮敏昌	.....	一三四〇〇
宋湘	.....	一三四〇一
趙希璜	.....	一三四〇一
法式善	.....	一三四〇三

孫原湘	一三四〇	張澍	一三四〇八
郭譽	一三四〇一	邢澍	一三四〇九
惲敬	一三四〇二	莫與儔	一三四〇九
趙懷玉	一三四〇三	子友芝	一三四一〇
黎簡	一三四〇四	陸繼輅	一三四一〇
張錦芳	一三四〇四	從子耀遠	一三四一一
弟錦麟	一三四〇四	彭績	一三四一一
黃丹書	一三四〇四	洪頤煊	一三四一一
呂堅	一三四〇四	兄坤煊	一三四一二
胡亦常	一三四〇四	弟震煊	一三四一二
張士元	一三四〇五	鄧顯鶴	一三四一二
張海珊	一三四〇五	萬希槐	一三四一二
張履	一三四〇五	周濟	一三四一三
		陳鶴	一三四一三
		徐松	一三四一三
卷四百八十六	列傳二百七十三		
文苑三			

沈銓	.....	三四四
陳潮	.....	三四四
李圖	.....	三四四
李兆洛	.....	三四五
承培元	.....	三四六
宋景昌	.....	三四六
繆尙誥	.....	三四六
六承如	.....	三四六
錢儀吉	.....	三四六
從弟泰吉	.....	三四七
包世臣	.....	三四七
齊彥槐	.....	三四八
姚椿	.....	三四八
顧廣譽	.....	三四九
張鑑	.....	三四九

楊鳳苞	.....	三四〇
施國祁	.....	三四〇
黃易	.....	三四〇
瞿中溶	.....	三四〇
張廷濟	.....	三四一
沈濤	.....	三四一
陸增祥	.....	三四一
董祐誠	董基誠	三四一
方履籛	.....	三四三
周儀暉	吳頴博	三四三
俞正燮	.....	三四三
趙紹祖	.....	三四三
汪文臺	.....	三四三
湯球	.....	三四三
潘德輿	.....	三四四

吳昆山	三四四
張維屏	三四五
譚敬昭	三四五
彭泰來	三四五
梅曾亮	三四六
管同	三四六
劉開	三四六
毛嶽生	三四七
湯鵬	三四七
張際亮	三四八
龔鞏祚	三四八
魏源	三四九
方東樹	三四〇
從弟宗誠	三四三〇
蘇惇元	三四三一

戴鈞衡	三四四一
魯一同	三四五一
子齊	三四五二
譚瑩	三四五三
熊景星	三四五三
黃子高	三四五三
董子宗浚	三四五三
吳敏樹	三四五三
楊彝珍	三四五四
周壽昌	三四五四
李希聖	三四五四
斌良法良	三四五五
錫綬	三四五五
李雲麟 觀成等	三四五五
何紹基 何紹京	三四五六

孫維樸	三四三七
李瑞清	三四三七
馮桂芬	三四三七
王頌蔚	三四三九
葉昌熾	三四四〇
管禮耕	三四四〇
袁寶瑛	三四四〇
李慈銘	三四四〇
陶方琦	三四四一
譚廷獻	三四四一
李穆勳	三四四一
張裕釗	三四四一
范當世	三四四二
朱銘盤	三四四二
楊守敬	三四四三

吳汝綸	三四四三
蕭穆	三四四五
賀濤	三四四五
劉孚京	三四四六
林紓	三四四六
嚴復	三四四七
辜鴻生	三四四九
卷四百八十七	列傳二百七十四
忠義一	三四五一
特音珠	三四五二
阿巴泰	三四五四
固山	三四五五
僧錫等	三四五五
納密達	三四五六
炳圖等	三四五六

書寧阿	一三四五七
咸濟泰等	一三四五七
穆護薩	一三四五八
覺羅蘭泰等	一三四五八
索爾和諾	一三四五九
齋薩穆等	一三四五九
席爾泰	一三四六〇
滿達理	一三四六一
卓納	一三四六一
納海	一三四六一
覺羅鄂博惠	一三四六二
覺羅阿賽等	一三四六二
同阿爾	一三四六四
董廷元	一三四六五
弟廷儒	一三四六五

廷柏	一三四六五
常鼎	一三四六六
白忠順等	一三四六六
格布庫	一三四六七
阿爾津等	一三四六七
濟三	一三四六八
瑚密色等	一三四六八
敦達里	一三四六九
安達里	一三四六九
許友信	一三四六九
成陞等	一三四六九
卷四百八十八 列傳二百七十五	
忠義二	
朱國治	一三四七三
楊應鶚	一三四七四

馬弘儒等	一三四七四
周岱生	一三四七七
楊三知	一三四七八
孫世譽	一三四七九
翟世琪	一三四七九
劉嘉猷	一三四七九
高天爵	一三四八〇
李成功	一三四八一
張善繼等	一三四八一
稽永仁	一三四八二
王龍光等	一三四八三
葉有挺	一三四八四
蕭震等	一三四八四
戴璣	一三四八五
劉欽鄰	一三四八六

崔成嵐	一三四八六
黃新德	一三四八七
柯永昇	一三四八七
隨光啓等	一三四八七
道禪	一三四八七
李茂吉	一三四八八
劉岷	一三四八八
馬秉倫	一三四八八
劉鎮寶	一三四八九
羅鳴序	一三四八九
卷四百八十九 列傳二百七十六	
忠義三	
宗室恆斌	一三四九二
倪國正	一三四九二
趙文哲	一三四九三

王日杏	.....	一三四九四
汪時	.....	一三四九五
程蔭桂	.....	一三四九五
孫維龍	.....	一三四九五
吳瑛	.....	一三四九五
吳鉞等	.....	一三四九五
曹永閻	.....	一三四九六
何道深	.....	一三四九六
沈齊義	.....	一三四九七
陳枚	.....	一三四九九
吳璵等	.....	一三四九九
溫模	.....	一三四九九
邵如椿	.....	一三五〇〇
李南暉	.....	一三五〇〇
湯大奎	.....	一三五〇〇

史謙	.....	一三五〇一
周大綸	.....	一三五〇一
壽同春	.....	一三五〇一
李喬基	.....	一三五〇二
熊恩紱	.....	一三五〇三
宋如椿	.....	一三五〇四
趙福	.....	一三五〇四
劉昇	.....	一三五〇五
滕家瓚	.....	一三五〇五
蕭水清	.....	一三五〇五
劉大成	.....	一三五〇六
王翼孫	.....	一三五〇七
王行儉	.....	一三五〇七
王銑	.....	一三五〇七
汪兆鼎	.....	一三五〇八

左觀瀾	……	一三五〇八
董寧川	……	一三五〇九
韓嘉業	……	一五一〇
葉槐	……	一五一一
陸維基	……	一五二二
毛大瀛	……	一五二二
張大鵬	……	一五二三
白廷英	……	一五二三
楊繼曉	……	一五二三
楊堂等	……	一五二四
曾艾	……	一五二五
曾彰泗	……	一五二五
羅江泰	……	一五二六
霍永清	……	一五二七
強克捷	……	一五二七

趙綸等	……	一五二八
宗室奕澗	……	一五二九
景興	……	一五二九
陳孝寬等	……	一五二九
王鼎銘	……	一五三〇
呂志恆	……	一五三一
邵用之等	……	一五三一
楊延亮	……	一五三一
師長治	……	一五三二
王光宇	……	一五三三
卷四百九十 列傳二百七十七		
忠義四		
張錫嶸	……	一五三六
王東槐	……	一五三七
曹樸堅等	……	一五三九

周玉衡	三五九
王本悟	三五〇
陳宗元	三五二
明善	三五三
覺羅豫立	三五三
世焜	三五三
徐榮	三五四
許上達等	三五四
郭沛霖	三五五
王培榮	三五七
朱鈞	三五八
錢貴陞	三五八
徐曾庚	三五八
蕭翰慶	三五八
黃輔相	三五九

福格等	三五四
孔昭慈	三五四
徐曉峯	三五四
袁續懋	三五四
楊夢巖	三五四
鄧子垣	三五五
羅萱	三五七
侯雲登	三五八
黃鼎	三五〇
陳源亮	三五三
瑞春	三五三
鄂爾霍巴	三五四
許承岳	三五四
潘錦芳	三五四
廖宗元	三五五

劉體舒……………一三五五

李慶福等……………一三五六

李保衡……………一三五七

徐海等……………一三五八

淡樹琪……………一三五九

褚汝航……………一三五九

陳輝龍……………一三六〇

夏鑾……………一三六一

儲孜躬……………一三六一

李杏春……………一三六二

朱善寶……………一三六二

莊裕崧……………一三六三

萬年新……………一三六三

易舉等……………一三六三

卷四百九十一 列傳二百七十八

清史稿目錄

忠義五

王淑元……………一三五六

高延祉……………一三五六

黃爲錦……………一三五七

瑞麟……………一三五七

楊映河等……………一三五七

曹燮培……………一三五八

劉繼祖……………一三五八

翟登蛾等……………一三五九

劉作肅……………一三五九

沈衍慶……………一三五九

李仁元……………一三五〇

李福培……………一三五〇

王恩綬……………一三五〇

李右文……………一三五〇

子傑	.....	一三五七四
從弟載文	.....	一三五七四
李棟	.....	一三五七五
陳肖儀	.....	一三五七六
萬成	.....	一三五七六
袁祖惠	.....	一三五七七
李大均	.....	一三五七八
于松	.....	一三五七八
尙那布	.....	一三五七八
李淮	.....	一三五七九
唐治	.....	一三五七九
鍾普塘等	.....	一三五八〇
林源恩	.....	一三五八〇
唐德陞	.....	一三五八二
畢大鈺	.....	一三五八二

湯世銓	.....	一三五八二
劉福林	.....	一三五八三
謝子澄	.....	一三五八三
周憲曾等	.....	一三五八五
文穎	.....	一三五八五
徐鳳階等	.....	一三五八六
張積功	.....	一三五八六
傅士珍	.....	一三五八六
翟濬	.....	一三五八七
冒芬	.....	一三五八七
施作霖	.....	一三五八八
韓體震	.....	一三五八八
德克登額	.....	一三五八九
蔣嘉穀	.....	一三五八九
鄧玲筠	.....	一三五九〇

承順 ..... 一三五九一

托克清阿 ..... 一三五九二

馮元吉 ..... 一三五九三

平原 ..... 一三五九四

張寶華 ..... 一三五九四

王泗 ..... 一三五九四

周來豫 ..... 一三五九四

余寶鋸 ..... 一三五九四

王汝揆 ..... 一三五九五

卷四百九十二

列傳二百七十九 [四五册]

忠義六

齊清阿 ..... 一三五九七

童添雲 ..... 一三五九九

彭三元 ..... 一三六〇〇

蕭捷三 ..... 一三六〇一

周清元 ..... 一三六〇三

蔡應龍 ..... 一三六〇五

蕭意文 ..... 一三六〇六

周福高 ..... 一三六〇七

彭志德 ..... 一三六〇七

李存漢 ..... 一三六〇七

杜廷光等 ..... 一三六〇八

賴高翔 ..... 一三六〇八

畢定邦 ..... 一三六〇九

劉德亮 ..... 一三六一〇

陳大富 ..... 一三六一一

陳萬勝 ..... 一三六一二

郭鵬程 ..... 一三六一三

王紹毅 ..... 一三六一三

王之敬	.....	三六三
陳忠德	.....	三六四
劉玉林等	.....	三六五
黃金友	.....	三六五
麟瑞	.....	三六五
蔡東祥	.....	三六六
鄭上元	.....	三六七
鄭上庠	.....	三六八
張遇祥	.....	三六九
兄張遇清	.....	三六〇
曹仁美	.....	三六二
毛克寬	.....	三六三
邢連科	.....	三六三
田興奇	.....	三六四
田興勝	.....	三六五

馬定國	.....	三六七
卷四百九十三 列傳二百八十		
忠義七		

張繼庚	.....	三六〇
從弟張繼辛	.....	三六〇
李翼棠等	.....	三六〇
趙振祚	.....	三六四
趙起	.....	三六五
馬善	.....	三六五
陳克家	.....	三六六
馬釗	.....	三六七
臧紆青	.....	三六七
寶元瀨	.....	三六九
馬三俊	.....	三六九
張勳	.....	三七一

吳文謨	三六四一
吳廷香	三六四一
孫家泰	三六四三
江圖惘	三六四五
程葆	三六四五
彭壽頤	三六四五
陳介眉	三六四六
元祈年	三六四七
唐守忠	三六四七
吳山	三六四八
俞焜	三六四九
戴煦	三六五〇
張洵	三六五〇
鍾世耀	三六五一
孫義	三六五一

汪士驥	三六五二
錢松	三六五二
毛維	三六五三
魏謙升	三六五三
金鼎燮	三六五三
巴達蘭布等	三六五三
包立身	三六五三
王玉文	三六五四
孫文德	三六五五
李貴元等	三六五五
羅正仁	三六五六
陳起書	三六五六
陳景滄	三六五七
何霖	三六五八
蹇訥	三六五九

趙國樹	.....	一三六〇
宋華嵩	.....	一三六二
伯錫爾	.....	一三六三
卷四百九十四	列傳二百八十一	

忠義八

姚懷祥	.....	一三六五
全福	.....	一三六六
舒恭受等	.....	一三六六
韋逢甲	.....	一三六七
長喜等	.....	一三六七
麥廷章	.....	一三六七
劉大忠等	.....	一三六八
韋印福	.....	一三六八
錢金玉等	.....	一三六八
龍汝元	.....	一三六九

樂善	.....	一三六九
魁霖等	.....	一三七〇
文豐	.....	一三七〇
殷明恆	.....	一三七一
高騰雲等	.....	一三七一
高善繼	.....	一三七二
駱佩德等	.....	一三七二
林永升	.....	一三七三
陳金揆等	.....	一三七三
李大本	.....	一三七四
于光斡等	.....	一三七四
黃祖蓮	.....	一三七四
楊壽山等	.....	一三七五
卷四百九十五	列傳二百八十二	

忠義九

宗室奕功	.....	一三六七
札隆阿等	.....	一三七八
覺羅清廉等	.....	一三七八
松林	.....	一三七八
文忻等	.....	一三七八
崇壽	.....	一三六八四
韓紹徽	.....	一三六八四
韓培森	.....	一三六八四
馬鍾祺	.....	一三六八四
董瀚	.....	一三六八五
譚昌祺	.....	一三六八五
莊禮本	.....	一三六八五
馮福疇	.....	一三六八五
宮玉森	.....	一三六八五
景善等	.....	一三六八五

宋春華	.....	一三六八六
馬福祿	.....	一三六八六
楊福同	.....	一三六八八
吳德瀟	.....	一三六八八
子仲翰	.....	一三六八八
成肇馨	.....	一三六八九
卷四百九十六 列傳二百八十三		
忠義十		
劉錫祺	.....	一三六九二
阮榮發	.....	一三六九三
程彬	.....	一三六九三
桂蔭	.....	一三六九三
存厚	.....	一三六九三
榮溶	.....	一三六九三
錫植等	.....	一三六九四

張景良	……	一三六九五	阿爾精額	……	一三七〇一
倭和布	……	一三六九五	斌恆等	……	一三七〇一
周飛鵬	……	一三六九五	譚振德	……	一三七〇三
松興	……	一三六九六	熊國斌	……	一三七〇三
松俊等	……	一三六九六	陳政詩	……	一三七〇三
宗室德祐	……	一三六九七	陸敍釗	……	一三七〇三
彭毓嵩	……	一三六九七	齊世名等	……	一三七〇四
楊調元	……	一三六九八	羅長綺	……	一三七〇四
楊宜瀚	……	一三六九九	曹銘	……	一三七〇四
陳問紳	……	一三六九九	章慶	……	一三七〇四
德銳	……	一三六九九	徐昭益	……	一三七〇五
皮潤璞	……	一三六九九	曹彬孫	……	一三七〇五
榮麟等	……	一三七〇〇	汪承第	……	一三七〇六
張毅	……	一三七〇〇	吳以剛	……	一三七〇六
喜明	……	一三七〇〇	陶家琦等	……	一三七〇六

奎榮	.....	一三六六
王毓江	.....	一三六九
劉駿堂	.....	一三七七
鍾麟	.....	一三七九
何永清	.....	一三八八
沈瀛	.....	一三八八
申錫綬等	.....	一三九八
世增	.....	一三九九
石家銘	.....	一三九九
琦璘	.....	一三九〇
毛汝霖	.....	一三九〇
胡國瑞	.....	一三九〇
張舜琴等	.....	一三九一
鍾麟同	.....	一三九一
范鍾岳等	.....	一三九二

孔繁琴	.....	一三七二
王振畿	.....	一三七二
張嘉鈺	.....	一三七二
陳兆棠	.....	一三七三
馮汝楨	.....	一三七三
何承鑫	.....	一三七三
白如鏡	.....	一三七四
何培清	.....	一三七四
黃兆熊	.....	一三七四
張德潤	.....	一三七四
張振德	.....	一三七五
舒志	.....	一三七五
來秀	.....	一三七五
劉念慈	.....	一三七五
李秉鈞	.....	一三七五

王榮綬	……	二七六	余世寬等	……	二七〇
定煊	……	二七六	高謙	……	二七〇
長瑞	……	二七六	黃爲熊	……	二七一
巴揚阿等	……	二七六	文海	……	二七一
王有宏	……	二七六	趙翰階	……	二七二
何師程	……	二七七	貴林	……	二七三
黃凱臣	……	二七七	量海等	……	二七三
戚從雲	……	二七七	額特精額	……	二七三
盛成	……	二七八	文榮等	……	二七三
哈郎阿	……	二七八	玉潤	……	二七三
南山	……	二七八	勞謙光	……	二七三
培秀等	……	二七八	吉陞	……	二七四
桂城	……	二七九	張程九	……	二七四
延浩	……	二七九	王文域	……	二七五
文蔚	……	二七〇	譚鳳亭等	……	二七五

張傳楷……………一三七五

孫文楷……………一三七五

王乘龍……………一三七五

趙彝鼎……………一三七六

施偉……………一三七六

李澤霖……………一三七六

胡穆林……………一三七六

更夫某……………一三七六

梁濟……………一三七六

簡純澤……………一三七七

王國維……………一三七八

卷四百九十七 列傳二百八十四

孝義一……………一三七〇

朱川純……………一三七〇

吳蕃昌……………一三七二

從弟謙牧……………一三七三

沈磊……………一三七三

周靖……………一三七三

耿燿……………一三七三

弟炳……………一三七三

兄子於彝……………一三七三

耿輔……………一三七三

李景濂……………一三七三

汪灝……………一三七三

弟晨……………一三七三

日昂……………一三七三

日昇……………一三七三

黃農……………一三七三

曹亨……………一三七三

黃嘉章……………一三七四

鄭明允	.....	一三七四
劉宗洙	.....	一三七五
弟恩廣	.....	一三七五
恩廣子青藜	.....	一三七五
何復漢	.....	一三七五
許季覺	.....	一三七五
吳氏四孝子	.....	一三七六
雷顯宗	.....	一三七六
趙清	.....	一三七七
榮澍	.....	一三七七
薛文	.....	一三七七
弟化禮	.....	一三七七
曹孝童	.....	一三七八
丁履豫	.....	一三七八
鍾保	.....	一三七八

覺羅色爾岱	.....	一三七八
翁杜	.....	一三七九
佟良	.....	一三七九
克什布	.....	一三七九
王麟瑞	.....	一三七九
李盛山	.....	一三七九
李愜	.....	一三四〇
奚緝營	.....	一三四〇
周士晉	.....	一三四一
黃有則	.....	一三四一
王尙毅	.....	一三四一
胡燠	.....	一三四二
李三	.....	一三四二
張夢維	.....	一三四三
樂太希	.....	一三四三

董盛祖	.....	一三七四三
徐守仁	.....	一三七四四
李鳳翔	.....	一三七四四
卯觀成	.....	一三七四四
葛大寶	.....	一三七四五
呂敦孚	.....	一三七四五
王子明	.....	一三七四五
馮星明	.....	一三七四五
張元翰	.....	一三七四六
俞鴻慶	.....	一三七四六
姜瑤	.....	一三七四六
湯淵	.....	一三七四七
魏興	.....	一三七四七
戴兆笨	.....	一三七四七
潘周岱	.....	一三七四八

張淮	.....	一三七四八
張廷標	.....	一三七四八
胡其愛	.....	一三七四九
方其明	.....	一三七四九
鄧成珠	.....	一三七四九
張三愛	.....	一三七四九
楊夢益	.....	一三七五〇
閻天倫	.....	一三七五〇
夏士友	.....	一三七五〇
白長久	.....	一三七五一
郭味兒	.....	一三七五一
聶宏	.....	一三七五一
董阿虎	.....	一三七五一
張乞人	.....	一三七五一
席慕孔	.....	一三七五二

謝開微 張長松 ..... 一三七五二

葉維生 ..... 一三七五三

蔡孝子 ..... 一三七五三

蔡錫二孝子 ..... 一三七五三

蔡孝子 ..... 一三七五三

卷四十八 列傳二百八十五

蔡孝子 ..... 一三七五三

汪良緒 ..... 一三七五九

賈錫成 ..... 一三七六〇

王長祚 ..... 一三七六〇

劉國寶 ..... 一三七六〇

曹超 ..... 一三七六一

黎興吩 ..... 一三七六一

夏汝英 ..... 一三七六一

金國選 ..... 一三七六一

張慄 ..... 一三七六一

李志善 ..... 一三七六一

弟志勃 ..... 一三七六一

彭大士 ..... 一三七六一

錢孝則 ..... 一三七六一

任遇亨 ..... 一三七六一

族子裕德 ..... 一三七六一

陸國安	.....	一三七六三
徐守質	.....	一三七六三
兄基	.....	一三七六三
黃簡	.....	一三七六三
程顯學	.....	一三七六四
郁襄	.....	一三七六四
姚易修	.....	一三七六四
胡夢豸	.....	一三七六五
賀上林	.....	一三七六五
何士閔	.....	一三七六五
陳嘉謨	.....	一三七六六
林長貴	.....	一三七六六
弟長廣	.....	一三七六六
戚破言	.....	一三七六六
李敬躋	.....	一三七六七

張大觀	.....	一三七六七
楊璞	.....	一三七六七
蔡應泰	.....	一三七六八
張士仁	.....	一三七六八
潘瑀	.....	一三七六八
劉希向	.....	一三七六八
沈嗣綬	.....	一三七六九
謝君澤	.....	一三七六九
馮福基	.....	一三七六九
黃向堅	.....	一三七七〇
顧廷琦	.....	一三七七〇
李澄	.....	一三七七〇
劉獻焜	.....	一三七七一
錢美恭	.....	一三七七一
趙萬全	.....	一三七七一

劉龍光	.....	一三七三
李芳燦	.....	一三七三
唐肇虞	.....	一三七三
繆士毅	.....	一三七三
子業文	.....	一三七三
陸承祺	.....	一三七三
弟承祚	.....	一三七三
汪龍	.....	一三七四
方如珽	.....	一三七四
張燾	.....	一三七四
朱壽命	.....	一三七五
潘天成	.....	一三七五
翁運槐	.....	一三七六
弟運標	.....	一三七六
楊士選	.....	一三七七

徐大中	.....	一三七七
沈仁業	.....	一三七八
魏樹德	.....	一三七八
李汝恢	.....	一三七八
鄭立本	.....	一三七九
李學侗	.....	一三七九
董士元	.....	一三八〇
李復新	.....	一三八〇
黨國虎	.....	一三八一
嚴廷瓚	.....	一三八一
陸起鵬	.....	一三八一
弟起鵬	.....	一三八一
虞爾忘	.....	一三八二
弟爾雪	.....	一三八二
黃洪元	.....	一三八三

弟福元	.....	一三七八三
顏中和	.....	一三七八三
顏鼈	.....	一三七八三
王恩榮	.....	一三七八四
楊獻恆	.....	一三七八五
任騎馬	.....	一三七八五
李巨勳	.....	一三七八六
任四	.....	一三七八六
王國林	.....	一三七八七
藍忠	.....	一三七八七
卷四百九十九 列傳二百八十六		
孝義三		
岳薦	.....	一三七九〇
張厥	.....	一三七九〇
黃學朱	.....	一三七九〇

吳伯宗	.....	一三七九〇
錢天潤	.....	一三七九一
蕭良昌	.....	一三七九一
李九	.....	一三七九二
張某	.....	一三七九二
程含光	.....	一三七九二
陳福	.....	一三七九三
臆衿	.....	一三七九三
黃成富	.....	一三七九三
李長茂	.....	一三七九三
任天篤	.....	一三七九三
趙一桂	.....	一三七九四
黃調鼎	.....	一三七九五
楊藝	.....	一三七九五
咸默	.....	一三七九六

李晉福	……	一三九六
胡端友	……	一三九七
朱永慶	……	一三九七
王某	……	一三九七
張瑛	……	一三九八
郭氏僕	……	一三九八
胡穆孟	……	一三九九
苑亮	……	一三九九
楊越	……	一四〇〇
子寶	……	一四〇〇
吳鴻錫	……	一四〇一
韓瑜	……	一四〇三
程增	……	一四〇三
李應卜	……	一四〇三
塞勒	……	一四〇四

王聯	……	一四〇四
黎伺	……	一四〇五
李秉道	……	一四〇五
趙璫	……	一四〇五
蔣堅	……	一四〇六
李林孫	……	一四〇七
高大鏞	……	一四〇七
許所望	……	一四〇八
邢清源	……	一四〇九
王元	……	一四〇九
鳳瑞	……	一四〇九
方元衡	……	一四一〇
葉成忠	……	一四一一
楊斯盛	……	一四一二
武訓	……	一四一二

呂聯珠……………一三八三

卷五百 列傳二百八十七

遺逸一……………一三八五

李清……………一三八六

李模……………一三八七

梁以樟……………一三八八

王世德……………一三八〇

閻爾梅……………一三八〇

萬壽祺……………一三八二

鄭與僑……………一八三三

曹元方……………一八三三

莊元辰……………一八三四

王玉藻……………一八三六

李長祥……………一八三七

王正中……………一八三八

董守諭……………一八三九

陸宇燏……………一八三〇

弟宇焜……………一八三一

江漢……………一八三三

方以智……………一八三三

子中德等……………一八三三

錢澄之……………一八三四

恽日初……………一八三四

郭金臺……………一八三六

朱之瑜……………一八三七

沈光文……………一八三八

陳士京……………一八三九

吳祖錫……………一八四〇

卷五百一 列傳二百八十八

遺逸二

李孔昭 ..... 一三四三

單者昌 ..... 一三四四

崔周田 ..... 一三四四

劉繼寧 ..... 一三四四

劉永錫 ..... 一三四五

彭之燦 ..... 一三四六

徐枋 ..... 一三四六

戴易 ..... 一三四八

李天植 ..... 一三四八

理洪鏞 ..... 一三四九

顧柔謙 ..... 一三四九

子祖禹 ..... 一三五〇

冒襄 ..... 一三五〇

陳貞慧 ..... 一三五二

祁班孫 ..... 一三五二

兄理孫 ..... 一三五二

汪胤 ..... 一三五三

余增遠 ..... 一三五四

周齊曾 ..... 一三五四

傅山 ..... 一三五五

子肩 ..... 一三五六

費密 ..... 一三五六

王弘撰 ..... 一三五八

杜濬 ..... 一三五九

弟芥 ..... 一三五九

郭都賢 ..... 一三六〇

陶汝簡 ..... 一三六一

李世熊 ..... 一三六一

談遷 ..... 一三六三

卷五百二

列傳二百八十九

〔四六冊〕

藝術一	.....	一六六五
吳有性	.....	一六六六
戴天章	.....	一六六七
余霖	.....	一六六八
劉奎	.....	一六六九
喻昌	.....	一六七〇
徐彬	.....	一六七〇
張璐	.....	一六七〇
高斗魁	.....	一六七〇
周學海	.....	一六七〇
張志聰	.....	一六七〇
高世杖	.....	一六七〇
張錫駒	.....	一六七〇
陳念祖	.....	一六七〇

黃元御	.....	一六七二
柯琴	.....	一六七三
尤怡	.....	一六七四
葉桂	.....	一六七五
薛雪	.....	一六七六
吳瑭	.....	一六七六
章楠	.....	一六七六
王士雄	.....	一六七六
徐大椿	.....	一六七七
王維德	.....	一六七九
吳謙 <small>林澗等</small>	.....	一七八〇
綽爾濟	.....	一七八〇
伊桑阿	.....	一七八〇
張朝魁	.....	一七八一
陸懋修	.....	一七八一

卷五百三 列傳二百九十

藝術二

王丙	.....	一三八二
呂震	.....	一三八二
鄭澍	.....	一三八二
費伯雄王清任等	.....	一三八三
蔣平階	.....	一三八三
章攀桂	.....	一三八四
劉祿	.....	一三八五
張永祚	.....	一三八五
戴尙文	.....	一三八六
王澍	.....	一三八七
蔣衡	.....	一三八八
徐用錫	.....	一三八八
王文治	.....	一三八九

卷五百四 列傳二百九十一

藝術三

梁燾	.....	一八九
梁同書	.....	一八九一
鄧石如	.....	一八九二
錢伯坳	.....	一八九三
吳育	.....	一八九四
楊沂孫	.....	一八九四
吳熙載	.....	一八九四
梅植之	.....	一八九五
楊亮	.....	一八九五
王時敏	.....	一九〇〇
王鑑	.....	一九〇〇
時敏子撰	.....	一九〇〇
孫原祁	.....	一九〇〇

原那台孫宸	.....	一三九〇
陳洪綬	.....	一三九〇
崔子忠	.....	一三九〇
禹之鼎	.....	一三九〇
余集	.....	一三九〇
改琦	.....	一三九〇
費丹旭	.....	一三九〇
釋道濟	.....	一三九〇
髡殘	.....	一三九〇
朱耷	.....	一三九〇
弘仁上卷	.....	一三九〇
王翬	.....	一三九〇
吳歷	.....	一三九〇
楊晉	.....	一三九〇
黃鼎	.....	一三九〇

方士庶	.....	一三九〇
禪格	.....	一三九〇
馬元駒	.....	一三九〇
王武	.....	一三九〇
沈銓	.....	一三九〇
龔賢	.....	一三九〇
趙左	.....	一三九〇
項聖謨	.....	一三九〇
查士標	.....	一三九〇
高其佩	.....	一三九〇
李世倬	.....	一三九〇
朱倫瀚	.....	一三九〇
張鵬翀	.....	一三九〇
唐岱	.....	一三九〇
焦秉貞	.....	一三九〇

郎世寧	.....	一三九二
張宗蒼	.....	一三九二
余省	.....	一三九二
金廷標	.....	一三九二
丁觀鵬	.....	一三九三
繆炳泰	.....	一三九三
華岳	.....	一三九三
高鳳翰	.....	一三九四
鄭燮	.....	一三九四
金農	.....	一三九四
羅聘	.....	一三九五
奚岡	.....	一三九五
錢杜	.....	一三九五
方薰	.....	一三九五
王學浩	.....	一三九六

黃均	.....	一三九六
卷五百五 列傳二百九十二		

藝術四

王來咸	.....	一三九一
褚士寶	.....	一三九〇
馮行貞	.....	一三九一
甘風池	.....	一三九二
曹竹齋	.....	一三九三
潘佩言	.....	一三九三
江之桐	.....	一三九四
梁九	.....	一三九四
張璉	.....	一三九五
葉陶	.....	一三九五
劉源	.....	一三九六
唐英	.....	一三九六

戴梓……………一三九七

丁守存……………一三九八

徐壽……………一三九九

子建寅……………一三九〇

華封……………一三九一

卷五百六 列傳二百九十三

疇人一……………一三九三

薛鳳祚……………一三九四

杜知耕……………一三九四

虞士燕……………一三九五

王錫闡……………一三九七

潘裡樟……………一三九二

方中通……………一三九四

揭暄……………一三九四

梅文鼎……………一三九四

子以燕……………一三九五

孫穀成……………一三九五

曾孫鈞……………一三九五

從弟文鼎……………一三九〇

弟文暉……………一三九〇

明安圖……………一三六一

子新……………一三六四

陳際新……………一三六四

張肱……………一三六四

劉湘燿……………一三六四

王元啓……………一三六五

朱鴻……………一三六八

博啓……………一三六八

許如蘭……………一三七〇

卷五百七 列傳二百九十四

瞻人二

李潢	.....	一三九七三
汪萊	.....	一三九七六
陳杰	.....	一三九七九
丁兆慶	.....	一三九八一
張福偉	.....	一三九八一
時日淳	.....	一三九八一
李銳	.....	一三九八二
黎應南	.....	一三九八六
駱騰鳳	.....	一三九八七
項名達	.....	一三九八八
王大有	.....	一三九九〇
丁取忠	.....	一三九九〇
李錫蕃	.....	一三九九一
謝家禾	.....	一三九九一

吳嘉善	.....	一三九九三
羅士琳	.....	一三九九四
易之瀚	.....	一三九九八
顧觀光	.....	一三九九八
韓應陞	.....	一四〇〇一
左潛	.....	一四〇〇二
曾紀鴻	.....	一四〇〇四
夏鸞翔	.....	一四〇〇五
鄭伯奇	.....	一四〇〇七
李普蘭	.....	一四〇一一
華衡芳	.....	一四〇一三
弟世芳	.....	一四〇一六
卷五百八 列傳二百九十五		
列女一	.....	一四〇一七
田緒宗妻張	.....	一四〇二〇

稽永仁妻楊	.....	一四〇二
妻蘇	.....	一四〇三
張英妻姚	.....	一四〇三
蔡璧妻黃	.....	一四〇三
子世遠妻劉	.....	一四〇三
尹公弼妻李	.....	一四〇三
錢綸光妻陳	.....	一四〇三
胡彌禪妻潘	.....	一四〇四
張棠妻金	.....	一四〇四
洪翹妻蔣	.....	一四〇五
張蟾賓妻姜	.....	一四〇五
施曾錫妻金	.....	一四〇六
廷路妻惲	.....	一四〇六
汪楷妻王	.....	一四〇七
妻徐	.....	一四〇七

馮智懋妻謝	.....	一四〇七
鄭文清妻黎	.....	一四〇八
程世雄妻萬	.....	一四〇八
高學山妻王	.....	一四〇九
王氏女	.....	一四〇九
張天相女	.....	一四〇九
周氏女	.....	一四〇九
王汝女	.....	一四〇九
繆潛妻蔡	.....	一四〇〇
濮氏女	.....	一四〇〇
李氏女	.....	一四〇一
來氏二女	.....	一四〇一
曾尙增女	.....	一四〇二
王氏女	.....	一四〇二
呂氏女	.....	一四〇二

余長安女	……	一四〇三三
王法夔女	……	一四〇三三
武仁女	……	一四〇三三
唐氏女	……	一四〇三三
張桐女	……	一四〇三三
汪儼聘妻周	……	一四〇三三
劉氏女	……	一四〇三三
吳某聘妻周	……	一四〇三三
李薦一聘妻曾	……	一四〇三四
袁斯鳳女	……	一四〇三四
丁氏女	……	一四〇三四
朱棫之女	……	一四〇三五
杜仲梅女	……	一四〇三五
方氏二女	……	一四〇三五
劉可求女	……	一四〇三五

楊泰初女	……	一四〇三五
孫承沂女	……	一四〇三五
趙承毅聘妻丁	……	一四〇三五
彭爵賦女	……	一四〇三六
陳寶廉女	……	一四〇三六
吳士仁女	……	一四〇三六
王濟源女	……	一四〇三六
董桂林女	……	一四〇三七
耿恂女	……	一四〇三七
吳芬女	……	一四〇三七
邵氏二女	……	一四〇三七
蔣遂良女	……	一四〇三八
徐氏二女	……	一四〇三八
李鴻普妻郭	……	一四〇三八
牛輔世妻張	……	一四〇三八

高位妻段	一四〇三八
鄭光春妻葉	一四〇三九
子文炳妻吳	一四〇三九
屈崇山妻劉	一四〇三九
謝以炳妻路	一四〇四〇
弟仲秀妻鄭	一四〇四〇
季純妻吳	一四〇四〇
王鉅妻施	一四〇四〇
陳文世妻劉	一四〇四〇
張守仁妻梁	一四〇四一
韓守立妻俞	一四〇四一
路和生妻吳	一四〇四一
諸君祿妻唐	一四〇四一
牛允度妻張	一四〇四一
游應標妻蕭	一四〇四二

蔣廣居妻伍	一四〇四二
周學臣妻柳	一四〇四二
王德駿妻盛	一四〇四二
張茂信妻方	一四〇四二
林經妻陳	一四〇四二
張德隣妻李	一四〇四三
武烈妻趙	一四〇四三
孫朗人妻吳	一四〇四三
李天挺妻申	一四〇四三
劉興齊妻魏	一四〇四三
周志桂妻馮	一四〇四三
歐陽玉光妻蔡	一四〇四四
子惟本妻蔡	一四〇四四
蕭學華妻賀	一四〇四四
張友儀妻陳	一四〇四五

馮氏	.....	一四〇五
王鉞妻隋	.....	一四〇五
林雲銘妻蔡	.....	一四〇六
陳龍妻胡	.....	一四〇六
王懃妻岳	.....	一四〇七
魯宗鎬妻朱	.....	一四〇七
馬叔顧妻丁	.....	一四〇七
許光清妻陳	.....	一四〇八
黃開龍妻廖	.....	一四〇八
黃茂梧妻顧	.....	一四〇九
高其倬妻蔡	.....	一四〇〇
陳之遴妻徐	.....	一四〇〇
詹枚妻王	.....	一四〇〇
柯蘅妻李	.....	一四〇一
艾紫東妻徐	.....	一四〇一

郝懿行妻王	.....	一四〇一
汪遠孫妻梁	.....	一四〇二
陳裴之妻汪	.....	一四〇二
汪延澤妻趙	.....	一四〇三
吳廷鈺妻張	.....	一四〇四
張氏諸妹 章政平妻等	.....	一四〇四
程鼎調妻汪	.....	一四〇四
陳瑞妻繆	.....	一四〇四
馬某妻阮	.....	一四〇五
富樂賀妻王	.....	一四〇五
仁興妻瓜爾佳氏	.....	一四〇五
耀州三婦	.....	一四〇五
杉松郵卒婦	.....	一四〇五
楊芳妻龍	.....	一四〇五
崔龍兒妻錢	.....	一四〇七

沈葆楨妻林	一四〇五七
王某妻陳	一四〇五八
李某妻趙	一四〇五八
羅傑妻陳	一四〇五九
楊某妻唐	一四〇五九
姚旺妻潘	一四〇五九
蓋氏	一四〇五九

卷五百九 列傳二百九十六

列女二

張廷祚妻蔡	一四〇六三
陳時夏妻田	一四〇六四
傅光箕妻吳	一四〇六五
鄭哲飛妻朱	一四〇六五
李若金女	一四〇六五
王師課妻朱	一四〇六六

秦甲祐妻劉	一四〇六六
艾懷元妻姜	一四〇六六
周子寬妻黃	一四〇六七
李有成妻王	一四〇六八
楊方勛妻劉	一四〇六八
鄰近泗妻邢	一四〇六八
胡源渤妻董	一四〇六八
林國奎妻鄒	一四〇六八
陳仁道妻龐	一四〇六九
張某妻秦	一四〇六九
李氏女	一四〇六九
何某妻韓	一四〇七〇
張榮妻吳	一四〇七〇
張萬寶妻李	一四〇七〇
沈學顏妻尤	一四〇七〇

- |       |     |      |          |     |      |
|-------|-----|------|----------|-----|------|
| 王賜紋妻時 | ……… | 一四〇二 | 曾經佑妻林    | ……… | 一四〇五 |
| 王某妻張  | ……… | 一四〇二 | 梁疊妻李     | ……… | 一四〇五 |
| 子曰琦妻魏 | ……… | 一四〇二 | 姜吉生妻木    | ……… | 一四〇五 |
| 李學詩妻趙 | ……… | 一四〇二 | 曹某妻王     | ……… | 一四〇五 |
| 學書妻高  | ……… | 一四〇二 | 潘恩周妻傅    | ……… | 一四〇五 |
| 高明妻劉  | ……… | 一四〇二 | 倪存謨妾方朱   | ……… | 一四〇五 |
| 鄭汝明妻劉 | ……… | 一四〇二 | 楊震甲妻楊    | ……… | 一四〇六 |
| 魏國棟妻龐 | ……… | 一四〇二 | 楊三德妻馬    | ……… | 一四〇六 |
| 呂才智妻王 | ……… | 一四〇二 | 張壺裝妻牛    | ……… | 一四〇六 |
| 許爾臣妻駱 | ……… | 一四〇三 | 陳大成妻林    | ……… | 一四〇六 |
| 原某妻馬  | ……… | 一四〇三 | 溫德珠妻李    | ……… | 一四〇六 |
| 張揚名妻彭 | ……… | 一四〇三 | 賈國林妻韓    | ……… | 一四〇七 |
| 沈萬裕妻王 | ……… | 一四〇三 | 孫雲猴妻白    | ……… | 一四〇七 |
| 盧廷華妻沈 | ……… | 一四〇四 | 圖幹恰納妻王依氏 | ……… | 一四〇七 |
| 李豁然妻楊 | ……… | 一四〇四 | 吳先榜妻鄭    | ……… | 一四〇八 |

王元龍妻李	……	一四〇七
蔡庚妻吳	……	一四〇七
韓某妻馬	……	一四〇九
李鳴鑾妻黃	……	一四〇九
金光炳妻倪	……	一四〇九
徐嘉賢妻劉	……	一四〇八
冒樹楷妻周	……	一四〇八
曾廣厚妻劉	……	一四〇八
馮丙煥妻俞	……	一四〇八
袁績懋妻左	……	一四〇八
子學昌妻曾	……	一四〇八
俞振鸞妻傅	……	一四〇八
周懷伯妻邊	……	一四〇八
吉山妻瓜爾佳氏	……	一四〇二
張某妻錢	……	一四〇二

戚成勳妻廖	……	一四〇二
曾惟庸妻譚	……	一四〇三
謝萬程妻李	……	一四〇三
李殿機妻王	……	一四〇四
長清婦	……	一四〇五
程允元妻劉	……	一四〇五
楊某妻樊	……	一四〇六
劉柱兒妻魯	……	一四〇六
李國郎妻蘇	……	一四〇七
趙維石妻張	……	一四〇七
鍾某聘妻吳	……	一四〇八
岳氏	……	一四〇八
姚氏	……	一四〇八
張氏	……	一四〇八
袁氏	……	一四〇九

楊某妻張	一四〇八九
周士英聘妻張	一四〇八九
蘭壯聘妻宋	一四〇九〇
沈煜聘妻陳	一四〇九〇
王國隆聘妻余	一四〇九〇
于天祥聘妻王	一四〇九一
方禮祕聘妻范	一四〇九一
姚世治聘妻陳	一四〇九二
何秉儀聘妻劉	一四〇九二
沈之鑫聘妻唐	一四〇九二
貝勒弘噉聘妻富察氏	一四〇九三
灘上女子	一四〇九三
吳某聘妻林	一四〇九三
雷廷外聘妻侯	一四〇九三
程樹聘妻宋	一四〇九四

張氏子聘妻姜	一四〇九四
錢氏子聘妻王	一四〇九四
王志曾聘妻張	一四〇九四
李家勳聘妻楊	一四〇九五
李家駒聘妻朱	一四〇九五
賈汝愈聘妻盧	一四〇九六
袁進舉聘妻某	一四〇九六
李應宗聘妻李	一四〇九七
何其仁聘妻李	一四〇九七
王前洛聘妻林	一四〇九七
節義縣主	一四〇九八
李承宗聘妻何	一四〇九八
吳某聘妻朱	一四〇九八
徐文經聘妻姚	一四〇九八
李煜聘妻蕭	一四〇九九

劉戊兒聘妻王	……	一四〇九
朱某聘妻李	……	一四〇〇
武稔聘妻李	……	一四〇〇
陳霞池聘妻錢	……	一四〇一
汪榮泰聘妻唐	……	一四〇一
季斌敏聘妻蘭	……	一四〇二
董福慶聘妻馮	……	一四〇三
喬湧濤聘妻方	……	一四〇三
張氏女	……	一四〇三
粉姐	……	一四〇三
闕氏女	……	一四〇三
趙氏婢	……	一四〇三
卷五百十 列傳二百九十七		
列女三		
韋守官妻梁	……	一四〇八

歸昭妻陸	……	一四〇八
昭弟繼登妻張	……	一四〇八
羅仁美妻李	……	一四〇九
仁美弟妻劉	……	一四〇九
妻梅李等	……	一四〇九
錢應式女	……	一四〇九
王氏三女	……	一四〇九
沈華區妻潁	……	一四一〇
陳某妻伍	……	一四一〇
孫諤妻顧等	……	一四一〇
洪志達妻葉	……	一四一〇
羅章袞妻杜	……	一四一一
章袞從子羣聘妻田等	……	一四一一
王磐千妻顏	……	一四一一
何大封妻阮	……	一四一一

方希文妻項	二四二
廖愈遠妻李	二四二
妻汪張	二四二
葉辛妻謝	二四二
姚文璠妻劉	二四三
毛翼順妻陳	二四三
王三接妻黃	二四三
劉球妻邢	二四三
王躋聖妻韓等	二四三
程顯妻朱	二四三
劉元鏜妻吳妾朱等	二四四
應氏婦	二四四
平陽婦	二四四
殷壯猷妻李	二四四
楊昌文妻袁	二四五

譚日昇妻陳	二四二
陳某妻葛	二四五
林應龍妻莫	二四五
梁學謙女	二四五
吳師讓妻某	二四五
黃某妻李	二四五
文秉世妻梁	二四五
文氏女	二四六
文樞妻陸	二四六
何氏女	二四六
王氏二女	二四六
陳心俊妻馬	二四六
郭俊清女	二四六
張問行妻楊	二四六
張聯標妾傅	二四六

林乾妻程	……	二四二七
楊應鶚妾佟	……	二四二七
黃居中妻吳	……	二四二七
胡守謙妻黃	……	二四二七
沈棠妻俞	……	二四二八
陳得棟妻蔣等	……	二四二八
汪二蛟母徐	……	二四二八
妻戴	……	二四二八
劉章壽妻徐	……	二四二八
黃嘉文妻蔡	……	二四二九
徐明英妻吳	……	二四二九
長清嶺烈婦	……	二四二九
韓昌有妻李	……	二四三〇
馬雄鎮妻李	……	二四三〇
妻顧等	……	二四三二

沈瑞妻鄭	……	二四三二
傅璇妻黃	……	二四三二
劉岷妻張	……	二四三三
妻吳及二女	……	二四三三
楊天階妻關及二女	……	二四三三
烏蒙女	……	二四三三
劉亨基女	……	二四三三
滕士學妻滿	……	二四三三
向宗榜妻滕	……	二四三三
滕作賢妻楊	……	二四三三
滕家萬妻黃	……	二四三三
高村婦	……	二四三三
陳世章妻朱	……	二四三三
薛中傑女	……	二四三三
傅瑛妻周	……	二四三三

任寒邨二十烈女	.....	一四二四
王自正妻馬	.....	一四二四
強逢泰妻徐	.....	一四二五
方振聲妻張	.....	一四二五
陳玉威妻唐	.....	一四二五
寶豐二婦	.....	一四二五
戴鈞衡妻李	.....	一四二五
妾劉	.....	一四二五
陳吉麟妻周	.....	一四二六
凌傳經妻楊	.....	一四二六
秦耀曾妻畢	.....	一四二六
曹士鶴妻管	.....	一四二六
謝石全妻廖	.....	一四二七
曾石泰妻黃	.....	一四二七
葉金題母胡	.....	一四二七

繆勝雲妻黃	.....	一四二七
石時稔聘妻劉	.....	一四二七
章瑤圃女	.....	一四二八
戴可恆妻朱	.....	一四二八
金福曾妻李	.....	一四二八
張福海妻姚	.....	一四二九
邵順年妻伊	.....	一四二九
順年弟順國妻劉	.....	一四二九
陳某聘妻鄧	.....	一四二九
胡金題妻俞	.....	一四二九
王氏女	.....	一四三〇
鄭德高妻阮	.....	一四三〇
方其蓮妻阮	.....	一四三〇
周小梅妻湯	.....	一四三〇
楊某妻沈	.....	一四三一

周世球妻胡	四三二
蔡以瑩妻曹	四三三
妾馬	四三三
王永喜妻盧	四三三
劉崇鼎母張	四三三
武昌女子	四三三
滄州女子	四三三
費某妻吳	四三三
冷煜瀛妻盧	四三三
陳兆吉妻余	四三四
蔡法度妻簡	四三四
張守一女	四三四
王占元妻楊	四三四
王秉埴女	四三四
魏克明女	四三四

劉慶耀妻廖	四三五
陽歐維元妻曹	四三五
李盤龍妻鄧等	四三五
黃氏女	四三五
程氏女	四三六
韓肖朱妻鄒	四三六
張醴仁妻王	四三六
許氏女	四三六
李氏女	四三六
楊某妻吳	四三七
康創業妻邸	四三七
李鴻業妻邸	四三七
王書雲妻谷	四三七
王有周妻楊	四三七
子漢連妻張	四三七

漢元妻李	二四三七
漢科妻李等	二四三七
張金鑄妻段	二四三六
王氏二女	二四三六
馬安娃妻趙	二四三六
王之綱妻李	二四三六
穆氏女	二四三六
張某妻蔡	二四三六
程丁兒妻黃	二四三六
張氏女	二四三六
趙貴賜妻任	二四三六
楊貴陞妻劉	二四三六
多寶聘妻宗室氏	二四四〇
子英煊妻鄂卓爾氏	二四四〇
公額布妻	二四四〇

晉德布女	二四四〇
良奎妻	二四四〇
達惠妻	二四四一
根瑞妻	二四四一
松文母吳	二四四一
姚叶敏妻耿	二四四二
陳某妻殷	二四四二
黃晞妻周	二四四二
鄭延玠妻吳	二四四三
陳生輝妻侯	二四四四
田一朋妻劉	二四四四
蔣世珍妻劉	二四四四
王有章妻羅	二四四五
有章妹	二四四五
樓文貴妻盧	二四四五

沙木哈妻	·····	一四四五
鄭榮組妻徐	·····	一四四六
張翼妻戴	·····	一四四六
詹允迪妻吳	·····	一四四六
蔡以位妻係	·····	一四四七
楊春芳妻王	·····	一四四七
王尊德妻唐	·····	一四四七
寶鴻妻郝	·····	一四四七
章學閔妻董	·····	一四四七
杜聶齊妻何	·····	一四四八
張氏婦	·····	一四四八
寧化二婦	·····	一四四八
列女四		
卷五百十一	列傳二百九十八	
長山鋪烈婦	·····	一四四九

胡二妻	·····	一四五二
唐之坦妻曹	·····	一四五三
李岸妻焦	·····	一四五三
方引禱妻毛	·····	一四五三
林其標妻韓	·····	一四五四
馮雲勸妻李	·····	一四五四
曹邦傑妻張	·····	一四五四
林守仁妻王	·····	一四五五
張四維妻劉	·····	一四五五
李長華妻吳	·····	一四五六
周兆農妻王	·····	一四五六
陳國材妻周	·····	一四五六
吳廷望聘妻池	·····	一四五七
李正榮聘妻霍	·····	一四五七
項起鶴妻程	·····	一四五七

于某妻蔡	.....	一四二七
張義妻李	.....	一四二八
黃敬升妻王	.....	一四二九
伊嵩阿妻鈕祜祿氏	.....	一四三〇
張廷桂妻章	.....	一四三〇
郝某妻單	.....	一四三一
陳廣美妻李	.....	一四三一
賀邦遠妻陸	.....	一四三二
鄭宗墩妻陳	.....	一四三二
任有成妻陳	.....	一四三三
丁三郎妻	.....	一四三三
丁采芹妻孫	.....	一四三三
王如義妻向	.....	一四三三
狄聰妻王	.....	一四三三
林邦基妻曾	.....	一四三三

錢潯甫妻汪	.....	一四三三
謝作棟妻王	.....	一四三三
繆文郁妻邱	.....	一四三三
黃壽榕妻管	.....	一四三三
馮桂增妻李	.....	一四三三
黃蕭先妻彭	.....	一四三三
方恠妻趙	.....	一四三三
姚森桂妻宋	.....	一四三三
譚毓華妻莊	.....	一四三三
弟毓德妻許	.....	一四三三
姪寶元妻袁	.....	一四三三
曲承麟妻袁	.....	一四三三
尹春妻張	.....	一四三三
李氏	.....	一四三三
陳三義妻王	.....	一四三三

游開科妻趙	.....	一四二七
孫崇業妻金	.....	一四二七
張某妻田	.....	一四二七
張氏女	.....	一四二七
湯氏女	.....	一四二七
滄州女	.....	一四二六
張氏	.....	一四二六
孫大成妻俞	.....	一四二六
楊某聘妻章	.....	一四二六
孟黑子妻苑	.....	一四二六
北塘女	.....	一四二六
藍某妻	.....	一四二六
芮氏女	.....	一四二六
樂某妻左	.....	一四二六
蕭氏	.....	一四二六

黃氏女	.....	一四二六
吳氏女	.....	一四二六
顧氏	.....	一四二〇
張氏	.....	一四二〇
許會妻張	.....	一四二一
趙海玉妻任	.....	一四二一
殷氏	.....	一四二一
嘉興女	.....	一四二一
王某妻李	.....	一四二一
何先佑妻孫	.....	一四二一
邢氏	.....	一四二一
遷安婦	.....	一四二一
白銘妻尹	.....	一四二一
林氏	.....	一四二一
洪某妻徐	.....	一四二四

敖氏	……	二四七四
涂氏	……	二四七四
吳氏	……	二四七四
楊氏	……	二四七五
趙氏	……	二四七五
王氏許氏	……	二四七五
梅氏	……	二四七五
張氏	……	二四七六
秦某妻崔	……	二四七六
李某妻管	……	二四七六
王某妻徐	……	二四七六
陳潛聘妻崔	……	二四七六
朱承宇妻曹	……	二四七七
陳有量妻海	……	二四七七
樊廷柱妻張	……	二四七六

李有恆聘妻楊	……	二四七九
陳某妻	……	二四七九
劉楚妻李	……	二四七九
曲氏女	……	二四七九
宋氏五烈女	……	二四八〇
龔行妻謝	……	二四八〇
女巧	……	二四八〇
楊文龍聘妻孫	……	二四八〇
梁至良妻鄭	……	二四八一
郭進昌妻李	……	二四八一
龔良翰妻陳	……	二四八一
王均妻湯	……	二四八一
李氏女	……	二四八一
翠金	……	二四八三
張元尹妻李	……	二四八三

張檢妻顏	.....	二四八三
萬某妻曾	.....	二四八三
李繼先妻侯	.....	二四八四
田氏女	.....	二四八四
馬某聘妻苗	.....	二四八四
高日勇妻楊	.....	二四八四
羅季兒妻	.....	二四八五
劉氏女	.....	二四八五
鍾某妻蔡	.....	二四八五
段舉妻盧	.....	二四八六
王某妻劉	.....	二四八六
張良善妻王	.....	二四八六
李青照妻張	.....	二四八七
姚際春女	.....	二四八七
王敦義妻張	.....	二四八八

陳維章妻陸	.....	二四八八
何氏女	.....	二四八八
謝亞煥妻王	.....	二四八九
張樹功妻吳	.....	二四八九
郭某妻李	.....	二四九〇
趙謙妻王	.....	二四九〇
郭氏女	.....	二四九〇
何氏女	.....	二四九〇
沈鼎猷妻嚴	.....	二四九〇
鐵山婦	.....	二四九〇
汪氏女	.....	二四九〇
賀氏女	.....	二四九〇
馮光琦女	.....	二四九一
郭君甫妻吳	.....	二四九一
黃聲諧妻王	.....	二四九一

徐惟原妻許	四九二
柯叔明妻羣	四九二
胡某妻婆	四九二
陳儒先妻李	四九二
白洋女	四九二
高氏婦	四九二
段吳考女	四九二
曹氏女	四九二
劉廷斌女	四九三
張氏女	四九三
孫嫗	四九三
陳氏婢	四九三
邱氏婢	四九四
董氏	四九四
任氏	四九四

盧尙義妻梁	四九五
白氏	四九五
王氏	四九五
秦士楚妻洪	四九六
張氏婢	四九六
楊氏婢	四九六
江貴壽妻王	四九七
張祿妻徐	四九七
任氏婢	四九七
鄭氏女	四九七
王氏婢	四九八
徐氏女	四九八
丁香	四九八
江金姑	四九八
羅氏	四九八

隴聯嵩妻祿	四一九
者架聘妻直額	四一九
羅廷勝妻馬	四一九
羅朝彥妻劉	四一九
安于磐妻朱	四一九
後妻田	四一九
田養民妻楊	四一九
李任妻矣	四二〇
鄂對妻熱依木	四二〇
索諾木榮宗母麥麥吉	四二〇
堅參達結妻喇章	
次妻天天	四二〇
沙氏女	四二〇
嘉義番婦	四二〇
施世燿妻苗	四二〇



# 清史稿卷二百十四

## 列傳一

### 后妃

顯祖宣皇后 繼妃 庶妃

太祖孝慈高皇后 元妃 繼妃 大妃 壽康太妃 太祖諸妃

太宗孝端文皇后 孝莊文皇后 敏惠恭和元妃

懿靖大貴妃 康惠淑妃 太宗諸妃

世祖廢后 孝惠章皇后 孝康章皇后 孝獻皇后 貞妃

淑惠妃 世祖諸妃

聖祖孝誠仁皇后 孝昭仁皇后 孝懿仁皇后 孝恭仁皇后

敬敏皇貴妃 定妃 通嬪 惇怡皇貴妃 愍惠皇貴妃 聖祖諸妃

世宗孝敬憲皇后 孝聖憲皇后 敦肅皇貴妃

純愨皇貴妃 世宗諸妃

高宗孝賢純皇后 皇后烏拉納喇氏 孝儀純皇后

慧賢皇貴妃 純惠皇貴妃 慶恭皇貴妃 哲憫皇貴妃

淑嘉皇貴妃 婉貴太妃 高宗諸妃

仁宗孝淑睿皇后 孝和睿皇后 恭順皇貴妃

和裕皇貴妃 仁宗諸妃

宣宗孝穆成皇后 孝愼成皇后 孝全成皇后 孝靜成皇后

莊順皇貴妃 彤貴妃 宣宗諸妃

文宗孝德顯皇后 孝貞顯皇后 孝欽顯皇后

莊靜皇貴妃 玫貴妃 端恪皇貴妃 文宗諸妃

穆宗孝哲毅皇后 淑愼皇貴妃

莊和皇貴妃 敬懿皇貴妃 榮惠皇貴妃

德宗孝定景皇后 端康皇貴妃 恪順皇貴妃

宣統皇后 淑妃

太祖初起，草創闕略，宮闈未有位號，但循國俗稱「福晉」。福晉蓋「可敦」之轉音，史述后妃，後人緣飾名之，非常時本稱也。崇德改元，五宮並建，位號既明，等威漸辨。世祖定鼎，循前代舊典。順治十五年，採禮官之議，乾清宮設夫人一，淑儀一，婉侍六，柔婉、芳婉皆三十，慈寧宮設貞容一、慎容二，勤侍無定數，又置女官。循明六局一司之制，議定而未行。

康熙以後，典制大備。皇后居中宮，皇貴妃一，貴妃二，妃四，嬪六，貴人、常在、答應無定數，分居東、西十二宮。東六宮：曰景仁，曰承乾，曰鍾粹，曰延禧，曰永和，曰景陽；西六宮：曰永壽，曰翊坤，曰儲秀，曰啓祥，曰長春，曰咸福。諸宮皆有宮女子供使令。每三歲選八旗秀女，戶部主之；每歲選內務府屬旗秀女，內務府主之。秀女入宮，妃、嬪、貴人惟上命。選宮女子，貴人以上，得選世家女；貴人以下，但選拜唐阿以下女。宮女子侍上，自常在、答應漸進至妃、嬪，后妃諸姑、姊妹不赴選。帝祖母曰「太皇太后」，母曰「皇太后」，居

慈寧、壽康、寧壽諸宮。先朝妃、嬪稱太妃、太嬪，隨皇太后同居，與嗣皇帝，年皆逾五十，乃始得相見。諸宮殿設太監，秩最高不逾四品，員額有定數，廩給有定量，分領執事有定程。此其大較也。

二百數十年，堯化肅雍，詆諷蓋寡，內鮮燕溺匹嫡之嫌，外絕權戚蠹國之釁，彬彬盛矣。追尊四代，惟宜皇后者著氏族，且有繼室，託始於是。歷朝居正號者，謹而次之，並及妃、嬪，有子若受後朝尊封者。世祖以漢女爲妃，高宗以回女爲妃，附書之，以其僅見也。

顯祖宜皇后，喜塔臘氏，都督阿古女。歸顯祖爲嫡妃。歲己未，太祖生。歲己巳，崩。順治五年，與肇祖原皇后、興祖直皇后、景祖翼皇后同時追諡。子三：太祖、舒爾哈齊、雅爾哈齊。女一，下嫁噶哈善哈斯虎。

繼妃，納喇氏，哈達部長萬所撫族女。遇太祖寡恩，年十九，俾分居，子產獨薄。子一，巴雅喇。庶妃，李佳氏。子一，穆爾哈齊。

太祖孝慈高皇后，納喇氏，葉赫部長楊吉努女。太祖初起兵，如葉赫，楊吉努以后許焉。楊吉努爲明總兵李成梁所殺，子納林布祿繼爲貝勒，又爲成梁擊破。歲戊子秋九月，以后來歸，上率諸貝勒、大臣迎之，大宴成禮。是歲，后年十四。歲壬辰冬十月，太宗生。歲癸卯秋，后病作，思見母，上遣使迎焉，納林布祿不許。九月庚辰，后崩，年二十九。

后莊敬聰慧，詞氣婉順，得譽不喜，聞惡言，愉悅不改其常。不好諂諛，不信讒佞，耳無妄聽，口無妄言。不預外事，殫誠畢慮以事上。及崩，上深悼之，喪斂祭享有加禮，不飲酒茹葷者踰月。越三載，葬赫圖阿拉尼雅滿山岡。天命九年，遷葬東京楊魯山。天聰三年，再遷葬瀋陽石嘴頭山，是爲福陵。崇德元年，上諡孝慈昭憲純德真順承天育聖武皇后。順治元年，附太廟。康熙元年，改諡。雍正、乾隆累加諡，曰孝慈昭憲敬順仁徽懿德慶顯承天輔聖高皇后。子一，太宗。

元妃，佟佳氏。歸太祖最早。子二：褚英、代善。女一，下嫁何和禮。

繼妃，富察氏。歸太祖亦在孝慈皇后前。歲癸巳，葉赫諸部來侵，上夜駐軍，寢甚酣，

妃呼上覺曰：「爾方寸亂耶，懼耶？九國兵來攻，豈酣寢時耶？」上曰：「我果懼，安能酣寢？我聞葉赫來侵，以其無期，時以爲念。既至，我心安矣。我若負葉赫，天必厭之，安得不懼？今我順天命，安疆土，彼糾九國以虐無咎之人，天不佑也！」安寢如故。及旦，遂破敵。天命五年，妃得罪，死。子二：莽古爾泰、德格類。女一，名莽古濟，下嫁鎖諾木杜梭。

大妃，納喇氏，烏喇貝勒滿泰女。歲辛丑，歸太祖，年十二。孝慈皇后崩，立爲大妃。天命十一年七月，太祖有疾，浴於湯泉。八月，疾大漸，乘舟自太子河還，召大妃出迎，入渾河。庚戌，舟次鸞鷲堡，上崩。辛亥，大妃殉焉，年三十七。同殉者，二庶妃。妃子三：阿濟格、多爾袞、多鐸。順治初，多爾袞攝政，七年，上諡孝烈恭敏獻哲仁和贊天儼聖武皇后，祔太廟。八年，多爾袞得罪，罷諡，出廟。

壽康太妃，博爾濟吉特氏，科爾沁郡王孔果爾女。太祖諸妃中最老壽。順治十八年，聖祖卽位，尊爲皇曾祖壽康太妃。康熙四年，薨。

太祖諸妃稱側妃者四：伊爾根覺羅氏，子一，阿巴泰，女一，下嫁達爾漢；納喇氏，孝慈皇后女弟，女一，下嫁尚爾布什；其二皆無出。稱庶妃者五：兆佳氏，子一，阿拜；鈕祜祿氏，

子二，湯古代、塔拜；嘉穆瑚覺羅氏，子二，巴布泰、巴布海，女三，下嫁布占泰、達啓、蘇納，  
西林覺羅氏，子一，賴慕布；伊爾根覺羅氏，女一，下嫁鄂托伊。

太宗孝端文皇后，博爾濟吉特氏，科爾沁貝勒莽古思女。歲甲寅四月，來歸，太祖命太宗親迎，至輝發扈爾奇山城，大宴成禮。天聰間，后母科爾沁大妃屢來朝，上迎勞，錫賚有加禮。崇德元年，上建尊號，后亦正位中宮。二年，大妃復來朝，上迎宴。越二日，大妃設宴，上率后及貴妃、莊妃幸其行幄。尋命追封后父莽古思和碩福親王，立碑於墓，封大妃爲和碩福妃，使大學士范文程等冊封。世祖卽位，尊爲皇太后。順治六年四月乙巳，崩，年五十一。七年，上諡。雍正、乾隆累加諡，曰孝端正敬仁慈哲順慈倍莊敏輔天協聖文皇后。女三，下嫁顏哲、奇塔特、巴雅思帖朗。

孝莊文皇后，博爾濟吉特氏，科爾沁貝勒寨桑女，孝端皇后姪也。天命十年二月，來歸。崇德元年，封永福宮莊妃。三年正月甲午，世祖生。世祖卽位，尊爲皇太后。順治十一年，贈太后父寨桑和碩忠親王，母賢妃。十三年二月，太后萬壽，上製詩三十首以獻。上

承太后訓，撰內則衍義，並爲序以進。聖祖卽位，尊爲太皇太后。

康熙九年，上奉太后謁孝陵。十年，謁福陵、昭陵。十一年，幸赤城湯泉，經長安嶺，上下馬，扶輦，至坦道，始上馬以從。還，度嶺，正大雨，仍下馬，扶輦。太后命騎從，上不可，下嶺，乃乘馬傍輦行。吳三桂亂作，頻年用兵，太后念從征將士勞苦，發宮中金帛加犒。聞各省有偏災，輒發帑賑卹。布爾尼叛，師北征，太后以慈寧宮庶妃有母年九十餘，居察哈爾，告上誠師行毋擄掠。

國初故事，后妃、王、貝勒福晉，貝子、公夫人，皆令命婦更番入侍，至太后始命罷之。宮中守祖宗制，不蓄漢女。上命儒臣譯大學衍義進太后，太后稱善，賜賚有加。太后不預政，朝廷有黜陟，上多告而後行。嘗勉上曰：「祖宗騎射開基，武備不可弛。用人行政，務敬以承天，虛公裁決。」又作書以誡曰：「古稱爲君難。蒼生至衆，天子以一身臨其上，生養撫育，莫不引領，必深思得衆得國之道，使四海咸登康阜，綿曆數於無疆，惟休。汝尙寬裕慈仁，溫良恭敬，慎乃威儀，謹爾出話，夙夜恪勤，以祇承祖考遺緒，俾予亦無疚於厥心。」十九年四月，上撰大德景福頌進太后。

二十年，上復奉太后幸湯泉。雲南平，上詣太后宮奏捷。二十一年，上詣奉天謁陵，途次屢奏書問安，使獻方物，奏曰：「臣到盛京，親網得鯉、鱒，浸以羊脂，山中野燒，自落榛實

及山核桃，朝鮮所進柿餅、松、栗、銀杏，附使進上，伏乞俯賜一笑，不勝欣幸。」二十二年夏，奉太后出古北口避暑。秋，幸五臺山，至龍泉關。上以長城嶺峻絕，試輦不能陟，奏太后。次日，太后輦登嶺，路數折不可上，太后乃還龍泉關，命上代禮諸寺。二十四年夏，上出塞避暑，次博洛和屯，聞太后不豫，即馳還京師，太后疾良已。

二十六年九月，太后疾復作，上晝夜在視。十二月，步禱天壇，請減算以益太后。讀祝，上泣，陪祀諸王大臣皆泣。太后疾大漸，命上曰：「太宗奉安久，不可爲我輕動。況我心戀汝父子，當於孝陵近地安厝，我心始無憾。」己巳，崩，年七十五。上哀慟，欲於宮中持服二十七月，王大臣屢疏請遵遺詔，以日易月，始從之。命撤太后所居宮移建昌瑞山孝陵近地，號「暫安奉殿」。二十七年四月，奉太后梓宮詣昌瑞山。自是，歲必詣謁。雍正三年十二月，世宗卽其地起陵，曰昭西陵。

世祖親政，上太后徽號，國有慶，必加上。至聖祖以雲南平，奏捷，定徽號曰昭聖慈壽恭簡安懿章慶敦惠溫莊康和仁宣弘靖太皇太后，初奉安上諡。雍正、乾隆累加諡，曰孝莊仁宣誠憲恭懿至德純徽翊天啓聖文皇后。子一，世祖。女三，下嫁弼爾塔哈爾、色布騰、鏗吉爾格。

敏惠恭和元妃，博爾濟吉特氏，孝莊皇后姊也。天聰八年，來歸。崇德元年，封闕離宮宸妃。妃有寵於太宗，生子，爲大赦，子二歲而薨，未命名。六年九月，太宗方伐明，聞妃病而還，未至，妃已薨。上慟甚，一日忽迷惘，自午至酉始寤，乃悔曰：「天生朕爲撫世安民，豈爲一婦人哉？朕不能自持，天地祖宗特示譴也。」上仍悲悼不已。諸王大臣請出獵，遂獵蒲河。還過妃墓，復大慟。妃母和碩賢妃來弔，上命內大臣掖輿臨妃墓。郡王阿達禮、輔國公扎哈納當妃喪作樂，皆坐奪爵。

懿靖大貴妃，博爾濟吉特氏，阿霸垓郡王額齊格諾顏女。崇德元年，封麟趾宮貴妃。四年，額齊格諾顏及其妻福晉來朝，妃率諸王、貝勒迎宴。次日，上賜宴清寧宮，福晉入見，稱上外姑。順治九年，世祖加尊封。康熙十三年，薨，聖祖侍太后臨奠。子一，博穆博果爾。女一，下嫁噶爾瑪索諾木。又撫蒙古女，嫁噶爾瑪德參，濟旺子也。

康惠淑妃，博爾濟吉特氏，阿霸垓塔布囊博第塞楚帖爾女。崇德元年，封衍慶宮淑妃。撫蒙古女，上命睿親王多爾袞娶焉。順治九年，加尊封，前懿靖大貴妃薨。

太宗諸妃：元妃，鈕祜祿氏，弘毅公額亦都女，子一，洛博會，繼妃，烏拉納喇氏，子二，

豪格、洛格，女一，下嫁旺第。稱側妃者二：葉赫納喇氏，子一，碩塞；扎魯特博爾濟吉特氏，女二，下嫁夸扎、哈尙。稱庶妃者六：納喇氏，子一，高塞，女二，下嫁輝塞、拉哈；奇墨氏，察哈爾部人，女一，下嫁吳應熊；顏札氏，子一，葉布舒；伊爾根覺羅氏，子一，常舒；其二不知氏族，一生子，翰塞；一生女，下嫁班第。

世祖廢后，博爾濟吉特氏，科爾沁卓禮克圖親王吳克善女，孝莊文皇后姪也。后麗而慧，容親王多爾袞攝政，爲世祖聘焉。順治八年八月，冊爲皇后。上好簡樸，后則嗜奢侈，又妬，積與上忤。

十年八月，上命大學士馮銓等上前代廢后故事，銓等疏諫，上嚴拒，諭以「無能」，故當廢，責諸臣沽名。卽日奏皇太后，降后爲靜妃，改居側宮，下禮部，禮部尙書胡世安、侍郎呂崇烈、高珩疏請慎重詳審，禮部員外郎孔允懋及御史宗敦一、潘朝選、陳棨、張璠、杜果、聶玠、張嘉、李敬、劉秉政、陳自德、祖永杰、高爾位、白尙登、祖建明各具疏力爭。允懋言尤切，略言：「皇后正位三年，未聞失德，特以『無能』二字定廢嫡之案，何以服皇后之心？何以服天下後世之心？君后猶父母，父欲出母，卽心知母過，猶涕泣以諫，況不知母過何事，安

忍緘口而不爲母請命。」上命諸王、貝勒、大臣集議，議仍以皇后位中宮，而別立東西兩宮。上不許，令再議，並責允懋覆奏，允懋疏引罪，諸王大臣再議，請從上指，於是后竟廢。

孝惠章皇后，博爾濟吉特氏，科爾沁貝勒綽爾濟女。順治十一年五月，聘爲妃，六月，册爲后。貴妃董鄂氏方幸，后又不當上指。十五年正月，皇太后不豫，上責后禮節疏闕，命停應進中宮箋表，下諸王、貝勒、大臣議行。三月，以皇太后旨，如舊制封進。

聖祖卽位，尊爲皇太后，居慈仁宮。上奉太皇太后謁孝陵，幸盛京，謁福陵、昭陵，出古北口避暑，幸五臺山，皆奉太后侍行。康熙二十二年，上奉太皇太后出塞，太后未侍行，中途射得鹿，斷尾漬以鹽，並親選榛實，進太后。二十六年，太皇太后不豫，太后朝夕奉侍。及太皇太后崩，太后悲痛。諸妃主入臨，太后慟甚，幾仆地。上命諸王大臣奏請太后節哀回宮，再請乃允。歲除，諸王大臣請太后諭上回宮，上不可。二十七年正月，行虞祭，上命諸王大臣請太后勿往行禮，太后亦不可。二十八年，建寧壽新宮，奉太后居焉。

三十五年十月，上北巡，太后萬壽，上奉書稱祝。駐麗蘇，太后遣送衣裘，上奉書言：「時方煖，河未冰，帳房不須置火，俟嚴寒，卽歡忭而服之。」三十六年二月，上親征噶爾丹，駐他喇布拉克。太后以上生日，使賜金銀茶壺，上奉書拜受。噶爾丹既定，羣臣請上加太

后徽號壽康顯寧，太后以上不受尊號，亦堅諭不受。三十七年七月，奉太后幸盛京謁陵，道略喇沁。途中以太后父母葬發庫山，距蹕路二百里，諭內大臣索額圖擇潔地，太后遙設祭。十月，次奇爾賽畢喇，值太后萬壽，上詣行宮行禮，敕封太后所駐山曰壽山。

三十八年，上奉太后南巡。三十九年十月，太后六十萬壽，上製萬壽無疆賦，並奉佛像，珊瑚、自鳴鐘、洋鏡、東珠、珊瑚、金珀、御風石、念珠、皮裘、羽緞、哆羅呢、沈、檀、芸、降諸香、犀玉、瑪瑙、瓷、漆諸器、宋、元、明名畫、金銀、幣帛，又令膳房數米萬粒，號「萬國玉粒飯」，及肴饌、果品以獻。四十九年，太后七十萬壽，亦如之。

五十六年十二月，太后不豫。是歲，上春秋六十有四，方有疾，頭眩足腫，聞太后疾甚，以帕纏足，乘輿與詣視，跪牀下，捧太后手曰：「母后，臣在此。」太后張目，畏明，障以手，視上，執上手，已不能語。上力疾，於蒼震門內支輿以居。丙戌，太后崩，年七十七。上號慟盡禮。五十七年三月，葬孝陵之東，曰孝東陵。初上太后徽號，國有慶，必加上。至雲南平，定曰仁憲恪順誠惠純淑端禧皇太后。及崩，上諡，大學士等初議誤不繫世祖諡，上令至太廟，奉先殿瞻禮高皇后、文皇后神位，大學士等引罪，又以所擬諡未多留徽號字，命更議。雍正、乾隆累加諡，曰孝惠仁憲端懿慈淑恭安純德順天翼聖章皇后。

孝康章皇后，佟佳氏，少保、固山額其佟圖賴女。后初入宮，爲世祖妃。順治十一年春，妃詣太后宮問安，將出，衣裾有光若龍繞，太后問之，知有妊，謂近侍曰：「朕姪皇帝實有斯祥，今妃亦有是，生子必膺大福。」三月戊申，聖祖生。聖祖卽位，尊爲皇太后。康熙二年二月庚戌，崩，年二十四。初上徽號曰慈和皇太后。及崩，葬孝陵，上諡。雍正、乾隆累加諡，曰孝康慈和莊懿恭惠溫穆端靖崇文育聖章皇后。后家佟氏，本漢軍，上命改佟佳氏，入滿洲。后族擡旗自此始。子一，聖祖。

孝獻皇后，棟鄂氏，內大臣鄂碩女。年十八入侍，上眷之特厚，寵冠後宮。順治十三年八月，立爲賢妃。十二月，進皇貴妃，行冊立禮，頒赦。上皇太后徽號，鄂碩本以軍功授一等精奇尼哈番，進三等伯。十七年八月，薨，上輟朝五日。追諡孝獻莊和至德宣仁溫惠端敬皇后。

上親製行狀，略曰：「后婉靜循禮，事皇太后，奉養甚至，左右趨走，皇太后安之。事朕，晨夕候興居，視飲食服御，曲體罔不悉。朕返蹕晏，必迎問寒暑，意少劄，則曰：『陛下歸晚，體得毋倦耶？』趣具餐，躬進之，命共餐，則辭。朕值慶典，舉數觴，必誠侍者，室無過燠，中夜愴愴起視。朕省封事，夜分，未嘗不侍側。諸曹循例章報，朕輒置之，后曰：『此雖

奉行成法，安知無當更張，或有他故？奈何忽之！令同閱，起謝。『不敢干政。』覽廷議疏，握筆未忍下，后問是疏安所云，朕諭之，則泣曰：『諸辟皆愚無知，豈盡無冤？宜求可矜宥者全活之！』大臣偶得罪，朕或不樂，后輒請審感詳察。朕偶免朝，則諫毋倦勤。日講後，與言章句大義，輒喜。偶遺忘，則諫。『當服膺默識。』蒐狩，親騎射，則諫。『毋以萬邦仰庇之身，輕於馳驟。』偶有未稱旨，朕或加譴讓，始猶自明無過，及聞姜后脫簪事，卽有宜辯者，但引咎自責而已。后至節儉，不用金玉。誦四書及易已卒業，習書，未久卽精。朕諭以禪學，參究若有所省。后初病，皇太后使問安否，必對曰：『安。』疾甚，朕及今后、諸妃、嬪環視之，后曰：『吾殆將不起，此中澄定，亦無所苦，獨不及酬皇太后暨陛下恩萬一。妾歿，陛下宜自愛！惟皇太后必傷悼，奈何？』既又令以諸王賻施貧乏，復屬左右毋以珍麗物斂。歿後，皇太后哀之甚。行狀數千言，又命大學士金之俊別作傳。是歲，命秋讞停決，從后志也。

時鄂碩已前卒，后世父羅碩，授一等阿思哈尼哈番。及上崩，遺詔以后喪祭踰禮爲罪己之一。康熙二年，合葬孝陵，主不祔廟，歲時配食饗殿。子一，生三月而殤，未命名。  
貞妃，棟鄂氏，一等阿達哈哈番巴度女。殉世祖。聖祖追封爲皇考貞妃。

淑惠妃，博爾濟吉特氏，孝惠皇后妹也。順治十一年，冊爲妃。康熙十二年，尊封皇考

淑惠妃。妃最老壽，以五十二年十月薨。

同時尊封者：浩齊特博爾濟吉特氏爲恭靖妃，阿霸垓博爾濟吉特氏爲端順妃，皆無所出；棟鄂氏爲寧懋妃，在世祖時號庶妃，子一，福全。又恪妃，石氏，灤州人，吏部侍郎申女。世祖嘗選漢官女備六宮，妃與焉。居永壽宮。康熙六年薨，聖祖追封皇考恪妃。

又在三妃前，世祖庶妃有子女者，又有八人：穆克圖氏，子永幹，八歲薨；巴氏，子鈕鈕，爲世祖長子，二歲薨；女二，一六歲薨，一七歲薨；陳氏，子一，常寧；唐氏，子一，奇授，七歲薨；鈕氏，子一，隆禧；楊氏，女一，下嫁納爾杜；烏蘇氏，女一，八歲薨；納喇氏，女一，五歲薨。

聖祖孝誠仁皇后，赫舍里氏，輔政大臣、一等大臣索尼孫領侍衛內大臣噶布喇女。康熙四年七月，册爲皇后。十三年五月丙寅，生皇二子允禔，卽於是日崩，年二十二。諡曰仁孝皇后。二十年，葬孝東陵之東，卽景陵也。雍正元年，改諡。乾隆、嘉慶累加諡，曰孝誠恭肅正惠安和淑懿恪敏儷天襄聖仁皇后。子二：承祐，四歲薨；允禔。

孝昭仁皇后，鈕祜祿氏，一等公遏必隆女。初爲妃。康熙十六年八月，冊爲皇后。十七年二月丁卯，崩。二十年，與仁孝皇后同葬。上每謁孝陵，輒臨仁孝、孝昭兩后陵奠醢。乾隆、嘉慶累加諡，曰孝昭靜淑明惠正和安裕端穆欽天順聖仁皇后。

孝懿仁皇后，佟佳氏，一等公佟國維女，孝康章皇后姪女也。康熙十六年，爲貴妃。二十年，進皇貴妃。二十八年七月，病篤，冊爲皇后。翌日甲辰，崩。諡曰孝懿皇后。是冬，葬仁孝、孝昭兩后之次。雍正、乾隆、嘉慶累加諡，曰孝懿溫誠端仁憲穆和恪慈惠奉天佐聖仁皇后。女一，殤。

孝恭仁皇后，烏雅氏，護軍參領威武女。后事聖祖。康熙十七年十月丁酉，世宗生。十八年，爲德嬪。二十年，進德妃。世宗卽位，尊爲皇太后，擬上徽號曰仁壽皇太后，未上册。雍正元年五月辛丑，崩，年六十四。葬景陵。上諡，曰孝恭宣惠溫肅定裕慈純欽穆贊天承聖仁皇后。子三：世宗，允祚，允禔。允祚六歲殤。女三：其二殤，一下嫁舜安顏。

敬敏皇貴妃，章佳氏。事聖祖爲妃。康熙三十八年，薨。諡曰敬妃。雍正初，世宗以

其子怡親王允祥賢，追進封。妃又生女二，下嫁倉津、多爾濟。

定妃，萬琉哈氏。事聖祖爲嬪。世宗尊爲皇考定妃。就養其子履親王允禔邸。高宗朝，歲時伏臘，輒迎入宮中上壽，然未進尊封。堯年九十七。

通嬪，納喇氏。事聖祖爲貴人。雍正二年，世宗以其塔喀爾喀郡王策棱功，尊封。乾隆九年，薨。子二：萬蘭，五歲薨；允積，二歲薨。女一。

惇怡皇貴妃，瓜爾佳氏。事聖祖爲和妃。世宗尊爲皇考貴妃。高宗尊爲皇祖溫惠皇貴太妃。乾隆三十三年，薨，年八十六。諡曰惇怡皇貴妃。葬景陵側皇貴妃園寢。女一，殤。聖祖諸妃，妃薨最後。

乾隆初，同時尊封者：愨惠皇貴妃，佟佳氏，孝懿皇后妹。事聖祖爲貴妃。世宗尊爲皇考皇貴妃。高宗尊爲皇祖壽祺皇貴太妃。薨，諡曰愨惠皇貴妃。順懿密太妃，王氏。初爲密嬪，自密妃尊封。子三：允禩、允祿、允祜，允祜八歲薨。純裕勤太妃，陳氏。初爲勤嬪，自勤妃尊封。子一，允禮。襄嬪，高氏。自貴人尊封。子一，允禛。女一，殤。謹嬪，色赫圖氏。自貴人尊封。子一，允祐。靜嬪，石氏。自貴人尊封。子一，允祁。熙嬪，陳氏。自貴人尊封。子一，允禧。穆嬪，陳氏。自貴人卒後追尊封。子一，允祕。

其卒於康熙中及雖下逮雍正、乾隆而未尊封者，又有溫僖貴妃，鈕祜祿氏，孝昭皇后妹。子一，允祿。女一，殤。惠妃，納喇氏。子二，承慶，殤，允禔。宜妃，郭絡羅氏。當聖祖崩時，妃方病，以四人舁軟榻詣喪所，出太后前，世宗見之，又傲，世宗爲詰責宮監。子三，允祺、允禛、允禔，允禔十二歲殤。榮妃，馬佳氏。子五，承瑞，爲聖祖長子，四歲殤，賽音察渾，長華，長生皆殤，允祉。女一，下嫁烏爾滾。成妃，戴佳氏。子一，允祐。良妃，衛氏。子一，允禩。平妃，赫舍里氏，孝誠皇后妹。子一，允禳，殤。端嬪，董氏。女一，殤。貴人，兆佳氏。女一，下嫁噶爾臧。郭絡羅氏，宜妃妹。子一，允禛，殤。女一，下嫁敦多布多爾濟。袁氏，女一，下嫁孫承運。陳氏，子一，允禔，殤。庶妃，鈕祜祿氏，女一，張氏，女二，王氏，女一，劉氏，女一，皆殤。

世宗孝敬憲皇后，烏喇那拉氏，內大臣費揚古女。世宗爲皇子，聖祖册后爲嫡福晉。雍正元年，册爲皇后。九年九月己丑，崩。時上病初愈，欲親臨含斂，諸大臣諫止。上諭曰：「皇后自垂髫之年，奉皇考命，作配朕躬。結縭以來，四十餘載，孝順恭敬，始終一致。朕調理經年，今始全愈，若親臨喪次，觸景增悲，非攝養所宜。但皇后喪事，國家典禮雖備，

而朕禮數未周。權衡輕重，如何使情文兼盡，其具議以聞。」諸大臣議，以明會典皇后喪無親臨祭奠之禮，令皇子朝夕奠，遇祭，例可遣官，乞停親奠，從之。諡孝敬皇后。及世宗崩，合葬泰陵。乾隆、嘉慶累加諡，曰孝敬恭和懿順昭惠莊肅安康佐天翊聖憲皇后。

孝聖憲皇后，鈕祜祿氏，四品典儀凌柱女。后年十三，事世宗潛邸，號格格。康熙五十年八月庚午，高宗生。雍正中，封熹妃，進熹貴妃。高宗卽位，以世宗遺命，尊爲皇太后，居慈寧宮。高宗事太后孝，以天下養，惟亦兢兢守家法，重國體。太后偶言順天府東有廢寺當重修，上從之。卽召宮監，諭：「汝等嘗侍聖祖，幾曾見昭聖太后當日令聖祖修蓋廟宇？嗣後當奏止！」宮監引悟真庵尼入內，導太后弟入蒼震門謝恩，上屢誠之。上每出巡幸，輒奉太后以行，南巡者三，東巡者三，幸五臺山者三，幸中州者一。謁孝陵，猶木蘭，歲必至焉。遇萬壽，率王大臣奉觴稱慶。

乾隆十六年，六十壽；二十六年，七十壽；三十六年，八十壽；慶典以次加隆。先期，日進壽禮九九。先以上親製詩文、書畫，次則如意、佛像、冠服、簪飾、金玉、犀象、瑪瑙、水晶、玻璃、珉瑯、彝鼎、菴器、書畫、綺繡、幣帛、花果，諸外國珍品，靡不具備。太后爲天下母四十餘年，國家全盛，親見曾玄。

四十二年正月庚寅，崩，年八十六。葬泰陵東北，曰泰東陵。初尊太后，上徽號。國有慶，屢加上，曰崇德慈宣康惠敦和裕壽純禧恭懿安祺寧豫皇太后。既葬，上諡。嘉慶中，再加諡，曰孝聖慈宣康惠敦和誠徽仁穆敬天光聖憲皇后。子一，高宗。

敦肅皇貴妃，年氏，巡撫遼齡女。事世宗潛邸，爲側福晉。雍正元年，封貴妃。三年十一月，妃病篤，進皇貴妃。並諭妃病如不起，禮儀視皇貴妃例行。妃薨逾月，妃兄羹堯得罪死。諡曰敦肅皇貴妃。乾隆初，從葬泰陵。子三：福宜、福惠、福沛，皆殤。女一，亦殤。

純愨皇貴妃，耿氏。事世宗潛邸，爲格格。雍正間，封裕嬪，進裕妃。高宗時，屢加尊爲裕皇貴太妃。乾隆四十九年，薨，年九十六。諡曰純愨皇貴妃。葬妃園寢，位諸妃上。子一，弘晝。

世宗諸妃，又有齊妃，李氏。事世宗潛邸，爲側室福晉。雍正間，封齊妃。子三：弘盼、弘昫，皆殤；弘時。女一，下嫁星德。謙妃，劉氏。事世宗潛邸，號貴人。雍正間，封謙嬪。高宗尊爲皇考謙妃。子一，弘瞻。懋嬪，宋氏。事世宗，號格格。雍正初，封懋嬪。女

## 二、皆殤。

高宗孝賢純皇后，富察氏，察哈爾總管李榮保女。高宗爲皇子，雍正五年，世宗册后爲嫡福晉。乾隆二年，册爲皇后。后恭儉，平居以通草絨花爲飾，不御珠翠。歲時以鹿羔毳製爲荷包進上，仿先世關外遺製，示不忘本也。上甚重之。十三年，從上東巡，還蹕，三月乙未，后崩於德州舟次，年三十七。上深慟，兼程還京師，殯於長春宮，服縞素十二日。

初，皇貴妃高佳氏薨，上諡以慧賢，后在側，曰：「吾他日期以『孝賢』，可乎？」至是，上遂用爲諡。並製述悲賦，曰：「易何以首乾坤？詩何以首關雎？惟人倫之伊始，固天儷之與齊。念懿后之作配，廿二年而於斯。痛一旦之永訣，隔陰陽而莫知。昔皇考之命偶，用檢德於名門。俾逮予而尸藻，定嘉禮於渭濱。在青宮而養德，卽治壺而淑身。縱糟糠之未歷，實同甘而共辛。乃其正位坤寧，克贊乾清。奉慈闈之溫清，爲九卿之儀型。克儉於家，爰始縑品而育蕙；克勤於邦，亦知較雨而課晴。嗟予命之不辰兮，痛元嫡之連棄。致靜然以內傷兮，遂邈爾而長逝。撫諸子如一出兮，豈彼此之分視？值乖舛之疊遘兮，誰不增夫怨慰？況願予之傷悼兮，更悅怛而切意。尙強歡以相慰兮，每禁情而制淚。制淚兮淚滴襟，

強歎兮歎匪心。聿當春而啓轡，隨予駕以東臨。抱輕疾兮念衆勞，促歸程兮變故遭。登畫舫兮陳翟榆，由潞河兮還內朝。去內朝兮時未幾，致邈迤兮怨無已。切自尤兮不可追，論生平兮定於此。影與形兮難去一，居忽忽兮如有失。對嬪嬙兮想芳型，顧和敬兮憐弱質。望湘浦兮何先徂，求北海兮乏神術。循喪儀兮愴徒然，例展禽兮諡孝賢。思遺徽之莫盡兮，詎兩字之能宣。包四德而首出兮，謂庶幾其可傳。驚時序之代謝兮，屆十旬而迅如。親新昌而增慟兮，陳舊物而愷初。亦有時而暫弭兮，旋觸緒而歎歎。信人生之如夢兮，了萬事之皆虛。嗚呼，悲莫悲兮生別離，失內位兮執子隨。入椒房兮闕寂，披鳳幄兮空垂。春風秋月兮盡於此已，夏日冬夜兮知復何時。」

十七年，葬孝陵西勝水峪，後卽於此起裕陵焉。嘉慶、道光累加諡，曰孝賢誠正敦穆仁惠徽恭康順輔天昌聖純皇后。子二：永璉、永琮。女二：一嬪，一下嫁色布騰巴爾珠爾。

皇后，烏喇那拉氏，佐領那爾布女。后事高宗潛邸，爲側室福晉。乾隆二年，封嬪妃。十年，進貴妃。孝賢皇后崩，進皇貴妃，攝六宮事。十五年，冊爲皇后。三十年，從上南巡，至杭州，忤上旨，后剪髮，上益不懌，令后先還京師。三十一年七月甲午，崩。上方幸木蘭，命喪儀視皇貴妃。自是遂不復立皇后。子二：永璜、永璟。女一，嬪。

四十三年，上東巡，有金從善者，上書，首及建儲，次爲立后。上因諭曰：「那拉氏本朕青宮時，皇考所賜側室福晉，孝賢皇后崩後，循序進皇貴妃。越三年，立爲后。其後自獲過愆，朕優容如故。國俗忌剪髮，而竟悍然不顧，朕猶包含不行廢斥。後以病薨，止令減其儀文，並未削其位號。朕處此仁至義盡，況自是不復繼立皇后。從善乃欲朕下詔罪己，朕有何罪當自責乎？從善又請立后，朕春秋六十有八，豈有復冊中宮之理？」下行在王大臣議從善罪，坐斬。

孝儀純皇后，魏佳氏，內管領清泰女。事高宗爲貴人。封令嬪，累進令貴妃。乾隆二十五年十月丁丑，仁宗生。三十年，進令皇貴妃。四十年正月丁丑，薨，年四十九。諡曰令懿皇貴妃，葬勝水峪。六十年，仁宗立爲皇太子，命冊贈孝儀皇后。嘉慶、道光累加諡，曰孝儀恭順康裕慈仁端恪敏哲翼天毓聖純皇后。后家魏氏，本漢軍，擢入滿洲旗，改魏佳氏。子四：永璐，殤；仁宗；永璘，其一殤，未命名。女二，下嫁拉旺多爾濟、札蘭泰。

慧賢皇貴妃，高佳氏，大學士高斌女。事高宗潛邸，爲側室福晉。乾隆初，封貴妃。薨，諡曰慧賢皇貴妃。葬勝水峪。

純惠皇貴妃，蘇佳氏。事高宗潛邸。卽位，封純嬪。累進純皇貴妃。薨，諡曰純惠皇貴妃。葬裕陵側。子一，永瑤。女一，下嫁福隆安。

慶恭皇貴妃，陸氏。初封慶嬪。累進慶貴妃。薨。仁宗以嘗受妃撫育，追尊爲慶恭皇貴妃。

哲憫皇貴妃，富察氏。事高宗潛邸。雍正十三年，薨。乾隆初，追封哲妃，進皇貴妃。諡曰哲憫皇貴妃，葬勝水峪。子一，永璜，爲高宗長子。女一，殤。

淑嘉皇貴妃，金佳氏。事高宗潛邸，爲貴人。乾隆初，封嘉妃，進嘉貴妃。薨，諡曰淑嘉皇貴妃，葬勝水峪。子四：永瑛，永璘，永璘，其一殤，未命名。

婉貴太妃，陳氏。事高宗潛邸。乾隆間，自貴人累進婉妃。嘉慶間，尊爲婉貴太妃。壽康宮位居首。薨，年九十二。穎貴太妃，巴林氏。亦自貴人累進穎貴妃。尊爲穎貴太

妃，亦居壽康宮。薨，年七十。

貴人：西林覺羅氏，柏氏，皆自常在進尊爲貴人。晉太妃，富察氏。事高宗爲貴人。逮

道光時，猶存。宣宗尊爲皇祖母太妃。

高宗諸妃有子女者：忻貴妃，戴佳氏，總督那蘇圖女。女二，皆殤。愉貴妃，阿里葉特氏。子一，永琪。舒妃，葉赫那拉氏。子一，殤，未命名。惇妃，汪氏。嘗答宮婢死，上命降爲嬪。未幾，復封。女一，下嫁豐紳殷德。

又有容妃，和卓氏，回部台吉和札賚女。初入宮，號貴人。累進爲妃。薨。

仁宗孝淑睿皇后，喜塔臘氏，副都統、內務府總管和爾經額女。仁宗爲皇子，乾隆三十九年，高宗册后爲嫡福晉。四十七年八月甲戌，宣宗生。仁宗受禪，册爲皇后。嘉慶二年二月戊寅，崩，諡曰孝淑皇后，葬太平峪，後卽於此起昌陵焉。道光、咸豐累加諡，曰孝淑端和仁莊慈懿敦裕昭肅光天佑聖睿皇后。子一，宣宗。女二：一殤，一下嫁瑪尼巴達喇。

孝和睿皇后，鈕祜祿氏，禮部尙書恭阿拉女。后事仁宗潛邸，爲側室福晉。仁宗卽位，

封貴妃。孝淑皇后崩，高宗敕以後繼位中宮。先封皇貴妃。嘉慶六年，冊爲皇后。二十五年八月，仁宗幸熱河崩，后傳旨令宣宗嗣位。宣宗尊爲皇太后，居壽康宮。道光二十九年十二月甲戌崩，年七十四。宣宗春秋已高，方有疾，居喪哀毀，三十年正月，崩於慎德堂喪次。咸豐三年，葬后昌陵之西，曰昌西陵。初尊皇太后，上徽號。國有慶，累加上。曰恭慈康豫安成莊惠壽禧崇祺皇太后。逮崩，上諡。咸豐間加諡，曰孝和恭慈康豫安成欽順仁正應天熙聖睿皇后。子二：綿恆、綿忻。女一，殤。

恭順皇貴妃，鈕祜祿氏。嘉慶初，選入宮，爲如貴人。累進如妃。宣宗尊爲皇考如皇妃，居壽安宮。文宗尊爲皇祖如皇貴太妃。薨，年七十四，諡曰恭順皇貴妃。子一，綿愉。女一，殤。

和裕皇貴妃，劉佳氏。事仁宗潛邸。嘉慶初，封誠妃。進誠貴妃。宣宗尊爲皇考誠禧皇貴妃。薨，諡曰和裕皇貴妃。子一，未命名，殤。女一，下嫁索特納木多布齋。

仁宗諸妃有子女者：華妃，侯佳氏。事仁宗潛邸。嘉慶初，封瑩嬪。改進封。女一，簡嬪，關佳氏；遂嬪，沈佳氏；皆事仁宗潛邸，號格格。嘉慶初，追封。女各一，皆殤。

仁宗嬪御至宣宗朝尊封者，又有信妃，劉佳氏，恩嬪，烏雅氏，榮嬪，梁氏，皆自貴人進。安嬪，蘇完尼瓜爾佳氏，自常在進。

宣宗孝穆成皇后，鈕祜祿氏，戶部尚書、一等子布顏達賚女。宣宗爲皇子，嘉慶元年，仁宗册后爲嫡福晉。十三年正月戊午，薨。宣宗卽位，追册諡曰孝穆皇后。初葬王佐村，移寶華峪，以地宮浸水，再移龍泉峪，後卽於此起慕陵焉。咸豐初，上諡。光緒間加諡，曰孝穆溫厚莊肅端誠恪惠寬欽孚天裕聖成皇后。

孝慎成皇后，佟佳氏，三等承恩公舒明阿女。宣宗爲皇子，嫡福晉薨，仁宗册后繼嫡福晉。宣宗卽位，立爲皇后。道光十三年四月己巳，崩，諡曰孝慎皇后，葬龍泉峪。咸豐初，上諡。光緒間加諡，曰孝慎敏肅哲順和懿誠惠敦恪熙天貽聖成皇后。女一，殤。

孝全成皇后，鈕祜祿氏，二等侍衛、一等男頤齡女。后事宣宗，册全嬪。累進全貴妃。道光十一年六月己丑，文宗生。十三年，進皇貴妃，攝六宮事。十四年，立爲皇后。二十年

正月壬寅，崩，年三十三。宣宗親定諡曰孝全皇后，葬龍泉峪。咸豐初，上諡。光緒間加諡，曰孝全慈敬寬仁端慈安惠誠敏符天篤聖成皇后。子一，文宗。女二：一殤，一下嫁德穆楚克扎布。

孝靜成皇后，博爾濟吉特氏，刑部員外郎花良阿女。后事宣宗爲靜貴人。累進靜皇貴妃。孝全皇后崩，文宗方十歲，妃撫育有恩。文宗卽位，尊爲皇考康慈皇貴太妃，居壽康宮。咸豐五年七月，太妃病篤，尊爲康慈皇太后。越九日庚午，崩，年四十四。上諡，曰孝靜康慈弼天撫聖皇后，不繫宣宗諡，不祔廟。葬慕陵東，曰慕東陵。穆宗卽位，祔廟，加諡。光緒，且統累加諡，曰孝靜康慈懿昭端惠莊仁和愼弼天撫聖成皇后。子三：奕綱、奕繼、奕訢。女一，下嫁景壽。

莊順皇貴妃，烏雅氏。事宜宗，爲常在。進琳貴人，累進琳貴妃。文宗尊爲皇考琳貴太妃。穆宗尊爲皇祖琳皇貴太妃。同治五年，薨，命王公百官持服一日，諡曰莊順皇貴妃，葬慕陵園寢。德宗朝，迭命增祭品，崇規制，上親詣行禮。封三代，皆一品。子三，奕讀、奕訥、奕誦。女一，下嫁德徽。

彤貴妃，舒穆魯氏。事宣宗，爲彤貴人。累進彤貴妃。復降貴人。文宗尊爲皇考彤嬪。穆宗累尊爲皇祖彤貴妃。女二，一下嫁扎拉豐阿，一殤。

宣宗諸妃有子女者：和妃，納喇氏。初以宮女子，事宣宗潛邸。嘉慶十三年，子奕緯生。仁宗特命爲側室福晉。道光初，封和嬪。進和妃。祥妃，鈕祜祿氏。事宣宗，爲貴人。進嬪，復降。文宗尊爲皇考祥妃。穆宗追尊爲皇祖祥妃。子一，奕諒。女二，一殤，一下嫁恩醇。

他無子女而受尊封者：佳貴妃，郭佳氏；成貴妃，鈕祜祿氏；皆事宣宗，爲貴人，進嬪，復降。歷咸豐、同治二朝進封常妃，赫舍哩氏，以貴人進封順嬪，失其氏，以常在進封。恆嬪，蔡佳氏；豫妃，尙佳氏；貴人李氏，那氏；以答應進封。

文宗孝德顯皇后，薩克達氏，太常寺少卿富泰女。文宗爲皇子，道光二十七年，宣宗冊后爲嫡福晉。二十九年十二月乙亥，薨。文宗卽位，追冊諡曰孝德皇后。權撥田村，同治初，移靜安莊，旋葬定陵，上諡。光緒、宣統屢加諡，曰孝德溫惠誠順慈莊恪慎徽懿恭天贊。

聖顯皇后。

孝貞顯皇后，鈕祜祿氏，廣西右江道穆揚阿女。事文宗潛邸。咸豐二年，封貞嬪，進貞貴妃。立爲皇后。十年，從幸熱河。十一年七月，文宗崩，穆宗即位，尊爲皇太后。是時，孝欽、孝貞兩宮並尊，詔旨稱「母后皇太后」、「聖母皇太后」以別之。十一月乙酉朔，上奉兩太后御養心殿，垂簾聽政。同治八年，內監安德海出京，山東巡撫丁寶楨以聞，太后立命誅之。十二年，歸政於穆宗。十三年，穆宗崩，德宗即位，復聽政。光緒七年三月壬申，崩，年四十五，葬定陵東普祥峪，曰定東陵。初尊爲皇太后，上徽號。國有慶，累加上，曰慈安端康裕慶昭和莊敬皇太后。及崩，上諡。宣統加諡，曰孝貞慈安裕慶和敬誠靖儀天祚聖顯皇后。

孝欽顯皇后，葉赫那拉氏，安徽徽寧池廣太道惠徵女。咸豐元年，后被選入宮，號懿貴人。四年，封懿嬪。六年三月庚辰，穆宗生，進懿妃。七年，進懿貴妃。十年，從幸熱河。十一年七月，文宗崩，穆宗即位，與孝貞皇后並尊爲皇太后。

是時，怡親王載垣、鄭親王端華、協辦大學士尙書肅順等以文宗遺命，稱「贊襄政務王」

大臣」，擅政，兩太后患之。御史董元醇請兩太后權理朝政，兩太后召載垣等入議，載垣等以本朝未有皇太后垂簾，難之。侍郎勝保及大學士賈楨等疏繼至。恭親王奕訢留守京師，聞喪奔赴，兩太后爲言載垣等擅政狀。九月，奉文宗喪還京師，卽下詔罪載垣、端華、肅順，皆至死，並罷黜諸大臣預贊襄政務者。授奕訢議政王，以上旨命王大臣條上垂簾典禮。

十一月乙酉朔，上奉兩太后御養心殿，垂簾聽政。諭曰：「垂簾非所樂爲，惟以時事多艱，王大臣等不能無所稟承，是以姑允所請。俟皇帝典學有成，卽行歸政。」自是，日召議政王、軍機大臣同入對。內外章奏，兩太后覽訖，王大臣擬旨，翌日進呈。閱定，兩太后以文宗賜同道堂小璽鈐識，仍以上旨頒示。旋用御史徐啓文奏，令中外臣工於時事闕失，直言無隱，用御史鍾佩賢奏，論崇節儉，重名器，用御史卞寶第奏，論嚴賞罰，肅吏治，慎薦舉。命內直翰林輯前史帝王政治及母后垂簾事跡，可爲法戒者，以進。同治初，寇亂未弭，兵連不解，兩太后同心求治，登進老成，倚任將帥，粵、捻蕩平，滇、隴漸定。十二年二月，歸政於穆宗。

十三年十二月，穆宗崩，太后定策立德宗，兩太后復垂簾聽政。諭曰：「今皇帝紹承大統，尙在沖齡，時事艱難，不得已垂簾聽政。萬幾綜理，宵旰不遑，矧當民生多蹙，各省水旱頻仍。中外臣工、九卿、科道有言事之責者，於用人行政，凡諸政事當舉，與時事有裨而

又實能見施行者，詳細敷奏。至敦節儉，祛浮華，宜始自宮中，耳目玩好，浮麗紛華，一切不得上進。「封疆大吏，當勤求閭閻疾苦，加意撫卹，清訟獄，勤緝捕。辦賑積穀，飭有司實力奉行，並當整飭營伍，修明武備，選任賢能牧令，與民休息。」用御史陳彝奏，黜南書房行走、侍講王慶祺，用御史孫鳳翔等奏，黜總管內務府大臣貴寶、文錫，又罪宮監之不法者，成三人，杖四人。一時宮府整肅。

光緒五年，葬穆宗惠陵。吏部主事吳可讀從上陵，自殺，留疏乞降明旨，以將來大統歸穆宗嗣子。下大臣王議奏，王大臣等請毋庸議，尙書徐桐等，侍讀學士寶廷、黃體芳，司業張之洞，御史李端棻，皆別疏陳所見。諭曰：「我朝未明定儲位，可讀所請，與家法不合。皇帝受穆宗付託，將來慎選元良，繼承統緒，其繼大統者爲穆宗嗣子，守祖宗之成憲，示天下以無私，皇帝必能善體此意也。」

六年，太后不豫，上命諸督撫薦醫治疾。八年，疾愈。孝貞皇后既崩，太后獨當國。十年，法蘭西侵越南。太后責恭親王奕訢等因循貽誤，罷之，更用禮親王世鐸等，並諭軍機處，遇緊要事件，與醇親王奕譞商辦。庶子盛昱、錫珍，御史趙爾巽各疏言醇親王不宜參豫機務，諭曰：「自垂簾以來，揆度時勢，不能不用親藩進參機務。諭令奕譞與軍機大臣會商事件，本專指軍國重事，非概令與聞。」奕譞再四懇辭，諭以俟皇帝親政，再降諭旨，始暫

時奉命。此中委曲，諸臣不能盡知也。」是年，太后五十萬壽。

十一年，法蘭西約定。醇親王奕譞建議設海軍。十三年夏，命會同大學士、直隸總督李鴻章巡閱海口，遣太監李蓮英從。蓮英侍太后，頗用事。御史朱一新以各直省水災，奏請修省，辭及蓮英。太后不憚，責一新覆奏。一新覆奏，言鴻章具舟迎王，王辭之，蓮英乘以行，遂使將吏迎者誤爲王舟。太后詰王，王遂對曰：「無之。」遂黜一新。

太后命以次年正月歸政，醇親王奕譞及王大臣等奏請太后訓政數年，德宗亦力懇再三，太后乃許之。王大臣等條上訓政典禮，命如議行。請上徽號，堅不許。十五年，德宗行婚禮。二月己卯，太后歸政。御史屠仁守疏請太后歸政後，仍披覽章奏，裁決施行。太后不可，諭曰：「垂簾聽政，本萬不得已之舉。深宮遠鑒前代流弊，特飭及時歸政。歸政後，惟醇親王單銜具奏，暫須徑達。醇親王密陳。」初裁大政，軍國重事，定省可以稟承。」並非著爲典常，使訓政永無底止。」因斥仁守乖謬，奪官。

同治間，穆宗議修圓明園，奉兩太后居之，事未行。德宗以萬壽山大報恩延壽寺，高宗奉孝聖憲皇后三次祝釐於此，命存治，備太后臨幸，並更清漪園爲頤和園，太后許之。既歸政，奉太后駐焉。歲十月十日，太后萬壽節，上率王大臣祝嘏，以爲常。十六年，醇親王奕譞薨。二十年，日本侵朝鮮，以太后命，起恭親王奕訢。是年，太后六十萬壽，上請在頤和

圍受質，仿康熙、乾隆間成例，自大內至圍，蹕路所經，設彩棚經壇，舉行慶典。朝鮮軍事急，以太后命罷之。二十四年，恭親王奕訢薨。

上事太后謹，朝廷大政，必請命乃行。願以國事日非，思變法救亡，太后意不謂然，積相左。上期以九月奉太后幸天津閱兵，訛言謂太后將勒兵廢上，又謂有謀圍願和圍劫太后者。八月丁亥，太后遽自願和圍還宮，復訓政。以上有疾，命居瀛臺養病。二十五年十二月，立端郡王載漪子溥儀繼穆宗爲皇子。

二十六年，義和拳事起，載漪等信其術，言於太后，謂爲義民，縱令入京師，擊殺德意志使者克林德及日本使館書記，圍使館。德意志、奧大利亞、比利時、日斯巴尼亞、美利堅、法蘭西、英吉利、義大利、日本、和蘭、俄羅斯十國之師來侵。七月，逼京師。太后率上出自德勝門，道宣化、大同。八月，駐太原。九月，至西安。命慶親王奕劻、大學士總督李鴻章與各國議和。二十七年，各國約成。八月，上奉太后發西安。十月，駐開封。時端郡王載漪以庇義和拳得罪廢，溥儀以公銜出宮。十一月，還京師。上仍居瀛臺養病。太后屢下詔：「母子一心，勵行新政。」三十二年七月，下詔預備立憲。

三十四年十月，太后有疾。上疾益增劇。壬申，太后命授醇親王載灃攝政王。癸酉，上崩於瀛臺。太后定策立宣統皇帝，即日尊爲太皇太后。甲戌，太后崩，年七十四，葬定陵。

東普陀峪，曰定東陵。初尊爲皇太后，上徽號。國有慶，累加上，曰慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后。及崩，卽以徽號爲諡。子一，穆宗。

莊靜皇貴妃，他他拉氏。事文宗，爲貴人。累進麗妃。穆宗尊封爲皇考麗皇貴太妃。薨，諡曰莊靜皇貴妃。女一，下嫁符珍。玫貴妃，徐佳氏。事文宗，爲貴人。進玫嬪。穆宗尊封爲皇考玫貴妃。子一，未命名，殤。

端恪皇貴妃，佟佳氏。事文宗，爲祺嬪。同治間，尊爲皇考祺貴妃。宣統初，尊爲皇祖祺貴太妃。薨，諡曰端恪皇貴妃。文宗諸妃未有子女而同治、光緒兩朝尊封者：婉貴妃、璦妃、吉妃、禧妃、慶妃、雲嬪、英嬪、容嬪、璿嬪、玉嬪，皆自貴人進封。婉貴妃，索綽絡氏。雲嬪，武佳氏。英嬪，伊爾根覺羅氏。餘不知氏族。

穆宗孝哲毅皇后，阿魯特氏，戶部尙書崇綺女。同治十一年九月，立爲皇后。十三年十二月，穆宗崩，德宗卽位，以兩太后命，封爲嘉順皇后。光緒元年二月戊子，崩，梓宮暫安。

隆福寺。二年五月，御史潘敦儼因歲早上言，請更定諡號，謂：「后崩在穆宗升遐百日內，道路傳聞，或稱傷悲致疾，或云絕粒質生，奇節不彰，何以慰在天之靈？何以副兆民之望？」太后以其言無據，斥爲謬妄，奪官。五年三月，合葬惠陵，上諡。宣統加諡，曰孝哲嘉順淑慎賢明恭端憲天彰聖毅皇后。

淑慎皇貴妃，富察氏。穆宗立后，同日封慧妃。進皇貴妃。德宗卽位，以兩太后命，封爲敦宜皇貴妃。進敦宜榮慶皇貴妃。光緒三十年，薨。諡曰淑慎皇貴妃。

莊和皇貴妃，阿魯特氏，大學士賽尚阿女，孝哲毅皇后姑也。事穆宗，爲珣嬪，進妃。光緒間，進貴妃。宣統皇帝尊爲皇考珣皇貴妃。孝定景皇后崩未逾月，妃薨。諡曰莊和皇貴妃。敬懿皇貴妃，赫舍里氏。事穆宗，自嬪進妃。光緒間，進貴妃。宣統間，累進尊封。榮惠皇貴妃，西林覺羅氏。事穆宗，自貴人進嬪。光緒間，進妃。宣統間，累進尊封。

德宗孝定景皇后，葉赫那拉氏，都統桂祥女，孝欽顯皇后姪女也。光緒十四年十月，孝

欽顯皇后爲德宗聘焉。十五年正月，立爲皇后。二十七年，從幸西安。二十八年，還京師。三十四年，宣統皇帝卽位。稱「兼祧母后」，尊爲皇太后。上徽號曰隆裕。宣統三年十二月戊午，以太后命遜位。越二年正月甲戌，崩，年四十六。上諡曰孝定隆裕寬惠愼哲協天保聖景皇后，合葬崇陵。

端康皇貴妃，他他拉氏。光緒十四年，選爲瑾嬪。二十年，進瑾妃。以女弟珍妃忤太后，同降貴人。二十一年，仍封瑾妃。宣統初，尊爲兼祧皇考瑾貴妃。遜位後，進尊封。歲甲子，薨。

恪順皇貴妃，他他拉氏，端康皇貴妃女弟。同選，爲珍嬪。進珍妃。以忤太后，諭責其習尚奢華，屢有乞請，降貴人。逾年，仍封珍妃。二十六年，太后出巡，沈於井。二十七年，上還京師。追進皇貴妃。葬西直門外，移祔崇陵。追進尊封。

宣統皇后，郭博勒氏，總管內務府大臣榮源女。遜位後，歲壬戌，冊立爲皇后。淑妃，

額爾德特氏。同日册封。

論曰：世祖、聖祖皆以沖齡踐祚，孝莊皇后親創業之難，而樹委裘之主，政出王大臣，當時無建垂簾之議者。殷憂啓聖，遂定中原，克底於昇平。及文宗末造，孝貞、孝欽兩皇后躬收政柄，內有賢王，外有名將相，削平大難，宏贊中興。不幸穆宗卽世，孝貞皇后崩，孝欽皇后聽政久，稍稍營離宮，修慶典，視聖祖奉孝莊皇后、高宗奉孝聖皇后不逮十之一，而世顯竊竊然有私議者，外侮迭乘，災侵屢見，非其時也。不幸與德宗意悞不協，一激而啓戊戌之爭，再激而成庚子之亂。晚乃壹意變法，恤天命之難諶，察人心之將渙，而欲救之以立憲，百端並舉，政急民煩，陵土未乾，國步遂改。綜一代之興亡，繫於宮闈。嗚呼！豈非天哉？豈非天哉？



# 清史稿卷二百十五

## 列傳二

### 諸王一

#### 景祖諸子

武功郡王禮敦

孫色勒

慧哲郡王額爾袞

宣獻郡王齋堪

恪恭貝勒塔察篇古

#### 顯祖諸子

誠毅勇壯貝勒穆爾哈齊

子襄敏貝子務遠海

莊親王舒爾哈齊

子阿敏 鄭獻親王濟爾哈朗

靖定貝勒費揚武

阿敏子溫簡貝子固爾瑪琿

因爾瑪琿子鎮國襄敏公瓦三

濟爾哈朗子簡純親王濟度

輔國武襄公巴爾堪

濟度子簡親王喇布 簡修親王雅布 雅布從孫簡儀親王德沛 巴爾堪子輔

圖襄愍公巴賽 費揚武子尙善 惠獻貝子傅喇塔 舒爾哈齊孫輔國公品級札

喀納 鎮國公品級屯齊 鎮國將軍洛託 通達郡王雅爾哈齊 篤義

### 剛果貝勒巴雅喇

有明諸藩，分封而不錫土，列爵而不臨民，食祿而不治事，史稱其制善。清興，諸子弟但稱台吉、貝勒，既乃敕明建親、郡王，而次以貝勒、貝子，又次以公爵，復別爲不入八分。蓋所以存國俗，而等級既多，屏衛亦益廣，下此則有將軍、無中尉，又與明小異，諸王不錫土，而其封號但予嘉名，不加郡國，視明爲尤善。然內襄政本，外領師干，與明所謂不臨民、不治事者乃絕相反。

國初開創，櫛風沐雨，以百戰定天下，繫諸王是庸。康熙間，出討三藩，勝負互見，而卒底蕩平之績。其後行師西北，仍以諸王典兵。雍正、乾隆諒闇之始，重臣宅揆，亦頗以諸王。嘉慶初，以親王爲軍機大臣，未幾，以非祖制罷。穆宗踐阼，輟贊襄之命，而設議政王，尋仍改直樞廷。自是相沿，爰及季年，親費用事，以攝政始，以攝政終。論者謂有天焉，誠一代得失之林也。

今用諸史例，以皇子爲宗，子孫襲爵者從焉，子孫別有功績復立爵者亦從焉。其爵世，備書之，其爵不世，則具詳於表。表曰皇子，傳曰諸王，亦互文以見義焉。自公以下，別被除拜具有事實者，及疏宗登追列高位著名績者，皆散與諸臣相次。清矯明失，宗子與庶姓並用，通前史之例以存其實也。

景祖五子：翼皇后生顯祖，諸子：武功郡王禮敦，慧哲郡王額爾袞，宣獻郡王齋堪，恪恭貝勒塔察篇古，皆不詳其母氏。

武功郡王禮敦，景祖第一子也。肇祖而下，世系始詳，事蹟未備，四傳至興祖。興祖六子：長，德世庫；次，劉闡；次，索長阿；次，景祖；次，包朗阿；次，寶實。號「寧古塔貝勒」。景祖承肇祖舊業，居赫圖阿拉，德世庫居覺爾察，劉闡居阿哈河洛，索長阿居河洛噶善，包朗阿居尼麻喇，寶實居章甲，環赫圖阿拉而城，近者五里，遠者二十里，互相衛。寶實子阿哈納渥濟格與董鄂部長克轍巴顏有隙，屢來侵。索長阿子吳泰，哈達萬汗婿也，乞援於哈達，攻董鄂部，取數寨，董鄂部兵乃不復至。「寧古塔」亦自此稍弱。及太祖兵起，德世庫、劉

闡、索長阿、寶實等子孫甚其英武，屢欲加害，其後益強大，謀始踐。索長阿、寶實子孫皆從攻戰，包朗阿雲孫拜山尤有功，自有傳。帝業既成，景祖諸兄弟追封皆未及。

禮敦生而英勇，景祖討平碩色納，奈呼二部，禮敦功最，號曰「巴圖魯」。太祖兵起，禮敦卒久矣。太祖既定東京，葬景祖，顯祖於楊魯山，以禮敦陪葬。崇德四年八月，進封武功郡王，配享太廟。子貝和齊，太祖伐明，攻廣寧，留守遼陽。

孫色勒，事太祖，授牛泉額真。事太宗，自十六大臣進八大臣，授正藍旗固山額真。從太宗圍大凌河，軍城南，屢擊敗明兵。又從太宗略宣府、大同，與貝勒德格類入獨石口，敗明兵於長安嶺，攻赤城，克其郭。尋坐事，降鑲黃旗梅勒額真。崇德初，從伐朝鮮，朝鮮國王李倬遣妻子入江華島，走保南漢山城。豫親王多鐸圍之急，朝鮮將赴援，色勒與甲喇額真阿爾津擊敗之。分兵攻江華島，色勒率右翼兵渡海，越敵艦，近躍登島，破其守兵，得倬妻子。倬既降，論功，授牛泉章京世職，兼吏部右參政。順治元年，擢內大臣。錄禮敦諸孫席賚、阿濟賚、阿寶等，並授拜他喇布勒哈番。色勒進一等阿思哈尼哈番，再進二等精奇尼哈番，擢領侍衛內大臣。卒，諡勤愨。阿賚子吉哈禮，自有傳。

慧哲郡王額爾袞，景祖第二子。順治十年，追封諡，配享太廟。

宜獻郡王齋堪，景祖第三子。當族人與太祖構難，齋堪與額爾袞皆不與。順治十年，追封諡，配享太廟。

恪恭貝勒塔察篇古，景祖第五子。順治間，追封諡。天聰九年，詔德世庫等子孫以「覺羅」爲氏，繫紅帶。乾隆四十年，詔國史館：「禮敦等傳列諸臣之首，以別於宗室諸王。」

顯祖五子：宜皇后生太祖、莊親王舒爾哈齊、通達郡王雅爾哈齊；繼妃納喇氏生篤義剛果貝勒巴雅喇；庶妃李佳氏生誠毅勇壯貝勒穆爾哈齊。

誠毅勇壯貝勒穆爾哈齊，顯祖第二子。驍勇善戰，每先登陷陣。歲乙酉，從太祖伐哲陳部，值大水，遣衆還，留八十人；被棉甲者五十，被鐵甲者三十，行賂地。加哈人蘇枯賴虎密以告，於是托漠河、章甲、把爾達、撒爾湖、界凡五城合兵禦我。後哨章京能古德馳告，上出他道，弗遇。上深入，遙望見敵兵八百餘，陣渾河至於南山。包朗阿孫札親桑古里懼敵

衆，解其甲授人，上呵之。穆爾哈齊及左右顏布祿、兀浚、噶從上馳近敵陣，下馬奮擊，射殺二十餘人，敵渡渾河走。穆爾哈齊復從上躡敵後，至吉林崖，遙見敵兵十五自旁徑來。上去背上纓，隱而待，射其前至者，貫脊墜。穆爾哈齊復射殲其一，餘皆墜崖死。上曰：「今日以四人敗八百人，天助我也！」穆爾哈齊屢從征伐，賜號青巴圖魯，譯言「誠毅」。天命五年九月，卒，年六十。上臨祭其墓。順治十年，追封諡。

子十一，有爵者六：達爾察、務達海、漢岱、塔海、祐世塔、喇世塔。達爾察、塔海、祐世塔、喇世塔皆封輔國公，達爾察諡剛毅，喇世塔諡恪愷。

襄敏貝子務達海，穆爾哈齊第四子。事太宗，授牛象章京。崇德元年，從睿親王多爾袞伐明，攻沙河、南和及臨洛關、魏縣並有功。三年，授刑部左參政。從貝勒岳託敗明兵開平，復偕固山額真何洛會等敗明兵沙河、三河，又敗之渾河岸，至趙州。復攻山東，克臨清、安丘、臨淄。還次密雲，俘四千餘。五年，授鑲白旗滿洲梅勒額真。從攻錦州，夜略杏山、塔山。七年，擢刑部承政。從伐明，分軍略登州，未至先歸，坐奪俘獲入官。順治元年，從定京師，逐李自成至延安，城兵夜出，擊破之。復從豫親王多鐸徇江南。三年，又從討蘇尼特、騰機思，敗土謝圖汗、碩雷汗援兵。五年，偕固山額真阿賴等戍漢中。累進爵，自三等輔國將軍至貝子。六年，偕鎮國公屯齊哈、輔國公巴布泰代英親王阿濟格討叛將姜瓖。八

年，攝都察院事。十一年，從鄭親王世子濟度討鄭成功，中道疾作，召還。十二年，卒，諡襄敏。

務達海子托克托慧，封鎮國公。托克托慧子揚福，事聖祖，官黑龍江將軍久，聖祖屢稱之，命襲不入八分鎮國公。卒，諡襄毅。揚福子三官保，聖祖褒其孝，即命繼揚福署黑龍江將軍，襲爵。

漢岱，穆爾哈齊第五子。事太宗，與務達海同授牛泉章京。崇德六年，從上園松山，擊破明總兵吳三桂、王樸。七年，從貝勒阿巴泰伐明，攻蘄州、河間、景州，進克兗州，即軍前授兵部承政。順治元年，從入關擊李自成，又從多鐸西征，破自成潼關。二年，與梅勒額真伊爾德率兵自南陽趨歸德，克州一、縣四，渡淮克揚州。賜金二十五兩、銀千三百兩。三年，授鑲白旗滿洲固山額真，與貝勒博洛徇杭州，進攻台州，擊明魯王以海。分兵略福建，攻分水關，破明唐王將師福，入崇安，斬所置巡撫楊文英等，下興化、漳州、泉州。五年，從貝子屯齊將兵討陝西亂回。亂定，與英親王阿濟格合軍討叛將姜瓖。六年，從異親王滿達海克朔州、寧武。移師攻遼州，下長留、襄垣、榆社、武鄉諸縣。七年，授吏部尚書、正藍旗滿洲固山額真。八年，調刑部。累進爵，自一等奉國將軍至鎮國公。九年，復調吏部。從定遠大將軍尼堪下湖南，尼堪戰沒，坐奪爵。十二年，復授吏部尚書，加太子太保，授鎮國

將軍品級。十三年四月，坐依阿蒙蔽，奪官爵。卒。

漢岱子海蘭、席布錫倫、嵩布圖，均封輔國公。海蘭益怒厚，席布錫倫諡悼敏，嵩布圖諡懷思。

莊親王舒爾哈齊，顯祖第三子。初爲貝勒。蜚悠城長策穆特黑苦烏喇之虐，願來附。太祖令舒爾哈齊及貝勒褚英、代善，諸將費英東、揚古利、常書，侍衛扈爾漢、納齊布，將三千人往迎之。夜陰晦，軍行，蘇有光，舒爾哈齊曰：「吾從上行兵屢矣，未見此異，其非吉兆耶？」欲還兵，褚英、代善不可。至蜚悠，盡收環城屯寨五百戶而歸。烏喇貝勒布占泰發兵萬人邀於路，褚英、代善力戰破之。舒爾哈齊以五百人止山下，常書、納齊布別將百人從焉。褚英、代善既破敵，乃驅兵前進，繞山行，未能多斬獲。師還，賜號達爾漢巴圖魯。既，論常書、納齊布止山下不力戰罪，當死。舒爾哈齊曰：「誅二臣與殺我同。」上乃宥之，罰常書金百，奪納齊布所屬。自是上不遣舒爾哈齊將兵。舒爾哈齊居恆鬱鬱，語其第一子阿爾通阿、第三子扎薩克圖曰：「吾豈以衣食受羈於人哉？」移居黑扯木。上怒，誅其二子。舒爾哈齊乃復還。歲辛亥八月，薨。順治十年，追封諡。子九，有爵者五：阿敏、圖倫、塞桑武、濟爾哈朗、費揚武。

阿敏，舒爾哈齊第二子。歲戊申，偕褚英伐烏喇，克宜罕山城，俘其衆以歸。歲癸丑，上伐烏喇，布占泰以三萬人拒，諸將欲戰，上止之。阿敏曰：「布占泰已出，舍而不戰，將奈何？」上乃決戰，遂破烏喇。天命元年，與代善、莽古爾泰及太宗並授和碩貝勒，號「四大貝勒」，執國政。阿敏以序稱二貝勒。四年，明經略楊鎬大舉來侵，阿敏從上擊破明兵薩爾湖山。復禦明總兵劉綎於棟鄂路，代善等繼之，陣斬綎。還擊明將喬一琦，一琦奔固拉庫崖，與朝鮮將姜弘烈合軍。阿敏攻之，弘烈降。一琦自經死。尋從上破葉赫。六年，從上取瀋陽、遼陽。鎮江城將陳良策叛附明將毛文龍，阿敏遷其民於內地。文龍屯兵朝鮮境，阿敏夜渡鎮江，擊殺其守將，文龍敗走。十一年，伐喀爾喀巴林部，取所屬屯寨。伐扎嚕特部，俘其衆。

天聰元年，太宗命偕貝勒岳託等伐朝鮮，瀕行，上命並討文龍。師拔義州，分兵攻鐵山，文龍所屯地也，文龍敗走。進克定州，渡嘉山江，克安州、平壤。復進次中和，朝鮮國王李倬使迎師。阿敏與諸貝勒答書數其罪有七，力拒之。師復進次黃州，倬復遣使來。阿敏欲遂破其都城，諸貝勒謂宜待其大臣至，蒞盟許平。總兵李永芳進曰：「我等奉上命仗義而行，前已遺書言遣大臣蒞盟卽班師，背之不義。」阿敏怒，叱之退。師復進次平山，倬走江華島，遣其臣進昌君至軍，阿敏令吹角督進兵。岳託乃與濟爾哈朗駐平山，遣副將劉興祚入

江華島賁餘。綜遣族弟原昌君覺等詣軍，爲設宴。宴畢，岳託議還師，阿敏曰：「吾恆慕明帝及朝鮮王城郭宮殿，今既至此，何遽歸耶？我意當留兵屯耕，杜度與我叔姪同居於此。」杜度變色曰：「上乃我叔，我何肯遠離，何爲與爾同居？」濟爾哈朗亦力阻，諸貝勒乃定議許綜盟。阿敏縱兵掠三日，乃還。上迎勞於武靖營，賜御衣一襲。復從上伐明，圍錦州，攻寧遠，斬明步卒千餘。

四年，師克水平、灤州、遷安、遵化，上命阿敏借貝勒碩託將五千人駐守。阿敏駐水平，分遣諸將分守三城，諭降榛子鎮。明經略孫承宗督兵攻灤州，阿敏遣數百人赴援，收遷安守兵入永平。明兵攻灤州急，灤州守將固山額真圖爾格等不能支，棄城奔水平，明兵截擊，師死者四百餘。阿敏令遵化守將固山額真察哈喇等亦棄其城，遂盡殺明將吏降者，屠城民，收其金帛，夜出冷口東還。

上方遣貝勒杜度赴援，聞阿敏等棄四城而歸，上御殿，集諸貝勒大臣宣諭，罪阿敏等。阿敏等至，令屯距城十五里，復宣諭詰責。上念士卒陷敵，感傷墮淚。越三日，召諸貝勒大臣集闕下，上御殿，令貝勒岳託宣於衆曰：「阿敏怙惡久矣。當太祖時，曠其父欲移居黑扯木，太祖坐其父子罪，旣而有之。其父旣終，太祖愛養阿敏如己出，授爲和碩貝勒。及上嗣位，禮待如初。師征朝鮮，旣定盟受質，不願班師，欲與杜度居王京，濟爾哈朗力諫乃止。」

此阿敏有異志之見端也。俘美婦進上，既復自求之。上察其觖望，曰：「奈何以一婦人乖兄弟之好？」以賜總兵冷格里。伐察哈爾，土謝圖額駙背約與通好，上怒，絕之。阿敏遣以甲冑鞍轡，且以上語盡告之。諸貝勒子女婚嫁必聞上，阿敏私以女嫁蒙古貝勒塞特爾，及宴上不往，常懷怨憤。太祖時，守邊駐防，原有定界，乃越界移駐黑扯木。上責以擅棄汛地，將有異志，阿敏不能答。上出征，令阿敏留守，惟耽逸樂，屢出行獵。岳託、豪格出師先還，坐受其拜，儼如國君。及代守永平，妄曰：「既克城，何故不殺其民？」又明告衆兵曰：「我既來此，豈能令爾等不飽欲而歸？」略榛子鎮，盡掠其財物，又驅降人分給八家爲奴。明兵圍灤州三晝夜，擁兵不親援，屠永平，遷安官民，悉載財帛牲畜以歸。毀壞基業，故令我軍傷殘。命衆議其罪。僉曰：「當誅。」命幽之。留莊六所、園二所、奴僕二十、羊五百、牛二十，餘財產悉畀濟爾哈朗。崇德五年十一月，卒於幽所。

阿敏子六，有爵者五：愛爾禮、固爾瑪琿、恭阿、果蓋、果賴。愛爾禮、果蓋、果賴皆封鎮國公，愛爾禮坐罪死，果蓋諡端純。

溫簡貝子固爾瑪琿，崇德間，從多爾袞伐明，自京師入山西境，復東至濟南，克城四十餘，封輔國公。阿敏得罪，奪爵，削宗籍。順治五年，復封輔國公。上以其貧乏，賜白金三千。從濟爾哈朗徇湖廣，破何騰蛟。師復進攻永興，奪門入，敗明兵，進貝子。康熙二十

年，卒，諡溫簡。

鎮國襄敏公瓦三，固爾瑪琿子。事聖祖，初封輔國將軍。從岳託定湖廣，襲輔國公。二十一年，授右宗人。追論攻長沙退縮罪，奪官，仍留爵。復授鑲藍旗滿洲固山額真。俄羅斯侵據雅克薩，上遣瓦三借侍郎果丕，會黑龍江將軍薩布素按治。尋命因山額真朋春等率師討之，以瓦三統轄黑龍江將士。二十四年，卒，諡襄敏。瓦三子齊克塔哈，襲輔國公。事聖祖，征噶爾丹在行。歷右宗人、都統、領侍衛內大臣。坐事，奪爵。以固爾瑪琿孫鄂斐襲。征噶爾丹亦在行。卒，以子鄂齊襲。事世宗，嘗奉使西藏，宣諭達賴喇嘛，進鎮國公。授天津水師都統，坐不能約束所部，奪爵。復起授都統，坐納賂，再奪爵。

恭阿，亦以阿敏得罪，與固爾瑪琿同讎，尋同還宗籍。順治五年，同徇湖廣，克六十餘城，封鎮國公。六年，卒於軍。

鄰獻親王濟爾哈朗，舒爾哈齊第六子。幼育於太祖。封和碩貝勒。天命十一年，伐喀爾喀巴林部、扎魯特部，並有功。天聰元年，伐朝鮮，朝鮮國王李倬既乞盟，阿敏仍欲攻其國都。岳託邀濟爾哈朗議，濟爾哈朗曰：「吾等不宜深入，當駐兵平山以待。」卒定盟而還。五月，從上伐明，圍錦州，借莽古爾泰擊敗明兵。復移師寧遠，與明總兵滿桂遇，襲創力戰，大敗其衆。二年五月，借豪格討蒙古固特塔布囊，戮之，收其衆歸。三年八月，伐明錦州、

寧遠，焚其積聚。十月，上率師自洪山口入，濟爾哈朗偕岳託攻大安口，夜毀水門以進，擊明馬蘭營援兵。及旦，明兵立二營山上，濟爾哈朗督兵追擊，五戰皆捷，降馬蘭營、馬蘭口、大安口三營。引軍趨石門寨，殲明援兵，寨民出降。會師遵化，薄明都，徇通州張家灣。四年正月，從上圍永平，擊斬叛將劉興祚，獲其弟興賢。既克永平，與貝勒薩哈璘駐守，察倉庫，閱士卒，置官吏，傳檄下灤州、遷安。三月，阿敏代戍，乃引師還。

五年七月，初設六部，濟爾哈朗掌刑部事。從上圍大凌河，濟爾哈朗督兵收近城臺堡。六年五月，從征察哈爾，還趨歸化城，收其衆千餘人。七年三月，城岫巖。五月，明將孔有德、耿仲明自登州來降，明總兵黃龍以水師邀之，朝鮮兵與會，濟爾哈朗與貝勒阿濟格等勸軍自鎮江迓有德等，明兵引去。

崇德元年四月，封和碩鄭親王。三年五月，攻寧遠，薄中後所城，明兵不敢出。移師克模龍關及五里堡屯臺。四年五月，略錦州、松山，九戰皆勝，俘其衆二千有奇。五年三月，修義州城。蒙古多羅特部蘇班岱、阿爾巴岱附於明，屯杏山五里臺，請以三十戶來歸。上命率師千五百人迎之，戒曰：「明兵見我寡，必來戰，可分軍爲三隊以行。」夜過錦州，至杏山，使潛告蘇班岱等攜輜重以行。旦，明杏山總兵劉周智與錦州、松山守將合兵七千逼我師，濟爾哈朗縱師入敵陣，大敗之，賜御廐良馬一。九月，圍錦州，設伏城南，敵不進，追擊

破之。六年三月，復圍錦州，立八營，掘壕築塹，以困祖大壽。大壽以蒙古兵守外郭，台吉諸木齊等遣人約獻東關，爲大壽所覺，與之戰。濟爾哈朗督兵薄城，蒙古兵縋以入，據其郭。遷蒙古六千餘人於義州，降明將八十餘。上御篤恭殿宣捷。四月，敗明援兵。五月，又敗之，斬級二千。六月，師還。九月，復圍錦州。十二月，洪承疇自松山遣兵夜犯我軍，我軍循環射之，敵敗去，不得入，盡降其衆。七年，再圍錦州。三月，大壽降，隳松山、塔山、杏山三城以歸，賜鞍馬一、蟒緞百。

八年，世祖卽位，命與容親王多爾袞同輔政。九月，攻寧遠，拔中後所，並取中前所。順治元年，王令政事先白睿親王，列銜亦先之。五月，睿親王率師入山海關，定京師。十月，封爲信義輔政叔王，賜金千、銀萬、緞千疋。四年二月，以府第踰制，罰銀二千，罷輔政。五年三月，貝子屯齊、尙善、屯齊喀等訐王諸罪狀，言王當太宗初喪，不舉發大臣謀立肅親王豪格。召王就質，議罪當死，遂興大獄。勳臣額亦都、費英東、揚古利諸子姪皆連染，議罪當死，籍沒。既改從輕比，王坐降郡王，肅親王豪格遂以幽死。

閏四月，復親王爵。九月，命爲定遠大將軍，率師下湖廣。十月，次山東，降將劉澤清以叛誅。六年正月，次長沙，明總督何騰蛟，總兵馬進忠、陶養用等，合李自成餘部一隻虎等據湖南。王分軍進擊，拔湘潭，擒騰蛟。四月，次辰州，一隻虎遁走，克寶慶，破南山坡、

大水、洪江諸路兵凡二十八營。七月，下靖州，進攻衡州，斬養用。逐敵至廣西全州，分軍下道州、黎平及烏撒上司，先後克六十餘城。七年正月，師還，賜金二百、銀二萬。

八年二月，偕翼親王滿達海、端重親王博洛、敬謹親王尼堪奏削故睿親王多爾袞爵，語詳睿親王傳。三月，以王老，免朝賀、謝恩行禮。九年二月，進封叔和碩親王。十二年二月，疏言：「太祖創業之初，日與四大貝勒、五大臣討論政事得失，咨訪士民疾苦，上下交孚，鮮有壅蔽，故能掃清羣雄，肇興大業。太宗繼承大統，亦時與諸王貝勒講論不輟，崇獎忠直，錄功棄過，凡詔令必求可以順民心、垂久遠者。又慮武備廢弛，時出射獵，諸王貝勒置酒高燕，以優戲爲樂。太宗怒曰：『我國肇興，治弓矢，繕甲兵，視將士若赤子，故人爭效死，每戰必克。常恐後世子孫棄淳厚之風，沿習漢俗，卽于恬淫。今若輩爲此荒樂，欲國家隆盛，其可得乎？』遣大臣索尼再三申論。今皇上詔大小臣工盡言，臣以爲平治天下，莫要於信。前者軫恤滿洲官民，聞者懼怯。嗣後修乾清宮，詔令不信，何以使民？伏祈效法太祖、太宗，時與大臣詳究政事得失，必商榷盡善，然後布之詔令，庶幾法行民信，紹二聖之休烈。抑有請者，垂謨昭德，莫先于史。古聖明王，進君子，遠小人，措天下於太平，垂鴻名于萬世，繫史官是賴。今宜設起居注官，置之左右，一言一行，傳之無窮，亦治道之助也。」疏上，嘉納之。

五月，疾革，上臨問，奏：「臣受三朝厚恩，未及答，願以取雲貴、珍桂王，統一四海爲念。」上垂涕曰：「天奈何不令朕叔長年耶！」言已，大慟。命工圖其像。翌日薨，年五十七。報朝七日。賜銀萬，置守園十戶，立碑紀功。康熙十年六月，追諡。乾隆四十三年正月，詔配享太廟，復嗣王封號曰鄭。

濟爾哈朗子十一，有爵者四：富爾敦、濟度、勒度、巴爾堪。

富爾敦，濟爾哈朗第一子，封世子。順治八年，卒，諡愨厚。

簡純親王濟度，濟爾哈朗第二子。初封簡郡王。富爾敦卒，封世子。十一年十一月，命爲定遠大將軍，率師討鄭成功。十二年九月，次福州。久之，進次泉州。十三年六月，成功將黃梧、蘇明、鄭純自海澄來降，移軍次漳州。俄，成功犯福州，遣梅勒額真阿克善等赴援，擊敗之，斬二百餘級。復擊斬其將林祖蘭等，奪其舟十有四。又分軍攻惠安、閩安、漳浦，獲舟數百，斬二千餘級。十四年三月，師還，上遣大臣迎勞盧溝橋，始聞鄭獻親王之喪，令入就喪次，上臨其第慰諭之。五月，襲爵，改號簡親王。十七年，薨。

濟度子五，喇布、德塞、雅布先後襲爵簡親王。

喇布，濟度第二子。濟度初薨，以第三子德塞襲。康熙九年，薨，諡曰惠。是年，喇布襲爵。吳三桂反，十三年九月，命爲揚威大將軍，率師駐江寧。十四年九月，移師江西，鎮

南昌，屢遣兵援東鄉，擊鄱陽，破金谿，萬年。三桂將高得捷、韓大任陷吉安，詔趣進師。喇布駐南昌，不出師攻吉安，屯螺子山，敵來攻，師敗績。上遣侍郎班迪按敗狀，喇布乃督師圍吉安。十六年三月，敵引走，喇布入吉安，疏稱大任等屯寧都請降，詔報可。既而大任自寧都出擾萬安、泰和，喇布復請增兵。上諭曰：「簡親王喇布自至江西，無尺寸之功，深居會城，虛糜廩餉。迨赴吉安，以重兵圍城，而韓大任竄逸，竊踞寧都，復擾萬安、泰和，不能擊滅。喇布所轄官兵爲數不爲少，乃一大任不能翦除，宜嚴加處分，俟事平日議罪。」十七年正月，護軍統領哈克三等敗大任于老虎洞，燬其壘，斬六千級。大任奔福建，詣康親王傑書軍降。二月，移師湖南，駐茶陵。八月，三桂死於衡州，詔令自安仁進師。十八年正月，進復衡州。二月，分軍復祁陽、耒陽、寶慶。九月，進次廣西，駐桂林。十九年正月，馬承蔭以柳州叛。五月，進攻柳州，承蔭降。八月，移駐南寧。十月，詔選所部付大將軍賚塔進攻雲南。二十年八月，召還京師。十月，薨。二十一年，追論吉安失機罪，奪爵。

雅布，濟度第五子。二十二年，襲。二十七年，命赴蘇尼特防噶爾丹。二十九年，噶爾丹深入烏珠穆沁地，以恭親王常寧爲安北大將軍，雅布與信郡王鄂扎副之，出喜峯口。既而罷行，詔赴裕親王福全軍參贊軍務。八月，擊敗噶爾丹於烏闌布道，噶爾丹遁，未窮追。師還，議不追敵罪，當奪爵，詔罰俸三年。三十五年，從上親征。三十八年，掌宗人府事。

四十年，薨，諡曰修。子十五，雅爾江阿、神保住先後襲爵。

雅爾江阿，雅布第一子。初封世子。四十二年，襲。雍正四年，詔責雅爾江阿耽飲廢事，奪爵。神保住，雅布第十四子。初封鎮國將軍。雅爾江阿既黜，世宗命襲爵。乾隆十三年，詔責神保住恣意妄爲，致兩目成盲，又虐待兄女，奪爵。以濟爾哈朗弟貝勒費揚武曾孫德沛襲。

德沛字濟齋，貝子福存子。雍正十三年，授鎮國將軍。以果親王允禮薦，世宗召見，問所欲，對曰：「願廁孔廡分特豚之饋。」上大重之。授兵部侍郎。乾隆元年，改古北口提督。二年，授甘肅巡撫，奏言：「甘肅州縣多在萬山中，遇災，民入城領賑，路窵遠。宜於鄉鎮設廠散糧，並許州縣吏具詳卽施賑。」旋擢湖廣總督，奏言：「治苗疆宜勸墾田，置學校，並諭令植樹。」四年，調閩浙總督。御史朱續暉劾福建巡撫王士任贓私，上疑不實，命續暉會鞠。德沛自承失察，直續暉而奪士任官，時服其公。福州將軍隆昇貪縱，劾去之。奏言：「海濱居民恆械鬪，宜酌移鎮將營汛，預弭爭端。」五年十二月，諭曰：「德沛屢任封疆，操守廉潔，一介不取，逋負日積，致闕舊產。賜福建藩庫銀一萬，以風有位。」六年，兼署浙江巡撫。七年，調兩江總督。淮、揚大水，令府縣發倉庫，奏撥地丁、關稅、鹽課銀十萬兩治賑。尋議河事與高斌不合。八年，轉吏部侍郎。十二年五月，署山西巡撫。十二月，擢吏部尚書。十

三年七月，以疾解任。神保住既黜，上以德沛操履厚重，特命襲爵，曾祖貝勒費揚武、祖貝子傅喇塔、父福存，並追封簡親王。十七年，薨，諡曰儀。以濟爾哈朗曾孫奇通阿襲。

奇通阿，輔國公巴賽子。初授輔國將軍。襲輔國公。乾隆元年，授正紅旗滿洲都統。三年，授領侍衛內大臣。十七年，襲。祖輔國公巴爾堪、父巴賽，並追封簡親王。二十一年，掌宗人府事。二十八年，薨，諡曰勤。子豐訥亨襲。豐訥亨初授三等侍衛。事高宗，從師討準噶爾，將健銳千人屯呼爾璜。霍集占以五千人來犯，合諸軍擊却之，逐北十餘里。師進，敵踟蹰以拒戰，奪斬，所乘馬中創，易馬再進，敗敵沁達勒河渡口，再敗敵葉爾羌河岸。詔嘉其勇，遷二等侍衛，擢鑲白旗滿洲副都統。移軍伊犁，授領隊大臣。擊破瑪哈沁及哈薩克部人，收其馬。二十七年，師還，賜雙眼孔雀翎。遷護軍統領，管健銳營。二十八年，襲爵。授都統，掌宗人府事。四十年，薨，諡曰恪。子積哈納襲。四十三年正月，復號鄭親王。四十九年，薨，諡曰恭。子烏爾恭阿襲。

烏爾恭阿初名佛爾果崇額，襲爵，詔改名。道光二十六年，薨，諡曰慎。

子端華，襲。授御前大臣。宣宗崩，受顧命。文宗即位，迭命爲閱兵大臣、右宗正。京師戒嚴，令督察巡防。十年，扈上幸熱河，授領侍衛內大臣。端華弟肅順用事，文宗崩，再受顧命，與怡親王載垣及肅順等並號「贊襄政務王大臣」。穆宗還京師，詔責端華等專擅跋

扈罪，端華坐賜死。肅順自有傳。爵降爲不入八分輔國公。同治元年二月，以濟爾哈朗八世孫岳齡襲。三年七月，克復江寧，復還鄭親王世爵，以奇通阿五世孫承志襲。

承志，輔國公西朗阿子。初襲輔國公。既襲王爵，曾祖輔國公經訥亨、祖輔國公伊豐額、父西朗阿，並追封鄭親王，而以岳齡改襲輔國公。四年二月，御史劉慶劾承志品行不端，詔令力圖滴灌。十一年，坐令護衛玉壽毆殺主事福珣，奪爵，圈禁。以積哈納孫慶至襲。慶至，奉恩將軍松德嗣子。既襲王爵，松德追封鄭親王。慶至，光緒四年，薨，諡曰順。子凱泰，襲。二十六年，薨。諡曰恪。子昭煦，襲。

勒度，濟爾哈朗第三子。封敏郡王。薨，諡曰簡。無子，爵除。

輔國武襄公巴爾堪，濟爾哈朗第四子。初授輔國將軍。康熙十三年，吳三桂據湖南，令巴爾堪率師赴兗州，署梅勒額真。進次江寧，耿精忠遣兵犯徽州，詔巴爾堪進剿。九月，次旌德，聞績溪陷，疾趨過徽嶺，破敵。江寧將軍額楚繼至，合師逐北，斬三千餘級，克徽州。復破敵黟縣董亭橋，進攻婺源。復破敵於奇台嶺，於黃茅新嶺，復婺源。進克樂平，擊破叛將陳九傑，乘勝下饒州。十四年，攻萬年石頭街，敵四萬人禦渡口，水陸並進，破五十七營，斬五千級，擒九傑，克安仁，敵焚舟走。五月，復貴溪，進略弋陽，攻永豐。十六年正月，敗於螺子山，議奪官。借額楚徇廣東。九月，戰韶州蓮花山，陷陣，中流矢，裹創力戰，

大破敵。十九年八月，喇布師次廣西，上命以巴爾堪從。病作，語固山額真額赫納等曰：「吾不能臨陣而死，今創發，勿令家人以陣亡冒功也。」遂卒于軍。喪還，上命內大臣輝塞往奠，下部議卹。雍正元年，追封諡。子巴賽，襲。

輔國襄愍公巴賽，事聖祖，授鑲藍旗漢軍副都統。從征噶爾丹，遷正紅旗蒙古都統，署黑龍江將軍。世宗卽位，授寧古塔將軍。既，襲爵，召還。雍正四年，授振武將軍，軍阿爾台。五年，當代還，以略爾喀郡王丹津多爾濟言巴賽治事整飭，命留防。七年，靖邊大將軍傅爾丹率師討噶爾丹策零，授巴賽副將軍。八年，傅爾丹入覲，護大將軍印。九年，偕傅爾丹駐科布多。六月，噶爾丹策零以三萬人來犯，傅爾丹信問言噶爾丹策零兵寡，遂出師，次庫列圖嶺。敵據險，攻之不克，移軍和通呼爾哈諾爾。敵伏山谷，突起截戰，蒙古兵潰，收滿洲兵四千作方營，保輜重，退渡哈爾哈納河。敵追至，傅爾丹還科布多，巴賽與副將軍查弼納率殘兵越嶺至河濱禦敵，沒於陣。噶爾丹策零之衆旌黃帶示我師曰：「汝宗室爲我所殺矣。」賜卹諡，祀昭忠祠。子奇通阿，襲。尋改襲簡親王，公爵當除。高宗以巴爾堪、巴賽仍世有戰功，以奇通阿次子經誥承襲。四傳至曾孫承志，復改襲鄭親王。  
靖定貝勒費揚武，一名芬古，舒爾哈齊第八子。天聰五年，授鑲藍旗固山額真。從上伐明，攻大凌河城，費揚武率本旗兵圍其西南。上幸阿濟格營，城兵突出，費揚武擊敗之。

上令諸軍向錦州，轍而馳，若明援兵至者，以致祖大壽。費揚武迎擊，大壽敗入城，遂不敢出。八年，再從伐明，師進獨石口，克長安嶺，攻赤城，克其郭。九年，師入山西，上命費揚武等攻寧、錦，緩明師。大壽軍大凌河西，擊敗之。崇德元年，伐明，克城十。是冬，伐朝鮮。敘功，封固山貝子。四年，坐受外藩蒙古賄，削爵。尋復封輔國公。七年，伐明，敗明總兵白騰蛟等於薊州，克其城。八年，代戍錦州。十二月，卒。順治十年，追封諡。

費揚武子七，有爵者三：尚善、傅喇塔、努賽。努賽封貝子，諡悼哀。

尚善，初襲輔國公。順治元年，進貝子。二年，從多鐸南征，擊李自成，敵以騎兵三百衝我師，尚善擊敗之。平河南，下江南，並有功，賜圓補紗衣一襲、金百、銀五千、鞍馬一。五年，戍大同。六年，進貝勒，掌理藩院，為議政大臣。十五年，從多尼征雲南。明桂王由榔奔永昌，尚善進鎮南州，破其將白文選於玉龍關，渡瀾滄江，下永昌。由榔先遁，乘勝取騰越，進南甸，至孟村而還。十六年，賜蟒袍一、玲瓏刀一、鞍馬一。十七年，追論尚善撤永昌守兵致軍士入城傷人罪，降貝子。康熙十一年，復爵，任右宗正。以疾罷。

吳三桂反。授安遠靖寇大將軍，率師之岳州。尚善至軍，移書三桂曰：「王以亡國餘生，乞師我朝，殄戮賊寇，雪國恥，復父讐，蒙恩眷禮，列爵分藩，富貴榮寵，迄今三十餘年矣，而晚節末路，自取顛覆，竊為王不解也。王今藉口興復明室，義者大兵入關，不聞請立

明奇，天下大定，猶爲我計除後患，蕩清明宗，安在共爲故主效忠哉？將爲子孫創大業，則公主、額駙入滇之時，何不卽萌反側？至遣子入侍，乃復稱兵，以陷子於戮，可謂慈乎？若謂光耀前人，則王之投誠也，祖考皆膺封錫，今則墳塋毀棄，骸骨遺於道路，可謂孝乎？爲人臣僕，身事兩朝，而未嘗忠於一主，可謂義乎？躬蹈四罪，而猶逞志角力，謬欲收拾人心，是屠薪於火而云安，結果於暮而云固也。聖朝寬大，如輸誠悔罪，應許自新，毋蹈公係述、彭寵故轍，赤族湛身，爲世大僇。三桂得書，不報。

尙善疏請發荊州綠營兵、京口沙唬船五十，進攻岳州。十四年，遣舟師絕敵餉道。十五年，敗賊於洞庭，取君山，分兵助攻長沙。十六年四月，三桂奔衡州，復出湘潭，分遣其衆侵兩粵。十七年，詔責尙善師無功，令率所部駐長沙，而以岳樂統大軍取岳州。尙善請率舟師克岳州自效，上從之。三桂將杜輝等犯柳林嘴，師迎擊，舟師來會，合戰，輝敗走。八月，卒於軍。十九年，追論退縮罪，削貝勒。聖祖念尙善舊勞，授其子門度輔國公，世襲。

惠獻貝子傅喇塔，費揚武第四子。初封輔國公。順治二年，從勒克德渾徇湖廣，有功，賜金五十、銀千。五年，復征湖廣，逐敵至廣西，賜銀六百。六年，進貝子。十六年，以朝參失儀，降輔國公。十八年，復爵。

康熙十三年，耿精忠反，授寧海將軍，佐康熙親王傑書討之。師至浙江，溫州、處州皆

陷。傅喇塔師進台州，戰黃瑞山，擊斬精忠將陳鵬等，復破敵天台紫雲山。十四年，精忠將曾養性再犯台州，師自仙居襲其後，破之，乘勝圍黃巖，養性遁，城降。先後復太平、樂清、青田諸縣，進攻溫州，破敵南江。十五年，精忠兵四萬水陸來犯，師分路迎擊，斬其將三百，兵二萬有奇。

初，傅喇塔之攻溫州也，以待紅衣敵爲辭，繼言須戰船，深言疏聞。上責其言先後歧，命尅期取溫州。傅喇塔疏言：「臣奉康熙親王檄催，心思皇惑，語言違謬。臣前駐台州，王云：『待破台州，進福建。』臣得黃巖，又云：『必取溫州。』以是責臣，臣將無辭。今蒙恩刻期下溫州，敢不戮力，但環溫州皆水，我軍不能猝入。」上命康熙親王留兵圍溫州，而趨傅喇塔率師自衢州規福建。諭曰：「王、貝子皆朕懿親，受命討賊，師克在和，宜同心合力，以奏膚功。」於是傅喇塔亦留兵圍溫州，而自率師攻處州，湖江抵得勝山。養性等以數百艘泊江中，復立兩營對江及得勝山下古溪，阻我師。傅喇塔遣攻古溪，伏林中，敵敗，伏起截殺，並發礮碎敵舟及對江營。師進次溫溪渡口，敗精忠將馬成龍。尋會傑書師于衢州。精忠兵屯雲和、石塘嶺，擊之，破其壘二十八，克雲和。九月，師入福建，精忠降。浙江諸寇悉平。十一月，卒于軍。喪歸，賜祭奠，諡惠獻。

子富善，仍宗貝子。授左宗人。以病解任。諭責富善乖亂，奪爵。弟福存，襲。卒。

子德普，襲鎮國公。授左宗人。卒，子恆魯，襲輔國公。事高宗，歷工部侍郎、左宗人，綏遠城、盛京將軍，授內大臣。卒，諡恭懿。子興兆，襲輔國公。事高宗，從征金川，爲領隊大臣。歷右宗人、荊州將軍。攻當嘴拉、得黑、絨布寨、卡卡角諸地，有功。金川平，畫像紫光閣。歷西安、綏遠城將軍。坐事，奪官。復授荊州將軍。苗石柳鄧、吳半生、吳八月等爲亂，與提督花連布擊吳半生，降。與內大臣額勒登保等擊吳八月，復擊石柳鄧，殲焉。屢荷恩賚。嘉慶初，討教匪姚之富、齊王氏等，師久無功，奪官，戍烏魯木齊。復授侍衛，駐和闐、塔爾巴哈臺。坐事，復奪官。子孫仍以輔國公世襲，錄傅喇塔功也。

舒爾哈齊諸孫，札喀納、屯齊、洛托皆有功，受封。

札喀納，扎薩克圖子。崇德三年八月，睿親王多爾袞率師伐明，毀邊牆，至涿州，分軍八道入。札喀納趨臨清州，渡運河，破濟南，還破天津衛，所向有功。四年，師還，賜駝馬各一、銀二千，封鎮國公。上命追蒙古、漢人之逃亡者，札喀納以泥淖，不追而還，降輔國公。六年，從上攻錦州。明總督洪承疇以兵犯鑲紅旗營，擊敗之。罷戰，敵襲我後，距百步而近，札喀納奮力轉戰，敵驚遁。復偕輔國公費揚武，追擊明將吳三桂、白廣恩、王樸等於塔山。七年，戍錦州。追論敏惠恭和元妃喪時札喀納從武英郡王阿濟格歌舞爲樂，大不敬，削爵，黜宗籍，幽禁。

順治初，釋之。從多爾袞敗李自成，復宗籍，授輔國公品級。借鎮國公傅勒赫戍江南，復從平南大將軍勒克德渾徇湖廣。師還，賜金五十、銀千。五年，從郡王瓦克達赴英親王阿濟格軍戍大同。六年，進貝子。九年，從定遠大將軍尼堪征湖南，賜蟒衣、鞍馬、弓矢。至衡州，尼堪戰歿，上以貝勒屯齊與札喀納合領其軍。敗明兵於周家坡。十一年，追論衡州敗績罪，奪爵。十二年，復授輔國公品級。十五年，從定遠靖寇大將軍多尼徇雲南，克永昌。十六年閏三月，卒於軍。子瑪喀納，襲。

三等鎮國將軍品級屯齊，圖倫，舒爾哈齊第四子，追封貝勒，諡恪僖。屯齊，事太宗，從英親王阿濟格伐明，有功。從鄭親王濟爾哈朗略錦州、松山、杏山，九戰九勝。屯齊受創，加賜銀百，封輔國公。五年，從睿親王多爾袞圍錦州，明兵夜襲鑲藍旗營，擊敗之。坐不臨城及私遣兵還，議削爵，命罰銀千。六年，從上攻錦州、塔山，敗明兵，復從多爾袞圍錦州。

順治元年，進貝子。尋從豫親王多鐸破流寇，平陝西、河南並有功，賜圓補紗衣一襲。從多鐸下江寧，明福王由崧走太平，與貝勒尼堪追至蕪湖，獲之。師還，賜金百、銀五千、鞍馬一。授鑲藍旗滿洲固山額真。三年，從肅親王豪格西征，破賀珍，解漢中圍。會一隻虎、孫守法陷興安，進師漢陰，擊走之。五年，陝西回亂，命爲平西大將軍，率師討之。總督孟

喬芳已擊斬回會米喇印、丁國棟等，還赴英親王阿濟格軍，成大同。六年，進貝勒。

張獻忠將孫可望、李定國等降於明桂王由榔，擾湖南。九年，屯齊從定遠大將軍尼堪南征。尼堪戰歿，以屯齊代將。時定國及別將馬進忠率兵四萬餘，屯永州。定國聞師至，度龍虎關先遁。可望在靖州，別將馮雙禮在武岡。屯齊進師寶慶，至周家坡，雙禮、進忠據險抗我師，會暮天雨，列陣相拒。其夜，可望自寶慶以兵來會，衆號十萬，屯齊分兵縱擊，大破之。十一年，追坐衡州敗績，削爵。十二年，授鎮國公品級。十五年，從多尼徇雲南，定國挾由榔奔永昌，降其餘衆。還。康熙二年，卒。

子溫齊，初封貝子，授右宗人、鑲藍旗滿洲都統。吳三桂反，上命定西大將軍董額自陝西徇四川，溫齊從。陝西提督王輔臣叛，應三桂，師駐漢中。十四年，進次隴州，克仙逸、關山二關，復秦州禮縣，逐敵至西和、清水、伏羌並下。十六年，詔責董額師久無功，溫齊亦坐降輔國公，奪官。三桂陷湖南，安遠靖寇大將軍尚善規岳州，上發禁旅，命溫齊率以往，參贊軍務。十七年，敗賊於柳林嘴，於君山、於陸石口，進克岳州。十八年，溫齊追三桂將吳應麒，以未攜鑿具，引還，且妄報陣斬五千餘級。時尚善已卒，察尼代將。事聞，命察尼按鞠之，溫齊坐削爵。

洛託，塞桑武子。塞桑武，舒爾哈齊第五子，追封貝勒，諡和惠。

洛託，天聰八年，從太宗伐明。上駐師大河南山西岡，洛託籍所俘以獻。崇德元年，封貝子。從伐朝鮮，僭貝勸多羅圍南漢山城。朝鮮將以八千人赴援，盡殲之；又以五千人赴援，擊之，敗走。二年，與議政。四年，從英親王阿濟格圍塔山、連山。五年，從睿親王多爾袞屯田義州。錦州兵夜襲我鑲藍旗營，與屯齊共擊敗之。六年，坐圍錦州不臨城，且私遣兵還，議削爵，詔罰銀千。上征松山，大破明總督洪承疇兵。洛託橫擊潰兵於塔山，復圍錦州。七年，從鄭親王濟爾哈朗攻塔山，克之，授都察院承政。借博洛、尼堪駐錦州。八年，坐事，削爵，幽禁。

順治初，釋之。八年，復封三等鎮國將軍。十三年，授鑲藍旗滿洲固山額真。十四年，孫可望、李定國、馮雙禮等擾湖南，命爲寧南靖寇將軍，駐防荊州，佐經略洪承疇討之。遣兵取心潭隘，斷巴東渡口，可望將趙世超、譚新傳、趙三才皆降。俄，可望與定國內訐，戰不勝，亦來降。上命借都統濟席哈自湖南進取貴州。十五年，與承疇會師常德，次辰州。復沅陵、瀘溪、麻陽、黔陽、淑浦諸縣，進次沅州。檄偏沅巡撫袁廓宇徇靖州，屯鎮遠二十里山口以禦敵。雙禮部將馮天裕、閻廷桂等先後自平越降。四月，師至貴州，明將羅大順收潰卒募新添衛，擊敗之，洛託與承疇守貴陽。十六年，師還。敘功，加授拖沙喇哈番，進一等鎮國將軍。十七年，命爲安南將軍，征鄭成功，大破之。十一月，還。康熙四年，卒。

子富達禮，襲拜他喇布勒哈番世職。旋改襲奉恩將軍。八年，進一等輔國將軍。坐諂索額圖，爲其從弟所計，俱爵。

通達郡王雅爾哈齊，顯祖第四子，太祖同母弟。其生平不著。順治十年五月，追封諡，配享太廟。

篤義剛果貝勒巴雅喇，顯祖第五子。初授台吉。歲戊戌正月，太祖命偕褚英伐安楚拉庫路，夜取屯案二十，降萬餘人，賜號卓禮克圖，譯言篤義。歲丁未五月，伐東海窩集部，取赫席赫、鄂謨和蘇魯、佛前赫托克索三路，俘二千人。天命九年，卒。順治十年，追封諡。

子拜音圖，事太宗，授三等昂邦章京、鑲黃旗固山額真。崇德元年五月，從武英郡王阿濟格略保定，攻安肅，克之。十月，獻所獲於篤恭殿，上以拜音圖戰不忘君，深嘉之。從伐朝鮮，騎入城，收其輜重。三年，從睿親王多爾袞伐明，偕固山額真圖爾格敗敵董家口，毀邊牆入，克青山關下城。六年，拜首圖弟輩阿岱從大軍圍錦州，臨陣退撓，下王大臣鞠其罪，拜首圖拂袖出，坐徇庇，論死，命奪爵職，罰鍰贖罪。尋率師助多爾袞攻錦州，復偕多

鐸圍松山。七年，復授固山額真。順治二年，從多鐸西征，敗敵潼關，封一等鎮國將軍，賜繡服一襲。復從南征，克揚州，又以舟師破其兵於江南岸，偕貝子博洛下杭州。鉸功，賜金八十、銀四千、鞍馬一。三年，授三等公。五年，進貝子。從阿濟格戍大同。叛將姜瓖既死，餘黨猶分據邵邑。六年，拔沁州，復圍瓖將胡國鼎於潞安，殲其衆，進貝勒。鞏阿岱事多爾袞，最見信任，累進封貝子。多爾袞既薨，坐黨附罪，死。拜音圖亦牽連，削爵，幽禁，削宗籍。嘉慶四年，仁宗命復宗籍，賜紅帶。鞏阿岱裔孫伊里布，自有傳。

# 清史稿卷二百十六

## 列傳三

### 諸王一

#### 太祖諸子一

廣略貝勒褚英 子安平貝勒杜度 敬謹莊親王尼堪 杜度子愨厚貝勒杜爾祜

貝子穆爾祜 恪僖貝子特爾祜 愨愨貝子薩弼

禮烈親王代善 子箕簡親王滿達海 克勤郡王岳託 順託 額駙親王薩哈璘

謙襄郡王瓦克達 輔國公瑪占 滿達海從子康良親王傑書

岳託子衍禧介郡王羅洛渾 顯榮貝勒喀爾楚渾 鎮國將軍品級巴思哈

羅洛渾曾孫平敏郡王福彭 薩哈璘子阿達禮 順承恭惠郡王勒克德渾

勒克德渾子勒爾錦 孫錫保

太祖十六子，孝慈高皇后生太宗，元妃佟佳氏生實略貝勒褚英、禮親王代善，繼妃富察氏生莽古爾泰、德格類，大妃烏拉納喇氏生阿濟格、睿親王多爾袞、豫親王多羅，側妃伊爾根覺羅氏生饒餘郡王阿巴泰，庶妃兆佳氏生鎮國公阿拜，庶妃鈕祜祿氏生鎮國將軍湯古代、輔國公塔拜，庶妃嘉穆瑚覺羅氏生鎮國公巴布泰、鎮國將軍巴布海，庶妃西林覺羅氏生輔國公碩慕布，而費揚古不詳所自出。

廣略貝勒褚英，太祖第一子。歲戊戌，太祖命伐安楚拉庫路，取屯寨二十以歸。賜號洪巴圖魯，封貝勒。歲丁未，偕貝勒舒爾哈齊、代善徙瓦爾喀部董慈城新附之衆。軍夜行，陰晦，賊有光，舒爾哈齊疑不吉，欲班師，褚英與代善持不可。抵董慈城，收共屯寨五百戶，令扈爾漢衛以先行，烏喇貝勒布占泰以萬人邀之路。扈爾漢所部止二百人，褚英、代善策馬論之曰：「上每征伐，皆以寡擊衆，今日何懼？且布占泰降虜耳，乃不能復縛之耶？」衆皆奮，因分軍夾擊，敵大敗，得其將常柱、瑚里布，斬三千級，獲馬五千、甲三千。師還，上嘉其勇，錫號曰阿爾哈圖上門，譯言「廣略」。歲戊申三月，偕貝勒阿敏伐烏喇，克宜罕山城。布占泰與蒙古科爾沁貝勒翁阿岱合兵出烏喇二十里，望見我軍，知不可敵，乃請盟。

褚英屢有功，上委以政。不恤衆，諸弟及羣臣懇於上，上寢疏之。褚英意不自得，焚表

告天自訴，乃坐咀呪，幽禁，是歲癸丑。越二年乙卯閏八月，死於禁所，年三十六。明人以爲諫上毋背明，忤旨被譴。褚英死之明年，太祖稱尊號。褚英子三，有爵者二：杜度、尼堪。安平貝勒杜度，褚英第一子。初授台吉。天命九年，喀爾喀巴約特部台吉恩格德爾請內附，杜度從貝勒代善迎以歸，封貝勒。天聰元年，從貝勒阿敏、岳託等伐朝鮮，朝鮮國王李倬請和，諸貝勒許之。阿敏欲仍攻王京，岳託持不可，阿敏引杜度欲與留屯，杜度亦不可；卒定盟而還。三年十一月，從上伐明，薄明都，敗明援兵。又借貝勒阿巴泰等略通州，焚其舟，至張家灣。十二月，師還，至薊州，明兵五千自山海關來援。與代善親陷陣，傷足，猶力戰，殲其衆，駐遵化。四年正月，明兵來攻，敗之，斬其副將，獲駝馬以千計。

七年，明將孔有德、耿仲明降，借貝勒濟爾哈朗、阿濟格赴鎮江迎以歸。詔問伐明及朝鮮、察哈爾三者何先，杜度言：「朝鮮在掌握，可緩；察哈爾逼則征之；若尙遠，宜取大同邊地，秣馬乘機深入。」八年，軍海州。崇德元年，進封安平貝勒。海州河口守將伊勒慎報明將造巨艦百餘截遼河，命杜度濟師，明兵却，乃還。是冬，上伐朝鮮，杜度護輜重後行，賂皮島、雲從島、大花島、鐵山。二年二月，次臨津江。前一日冰解，夕大雨雪，冰復合，師單渡。上聞之曰：「天意也。」從睿親王多爾袞取江華島，敗其水師，遂克之。

三年，多爾袞將左翼、岳託將右翼伐明，杜度爲岳託副。師進越密雲東嶺，明兵迎

戰，擊敗之。進攻哲子嶺堡，分軍破黑峪、古北口、黃崖口、馬蘭峪。岳託薨於軍，杜度總軍事。會多爾袞軍於通州河西，越明都至涿州，西抵山西，南抵濟南，克城二十，降其二。凡十六戰皆捷，殺總督以下官百餘，俘二十餘萬。還，出青山口，自太平寨奪陞行。四年四月，師還，賜駝一、馬二、銀五千，命掌禮部事。略錦州、寧遠。五年，代濟爾哈朗於義州屯田，刈錦州禾，遇明兵，敗之，克錦州臺九、小凌河西臺二。明總督洪承疇以兵四萬營杏山城外，借豪格擊敗之，追薄壕而還，又殲運糧兵三百。往錦州誘明兵出戰，復擊敗之，獲大凌河海口船，追斬敵之犯義州者。冬，再圍錦州。六年，攻廣寧，敗松山、錦州援兵。以從多爾袞離城遠駐，遣軍私還，論削爵，詔罰銀二千。復圍錦州，敗明兵於松山。是秋，復從上伐明，留攻錦州。七年六月，薨。病革時，諸王貝勒方集篤恭殿議出征功罪，上聞之，爲罷朝。喪還，遣大臣迎奠。雍正二年，立碑旌其功。

杜度子七，有爵者五：杜爾祜、穆爾祜、特爾祜、杜努文、薩弼。

慈厚貝勒杜爾祜，杜度第一子。初封輔國公。從太宗圍松山，錦州有功。坐事，降襲鎮國公。復以甲喇額真拜山等首告怨望，削爵，黜宗室。順治元年，從多鐸南征。二年，復宗室，封輔國公。殺功，賜金五十、銀二千。五年，從濟爾哈朗徇湖廣。六年，敗敵永興，次辰州。進剿廣西，定全州。七年，賜銀六百。八年，進貝勒。十二年二月，卒，予諡。子敦

達，襲貝子，謚恪恭。子孫遞降，以輔國公世襲。敦達八世孫光裕，襲輔國公。光緒二十六年，德意志等國兵入京師，死難，贈貝子銜，謚勤愍。

貝子穆爾帖，杜度第二子。天聰九年，師伐明，穆爾帖從貝勒多鐸率偏師入寧遠、錦州，緞明師，抵大凌河，擊斬明將劉應選，追奔至松山，獲馬二百，克臺一，並有功。崇德元年，封輔國公。七年十月，與杜爾帖同得罪。順治元年，從多鐸南征，破李自成遼關，先後拔兩營。賊犯我噶布什賢兵，穆爾帖擊敗之。又設伏山隘，賊自山上來襲，敗其衆。二年，復宗室，封三等鎮國將軍，三年，進一等。從多鐸征蘇尼特部騰機思等，敗之。四年，進輔國公。六年，從尼堪擊叛將姜瓖，進貝子。復從尼堪征湖南，賜蟒衣、鞍馬、弓矢。至衡州，尼堪戰歿。十一年，論前罪，削爵。卒，子長源，授鎮國將軍品級。子孫遞降至雲騎尉品級，爵除。

恪僖貝子特爾帖，杜度第三子。崇德四年，封輔國公。六年，從圍錦州，敗明兵於松山、杏山間。七年，移師駐塔山，克之。與杜爾帖同得罪。順治元年，從多鐸入山海關，破李自成，逐之至慶都。復從多鐸敗自成遼關。二年，復宗室，封輔國公，賜金五十、銀二千。六年，進貝子。十五年，卒，子諡。子孫遞降，以奉恩將軍世襲。

懷愍貝子薩弼，杜度第七子。杜爾帖得罪，從坐，黜宗室。順治元年，從多鐸入山海

關，破李白成有功。二年，復宗室，封輔國公。三年，從勒克德渾南征，略荊州，屢破敵。師還，賜金五十、銀千。六年，從擊叛將姜瓖，戰朔州，敗瓖將姜之芬、孫乾、高奎等，移師攻寧武，瓖將劉偉等降，進貝子。十二年，卒，子諡。子固額，襲鎮國公，諡悼愍。子孫遜降，以鎮國將軍世襲。杜度諸子，惟第六子杜努文無戰功。順治初，封輔國公。卒。康熙三十七年，追封貝子，亦諡懷愍。子蘇努，初襲鎮國公。事聖祖，累進貝勒。雍正二年，坐與廉親王允禩爲黨，削爵，黜宗室。

敬謹莊親王尼堪，褚英第三子。天命間，從伐多羅特、董鄂諸部，有功。天聰九年，師伐明，從多鐸率偏師入錦、寧界，殺明師。崇德元年，封貝子。上伐朝鮮，從多鐸逐朝鮮國王李倬至南漢山城，殲其援兵。四年，上伐明，從阿濟格等攻塔山、連山。七年，戍錦州。

順治元年四月，從多爾袞入山海關，敗李白成，復從阿濟格追擊至慶都，進貝勒。復從多鐸率師自孟津至陝州，破敵。二年，師次潼關，自成將劉方亮出禦，尼堪與巴雅喇、靈章、京圖、賴夾擊之，獲馬三百餘。又借貝子尙善敗敵騎，趨歸德，定河南，詔慰勞，賜弓一。五月，從多鐸克明南都，追獲明福王由崧。又攻江陰，力戰，克之。師還，賜金二百、銀萬五千、鞍一、馬五。

三年，從豪格西征。時賀珍擾漢中，二隻虎、孫守法擾興安，羣寇竄起。尼堪次西安，

自棧道進軍，珍自雞頭關迎拒，擊殲之，疾馳漢中躡其壘，賊走西鄉，追擊於楚湖，至漢陰，二隻虎奔四川，孫守法奔岳科寨。十一月，復從豪格入四川，斬張獻忠於西充。與貝子滿達海分兵定遵義、夔州、茂州、隆昌、富順、內江、資陽、四川平。五年，師還。偕阿濟格平天津土寇，進封敬謹郡王。六年，命爲定西大將軍，討叛將姜瓖，屢敗敵。破瓖所置巡撫姜瓖，其將羅英壇以所部降。多爾袞赴大同招撫姜瓖，承制進尼堪親王。旋自左衛圍大同，瓖將楊振誠等斬瓖以降，師還。七年，與巽親王滿達海、端重親王博洛理六部事。多爾袞遣尙書阿哈尼堪迎朝鮮王弟，阿哈尼堪啓尼堪以章京恩國泰代行，事覺，尼堪坐徇隱，降郡王。八年，復封親王。又坐不奏阿濟格私蓄兵器，降郡王。尋掌禮部。居數月，再復親王，掌宗人府事。

孫可望等犯湖南，命爲定遠大將軍，率師討之。瀕行，賜御服、佩刀、鞍馬，上視送於南苑。李定國陷桂林，詔入廣西剿賊。十一月，師次湘潭，明將馬進忠等遁。師擣衡州，噶布什賢兵擊敵衡山縣，敗敵兵千八百。尼堪督兵夜進，兼程至衡州。詰旦，師未陣，敵四萬餘猝至，尼堪督隊進擊，大破之，逐北二十餘里，獲象四、馬八百有奇。敵設伏林內，中途伏發，師欲退，尼堪曰：「我軍擊賊無退者。我爲宗室，退，何面目歸乎？」奮勇直入，敵圍之數重，軍失道，尼堪督諸將縱橫衝擊，陷渾中，矢盡，拔刀戰，力竭，歿於陣。十年，喪歸，輟朝。

三日。命親王以下郊迎，予諡。是役也，從征諸將皆以陷師論罪。

第二子尼思哈，襲順治十六年，追論尼堪取多爾袞身後遺財，及不劾尙書譚泰驕縱罪，以陣亡，留爵。十七年，卒，諡曰悼。第一子蘭布，襲貝勒。聖祖念尼堪以親王陣亡，進蘭布郡王，仍原號。七年，進親王。蘭布取鰲拜女，八年，鰲拜既得罪，蘭布坐降鎮國公。十三年，從尙善討吳三桂於湖南。十七年，卒於軍。十九年，追論退縮罪，削爵。子賴土，襲輔國公。乾隆四十三年，高宗以尼堪功著，力戰捐軀，進鎮國公，世襲。

禮烈親王代善，太祖第二子。初號貝勒。歲丁未，與舒爾哈齊、褚英徙東海瓦爾喀部斐悠城新附之衆，烏拉貝勒布占泰遣其將博克多將萬人要於路。代善見烏喇兵營山上，分兵綠山奮擊，烏喇兵敗竄，代善馳逐博克多，自馬上左手攬其背斬之。方雪甚寒，督戰益力，烏喇敗兵僵臥相屬，復得其將常柱、瑚哩布。師還，太祖嘉代善勇敢克敵，賜號古英巴圖魯。

歲癸丑，太祖伐烏喇，克遜扎搭、郭多、郭謨三城。布占泰將三萬人越富勒哈城而營，諸將欲戰，太祖猶持重，代善曰：「我師遠伐，利速戰，慮布占泰不出耳。出而不戰，將謂之何。」太祖曰：「我豈怯戰？恐爾等有一二被傷，欲計萬全。今衆志在戰，復何猶豫。」因麾兵

進，與烏喇步兵相距百步許，代善從太祖臨陣奮擊，大破之，克其城。烏喇兵潰走，代善追殲過半。布占泰奔葉赫，所屬城邑盡降，編戶萬家。天命元年，封和碩貝勒，以序稱大貝勒。

太祖始用兵於明，行二日，遇雨，太祖欲還，代善曰：「我師既入明境，遽引還，將復與修好乎？師既出，孰能諱之？且兩何害，適足以懈敵耳。」太祖從之。夜半雨霽，昧爽，圍撫順，明將李永芳以城降。東州、瑪哈丹二城及臺堡五百餘俱下。師還，出邊二十里，明將張承慶率兵來追。代善偕太宗還戰，復入邊，破其三營，斬承慶及其裨將頗廷相等。四年，命代善率諸將十六、兵五千，守扎喀關備明。尋引還。

三月，明經略楊鎬大舉來侵，遣總兵劉綎將四萬人出寬甸，杜松將六萬人出撫順，李如柏將六萬人出清河，馬林將四萬人出岔口。太祖初聞明兵分出寬甸、撫順，以寬甸有備，親率師西禦撫順明兵。代善將前軍，謀復告明兵出清河，代善曰：「清河道狹，且崎嶇，不利速行，我當禦其自撫順來者。」過扎喀關，太宗以祀事後至，言界凡方築城，民應役，宜急衛之。代善引兵自太蘭岡趨界凡，與築城役屯吉林崖。杜松以二萬人來攻，別軍陣薩爾濟山。代善與貝勒阿敏、莽古爾泰及諸將議以千人助吉林崖軍，使陟山下擊，餘軍張兩翼，右應吉林崖，左當薩爾濟。太祖至，以右翼兵益左翼，先趨薩爾濟。明兵出，我兵仰射，不移

時破其壘。吉林崖軍自山馳而下，右翼渡河夾擊，破明兵，斬松等。馬林出三岔口，以三萬人軍於尙間崖，監軍道潘宗顏將萬人軍於飛芬山，松後部龔念遠、李希泌軍於幹環，鄂謨，太祖督兵攻之。代善將三百騎馳尙間崖，見明兵結方營，掘壕三匝，以火器居前，騎兵繼之，嚴陣而待，遣騎告太祖。太祖已擊破龔念遠等，親至尙間崖，令於軍，皆下馬步戰。未畢下，明兵突至，代善躍馬入陣，師奮進，斬獲過半。翌日，代善以二十騎先還，詢南路敵遠近。太祖亦還，聞劉綎兵深入，命代善率先至諸軍禦之。出瓦爾喀什，綎已至阿布達哩岡，太祖率右翼陟山，代善率左翼出其西，夾擊，明兵大潰，斬綎。鎬所遺諸軍盡敗。

七月，從太祖克鐵嶺。八月，太祖伐葉赫。葉赫有二城，金台石居其東，布揚古居其西。師至，太祖攻東城，代善攻西城。東城下，布揚古及其弟布爾杭古乞盟，代善諭而降之。六年三月，從太祖伐明瀋陽，率其子岳託戰，斬馘甚衆。復偕莽古爾泰遷金州民於復州。

十一年八月，太祖崩，岳託與其弟薩哈麟告代善，請奉太宗嗣位，代善曰：「是吾心也。」告諸貝勒定策。太宗辭讓再三，代善等請益堅，乃即位。是冬，伐蒙古喀爾喀扎魯特部，擒貝勒巴克等，斬鄂爾齋圖，俘所屬而歸。

天聰元年，從太宗圍錦州，拒明山海關援兵，薄寧遠，破敵，以暑還師。三年，從伐明，

入洪山口，克遵化，薄明都，明總兵滿桂等赴援，擊敗之。德勝門外，克良鄉，又破明兵永定門外。從上圍薊州形勢，明步兵五千自山海關至，與師遇，不及陣，列車楯，槍礮而營，代善率左翼四旗擊破之。四年正月，明侍郎劉之綸率兵至遵化，營山上，代善環山圍之，破其七營，之綸走入山，射殺之。五年八月，從上圍大凌河，收城外臺堡。九月，明總兵吳襄、監軍道張春等將四萬人自錦州至，距大凌河十五里，代善從上將二萬人擊之，明兵方陣，發鎗礮，督騎兵突入，矢如雨，明兵大却。襄遁，春收潰兵復陣。黑雲起，風自西來，明兵乘風縱火逼我軍。大雨反風，燬其營，明兵死者甚衆，師乘之，獲春等。春見上不屈，上將誅之，代善諫，乃赦之。

初，太祖命四和碩貝勒分直理政事，每御殿，和碩貝勒皆列坐。至是，禮部參政李伯龍請定朝會班制。時和碩貝勒阿敏已得罪，莽古爾泰亦以罪降多羅貝勒，諸貝勒議不得列坐。代善曰：「奚獨莽古爾泰？上居大位，我亦不當並列。自今請上南面，我與莽古爾泰侍坐于側，諸貝勒坐于下。」

六年四月，從上伐察哈爾，過興安嶺，閉林丹汗遠遁，移師攻歸化城，趨大同、宣府，出塞，與沙河堡、得勝堡、張家口諸守將議和而還。八年五月，從伐明，出榆林口，至宣府邊外，分兵自喀喇鄂博克得勝堡，遂自朔州趨馬邑，會師大同而還。

崇德元年，封和碩兄禮親王。冬，從上伐朝鮮。二年，有司論王克朝鮮，違旨以所獲糧米飼馬及選用護衛溢額，上曰：「朕于兄禮親王敬愛有加，何不體朕意若是？」又曰：「王等事朕雖致恭敬，朕何所喜？必正身行義以相輔佐，朕始嘉賴焉。」四年十一月，從上獵于萊赫，射獐，馬仆，傷足。上下馬爲襄創，酌金卮勞之，因泣下曰：「朕以兄年高不可馳馬，兄奈何不自愛？」罷獵，還，命乘輿緩行，口十餘里，護以歸。

八年，太宗崩，世祖卽位。王集諸王、貝勒、大臣議，以鄭親王濟爾哈朗、睿親王多爾袞輔政。又發貝子碩託、郡王阿達禮私議立睿親王，下法司，誅之。碩託，王次子；阿達禮，薩哈璘子，王孫也。順治元年正月朔，命上殿毋拜，著爲例。二年春，至京師。五年十月，薨，年六十六。賜祭葬，立碑紀功。康熙十年，追諡。乾隆四十三年，配饗太廟。

代善子八，有爵者七：岳託、碩託、薩哈璘、瓦克達、瑪占、滿達海、祜塞。祜塞，初封鎮國公，追封惠順親王，而滿達海總督。

翼簡親王滿達海，代善第七子。崇德五年，從圍錦州。六年，封輔國公。從肅親王豪格圍松山，破敵。洪承疇赴援，戰，所乘馬創，豪格呼曰：「馬創矣！亟易馬！」明兵大至，力戰，殿而還。明總兵吳三桂倚山爲營，滿達海合諸軍擊破之，三桂宵遁。七年，從濟爾哈朗克塔山。八年，授都察院承政。

順治元年，從入關，敗李自成，進貝子。復從英親王阿濟格逐自成趨綏德。二年，克沿邊三城及延安，自成遁湖廣，師還。三年，從豪格討張獻忠，自漢中進秦州，降獻忠將高如驥。師次西充，擊斬獻忠，與尼堪分勦餘賊。五年，師還。坐徇巴牙喇囊章京希爾根冒功，議罰銀，睿親王多爾袞令免之。六年，襲爵。降將姜瓖叛大同，滿達海與郡王瓦克達率師討之，尋授征西大將軍。克朔州、馬邑、寧武關、寧化所、八角堡、靜樂縣，遂與博洛會師，復汾州。瓖誅，大同平。遣兵圍平遙、太谷、遼沁，先後克之。屯留、襄垣、榆社、武鄉諸縣俱下。睿親王多爾袞令留瓦克達勦餘寇，滿達海還京師。

八年，世祖親政，改封號曰翼親王。諸王分治部務，滿達海掌吏部。九年二月，薨，子詮。十六年，追論滿達海於奏削多爾袞封爵後，奪其財物，掌吏部，懼譚秦驕縱，未論劾，削諡卹碑，降爵爲貝勒。

子常阿岱，初襲親王。降貝勒。康熙四年，薨，諡懷愍。子星尼，襲貝子，再襲輔國公。星尼子星海，襲鎮國公。並坐事奪爵。乾隆四十三年，追錄滿達海功，命星海孫福色經額以輔國將軍世襲。常阿岱既降爵，以從弟傑書襲親王。

康良親王傑書，祜塞第三子。初襲封郡王。順治八年，加號曰康。十六年，襲爵，遂改號康親王。康熙十三年六月，命爲奉命大將軍，率師討耿精忠。師至金華、溫州、處州已

陷。精忠將徐尙朝以五萬人犯金華，王令都統巴雅爾、副都統瑪哈達迎擊，破之。尙朝復來犯，巴雅爾會總兵陳世凱破賊壘積道山，殲二萬餘，復永康、縉雲。精忠將沙有祥、踏桃花嶺、便處州道，瑪哈達率軍擊之，有祥潰走。十四年，復處州及仙居。尙朝等猶踞宣平、松陽，屢窺處州。都統拉哈達借諸將禦之，破賊於石塘，於石佛嶺，於大王嶺、東隴隘口，上套寨、下五塘諸地。詔寧海將軍傅喇塔自黃巖、溫州，趣傑書自衢州入，傑書疏言：「處州有警，兵單不能驟進。」上諭曰：「王守金華，將及二載，徒以文移往來，不親統兵規勦，賊何自滅？宜刻期進取。」

十五年，自金華移師衢州，精忠將馬九屯、大溪灘拒師。傑書督諸將力擊之，伏起，刃相接。傑書坐古廟側指揮，譟爲火器所穿，衛兵負碩爲蔽，傑書談笑自若，諸軍皆踴躍奮擊，精忠兵大敗，溪水爲赤。傑書令偃旗鼓，一日夜行數百里，乘月攻克江山，進徇常山，次仙霞關。精忠將金應虎收舟泊隔岸，師不得渡。令循灘西上，視水淺亂流，涉。精忠兵不戰潰，應虎降。進拔浦城，檄精忠諭降。師復進，拔建陽，撫定建寧、延平二府。精忠遣其子顯祚迎師，傑書承制許以不死，精忠出降。十月，師入福州，精忠請從師，許鄭錦自贖，大告詔許之。

錦將許耀以三萬人屯烏龍江南小門山、真鳳山，傑書遣拉哈達等擊走之。疏言：「精忠

從師出剿，其弟昭忠、聚忠，宜留一人於福州，轄其屬。」又言：「福建制兵已設如額，精忠所率兵不少，左右兩鎮兵可並裁去。溫州總兵祖弘勳，藩下總兵曾養性，宜別除授。」上命昭忠爲鎮平將軍，駐福州，餘並如所請。傑書遣兵敗錦將吳淑於浦塘，復邵武。師復進，泰寧、汀州及所屬諸縣皆下。十六年，拉哈達敗錦軍于白茅山、太平山，破二十六壘，克興化，復泉州、漳州。奏入，詔褒傑書功。傑書令拉哈達等率兵與精忠進次潮州，規廣東。錦兵陷平和，逼海澄，副都統穆赫林等守禦越七旬，援不至，與長泰並陷。傑書請罪，詔俟師還議之。錦兵復破同安、惠安，傑書遣軍討復之，並復長泰，破敵於柯墜山、萬松關，又遣別將破敵江東橋、石衛寨。十八年，戰郭塘、歐溪頭，屢破敵。敵犯江東橋，擊却之。副都統吉勒塔布敗敵繁頭山，沃申克東石城。十九年，沃申撫定大定、小定、玉洲、石馬諸地，克海澄。水師提督萬正色克海壇，拉哈達等克廈門、金門，都統賚塔克銅山。錦以殘兵還臺灣。

精忠既降，復有異志，傑書疏請逮治。上令傑書諷精忠請入覲，亦召傑書師還，留八旗兵三千分守福州、泉州、漳州。十月，至京師，上率王大臣至盧溝橋迎勞之。二十一年，追論金華頓兵及遲援海澄罪，奪軍功，罰俸一年。二十九年，率兵出張家口，屯歸化城，備噶爾丹。三十六年閏三月，薨，予諡。

子椿泰，襲。椿泰裕達大度，遇下以寬。善舞六合槍，手法矯捷，敵十數人。四十八

年，薨，諡曰悼。

子崇安，襲。雍正間，官都統，掌宗人府。九年，率兵駐歸化，備噶爾丹。尋命護撫遠大將軍印，召還，十一年，薨，諡曰修。傑書子巴爾圖，襲。乾隆十八年，薨，年八十，諡曰簡。

崇安子永恩，襲。四十三年，復號禮親王。永恩性寬易而持已嚴，襲爵垂五十年，淡泊勤儉，出處有恆。嘉慶十年，薨，諡曰恭。

子昭捷，襲。昭捷好學，白號汲修主人，尤習國故。二十一年，坐陵辱大臣，濫用非刑，奪爵，罔禁。二十二年，命釋之。從弟麟趾，襲，父永恁，永恩弟也。亦嗜文學，能詩。追封禮親王。麟趾，道光元年，薨，諡曰安。孫全齡，襲，父錫春，追封禮親王。全齡，三十年，薨，諡曰和。

子世鐸，襲。同治間，授內大臣、右宗正。光緒十年，恭親王奕訢罷政，太后諮醇親王奕譞諸王孰可任，舉世鐸對。乃命在軍機大臣上行走，並詔緊要事件會同奕譞商辦。德宗親政，世鐸請解軍機大臣，奉太后旨，不許。十九年，命增護衛。二十年，太后萬壽，賜親王雙俸，再增護衛。二十六年，上奉太后西巡，世鐸不及從。召起行在，復以病未至。二十七年七月，罷直，授御前大臣。遜位後三年，薨，諡曰恪。子誠厚，襲。薨，諡曰敦。

克勤郡王岳託，代善第一子。初授台吉。天命六年，師略奉集堡，將還，謀告明軍所在，岳託偕台吉德格類擊敗之。上克瀋陽，明總兵李秉誠引退，師從之，至白塔鋪。岳託後至，逐北四十里，殲明兵三千餘。喀爾喀扎魯特貝勒昂安執我使送葉赫，被殺。八年，岳託同台吉阿巴泰討之，斬昂安及其子。十一年，復從代善伐扎魯特，斬其部長鄂爾齊圖，俘其衆。封貝勒。

天聰元年，借貝勒阿敏、濟爾哈朗伐朝鮮，克義州、定州、漢山三城。渡嘉山江，克安州，次平壤，其守將棄城走。再進，次中和，諭朝鮮國王李倬降。阿敏欲直攻王京，岳託密與濟爾哈朗議駐平山，再使諭倬。倬願歲貢方物，岳託謀曰：「吾曹事已集，蒙古與明皆吾敵，設有警，可不爲備乎？宜與盟而歸。」既盟，告阿敏。阿敏以未與盟，縱兵掠。岳託曰：「盟成而掠，非義也。」勸之不可。復令倬弟覺與盟，乃還師。

從上伐明，又從圍寧遠，並有功。復敗明兵于牛莊。二年，略明邊，墜錦州、杏山、高橋三城。自十三站以東，毀墩二十一，殺守者三十人。師還，上迎勞，賜良馬一。三年，略明錦州、寧遠，焚其積聚。上伐明，岳託與濟爾哈朗率右翼兵夜攻大安口，毀水門入，敗馬蘭營援兵於城下。及旦，見明兵營山上，分兵授濟爾哈朗擊之，岳託駐山下以待。復見明兵自遵化來援，顛濟爾哈朗曰：「我當擊此。」五戰皆捷。尋次順義，擊破明總兵滿桂等。薄明

都復從代善擊敗援兵。偕貝勒薩哈璘圍永平，克香河。四年，還守瀋陽。

五年三月，詔詢諸貝勒：「國人怨斷獄不公，何以弭之？」岳託奏：「刑罰外謬，實在臣等。請上擢直臣，近忠良，絕讒佞，行黜陟之典，使諸臣知激勸。」是歲初設六部，命掌兵部事。上攻大凌河，趨廣寧，岳託偕貝勒阿濟格率兵二萬別自義州進，與師會。固山額真葉臣圍城西南，岳託爲之應。祖大壽請降，以子可法質。可法見諸貝勒，將拜，岳託曰：「戰則仇敵，和則弟兄，何拜爲？」因問何爲死守空城，曰：「畏屠戮耳！」岳託善諭之，遣歸。越三日，大壽乃降。上議取錦州，命偕諸貝勒統兵四千，易漢服，偕大壽作潰奔狀，夜襲錦州。會大霧，乃止。

六年正月，岳託奏：「前克遼東、廣寧，漢人拒命者誅之，後復屠灤州、永平，是以人懷疑懼。今天與我大凌河，正欲使天下知我善撫民也。臣愚以爲善撫此衆，歸順者必多。當先予以室家，出公帑以贍之。倘蒙天眷，奄有其地，仍還其家產，彼必悅服。又各官宜令諸貝勒給莊一區，每牛彙令取漢男婦二人、牛一頭，編爲屯，人給二屯。出牛口之家，各牛彙復以官值償之。至明諸將士棄其鄉土，窮年戍守，畏我誅戮。今慕義歸降，善爲撫卹，毋令失所，則人心附，大業成矣。」疏入，上嘉納之。

尋偕濟爾哈朗等略察哈爾部，至歸化城，俘獲以千計。又偕貝勒德格類行略地，自耀

州至蓋州南。七年，又借德格類等攻旅順口，留兵駐守。師還，上郊勞，以金卮酌酒賜之。八年，上閱兵瀋陽，岳託率滿洲、蒙古十一旗兵，列陣二十里許，軍容整肅，上嘉之。從上征察哈爾，有疾先還。九年，略明山西，岳託復以病留歸化城。土默特部來告，博碩克圖汗子俄木布遣人借阿魯喀爾喀及明使者至，將謀我。岳託伏兵邀之，擒明使者，令土默特捕斬阿魯喀爾喀匿馬駝者。部分土默特壯丁，立隊伍，授條約。尋與諸貝勒會師，偕還。

崇德元年四月，封成親王。八月，坐徇庇莽古爾泰、碩託，及離間濟爾哈朗、豪格，論死，上寬之，降貝勒，罷兵部。未幾，復命攝部事。二年八月，上命兩翼較射，岳託言不能執弓，上勉之再三，始引弓，弓墮地者五，乃擲去。諸王論岳託驕慢，當死，上再寬之，降貝子，罰銀五千。

三年，復貝勒。從上征喀爾喀，至博碩堆，知扎薩克圖汗已出走，乃還。八月，伐明，授岳託揚武大將軍，貝勒杜度副之，統右翼軍；統左翼者睿親王多爾袞也。至牆子嶺，明兵入堡，外爲三寨，我師克之。堡堅不易拔，用俘卒言嶺東西有間道，分兵攻其前，綴明師，潛從間道踰嶺入，克盡十有一。師深入，徇山東，下濟南，岳託薨于軍。四年，多爾袞奏捷，無岳託名。上驚問，始聞喪，大慟，輟膳，命毋使禮親王知。喪還，上至沙嶺遙奠，還宮，輟朝三日。詔封爲克勤郡王，賜駝五、馬二、銀萬。康熙二十七年，立碑紀功。乾隆四十三年，配

享太廟。

岳託子七，有爵者五：羅洛渾、喀爾楚渾、巴爾楚渾、巴思哈、帖里布。巴爾楚渾、帖里布並恩封貝勒，巴爾楚渾諡和惠，帖里布諡剛毅。

衍禧介郡王羅洛渾，岳託第一子。初襲貝勒。崇德五年，迎蒙古多羅特部蘇班岱、阿爾巴岱于杏山，遇明兵，搏戰破之，賜御廐良馬一。尋圍錦州。復從伐明，克松山，賜蟒緞。八年，坐嗜酒妄議，敏惠恭和元妃喪不輟絲竹，削爵。旋復封，命濟爾哈朗、多爾袞戒諭之。順治元年，從定京師，進行禧郡王。三年，借肅親王豪格征四川，薨于軍。康熙間，追諡。

子羅科鐸，襲。八年，改封號曰平郡王。十五年，從信郡王多尼徇雲南，屢破明將李定國、白文選。十六年，賜蟒衣、弓刀、鞍馬，旌其勞。康熙二十一年，薨，諡曰比。子納爾圖，襲。二十六年，以毆斃無罪人及折人手足，削爵。弟納爾福，襲。四十年，薨，諡曰悼。子納爾蘇，襲。五十七年，從撫遠大將軍允禔收西藏，駐博羅和碩，尋移古木。六十年，攝大將軍事。雍正元年，還京。四年，坐貪婪，削爵。子福彭，襲。

平敏郡王福彭既襲爵，授右宗正，署都統。十一年，命軍機處行走。授定邊大將軍，率師討噶爾丹策零。師次烏里雅蘇臺，奏言：「行軍，駝馬爲先。今喀爾喀、扎薩克貝勒等遠

獻駝馬，力請停償直。彼不私其所有，而宗室王、公、貝勒皆有馬，豈不內媿於心？臣有馬五百，願送軍前備用。」十二年，率將軍傅爾丹赴科布多護北路諸軍。尋召還。十三年，復命率師駐鄂爾坤，築城額爾德尼昭之北。尋以慶復代，召還。乾隆初，歷正白、正黃二旗滿洲都統。十三年，薨，子諡。

子慶寧，襲。十五年，薨，諡曰儕。無子。以納爾蘇孫慶恆襲，授右宗正。坐旗員冒借官銀，降貝子。四十年，復王爵。四十三年，復號克勤郡王。四十四年，薨，諡曰良。以訥爾圖孫雅朗阿襲。五十九年，薨，諡曰莊。子恆謹，襲。嘉慶四年，以不避皇后乘輿，奪爵。以弟恆元子尙格襲。恆元追封克勤郡王。尙格，道光四年以病乞休，十三年，薨，諡曰簡。子承頌，襲，十九年，薨，諡曰恪。

子慶惠，襲。咸豐八年，授正黃旗漢軍都統。十年，上幸熱河，命留京辦事。英國兵燬圓明園，其將巴夏禮先爲我師所擒，慶惠釋之，疏請恭親王奕訢入城議撫。十一年，薨，諡曰敬。子晉祺，襲。歷左宗人、右宗正、都統、領侍衛內大臣。德宗大婚，加親王銜。孝欽皇后萬壽，賜四團龍補服，並歲加銀二千。二十六年，薨，諡曰誠。子崧杰，襲，宣統二年，薨，諡曰順。子晏森，襲。

顯榮貝勒喀爾楚渾，岳託第三子。順治元年，從多爾袞擊李自成於山海關。二年，封

鎮國公。三年，從豪格討張獻忠，借貝子滿達海率師進剿。獻忠將高如曠等率衆降，豪格殲獻忠，喀爾楚渾在事有功。五年，授都統。六年，從尼堪討叛將姜瓖，圍寧武，破敵，進貝勒。八年，攝理藩院事。卒，子諡顯榮。子克齊，方一歲，襲爵，歷七十一年卒，年七十二。子魯賓，初封貝子。事聖祖，授左宗正。從征噶爾丹，罷宗正。雍正元年，襲爵。四年，坐狂悖，削爵。復封輔國公。乾隆八年，卒，年七十四，諡恪思。子孫以奉恩將軍世襲。鎮國將軍品級巴思哈，岳託第五子。崇德四年，封鎮國將軍。順治六年，進貝勒。九年，從尼堪征湖南，賜蟒衣、鞍馬、弓矢。尼堪戰死衡州，屯齊代爲定遠大將軍，巴思哈與合軍自永州趨寶慶，敗敵周家坡。十一年，追論尼堪敗績失援罪，削爵。十二年，授都統。尋授鎮國公品級。十五年，從多尼下雲南。師次貴州，破敵。十六年，薄雲南會城，同貝勒尚善克鎮南州、玉龍關、永昌府、騰越州，賜蟒袍、鞍馬。十七年，師還。追議在永昌縱兵擾民，降鎮國將軍品級。十八年，卒。

碩託，代善第二子。初授台吉。天命六年，從伐明，攻奉集堡。十年，借貝勒莽古爾泰援科爾沁。十一年，從代善伐喀爾喀巴林部，又伐扎魯特部，皆有功，授貝勒。天聰元年，從貝勒阿敏等伐朝鮮。又從上伐大凌河，圍錦州。四年，師克永平，借阿敏駐守。阿敏引還，碩託坐削爵。五年，從攻錦州，明兵攻阿濟格營，碩託力戰，傷於股，上親酌金卮勞之。

明兵趨大凌河，碩託擊敗張春，復傷於手。敘勞，賜綵緞十、布百。八年，從代善自喀喇鄂博攻得勝堡，克之。又擊敗朔州騎兵。借薩哈璘略代州，拔崞縣，分克原平驛。尋封貝子。崇德元年，從伐朝鮮，圍南漢山城，敗援兵二萬餘。二年，借阿濟格攻克皮島。三年，借濟爾哈朗攻寧遠。四年，坐僭上越分，降輔國公。借阿濟格伐明，俘獲無算，論功，賜駝、馬各一。五年六月，從多爾袞圍錦州。坐離城久駐，又遣卒私歸，議削爵。上讓之曰：「爾罪多矣！朕屢宥，爾屢犯，若不闕己者。後當任法司治之，不汝宥也。」改罰銀千。尋復封貝子。太宗崩，碩託與阿達禮謀立睿親王多爾袞，譴死，黜宗室。

穎毅親王薩哈璘，代善第三子。初授台吉。天命十年，察哈爾林丹汗攻科爾沁，薩哈璘將精騎五千赴援，解其圍。十一年，從代善伐喀爾喀巴林部，又伐扎魯特部，皆有功，授貝勒。天聰元年，上伐明，率巴雅喇精騎爲前隊。上自大凌河至錦州，明兵走，薩哈璘邀擊殲之。復率偏師衛塔山糧運，敗明兵二萬人。攻寧遠，擊明總兵滿桂，薩哈璘力戰，被創。三年，上伐明，次波羅河屯。代善等密請班師，上不擇。薩哈璘與岳託力贊進取，由是克遵化，薄明都。十二月，薩哈璘略通州，焚其舟，次張家灣。復圍永平，克香河。四年，永平既下，薩哈璘與濟爾哈朗駐守。永平人李春旺爲言將屠城，斬以徇。旋諭降遷安、灤州、建昌、臺頭營、鞍山堡諸地。明兵自樂亭、撫寧攻灤州，薩哈璘率軍赴援，明兵引退。貝勒

阿敏來代，乃還師。

五年，詔諸貝勒指陳時政，薩哈璘言：「圖治在人。人主灼知邪正，則臣下爭尚名節，惟皇上慎簡庶僚，任以政事。遇大征伐，上親在行間，諸臣皆秉方略。若遣軍，宜選賢能者爲帥，給符節，畀事權，仍限某官以下干軍令，許軍法從事。」初設六部，掌禮部事。六年，略歸化城，俘蒙古千餘。指授蒙古諸貝勒牧地，申約法。

七年六月，詔問征明及察哈爾、朝鮮三者何先，薩哈璘言：「當寬朝鮮，拒察哈爾，而專征明。察哈爾雖不加兵，如蟲食穴中，勢且自盡。至于明，我少緩，則彼守益固。臣意視今歲秋成圖進取，乘彼禾稼方熟，因糧于敵，爲再進計。量留兵防察哈爾。先以騎兵往來襲擊蹂躪，再簡精兵自一片石入山海關，則寧、錦爲無用，或仍自寧、錦入，斷北京四路，度地形，據糧足之地。乘機伺便，二三年中，大勳集矣。」尋略山海關。八年，借多爾袞迎降將尙可喜，招撫廣鹿、長山二島戶口三千八百有奇。從伐明，薩哈璘自喀喇鄂博攻克勝堡。略代州，夜襲醇縣，拔之。王東、板鎮二堡民棄堡遁。復擊敗代州兵。會上大同，籍俘獲以聞。

九年，借多爾袞、岳託、豪格等收察哈爾林丹汗子額爾克孔果爾額哲，師次托里圖，收其全部。師還，岳託駐歸化城。薩哈璘借多爾袞、豪格入明邊，略山西。事詳多爾袞傳。

諸貝勒大臣屢請上尊號，不許。既收察哈爾，復請，上仍不許。薩哈璘令內院大臣希福等奏曰：「臣等屢請，未蒙鑒允，夙夜悚惶，罔知所措。伏思皇上不受尊號，咎在諸貝勒不能殫竭忠信，展布嘉猷，爲久大計。今諸貝勒誓改行竭忠，輔開太平之基，皇上宜受尊號。」上曰：「善。」薩哈璘爲朕謀，開陳及此，實獲我心。諸貝勒應誓與否，爾掌禮部，可自主之。」翌日，薩哈璘集諸貝勒于朝，書誓詞以進。上命以衆議告朝鮮，薩哈璘因言：「諸貝勒亦當遣使，示以各國來附，兵力強盛。」上嘉納之。

崇德元年正月，薩哈璘有疾，上命希福諭曰：「羣子弟中，整理治道，啓我所不及，助我所不能，惟爾之賴。爾其靜心調攝，以副朕望！」薩哈璘對曰：「蒙皇上溫旨眷顧，竊冀仰荷恩育，或可得生。卽不幸先填溝壑，亦復何憾。但當大勳垂集，不能盡力國家，乃輒轉牀，爲可恨耳！」希福還奏，上惻然曰：「國家豈有專事甲兵以爲治理者？倘疆土日闊，克成大業，而明哲先萎，孰能助朕爲理乎？」病革，屢臨視，見其羸瘠，淚下，薩哈璘亦悲痛不自勝。五月，卒。上震悼，入哭者四，自辰至午乃還。仍于庭中設幄坐，不御飲食，輟朝三日。祭時，上親奠，痛哭。詔褒薩哈璘明達敏贖，通滿、漢、蒙古文義，多所贊助，追封額親王。上御翔鳳樓，偶假寐，夢人請曰：「額親王乞賜牛一。」故事，親王薨，初祭以牛。薩哈璘以追封，未用，上命致祭如禮。康熙十年，追諡。

薩哈璘子三：阿達禮、勒克德渾、杜蘭。杜蘭，恩封貝勒，坐事，降鎮國公。

阿達禮，薩哈璘第一子。襲郡王。崇德三年，從伐喀爾喀。五年五月，偕濟爾哈朗駐義州，迎來歸蒙古多羅特部，明錦州杏山、松山兵出拒，擊敗之。師還，賜御廐良馬一。六年，圍錦州，降城中蒙古台吉諾木齊、吳巴什等，敗明援兵于錦州南山西岡。明兵復自松山沿海進援，我兵薄城下，擊殲其衆。圍松山，明兵來犯，擊敗之，斬千四百餘級。七年，明將夏承德約內應，夜半，我軍梯登，遂克松山。殺功，賜鞍馬一、蟒緞九十。尋管禮部，與議政。先是，上御篤恭殿，王以下皆侍立；碩託奏定儀制，上御殿及賜宴，親王以下皆跪迎，上升階方起，駕還清寧宮亦如之。貝勒阿巴泰伐明薊州，偕多鐸屯寧遠綴明師。八年，太宗崩，坐與碩託謀立睿親王，譴死。

順承恭惠郡王勒克德渾，薩哈璘第二子。阿達禮譴死，緣坐，黜宗室。順治元年，復宗室，封貝勒。二年，命爲平南大將軍，代豫親王多鐸駐江寧。時明魯王以海據浙東稱監國，其大學士馬士英等率兵渡錢塘江窺杭州，勒克德渾遣兵擊却之。復遣梅勒額真珠瑪喇擊士英餘杭，和託擊明總兵方國安富陽，兩軍合營杭州城三十里外。士英、國安復率兵渡江，又爲梅勒額真濟席哈所敗，溺死者無算。十一月，明唐王聿鍵所置湖廣總督何騰蛟招李自成餘部，分據諸府縣，命勒克德渾偕鎮國將軍鞏阿岱率師討之。三年正月，師次武昌，遣

護軍統領博爾輝等督兵進擊，戰臨湘，殲敵千餘。次岳州，降明將黑運昌。至石首，敵渡江犯荊州，遣尚書覺羅郎球等以偏師出南岸，伺敵渡，狙擊之。師乘夜疾馳，詰旦抵城下，分兩翼躡敵營，大破之，斬獲甚衆。薄暮，郎球等亦盡奪敵舟以歸。翌日，分遣奉國將軍巴布泰等逐敵，自安遠、南漳、喜峯山、關王嶺至襄陽，擊斬殆盡。次彝陵，自成弟孜及諸將田見秀、張耐、李佑、吳汝義等率馬步兵五千，詣軍前降，獲馬、贏、牛萬二千餘。捷聞，優詔班師，賜金百、銀二千。五年九月，進封順承郡王。尋借鄭親王濟爾哈朗督兵攻湘潭，拔之，擒騰蛟。移師入廣西，攻全州。破趙廉，克永安關。逐土寇曹楨子，又敗之於道州。七年，師還，賜金五十、銀五千。八年，掌刑部事。九年三月，薨。康熙十年，追諡。

子勒爾錦，襲。康熙十一年，掌宗人府事。十二年，吳三桂反，命爲寧南靖寇大將軍，率師討之。十三年，駐荊州。三桂兵陷沅州、常德，分兵抵巴東，逼襄陽，遣都統鄂內率兵防守。三月，三桂將劉之復率舟師犯彝陵，夾江立五營，遣護軍統領額司泰等水陸並擊，大敗之。四月，三桂將陶繼智復自宜都來犯，又敗之。七月，敗三桂將吳應麒等。十四年五月，三桂兵犯均州，遣都統伊里布擊敗之。六月，叛將楊來嘉來犯，列陣山巔，自山溝下斷我師道，師擊之，斬三千餘級。疏言：「敵逼彝陵，兵衆舟多，請益戰艦以斷運道。」上從之。七月，三桂將王會等合來嘉犯南漳，遣伊里布與總督蔡毓榮會師擊之。八月，疏言：

「賊立壘掘塹，騎兵不能衝突。當簡綠旗步兵，造輕箭簾車、礮車並進，填壕發礮，繼以滿洲兵，庶可滅賊。」上復從之。十月，復興山。十二月，請發禁旅益師，上責其遷延。十五年，自荊州渡江，破敵於文村、於石首，復戰太平街，師敗績，退保荊州。九月，遣副都統塞格復鄖西。十八年，設隨征四營，轄新增兵萬二千。

三桂既死，復渡江克松滋、枝江、宜都及澧州，進取常德，敵焚廬舍、舟艦先遁，所置巡撫李益陽、按察院陳寶倫等降。遣兵至青石渡，吳世璠將潘龍迎戰。師左右夾擊，追至平峪舖，斬賊無算，敵墮崖死者甚衆。復衡山。攻歸州，敗世璠將廖進忠于馬黃山，追至西壤，復歸州、巴東。十九年，詔趣取重慶。疏請留將軍噶爾漢于荊州，親率師赴重慶。中途引還，具疏自劾，請解大將軍任，赴沅州軍自効，上責令還京師。下吏議，以老師糜餉，坐失事機，削爵。子勒爾貝，襲。二十一年，薨。弟揚奇，襲。二十六年，薨。弟充保，襲。三十七年，薨。弟布穆巴，襲。五十四年，坐以御賜鞍馬給優人，削爵。以從父諾羅布襲。

諾羅布，勒克德渾第三子。初授頭等侍衛。累官至杭州將軍。襲爵。五十六年，薨，諡曰忠。

子錫保，嗣。雍正三年，掌宗人府事，在內廷行走。四年，諡曰「順承郡王錫保才具優長，乃國家實心效力之賢王，可給與親王俸。」授都統。坐徇貝勒延信罪不舉劾，又逮治

遲誤，奪親王俸，降左宗正。七年三月，師討噶爾丹策零，命錫保署振武將軍印，駐軍阿爾台。九年，上以錫保治軍勤勞，進封順承親王，命守察罕叟爾。噶爾丹策零遣其將大策零敦多卜、小策零敦多卜、多爾濟丹巴入犯科布多，次克魯倫，侵掠喀爾喀游牧。蒙古親王策棱等合師邀擊，遣台吉巴海夜入大策零敦多卜營挑戰，擊斬其將喀喇巴圖魯，大策零敦多卜等自哈布塔克拜達克遁歸。錫保疏報，得旨嘉獎。十一月，授靖遠大將軍。十年七月，策棱等敗敵額爾德尼昭。十一年，疏請城烏里雅蘇臺，從之。尋以噶爾丹策零兵越克爾森齊老，不赴援，罷大將軍，削爵。

子熙良，初封世子。以錫保罪，並奪。尋命襲郡王。乾隆九年，薨，諡曰恪。子泰斐英阿，襲。授都統、左宗正。二十一年，薨，諡曰恭。子恆昌，襲。四十三年，薨，諡曰愼。子倫柱，襲。道光三年，薨，諡曰簡。子春山，襲。咸豐四年，薨，諡曰勤。子慶恩，襲。穆宗大婚，賜三眼孔雀翎。光緒七年，薨，諡曰敏。子訥勒赫，襲。德宗大婚，賜食全俸。孝欽皇后萬壽，歲加銀二千。遜位後，薨，諡曰質。

謙襄郡王瓦克達，代善第四子。天聰元年，師攻寧遠，擊敗明總兵滿桂，瓦克達力戰，被創。崇德五年，從多爾袞圍錦州，敵兵樵採，瓦克達以十餘騎擊斬之。六年，洪承疇以十三萬人援錦州，次松山，敵騎來奪我紅衣敵，瓦克達偕滿達海戰却之，天雨，復戰，又敗。

之。進擊承疇步兵，噶布什賢什長費雅思哈失馬，瓦克達與累騎而出。甲喇章京哈寧阿墜馬，創甚，敵圍之數重，瓦克達入其陣，挈以歸。碩託譴死，緣坐，黜宗室。

順治元年，從多爾袞入山海關，追擊李自成至慶都。復從阿濟格自邊外趨綏德。二年，自成遁湖廣，躡至安陸。賊方乘船遁，瓦克達偕巴牙喇、章京、熬拜涉水登岸，射殪賊衆，奪其船以濟大軍。三年，敘功，復宗室，授三等鎮國將軍。從多鐸勦蘇尼特部，騰機思、騰機特等，至圖拉河，斬騰機思孫三、騰機特子二，及喀爾喀台吉十一，並獲其輜重。至布爾哈圖山，復與貝子博和託合軍，進斬千餘級，俘八百餘人，獲駝、馬、牛、羊無算。又擊敗喀爾喀土謝圖汗兵。四年，進封鎮國公。

五年，上念宗室貧乏，瓦克達賜銀六千，進封郡王。喀爾喀部二、楚虎爾擾邊，從阿濟格防大同。復從討叛將姜瓖，圍渾源。六年，偕滿達海攻朔州，發礮墜其城。移攻寧武，瓖將劉偉、趙夢龍守焉，縱火，棄城走。瓖將楊振威斬瓖降阿濟格，偉、夢龍亦降於瓦克達，靜樂及寧化所，八角堡諸寨悉平。十月，代滿達海爲征西大將軍，勦山西餘寇。明大學士李建泰既降，復叛，踞太平。圍之二十餘日，窮蹙，出降。詔誅建泰及其兄弟子姪，籍家產入官。連復平陽屬縣三十六。七年，師還。八年，加封號，掌工部，預議政。九年，坐事，解部任，罷議政。薨。康熙十年，追諡。

阿克達營駐軍平陽，戢軍安民。既薨，平陽人建祠以祀。薨之明年，授其子留雍、哈爾薩三等奉國將軍品級。康熙六年，留雍、哈爾薩訴阿克達功多，授哈爾薩鎮國公，留雍鎮國將軍。八年，留雍復以己爵卑，訟不平。議政王等言前爵賚緣輔政所得，宜併黜革，上命並降奉國將軍品級。二十一年，哈爾薩復訴阿克達爵乃功封，例得襲。命襲鎮國公，並封其子海青輔國公。哈爾薩累遷右宗正。二十五年，詔責其鑽營，與海青並奪爵。又以留雍襲鎮國公。三十七年，復以情，奪爵。乾隆四十三年，高宗錄阿克達功，命其四世孫洞福以鎮國將軍世襲。

輔國公瑪占，代善第六子。天聰九年，多鐸自廣寧入寧遠，錦州綏明師，瑪占在事有功。崇德元年，從阿濟格入長城，至安州，克十二城。師還，上郊勞，賜酒一金卮，封輔國公。三年，從岳託自歸子嶺毀邊城，入密雲，連克臺堡，越燕京趨山東，卒於軍。四年，喪歸，賜銀二千，駝馬各一。無子，未立後。



# 清史稿卷二百十七

## 列傳四

### 諸王三

#### 太祖諸子二

鎮國勤敏公阿拜 鎮國克潔將軍湯古代 子鎮國公轟克塞

莽古爾泰 輔國愨厚將軍塔拜

饒餘敏郡王阿巴泰 子安和親王岳樂 溫良貝子博和託 博洛

博和託子貝子彰泰 阿巴泰孫悼愨貝子蘇布圖

鎮國恪僖公巴布泰 德格類 巴布海 阿濟格

輔國介直公賴慕布

鎮國勤敏公阿拜，太祖第三子。天命十年，偕塔拜、巴布泰伐東海北路呼爾哈部，俘千五百戶，還，太祖出城迎勞，授牛泉章京。天聰八年，授梅勒額真。崇德三年，授吏部承政。四年，封三等鎮國將軍。六年，駐防錦州。八年，以老，罷承政。順治四年，進二等。五年二月，卒。十年，追封諡。

阿拜子有爵者三：鞏安，襲三等鎮國將軍，進輔國公；干圖、灑善封輔國公，干圖諡介直。鞏安、灑善之後，皆以奉恩將軍世襲。

鎮國克潔將軍湯古代，太祖第四子。事太宗，授固山額真。取永平四城，湯古代借圖爾格、納穆泰守灤州。天聰四年，明兵攻灤州急，貝勒阿敏怯不敢援，遣巴都禮率數百人突圍進，夜三鼓，入灤州。既，明兵以礮壞城，城樓火，湯古代等棄城奔永平。既還，太宗廷詰之，湯古代引罪請死。太宗曰：「汝不能全師而歸，殺汝何益？」下所司論罪，免死，罷固山額真，奪所屬人口，籍其家。八年，授三等梅勒章京。崇德四年，封三等鎮國將軍。五年，卒。

子二：穆爾察，初封三等奉國將軍，襲爵，進二等。卒，諡恪恭。聶克塞，襲穆爾察三等奉國將軍。從多鐸略寧遠，從多爾袞定京師，逐李自成至慶都，皆有功，累進鎮國公。坐

事降三等鎮國將軍。康熙四年，卒。無子，爵除。

莽古爾泰，太祖第五子。歲壬子，從太祖伐烏喇，克六城，莽古爾泰請渡水擊之，太祖曰：「止！無僕何以爲主？無民何以爲君？我且削之。」遂燬六城，移軍富勒哈河。越日，於烏喇河建木城，留兵千守焉。天命元年，授和碩貝勒，以序稱三貝勒。

四年，明經略楊鎬遣總兵杜松以六萬人出撫順關，劉綎以四萬人出寬甸。莽古爾泰從太祖禦松界凡，伏兵薩爾濟谷口，伺明兵過將半擊之，我軍據吉林崖，明兵營薩爾濟山，復借貝勒代善等以千人益吉林崖，而合師攻薩爾濟，大破之，松戰死。又從太祖還軍擊綎。八月，從伐葉赫。五年，太祖伐明，略懿路、蒲城，令莽古爾泰以所部逐敵，率健銳百人追擊明兵，至渾河乃還。六年，鎮江守將陳良策叛投毛文龍，莽古爾泰偕代善遷金州民復州。十年，攻克旅順口。

察哈爾、林丹汗侵科爾沁部，圍克勒珠爾根城，莽古爾泰赴援，至農安塔，林丹汗遁。十一年，太祖伐喀爾喀、巴林部，先命諸貝勒錫拉穆楞，皆以馬乏不能進，莽古爾泰獨領兵夜渡擊之，俘獲無算。

天聰元年，攻明右屯衛，又以偏師衛塔山糧運。三年，從太宗征明，阿巴泰自龍井關

入，攻漢兒莊。莽古爾泰偕多爾袞、多鐸爲繼，降其城，旋諭降潘家口守將。上克洪山口，逼遵化。莽古爾泰自漢兒莊合軍擊敗明總兵趙率，擒其副將臧調元。師進次通州，薄明都，明諸道兵入援。莽古爾泰遣巴牙喇兵前行，與多鐸殿，值明潰卒來犯，擊殲之。從上閱薊州，破山海關援兵。四年二月，克永平、遵化。還，與明兵遇，敗之。

五年，從圍大凌河，正藍旗圍其南，莽古爾泰與德格類率巴牙喇兵策應。明總兵吳襄、監軍道張春赴援，距城十五里而營。莽古爾泰從上擊之，獲春等。當圍大凌河時，莽古爾泰以所部兵被創，言於上。上偶詰之曰：「聞爾所部兵每有違誤。」莽古爾泰恚曰：「寧有是耶？」上曰：「若告者誣，當治告者，果實，爾所部兵豈得無罪？」言已，將起乘馬，莽古爾泰曰：「上何獨與我爲難？我固承順，乃猶欲殺我耶？」撫佩刀，頻目之。貝勒德格類，其母弟也，斥其悖，拳毆之。莽古爾泰益怒，抽刃出鞘。左右揮之出，上憤曰：「是固嘗弑其母以邀寵者！」諸貝勒議莽古爾泰大不敬，奪和碩貝勒，降多羅貝勒，削五牛，罰銀萬及甲冑，雕鞍馬十，素鞍馬二。

六年，從伐察哈爾，林丹汗遁。移師伐明，略大同、宣府。十二月，卒，上臨喪，漏盡三鼓，始還；又於中門設幄以祭，哭之慟，乃入宮。

九年，莽古爾泰女弟莽古濟格格所屬冷僧機告莽古爾泰與德格類、莽古濟格格盟誓怨

望，將危上，以莽古濟格格夫瑣諾木爲證。搜得牌印十六，文曰「大金國皇帝之印」。追奪莽古爾泰爵。莽古濟格格及莽古爾泰子額必倫坐死，餘子並黜宗室。

輔國愨厚公塔拜，太祖第六子。天命十年，伐東海北路呼爾哈部有功，授三等甲喇章京。天聰八年，進一等。尋封三等輔國將軍。崇德四年九月，卒。順治十年，追封諡。塔拜子八，有爵者三：額克親、班布爾善、巴都海。額克親，崇德元年，從阿濟格伐明，信燕京。明兵自涿州來拒，親陷陣，破之。四年，封三等奉國將軍。尋襲爵。五年，從多爾袞攻錦州，復從多鐸追擊明兵於塔山。六年，上圍錦州，敗洪承疇兵十三萬。移軍近松山，掘壕困之。明總兵曹變蛟夜突上營，額克親偕內大臣錫翰力禦，卻之。敍功，賜銀八十。順治元年，從多爾袞入山海關，破李自成，有功，累進鎮國公。七年，授正白旗滿洲固山額真，復進貝子。八年，坐附羅什博爾惠諂媚諸王造言搆毀，削爵，黜宗室。九年，復入宗室，授內大臣。十二年，卒。班布爾善，累進封輔國公。以附鰲拜，譴死。附見鰲拜傳。巴都海，亦封輔國公，諡恪儉。

饒餘敏郡王阿巴泰，太祖第七子。初授台吉。歲辛亥，與費英東、安費揚古率師伐東

海窩集部烏爾固辰、穆棱二路，俘千餘人，還。天命八年，偕台吉德格類等伐扎魯特部，渡遼河，擊部長昂安。昂安攜妻子引牛車遁，師從之，昂邦章京達音布戰死。阿巴泰繼進，斬昂安及其子，俘其衆，還，太祖郊勞，並賚從征將士。

太宗卽位，封貝勒。阿巴泰語額駙揚古利、達爾漢曰：「戰則擐甲冑，獵則佩弓矢，何不得爲和碩貝勒？」語聞，上曰：「爾等宜勸之，告朕何爲？」天聰元年，察哈爾昂坤杜棱來歸，與宴。阿巴泰不出，曰：「我與諸小貝勒同列。蒙古貝勒明安巴克乃位我上，我恥之！」上以語諸貝勒，貝勒代善與諸貝勒共責之曰：「德格類、濟爾哈朗、杜度、岳託、碩託早從五大臣議政，爾不預焉。阿濟格、多爾袞、多鐸，先帝時使領全旗，諸貝勒皆先爾入八分。爾今爲貝勒，得六牛衆，已踰分矣！乃欲與和碩貝勒抗行，得和碩貝勒，不更將覬覦耶？」阿巴泰引罪，罰甲冑、雕鞍馬四、素鞍馬八。

二年，與岳託、碩託伐錦州，明師退守寧遠，克墩臺二十一，毀錦州、杏山、高橋三城，還。三年，從伐明，自喀喇沁波羅河屯行七日，偕阿濟格率左翼四旗及蒙古軍攻龍井關，夜半克之。明將易愛自漢兒莊赴援，擊斬之，取其城。會上克洪山口，逼遵化，敗明山海關援兵，克之。復趨通州，明總兵滿桂、侯世祿屯順義，阿巴泰偕岳託擊走之，獲馬千餘、駝百，順義亦下。

時袁崇煥、祖大壽以兵二萬屯廣渠門外，阿巴泰偕莽古爾泰等率師攻之。聞敵伏兵於右，諸貝勒相約入隘必趨右，若出中路，與避敵同。豪格趨右，敗伏兵，轉戰至城壕。阿巴泰出中路，亦破敵，與豪格師會。罷戰，諸貝勒議違約罪，阿巴泰當削爵。上曰：「阿巴泰非怯，以顧其二子，與豪格相失，朕奈何加罪於吾兄。」宥之。徇通州，焚其舟，略張家灣。從上至薊州，明兵五千自山海關至，奮擊，殲其衆。四年，從上圍永平，與濟爾哈朗邀斬叛將劉興祚。尋命守永平。明兵攻灤州，偕薩哈璘赴援，明兵引退，代還。

五年，初設六部，掌工部事。從上圍大凌河，正黃旗圍北之西，鑲黃旗圍北之東，阿巴泰率巴牙喇兵爲策應。大壽降，阿巴泰偕德格類、多爾袞、岳託以兵四千易漢裝，從大壽夜襲錦州，二更行，礮發不絕聲。錦州人聞之，謂大凌河兵逸，爭出應之，師縱擊，斬賊甚衆。霧，兩軍皆失伍，乃引還。七年，築蘭營城，賜御用蟒衣一、紫貂皮八、馬一。詔問征明及朝鮮、察哈爾三者何先，阿巴泰請先伐明。八月，略山海關，俘數千人還。上迎勞，責其不深入。八年，從征宣府，至應州，克靈丘及王家莊。九年，阿巴泰病手痛，上曰：「爾自謂手痛不耐勞苦。不知人身血脈，勞則無滯。惟家居佚樂，不涉郊原，手不持弓矢，忽爾勞動，疾痛易生。若日以騎射爲事，寧復患此？凡有統帥之責者，非躬自教練，士卒奚由奮？爾毋媿安，斯克敵制勝，身不期強而自強矣。」

崇德元年，封饒餘貝勒。偕阿濟格等伐明，克雕鸞堡、長安嶺堡、薄延慶，分兵克定興、安肅、容城、安州、雄、東安、文安、寶坻、順義、昌平十城。五十六戰皆捷，俘十數萬。師還，上出城十里迎勞，酌以金卮。上伐朝鮮，留防噶海城。三年，上伐喀爾喀，阿巴泰與代善留守，築遼陽都爾彌城，復治盛京至遼河道，道廣十丈，高三尺，濬壕夾之。副多爾袞率師伐明，毀邊牆入，越明都趨涿州，直抵山西。復東趨臨清，克濟南。略天津、遷安，出青山關，還。賜馬二、銀五千。四年，偕阿濟格略錦州、寧遠。

五年，偕多爾袞屯田義州，分兵克錦州城西九臺，刈其禾，又克小凌河西二臺。偕杜度伏兵寧遠，截明運道，奪米千石。移師敗明杏山、松山兵。時大軍更番圍錦州，阿巴泰屢往還共間。六年，坐從多爾袞去錦州三十里爲營及遣士卒還家，論削爵，奪所屬戶口。詔寬之，罰銀二千。尋從上破洪承疇援兵十三萬。七年，錦州降，偕濟爾哈朗圍杏山，克之，還守錦州。敕功，賜蟒緞七十。

十月，授奉命大將軍伐明，內大臣圖爾格副之。自黃崖口入邊，敗明將白騰蛟等於薊州，破河間、景州。趨兗州，擒斬明魯王以派等。分徇萊州、登州、青州、高州、沂州，南至海州。還略滄州、天津、三河、密雲。凡克城八十八，降城六，俘三十六萬，得金萬二千、銀二百二十萬有奇。八年五月，師還，上遣濟爾哈朗、多爾袞等郊迎三十里，賜銀萬。順治元年

四月，進郡王。二年，統左右兩翼兵鎮山東，剿滿家洞土寇，尋還。三年，薨。康熙十年，追諡。

阿巴泰子五，有爵者四：尙建、博和託、博洛、岳樂，而岳樂襲爵。

安和親王岳樂，阿巴泰第四子。初封鎮國公。順治三年，從豪格徇四川，擊斬張獻忠。六年，封貝勒。八年，襲爵，改號安郡王。九年，掌工部事，與議政。十年，命爲宣威大將軍，駐歸化城，規討喀爾喀部土謝圖汗、車臣汗。尋行成，入貢，乃罷兵。十二年，掌宗人府事。十四年，進親王。

康熙十三年，吳三桂、耿精忠並反，犯江西。命爲定遠平寇大將軍，率師討之，自江西規廣東，次南昌，遣兵復安福、都昌。十四年，復上高、新昌。戰撫州唐埠、七里岡、五桂寨、徐汊，屢破敵，復餘干、東鄉。詔移師湖南，疏言：「江西爲廣東咽喉，當江南、湖廣之衝，今三十餘城皆陷賊。」三桂於醴陵造木城，增僞總兵十餘人，兵七萬，保三千，固守萍鄉諸隘。若撤撫州、饒州、都昌諸路防兵盡赴湖南，則諸路復爲賊有。否則，兵勢單弱，不能長驅。廣東諸路，恐亦多阻。臣欲先平江西，無却顧憂，然後移師。」疏聞，上令速定江西。岳樂督兵攻建昌，精忠將邵連登率數萬人迎戰長興鄉，擊走之，克建昌，並下萬年、安仁。師進克廣信，再進克饒州，破敵景德鎮，復克浮梁、樂平。分兵徇宜黃、崇仁、樂安，皆下。並

諭降秦和、龍泉、永新、廬陵、永寧及湖廣茶陵諸縣。師再進，克靖安、貴溪。疏言：「三桂聞臣進取，必固守要害，非綠旗兵無以搜險，非紅衣敵無以攻堅。請令提督趙國祚等率所部從臣進討，並敕發新造西洋礮二十。」又疏言：「精忠將張存遣人稱有兵八千屯順昌，俟大軍入閩爲應。」詔以簡親王喇布專主福建軍事，而趣岳樂赴長沙。

十五年，岳樂師克萍鄉，遂薄長沙。疏言：「敵船集長沙城下，我師無船，難以應敵。長沙附近林木頗盛，請先撥戰艦七十艘，仍令督撫委員伐木造船。」如所請。八月，詔曰：「朕聞王復、萍鄉，直抵長沙，甚爲嘉悅。王其善撫百姓，使困苦得紓，卽脅從者皆朕赤子，當加意招徠。」十六年，遣兵破敵瀏陽，斬千餘級，克平江。十七年，破敵七家洞。三桂將林興珠等自湘潭來降。九月，三桂既死，詔趣岳樂進師。岳樂請赴岳州調度諸軍。上命大將軍察尼規取岳州，而令岳樂仍攻長沙。十八年正月，岳州降。長沙賊亦棄城遁，遂入長沙，遣兵復湘潭。尋會喇布軍克衡州、寶慶，分兵守焉。復與喇布合軍攻武岡，破敵寶慶、巖溪，斬級數百，獲舟四十。師次紫陽河，敵於對岸結營，師逕渡，分兵出敵後夾擊之，敵潰走。三桂將吳國貴、胡國柱以二萬人守隘，發礮殲國貴，奪隘。貝子彰泰逐敵至木瓜橋，遂克武岡及楓木嶺。詔召岳樂還京師，以敕印付彰泰。十九年正月，下詔褒岳樂功。岳樂至京師，上於盧溝橋南二十里行郊勞禮。

順治初，故明外戚周奎家有自稱明太子者，使舊宮人及東宮官屬辨視非是。三桂反，京師又有朱慈瑞者，自稱三太子，私改元廣德，糾黨舉火爲亂，事敗，慈瑞走免。鞠其黨，謂其真姓名爲楊起隆。及岳樂駐師楓木嶺，於新化僧寺得朱慈燦，自言爲莊烈帝長子，聞難奔南京，福王置諸獄，釋爲民，從朽木和尚爲僧，往來永州、寶慶間。以三桂悖逆反覆，將募兵聲討，三桂死，乃止。至是，岳樂攜慈燦來京，詔令慈瑞黨相見，復不相識，乃斬之。二十年，仍掌宗人府事。二十七年，偕簡親王雅布往蘇尼特防噶爾丹。二十八年二月，薨，子諡。二十九年，貝勒諾尼訐岳樂掌宗人府，聽讒，枉坐諾尼不孝罪，追降郡王，削諡。

岳樂子二十，有爵者三：蘊端、瑪爾渾、經希。蘊端封勤郡王，坐事降貝子，復坐事奪爵。經希封僖郡王。岳樂得罪，降鎮國公，卒，停襲。瑪爾渾，襲爵。瑪爾渾好學能文章，蘊端亦善詩詞。瑪爾渾又輯宗室王公詩爲宸蓀集，一時知名士多從之游。四十八年，薨，諡曰懿。子華玘，襲。五十八年，薨，諡曰節。雍正元年十二月，詔曰：「曩安郡王岳樂諂附輔政大臣，每觸忤皇考，蒙恩始終寬宥，而其諸子全不知感，傾軋營求，妄冀封爵。瑪爾渾、華玘相繼夭折，爵位久懸。岳樂諸子伍爾占、諸孫色亨圖等，怨望形於辭色。廉親王允禩又復逞其離間，肆爲讒言。安郡王爵不准承襲。」乾隆四十三年，高宗以阿巴泰、岳樂屢著

功績，封華玘孫奇昆輔國公，世襲。

溫良貝子博和託，阿巴泰第二子。初封輔國公。崇德元年，從征朝鮮，圍南漢山城，偕尼堪擊走其援兵，斬殪甚衆。三年，從伐明，自董家口略明都西南六府，入山西界。移師克濟南。師還，賜銀二千。七年，從阿巴泰伐明，自黃崖口入。及還，賜銀三千。順治元年，從入關，破李自成，進貝子。三年，從多鐸擊喀爾喀蘇尼特部騰機思、騰機特等。五年九月，卒，予諡。子六，彰泰、襲貝子。

彰泰襲爵，進封。康熙十三年春，吳三桂陷湖南，上命貝勒尙善爲大將軍，率師下岳州，以彰泰參贊軍務。十五年，詔責行師延緩。彰泰與尙善議水陸並進，遣額司泰等破敵洞庭湖，獲舟五十餘。敵立椿套湖峽口阻我師。十七年，督兵伐椿，棹輕舟破敵柳林嘴，發敵燬其船。八月，尙善卒於軍，貝勒察尼代爲大將軍，授彰泰撫遠將軍。九月，督兵出南津港。十月，破敵陸石口，屯白米灘，絕三桂兵運道。十八年，三桂將陳珀等以乏食出降，吳應麒走衡州。都統珠滿等克湘陰，彰泰克華容、石首。會安親王岳樂復長沙，簡親王喇布復衡州，詔彰泰與會師。自衡州進攻武岡，擊破三桂將吳國貴等。十一月，召岳樂還京師，命彰泰代爲定遠平寇大將軍。

十九年，復沅州、靖州，三桂所置綏寧諸將吏及附近土司俱降。疏言：「將軍蔡毓榮調

遣漢兵，今進取貴州，若不相聞，恐礙事機。」詔毓榮軍事關白大將軍。十月，次鎮遠，遣兵攻鎮遠衛關，截其隘，而與毓榮督兵躡敵壘。所遣兵亦奪十向口，破敵大廳門，逐之至偏橋衛，遂復鎮遠。進下平越及新添衛，趨貴陽。三桂孫世璠及應麒等俱走還雲南。迭克安順、石阡、都勻、思南諸府。十一月，復永寧，破敵安籠鋪，逐之至雞公背山鐵索橋，師駐貴陽。詔彰泰進規雲南。

二十年正月，渡盤江，破敵沙子哨，進次臘茄坡，復新興所，逐北三十里，克普安、霑益。大將軍寶塔自廣西入曲靖，會於嵩明州，合圍雲南會城，距二十里。世璠將胡國柄、劉起龍等以萬餘人列象陣拒戰。寶塔軍其右，彰泰軍其左，自卯達午，殊死戰，破敵陣，斬國柄、起龍等，俘獲無算。令諸軍分扼南壩、薩石衛、走馬街、雙塔寺，得勝橋、重關諸地，於是大理、臨安、永順、姚安、武定世璠所置將吏，相繼詣軍前降。

世璠將馬寶、胡國柱等自四川，夏國相自廣西，還救雲南，彰泰遣兵迎擊，寶次姚安，亦乞降。國柱走鶴慶、麗江，希福攻雲龍州，國柱自經死。國相走廣西，李國棟等圍之西板橋，國相亦降，與寶同檻送京師。將軍趙良棟師自四川至，彰泰偕寶塔及良棟等屢破敵南壩，得勝橋、太平橋、走馬街諸地。師薄城環攻，世璠自經死，其將何進忠等出降。彰泰戎將士毋殺掠，入城安撫，收倉庫，戮世璠尸，函首獻闕下。雲南平。授左宗正。二十一年

十月，師還，上迎勞盧溝橋南二十里。

二十二年，議初下岳州遷延罪，以功不坐，賜金二十、銀千。二十四年，坐濫舉宗人府屬官，罷左宗正。二十九年正月，卒。子屯珠，襲鎮國公。授左宗正、禮部尚書。五十七年，卒。贈貝子，諡恪敏。孫逢信，以輔國公世襲。

博洛，阿巴泰第三子。天聰九年，從伐明，有功。崇德元年，封貝子。二年，與議政。三年，授理藩院承政。從攻寧遠，趨中後所。明將祖大壽襲我軍後，巴牙喇、蘇章、京哈、寧阿等與相持，博洛突前奮擊，大壽引却。五年，從濟爾哈朗迎來歸蒙古蘇班岱，擊敗明兵，賜良馬。尋與諸王更番圍錦州。六年，洪承疇以十三萬人援錦州，博洛偕阿濟格擊之，至塔山，獲筆架山積粟，又借羅洛渾等設伏阿爾濟堡，擊敗明將王樸、吳三桂。

順治元年，從入關，破李自成，進貝勒。從多鐸征河南。二年，破自成潼關。多鐸南征，下江寧，分師之半授博洛，下常州、蘇州，趨杭州，屢敗明兵。師臨錢塘江岸，明兵以爲江潮方盛，營且沒，會潮連日不至，明潞王常澆以杭州降，淮王常清亦自紹興降。克嘉興，徇吳江，破明將吳易，攻江陰亦下。師還，賜金二百、銀萬五千、鞍馬一。

三年，命爲征南大將軍，率師駐杭州。明魯王以海監國紹興，明將方國安營錢塘江東，互二百里。師無舟，會江沙暴漲，因山額真、圖賴等督兵徑涉，國安驚遁，以海走台州。師入

紹興，進克金華，擊殺明蜀王盛濃等，再進克衢州，浙江平。明唐王聿鍵據福建，博洛率師破仙霞關，克浦城、建寧、延平。聿鍵走汀州，遣阿濟格、尼堪、努山等率師從之，克汀州，擒聿鍵及曲陽王盛渡等。明將姜正希以二萬人夜來襲，擊之却，斬萬餘級。又破敵分水關，克崇安。梅勒額真卓布泰等克福州，斬所置巡撫楊廷清等，降其將鄭芝龍等二百九十餘人，馬步兵十一萬有奇。師復進，下興化、漳州、泉州諸府。十一月，遣昂邦章京佟養甲徇廣東，克潮州、惠州、廣州，擊殺明唐王聿鍵及諸王世子十餘人，承制以養甲爲兩廣總督。四年，師還，進封端重郡王。五年，以所獲金幣、人口賚焉。

借阿濟格防喀爾喀，徇大同，討叛將姜瓖。六年正月，借碩塞援代州，克其郭。三月，瓖將馬得勝以五千自北山逼我師，博洛率千餘騎應之，與巴牙喇囊章京鰲拜等奮擊，大破之，斬馘過半，瓖閉城不敢出。睿親王多爾袞自京師至軍議撫，承制進親王，命爲定西大將軍。移師汾州，下清源、交城、文水、徐溝、祁諸縣，戰平陽、絳州；又遣軍克孝義，戰壽陽、平遙、遼州、榆次，屢捷。英親王阿濟格、敬謹親王尼堪圍大同，巽親王滿達海、謙郡王瓦克達定朔州、寧武。召博洛還京師，疏言：「太原、平陽、汾州所屬諸縣雖漸次收復，然未下者尚多，恐撤軍後，賊乘虛襲踞，請仍留守禦。」上從之。瓖既誅，與滿達海合軍克汾州，復嵐、永寧二縣，戰絳州孟城驛、老君廟諸地，盡殲瓖餘黨，乃還師。七年，借滿達海、尼堪同理六部

事。再坐事，降郡王。世祖親政，復爵。尋命掌戶部。九年三月，薨，諡曰定。

子齊克新，襲。十六年，追論博洛分多爾袞遺財，又掌戶部時尚書譚泰逞私攬權，不力阻，奪爵，諡，齊克新降貝勒。十八年，卒，諡懷思。無子，爵除。博洛子塔爾納封郡王，卒，諡敏思。坐博洛罪，追奪爵。

悼愍貝子蘇布圖，阿巴泰孫。父尙建，追封貝子，諡賢愍。蘇布圖初封輔國公。順治二年，從勒克德渾駐江寧，移師征湖廣。三年，從定荊州，襄陽有功，賜金五十，銀千，進貝子。五年，復從濟爾哈朗徇湖廣，卒於軍，諡悼愍。子顏齡，封鎮國公。卒。無子，爵除。蘇布圖弟強度，封貝子，諡介潔，亦不襲。

鎮國恪僖公巴布泰，太祖第九子。天命十年，偕阿拜、塔拜伐東海北路呼爾哈部，有功。十一年，命理正黃旗事。天聰四年，從阿敏駐太平。明兵攻灤州，巴布泰不能禦，坐罷。八年，授梅勒額真。從伐明，克保安州。巴布泰匿所獲不以聞，復坐罷。崇德六年，授三等奉國將軍。順治元年，從入關，逐李自成至慶都。二年，進一等。三年，從勒克德渾伐湖廣，戰安遠、南漳、西峰口、關王嶺、襄陽，屢破敵。四年，進輔國公。六年，偕務達海討姜瓖，進鎮國公。十二年正月，卒，子諡。子噶布喇，封輔國公，祜錫祿，襲三等鎮國將軍。其

後並以奉恩將軍世襲。

德格類，太祖第十子。初授台吉。天命六年，師略奉集堡，將還，有一卒指明兵所在，德格類偕岳託、碩託進擊之，擊敗明將李秉誠。復偕台吉寨桑古閱三岔河橋，至海州，城中官民張樂昇輿迎德格類等，令軍士毋擾民，毋奪財物，毋宿城上，毋入民居。翌日，遣視三岔河者還報橋毀無舟楫，乃還。八年，偕阿巴泰伐喀爾喀扎魯特部。十一年，復從代善伐扎魯特部。天聰三年，偕濟爾哈朗略錦州，焚其積聚。敍功，進和碩貝勒。

五年，初設六部，掌戶部事。從圍大凌河，德格類率師策應，擊破明監軍道張春。十月，祖大壽降，偕阿巴泰等僞爲明軍襲錦州，擊斬甚衆。六年，偕濟爾哈朗等略歸化城。復偕岳託略地，自耀州至蓋州遶南。七年，攻克旅順口。八年，從伐明，撫定蒙古來歸人戶。克獨石口。攻赤城，未拔。入保安州，會師應州，還。九年十月，卒。上臨其喪，痛悼之，漏盡三鼓乃還。設幄坐其中，撤饌三日。

逾月，莽古爾泰既卒，爲冷僧機所訐，以大逆削籍，德格類坐同謀，追削貝勒。子鄭什庫，並坐，削宗籍，德克西克，以侍衛從豪格征張獻忠，戰死，世祖詔其子輝爾食一等阿思哈尼哈番俸。子五，雲柱，授一等阿達哈哈番。康熙五十二年，聖祖命復宗籍，賜紅帶。

巴布海，太祖第十一子。初授牛泉章京。天聰八年，授一等甲喇章京。嘗命偕鎮國將軍阿拜祭陵，巴布海不待阿拜，先往祭。牛未至，取民牛代，以祭牛償民，民以小不受，訟焉，罰銀三十償民，又不與，再訟。巴布海聞上，上責其愚黯，且謂其受制於妻，妻，揚古利女也。崇德四年，授梅勒額真，封鎮國將軍。七年，巴布海語固山額真譚泰曰：「願罷我梅勒額真。堪爲梅勒額真者，多於草木。」譚泰語折之，誓曰：「若口與心違者，天日鑒之！」圖海奉命差擇牛泉貧富，巴布海曰：「我所領牛泉甚富。」語聞，巴布海曰：「我非太祖之子歟？譚泰等願厚誣我。」廷鞠皆實，罪當死，上寬之，但奪爵。世祖卽位，有爲飛書訐譚泰者，授一等公塔瞻第。勒其僕，謂得之巴布海家。內監逮訊，不承，巴布海及其妻並子阿喀喇皆坐死，籍其家子譚泰。順治九年，譚泰誅，乃以其孥及遺產畀巴布泰。

阿濟格，太祖第十二子。初授台吉。天命十年，從貝勒莽古爾泰伐察哈爾，至農安塔。十一年，偕台吉碩託伐喀爾喀巴林部，復從貝勒代善伐扎魯特，皆有功，授貝勒。天聰元年，偕貝勒阿敏伐朝鮮，克五城。從上伐明，偕莽古爾泰衛塔山糧運。會師錦州，薄寧遠，明兵千餘人爲車營，掘壕，前列火器，阿濟格擊殲之。總兵滿桂出城陣，上欲進擊，諸貝勒

以距城近，諫不可，獨阿濟格請從。上督阿濟格馳擊明騎兵至城下，諸貝勒皆慚，奮不及，亦進擊其步軍，明兵死者大半。二年，以擅主弟多鐸婚，削爵，尋復之。

三年，借濟爾哈朗略明錦州、寧遠，焚其積聚，俘三千。復從上伐明，克龍井關，下漢兒莊城，克洪山口。進次遵化，擊斬明總兵趙率教。薄明都，袁崇煥、祖大壽以兵二萬赴援，屯廣渠門外，師逐之，迫壕，阿濟格馬創，乃還。尋借阿巴泰等略通州，至張家灣。尋從上闕薊州，遇明山海關援兵，阿濟格借代善突入敵陣，大破之。

四年，復從伐明，趨廣寧，會師大凌河。夜圍錦州，明兵襲阿濟格營，霧不見人，阿濟格嚴陣待。青氣降，霧豁若門闢，急縱擊，獲明裨將一、甲械及馬二百餘。上酌金卮親勞之，授圍城方略。尋聞明增兵，上命揚古利率八旗巴牙喇兵之半以益軍。大壽弟大弼遂我軍中，偵騎近上前，上擐甲與戰，阿濟格馳至，明兵步騎還出，奮擊却之，斬明裨將一。上以所統兵付阿濟格，明監軍道張春援至，又戰于大凌河，截殺過半，逐北四十里。

六年，從伐察哈爾，林丹汗遁。上移師伐明，令阿濟格統左翼及蒙古兵略大同、宣府，盡得張家口所貯犒邊財物。七年，城通遠堡，迎降將孔有德，拒明及朝鮮兵。詔問攻明及朝鮮、察哈爾三者何先，阿濟格言當攻明。借阿巴泰略山海關，詔責其不深入，阿濟格言：「臣欲息馬候糧，諸貝勒不從。」上曰：「汝果堅不還，諸貝勒將棄汝行乎？」八年，從伐明，克

保安，拔靈丘。

崇德元年，進武英郡王。借饒餘貝勒阿巴泰及揚古利伐明，自雕鶚堡入長安嶺，薄延慶。越保定至安州，克昌平、定興、安肅、寶坻、東安、雄、順義、容城、文安諸縣，五十六戰皆捷，俘人畜十餘萬。又遣固山額真譚泰等設伏，斬遵化三屯營守將，獲馬百四十餘。得優旨，賜鞍馬一。師還，上迎勞地，載門外十里，見阿濟格勞瘁，爲淚下，親酌金卮勞之。上伐朝鮮，命守牛莊。二年，碩託攻皮島未下，阿濟格督所部水陸並進，克之。上遣使褒勞。

四年，從伐明，阿濟格揚言欲以紅衣礮攻臺，守者懼，四里屯、張剛屯、寶林寺、旺民屯、于家屯、成化峪、道爾彰諸臺俱下。尋還守塔山、連山，俘人馬千計。復借阿巴泰略錦州、寧遠。六年，借濟爾哈朗圍錦州。守郭蒙古台吉吳巴什等議舉城降，祖大壽覺之，擊蒙古兵，阿濟格夜登陣助戰，明兵敗，徙蒙古降者于義州。屢擊敗明兵，賜銀四千。

洪承疇率諸將王樸、吳三桂等援錦州，號十三萬。上親視師，營松山。明兵奔塔山，阿濟格追擊之，獲筆架山積粟，又借多爾袞克敵臺四，擒明將王希賢等，樸、三桂僅以身免。明兵猶守錦州、松山、杏山、高橋諸地，上還盛京，命阿濟格借杜度、多鐸等圍之。承疇夜出松山襲我軍，阿濟格等督衆環射之，明兵敗還，城閉不得入，其衆二千皆降。七年，圍杏山，遣軍略寧遠。三桂以四千人駐塔山、高橋，不戰而退，縱兵四擊，又迭敗之。八年，復

借濟爾哈朗攻寧遠，軍城北，布雲梯發礮，城圯，克之；抵前屯衛，攻城西，斬敵四千餘，明總兵黃色棄城遁，復克之。

順治元年，從入關破李自成，進英親王，賜鞍馬二。命爲靖遠大將軍，自邊外入陝西，斷自成歸路，八戰皆勝，克城四，降城三十八。時自成爲多鐸所敗，棄西安走商州。詔多鐸趨淮、揚，而命阿濟格率師討自成。自成南走，衆尙二十萬，規取南京。阿濟格以師從之，及於鄧州，復南至承天、德安、武昌、富池口、桑家口、九江，屢破敵，自成走死，斬其將劉宗敏，俘宋獻策。宗敏，自成驍將，獻策，自成所倚任，號軍師者也。

明將左良玉子夢庚方駐軍九江，師至，執總督袁繼威等，率馬步兵十萬、舟數萬，詣軍門降。是役凡十三戰，下郡縣：河南十二，湖廣三十九，江西、江南皆六。捷聞，上使赴軍慰勞，詔曰：「王及行間將士馳驅跋涉，懸崖峻嶺，深江大河，萬有餘里，勞苦功高。寇氛既靖，宜卽班師。其招撫餘兵，或留或散，王與諸大臣商榷行之。」詔未至，阿濟格率師還京師。睿親王多爾袞責阿濟格不候詔班師，又自成未死時，先以死聞，遣人數其罪；又在午門張蓋坐，召而斥之。復議方出師時，魯宣府巡撫李鑑釋逮問赤城道朱壽鑿及擅取鄂爾多斯、土默特馬，降郡王。尋復之。五年，勦天津、曹縣土寇。十一月，率師駐大同，姜瓖叛，督兵討之。旋命爲平西大將軍，率固山額真巴顏等討瓖。六年，瓖將劉遷犯代州，遣博洛赴援。

圖乃解。

多爾袞至大同視師，時阿濟格兩福晉病卒，命歸視，阿濟格曰：「攝政王躬攝大政，爲國不遑，吾敢以妻死廢國事。」阿濟格自以功多，告多爾袞曰：「輔政德豫親王征流寇至慶都，潛身僻地，破潼關，西安不殲其衆，追贖機思不取，功績未著，不當優異其子。鄭親王乃叔父之子，不當稱『叔王』。子乃太祖之子，皇帝之叔，宜稱『叔王』。」多爾袞斥其妄，令勿預部務及交接漢官。尋復偕鞏阿岱攻大同，會降將楊振威斬環降，蹙其城睥睨五尺，乃還。八年正月，多爾袞薨于喀喇城，阿濟格赴喪次，諸王夜臨，獨不至，召其子郡王勞親以兵脅多爾袞所屬使附己。喪還，上出迎，阿濟格不去佩刀。勞親兵至，阿濟格張蠶與合軍。多爾袞左右訐阿濟格欲爲亂，鄭親王濟爾哈朗等遣人于路監之。還京師，議削爵，幽禁。逾月，復議繫別室，籍其家，諸子皆黜爲庶人。十月，監守者告阿濟格將于繫所舉火，賜死。

阿濟格子十一，有爵者三：和度、傅勒赫、勞親。和度，封貝子，先卒。勞親與阿濟格同賜死。

傅勒赫，初封鎮國公。坐奪爵，削宗籍。十八年，諭傅勒赫無罪，復宗籍。康熙元年，追封鎮國公。子構孛、綽克都，並封輔國公。綽克都，事聖祖。從董額討王輔臣，守漢中，攻秦州，師無功。授盛京將軍，又以不稱職，奪爵。上錄阿濟格功，以其子普照仍襲輔國公，

坐事奪爵，以其弟經照仍襲輔國公。雍正間，普照亦以軍功復爵，卒。世宗諡曰：「普照軍前効力，且其兄女爲年羹堯妻，故特予封爵。今羹堯負恩誅死，此爵不必承襲。」居數年，經照亦坐事，奪爵。普照、經照皆能詩。乾隆四十三年，命阿濟格之裔皆復宗籍。經照子孫邁降，以奉恩將軍世襲。

輔國介直公賴慕布，太祖第十三子。天聰八年，授牛錄章京。崇德四年，與議政。七年，從阿濟格伐明，敗寧遠兵。上御篤恭殿寶師，阿濟格不待賞先歸。賴慕布坐不勸阻，奪職，罷議政。順治二年，封奉恩將軍。三年，卒。十年五月，追封諡。子來祜，襲。累進輔國公。坐事，奪爵。高宗以其孫扎昆泰襲奉恩將軍，一傳，命停襲。

089 - 300

# 清史稿卷二百十八

## 列傳五

### 諸王四

#### 太祖諸子三

睿忠親王多爾袞 豫通親王多鐸 子信宜和郡王多尼 信郡王董額

輔國恪僖公察尼 多尼子信郡王鄂扎 費揚果

睿忠親王多爾袞，太祖第十四子。初封貝勒。天聰二年，太宗伐察哈爾多羅特部，破敵於敖穆楞，多爾袞有功，賜號墨爾根代清。三年，從上自龍井關入明邊，與貝勒莽古爾泰等攻下漢兒莊，趨通州，薄明都，敗袁崇煥、祖大壽援兵於廣渠門外，又殲山海關援兵於薊州。四年，引還，多爾袞與莽古爾泰先行，復破敵。五年，初設六部，掌吏部事。從上圍

大凌河，戰，多爾袞陷陣，明兵墮壕者百餘，城上礮矢發，將士有死者。上切責諸將不之阻。祖大壽約以錦州獻，多爾袞與阿巴泰等以兵四千，僑裝從大壽作潰奔狀，襲錦州，錦州兵迎戰，擊敗之。事具阿巴泰傳。

六年五月，從征察哈爾。七年六月，詔問征明及朝鮮、察哈爾三者何先，多爾袞言：「宜整兵馬，乘穀熟時，入邊圍燕京，截其援兵，毀其屯堡，爲久駐計，可坐待其敵。」八年五月，從上伐明，克保安，略朔州。九年，上命偕岳託等將萬人招察哈爾林丹汗子額哲，師還渡河，多爾袞自平魯衛至朔州，毀寧武關，略代州、忻州、崞縣、黑峰口及應州，復自歸化城攜降衆還。林丹汗得元玉璽曰「制誥之寶」，多爾袞使額哲進上，羣臣因表上尊號。崇德元年，進封睿親王。武英郡王阿濟格等率師伐明，命王偕多鐸攻山海關，綴明師，阿濟格捷至，乃還。從伐朝鮮，偕豪格別從寬甸入長山口，克昌州。進攻江華島，克之，獲朝鮮王妃及其二子，國王李倬請降。上還盛京，命約束後軍，攜朝鮮質子溍、溆及大臣子以歸。

三年，上伐喀爾喀，王留守，築遼陽都爾弼城，城成，命曰屏城，復治盛京至遼河大道。八月，命爲奉命大將軍，將左翼，岳託將右翼，伐明。自董家口毀邊牆入，約右翼兵會通州河西務。越明都至涿州，分兵八道，行略地至山西，南徇保定，擊破明總督盧象昇。遂趨臨清，渡運河，破濟南。還略天津、遷安，出青山關。克四十餘城，降六城，俘戶口二十五萬有

奇，賜馬五、銀二萬。五年，屯田義州，克錦州城西九臺，刈其禾。又克小凌河西二臺。迭敗明兵杏山、松山間。

圍錦州，王貝勒移營去城三十里，又令每旗一將校率每牛象甲士五人先歸。上遣濟爾哈朗代將，傳諭詰責，對曰：「臣以敵兵在錦州、松山、杏山三城，皆就他處牧馬。若來犯，可更番抵禦。是以遣人歸牧，治甲械。舊駐地草盡，臣倡議移營就牧，罪實在臣。」上復使諭曰：「朕愛爾過於羣子弟，錫予獨厚。今違命若此，其自議之。」王自言罪當死，上命降郡王，罰銀萬，奪二牛象。

六年，復圍錦州。洪承疇率十三萬人屯松山，王屢擊之，以敵衆，請濟師。上自將疾馳六日，次戚家堡，將屯高橋。王請上駐松山、杏山間，分兵屯烏欣河南山，互海爲營。明兵屢却復前，上張黃蓋指揮，明兵引退。王偕洛託等趨塔山道橫擊之，明兵多死者，遂發礮克塔山外四臺，擒王希賢等。尋以貝勒杜度等代將，王暫還。復出，七年，下松山，獲承疇，克錦州，大壽復降。進克塔山、杏山。乃鑿三城，師還。敍功，復親王。

八年，太宗崩，王與諸王、貝勒、大臣奉世祖即位。諸王、貝勒、大臣議以鄭親王濟爾哈朗與王同輔政，誓曰：「有不秉公輔理，妄自尊大者，天地譴之。」郡王阿達禮、貝子碩託勸王自立，王發其謀，誅阿達禮、碩託。尋與濟爾哈朗議罷諸王貝勒管六部事。順治元年正

月，却朝鮮餽遺，告濟爾哈朗及諸大臣曰：「朝鮮國王因子取江華，全其妻子，常以私餽遺。先帝時必聞而受之，今輔政，誼無私交，不當受。」因並禁外國餽諸王貝勒者。濟爾哈朗諭諸大臣，凡事先白王，書名亦先之。王由是始專政。固山額真何洛會等訐肅親王豪格怨望，集議，削爵，大臣揚善等以諂附，坐死。

四月乙丑，上御篤恭殿，授王奉命大將軍印，並御用纛蓋，敕便宜行事，率武英郡王阿濟格、豫郡王多鐸及孔有德等伐明。丙寅，發盛京。壬申，次翁後。明平西伯吳三桂自山海關來書乞師，王得書，移師向之。癸酉，次西拉塔拉。答三桂書曰：「我國欲與明修好，屢致書不一答。是以整師三入，蓋示意於明，欲其熟籌通好。今則不復出此，惟底定中原，與民休息而已。聞流賊陷京都，崇禎帝慘亡，不勝髮指，用率仁義之師，沈舟破釜，誓必滅賊，出民水火！伯思報主恩，與流賊不共戴天，誠忠臣之義，勿因向守遼東與我爲敵，尙復懷疑。昔管仲射桓公中鉤，桓公用爲仲父，以成霸業。伯若率衆來歸，必封以故土，晉爲藩王。國讐可報，身家可保，世世子孫，長享富貴。」

丁丑，次連山。三桂復遣使請速進，夜踰寧遠抵沙河。戊寅，距關十里，三桂報自成兵已出邊。王令諸王逆擊，敗李自成將唐通於一片石。己卯，至山海關，三桂出迎，王慰勞之。令所部以白布繫肩爲識，先驅入關。時自成將二十餘萬人，自北山列陣，橫亘至海。

我兵陣不及海岸，王令曰：「流賊橫行久，獷而衆，不可輕敵。吾觀其陣大，首尾不相顧，可集我軍鱗比，伺敵陣尾，待其衰擊之，必勝。努力破此，大業成矣。勿違節制。」既成列，令三桂居右翼後。搏戰，大風揚沙，咫尺不能辨。力鬪良久，師譟。風止，自三桂陣右突出，搗其中堅，馬迅矢激。自成登高望見，奪氣策馬走。師無不一當百，追奔四十里，自成潰遁。王即軍前承制進三桂爵平西王。下令關內軍民皆薙髮。以馬步兵各萬人屬三桂，追擊自成。乃誓諸將曰：「此行除暴救民，滅賊以安天下。勿殺無辜、掠財物、焚廬舍。不如約者，罪之。」自關以西，百姓有逃竄山谷者，皆還鄉里，薙髮迎降。辛巳，次新河驛，使奏捷，師遂進。途中明將吏出降，命供職如故。

五月戊子朔，師次通州。自成先一日焚宮闕，載輜重而西。王令諸王偕三桂各率所部追之。己丑，王整軍入京師，明將吏軍民迎朝陽門外，設鹵簿，請乘輦，王曰：「子法周公輔沖主，不當乘。」衆以周公嘗負屨，固請，乃命以鹵簿列王儀仗前，奏樂，拜天，復拜闕，乘輦，升武英殿。明將吏入謁，呼萬歲。下令將士皆乘城，毋入民舍，民安堵如故。爲崇禎帝發喪三日，具帝禮葬之。諸臣降者，仍以明官治事。武英郡王阿濟格遂自成至慶都，大破之，獲其輜重。自成西奔，又令固山額真譚泰、準塔等率巴牙喇兵追至真定，自成敗走。王再遣使奏捷，上遣學士詹霸、侍衛巴泰齎敕慰勞。畿輔諸府縣先後請降，分遣固山額真

巴哈納、石廷柱略山東，葉臣定山西諸省，金礦等安撫天津。

王初令官民皆薙髮，繼開拂民願，諭緩之。令戒飭官吏，網羅賢才，收恤都市貧民。用湯若望議，釐正曆法，定名曰時憲曆。復令曰：「養民之道，莫大於省刑罰，薄稅斂。自明季禍亂，刁風日競，設機構訟，敗俗傷財，心竊痛之！自今咸與維新，凡五月初二日昧爽以前，罪無大小，悉行宥免。違諭許訟，以所告罪罪之。鬪毆，田、婚細故，就有司告理。重大者經撫按結案，非機密要情，毋許入京越訴。訟師誣陷良民，加等反坐。前朝弊政，莫如加派，遠餉之外，復有剿餉、練餉，數倍正供，遠者二十年，近者十餘年，天下嗷嗷，朝不及夕。更有召買、糧料諸名目，巧取殃民。今與民約，額賦外，一切加派，盡予刪除。官吏不從，察實治罪。」六月，遣輔國公屯齊略、和託，固山額其何洛會等迎上，定都燕京。

明福王由崧稱帝江寧，遣其大學士史可法督師揚州，設江北四鎮，沿淮、徐置戍。王致書可法曰：「予向在瀋陽，即知燕京物望，咸推司馬。後入關破賊，得與都人士相接，識介弟於清班，曾託其手勒平安，拳致衷緒，未審以何時得達。比聞道路紛紛，多謂金陵有自立者。夫君父之讐，不共戴天。春秋之義，有賊不討，則故君不得書葬，新君不得書即位，所以防亂臣賊子，法至嚴也。聞賊李自成，稱兵犯關，手毒君親，中國臣民，不聞加遺一矢。平西王吳三桂，介在東陲，獨效包胥之哭，朝廷感其忠義，念累世之宿好，棄近日之小嫌，

爰整貔貅，驅除狗鼠。入京之日，首崇帝后諡號，卜葬山陵，悉如典禮。親郡王、將軍以下，一仍故封，不加改削。勳戚文武諸臣，咸在朝列，恩禮有加。耕市不驚，秋毫無擾。方擬秋高氣爽，遣將西征；傳檄江南，聯兵河朔，陳師鞠旅，戮力同心，報乃君國之讐，彰我朝廷之德。豈意南州諸君子，苟安旦夕，弗審事機，聊慕虛名，頓忘實害，予甚惑之！國家撫定燕都，得之於闖賊，非取之於明朝也。賊毀明朝之廟主，辱及先人，我國家不憚征繕之勞，悉索敵賦，代爲雪恥，孝子仁人，當如何感恩圖報。茲乃乘逆寇稽誅，王師暫息，遂欲雄據江南，坐享漁人之利。揆諸情理，豈可謂平？將以爲天塹不能飛渡，投鞭不能斷流耶？夫闖賊但爲明朝祟耳，未嘗得罪於我國家也，徒以薄海同讐，特伸大義。今若擁號稱尊，便是天有二日，儼爲勍敵。予將簡西行之銳，轉膾東征，且擬釋彼重誅，命爲前導。夫以中華全力，受制潢池，而欲以江左一隅，兼支大國，勝負之數，無待著龜矣。予聞君子之愛人也以德，細人則以姑息。諸君子果識時知命，篤念故主，厚愛賢王，宜勸令削號歸藩，永綏福祿。朝廷當待以虞賓，統承禮物，帶職山河，位在諸王侯上，庶不負朝廷伸義討賊、興滅繼絕之初心。至南州羣彥，翩然來儀，則爾公爾侯，列爵分土，有平西之典例在。惟執事實圖利之！輒近士大夫好高樹名義，而不顧國家之急，每有大事，輒同築舍。昔宋人議論未定，兵已渡河，可爲殷鑒。先生領袖名流，主持至計，必能深惟終始，寧忍隨俗浮沉？取舍從違，

應早審定。兵行在即，可西可東。南國安危，在此一舉。願諸君子同以討賊爲心，毋貪一身瞬息之榮，而重故國無窮之禍，爲亂臣賊子所竊笑，予實有厚望焉！記有之，惟善人能受盡言。敬布腹心，佇聞明教。江天在望，延跂爲勞，書不宜意。」可法旋遣人報書，語多不屈。

京師民訛言秋七、八月將東遷，王宣諭當建都燕京，戒民毋信流言搖惑。又訛言八月屠民，未幾，又訛言上至京師，將縱東兵肆掠，盡殺老壯，止存孩赤。王復宣諭曰：「民乃國之本，爾曹既誠心歸服，復以何罪而戮之？爾曹試思，今上攜將士家屬不下億萬，與之俱來者何故？爲安燕京軍民也。昨將東來各官內，命十餘員爲督、撫、司、道等官者何故？爲統一天下也。已將盛京帑銀取至百餘萬，後又轉運不絕者何故？爲供爾京城內外兵民之用也。且予不忍山、陝百姓受害，發兵追剿，猶恨未能速定，豈能不愛京城軍民，反行殺戮？此皆衆所目擊，何故妄布流言？是必近京土寇，流賊間諜，有意煽惑搖動，已諭各部嚴捕。通行曉諭，以安衆心。」

九月，上入山海關，王率諸王羣臣迎於通州。上至京師，封爲叔父攝政王，賜貂蟒朝衣。十月乙卯朔，上即位，以王功高，命禮部尚書郎球、侍郎藍拜、啓心郎渥赫建碑紀績，加賜冊寶、黑狐冠一、上飾東珠十三、黑狐裘一，副以金、銀、馬、駝。二年，鄭親王等議上攝政

王儀制，視諸王有加禮。王曰：「上前未敢違禮，他可如議。」翌日入朝，諸臣跪迎，命還與賁大學士剛林等曰：「此上朝門，諸臣何故跪我？」御史趙開心疏言：「王以皇叔之親，兼攝政王之尊，臣民寧肯自外於拜舞？第王恩皆上恩，羣臣謁王，正當限以禮數，與朝見不同。庶諸臣不失尊王之意，亦全王尊上之心。上稱叔父攝政王，王爲上叔父，惟上得稱之。若臣庶宜於叔父上加『皇』字，庶辨上下，尊體制。」下禮部議行。其年六月，豫親王克揚州，可法死之，遂破明南都。閏六月，英親王逐李自成至武昌，東下九江，故明寧南侯左良玉子夢庚率衆降，江南底定。十月，上賜王馬，王入謝，詔曰：「遇朝賀大典，朕受王禮。若小節，勿與諸王同。」王對曰：「上方幼沖，臣不敢違禮。待上親政，凡有寵恩，不敢辭。」王時攝政久，位崇高，時諷諸臣尊事主上，曰：「俟上春秋鼎盛，將歸政焉。」

初，肅親王怨王不立己，有郤。英、豫二王與王同母，王視豫親王厚，每寬假之。豫親王之征蘇尼特也，王送之出安定門。及歸，迎之烏蘭諾爾。集諸大臣，語以豫親王功懋，宜封輔政叔王，因罷鄭親王輔政，以授豫親王。肅親王既平四川，王摘其微罪，置之死。四年十二月，王以風疾不勝跪拜，從諸王大臣議，獨賀正旦上前行禮，他悉免。五年十一月，南郊禮成，赦詔曰：「叔父攝政王治安天下，有大勳勞，宜加殊禮，以崇功德，尊爲皇父攝政王。凡詔疏皆書之。」

六年二月，自將討大同叛將姜瓖，拔渾源。聞豫親王病痘，先歸。論瓖降，未下。以師行在外，鑄行在印。禁諸王及內大臣干預部院政事及漢官升降，不論所言是非，皆治罪。七月，復征大同，瓖將楊振威斬瓖降。十月，移師討喀爾喀二楚呼爾，徵敖漢、扎嚕特、察哈爾、烏喇特、土默特、四子部落以兵來會。至喀屯布拉克，不見敵，乃還。十二月，王妃博爾濟吉特氏薨，以冊寶追封爲敬孝忠恭正宮元妃。

七年正月，王納肅王福金，福金，妃女弟也。復徵女朝鮮。令部事不須題奏者，付巽親王滿達海、端重親王博洛、敬謹親王尼堪料理。五月，率諸王貝勒獵於山海關，朝鮮送女至，王迎於連山，成婚。復獵於中後所，責隨獵王貝勒行列不整，罰錢有差。七月，諭以京城當夏溽暑不可堪，擇地築城避暑。令戶部加派直隸、山西、浙江、山東、江南、河南、湖廣、江西、陝西九省地丁銀二百四十九萬兩有奇，輸京師備工用。八月，王尊所生母太祖妃喇納拉氏爲孝烈恭敏獻哲仁和贊天儼聖武皇后，祔太廟。

尋有疾，語貝子錫翰、內大臣席訥布庫等曰：「予懼此大戚，體復不快。上雖人主，獨不能循家人禮一臨幸乎？謂上幼沖，爾等皆親近大臣也。」既又戒曰：「毋以予言請上臨幸。」錫翰等出，追止之，不及，上幸王第。王因責錫翰等，議罪當死，旋命贖之。十一月，復獵於邊外。十二月，薨於喀喇城，年三十九。上聞之，震悼。喪還，率王大臣縞服迎奠東直門

外。詔追尊爲懋德修道廣業定功安民立政誠敬義皇帝，廟號成宗。明年正月，尊妃爲義皇后。祔太廟。

王無子，以豫親王子多爾博爲後，襲親王，俸視諸王三倍，詔留護衛八十員。又以王近侍蘇克薩哈、詹岱爲議政大臣。二月，蘇克薩哈、詹岱許告王薨時，其侍女吳爾庫尼將殉，請以王所製八補黃袍、大東珠素珠、黑貂掛置棺內。王在時，欲以兩固山駐永平，謀篡大位。固山額真譚泰亦言王納肅王福金，復令肅王子至第較射，何洛會以惡言詈之。於是鄭親王濟爾哈朗、異親王滿達海、端重親王博洛、敬謹親王尼堪及內大臣等疏言：「昔太宗文皇帝龍馭上賓，諸王大臣共矢忠誠，翊戴皇上。方在冲年，令臣濟爾哈朗與睿親王多爾袞同輔政。逮後多爾袞獨擅威權，不令濟爾哈朗預政，遂以母弟多鐸爲輔政叔王。背誓肆行，妄自尊大，自稱皇父攝政王。凡批票本章，一以皇父攝政王行之。儀仗、音樂、侍從、府第，僭擬至尊。擅稱太宗文皇帝序不當立，以挾制皇上。構陷威逼，使肅親王不得其死，遂納其妃，且收其財產。更悖理入生母於太廟。僭妄不可枚舉。臣等從前畏威吞聲，今冒死奏聞，伏願重加處治。」詔削爵，撤廟享，並罷孝烈武皇后諡號廟享，黜宗室，籍財產入官，多爾博歸宗。十二年，吏科副理事官彭長庚、一等精奇尼哈番許爾安各疏頌王功，請復爵號，下王大臣議，長庚、爾安坐論死，詔流寧古塔。

乾隆三十八年，高宗詔曰：「睿親王多爾袞攝政有年，威福自專，歿後其屬人首告，定罪除封。第念定鼎之初，王實統衆入關，肅清京輦，檄定中原，前勞未可盡泯。今其後嗣廢絕，瑩域榛蕪，殊堪憫惻。交內務府派員繕葺，並令近支王公以時祭掃。四十三年正月，又詔曰：「睿親王多爾袞掃蕩賊氛，肅清宮禁。分遣諸王，追殲流寇，撫定疆陲。創制規模，皆所經畫。尋奉世祖車駕入都，成一統之業，厥功最著。歿後爲蘇克薩哈所搆，首告誣以謀逆。其時世祖尚在沖齡，未嘗親政，經諸王定罪除封。朕念王果萌異志，兵權在握，何事不可爲？乃不於彼時因利乘便，直至身後始以歛服僭用龍袞，證爲覲覲，有是理乎？實錄載：「王集諸王大臣，遣人傳語曰：『今觀諸王大臣但知媚予，鮮能尊上，予豈能容此？昔太宗升遐，嗣君未立，英王、豫王跪請予卽尊，予曰：『若果如此言，予即當自刎。』誓死不從，遂奉今上卽位。似此危疑之日，以予爲君，予尚不可，今乃不敬上而媚予，予何能容？自今後有忠於上者，予用之愛之，其不忠於上者，雖媚予，予不爾宥。』且云：『太宗恩育予躬，所以特異於諸子弟者，蓋深信諸子弟之成立，惟予能成立之。』朕每覽實錄至此，未嘗不爲之墮淚。則王之立心行事，實爲篤忠藎，感厚恩，明君臣大義。乃由宵小奸謀，搆成冤獄，豈可不爲之昭雪？宜復還睿親王封號，追諡曰忠，配享太廟。依親王園寢制，修其瑩墓，令太常寺春秋致祭。其爵世襲罔替。」

多爾博歸宗封貝勒，命仍還爲王後，以其五世孫輔國公淳穎襲爵。四世祖鎮國公蘇爾發、曾祖輔國公塞勒、祖輔國恪勤公功宜布先已進封信郡王，至是與淳穎父信恪郡王如松並追封睿親王。嘉慶五年，淳穎薨。諡曰恭。子寶恩，襲。七年五月，薨，諡曰愼。弟瑞恩，襲。道光六年，薨，諡曰勤。子仁壽，襲。道光九年，上巡盛京謁陵，追念忠王，推恩賜三眼花翎。同治三年，薨，諡曰愷。子德長，襲。光緒二年，薨，諡曰愨。子魁斌，襲。

濼通親王多鐸，太祖第十五子。初封貝勒。天聰二年，從太宗伐多羅特部有功，賜號額爾克楚呼爾。三年，從上伐明，自龍井關入，偕莽古爾泰、多爾袞以偏師降漢兒莊城。會大軍克遼化，薄明都。廣渠門之役，多鐸以幼留後，明潰兵來犯，擊却之。師還，次薊州，復擊破明援兵。五年，從圍大凌河城，爲正白旗後應，克近城臺堡。明兵出錦州，屯小凌河岸，上率二百騎馳擊，明兵走。多鐸逐之，薄錦州，墜馬，馬逸入敵陣，乃奪軍校馬乘以還。六年，從伐察哈爾，將右翼兵，俘其衆千餘。

七年，詔問征明及朝鮮、察哈爾三者何先，多鐸言：「我軍非怯於戰鬪，但止攻關外，豈可必得？夫攻山海關與攻燕京，等攻耳。臣以爲宜直入關，庶鑿士卒望，亦久遠計也。且相機審時，古今同然。我軍若弛而敵有備，何隙之可乘？吾何愛於明而必言和？亦念士卒

勞苦，姑爲委蛇。倘時可乘，何待再計。至察哈爾，且勿加兵，朝鮮已和，亦勿遽絕。當先圖其大者。」八年，從上路宜府，自巴顏珠爾克進。尋攻龍門，未下，趨保安，克之。謁上應州。復略朔州，經五臺山，還。敗明兵大同。九年，上遣諸貝勒伐明，徇山西，命多鐸率師入寧，錦綏明師。遂自廣寧入，遣固山額真阿山、石廷柱率兵四百前驅。祖大壽合錦州、松山兵三千五百屯大凌河西，多鐸率所部馳擊之，大壽兵潰。命分道追擊，一至錦州，一至松山，斬獲無算。翌日，克臺一，還駐廣寧。師還，上出懷遠門五里迎勞，賜良馬五、甲五。上嘉之曰：「朕幼弟初專閫，即能制勝，是可嘉也！」

崇德元年四月，封豫親王，掌禮部事。從伐朝鮮，自沙河堡領兵千人繼噶布什賢兵，至朝鮮都城。朝鮮全羅、忠清二道援兵至南漢山，多鐸擊敗之，收其馬千餘。揚古利爲殘兵所賊，捕得其人，斬以祭。三年，伐錦州，自蒙古扎袞博倫界分率巴牙喇及土默特兵入明境，克大興堡，俘其居民，道遇明諜，擒之。詔與鄭親王濟爾哈朗軍會，經中後所，大壽以兵來襲，我軍傷九人，亡馬三十。多鐸且戰且走，夜達鄭親王所，合師薄中後所城。上統師至，敵不敢出。四年五月，上御崇政殿，召多鐸戒諭之，數其罪，下諸王、貝勒、大臣議，削爵，奪所屬入官。上命降貝勒，罰銀萬，奪其奴僕、牲畜三之一，予睿親王多爾袞。尋命掌兵部。十月，伐寧遠，擊斬明總兵金國鳳。

五年三月，命與鄭親王濟爾哈朗率師修義州城，駐兵屯田，並擾明山海關外，毋使得耕稼。五月，上臨視。附明蒙古多羅特部蘇班岱降，上命偕鄭親王以兵迎之，經錦州杏山，明兵來追，奮擊敗之，賜御厩良馬一。圍錦州，夜伏兵桑阿爾齋堡，旦，敵至，敗之，追至塔山，斬八十餘級，獲馬二十。六年三月，復圍錦州，環城立八營，鑿壕以困之。大壽城守蒙古將諾木齊降，師縋以入，擊大壽，挈降者出，置之義州。明援兵自杏山至松山，多鐸與鄭親王率兩翼兵伏錦州南山西岡及松山北嶺，縱噶布什賢兵誘敵，夾擊，大敗之。

洪承疇以十三萬援錦州，上自盛京馳六日抵松山，環城而營，明兵震怖，宵遁。多鐸伏兵道旁，明總兵吳三桂、王樸自杏山奔寧遠，我軍追及於高橋，伏發，三桂等僅以身免。嗣與諸王更番圍松山，屢破敵。七年二月，明松山副將夏承德遣人通款，以其子舒爲質，約內應，夜半，我軍梯而登，獲承疇及巡撫邱民仰等。鼓功，進豫郡王。復布屯寧遠邊外綴明師，俘獲甚夥。

順治元年四月，從睿親王多爾袞入關，破李自成，進親王。命爲定國大將軍，南征，定懷慶。進次孟津，遣巴牙喇蘇章京圖率兵先渡，自成守將走，沿河十五寨堡皆降。再進次陝州，克靈寶。再進，距潼關二十里，自成兵據山列營，噶布什賢噶喇依昂邦努山及圖賴鄂碩等擊破之。二年正月，自成親率步騎迎戰，師奮擊，殲其步卒，騎卒奔潰。及夜，屢

犯屢北，擊重壕，立堅壁。師進，發巨礮迭戰，自成兵三百騎衝我師，貝勒尼堪、貝子尚善等躍馬夾擊，屢破敵壘，尸滿壕塹，械冒彌山野，自成精銳略盡，遁歸西安，其將馬世堯率七千人降。入潼關，獲世堯所遺致自成書，斬以徇。進次西安，自成先五日燬室廬，挈子女輜重，出藍田口，竄商州，南走湖廣。二月，詔以陝西賊付英親王阿濟格，趣多鐸自河南趨淮揚。師退徇南陽，開封，趨歸德，諸州縣悉降。所至設官吏，安集流亡。詔褒多鐸功，賜嵌珠佩刀、鍍金鞵帶。四月，師進次泗州，渡淮趨揚州，遣兵部尚書漢岱等先驅，得舟三百餘，圍七日，克之，殺明大學士史可法。五月，師再進，次揚子江北岸，明將鄭鴻逵等以水師守瓜洲，儀真。師列營相持，造船二百餘，遣固山額真拜音圖將水師薄南岸，復遣梅勒額真李率泰護諸軍渡江。明福王由崧走太平。師再進，明忻城伯趙之龍等率文武將吏，籍馬步兵二十三萬有奇，使迎師。

多鐸至南京，承制受其降，撫輯遺民。遣貝勒尼堪、貝子屯齊徇太平，追擊明福王。福王復走蕪湖，圖賴等邀之江口，擊殺明將黃得功，獲福王。捷聞，上遣侍臣慰勞。明路王常蒞守杭州，遣貝勒博洛率師討之，路王降。江、浙底定。多鐸承制改南京爲江南省，疏請授江寧、安慶巡撫以下官。別遣精奇尼哈番吳兆勝徇廬江、和州，並下。詔遣貝勒勒克德渾代鎮江寧，召多鐸還京師。上幸南苑行郊勞禮，進封德豫親王，賜黑狐冠、紫貂朝服、金五

千、銀五萬、馬十、鞍二。

三年，命爲揚威大將軍，偕承澤郡王碩塞討蘇尼特部騰機思、騰機特等。師至益阿爾察克山，聞騰機思方在袞噶嚕台，疾行三晝夜，敗之於誇特克山，斬台吉茂海。渡圖拉河，追至布爾哈圖山，斬騰機特子二，騰機思孫三，盡獲其孥。師次扎濟布喇克，喀爾喀土謝圖汗遣兵二萬，碩雷車臣汗遣兵三萬，迎戰。我師奮擊，逐北三十餘里，先以斬級數千，俘千餘，獲駝千九百、馬二萬一千一百、牛萬六千九百、羊十三萬五千三百有奇。師還，上出安定門迎勞，加賜王鞍馬一。

四年，進封爲輔政叔德豫親王，賜金千、銀萬、鞍馬二，封冊增錄功勳。六年三月，以痘薨，年三十六。九年三月，睿親王旣削爵，以同母弟追降郡王。康熙十年，追諡。乾隆四十二年正月，詔配享太廟。

多鐸子八，有爵者四：多尼、董額、察尼、多爾博、費揚古。費揚古自三等奉國將軍進封輔國公，坐事，奪爵。

信宜和郡王多尼，多鐸第一子。初封郡王。順治六年十月，襲豫親王。八年，改封信親王。九年，降郡王。十五年，命爲安遠靖寇大將軍，偕平郡王羅科鐸等南征。師自湖南入貴州，趨安莊衛。明將李定國焚磨盤江口鐵索橋走，師以浮橋濟，自交水進次松嶺衛，擊

走明將白文選。十六年正月，薄雲南會城，定國、文選挾桂王永昌，遣貝勒尙善以師從之，克永昌及騰越。上使慰勞，賜御衣、蟒袍及鞍馬、弓矢。十七年五月，師還，遣內大臣迎勞。六月，追論雲南誤坐噶布什賢昂邦瑚理布等磨盤山敗績罪，罰銀五千。十八年正月，薨，諡曰宣和。

子鄂扎，嗣。康熙十四年，命爲撫遠大將軍，討察哈爾布爾尼。師次岐爾哈台，詢知布爾尼屯達祿。鄂扎令留輜重，偕副將軍圖海及梅勒額真吳丹輕騎進。布爾尼設伏待，命分軍搜山澗，伏發，師與土默特兵合擊破之。布爾尼督兵列火器以拒，師奮擊，布爾尼大敗，復收潰卒再戰，又擊殲之，獲馬械無算。布爾尼以三十騎遁，中途爲科爾沁部長沙津射死。察哈爾平，撫餘黨一千三百餘戶。師還，上迎勞南苑，詔褒功，賜金百、銀五千。尋掌宗人府事。二十九年，副恭親王常寧備噶爾丹。三十五年，從上北征，領正白旗營。三十八年，以情，解宗人府。四十一年，薨，以多鐸子董額襲。

信郡王董額，多鐸第三子。初封貝勒。康熙十三年，命爲定西大將軍，討叛將王輔臣。董額遣將梅勒額真赫業等守鳳翔，而率師駐西安。詔令進駐蘭州，董額未即行，土復命嚴守棧道。輔臣遣兵毀偏橋，斷棧道。詔責董額遷延，仍趨攻下平涼、秦州諸路。董額進克秦州禮縣，逐敵至西和，克清水、伏羌。復遣安西將軍穆占取鞏昌，蘭州亦下。尋與將軍畢

力克圖、阿密達會師攻平涼，久未下。十五年，命大學士圖海視師，改授董額固山額真，聽圖海節制。十六年二月，削貝勒。三十一年，授正藍旗固山額真。四十二年，襲郡王。四十五年，薨。仍坐前罪，不賜卹。以鄂扎子德昭襲。雍正間，歷左、右宗正。乾隆二十七年，薨，諡曰愨。以多鐸五世孫如松襲。

如松四世祖多爾博，多鐸第五子。初出爲睿親王多爾袞後。多爾袞薨後，削爵。多爾博歸宗，封貝勒。多爾博生蘇爾發，襲貝子。蘇爾發生塞勒，塞勒生功宜布，皆襲輔國公。功宜布生如松，歷都統、左宗人、署兵部尙書、領侍衛內大臣，綏遠城、西安將軍。襲爵，復授都統、右宗正。三十五年，薨，諡曰恪。尋以子淳穎襲睿親王，追進封。具睿親王多爾袞傳。

功宜布初薨，以德昭子修齡襲輔國公，授左宗正。四十三年，復襲豫親王。五十二年，薨，諡曰良。子裕豐，襲。嘉慶十八年，林清之變，所屬有從亂者，坐奪爵。弟裕興，襲。二十五年，姦婢，婢自殺。仁宗諭曰：「國家法令，王公與庶民共之。裕興不自愛惜，恣意干紀，且親喪未滿，國服未除，罪孰大焉！」坐奪爵，幽禁。三年後釋之。弟豫全，襲。道光二十年，薨，諡曰厚。子義道，襲。歷內大臣、左宗正。同治七年，薨，諡曰慎。子本格，襲。亦歷內大臣、左宗正。德宗大婚，賜四團正龍補服。光緒二十四年，薨，諡曰誠。子懋

林，襲。

輔國恪僖公察尼，多鐸第四子。順治十三年，封貝勒。康熙七年，授左宗正。十二年，吳三桂反，從順承郡王勒爾錦南征，參贊軍務。師次荊州，三桂已陷岳州。察尼借將軍尼雅翰舟師進，三桂將吳應麒引七萬人自陸路來拒，擊却之。師次七里山，發礮沈其舟十餘。方暑，還駐荊州。十四年，佩靖寇將軍印，援穀城。時南漳、興山已陷，敵逼彝陵，踞鎮荆山，掘壕爲寨。察尼至彝陵，議增舟師，斷餉道。擊敵牛皮丫口，進攻黃連坪，焚其積聚，取興山。十五年，三桂移南漳、彝陵兵往長沙，勒爾錦令察尼還荊州，渡江趨石首，據虎渡口，擊敵太平街，斬三百餘級。翌日再出，遇伏，敗還荊州。詔責其無能。十七年八月，貝勒尙善薨於軍，命察尼代爲安遠靖寇大將軍，規岳州。疏言：「舟師入湖，賊餉將絕。宜於湖水涸後，圍以木棧，立樁列礮，以小舟徼巡，爲久困計。」上善其言，令副都統關保濟師。尋破敵南津港，斬千級。都統葉儲赫等進攻岳州，復破敵萬餘人。屢疏請增調水陸軍合圍，上皆許之。十八年正月，三桂將王度沖、陳珀等以舟師降，應麒棄城遁，遂復岳州。降官吏六百餘、兵五千餘，獲舟六十五、礮六百四十有奇。二月，安親王岳樂自長沙進取衡州，察尼發綠旗兵濟師，尋復湘陰、安鄉。四月，命自常德征辰龍關，澧州以南諸軍聽調度。十九年三月，克辰龍關，復辰州。疏言：「途中霖雨泥濘，士馬須休養。」詔暫屯沅州。六月，詔以貝

子彰泰率師下雲南，察尼勞苦久，率滿洲兵還京師。吏議退縮罪，削爵職、籍其家、幽禁，上念克岳州功，命但削爵。二十四年，授奉天將軍。二十七年，卒，賜祭葬視輔國公，諡恪僖。

費揚果，太祖第十六子。太宗時，坐罪賜死，削宗籍。康熙五十二年，聖祖命莽古爾泰、德格類子孫復宗籍。費揚果曾孫三等侍衛尼雅罕呈宗人府請復宗籍，宗人府以聞，聖祖曰：「此事朕知之，但不詳耳。費揚果，太祖子，太宗時因獲大罪誅死者。」命復宗籍，賜紅帶。



# 清史稿卷二百十九

## 列傳六

### 諸王五

#### 太宗諸子

肅武親王豪格 子溫良郡王猛戩 猛戩子延信 輔國公葉布舒

承澤裕親王碩塞 莊恪親王允祿 鎮國愨厚公高塞

輔國公品級常舒 輔國公韜塞 襄昭親王博穆博果爾

#### 世祖諸子

裕憲親王福全 榮親王 恭親王常寧 純靖親王隆禧

太宗十一子，孝莊文皇后生世祖，敏惠恭和元妃科爾沁博爾濟吉特氏生第八子，懿靖大貴妃阿巴海博爾濟吉特氏生襄親王博穆博果爾，元妃鈕祜祿氏生洛博會，繼妃烏喇納喇氏生肅親王豪格、洛格，側妃葉赫納喇氏生承澤親王碩塞，庶妃顏扎氏生輔國公葉布舒，庶妃納喇氏生鎮國公高塞，庶妃伊爾根覺羅氏生輔國公品級常舒，庶妃生輔國公賴塞。洛格、洛博會及第八子，皆殤，無封。

肅武親王豪格，太宗第一子。初從征蒙古董慶、察哈爾、鄂爾多斯諸部，有功，授貝勒。天命十一年，偕貝勒代善等征扎噶特部，斬其貝勒鄂齋圖。天聰元年，敗明兵於錦州，復率偏師衝塔山糧運。二年，偕濟爾哈朗討蒙古固特塔布囊，誅之，收其衆。三年十月，偕貝勒莽古爾泰等視通州渡口，師薄明都，豪格迎擊寧、錦援兵于廣渠門外，敵伏於右，豪格以所部當之，衝擊至城壕，明兵大潰，偕岳託、薩哈璘圍永平，克香河。六年，從伐察哈爾，移師入明邊，略歸化諸路。六月，進和碩貝勒。

七年，詔問征明與朝鮮、察哈爾三者何先，疏言：「征明，如徒得錦州，餘堅壁不下，曠日持久，恐老我師。宜悉我衆及邊外新舊蒙古從舊道入，諭各屯寨，以我欲和而彼君不答，彼將自怨其主。再用更番法，俟馬肥，益以漢兵巨礮，一出寧遠，一出舊道，夾攻山海關，不

得，則屯兵招諭流賊，駐師通州，待其懈而擊之。朝鮮、察哈爾且緩圖焉。」八月，略山海關。八年，從上自宣府趨朔州。豪格偕揚古利毀邊牆，分兵自尙方堡入，略朔州及五臺山，從上視大同，擊敗明援兵。

九年，偕多爾袞等收察哈爾林丹汗子額哲，抵托里圖，定盟。還抵歸化城，復略山西邊郡，毀寧武關，入代州、忻州。崇德元年四月，進封肅親王，掌戶部事。尋坐黨岳託瀆上言有怨心，降貝勒，解任，罰銀千。旋偕多爾袞攻錦州，仍攝戶部。又從征朝鮮，偕多爾袞別自寬甸入長山口，克昌州，敗安州、黃州兵於寧邊城下。復遣將敗其援兵，次宣屯村，村民言：「黃州守將聞國王被圍，遣兵萬五千往援，行三日矣。」我軍疾馳一晝夜，追及於陶山，擊敗之。九月，坐固山額真鄂莫克圖欲脅取蒙古台吉博洛女媚事豪格，豪格不治其罪，罷部任，罰銀千。

三年九月，伐明，自董家口毀邊牆入，敗明兵於豐潤。遂下山東，降高唐，略地至曹州，還下東光。又遣騎二千破明兵，克獻縣。四年四月，師還，賜馬二、銀萬，復攝戶部，復原封。又偕多鐸敗寧遠兵，斬明將金國鳳。五年六月，偕多爾袞屯田義州，刈錦州禾，克臺九、小凌河西臺二。明兵夜出襲鑲藍旗營，擊敗之。又擊洪承疇杏山，偕多爾袞圍錦州。坐離城遠駐，復遣兵還家，降郡王。六年，再圍錦州，擊松山及山海關援兵，皆敗之，獲馬五

百餘。

承疇將兵十三萬援錦州，破其壘三。上至軍，將駐高橋，豪格等恐敵約軍夾攻，請改屯松山、杏山間。七年，松山明將夏承德密遣人請降，以其子舒爲質，豪格遣左、右翼夜梯城入，八旗兵繼之，且克松山，獲承疇及巡撫邱民仰等，斬官百餘、兵千六十有奇。進駐杏山，復借濟爾哈朗克塔山。敍功，復原封，賜鞍馬一、蟒緞百。

順治元年四月，以語侵睿親王多爾袞，爲固山額真何洛會所訐，坐削爵。十月，大封諸王，念豪格從定中原有功，仍復原封。其年冬，定濟寧滿家洞土寇，壇山洞二百五十一。

三年，命爲靖遠大將軍，借衍禧郡王羅洛渾、貝勒尼堪等西征。師次西安，遣尙書星訥等破敵邠州，別遣固山額真都類攻慶陽。時賀珍、二隻虎、孫守法據漢中、興安、武大定、高如礪、蔣登雷、石國璽、王可成、周克德據徽縣、階州。師自西安分兵進擊，登雷、國璽、可成、克德俱降，餘潰走，下所陷城邑。陝西平。十一月，入四川，張獻忠據西充，遣巴牙喇昂邦鰲拜先發，師繼進，抵西充，大破之，豪格親射獻忠，殲，平其壘百三十餘所，斬首數萬級。捷聞，上嘉獎。四年八月，遣義、夔州、茂州、榮昌、隆昌、富順、內江、寶陽諸郡縣悉定。四川平。五年二月，師還，上御太和殿宴勞。睿親王多爾袞與豪格有夙隙，坐豪格徇隱部將冒功及擢用罪人揚善弟吉賽，繫豪格於獄。三月，薨。

睿親王納豪格福晉，嘗召其子富綬至邸校射。何洛會語人曰：「見此鬼魅，令人心悸，何不除之？」錫翰以告，睿親王曰：「何洛會意，因爾不知我愛彼也。」由是得全。八年正月，上親政，雪豪格枉，復封和碩肅親王，立碑表之。十三年，追諡。親王得諡自豪格始。以諡繫封號上，曰武肅親王。乾隆四十三年，配享太廟。

豪格子七，有爵者二：富綬、猛峩。

富綬襲爵，改號曰顯親王。康熙八年，薨，諡曰懿。子丹臻，襲。三十五年，從征噶爾丹。四十一年，薨，諡曰密。子衍潢，襲。乾隆三十六年，薨，年八十二，諡曰謹。富綬孫蘊著，襲。乾隆中，自三等輔國將軍授內閣侍讀學士，歷通政使、盛京戶部侍郎。調兵部侍郎，遷漕運總督。坐受商人餽遺，謬稱上旨籍鹽政吉慶家，坐絞，上寬之，復授副都統，歷涼州、綏遠城將軍，工部尚書。既，襲封。四十三年，復號肅親王。薨，年八十，諡曰勤。丹臻孫永錫，襲。官都統。坐事，罷。道光元年，薨，諡曰恭。子敬敏，襲。咸豐二年，薨，諡曰愼。子華豐，襲。歷內大臣、宗令。以火器營設礮製藥，占用王府地，華豐力拒之，詔責不知大體，罷宗令、內大臣。八年，薨，諡曰恪。子隆勳，襲，官內大臣。光緒二十一年，疏請納正言、裕財用，上嘉納之。二十四年，薨，諡曰良。子善耆，襲。三十三年，授民政部尚書。遜國後，避居大連灣。久之，薨，諡曰忠。

溫良郡王猛義，豪格第五子。順治十四年，封。康熙十三年，薨。子佛永惠，襲。三十七年，降貝勒。卒。子揆惠，襲輔國公。坐事，奪爵。

延信，猛義第三子。初封奉國將軍。累官至都統。五十七年，從撫遠大將軍貝子允禩率師討策安阿、喇布坦，駐西寧。五十九年，授平逆將軍，率師徇西藏，道青海，擊敗策安阿、喇布坦將策零敦多卜，遂入西藏。西藏平。詔曰：「平逆將軍延信領滿洲、蒙古、綠旗各軍，經自古未關之道，煙瘴惡溪，人跡罕見。身臨絕域，殲夷醜類，勇略可嘉！封輔國公。」尋擢撫遠大將軍事。授惠既奪爵，議以延信襲。進貝子，再進貝勒。授西安將軍。雍正五年，上以延信與阿其那等結黨，又陰結允禩，徇年羹堯，入藏侵帑十萬兩，奪爵，逮下王大臣按治。讞上延信黨援、欺罔、負恩、要結人心、貪婪亂政、失誤兵機，凡二十罪，當斬，上命幽禁，子孫降紅帶。

輔國公葉布舒，太宗第四子。初封鎮國將軍。康熙八年，晉輔國公。二十九年，卒。子蘇爾登，降襲鎮國將軍。

承澤裕親王碩塞，太宗第五子。順治元年，封。時李自成奔潼關，河以南仍爲自成守。

碩塞從豫親王多鐸師次孟津，進攻陝州，破自成將張有增、劉方亮，自成迎戰，又大破之。師入關，斬其將馬世堯。尋復從南征，擊破明福王由崧，賜團龍紗衣一襲、金二千、銀二萬。嗣復從多鐸征喀爾喀、英親王阿濟格成大同。會姜瓖叛，碩塞移師解代州圍，進親王。諭曰：「博洛、尼堪、碩塞皆不當在貴寵之列。茲以太祖孫故，加錫王爵。其班次、俸祿不得與和碩親王等。」七年，以和碩親王下，多羅郡王上無止稱親王者，仍改郡王。八年，復進和碩親王。迭掌兵部、宗人府。十一年十二月，薨，予諡。

第一子博果鐸襲，改號曰莊親王。雍正元年，薨，年七十四，諡曰靖。無子，宗人府題請以聖祖子承襲，世宗請於皇太后，以聖祖第十六子允祿爲之後，襲爵。居數日，上手詔謂：「外間妄議朕愛十六阿哥，令其承襲莊親王爵。朕封諸弟爲親王，何所不可，而必藉承襲莊親王爵加厚於十六阿哥乎？」

允祿精數學，通樂律，承聖祖指授，與修數理精蘊。乾隆元年，命總理事務，兼掌工部，食親王雙俸。二年，敍總理勞，加封鎮國公，允祿請以碩塞孫寧赫襲。尋坐事，奪爵，仍厚分與田宅，時論稱之。四年，坐與允禔子弘皙往來詭秘，停雙俸，罷都統。七年，命與三泰、張照管樂部。允祿等奏：「藉田禮畢，筵宴當奏雨暘時若、五穀豐登、家給時足三章，本爲蔣廷錫所撰，樂與禮不符，不能施於燕樂。請敕別撰。」又奏：「中和韶樂，例用笙、四、簫、笛」

皆二，金、革二音獨出衆樂之上。請增笙爲八，簫笛爲四。」又奏：「漢以來各史樂志，俱有鐘、特磬。今得西江古鐘，考定黃鐘直度，上下損益，鑄鐘十二。竊以條理宜備始終，請仿周禮磬氏遺法，制特磬十二，與鐘俱爲特懸。樂闋擊特磬，乃奏敵，大祭祀、大典禮皆依應月之律，設鐘、特磬各一簣。」上悉從之。二十九年，允祿年七十，上賜詩褒之。三十二年，薨，年七十三，諡曰恪。

子弘普，輔國公，前卒。孫永瑞，襲，歷都統、領侍衛內大臣，仍管樂部、宗人府。五十二年，薨，諡曰愼。無子，以從子綿課襲，歷都統、領侍衛內大臣、御前大臣。嘉慶十八年，林清爲亂，其徒入宮門，綿課持械拒，射傷一人，得旨議敘。明年，上幸木蘭，綿課奏河橋圯於水，意在尼行，不稱上旨，坐罰俸，並罷諸職。道光二年，坐承修裕陵隆恩殿工草率，降郡王。四年，重修工藏，復親王。六年，薨，諡曰襄。子奕賚，嗣。八年，以寶華峪地宮入水，追論綿課罪，降奕賚郡王，並奪諸子奕賚、奕勳、奕賚、奕賚、奕賚職。十一年，上五十萬壽，復奕賚親王。十八年九月，坐與輔國公溥喜赴尼寺食鴉片，奪爵。上聞奕賚浮薄無行，戍吉林；又娶民女爲妾，改戍黑龍江，以允祿曾孫綿護襲。

綿護，允祿次子輔國公弘啟孫，輔國將軍永蕃子也。二十一年，薨，諡曰勤。弟綿謙，襲，二十五年，薨，諡曰質。子奕仁，襲，同治十三年，薨，諡曰厚。子載勛，襲。光緒二十

六年，義和團入京師，載勛與端郡王載漪相結，設壇於其邸，縱令使館。俄，授步軍統領。上奉太后幸太原，載勛從，爲行在查營大臣。既，與各國議和，罪禍首，奪爵，賜自盡。弟載功，襲。

碩塞第二子博爾果洛，封惠郡王。坐事，奪爵。世宗既以允祿襲莊親王，封博爾果洛孫球琳爲貝勒，惠郡王所屬佐領皆隸焉。乾隆中，坐事，奪爵。子德謹，襲輔國公。子孫遞降，以奉恩將軍世襲。

鎮國愨厚公高塞，太宗第六子。初封輔國公。康熙八年，進鎮國公。高塞居盛京，讀書醫無間山，嗜文學，彈琴賦詩，自號敬一主人。九年，卒。子孫遞降，至曾孫忠福，襲輔國將軍，坐事奪爵。

輔國公品級常舒，太宗第七子。初封鎮國將軍。康熙八年，進輔國公。十四年，坐事，奪爵。三十七年，授輔國公品級。明年，卒。乾隆元年，高宗命錄太祖、太宗諸子後無爵者，授常舒子海林奉恩將軍，世襲。再傳至慧文，卒，命停襲。

輔國公賴塞，太宗第十子。初封鎮國將軍。康熙八年，進輔國公。三十四年，卒。乾隆元年，授賴塞子諭德奉恩將軍，世襲。

襄昭親王博穆博果爾，太宗第十一子。順治十二年，封襄親王。十三年，薨，子詮。無子，爵除。

世祖八子：孝康章皇后生聖祖，孝獻皇后董鄂氏生榮親王，寧愨妃董鄂氏生裕憲親王福全，庶妃巴氏生牛鈕，庶妃陳氏生恭親王常寧，庶妃唐氏生奇授，庶妃鈕氏生純靖親王隆禧，庶妃穆克圖氏生永幹。牛鈕、奇授、永幹皆薨，無封。

裕憲親王福全，世祖第二子。幼時，世祖問志，對：「願爲賢王。」世祖異之。康熙六年，封，命與議政。十一年十二月，疏辭，允之。二十二年，上奉太皇太后幸五臺，先行視道路，命福全扈太皇太后行。次長城嶺，上以嶺險不可陟，命福全奉太皇太后先還。二十七年，太皇太后崩。既釋祭，諭曰：「裕親王自太皇太后遠豫，與朕同處，殊勞苦。」命皇長子及

領侍衛大臣送王歸第。

二十九年七月，噶爾丹深入烏朱穆秦，命爲撫遠大將軍，皇長子允禔副之，出古北口，而以恭親王常寧爲安北大將軍，出喜峯口。福全請發大同綠旗兵往殺虎口聽調遣，上令發大同鎮標馬兵六百、步兵一千四百從征，兼命理藩院自阿喇尼設站處量發附近蒙古兵尾大軍置驛。福全又請凡諜報皆下軍中，上從之。師行，上御太和門賜敕印，出東直門送之。上先後遣內大臣阿密達、尙書阿喇尼、都統阿南達等出塞，命各率所部與福全師會。上出塞，駐古魯富爾堅嘉澤噶山，命康親王傑書率師會福全，進駐博洛和屯。又命簡親王雅布參贊福全軍事。上先遣內大臣索額圖、都統蘇努分道出師，福全奏請令索額圖駐巴林，待師至，與會，上從之，並令蘇努同赴巴林，又趣阿密達、阿喇尼等速率兵內向分駐師所經道中以待。上自博洛和屯還駐舍里烏朱，遣使諭福全曰：「兵漸與敵近，斥候宜嚴明。噶爾丹當先與羈縻，以待盛京及烏喇、科爾沁諸部兵至。」

福全遣濟隆胡土克圖等以書喻噶爾丹曰：「我與汝協護黃教，汝追喀爾喀入我界，上命我等來論決此事。汝使言：『我汗遵達賴喇嘛之諭。』講信修禮，所關重大，今將於何地會議。」並遺以羊百、牛二十。蘇努、阿密達師來會，福全疏言：「噶爾丹聲息漸近，臣等分大軍爲三隊，三隊當置將。自參贊大臣以下，副都統以上在行間者，皆奮欲前驅，唯上所命。」上

命前鋒統領邁圖、護軍統領楊岱、副都統札木素、塞赫、羅滿色、海蘭，尙書吉勒塔布、阿喇尼率前隊，都統楊文魁、副都統康喀喇、伊壘、色格印率次隊，公蘇努、彭春率兩翼，內大臣佟國維、索額圖、明珠、阿密達從王親督指揮，師遂進。八月己未朔，次烏闌布通，與厄魯特兵遇。黎明，整隊進，日晡，與戰，發鎗礮。至山下，厄魯特兵於林內隔河高岸橫臥，斃駝以爲障。內大臣佟國綱等戰沒。至昏，師左翼自山腰入，大敗之，斬馘頗衆。師右翼阻河崖泥淖，夜收兵徐退。事聞，上深獎諭之。

噶爾丹遣伊拉克三胡土克圖至軍前，請執土謝圖汗、澤卜尊丹巴界之，福全數其罪，遣還。越日，濟隆胡土克圖率其弟子七十人來言：「博碩克圖汗信伊拉克三等言，入邊侵掠，大非理。但欲索其仇土謝圖汗及澤卜尊丹巴，迫而致此。彼今亦不敢復索土謝圖汗，願以澤卜尊丹巴予其師達賴喇嘛，榮莫大矣。」福全謂之曰：「土謝圖汗、澤卜尊丹巴卽有罪，唯上責之，豈能因噶爾丹之言遣還達賴喇嘛？且汝往來行說，能保噶爾丹不乘間奔逸掠我境內民人乎？」濟隆固言噶爾丹不敢妄行，福全許檄各路軍止勿擊。時盛京及烏喇、科爾沁諸軍未至，厄魯特方據險，故福全旣擊敗厄魯特，欲因濟隆之請羈縻之，待諸軍至復戰。

上以福全奏下王大臣集議，僉謂福全不卽進軍，明知濟隆爲噶爾丹游說以緩我師而故

聽之，坐失事機，上殿旨詰責，又以允禔與福全不協，留軍前必債事，召先還京師。福全遣侍衛吳丹、護軍參領塞爾濟等偕濟隆諭噶爾丹，噶爾丹跪感靈佛前稽首設誓，復遣伊拉克三齋奏章及誓書詣軍前乞宥罪，出邊待命。上許之，復戒福全曰：「噶爾丹雖服罪請降，但性狡詐，我撤兵卽虞背盟，仍宜爲之備。」十月，福全率師還，駐哈噶爾嶺內，疏言：「軍中糧至十月十日當盡，前遣侍郎額爾賀圖偕伊拉克三諭噶爾丹，月餘未歸，度噶爾丹已出邊遠遁。」上以福全擅率師內徙，待歸時議罪，命卽撤兵還京師，令福全及索額圖、明珠、費揚古、阿密達留後。尋奏：「噶爾丹出邊，伊拉克三等追及於塞外。噶爾丹具疏謝罪。」因並命福全還京師。

十一月，福全等至京師，命止朝陽門外聽勸，諭曰：「貝勒阿敏棄永平，代善使朝鮮，不遵旨行事，英親王以兵譟，皆取口供，今應用其例。」且諭允禔曰：「裕親王乃汝伯父，倘汝供與王有異同，必置汝於法。」福全初欲錄允禔軍中過惡上聞，聞上命，流涕曰：「我復何言！」遂引爲己罪。王大臣議奪爵，上以擊敗厄魯特功，免奪爵，罷議政，罰俸三年，撤三佐領。

三十五年，從上親征噶爾丹。四十一年，重修國子監文廟。封長子保泰爲世子。四十二年，福全有疾，上再臨視。巡塞外，聞福全疾篤，命諸皇子還京師。福全薨，卽日還蹕。

臨喪，摘纓，哭至柩前奠酒，慟不已。是日，太后先臨王第，上勸太后還宮，自蒼震門入居景仁宮，不理政事。羣臣勸上還乾清宮，上曰：「居便殿不自朕始，乃太祖、太宗舊典也。」越日，再臨喪，賜內厩馬二、對馬二、散馬六、駱駝十，及蟒緞、銀兩。予諡。又越日，舉殯，上奉太后臨王第慟哭，殯行，乃已。命如鄭親王例，常祭外有加祭。御史羅占爲監造墳塋，建碑。

福全畏遠權勢，上友愛恭篤，嘗命畫工寫御容與並坐桐陰，示同老意也。有目耕園，禮接士大夫。子保泰、保綬。

保泰，初封世子，襲爵。雍正二年，坐諂附廉親王允禩國喪演劇，奪爵。以保綬子廣寧襲，保綬追封悼親王。四年，諭：「廣寧治事錯繆，未除保泰朋黨之習。」奪爵，鎖禁。弟廣祿，襲。乾隆五十年，薨，諡曰莊。子亮煥，襲郡王。嘉慶十三年，薨，諡曰禧。孫文和，襲貝勒。子孫循例遞降，以鎮國公世襲。

榮親王，世祖第四子。生二歲，未命名，薨。追封。

恭親王常寧，世祖第五子。康熙十年，封。十四年，分給佐領。二十二年，府第災，上

親臨視。是秋，上奉太皇太后幸五臺，常寧扈從。二十九年，噶爾丹深入烏朱穆秦。常寧爲安北大將軍，簡親王雅布、信郡王鄂扎副之，出喜峯口；同時，裕親王福全以撫遠大將軍，出古北口。先發，旋令率師會裕親王軍。十一月，以擊敗噶爾丹不窮追，罷議政，罰王俸三年。三十五年，從上親征。四十二年，薨。上方巡幸塞外，命諸皇子經理其喪，賜銀萬，內務府郎中皂保監修墳塋，立碑，遣官致祭。上還京師，臨其喪。第三子海善，襲貝勒。五十一年，坐縱內監妄行，奪爵。雍正十年，復封。乾隆八年，卒，諡僖敏。初奪爵，以常寧第二子滿都護襲貝勒，屢坐事，降鎮國公，又以海善係斐蘇襲貝勒。子孫循例遞降，以不入八分鎮國公世襲。

純靖親王隆禧，世祖第七子。康熙十三年，封。十四年，分給佐領。十八年七月，隆禧疾篤，上親臨視，爲召醫。是日再臨視，日加申，薨，上痛悼，輟朝三日。太皇太后欲臨其喪，上力諫乃止。上復欲臨奠，太皇太后亦諭止之，留太皇太后宮中。越日，上臨奠，命發帑修塋，加祭，予諡。子富爾帖倫，襲，明年，薨，上輟朝三日。又明年，葬純親王隆禧，上臨奠。富爾帖倫無子，未立後，爵除。

089-338

# 清史稿卷二百二十

## 列傳七

### 諸王六

#### 聖祖諸子

貝子品級允禩 理密親王允弼 誠隱郡王允祉

恆溫親王允祺 淳度親王允祐 允禩 允禔

輔國公允祚 履懿親王允禩 怡賢親王允祥

恂勤郡王允禵 愉恪郡王允禩 果毅親王允禮

果恭郡王弘曈 簡靖貝勒允禕 慎靖郡王允禧

質莊親王永琮 恭勤貝勒允祐 郡王品級誠貝勒允祁

誠恪親王允祕

世宗諸子

端親王弘暉 和恭親王弘晝 懷親王福惠

聖祖三十五子：孝誠仁皇后生承祜、理密親王允弼、孝恭仁皇后生第六子允祚、世宗、  
恂勤郡王允禵、敬敏皇貴妃章佳氏生怡賢親王允祥、溫僖貴妃鈕祜祿氏生貝子品級允祿、  
順懿密妃王氏生愉恪郡王允禩、莊恪親王允祿、第十八子允祜、純裕勤妃陳氏生果毅親王  
允禮、惠妃納喇氏生承慶、貝子品級允禔、宣妃郭絡羅氏生恆溫親王允祺、第九子允禛、第  
十一子允祗、榮妃馬佳氏生承瑞、賽音察渾、長華、長生、誠隱郡王允祉、成妃戴佳氏生淳度  
親王允祐、良妃衛氏生第八子允禩、定妃萬琉哈氏生履懿親王允禔、平妃赫舍里氏生允禛、  
通嬪納喇氏生萬麟、允禛、襄嬪高氏生第十九子允禩、簡靖貝勒允禛、謹嬪色赫圖氏生恭勤  
貝勒允祐、靜嬪石氏生郡王品級誠貝勒允禔、熙嬪陳氏生慎靖郡王允禛、穆嬪陳氏生誠恪  
親王允祕、貴人郭絡羅氏生允禛、貴人陳氏生允禩。允祿出爲承澤裕親王碩塞後，允祚、  
允祗、允祜、允禩皆殤，無封。承瑞、承祐、承慶、賽音察渾、長華、長生、萬麟、允禛、允禩、  
允禛、允禩皆殤，不齒序。

固山貝子品級允禔，聖祖第一子。上有巡幸，輒從。康熙二十九年，命副裕親王福全禦噶爾丹。上以允禔聽讒，與福全不協，私自陳奏，慮在軍中債事，召還京師。未幾，福全師還，命諸王大臣勘鞫。福全初欲發允禔在軍中過失，會有嚴旨戒允禔不得與福全異同，福全乃引罪。語在福全傳。三十五年，從上征噶爾丹，命與內大臣索額圖統先發八旗前鋒，漢軍火器營與四旗察哈爾及綠旗諸軍駐拖陵布喇克待上。西路大將軍費揚古軍後期，下軍中大臣議，亦遣官詣允禔。上遂進軍昭莫多。既捷，允禔留中拖陵犒軍，尋召還。三十七年三月，封直郡王。三十九年四月，上巡視永定河堤，鳩工疏濬，命允禔總之。

四十七年九月，皇太子允禔既廢，允禔奏曰：「允禔所行卑污，失人心。術士張明德嘗相允禔必大貴。如誅允禔，不必出皇父手。」上怒，詔斥允禔凶頑愚昧，並戒諸皇子勿縱屬下入生事。允禔用喇嘛巴漢格隆魔術廢太子，事發，上命監守。尋奪爵，幽於第。四月，上將巡塞外，諭：「允禔鎮魔皇太子及諸皇子，不念父母兄弟，事無顧忌。萬一禍發，朕在塞外，三日後始聞，何由制止？」下諸王大臣議，於八旗遣護軍參領八、護軍校八、護軍八十，仍於允禔府中監守。上復遣貝勒延壽、貝子蘇努、公鄂飛、都統辛泰、護軍統領圖爾海、陳泰，並八旗章京十七人，更番監守，仍嚴諭疏忽當族誅。

雍正十二年，卒，世宗命以固山貝子禮殯葬。子弘昉，襲鎮國公。卒。子永揚，襲輔國公。坐事，奪爵。高宗以允禔第十三子弘昉封奉恩將軍，世襲。

理密親王允禔，聖祖第二子。康熙十四年十二月乙丑，聖祖以太皇太后、皇太后命立爲皇太子。太子方幼，上親教之讀書。六歲就傅，令大學士張英、李光地爲之師，又命大學士熊賜履授以性理諸書。二十五年，上召江寧巡撫湯斌，以禮部尙書領詹事。斌薦起原任直隸大名道耿介爲少詹事，輔導太子。介旋以疾辭。逾年，斌亦卒。太子通滿、漢文字，嫻騎射，從上行幸，廣詠斐然。

二十九年七月，上親征噶爾丹，駐蹕古魯富爾堅嘉渾噶山，遘疾，召太子及皇三子允祉至行宮。太子侍疾無憂色，上不懌，遣太子先還。三十三年，禮部奏祭奉先殿儀注，太子拜褥置檻內，上諭尙書沙穆哈移設檻外，沙穆哈請旨記檔，上命奪沙穆哈官。三十四年，冊石氏爲太子妃。

三十五年二月，上再親征噶爾丹，命太子代行郊祀禮，各部院奏章，聽太子處理，事重要，諸大臣議定，啓太子。六月，上破噶爾丹，還，太子迎於諸海河朔，命太子先還。上至京師，太子率羣臣郊迎。明年，上行兵寧夏，仍命太子居守。有爲蜚語聞上者，謂太子曠比匪

人，素行遂變。上還京師，錄太子左右用事者置於法。自此眷愛漸替。

四十七年八月，上行圍。皇十八子允祚疾作，留永安拜昂阿。上回鑾臨視，允祚病篤。上諭曰：「允祚病無濟，區區稚子，有何關係？至於朕躬，上恐貽高年皇太后之憂，下則繫天下臣民之望，宜割愛就道。」因啓蹕。

九月乙亥，次布爾哈蘇台，召太子，集諸王大臣諭曰：「允祚不法祖德，不遵朕訓，肆惡虐衆，暴戾淫亂，朕包容二十年矣。乃其惡愈張，僇辱廷臣，專擅威權，鳩聚黨與，窺伺朕躬起居動作。平郡王訥爾素、貝勒海善、公普奇遭其毆撻，大臣官員亦罹其毒。朕巡幸陝西、江南、浙江，未嘗一事擾民。允祚與所屬恣行乖戾，無所不至，遣使邀截蒙古貢使，攘進御之馬，致蒙古俱不心服。朕以其賦性奢侈，用凌普爲內務府總管，以爲允祚乳母之夫，便其徵索。凌普更爲貪婪，包衣下人無不怨憾。皇十八子抱病，諸臣以朕年高，無不爲朕憂，允祚乃親兄，絕無友愛之意。朕加以責讓，忿然發怒，每夜偪近布城，裂縫竊視。從前索額圖欲謀大事，朕知而誅之，今允祚欲爲復仇。朕不卜今日被鳩，明日遇害，晝夜戒慎不寧。似此不孝不仁，太祖、太宗、世祖所締造，朕所治平之天下，斷不可付此人。」上且諭且泣，至於仆地，即日執允祚，命直郡王允禩監之，誅索額圖二子格爾芬、阿爾吉善，及允祚左右二格、蘇爾特、哈什太、薩爾邦阿，其罪稍減者，遣戍盛京。次日，上命宣諭諸臣及侍衛

官兵，略謂：「允禛爲太子，有所使令，衆敢不從，卽其中豈無奔走逢迎之人？今事內干連應誅者已誅，應遣者已遣，餘不更推求，毋危懼。」

上既廢太子，憤懣不已，六夕不安寢，召扈從諸臣涕泣言之，諸臣皆嗚咽。既又諭諸臣，謂：「觀允禛行事，與人大不同，類狂易之疾，似有鬼物憑之者。」及還京，設氈帷上駟院側，令允禛居焉，更命皇四子與允禔同守之。尋以廢太子詔宣示天下，上並親撰文告天地、太廟、社稷曰：「臣祇承丕緒，四十七年餘矣，於國計民生，夙夜兢業，無事不可質諸天地。稽古史冊，興亡雖非一轍，而得衆心者未有不興，失衆心者未有不亡。臣以是爲鑒，深懼祖宗垂貽之大業自臣而墜，故身雖不德，而親握朝綱，一切政務，不徇偏私，不謀羣小，事無久稽，悉由獨斷，亦惟鞠躬盡瘁，死而後已，在位一日，勤求治理，斷不敢少懈。不知臣有何辜，生子如允禛者，不孝不義，暴虐恣淫，若非鬼物憑附，狂易成疾，有血氣者豈忍爲之？允禛口不道忠信之言，身不履德義之行，咎戾多端，難以承祀，用是昭告昊天上帝，特行廢斥，勿致貽憂邦國，痛毒蒼生。抑臣更有哀籲者，臣自幼而孤，未得親承父母之訓，惟此心此念，對越上帝，不敢少懈。臣雖有衆子，遠不及臣，如大清曆數綿長，廷臣壽命，臣當益加勤勉，謹保終始，如我國家無福，卽殃及臣躬，以全臣令名。臣不勝痛切，謹告。」

太子既廢，上諭：「諸皇子中如有謀爲，皇太子者，卽國之賊，法所不宥。」諸皇子中皇八

子允禩謀最力，上知之，命執付議政大臣議罪，削貝勒。十月，皇三子允祉發喇嘛巴漢格隆爲皇長子允禔，廢允禎事，上令侍衛發允禎所居室，得厭勝物十餘事。上幸南苑行圍，遯疾，還宮，召允禎入見，使居咸安宮。上諭諸近臣曰：「朕召見允禎，詢問前事，竟有全不知者，是其諸惡皆被魘魅而然。果蒙天佑，狂疾頓除，改而爲善，朕自有裁奪。」廷臣希旨有請復立允禎爲太子者，上不許。左副都御史勞之辨奏上，上斥其奸詭，奪官，予杖。

既，上召諸大臣，命於諸皇子中舉孰可繼立爲太子者，諸大臣舉允禩。明日，上召諸大臣入見，諭以太子因魘魅失本性狀。諸大臣奏：「上既灼知太子病源，治療就痊，請上頒旨宣示。」又明日，召允禎及諸大臣同入見，命釋之，且曰：「覽古史冊，太子旣廢，常不得其死，人君靡不悔者。前執允禎，朕日日不釋於懷。自頃召見一次，胸中乃疏快一次。今事已明白，明日爲始，朕當霍然矣。」又明日，諸大臣奏請復立允禎爲太子，疏留中未下。上疾漸愈，四十八年正月，諸大臣復疏請，上許之。

三月辛巳，復立允禎爲皇太子，妃復爲皇太子妃。五十年十月，上察諸大臣爲太子結黨會飲，譴賫步軍統領託合齊，尙書耿額、齊世武，都統鄂籍、迺圖。託合齊兼坐受戶部缺主沈天生賄罪，絞；又以鎮國公景熙首告貪婪不法諸事，未決，死於獄，命剝尸焚之。齊世武、耿額亦以得沈天生賄，絞死。鄂籍奪官，幽禁。迺圖入辛者庫，守安親王墓。上諭

謂：「諸事皆因允禔。允禔不仁不孝，徒以言語貨財囑此輩貪得諂媚之人，潛通消息，尤無恥之甚。」

五十一年十月，復廢太子，禁錮咸安宮。五十二年，趙申喬疏請立太子，上諭曰：「建儲大事，未可輕言。」允禔爲太子時，服御俱用黃色，儀注上幾於朕，實開驕縱之門。宋仁宗三十年未立太子，我太祖、太宗亦未豫立。漢、唐已事，太子幼沖，同保無事；若太子年長，左右羣小結黨營私，鮮有能無過者。太子爲國本，朕豈不知？立非其人，關繫匪輕。允禔儀表、學問、才技俱有可觀，而行事乖謬，不仁不孝，非狂易而何？凡人幼時猶可教訓，及長而誘於黨類，便各有所爲，不復能拘制矣。立皇太子事，未可輕定。自是上意不欲更立太子，雖諭大學士、九卿等裁定太子儀仗，卒未用。終清世不復立太子。

五十四年十一月，有醫賀孟頴者，爲允禔福金治疾，允禔以攀水作書相往來，復囑普奇舉爲大將軍，事發，普奇等皆得罪。五十六年，大學士王揆疏請建儲，越數日，御史陳嘉猷等八人疏繼上，上疑其結黨，疏留中不下。五十七年二月，翰林院檢討朱天保請復立允禔爲太子，上親召詰責，辭連其父侍郎朱都納，及都統銜齊世，副都統戴保、常賚，內閣學士金寶。朱天保、戴保誅死，朱都納及常賚、金寶交步軍統領枷示，齊世交宗人府幽禁。七月，允禔福金石氏卒。上稱其淑孝寬和，作配允禔，辛勳歷有年所，諭大學士等同翰林院撰

文致祭。六十年三月，上萬壽節，揆復申前請建儲。越數日，御史陶彝等十二人疏繼上。上乃厭旨斥揆爲奸，並以諸大臣請速揆等治罪，上令揆及彝等發軍前委署額外章京。揆年老，其子奕清代行。

六十一年，世宗卽位，封允禔子弘皙爲理郡王。雍正元年，詔於祁縣鄭家莊修葺房屋，駐劄兵丁，將移允禔往居之。二年十二月，允禔病薨，追封諡。六年，弘皙進封親王。乾隆四年十月，高宗諭責弘皙自視爲東宮嫡子，居心叵測，削爵。以允禔第十子弘曠襲郡王。四十五年，薨，諡曰恪。子永燮，襲貝勒。子孫循例遞降，以輔國公世襲。允禔第三子弘晉、第六子弘曠、第七子弘晄、第十二子弘院皆封輔國公。弘曠卒，諡恪僖。子永璋，襲。事高宗，歷官左宗正、廣州、黑龍江、盛京將軍。卒，諡恪勤。永燮四世孫福錕，事德宗，官至體仁閣大學士。卒，諡文愼。

誠隱郡王允祉，聖祖第三子。康熙二十九年七月，偕皇太子詣古魯富爾堅嘉澤噶山行宮，上命先還。三十二年，闕里孔廟成，命偕皇四子往祭。凡行圍、謁陵，皆從。三十五年，上親征，允祉領鑲紅旗大營。三十七年三月，封誠郡王。三十八年，做妃之喪未百日，允祉薙髮，坐降貝勒，王府長史以下譴黜有差。四十三年，命勘三門底柱。四十六年三月，迎上

幸其邱園，侍宴。嗣是歲以爲常，或一歲再幸。

四十七年，太子旣廢，上以允祉與太子素親睦，召問太子情狀，且曰：「允祉與允禛雖暱，然未德惠共爲惡，故不罪也。」蒙古喇嘛巴漢格隆爲允禩厭勝廢太子，允祉偵得之，發其事。明年，太子復立，允祉進封誠親王。五十一年，賜銀五千。

聖祖遂律曆之學，命允祉率庶吉士何國宗等輯律呂算法諸書，諭曰：「古曆規模甚好，但其數目歲久不合。今修曆書，規模宜存古，數目宜準今。」五十三年十一月，書成，奏進。上命以律呂、曆法、算法三者合爲一書，名曰律曆淵源。

五十八年，上有事於圜丘，拜畢，命允祉行禮。五十九年，封子弘晟爲世子，班俸視貝子。六十年，上命弘晟偕皇四子、皇十二子祭盛京三陵。世宗卽位，命允祉守護景陵。雍正二年，弘晟得罪，削世子，爲閒散宗室。

六年六月，允祉索蘇克濟昧事發，在上前詰王大臣，上責其無臣禮，議奪爵，錮私第。上曰：「朕止此一兄。朕兄弟如允祉者何限？皆欲激朕治其罪，其心誠不可喻。良亦朕不能感化所致，未可謂盡若輩之罪也。」命降郡王，而歸其罪於弘晟，交宗人府禁錮。八年二月，復進封親王。五月，怡親王之喪，允祉後至，無戚容。莊親王允祿等劾，下宗人府議，奏稱：「允祉乖張不孝，曠近陳夢雷、周昌言，祈禳鎮壓，與阿其那、塞思黑、允禎交相黨附。其

子弘晟凶頑狂縱，助父爲惡，僅予禁錮，而允祉銜恨怨懟。怡親王忠孝性成，允祉心懷嫉忌，並不懇請持服，王府齊集，遲至早散，背理蔑倫，當削爵。與其子弘晟皆論死。上命奪爵，禁景山永安亭，聽家屬與偕，弘晟仍禁宗人府。十年閏五月，薨，視郡王例殯葬。乾隆二年，追諡。

子弘暉，封貝子。子孫遞降，以不入八分輔國公世襲。五世孫載齡，襲爵。事德宗，官至體仁閣大學士。卒，諡文恪。

恆溫親王允祺，聖祖第五子。康熙三十五年，上征噶爾丹，命允祺領正黃旗大營。四十八年十月，封恆親王。五十一年，賜銀五千。五十八年，封子弘昇爲世子，班祿視貝子。雍正五年，坐事，削世子。十年閏五月，允祺薨，予諡。子弘晷，襲。乾隆四十年，薨，諡曰恪。子永皓，襲郡王。五十三年，薨，諡曰敬。弘昇子永澤，襲貝子。子孫循例遞降，以鎮國公世襲。弘昇既削世子，乾隆十九年卒，予貝勒品級，諡恭恪。

淳度親王允祐，聖祖第七子。康熙三十五年，上征噶爾丹，命允祐領鑲黃旗大營。三十七年三月，封貝勒。四十八年十月，封淳郡王。五十一年，賜銀五千。五十七年十月，正

藍旗滿洲都統延信征西陲，命允祐管正藍三旗事務。雍正元年，進封親王，詔褒其安分守己，敬順小心。復命與誠親王允祉並書景陵碑額，以兩王皆工書故。八年四月，薨，子諡。

子弘曙。聖祖命皇十四子允禵爲撫遠大將軍，駐甘州，令弘曙從。聖祖崩，世宗召還京，封世子。雍正五年，坐事削，改封弘暉爲世子。允祐薨，弘暉襲。乾隆四十二年，薨，諡曰愼。子永鋆，襲貝勒。子孫遜降，以鎮國公世襲。永鋆子綿洵，事穆宗，官涼州副都統。轉戰河南、直隸、山東、湖北，克臨清，破連鎮，馮官屯，皆有功。遷荊州將軍。卒，諡莊武。

允禩，聖祖第八子。康熙三十七年三月，封貝勒。四十七年九月，署內務府總管事。

太子允禔既廢，允禩謀代立。諸皇子允禔、允禔、允禔，諸大臣阿靈阿、鄂倫岱、揆紱、王鴻緒等，皆附允禩。允禩言於上，謂相士張明德言允禩後必大貴，上大怒，會內務府總管凌普以附太子得罪，籍其家，允禩頗庇之，上以責允禩。諭曰：「凌普貪婪巨富，所籍未盡，允禩每妄博虛名，凡朕所施恩澤，俱歸功於己，是又一太子矣！如有人譽允禩，必殺無赦。」翌日，召諸皇子入，諭曰：「當廢允禔時，朕卽諭諸皇子有鑽營爲皇太子者，卽國之賊，法所不容。允禩柔奸性成，妄蓄大志，黨羽相結，謀害允禔。今其事皆敗露，卽鎖繫，交議政處審理。」允禔語允禩，入爲允禩營救，上怒，出佩刀將誅允禩，允禩跪抱勸止，上怒少

解，仍諭諸皇子、議政大臣等毋寬允禩罪。

逮相士張明德會鞫，詞連順承郡王布穆巴，公賴士、普奇，順承郡王長史阿祿。張明德坐凌遲處死，普奇奪公爵，允禩亦奪貝勒，爲閒散宗室。上復諭諸皇子曰：「允禩庇其乳母夫雅齊布，雅齊布之叔廕長吳達理與御史雍泰同權關稅，不相能，訴之允禩，允禩借事痛責雍泰。朕聞之，以雅齊布發翁牛特公主處。允禩因怨朕，與褚英孫蘇努相結，敗壞國事。允禩又受制於妻，妻爲安郡王岳樂甥，嫉妒行惡，是以允禩尙未生子。此皆爾曹所知，爾曹當遵朕旨，方是爲臣子之理；若不如此存心，日後朕考終，必至將朕躬置乾清宮內，束甲相爭耳。」上幸南苑，遘疾，還宮，召允禩入見，並召太子使居咸安宮。

未幾，上命諸大臣於諸皇子中舉可爲太子者，阿靈阿等私示意諸大臣舉允禩。上曰：「允禩未更事，且罹罪，其母亦微賤，宜別舉。」上釋允禩，亦復允禩貝勒。四十八年正月，上召諸大臣，問倡舉允禩爲太子者，諸臣不敢實言。上以大學士馬齊先言衆欲舉允禩，因譴馬齊，不復深詰。尋復立允禩爲太子。五十一年十一月，復廢允禩。

六十一年十一月，上疾大漸，召允禩及諸皇子允祉、允祐、允禔、允禛、允禞、允禑、允禕、允禛、允禞、允禑、允禕同受末命。世宗卽位，命允禩總理事務，進封廉親王，授理藩院尙書。雍正元年，命辦理工部事務。皇太子允禩之廢也，允禩謀繼立，世宗深憾之。允禩亦知世宗憾之深也，居常怏怏。

封親王命下，其福晉烏雅氏對賀者曰：「何賀爲？慮不免首領耳！」語聞，世宗憾滋甚。會副都統祁爾薩條奏：「滿洲俗遇喪，親友饋粥弔慰。後風俗漸弛，大設奢饌，過事奢靡。」上用其議申禁，因論斥：「允禩居母妃喪，沽孝名，百日後猶扶掖匍匐而行，而允禩、允禔、允禊指稱饋食，大肆筵席，皇考諭責者屢矣。」二年，上諭曰：「允禩素行陰狡，皇考所深知，降旨不可悉數。自朕卽位，優封親王，任以總理事務。乃不能輸其誠悃以輔朕躬，懷挾私心，至今未已。凡事欲激朕怒以治其罪，加朕以不令之名。允禩在諸弟中頗有治事材，朕甚愛惜之，非允禔、允禎等可比，是以屢加教誨，令其改過，不但成朕友于之誼，亦全皇考慈愛之衷。朕果欲治其罪，豈有於衆前三復教誨之理？朕一身上關宗廟社稷，不得不爲防範。允禩在皇考時，恣意妄行，匪伊朝夕，朕可不念祖宗肇造鴻圖，以永貽子孫之安乎？」

三年二月，三年服滿。以允禩任總理事務，挾私懷詐，有罪無功，不予議敘。尋因工部製祈穀壇祖宗神牌草率，阿爾泰駐兵軍器粗窳，屢下詔詰責允禩，允禩議減內務府披甲，上令覆奏，又請一佐領增甲九十餘副。上以允禩前後異議，諭謂：「陰邪叵測，莫此爲甚！」因命一依領留甲五十副不卽裁，待缺出不補。隸內務府披甲諸人集允禩邸鸞闥，翌日，又集副都統李廷禧家，且縱掠。上命捕治，諸人自列允禩使閱廷禧家，允禩不置辯。上命允禩鞫定爲首者立斬，允禩以五人姓名上，上察其一乃自首，其一堅稱病未往，責允禩所讞不

實。宗人府議奪允禩爵，上命寬之。允禩杖殺護軍九十六，命太監閻倫隱其事，厚賜之。宗人府復議奪允禩爵，上復寬之。

四年正月，上御西暖閣，召諸王大臣暴允禩罪狀，略曰：「當時允禩希冀非望，欲沾忠孝之名，而事事傷聖祖之心。二阿哥坐廢，聖祖命朕與允禩在京辦事，凡有啓奏，皆蒙御批，由允禩藏貯。嗣問允禩，則曰：『前值皇考怒，恐不測，故焚燬筆札，御批亦納其中。』此允禩親向朕言者。聖祖升遐，朕念允禩夙有才幹，冀其痛改前非，爲國家出力，令其總理事務，加封親王，推心置腹。三年以來，宗人府及諸大臣劾議，什伯累積，朕百端容忍，乃允禩詭譎陰邪，狂妄悖亂，包藏禍心，日益加甚。朕令宗人府訊問，何得將皇考御批焚燬，允禩改言：『抱病昏昧，誤行燒毀。』及朕面質之，公然設誓，詛及一家。允禩自絕於天，自絕於祖宗，自絕於朕，斷不可留於宗姓之內，爲我朝之玷！謹述皇考諭，遵先朝削籍離宗之典，革去允禩黃帶子，以儆凶邪，爲萬世子孫鑒戒。」並命逐其福晉還外家。

二月，授允禩爲民王，不留所屬佐領人員，凡朝會，視民公、侯、伯例，稱親王允禩。諸王大臣請誅允禩，上不許。尋命削王爵，交宗人府圈禁高牆。宗人府請更名編入佐領：允禩改名阿其那，子弘旺改苦薩保。六月，諸王大臣復臚允禩罪狀四十事，請與允禩、允禵並正典刑，上暴其罪於中外。九月，允禩患嘔噦，命給與調養，未幾卒於幽所。諸王大臣仍請

戮尸，不許。

乾隆四十三年正月，高宗諭曰：「聖祖第八子允禩、第九子允禔結黨妄行，罪皆自取。皇考僅令削籍更名，以示愧辱。就兩人心術而論，覬覦竊竊，誠所不免，及皇考紹登大寶，怨尤誹謗，亦情事所有，特未有顯然悖逆之迹。皇考晚年屢向朕諭及，愀然不樂，意頗悔之，若將有待。朕今臨御四十三年矣，此事重大，朕若不言，後世子孫無敢言者。允禩、允禔仍復原名，收入玉牒，子孫一併敘入。此實仰體皇考仁心，申未竟之緒，想在天之靈亦當愉慰也。」

允禔，聖祖第九子。康熙四十七年，上責允禩，允禔語允禩，入爲保奏，上怒。是時，上每巡幸，輒隨。四十八年三月，封貝子。十月，命往翁牛特送和碩溫恪公主之喪。五十一年，賜銀四千。

雍正元年，世宗召允禩回京，以諸王大臣議，命允禔出駐西寧。允禔屢請緩行，上譴責所屬太監，允禔行至軍。二年四月，宗人府劾允禔擅遣人至河州買草、勘牧地，違法肆行，請奪爵，上命寬之。三年，上聞允禔縱容家下人在西寧生事，遣都統楚宗往約束，楚宗至，允禔不出迎，傳旨詰責，曰：「上責我皆是，我復何言？我行將出家離世。」楚宗以聞，上

以允禩傲慢無人臣禮，手詔深責之，並牽連及允禩、允禔、允禵、允禟私結黨援諸事。七月，山西巡撫伊都立奏劾允禩護衛烏雅圖等經平定殿諸生，請按律治罪，陝西人稱允禩九王，爲上所聞，手詔斥爲無恥，遂奪允禩爵，撤所屬佐領，卽西寧幽禁，並錄允禩左右用事者毛太、佟保等，撤還京師，授以官。

四年正月，九門捕役得毛太、佟保等寄允禩私書，以聞，上見書蹟類西洋字，這持問允禩子弘暘，弘暘言允禩所造字也。諭曰：「從來造作隱語，防人察覺，惟敵國爲然。允禩在西寧，未嘗禁其書札往來，何至別造字體，暗藏密遞，不可令人以共見耶？允禩與弘暘書用硃筆，弘暘復書稱其父言爲「旨」，皆僭妄非禮。允禩寄允禵書言「事機已失」，其言尤駭人。」命嚴鞠毛太、佟保等。諸王大臣請治允禩罪，命革去黃帶子，削宗籍，逮還京，令楚宗及侍衛胡什禮監以行。五月，令允禩改名，又以所擬字樣奸巧，下諸王大臣議，改爲塞思黑。

六月，諸王大臣復劾允禩罪狀二十八事，請誅之。胡什禮監允禩至保定，命直隸總督李紱暫禁，觀其行止。紱語胡什禮「當便宜行事」，胡什禮以聞，上命馳諭止之，紱奏無此語。八月，紱奏允禩以腹疾卒於幽所。上聞胡什禮與楚宗中途械繫允禩，旋釋去，胡什禮又妄述紱語，命並逮治。其後紱得罪，上猶責紱不以允禩死狀明白於衆，乃起流言也。乾隆

聞，復原名，還宗籍。子弘晟，封不入八分輔國公，坐事奪爵。

輔國公允禩，聖祖第十子。康熙四十八年十月，封敦郡王。五十七年，命辦理正黃旗滿洲、蒙古、漢軍三旗事。允禩與允禔、允禵皆黨附允禩，爲世宗所惡。雍正元年，澤卜尊丹巴胡土克圖詣京師，謁聖祖梓宮，俄病卒，上遣送靈龕還喀爾喀，命允禩齋印冊賜奠。允禩託疾不行，旋稱有旨召還，居張家口。復私行禳禱，疏文內連書「雍正新君」，爲上所知，斥爲不敬。兵部劾奏，命允禩議其罪。四月，奪爵，逮京師拘禁。乾隆二年，高宗命釋之，封輔國公。六年，卒，詔用貝子品級祭葬。

履懿親王允禵，聖祖第十二子。康熙四十八年十月，封貝子。自是有巡幸，輒從。五十六年，孝惠章皇后崩，署內務府總管事務，大事將畢，乃罷。五十七年，辦理正白旗滿洲、蒙古、漢軍三旗事。六十年，上以御極六十年，遣允禵祭盛京三陵。六十一年，授鑲黃旗滿洲都統。世宗卽位，進封履郡王。雍正二年，宗人府劾允禵治事不能敬謹，請奪爵，命在固山貝子上行走。二月，因聖祖配享儀注及封妃金冊遺漏舛錯，降鎮國公。八年五月，復封郡王。高宗卽位，進封履親王。乾隆二十八年七月，薨，子諡。

子弘昆，先卒，用世子例殯葬，餘子皆未封。高宗命以皇四子永成爲允禩後，襲郡王。四十二年，薨，諡曰端。嘉慶四年，追封親王。子綿惠，襲貝勒。嘉慶元年，薨，追封郡王。以成郡王綿勳子奕綸爲後，襲貝子，進貝勒。子孫循例遞降，以鎮國公世襲。

乾隆四十二年，高宗南巡，還蹕次涿州，有僧攜童子迎駕，自言永斌庶子，爲側室福晉王氏所棄，僧育以長。上問永斌嫡福晉伊爾根覺羅氏，言永斌次子以痘殤。乃令入都，命軍機大臣詰之。童子端坐名諸大臣，諸大臣不敢決。軍機章京保成直前批其頰，叱之，童子乃自承劉氏子，僧教爲妄語。斬僧，戍童子伊犁，仍自稱皇孫，所爲多不法。上命改戍黑龍江，道庫倫，庫倫辦事大臣松筠責其不法，縛出，絞殺之，高宗嘉其明決。

怡賢親王允祥，聖祖第十三子。康熙三十七年，從上謁陵。自是有巡幸，輒從。六十年，世宗卽位，封爲怡親王。尋命總理戶部三庫。雍正元年，命總理戶部。十一月，諭：「怡親王於皇考時敬謹廉潔，家計空乏，舉國皆知。朕御極以來，一心翊戴，克盡臣弟之道。從前兄弟分封，各得錢糧二十三萬兩，朕援此例賜之，奏辭不已，宜諭再四，僅受十三萬，復援裕親王例，令支官物六年，王又固辭。今不允所請，既不可；允其請，而實心爲國之懿親，轉不得與諸弟兄比，朕心不安。」下諸王大臣議。既，仍允王請，命王所兼管佐領俱爲王

屬，加護衛一等一員、二等四員、三等十二員，豹尾槍二、長桿刀二，每佐領增親軍二名。二年，允祥請除加色、加平諸弊，並增設三庫主事、庫大使，從之。

三年二月，三年服滿。以王總理事務謹慎忠誠，從優議敘，復加封郡王，任王於諸子中指封。八月，加俸銀萬。京畿被水，命往勘。十二月，令總理京畿水利。疏言：「直隸衛河、淀河、子牙河、永定河皆匯於天津大直沽入海，衛河與汶河合流東下。滄、景以下，春多淺阻，伏秋暴漲，不免潰溢。請將滄州磚河、青縣興濟河故道疏濬，築減水壩，以洩衛河之漲，並於白塘口入海處開直河，使磚河、興濟河同歸白塘出海；又濬東、西二淀，多開引河，使脈絡相通，溝澮四達，仍疏趙北、苑家二口以防衝決。子牙河爲濬沱及漳水 downstream，其下有清河、夾河、月河同趨於淀，宜開決分注，緩其奔放之勢。永定河故道已濶，應自柳義口引之稍北，繞王慶坨東北入淀，至三角淀，爲衆水所歸，應逐年疏濬，使濁水不能爲患。又請於京東灤、薊、天津、京南文、霸、任丘、新、雄諸州縣設營田專官，募農耕種。」四年二月，疏言直隸興修水利，請分諸河爲四局，下吏、工諸部議，議以南運河與威家橋以下之子牙河、苑家口以東之淀河爲一局，令天津道領之；苑家口以西各淀池及畿南諸河爲一局，以大名道改清河道領之；永定河爲一局，以永定分司改道領之；北運河爲一局，撤分司以通永道領之；分隸專官管轄。尋又命分設京東、京西水利營田使各一。三月，疏陳京東水利諸

事。五月，疏陳畿輔西南水利諸事。皆下部議行。

七月，賜御書「忠敬誠直勤慎廉明」榜，諭曰：「怡親王事朕，克殫忠誠，職掌有九，而公爾忘私，視國如家，朕深知王德，覺此八字無一毫過量之詞。在朝諸臣，於「忠勤慎明」尙多有之，若「敬誠直廉」，則未能輕許。期成砥礪，以副朕望。」七年六月，命辦理西北兩路軍機。十月，命增儀仗一倍。十一月，王有疾。八年五月，疾篤，上親臨視，及至，王已薨，上悲慟，輟朝三日。翌日，上親臨奠，諭：「怡親王薨逝，中心悲慟，飲食無味，寢臥不安。王事朕八年如一日，自古無此公忠體國之賢王，朕待王亦宜在常例之外。今朕素服一月，諸臣常服，宴會俱不必行。」越日，復諭舉怡親王功德，命復其名上一字爲「胤」，配享太廟，諡曰賢，並以「忠敬誠直勤慎廉明」八字加於諡上。白家疇等十三村民請建祠，允之。撥官地三十餘頃爲祭田，免租賦。命更定園寢之制，視常例有加。又命未殯，月賜祭，小祥及殯，視大祭禮賜祭；三年後，歲賜祭。皆特恩，不爲例。乾隆中，祀盛京賢王祠。命王爵世襲。子弘曉，襲。乾隆四十三年，薨，諡曰僖。子永琅，襲。嘉慶四年，薨，諡曰恭。孫奕勳，襲。二十三年，薨，諡曰恪。子載坊，襲。明年，薨。弟載垣，襲。事宣宗，命在御前大臣行走，受顧命。文宗卽位，歷左宗正、宗令、領侍衛大臣。咸豐八年，賜紫禁城內肩輿。載垣與鄭王端華及端華弟肅順皆爲上所倚，相結，權勢日張。九年，命赴天津察視海

防。十年正月，萬壽節，賜杏黃色端罩。七月，英吉利、法蘭西兩國兵至天津，命與兵部尚書穆蔭以欽差大臣赴通州與英人議和。時大學士桂良已於天津定議，上許英使額爾金至通州簽約，英使額爾金請入京師親遞國書，不許。兵復進，上以和議未成，罷載垣欽差大臣。未幾，扈上幸熱河。及和議定，羣臣請還京師，上猶豫未決。十一年七月，文宗崩，穆宗卽位，載垣等受遺詔輔政，與端華、景壽、肅順及軍機大臣穆蔭、匡源、杜翰、焦祐瀛稱「贊襄政務王大臣」，擅政。九月，上奉文宗喪還京師，詔罪狀載垣等，奪爵職，下王大臣按治，議殊死，賜自盡。事詳肅順傳。爵降爲不入八分輔國公，並命不得以其子孫及親兄弟子承襲。同治元年，以莊親王允祿四世孫載泰襲輔國公，收府第敕書。三年七月，師克江寧，推恩還王爵。九月，以寧郡王弘皎四世孫鎮國公載敦襲怡親王，還敕書。光緒十六年，薨，諡曰端。子溥靜，嗣。二十六年八月，薨。九月，坐縱芑拳匪啓畔，奪爵，以先薨免罪。弟之子毓麒，襲。

寧良郡王弘皎，允祥第四子。世宗褒允祥功，加封郡王，任王於諸子中指封，允祥固辭不敢承。及允祥薨，世宗乃封弘皎寧郡王，世襲。乾隆二十九年八月，薨，諡曰良。子永福，仍循例襲貝勒。四十七年九月，薨，諡恭恪。子綿譽，仍襲貝勒。子孫遞降，以鎮國公世襲。載敦紹封怡親王，卽以載泰襲鎮國公。

允祥諸子：弘昌，初封貝子，進貝勒，坐事奪爵，弘暉，未封早世，聘於富察氏，未婚守志，世宗愍之，命視貝勒例殯葬，弘吟，亦用其例。

恂勤郡王允禔，聖祖第十四子。康熙四十八年，封貝子。五十年，從上幸塞外。自是輒從。五十一年，賜銀四千兩。五十七年，命爲撫遠大將軍，討策妄阿喇布坦。十二月，師行，上御太和殿授印，命用正黃旗纛。五十八年四月，劾吏部侍郎色爾圖督兵餉失職，都統胡錫圖索詐騷擾，治其罪。都統延信疏稱：「準噶爾與青海聯姻姪，大將軍領兵出口，必有諜告準噶者，不若暫緩前進。」上命駐西寧。五十九年正月，允禔移軍穆魯斯烏蘇，遣平逆將軍延信率師入西藏，令宗查布防西寧，訥爾素防古木。特別立新胡必爾汗，遣兵送之入藏。十月，延信擊敗準噶爾將策零敦多卜等於卜克河諸地。六十年五月，允禔率師駐甘肅，進次吐魯番。旋請於明年進兵。閏六月，和爾博斯厄穆齊察桑以厄魯特兵五百圍回民，回衆萬餘人乞援。允禔以糧運艱阻，兵難久駐，若徒入內地，亦苦糧少地狹，哈密扎薩克額敏皆不能容，布隆吉爾、達里岡諸地又阻瀚海，請諭靖逆將軍富寧安相機援撫，從之。十月，召來京，面授方略。六十一年三月，還軍。

世宗卽位，諭總理王大臣曰：「西路軍務，大將軍職任重大，但於皇考大事若不來京，恐

於心不安，速行文大將軍王馳驛來京。」允禩至，命留景陵待大祭。雍正元年五月，諭曰：「允禩無知狂悖，氣傲心高，朕望其改悔，以便加恩。今又恐其不能改，不及恩施，特進爲郡王，慰我皇妣皇太后之心。」三年三月，宗人府劾允禩前爲大將軍，苦累兵丁，侵擾地方，糜費軍帑，請降授鎮國公，上命仍降貝子。四年，諸王大臣劾，請正國法。諭：「允禩止於糊塗狂妄，其奸詐陰險與允禩、允禧相去甚遠。朕於諸人行事，知之甚悉，非獨於允禩有所偏徇。今允禩居馬蘭峪，欲其瞻仰景陵，痛滌前非。允禩不能悔悟，奸民蔡懷靈又造爲大逆之言，搖惑衆聽，宜加禁錮，卽與其子白起並錮於壽皇殿左右，寬以歲月，待其改悔。」高宗卽位，命釋之。乾隆二年，封輔國公。十二年六月，進貝勒。十三年正月，進封恂郡王。二十年六月，薨，予諡。

第一子弘春，雍正元年，封貝子。二年，坐允禩黨，革爵。四年，封鎮國公。六年，進貝子。九年，進貝勒。十一年，封泰郡王。十二年八月，諭責弘春輕佻，復降貝子。高宗卽位，奪爵。別封允禩第二子弘明爲貝勒。乾隆三十二年，卒，諡恭勤。子孫循例遞降，以不入八分鎮國公世襲。弘春曾孫奕山，自有傳。

愉恪郡王允禩，聖祖第十五子。康熙三十九年，從幸塞外。自是輒從。雍正四年，封

貝勒。命守景陵。八年，封愉郡王。九年二月，薨，子諡。子弘慶，襲。乾隆三十四年，薨，諡曰恭。子永瑋，襲貝勒。子孫循例遞降，以輔國公世襲。

果毅親王允禮，聖祖第十七子。康熙四十四年，從幸塞外。自是輒從。雍正元年，封果郡王，管理藩院事。三年，諭曰：「果郡王實心爲國，操守清廉，宜給親王俸，護衛亦如之，班在順承郡王上。」六年，進親王。七年，命管工部事。八年，命總理戶部三庫。十一年，授宗令，管戶部。十二年，命赴泰寧，送達賴喇嘛還西藏，循途巡閱諸省駐防及綠營兵。十三年，還京師，命辦理苗疆事務。世宗疾大漸，受遺詔輔政。

高宗卽位，命總理事務，解宗令，管刑部。尋賜親王雙俸，免宴見叩拜。密疏請蠲江南諸省民欠漕項、蘆課、學租、雜稅，允之。諭曰：「果親王秉性忠直，皇考所信任。外間頗疑其嚴厲，今觀密奏，足見其存心寬厚，特以宣示九卿。」允禮體弱，上命在邸治事，越數日一入直。乾隆元年，坐事，罷雙俸。三年正月，病篤，遣和親王弘晝往視。二月，薨，上震悼，卽日親臨其喪。子諡。無子，莊親王允祿等請以世宗第六子弘瞻爲之後。

弘瞻善詩詞，雅好藏書，與怡府明善堂埒。御下殿，晨起披衣巡視，遇不法者立杖之，故無敢爲非者。節儉善居積，嘗以開煤窰奪民產。從上南巡，囑兩淮鹽政高恆鸞人蔭牟

利，又令織造關差致繡段、玩器，予賤值。二十八年，圓明園九州清宴災，弘瞻後至，與諸皇子談笑露齒，上不懼。又嘗以門下私人囑阿里袞。上發其罪，並責其奉母妃儉薄，降貝勒，罷一切差使。自是家居閉門，意抑鬱不自聊。三十年三月，病篤，上往撫視。弘瞻於臥榻間叩首引咎，上執其手，痛曰：「以汝年少，故稍加拂拭，何愧慙若此？」因復封郡王。旋薨，子諡。

子永琛，襲。五十四年薨，諡曰簡。子綿從，襲貝勒。孫奕湘，襲鎮國公。歷官副都統，廣州、盛京將軍，兵部尚書。加貝子銜。卒，諡恪慎。子孫遞降，以輔國公世襲。

簡靖貝勒允禕，聖祖第二十二子。康熙五十五年，始從幸塞外，自是輒從。雍正四年，封貝子。八年二月，進貝勒。十二年八月，命祭陵。稱病不行，降輔國公。十三年九月，高宗卽位，復封貝勒，守護秦陵。乾隆二十年，卒，子諡。子弘閏，襲貝子。子孫循例遞降，以不入八分鎮國公世襲。

慎靖郡王允禧，聖祖第二十一子。康熙五十九年，始從幸塞外。雍正八年二月，封貝子。五月，諭以允禧立志向上，進貝勒。十三年十一月，高宗卽位，進慎郡王。允禧詩清

秀，尤工畫，遠希董源，近接文徵明，自署紫瓊道人。乾隆二十三年五月，薨，子諡。

二十四年十二月，以皇六子永瑔爲之後，封貝勒。三十七年，進封質郡王。五十四年，再進親王。永瑔亦工畫，濟美紫瓊，兼通天算。五十五年，薨，諡曰莊。子綿慶，襲郡王。綿慶幼聰穎，年十三，侍高宗避暑山莊校射，中三矢，賜黃馬褂、三眼孔雀翎。通音律。體孱弱。嘉慶九年，薨，年僅二十六。仁宗深惜之，賜銀五千，諡曰恪。子奕綺，襲貝勒。道光五年，坐事，罰俸。十九年，奪爵。二十二年，卒，復其封。子孫循例遞降，以鎮國公世襲。

恭勤貝勒允祐，聖祖第二十二子。康熙五十九年，始從幸塞外。雍正八年二月，封貝子。十二年二月，進貝勒。乾隆八年，卒，子諡。子弘嘯，襲貝子。卒。子永芝，襲鎮國公。坐事，奪爵，爵除。

郡王品級誠貝勒允祁，聖祖第二十三子。雍正八年二月，封鎮國公。十三年十月，高宗卽位，進貝勒。屢坐事，降鎮國公。四十五年，復封貝子。四十七年，進貝勒。四十九年，加郡王銜。五十年，卒，子諡。子弘謙，襲貝子，嘉慶十四年，加貝勒品級。卒，子永

康，襲鎮國公。卒，子綿英，襲不入八分鎮國公。卒，無子，爵除。

誠恪親王允祕，聖祖第二十四子。雍正十一年正月，諭曰：「朕幼弟允祕，秉心忠厚，賦性和平，素爲皇考所鍾愛。數年以來，在宮中讀書，學識亦漸增長，朕心嘉悅，封爲誠親王。」乾隆三十八年，薨，子諡。第一子弘暢，襲郡王。六十年，薨，諡曰密。子永珠，襲貝勒。道光中，坐事，奪爵。弘旰，允祕第二子，字仲升。乾隆二十八年，封二等鎮國將軍。三十九年，進封貝子。屢坐事，奪爵。嘉慶間，授奉恩將軍。卒。弘旰工畫，師董邦達，自署瑤華道人，名與紫瓊並。永珠既奪爵，以弘旰孫綿勳襲貝子。子孫遞降，以鎮國公世襲。

世宗十子：孝敬憲皇后生端親王弘暉，孝聖憲皇后生高宗，純懿皇貴妃耿佳氏生和恭親王弘晝，敦肅皇貴妃年佳氏生福宜，懷親王福惠、福沛，謙妃劉氏生果恭郡王弘瞻，齊妃李氏生弘昫、弘時、弘盼。弘瞻出爲果毅親王允禮後。弘昫、弘盼、福宜、福沛皆薨，無封。弘時雍正五年以放縱不謹，削宗籍，無封。

端親王弘暉，世宗第一子。八歲薨。高宗卽位，追封親王，諡曰端。

和恭親王弘晝，世宗第五子。雍正十一年，封和親王。十三年，設辦理苗疆事務處，命高宗與弘晝領其事。乾隆間，預議政。弘晝少驕抗，上每優容之。嘗監試八旗子弟於正大光明殿，日晡，弘晝請上退食，上未許。弘晝遽曰：「上疑吾買囑士子耶？」明日，弘晝入謝，上曰：「使昨答一語，汝蓋粉矣！」待之如初。性復奢侈，世宗雍邸舊貲，上悉以賜之，故富於他王。好言喪禮，言：「人無百年不死者，奚諱爲？」嘗手訂喪儀，坐庭際，使家人祭奠哀泣，岸然飲啖以爲樂。作明器象鼎彝盤盃，置几榻側。三十年，薨，子諡。子永璧，襲。三十七年，薨，諡曰勤。子綿倫，襲郡王。三十九年，薨，諡曰謹。弟綿循，襲。嘉慶二十二年，薨，諡曰恪。子奕亨，襲貝勒。卒，子載容，襲貝子。同治中，加貝勒銜。卒，諡敏恪。子溥廉，襲鎮國公。

懷親王福惠，世宗第七子。八歲薨。高宗卽位，追封親王，諡曰懷。



# 清史稿卷二百二十一

## 列傳八

### 諸王七

#### 高宗諸子

定安親王永璜 端慧太子永璉 循郡王永璋

榮純親王永琪 哲親王永琮 儀慎親王永璇

成哲親王永理 貝勒永基 慶僖親王永璘

#### 仁宗諸子

穆郡王 惇恪親王綿愷 惇勤親王奕諤 瑞懷親王綿忻

惠端親王綿愉

宣宗諸子

隱志郡王奕緯 順和郡王奕綱 慧質郡王奕繼

恭忠親王奕訢 醇賢親王奕譞 鍾端郡王奕詒

孚敬郡王奕諲

文宗子

憫郡王

高宗十七子：孝賢純皇后生端慧太子永璉、哲親王永琮，皇后納喇氏生貝勒永璣、永璘，孝儀純皇后生永璐、仁宗、第十六子、慶僖親王永璘，純惠皇貴妃蘇佳氏生循郡王永璋、質莊親王永瑋，哲憫皇貴妃富察氏生定安親王永璜，淑嘉皇貴妃金佳氏生履端親王永瑛、儀慎親王永璇、第九子、成哲親王永理，愉貴妃珂里葉特氏生榮純親王永琪，舒妃葉赫納喇氏生第十子。永斌出爲履懿親王允禩後，永瑋出爲慎靖郡王允禧後。永璦、永璐、第九子、第十子、第十六子皆薨，無封。

定安親王永瑛，高宗第一子。乾隆十三年，上南巡，還蹕次德州，孝賢純皇后崩，永瑛迎喪，高宗斥其不知禮，切責之。十五年三月，薨。上諭曰：「皇長子誕自青宮，齒序居長。年逾弱冠，誕毓皇孫。今遽疾薨逝，朕心悲悼，宜備成人之禮。」追封定親王，諡曰安。

子綿德，襲郡王。坐事，奪爵。弟綿恩，襲。五十八年，進封親王。嘉慶四年正月，封其子奕紹爲不入八分輔國公。八年閏二月，有陳德者，匿禁門，犯蹕，諸王大臣捍禦。論功，賜綿恩御用補褂，進奕紹貝子。二十年，授御前大臣。道光二年，薨，賜銀五千治喪，諡曰恭。子奕紹，先以上六十萬壽進貝勒，至是襲親王。十五年，奕紹年六十，封其子載銓爲輔國公。十六年，奕紹薨，賜銀治喪，諡曰端。載銓襲。

載銓初封二等輔國將軍，三進封輔國公，授御前大臣、工部尚書、步軍統領，襲爵。道光末，受顧命。文宗卽位，益用事。咸豐二年六月，給事中袁甲三疏劾：「載銓營私舞弊，自謂『操進退用人之權』。刑部尚書恆春、侍郎書元潛赴私邸，聽其指使。步軍統領衙門但准收呈，例不審辦；而載銓不識大體，任意顛倒，遇有盜案咨部，乃以武斷濟其規避。又廣收門生，外間傳聞有定門四配、十哲、七十二賢之稱。」舉所繪息肩圖朝官題詠有師生稱謂爲證。上諭曰：「諸王與在廷臣工不得往來，歷聖垂誡周詳。恆春、書元因審辦案件，趨府私謁，載銓並未拒絕。至拜認師生，例有明禁，而息肩圖題詠中，載銓、許誦恆均以門生自居，

不知遠嫌。」訓王倬二年，所領職並罷。九月，仍授步軍統領。三年，加親王銜，充辦理巡防事宜。二月，疏請申明會議舊章，報可。四年九月，病作，詔以綿德曾孫溥煦爲後。是月，薨。追封親王，賞銀五千兩治喪，諡曰敏。

溥煦襲郡王。光緒三十三年，薨，諡曰愼。子毓朗，襲貝勒。光緒末，授民政部侍郎、步軍統領。宣統二年七月，授軍機大臣。三年四月，改授軍諮大臣。

端慧太子永璉，高宗第二子。乾隆三年十月，殤，年九歲。十一月，諭曰：「永璉乃皇后所生，朕之嫡子，聰明貴重，氣宇不凡。皇考命名，隱示承宗器之意。朕御極後，恪守成式，親書密旨，召諸大臣藏於乾清宮「正大光明」榜後，是雖未冊立，已命爲皇太子矣。今既薨逝，一切典禮用皇太子儀注行。」旋冊贈皇太子，諡端慧。

循郡王永璋，高宗第三子。乾隆二十五年七月，薨。追封循郡王。四十一年，以永理子綿懿爲後，襲貝勒。卒，子奕緒，襲貝子。卒，子載遷，襲鎮國公。

榮純親王永琪，高宗第五子。乾隆三十年十一月，封榮親王。永琪少習騎射，嫻國語，

上鍾愛之。三十一年三月，薨，諡曰純。子綿億，四十九年十一月，封貝勒。嘉慶四年正月，襲榮郡王。綿億少孤，體羸多病，特聰敏，工書，熟經史。十八年，林清變起，綿億方扈蹕，聞警，力請上速還京師，上即日迴鑾，因重視之，寵眷日渥。逾年，薨，諡曰恪。子奕繪，襲貝勒。卒，子載鈞，襲貝子。卒，子溥楣，襲鎮國公。

哲親王永琮，高宗第七子，與端慧太子同爲嫡子。端慧太子薨，高宗屬意焉。乾隆十二年十二月，以痘瘍，方二歲。上諭謂：「先朝未有以元后正嫡紹承大統者，朕乃欲行先人所未行之事，邀先人不能獲之福，此乃朕過耶！」命喪儀視皇子從優，諡曰悼敏。嘉慶四年三月，追封哲親王。

儀慎親王永璇，高宗第八子。乾隆四十四年，封儀郡王。嘉慶四年正月，進封親王，總理吏部。二月，罷。諭曰：「六卿分職，各有專司，原無總理之名，勿啓專權之漸。」十三年正月，諭曰：「內廷行走諸王日入直，儀親王朕長兄，年逾六十，冬寒無事，不必進內。」十四年正月，封其子綿志爲貝勒。十七年，以武英殿刻高宗聖訓，誤書廟諱，罷王俸三年。

十八年，林清變起，賊入禁城，綿志從宣宗發烏槍殲賊。仁宗褒其奮勇，加郡王銜，加

俸歲千兩。永璘亦以督捕勤勞，免一切處分。二十年七月，命祭裕陵，阻雨，還京，坐降郡王，並奪綿志郡王銜及加俸，仍罰王俸五年。二十四年正月，復綿志郡王銜，賜三眼孔雀翎。七月，坐刺探政事，上諭曰：「朕兄儀親王年已七十有四，精力漸衰。所領事務甚多，恐有貽誤，探聽尙有可原。朕不忍煩勞長兄，致失頤養。嗣後止留內廷行走，平日不必入直。」六月，綿志坐縱妻父冒職官詐贓，奪郡王銜，罰貝勒俸四年。

二十五年七月，宣宗卽位，諭儀親王不必遠迎，又諭召對宴賚無庸叩拜。道光三年正月，綿志復郡王銜，加俸。八年正月，命在紫禁城乘轎，並加賞俸銀五千，示親視敬長之意。十一月，復諭朝賀免行禮。十年十月，永璘詣圓明園視大阿哥，徑入福園門，諭罷綿志官。十一年，諭壽皇殿、安佑宮當行禮時，於府第內行禮。又諭元旦暨正月十四日宗親筵宴，均免其入宴，別頒果毅一席。十二年八月，薨，年八十八。賜銀五千治喪，親臨賜奠，諡曰慎。綿志襲郡王，薨，諡曰順。子奕綱，襲貝勒，加郡王銜。卒，曾孫毓峴，襲貝子。卒，弟毓岐，襲鎮國公。

成哲親王永理，高宗第十一子。乾隆五十四年，封成親王。永理幼工書，高宗愛之，每幸其府第。嘉慶四年正月，仁宗命在軍機處行走，總理戶部三庫。故事，親王無領軍機者，

領軍機自永理始。二月，儀親王永璇罷總理吏部，並命永理俟軍務奏銷事畢，不必總理戶部。三月，和坤以罪誅，沒其園第，賜永理。七月，永理辭總理戶部三庫，允之。八月，編修洪亮吉上書永理，譏切朝政，永理上聞，上治亮吉罪。語在亮吉傳。十月，上諭曰：「自設軍機處，無諸王行走。因軍務較繁，暫令永理入直，究與國家定制未符。罷軍機處行走。」

永理嘗聞康熙中內監言其師少時及見董其昌以前三指握管懸腕作書，永理廣其說，作撥鐙法，推論書旨，深得古人用筆之意。上命書裕陵聖德神功碑，並令自擇書蹟刻爲詒誓齋帖，以手詔爲序。刻成，頒賞臣工。

十八年，李清變起，永理在紫禁城內督捕，上嘉其勤勞，免一切處分及未完罰俸。二十四年正月，加其子不入八分輔國公繇王銜。五月，祭地壇，終獻時，贊引誤，永理依以行禮。上以永理年老多病，能一切差使，不必在內廷行走，於邸第閉門思過，罰親王半俸十年。繇亦罷內大臣，居家侍父。二十五年六月，繇卒，贈郡王。有司請諡，以非例斥之，著爲令。

仁宗崩，有旨免迎謁。語見儀親王傳。十月，命曾孫載銳襲貝勒。道光二年十月，上還自行在，永理進食品十六器，以非例卻之。三年三月，薨，年七十二，賜銀五千治喪，諡曰哲。載銳襲郡王。繇及載銳父奕綬並追封如其爵。咸豐九年，薨，諡曰恭。子溥莊，

襲貝勒，加郡王銜。卒，子毓楹，襲貝子。

貝勒永基，高宗第十二子。乾隆四十一年，卒。嘉慶四年三月，追封貝勒。以成親王子繇偲爲後，初封鎮國將軍，再進封貝子。道光十八年正月，諭曰：「繇偲逮事皇祖，昔同朕在上書房讀書者，只繇偲一人。」進貝勒。二十八年，卒，子奕縉，襲貝子。卒，弟奕縉，襲鎮國公。

慶僖親王永璘，高宗第十七子。乾隆五十四年，封貝勒。嘉慶四年正月，仁宗親政，封惠郡王，尋改封慶郡王。三月，和珅誅，沒其宅，賜永璘。五年正月，以祝穎貴太妃七十壽，奏明，命退出乾清門，留內廷行走。二十一年正月朔，乾清宮筵宴，輔國公綿愨就席遲，奕紹催令入座，拂墮食椀，永璘告內奏事太監。得旨：「諸王奏事不得遲交內奏事太監。」罰永璘俸。二十五年三月，永璘疾篤，上親臨視，命進封親王。尋薨，諡曰僖。命皇子往奠，上時謁陵歸，復親臨焉。

子綿愨，襲郡王。綿愨奏府中有毗盧帽門口四座、太平缸五十四件、銅路燈三十六對。上諭曰：「慶親王府第本爲和珅舊宅，凡此違制之物，皆和珅私置。嗣後王、貝勒、貝子當依

會典，服物寧失之不及，不可僭踰，庶幾永保令名。府置諳達二，亦命裁汰。道光三年正月，賜綿愍三眼孔雀翎，管雍和宮、中正殿。十六年十月，薨，賜銀四千治喪，諡曰良。上命再襲郡王一次。

以儀順郡王綿志子奕綵爲後，襲郡王。十七年正月，命在御前行走。二十二年十月，奕綵以服中納妾，下宗人府議處。奕綵行賕請免，永璘第六子輔國公綿性亦行賕覬襲王爵，事發，奕綵奪爵，綿性戍盛京。以永璘第五子不入八分鎮國公綿悌奉永璘祀。旋又坐事，降鎮國將軍。二十九年，卒。

以綿性子奕勳爲後。三十年，襲輔國將軍。咸豐二年正月，封貝子。十年正月，上三十萬壽，進貝勒。同治十一年九月，大婚，加郡王銜，授御前大臣。光緒十年三月，命管理總理各國事務衙門。十月，進慶郡王。十一年九月，會同醇親王辦理海軍事務。十二年二月，命在內廷行走。十五年正月，授右宗正。大婚，賜四團正龍補服，子載振頭品頂帶。二十年，太后六十萬壽，懿旨進親王。二十六年七月，上奉太后幸太原，命奕勳留京會大學士李鴻章與各國議和。二十七年六月，改總理各國事務衙門爲外務部，奕勳仍總理部事。十二月，加載振貝子銜。二十九年三月，授奕勳軍機大臣，仍總理外務部如故。尋命總理財政處、練兵處，解御前大臣以授載振。

載振赴日本大坂觀展覽會歸，請振興商務，設商部，即以載振爲尙書。十月，御史張元奇劾載振宴集召歌妓侑酒。上諭：「當深加警惕，有則改之，無則加勉。」旋請開缺，未許。三十年三月，御史蔣式理奏：「戶部設立銀行，招商入股。臣風聞上年十一月慶親王奕劻將私產一百二十萬送往東交民巷英商匯豐銀行收存。奕劻自簡任軍機大臣以來，細大不捐，門庭如市。是以其父子起居、飲食、車馬、衣服異常揮霍，尙能儲蓄鉅款。請命將此款提交官立銀行入股。」命左都御史清銳、戶部尙書鹿傳霖按其事，不得實，式理回原衙門行走。

三十一年，充口、俄修訂東三省條約全權大臣。三十二年，遣載振使奉天、吉林按事。改商部爲農工商部，仍以載振爲尙書。三十三年，命奕劻兼管陸軍部事。東三省改設督撫，以直隸候補道段芝貴署黑龍江巡撫。御史趙啓霖奏：「段芝貴善於迎合，上年貝子載振往東三省，道經天津，芝貴以萬二千金爲歌妓以獻，又以十萬金爲奕劻壽，資緣得官。」上爲罷芝貴，而命醇親王載灃、大學士孫家鼐按其事，不得實，奪啓霖官。載振復疏辭御前大臣、農工商部尙書，許之。三十四年十一月，命以親王世襲。

宣統三年四月，罷軍機處，授奕劻內閣總理大臣，大學士那桐、徐世昌協理大臣。八月，武昌兵起，初命陸軍部尙書蔭昌視師，奕劻請於朝，起袁世凱湖廣總督視師。世凱入京

師，代奕劻爲內閣總理大臣，授奕劻弼德院總裁。十二月，詔遜位，奕劻避居天津。後七年薨，諡曰密。

仁宗五子：孝淑睿皇后生宣宗，孝和睿皇后生惇恪親王綿愷、瑞懷親王綿忻，恭順皇貴妃鈕祜祿氏生惠端親王綿愉，和裕皇貴妃劉氏生穆郡王。

穆郡王，未命名，仁宗第一子。二歲，薨。宣宗卽位，追封。

惇恪親王綿愷，仁宗第三子。嘉慶十八年，林清變起，綿愷隨宣宗捕賊蒼震門，得旨褒嘉。二十四年，封惇郡王。宣宗卽位，進親王。子奕縻，封不入八分公。道光三年正月，命綿愷內廷行走。旋以福晉乘轎徑入神武門，坐罷，罰王俸五年。上奉太后幸綿愷第，仍命內廷行走，減罰王俸三年。七年，坐太監張明得私相往來，復匿太監苑長青，降郡王。八年十月，追殺蒼震門捕賊，急難禦侮，復親王，諭加意檢束。十三年五月，綿愷以議皇后喪禮引書「百姓如喪考妣，四海遏密八音」，於義未協，退出內廷，罰王俸十年。十八年五月，民

婦穆氏訴其夫穆齊賢爲綿愷所囚，命定郡王載銓按實，復降郡王，罷一切職任。十二月，薨，復親王。上親臨奠，諡曰恪。奕鑽前卒，追封貝勒，命賜福晉郡王半俸。

二十六年，以阜五子奕諒爲綿愷後，襲郡王。文宗卽位，命在內廷行走。奕諒屢以失禮獲譴。咸豐五年三月，降貝勒，罷一切職任，上書房讀書。六年正月，復封惇郡王。十月，進親王。穆宗卽位，諭免叩拜稱名。同治三年，江寧克復，封其子載濂不入八分鎮國公，載津賜頭品頂帶。四年六月，授宗令。七年正月，擒匪逼近畿，奕諒陳防守之策。八年十一月，醇郡王奕譞劾王自授宗令，藉整頓之名，啓攬權之漸，詔兩解之。十一年，大婚，賜紫禁城乘四人肩輿，並免進領侍衛內大臣班及帶豹尾槍。載濂進輔國公。十三年十二月，賜親王雙俸。光緒五年六月，普祥峪吉地工竣，復賜食雙俸。十三年，上親政，免帶領引見。十五年正月，薨，上奉太后臨奠，諡曰勤。

子八，有爵者五：載濂、載漪、載瀾、載灃、載津。載濂，奕諒第一子。初封一等輔國將軍，累進輔國公，襲貝勒，加郡王銜。二十五年，子溥儀，賜頭品頂帶。二十六年，載濂以庇義和拳，奪爵，弟載灃，襲。載灃，奕諒第四子。初封二等鎮國將軍，加不入八分輔國公銜，襲貝勒。載漪，奕諒第二子。出爲瑞郡王奕誌後。獲罪，奪爵，歸宗。語在瑞懷親王綿忻傳。載瀾，奕諒第三子。初封三等輔國將軍，再進封不入八分輔國公。以庇義和拳，奪

爵，戍新疆。載津，奕詝第五子。封二等鎮國將軍，加不入八分輔國公銜。

瑞懷親王綿忻，仁宗第四子。嘉慶二十四年，封瑞親王。道光三年，命在內廷行走。八年七月，薨，諡曰懷。子奕約甫晬，上命定親王奕紹檢察邸第官吏，內務府大臣敬徵治家政。十月，奕約襲郡王，予半俸。尋更名奕誌。三十年五月，薨，諡曰敏。無子。賜綿忻福晉郡王半俸。咸豐三年，福晉薨，復賜奕誌福晉郡王半俸。

十年，命以惇親王子載漪爲奕誌後，襲貝勒。同治十一年，大婚，命食貝勒全俸。光緒十五年，加郡王銜。十九年九月，授爲御前大臣。二十年，進封端郡王。循故事，宜仍舊號，更曰端者，述旨誤，遂因之。載漪福晉，承恩公桂祥女，太后姪也。二十四年，太后復訓政。二十五年正月，賜載漪子溥儀頭品頂帶。十二月，上承太后命，溥儀入爲穆宗後，號「大阿哥」，命在弘德殿讀書，以承恩公尙書崇綺、大學士徐桐爲之傅。明年元旦，大高殿、奉先殿行禮，以溥儀代。都下流言將下詔禪位，大學士榮祿與慶親王奕劻以各國公使有異同，諫止。

二十六年，義和拳亂起，載漪篤信之，以爲義民，亂遂熾。五月，命充總理各國事務大臣。義和拳擊殺日本使館書記杉山彬，復及德國使臣克林德，圍攻東交民巷使館。八月，

諸國聯軍自天津逼京師，上奉太后出狩，載漪及溥儀皆從。次大同，命載漪爲軍機大臣，未逾月罷。命奕劻與大學士李鴻章議和，諸國日載漪爲首禍。十二月，奪爵，戍新疆。二十七年十月，上奉太后還京師。次開封，諭：「載漪縱義和拳，獲罪祖宗，其子溥儀不宜膺儲位，廢『大阿哥』名號。」賜公銜俸，歸宗。

二十八年六月，別以醇賢親王奕譞子鎮國公載洵爲奕誌後，襲貝勒。宣統間，爲海軍部尙書。改海軍部大臣，加郡王銜。

惠端親王綿愉，仁宗第五子。嘉慶二十五年七月，宣宗卽位，封惠郡王，在內廷行走，上書房讀書。故事，親、郡王未及歲，食半俸。道光九年，命食全俸。十九年，進親王。文宗卽位，諭：「惠親王爲朕叔父，內廷召對及宴賚賞賜宜免叩拜，章奏免書名。」咸豐三年，賜御用龍褂。

洪秀全之徒北擾近畿，命爲奉命大將軍，頒銳捷刀，統健銳、火器、前鋒、護軍、巡捕諸營，及察哈爾兵，哲里木、卓索圖、昭烏達東三盟蒙古兵，與科爾沁郡王僧格林沁督辦防剿。僧格林沁出駐涿州，綿愉留京師。九月，會奏頒行銀錢鈔法。時秀全兵至深州，請發哲里木盟馬隊一千及熱河、古北口兵各五百赴涿州助防，復奏請發蒙古兵三千，以德勒克色楞

爲將，督兵進擊。

四年正月，命朝會大典外悉免叩拜。尋與恭親王奕訢、定郡王載銓疏請鑄鐵錢爲大錢輔，上令王詳議以行。五年四月，北路肅清，行凱撤禮，上奉命大將軍印。十二月，以鑄鐵錢有效，下宗人府議敘。八年五月，以奏保耆英，罷中正殿、雍和宮諸職任。九年，罷鐵錢局。

十年七月，英、法二國兵至天津，命至通州與僧格林沁辦防，並諭綿愉及怡親王載垣、鄭親王端華、尙書肅順、軍機大臣等籌商交涉。同治二年，穆宗典學，太后以綿愉行輩最尊，品行端正，命在弘德殿專司督責，並令王子奕詳、奕詢伴讀。三年十二月，薨，上親臨奠，賜銀五千治喪，諡曰端。

子六，有爵者三：奕詳、奕詢、奕謨。奕詳，綿愉第五子。初封不入八分輔國公。賜三眼孔雀翎，進鎮國公，襲郡王。穆宗大婚，加親王銜。十三年，命食親王俸。光緒十年十月，太后萬壽，命食親王全俸。十一年六月，授內大臣。十二年正月，薨，諡曰敬。子載潤，襲貝勒。奕詢，綿愉第四子。初封不入八分輔國公，進封鎮國公。卒，無子，以愉恪郡王允禩五世孫載澤爲後，襲輔國公，進鎮國公，加貝子銜。光緒末，授度支部尙書。奕謨，綿愉第六子。初封不入八分鎮國公，再進封貝子，加貝勒銜。卒，以醇賢親王奕譞孫溥佑爲

後，襲鎮國公。

宣宗九子：孝全成皇后生文宗，孝靜成皇后生順和郡王奕綱、慧質郡王奕繼、恭忠親王奕訢，莊順阜貴妃生醇賢親王奕譞、鍾端郡王奕詝、孚敬郡王奕誥，和妃納喇氏生隱志郡王奕緯，祥妃鈕祜祿氏生惇勤親王奕詝。奕詝出爲惇恪親王綿愷後。

隱志郡王奕緯，宣宗第一子。嘉慶二十四年，封貝勒。道光十一年四月，薨，以皇子例治喪，進封隱志貝勒。文宗卽位，進郡王。無子，以貝勒綿懿子奕紀爲後，襲貝勒。卒，諡恭勤。子溥倫，襲貝子，進貝勒；溥侗，授一等鎮國將軍。

順和郡王奕綱，宣宗第二子。二歲，薨。文宗卽位，進封諡。

慧質郡王奕繼，宣宗第三子。三歲，薨。文宗卽位，追封諡。

恭忠親王奕訢，宣宗第六子。與文宗同在書房，肄武事，共製槍法二十八勢、刀法十八勢，宣宗賜以名，槍曰「棟華協力」，刀曰「寶鏢宣威」，並以白虹刀賜奕訢。文宗卽位，封爲恭親王。咸豐二年四月，分府，命仍在內廷行走。

三年九月，洪秀全兵逼畿南，以王署領侍衛內大臣辦理巡防，命仍佩白虹刀。十月，命在軍機大臣上行走。四年，迭授都統、右宗正、宗令。五年四月，以畿輔肅清，予優敘。七月，孝靜成皇后崩，上賁王禮儀疏略，罷軍機大臣、宗令、都統，仍在內廷行走，上書房讀書。七年五月，復授都統。九年四月，授內大臣。

十年八月，英吉利、法蘭西兵逼京師，上命怡親王載垣、尙書穆蔭與議和，誘執英使巴夏禮，與戰，師不利。文宗幸熱河，召回載垣、穆蔭，授王欽差便宜行事全權大臣。王出駐長辛店，奏請飭統兵大臣激勵兵心，以維大局。克勤郡王慶惠等奏釋巴夏禮，趣王入城議和。英、法兵焚圓明園。豫親王義道等奏啓城，許英、法兵入。王入城與議和，定約，悉從英、法人所請，奏請降旨宣示，並自請議處。上諭曰：「恭親王辦理撫局，本屬不易。朕深諒苦衷，毋庸議處。」十二月，奏通商善後諸事。初設總理各國事務衙門，命王與大學士桂良、侍郎文祥領其事。王疏請訓練京師旗兵，並以吉林、黑龍江與俄羅斯相隣，邊防空虛，議練兵餉。上命都統勝保議練京兵，將軍景淳等議練東三省兵。

十一年七月，文宗崩，王請奔赴，兩太后召見，諭以贊襄政務，王大臣載垣、端華、肅順等擅政狀。穆宗侍兩太后奉文宗喪還京師，譴黜載垣等，授議政王，在軍機處行走，命王爵世襲，食親王雙俸，並免召對叩拜，奏事書名。王堅辭世襲，尋命兼宗令、領神機營。

同治元年，上就傅，兩太后命王弘德殿行走，稽察課程。三年，江寧克復。上諭曰：「恭親王自授議政王，於今三載。東南兵事方殷，用人行政，徵兵籌餉，深資贊畫，弼亮忠勤。加封貝勒，以授其子輔國公載澂，並封載濬輔國公，載溎不入八分輔國公。」四年三月，兩太后諭責王信任親戚，內廷召對，時有不檢，罷議政王及一切職任。尋以惇親王奕綜、醇郡王奕譞及通政使王拯、御史孫翼謀、內閣學士殷兆鏞、左副都御史潘祖蔭、內閣侍讀學士王維珍、給事中廣誠等奏請任用，廣誠語尤切。兩太后命仍在內廷行走，管理總理各國事務衙門。王入謝，痛哭引咎，兩太后復諭：「王親信重臣，相關休戚，期望既厚，責備不得不嚴。仍在軍機大臣上行走。」

七年二月，西捻逼畿輔，命節制各路統兵大臣。授右宗正。十一年九月，穆宗大婚，復命王爵世襲。十二年正月，穆宗親政，十三年七月，上諭責王召對失儀，降郡王，仍在軍機大臣上行走，並奪載澂貝勒。翌日，以兩太后命復親王世襲及載澂爵。十二月，上疾有間，於雙俸外復加賜親王俸。旋復加劇，遂崩。德宗即位，復命免召對叩拜，奏事書名。

光緒元年，署宗令。十年，法蘭西侵越南，王與軍機大臣不欲輕言戰，言路交章論劾。太后諭責王等委靡因循，罷軍機大臣，停雙俸。家居養疾。十二年十月，復雙俸。自是國有慶慶增護衛及甲數，歲時祀事賜神糕，節序輒有賞賚，以爲常。二十年，日本侵略朝鮮，兵事急，太后召王入見，復起王管理總理各國事務衙門，並總理海軍，會同辦理軍務，內廷行走，仍諭王疾未愈，免常川入直。尋又命王督辦軍務，節制各路統兵大臣。十一月，授軍機大臣。二十四年，授宗令。王疾作，閏三月增劇，上奉太后三臨視，四月薨，年六十七。上再臨奠，輟朝五日，持服十五日。諡曰忠，配享太廟，並諭：「王忠誠匡弼，悉協機宜，諸臣當以王爲法。」

子四：載澂，貝勒加郡王銜，卒，諡果敏；載澂，出爲鍾端郡王奕詒後，襲貝勒，坐事奪爵歸宗；載濬，與載澂同時受封；載潢，封不入八分輔國公。載澂、載濬、載潢皆前王卒。王薨，以載澂子溥偉爲載澂後，襲恭親王。

醇賢親王奕譞，宣宗第七子。文宗卽位，封爲醇郡王。咸豐九年三月，分府，命仍在內廷行走。穆宗卽位，諭免宴見叩拜，奏事書名。迭授都統、御前大臣、領侍衛內大臣，管神機營。同治三年，加親王銜。四年，兩太后命弘德殿行走，稽察課程。十一年，進封醇親

王。十二年，穆宗親政，罷弘德殿行走。

德宗卽位，王奏兩太后，言：「臣侍從大行皇帝十有三年，昊天不弔，龍馭上賓。仰瞻遺容，五內崩裂。忽蒙謚旨下降，擇定嗣皇帝，倉猝昏迷，罔知所措。觸犯舊有肝疾，委頓成廢。惟有哀懇於全，許乞骸骨，爲天地容一虛糜爵位之人，爲宣宗成皇帝留一庸鈍無才之子。」兩太后下其奏，王大臣集議，以王奏誠懇，請罷一切職任，但令照料普陀峪陵工，從之。命王爵世襲，王疏辭，不許。光緒二年，上在毓慶宮入學，命王照料。五年，賜食親王雙俸。

十年，恭親王奕訢罷軍機大臣，以禮親王世鐸代之，太后命遇有重要事件，與王商辦。時法蘭西侵越南，方定約罷兵，王議建海軍。十一年九月，設海軍衙門，命王總理，節制沿海水師，以慶郡王奕劻、大學士總督李鴻章、都統善慶、侍郎曾紀澤爲佐。定議練海軍自北洋始，責鴻章專司其事。十二年三月，賜王與福晉杏黃轎，王疏辭，不許。鴻章經畫海防，於旅順開船塢，築砲臺，爲海軍收泊地。北洋有大小戰艦凡五，輔以蚊船、雷艇，復購艦英、德，漸次成軍。五月，太后命王巡閱北洋，善慶從焉，會鴻章自大沽出海至旅順，歷威海、煙臺，集戰艦合操，徧視礮臺、船塢及新設水師學堂，十餘日畢事。王還京，奏獎諸將吏及所聘客將，請太后御書榜懸大沽海神廟。

太后命於明年歸政，王疏言：「皇帝甫逾志學，諸王大臣黷熱訓政，乞體念時艱，俯允所請，俟及二旬，親理庶務。至列聖宮廷規制，遠邁前代。將來大婚後，一切典禮，咸賴訓教，臣愚以爲諸事當先請懿旨，再於皇帝前奏聞，俾皇帝專心大政，承聖母之歡顏，免宮闈之劇務。此則非如臣生深宮者不敢知，亦不敢言也。」太后命毋庸議。十三年正月，上親政。四月，太后諭預備皇帝大婚，當力行節儉，命王稽察。十四年九月，王奏：「太平湖賜第爲皇帝發祥地。世宗以潛邸升爲宮殿，高宗諭子孫有白潛邸紹承大統者，應用其例。」太后從之，別賜第，發帑十萬葺治。十五年正月，大婚禮成，賜金桃皮鞘威服刀，增護衛。葺治邸第未竟，復發帑六萬。並進封諸子：載灃鎮國公，載洵輔國公，載濤賜頭品頂帶、孔雀翎。

二月，河道總督吳大澂密奏，引高宗御批通鑑輯覽，略謂：「宋英宗崇奉濮王，明世宗崇奉興王，其時議者欲改稱伯叔，實人情所不安，當定本生名號，加以徽稱」；且言：「在臣子出爲人後，例得以本身封典馳封本生父母，況貴爲天子，天子所生之父母，必有尊崇之典，請飭廷臣議醇親王稱號禮節。」特旨宣示。上卽位逾年，王密奏：「臣見歷代繼承大統之君，推崇本生父母者，備載史書。其中有適得至常者焉，宋孝宗不改子偁秀王之封是也。有大亂之道焉，宋英宗之濮議，明世宗之議禮是也。張璠、桂萼之僞，無足論矣。忠如韓琦，乃與司馬光議論紙牒，其故何歟？蓋非常之事出，立論者勢必紛沓擾攘，乃心王室，不無其人；而

以此爲梯榮之具，迫其主以不得不視爲莊論者，正復不少。皇清受天之命，列聖相承，十朝一脈，詎穆宗毅皇帝春秋正盛，遽棄臣民。皇太后以宗廟社稷爲重，特命皇帝入承大統，復推恩及臣，以親王世襲罔替。渥叨異數，感懼難名。原不須更生過慮，惟思此時垂簾聽政，簡用賢良，廷議旣屬執中，邪說自必潛匿。倘將來親政後，或有草茅新進，趨六年拜相捷徑，以危言故事聳動宸聽，不幸稍一夷猶，則朝廷滋多事矣。仰懇皇太后將臣此摺，留之宮中。俟皇帝親政，宣示廷臣世賞之由及臣寅畏本意，千秋萬載，勿再更張。如有以治平、嘉靖之說進者，務目之爲奸邪小人，立加屏斥。果蒙慈命嚴切，皇帝敢不欽遵，不但臣名節得以保全，而關乎君子小人消長之機者，實爲至大且要。太后如王言，留疏宮中。大激疏入，諭曰：「皇帝入承大統，醇親王奕誼謙卑謹慎，翼翼小心，十餘年來，殫竭心力，恪恭盡職。每優加異數，皆涕泣懇辭，前賜杏黃轎，至今不敢乘坐。其秉心忠赤，嚴畏殊常，非徒深宮知之最深，實天下臣民所共諒。光緒元年正月初八日，王卽有豫杜妄論一奏，請俟親政宣示，俾千秋萬載，勿再更張。自古純臣居心，何以過此？當歸政伊始，吳大澂果有此奏，特明白曉諭，並將王原奏發鈔，俾中外咸知賢王心事，從此可以共白。闕名希寵之徒，更何所容其覬覦乎？」

十六年正月，以上二十萬壽，增護軍十五、藍白甲五十，授載濤二等鎮國將軍。十一

月，王疾作，上親詣視疾。丁亥，王薨，年五十一。太后臨奠，上詣邸成服。定稱號曰皇帝。本生考，稱本生考，遵高宗御批，仍原封，從王志也。諡曰賢，配享太廟。下廷臣議：上持服期年，縞素、輟朝十一日；初祭、大祭，奉移前一日，親詣行禮，御青長袍褂，摘纓；期年內御便殿，用素服；葬以王，祭以天子，立廟班諱。十八年，葬京師西山妙高峯。宣統皇帝即位，定稱號曰皇帝本生祖考。

子七：德宗，其第二子也；載洸，初封不入八分輔國公，進鎮國公；載灃，襲醇親王，宣統皇帝即位，命爲監國攝政王；載洵，出爲瑞郡王奕誌後；載濤，出爲鍾郡王奕詒後。宣統間，載洵爲海軍部大臣，載濤爲軍諮府大臣，主軍政。三年十月，並罷。十二月，遜位。

鍾端郡王奕詒，宣宗第八子。文宗即位，封爲鍾郡王。穆宗即位，命免宴見叩拜，奏事書名。同治三年，分府，仍在內廷行走。七年十一月，薨，諡曰端。無子，以恭忠親王奕訢子載澄爲後，襲貝勒。坐事，奪爵，歸宗。又以醇賢親王奕譞子載濤爲後，襲貝勒，加郡王銜。

孚敬郡王奕誼，宣宗第九子。文宗即位，封孚郡王。穆宗即位，命免宴見叩拜，奏事書

名。同治三年，分府，仍在內廷行走，命管樂部。十一年，授內大臣，加親王銜。德宗卽位，復命免宴見叩拜，奏事書名。光緒三年二月，薨，諡曰敏。無子，以愉恪郡王允禩四世孫奕棟子載沛爲後，襲貝勒。卒，又以奕瞻子載澍爲後，襲貝勒，坐事奪爵歸宗，又以貝勒載瀛子溥忻爲後，封貝子。

文宗二子：孝欽顯皇后生穆宗，攻貴妃徐佳氏生憫郡王。

憫郡王，生未命名，殤。穆宗卽位，追封。

論曰：莊親王佐太祖建業，將出師，登壇而謀，策定馳而下，黃道周亟稱其驍勇；太祖崩，諸子嗣業，未有成命，禮烈親王擁立太宗，親爲扞禦邊圉，夏允彝以爲行事何減聖賢。蓋雄才讓德，雖在敵國，不能掩也。睿忠親王手定中原，以致於世祖，求之前史，實罕其倫。徒以執政久，威福自專，其害肅武親王，相傳謂因師還賜宴拉殺之，又或謂還至郊外遇伏。

死，死處卽今葬地。傳聞未敢信，然其慘酷可概見矣。身後蒙謗，僅乃得雪，亦有以取之也。  
聖祖遇諸宗人厚，遺詔猶以禮親王、饒餘親王子孫安全，拳拳在念。然當用兵時，諸王貝勒爲帥，小違律必議罰，且不得以功掩。義以行法，仁以睦親，固不相悖也。雍正中，允禩、允禩之獄，世宗後亦悔之。怡賢親王特馴謹，渥加寵榮，示非寡恩。誠以尺布斗粟，相逼竿過甚，恂勤郡王嘗握兵柄，非母弟亦豈得倖生耶？時去開國未遠，以尙武爲家法，其失則曠。

太宗屢諭諸子弟當讀書，愨厚公承其教，彬彬有東丹王之風。高宗諸子多擅文學，尤以成哲親王爲最，詞章書翰，無愧古人。恭忠親王繼以起，綱繆宮府，定亂綏疆，罷不生愨，用不辭勞，有純臣之度焉。醇賢親王尊爲本生親，乾乾翼翼，靡間初終，預絕治平、嘉靖之議，載在方策，彰彰邁前代遠甚。迨時移勢易，天方降割，乃以肺腑之親，寄腹心之重，漠然不知陰雨之已至，一發而不可復收。天歟人歟，亡也忽諸，尤足爲後來之深鑒矣！



# 清史稿卷二百二十二

## 列傳九

阿哈出

子釋加奴

猛哥不花

釋加奴子李滿住

李滿住孫完者禿

猛哥不花子

撒滿哈失里

猛哥帖木兒

猛哥帖木兒弟凡察

子董山

董山子脫羅

脫羅子脫

原保

凡察子不花禿

王杲 王兀堂

阿哈出，遼東邊外女真頭人。太祖以建州衛起兵。建州設衛，始永樂元年十一月辛丑，初爲指揮使者，阿哈出也，明賜姓名李誠善，所屬授千百戶、鎮撫，賜誥印、冠服、鈔幣有差。三年十月，阿哈出朝於明。六年三月，忽的河、法胡河、卓兒河、海刺河諸女真頭人哈喇等朝於明，以其地屬建州衛，哈喇等授千百戶。七年七月，阿哈出朝於明。

阿哈出子二：釋加奴、猛哥不花。八年，成祖親征出塞，釋加奴率所屬從戰有功。八月乙卯，以釋加奴爲都指揮僉事，賜姓名李顯忠，所屬管卜賜姓名張志義，阿刺失賜姓名李從善，可捏賜姓名郭以誠，皆爲正千戶。九年九月，釋加奴舉猛哥不花爲毛憐衛指揮使。初，永樂三年設毛憐衛，以頭人巴兒遜爲指揮使，至是從釋加奴請，以命其弟。十年，釋加奴等歲侵乏食，遼東都指揮巫凱以聞，成祖命發粟賑之。

猛哥帖木兒者，亦女真頭人，其弟曰凡察，與阿哈出父子並起，明析置建州左衛處之，以爲指揮使。十一年十月，與釋加奴、猛哥不花同朝於明。十四年，釋加奴、猛哥不花朝於明，爲所屬乞官。十五年二月，猛哥不花朝於明。十二月，釋加奴上言：「顏春頭人月兒速哥率其孥來歸，請屬於建州。」釋加奴、猛哥不花、猛哥帖木兒屢爲所屬乞官。十八年閏正月，成祖命無功不得乞官，賜敕戒諭之。十九年十月，猛哥不花朝於明。二十年正月，成祖親征出塞，猛哥不花率子弟及所屬從，賜弓矢、裘、馬。二十二年三月，成祖復親征出塞，猛哥不花使所屬指揮僉事王吉從，成祖嘉賚之。七月，成祖崩。

宣德元年正月，猛哥不花、猛哥帖木兒朝於明。是月壬子，進猛哥帖木兒爲都督僉事。釋加奴已前卒，三月辛丑，以其子李滿住爲都督僉事。九月丁巳，進猛哥不花爲中軍都督同知，仍掌毛憐衛。二年二月，猛哥不花使貢馬，旋卒。四月，命備其孥。

猛哥不花子二，撒滿哈失里，官保奴。撒滿哈失里蒙其祖阿哈出賜姓爲李氏，四年三月壬子，明以爲都督僉事。五年三月，官保奴朝於明。四月，李滿住上言求市於朝鮮，朝鮮不納，宣宗敕諭聽於遼東境上通市。六年正月，釋加奴妻唐氏朝於明。二月，撒滿哈失里朝於明。七年二月，猛哥帖木兒使其弟凡察朝於明，三月壬戌，明以爲都指揮僉事。

八年二月庚戌，進猛哥帖木兒爲右都督，凡察都指揮使。六月，撒滿哈失里朝於明。是年，七姓野人木答忽等糾阿速江等衛頭人弗答哈等掠建州衛，殺左衛都督猛哥帖木兒及其子阿古，凡察告難於明。會明使都指揮裴俊如幹木河，中途遇寇，凡察以所屬赴援，有功。九年二月癸酉，進凡察都督僉事，掌衛事，敕諭木答忽等還所掠人、馬、貲財，且赦其罪。是月，撒滿哈失里母金阿納失里朝於明。

宣德十年正月，宣宗崩。是月，李滿住、撒滿哈失里上言忽刺溫境內野人那列禿等掠所屬那顏寨，敕諭那列禿等還所掠人、馬、貲財，並以責弗答哈等。四月，撒滿哈失里朝於明。正統元年閏六月，李滿住使其子古納哈等朝於明，還遼東逃人，明英宗嘉其效誠，賜綵緞、冠服，並上章言忽刺溫野人相侵，乞徙居遼陽婆豬江，英宗命遼東總兵官巫凱計議安置，毋弛邊備，毋失夷情。二年正月，凡察使所屬指揮同知李伍哈朝於明，上章言：「居鄰朝鮮，爲所困，欲還建州，又爲所阻，乞朝命。」英宗賜敕撫諭。五月，撒滿哈失里朝於

明，自陳願留京師自効。

前，撒滿哈失里已進都督同知，英宗命仍掌毛憐衛事，賜敕遣之。是時，李滿住掌建州衛，凡察掌建州左衛，與撒滿哈失里並奉職貢惟謹，而故建州左衛都督猛哥帖木兒死，七姓野人之難，子阿古殉焉，諸子董山、綽顏依凡察以居。是年十一月，以董山爲本衛指揮使。三年正月，凡察朝於明。是月壬子，英宗賜以敕曰：「往者猛哥帖木兒死，七姓野人之難，失其印，宣德間，別鑄印畀凡察。董山上言舊印故在，而凡察復請留新印，一衛二印無故事。敕至，爾等協同署事，遣使上舊印。」凡察、董山爭衛印自此始。六月，李滿住使所屬指揮趙歹因哈上章，言：「自徙居婆豬江，屢爲朝鮮侵掠。今復徙居窟突山、東南、渾河上，爲朝廷守邊圍，罔敢或違。」別疏又言：「毛憐衛印爲指揮阿里所匿，請別鑄印畀撒滿哈失里。」英宗不許，命撒滿哈失里奏事附李滿住以達。

四年四月，李滿住上言：「都督凡察、指揮童倉爲朝鮮所誘，叛去。」童倉卽董山，譯音異也。英宗敕朝鮮國王李禔問狀，禔疏自明非誘。英宗命凡察、童倉卽居鏡城，復敕禔撫諭之。五年四月，英宗以李滿住與福餘、衛健、粗相侵盜，敕遼東總兵曹義備邊。九月，朝鮮國王李禔上言凡察、童倉復逃還建州。總兵曹義亦疏陳：「凡察等去鏡城，率叛軍馬哈刺等四十家至蘇子河，乏食。」英宗敕義使編置三土河及婆豬江迤西冬古河兩界間，仍依李滿住

以居，發粟賑之，賈逃軍馬哈刺等，命還伍。復諭詢使歸其種人留朝鮮境者。是時，凡察以都督、董山以指揮同領建州左衛，其徙居鏡城復還。六年正月戊午，進董山爲都督僉事。

二月，朝鮮國王李禔上言：「凡察舊居鏡城阿木河，其兄猛哥帖木兒，臣祖授以萬戶，創公廩，與婢僕、衣糧、鞍馬，臣父又授以上將軍。及死七姓野人之難，其子阿古殉焉，屋宇、貨產焚掠殆盡。臣撫恤凡察，如先臣撫恤其兄。近歲徙居東良，後乃潛逃，與李滿住同處。此時臣不及知，安有追殺？或有留者，非懷土不去，則同類開諭而還，非臣阻之也。李滿住昔居婆豬江，在臣國邊境。鹽米醞醬隨其所索，時時給與。後引忽刺溫劫掠臣邊不已。今凡察與同惡，謀與忽刺溫等來侵。請飭凡察等還返舊居，庶小國邊民獲免寇盜。」英宗敕詢謹爲備。會凡察上言不敢爲非，敕遼東總兵曹義遣使諭之，並廉其情僞。

凡察、董山爭衛印數年而不決。七年二月甲辰，英宗用總兵官曹義議，析置建州右衛，凡察、董山皆進都督同知，董山以舊印掌左衛，凡察以新印掌右衛，敕分領所屬，守法安業，毋事爭鬪。董山、凡察及李滿住各爲所屬乞官，皆許之。自是，歲有干請。久次，乞進秩，物故，乞襲職，以爲常。撒滿哈失里朝於明。三月丁丑，進右都督，別鑄毛憐衛印界之。五月，英宗以凡察等屢言朝鮮留其部衆，使錦衣衛指揮僉事吳良齋敕往勘。凡察所索董阿哈里等，居朝鮮久，受職事，守丘墓，皆自陳不願還，而以十人還李滿住。八年十月，李滿住

使報兀良哈將入寇，英宗命僉都御史王翺勸兵爲備。九年正月，李滿住等上言指揮郎克苦等還自朝鮮，乞賑，英宗命發粟賑之。十二月，董山、凡察朝於明。十年正月，撤滿哈失里朝於明。十一年二月，以董山弟綽顏爲副千戶。十二年正月，進李滿住爲都督同知。六月，以聞瓦刺將寇邊，敕建州三衛李滿住、董山、凡察等使爲備。十三年正月，復敕戒李滿住等毋爲北虜誘。十二月，董山、凡察朝於明。十四年，凡察妻朵兒眞索朝於明，進皇太后塔納珠二顆，寶以紵絲表裏。既而額森入寇，建州三衛亦屢犯邊。景泰中，王翺巡撫遼東，使招諭，復叩關。

天順二年正月，李滿住朝於明。二月，進董山右都督。時董山陰附朝鮮，朝鮮授以中樞密使。巡撫遼東都御史程信調得其制書以聞，英宗使詰朝鮮及董山，皆懼服，貢馬謝。五年十二月，朝鮮國王李陟上言：「建州衆夜至義州江，殺並江收禾民，掠男婦、牛馬。」下兵部議，以爲朝鮮嘗誘殺毛憐衛都督郎卜兒哈，致寇乃自取，置勿問。八年春正月，英宗崩。

成化元年正月，董山朝於明，自陳防邊有勞，乞進秩。憲宗不許，賜以綵緞。十月，整飭邊備。左都御史李乘上言：「建州、毛憐、海西諸部落入貢，邊臣驗方物，貂必純黑，馬必肥大，否則拒不納。今諸部落結福餘三衛屢犯邊。貢使至，使者不宜過持擇，召邊覺。」憲宗命從之。二年十一月，乘上言：「毛憐諸衛犯邊，官兵擊破之。」十二月，復入犯，總兵武

安侯鄭宏戰敗。三年正月，乘上言：「董山歸所掠邊人，請贖俘。」憲宗敕獎董山，因戒責建州、毛憐諸衛，旋使錦衣衛署都督僉事武忠將命撫諭。是月，海西、建州諸衛復入鴉鶻關，都指揮鄧佐禦諸雙嶺，中伏死，副總兵施英不能救。三月，復入速山關，掠開原、撫順，窺鐵嶺、寧遠、廣寧。及忠至，董山等受撫。四月，偕李古納哈等朝於明，憲宗使集闕下，宣詔赦其罪，董山等頓首聽命。

五月己丑，復以左都御史李秉提督軍務，武靖伯趙輔、佩靖虜將軍印，充總兵官，發兵討建州，而董山等留京師，會賜宴，其從者語嫚，奪庖人銅牌，寧聞，有詔切責；既而，予馬值、寶綵幣如故事。董山、李古納哈乞蟒衣、玉帶、金頂帽、銀酒器，憲宗命增賜衣、帽，人一具。董山又言指揮可昆等五人有勞，乞賜，憲宗命賜衣，人一襲。董山等辭歸，鴻臚寺通事署丞王忠奏：「董山等罵坐不敬，貪求無厭，揚言歸且復叛，請遣官防送。」憲宗命禮部遣行人護行，復賜赦被讒。董山等既行，憲宗復用禮部主事高岡議，命趙輔繫董山塞上。輔留董山等廣寧，令遣使戒所屬毋更盜邊。七月庚申，輔召董山等聽宣敕，未畢，董山等爲嫚語，袖出刃刺譯者，吏士格爾，殺董山等二十六人。憲宗命發兵益乘，輔東征，敕安撫毛憐、海西諸衛，示專討建州。九月，分道出師：左軍渡渾河，越石門，至分水嶺；右軍度鴉鶻關，踰鳳凰城、摩天嶺，至婆猪江；中軍下撫順，經薄刀山，過五嶺，渡蘇子河，至虎城。攻破張打

必納、戴咬納、朗家、噶哈諸寨，四戰皆捷。十月，師還。乘上疏請增兵戍遼陽，於鳳凰山、鴉鶻關、撫順、奉集、通遠諸路度地築城堡，選將吏習邊事者鎮開原，憲宗悉從之。

四年正月，朝鮮國王李瑛上言，遣中樞府知事康純等將兵征建州，渡鴨綠、澄猪二江，破兀獨府諸寨，擒李滿住及其子古納哈等，多所俘馘，使獻俘。

自阿哈出始領建州衛，傳其子釋加奴及孫李滿住。析左衛，猛哥帖木兒領之，死，而弟凡察代，既復傳其子董山，析右衛，移凡察領之。其入邊爲亂，董山爲之渠。明既殺董山，朝鮮亦破李滿住，其子古納哈同死，他子都喜亦的哈，後不著。凡察正統後不復見，當已前死。其子不花禿不與董山之亂，獨全。他子阿哈答營朝於明，爭賜幣不及例。五年六月，建州左衛都指揮佟那和劄等上章，爲董山子脫羅等、李古納哈子完者禿乞官。兵部請進止，憲宗命授脫羅都指揮同知，完者禿都指揮僉事。自是，凡從董山爲亂者，其子姓降一等，仍襲職。

六年正月，建州三衛頭人沙加保等三百餘人朝於明，憲宗敕示威德，俾復奉朝貢。居數年，太監汪直擅政，欲以邊功自重，巡撫遼東右副都御史陳鉞阿直意，十三年十二月，上章言建州三衛爲邊患，請擊罪致討。十四年六月，命兵部侍郎馬文升及鉞會議招撫，文升上言：「建州左、右二衛掌印都指揮脫羅、卜花禿等一百九十五人，建州衛掌印都指揮完者

禿等二十七人，先後應命。宣敕撫慰，遣還。卜花禿卽不花禿，凡察子也，九年十二月，十一年正月，再入朝，至是同受招撫。

尋復命直詣遼東處置邊務，直至邊，鉞復請用兵。十五年十月，命直監督軍務，撫寧侯朱永佩靖虜將印充總兵官，鉞參贊軍務，討建州三衛，並敕朝鮮國王李婁發兵夾擊。十一月，永等分道出撫順關，建州人拒守，縱擊破之，有所俘馘。師還，永等受上賞。十六年六月，建州復寇邊。巡按遼東御史強珍疏論鉞等啓釁冒功，下吏議。汪直憾珍，劾珍欺罔，逮治，謫戍。鉞尋罷去。十八年，直亦得罪，建州三衛奉朝貢如故。

弘治初，脫羅、完者禿皆進都督。孝宗之世，脫羅三朝，完者禿五朝，明賜完者禿大帽、金帶。正德元年，脫羅卒，以其子脫原保襲都督僉事。二年四月，卜花禿卒，賜祭。武宗之世，脫原保三朝。

嘉靖間，建州衛都督方巾，左衛都督章成、古魯哥，右衛都督阿刺哈、真哥、騰力革鞞，見於明實錄，皆不知其世。蓋自李滿住死，復傳其孫完者禿。阿哈出之後，可紀者四世。其別子猛哥不花領毛憐衛，傅子撒滿答失里，後不著。董山死，傳其子脫羅及孫脫原保。猛哥帖木兒之後，可紀者三世。其弟凡察傅子不花禿，後不著。迨嘉靖季年，王杲強，而阿哈出、猛哥帖木兒之族不復見。

王杲，不知其種族。生而黠慧，通番、漢語言文字，尤精日者術。嘉靖間，爲建州右衛都指揮使，屢盜邊。三十六年十月，窺撫順，殺守備彭文洙，遂益恣掠東州、會安，一堵牆諸堡無慮歲。四十一年五月，副總兵黑春帥師深入，王杲誘致春，設伏媳婦山，生得春，磔之，遂犯遼陽，劫孤山，略撫順、湯站，前後殺指揮王國柱、陳其孚、戴冕、王重爵、楊五美，把總溫鑾、于鑾、王守廉、田耕、劉一鳴等，凡數十輩。當事議絕貢市，發兵剿，尋又請貸，杲不爲。隆慶末，建州哈納等三十人款塞請降，邊吏納焉。王杲走開原索之，勿予，乃勒千餘騎犯清河。游擊將軍曹董伏道左，突起，斬五級，王杲遁走。

故事，當開市，守備坐聽事，諸部會長以次序立堂上，奉土產，乃驗馬，馬卽羸且跛，並予善值，鑿其欲乃已。王杲尤桀驁，攫酒飲，至醉，使酒箕踞罵坐。六年，守備賈汝翼初上，爲亢厲，抑諸會長立階下，諸會長爭非故事，盡階進一等。汝翼怒，抵几叱之，視戲下筮不下者十餘人，驗馬必肥壯。王杲鞅鞅引去，椎牛約諸部，殺掠塞上。是時，哈達、王台方強，諸部奉約束，邊將檄使諭王杲。王杲謔言汝翼摧抑狀，巡撫遼東都御史張學顏以聞，下兵部議，令遼東鎮撫宣諭，示以恩威。於是王台以千騎入建州寨，令王杲歸所掠人馬，盟於撫順關下而罷。學顏復以聞，賚王台銀幣。

萬曆二年七月，建州奈兒禿等四人款塞請降，來力紅追亡至塞上，守備裴承祖勿予，追者縱騎掠行夜者五人以去。承祖檄召來力紅令還所掠，亦勿予。是時王杲方入貢，馬二百匹、方物三十馱，休傳舍。承祖度王杲必不能棄輜重而修怨於我，乃率三百騎走來力紅寨，諸部圍之，未敢動。王杲聞耗驚，馳歸，與來力紅入謁承祖，而諸部圍益衆。王杲曰：「將軍幸毋畏。倉卒聞將軍至，皆匍匐願望見。」承祖知其詐，呼左右急兵之，擊殺數十人，諸部皆前鬪，殺傷相當。來力紅執承祖及把總劉承奕、百戶劉仲文，殺之。於是學顏奏絕王杲貢市，邊將復檄王台使捕王杲及來力紅。王台送王杲所掠塞上士卒，及其種人殺漢官者。

王杲以貢市絕，部衆坐困，遂糾土默特、泰寧諸部，圖大舉犯遼、瀋。總兵李成梁屯瀋陽，分部諸將：楊騰駐鄧良屯，王維屏駐馬根單，曹簾馳大衝挑戰。王杲以諸部三千騎入五味子衝，明軍四面起，諸部兵悉走保王杲寨。王杲寨阻險，城堅塹深，謂明軍不能攻。成梁計諸部方聚處，可坐縛。十月，勸諸軍具礮石、火器疾走圍王杲寨，斧其柵數重。王杲拒守，成梁益揮諸將冒矢石陷堅先登。王杲以三百人登臺射明軍，明軍縱火，屋廬、芻茭悉焚，烟蔽天，諸部大潰。明軍縱擊，得一千一百四級。往時剖承祖腹及殺承奕者皆就誠，王杲遁走。明軍車騎六萬，殺掠人畜殆盡。

三年二月，王杲復出，謀集餘衆犯邊，復爲明軍所圍。王杲以蟒褂、紅甲授所親阿哈納，陽爲王杲突圍走，明軍追之。王杲以故得脫，走重古路，將往依秦寧衛速把亥。明軍購王杲急，王杲不敢北走，假道於王台。邊吏檄捕送。七月，王台率子虎兒罕赤縛王杲以獻，檻車致闕下，磔於市。王杲嘗以日者術自推出亡不卽死，竟不驗。妻孥二十七人爲王台所得，其子阿台脫去。阿台妻，清景祖女孫也。

王台卒，阿台思報怨，因誘葉赫楊吉砮等侵虎兒罕赤。總督吳兌遣守備霍九臬諭阿台，不聽。李成梁率師禦之曹子谷、大梨樹佃，大破之，斬一千五百六十三級。四年春正月，阿台復盜邊，自靜遠堡九臺入，旣又自榆林堡入至渾河，旣又自長勇堡入薄渾河東岸，又糾土蠻謀分掠廣寧、開原、遼河。阿台居古勒寨，其黨毛憐衛頭人阿海居莽子寨，兩寨相與爲犄角。成梁使裨將胡鸞備河東，孫守廉備河西，親帥師自撫順王剛台出寨，攻古勒寨，寨陡峻，三面壁立，壕塹甚設。成梁麾諸軍火攻兩晝夜，射阿台，殪。別將秦得倚已先破莽子寨，殺阿海，斬二千二百二十二級。清景祖、顯祖皆及於難。語詳太祖紀。

同時又有王兀堂，亦不知其種族，所居寨距靉陽二百五十里，靉陽故通市。王兀堂初起，奉約束惟謹。萬曆三年，李成梁策徙孤山、險山諸堡，拓境數百里，斷諸部窺塞道。王杲旣擒，張學顏行邊，王兀堂率諸部會環跪馬前，謂徙堡塞道，不便行獵，請得納質子，通市。

易鹽、布。學顏以請，神宗許之。開原、撫順、清河、驪陽、寬奠通布市自此始。

當是時，東方諸部落，自撫順、開原而北屬海西，王台制之；自清河而南抵鴨綠江屬建州，王兀堂制之；頗守法。已，漸竊掠東州、會安堡。七年七月，開市寬奠，參將徐國輔縱其弟若僕滅直強，參、毆種人以回易至者幾斃，諸部皆忿，數掠寬奠、永奠、新奠諸堡。他會佟馬兒等牧松子嶺，闖入林剛谷。巡撫都御史周詠等劾國輔，罷之，諭王兀堂戰諸部。八年三月，王兀堂及他會趙鎖羅骨等，以六百騎犯驪陽及黃關嶺，指揮王宗義戰死。四月，又以千騎自永奠堡入，成梁帥師擊敗之，斬七百五十級，俘一百六十人。十一月，復自寬奠堡入，副總兵姚大節帥師擊敗之，斬六十七級，俘十一人。王兀堂自是遂不振，不復通於明。

當隆慶之世，下逮萬曆初，建州諸衛以都督奉朝貢者，建州衛則有納答哈、納木章，左衛則有大疼克、八汗馬、哈塔台，右衛則有八當哈、來留住、松塔，而王杲自指揮使遷何秩，不可考見，王兀堂并不著其官，然皆強盛爲大酋。自王杲就擒後五年而王兀堂敗，又後三年而阿台死，太祖兵起。

論曰：建州之爲衛，始自阿哈出。枝幹互生，左右析置，自永樂至嘉靖，一百五十餘年，而阿哈出之世絕。王杲乘之起，父子弄兵十餘年乃滅。其在於清，猶爽鳩、季荊之於齊，所

謂因國是也。或謂猛哥帖木兒近肇祖諱，子若孫亦相同。然清先代遯亂，幼子范察得脫，數傳至肇祖，始克復仇，而猛哥帖木兒乃被戕於野人，安所謂復仇？若以范察當凡察，凡察又猛哥帖木兒親弟也，不得爲數傳之祖。清自述其宗系，而明乃得之於簡書。春秋之義，名從主人，非得當時紀載如元秘史者，固未可以臆斷也。隆慶、萬曆間，建州諸部長，有名近興祖諱者。太祖兵起，明人所論述但及景、顯二祖，亦未有謂爲董山裔者。信以傳信，疑以傳疑，今取太祖未起兵前建州三衛事可考見者著於篇，以阿哈出、王杲爲之綱，而其子弟及同時並起者附焉。

# 清史稿卷二百二十三

## 列傳十

萬 子扈爾干 孟格布祿 扈爾干子岱善 孟格布祿子吳爾古代

楊吉磐 兄濟佳磐 楊吉磐子納林布祿 金古石 濟佳磐子布寨 布寨子布揚古

布占泰 拜音達里

萬，哈達部長也。萬自稱汗，故謂之萬汗。明譯爲王台，「台」「萬」音近。明於東邊會長稱汗者，皆譯爲「王」某，若以王爲姓，萬亦其例也。哈達爲扈倫四部之一，明通稱海西。哈達貢於明，入廣順關，地近南，故謂之南關。

萬姓納喇氏，其始祖納齊卜祿。納齊卜祿生尙延多爾和齊，尙延多爾和齊生嘉瑪喀碩珠古，嘉瑪喀碩珠古生綏屯，綏屯生都勒喜。都勒喜子二：克什納、古對朱顏。古對朱顏之後別爲烏喇部。克什納，嘉靖初掌塔山左衛，於諸部中最強，修貢謹，又捕叛者猛克有勞，

明授左都督，賜金頂大帽，既，爲族人巴代達爾漢所殺。克什納子二：長徹徹穆，次旺濟外蘭。克什納死時，徹徹穆子萬奔席北部境綏哈城，而旺濟外蘭奔哈達，遂爲其部長。明以其偵寇功，授都督僉事。葉赫部長褚孔格數爲亂，旺濟外蘭執而僇之，奪其貢敕七百道，及所部十三寨。後其部衆叛，旺濟外蘭爲所殺。其子博爾坤舍進殺父仇，迎從兄萬於綏哈城，還長其部。萬能用其衆，略隣部，遠交而近攻，勢益盛，遂以哈達爲國，稱汗。興祖諸子環居赫圖阿喇，號「寧古塔貝勒」，與董鄂部構釁。興祖第三子索長阿爲其子吳泰娶萬女，蓋嘗乞兵於萬以禦董鄂部。

萬居靜安堡外，室廬、耕植與他部落異，事明謹。是時王杲領建州，與韃靼東西遙應，窺遼塞，萬支柱其間不令合。明使繼其大父克什納爲都督。王杲盜邊，開原兵備副使王之弼檄萬，令王杲還所掠。萬入建州寨，要王杲盟於撫順關下，復通市如故。土默特徙帳遼東，萬入貢，多奪其馬。已而，土默特弟韋徵與萬爲婚，其從子小黃台吉擁五萬騎，介葉赫復請婚於萬，萬懼而許之。小黃台吉以馬牛羊、甲冑、貂豹之裘遺萬，築壇刑白馬爲盟，約毋犯塞。居無何，小黃台吉要萬犯塞，萬不可，乃罷，時爲萬曆元年。明年，王杲亂，遼東巡撫張學顏檄萬捕王杲。萬令海西、建州諸會款塞，乞先開市，游擊丁傲語之曰：「必得王杲而後市可圖也。」萬復率建州、衛都督、大疼克等叩關，督撫以聞，許開市，遂縛獻王杲所掠

遼軍八十四人，及種人兀黑，以兀黑嘗殺漢官也。又明年，捕得王杲，檻致京師。明進萬右柱國、龍虎將軍，官二子都督僉事，賜黃金二十兩、大紅師子紵衣一襲。

是時萬所領地，東則輝發、烏喇，南則建州，北則葉赫，延袤千里，保塞甚盛。萬暴而贖貨，以事赴訴，視賂有無爲曲直。部下皆效之，使於諸部，驕恣無所忌，求賄鷹、犬、雞、豚惟所欲。使還，意爲毀譽，萬輒信之。以是諸部皆貳。而葉赫部長清佳砮、楊吉砮兄弟，以父褚孔格見侮，心怨萬。萬納其女弟溫姐，又以女妻楊吉砮，卵翼之。萬老而衰，楊吉砮復婚於哈屯恍惚太，勢漸張。萬子扈爾干尤暴，所部或去從楊吉砮。楊吉砮搆烏喇與扈爾干爲仇，遂收故所部諸寨爲旺濟外蘭所侵者，取其八寨，惟把太等五寨尙屬萬。自是輝發、烏喇諸部皆不受約束，萬地日蹙，憂憤不自憊。萬曆十年七月，萬卒。葉赫聞萬死，使求故貢獻，扈爾干曰：「我父以汝兄弟故，卒用憂憤死，今尙問敕書乎？」勿與，告哀於明。明以萬忠，賜祭，子綵幣、四表裏。

萬有子五：扈爾干爲長，仲、叔皆前死，季孟格布祿，溫姐子也，又有康古魯，爲萬外婦子。萬卒，康古魯與扈爾干爭父業。扈爾干怒曰：「汝，我父外婦子也，寧得爭父業乎？不避我，我且殺汝！」康古魯因亡抵清佳砮，清佳砮妻以女。是時太祖初起兵。八月，扈爾干以兵從兆佳城長李岱劫太祖所屬瑚濟寨，太祖部將安費揚古、巴遜以十二人追擊，殺哈達

兵四十人，還所掠。扈爾干旋卒。孟格布祿年十九，襲父職龍虎將軍、左都督，衆未附。康古魯聞扈爾干死，遂還，悉溫姐。

扈爾干有子曰岱善，與康古魯、孟格布祿析萬遺業爲三。康古魯報扈爾干之怨，釋憾於其子。孟格布祿亦以母溫姐故，助康古魯，共攻岱善，而清佳努、楊吉努兄弟謀攻萬子孫報仇。十一年七月，挾援免，恍惚太等萬騎來攻。明總督侍郎周詠念岱善弱，孟格布祿少，請加敕部諸酋，神宗許之。十二月，楊吉努等復挾蒙古科爾沁貝勒兗阿岱等萬騎來攻，孟格布祿及岱善以二千騎迎戰而敗。自是兵屢至，恣焚掠不已。十二年，明總兵李成梁誘殺清佳努、楊吉努兄弟，所部響服，誓受孟格布祿約束。

葉赫難始紓，而內訌復急。清佳努子布寨、楊吉努子納林布祿乘隙圖報怨。十五年四月，納林布祿以恍惚太萬騎攻把泰寨，明兵來援，圍解，乃陰結其姑溫姐，曠孟格布祿佐康古魯圖岱善。先是扈爾干許以女歸太祖，十六年，岱善親送以往，太祖爲設宴成禮。是年納林布祿復以恍惚太五千騎圍岱善。孟格布祿將其孥從納林布祿往葉赫，居十八里寨，於是圖岱善益急，而康古魯誘岱善所部叛岱善，略其贊畜，納林布祿並掠岱善妻哈爾屯以去。明邊吏議絕孟格布祿市，以所部及土田、牲畜盡歸於岱善。孟格布祿不聽，復與布寨、納林布祿、康古魯入開原，溫姐偕。開原兵備副使王緘令裨將襲其營，執溫姐，康古魯以歸。巡

撫顧養謙諭孟格布祿：「和岱善，還所掠，否則斷若母頭矣。」王緘以爲戮溫姐，則孟格布祿益攜，不如釋之，而囚康古魯，待朝命。溫姐既得脫，遁還。孟格布祿自葉赫攻岱善，自焚其所居，劫溫姐去。王緘坐是奪職。

十六年二月，河西大饑，岱善乞糴於明，明予粟百斛。李成梁出師討布寨、孟格布祿，圍其城，布寨、孟格布祿請降，成梁振旅還。開原兵備副使成遜議釋康古魯，和諸部，總督侍郎顧養謙亦謂：「岱善弱而多疑，卽殲諸酋立之，不能有其衆。不如釋康古魯，使和岱善，則萬子孫皆全。岱善內倚中國，外結建州，陰折北關謀，實制東陲勝策也。」夏四月，遂釋康古魯而諭之曰：「中國立岱善，以萬故，囚汝，以助北關侵岱善也。汝亦萬子，不忍殺。今釋汝，和諸酋，修父業。岱善安危，汝則任之。」康古魯聽命，因令岱善以叔父事康古魯，以祖母事溫姐，刑牲盟，且進布寨、納林布祿使者誠諭之，爲均兩部，敕孟格布祿出岱善妻子五人，及所部種人三百二十三、婦稚五百四十三、馬牛羊數百，歸岱善。康古魯偕溫姐歸故寨，居月餘，康古魯病且死，語溫姐及孟格布祿，戒部曲毋盜邊負明恩。康古魯死，孟格布祿謀盡室徙依葉赫，度溫姐不從，微告布寨、納林布祿以兵至。孟格布祿縱火燔其居，趣溫姐行，溫姐不可，強扶持上馬，鬱鬱不自得，七月亦死。

布寨、納林布祿誘孟格布祿圖岱善如故。成遜令諸酋面相要釋憾，並入貢，而太祖日

強盛，布寨、納林布祿與有隙。二十一年夏六月，糾孟格布祿及烏喇、輝發四部合兵攻太祖，略戶布察寨。太祖率兵追之，設伏於中途，引兵略哈達富兒家齊寨。哈達兵至，太祖欲引敵至設伏所，揮衆使退，以單騎殿。孟格布祿以三騎自後相迫，一騎出於前，太祖引弓射前騎，前騎在右，回身自馬項上發矢，矢著於馬腹，遂逸去。三騎驟至，太祖馬驚幾墜，右足絀於鞍，復乘，遂射孟格布祿馬踏地，其從者秦穆布祿授以己馬，挾以馳。太祖率所部兵騎者三、步者二十，逐而擊之，斬十二人，獲甲六、馬十八，以還。九月，復從布寨、納林布祿以九部之兵三萬人攻太祖，戰於黑濟格城下，九部之兵燬，布寨殲焉。

二十五年，葉赫諸部請成於太祖，盟定輒背之。二十六年，孟格布祿所居城北溪流血。二十七年秋，納林布祿攻孟格布祿，孟格布祿不能支，以其三子質於太祖，乞師。太祖使費英東、噶蓋以兵二千戍哈達。納林布祿恐，乃搆明開原譯者爲書，誘孟格布祿使貳於明，將襲擊費英東等。費英東等謂得之，以告太祖。九月丁未朔，太祖帥師攻哈達。貝勒舒爾哈齊請爲前鋒，薄孟格布祿所居城。兵出，舒爾哈齊使告太祖曰：「彼城兵出矣。」太祖曰：「豈爲此城無兵而來耶？」躬督兵進。舒爾哈齊兵塞道，太祖軍循城行，城上發矢多傷者，遂攻城，癸丑，克之。揚古利生得孟格布祿，太祖命勿殺，召入謁，賜以所御貂帽、豹裘，置帳中。既，孟格布祿與噶蓋謀爲亂，事洩，乃殺之。

二十九年春正月，太祖以女妻孟格布祿子吳爾古代，明使來讓，太祖遣吳爾古代還所部。納林布祿歸所掠救六十道，請於明，補雙貢如故事。已而，納林布祿復糾蒙古掠哈達。哈達饑，乞糴於明，明不與，至鬻妻子、奴僕以食。太祖周恤之，遂以吳爾古代歸。哈達亡。

楊吉咎，葉赫部長，孝慈高皇后父也。其先出自蒙古，姓土默特氏，滅納喇部據其地，遂以地爲姓；後遷葉赫河岸，因號葉赫。其貢於明，取道鎮北關，地近北，故明謂之北關。

始祖星根達爾漢生席爾克明噶圖，席爾克明噶圖生齊爾噶尼。正德初，齊爾噶尼數盜邊，斬開原市。八年，其子褚孔格糾他會加哈復爲亂，旋就撫，授達喜木魯衛都督僉事。褚孔格阻兵數反覆，爲哈達部長旺濟外蘭所殺，明賜救書及所屬諸寨，皆爲所奪。

褚孔格子太杵。太杵子二：長，清佳咎；次，即楊吉咎。能撫諸部，依險築二城，相距可數里，清佳咎居西城，楊吉咎居東城，皆稱貝勒。明人以譯音，謂之「二奴」。是時哈達萬汗方強，楊吉咎弟兄事萬薩，萬納其女弟溫姐，藉勢凌驕，數糾建州王杲侵明邊。明討王杲，而清佳咎、楊吉咎不與，蓋萬實庇之，既又以女妻楊吉咎。然楊吉咎兄弟日夜思復先世褚孔格之仇，怨萬。會萬老，勢衰，楊吉咎復婚於哈屯怵怵太，以隙復故地，季勸諸寨。萬子屬爾干所屬白虎赤等先後叛歸楊吉咎，楊吉咎勢日盛，萬遂以憂憤死。死而諸子內爭，其庶

孛康古魯亡抵清佳砮，清佳砮妻以女，益間萬子孫使自相圖。

既而太祖兵起，嘗如葉赫，楊吉砮願知爲非常人，謂太祖曰：「我有幼女，俟其長，當使事君。」太祖曰：「君欲結姻盟，盍以年已長者妻我？」楊吉砮對曰：「我雖有長女，恐未爲嘉偶。幼女端重，始足爲君配耳。」太祖遂納聘焉。

萬曆十一年，楊吉砮弟兄率白虎赤，益以煖兔、恍惚太所部萬騎，襲敗孟格布祿，斬三百級，掠甲冑一百五十，益借猛骨太、那木塞兵，焚躡孟格布祿所部室廬、田稼殆盡。明分巡副使任天祚使齎布帛及鐵釜，犒楊吉砮兄弟，諭罷兵。楊吉砮兄弟言：「必得敕書盡轄孟格布祿等然後已。」既，復焚孟格布祿及其仲兄所分莊各十，僞善莊一，脅所屬百餘人去。既，又以恍惚太二千騎馳廣順關，攻下沙大亮寨，俘三百人，挾兵邀貢敕。

十二年，巡撫李松與總兵李成梁謀誅楊吉砮兄弟，哈達亦以請。明制，凡諸部互市，築遮規市場，謂之「市圈」。成梁使召楊吉砮弟兄，當賜敕賞賚，乃伏兵中固城，距開原可四十里，待其至。已而楊吉砮弟兄挾恍惚太二千騎擐甲叩鎮北關，守備霍九臬遣使讓之曰：「若來就撫，甲騎數千何爲者？」楊吉砮兄弟乃請以三百騎入圈。李松令參將宿振武、李寧等夾城四隅爲伏，戒軍中曰：「虜入圈，聽撫則張幟，按甲毋動，不則鳴礮，皆鼓行而前，急擊之勿失。」松與任天祚坐南樓，使九臬諭楊吉砮兄弟。楊吉砮兄弟則益兵，以精騎三千屯鎮北

關，而以三百騎入圍。楊吉咎兄弟請敕書部勒孟格布祿等，九臬譙讓之，漸急，楊吉咎兄弟瞋目，語不馴，李松奮髯抵几叱之。九臬麾楊吉咎等下馬，楊吉咎目從者白虎赤，白虎赤拔刀擊九臬，微中右臂。九臬還擊楊吉咎從者一騎踏，餘騎羣噪擊明兵。軍中礮如雷，伏盡起，遂殺清佳砮、楊吉咎、白虎赤、清佳砮子兀孫李羅、楊吉咎子哈兒哈麻，及諸從者，斬三百十有一級。勅兵馳出關，成梁先自中固城至，圍擊葉赫軍，斬千五百二十一級，奪馬千七百有三，遂深入楊吉咎弟兄所居寨。師合圍，旦日，諸酋出寨門蒲伏，請受孟格布祿約束，刑白馬攢刀爲誓，成梁引師還。自是葉赫不敢出兵窺塞擾哈達爲亂。明總督張佳胤等以陣斬「二奴」聞，成梁、松、大猷、九臬、振武、寧子蔭進秩有差。

居數年，清佳砮子布寨、楊吉咎子納林布祿繼爲貝勒，收餘燼，謀傾哈達報世讐，挾以兒鄧敷侵掠，闖入威遠堡。納林布祿尤狂悖，要貢敕如其諸父，頻歲糾怵德太攻岱善不已，且因其姑溫姐媼孟格布祿、康古魯圖岱善，俾哈達內訌。會明助岱善，襲執康古魯。

十六年二月，巡撫顧養謙決策討布寨、納林布祿。成梁帥師至海州，雪初消，人馬行渾中，馬足膠不可拔。成梁計擊虜利月明，軍抵開原已下弦，不如三月往，遂壁海州，養謙壁遼陽。是歲，河西大饑，斗米錢三千，菽二千，發海州、遼陽穀贍軍。月將晦，成梁自海州乘傳出，三月十有三日，至開原。令岱善軍以白布綴肩際爲幟，雞鳴，發威遠堡，行三十里，至

葉赫屬會落羅寨。成梁使召落羅，落羅駭兵至，迎謁，命以一幟樹寨門，材官十人守之，戒諸軍毋犯，挾落羅及其從者三騎俱，又行三十里，至葉赫城下。布寨棄西城，奔納林布祿，併兵以拒，其衆與明軍夾道馳，明軍不敢先發。二會麾其騎突明軍，殺三人，成梁乃縱兵擊之。游擊將軍吳希漢先驅，流矢集於面，創甚，弟希周奮起，斬虜騎射希漢者，亦被創。明軍如牆進，葉赫兵退入城守。城以石爲郭，郭內外重疊障，以巨桁爲柵。城中有山，鑿山周遭爲坂，絕峻，爲羅城其上，外以石，內以木，又二重，中構八角樓，置妻孥、財貨。明師攻二日，破郭外柵二重。城上木石雜下，先登者輒死，城堅不可拔。成梁乃歛兵，發巨礮擊城，城壞，穿樓斷桁，葉赫兵死者無算，殲其會把當亥，斬級五百五十四，城中皆號泣。明軍軍載雲梯至，直立，齊其內城，將置巨礮其上。二會始大懼，出城乞降，請與南關分敕入貢。成梁令毋攻，燔雲梯，戒諸軍毋發其審粟，遂引師還。四月朔，釋康古魯遣還，因進葉赫使者諭曰：「往若効順，朝廷賞不薄。江上遠夷以貂皮、人參至，必藉若以通。若布帛、米鹽、農器仰給於我，耕稼圍獵，坐收木菜、松實、山澤之利，爲惠大矣。今貢事絕，江上夷道梗，皆怨若。我第傳檄諸部，斬二會頭來，俾爲長，可無煩兵誅也。今貸若，若何以報。」遂與哈達均敕。永樂初，賜海西諸部敕，自都督至百戶，凡九百九十九道。至是，昇哈達、葉赫分領之，以哈達効順，使贏其一。

秋九月，納林布祿送其女弟歸太祖，太祖率諸貝勒迎之，大宴成禮，是爲孝慈高皇后。

十九年，納林布祿令宜爾當、阿擺斯漢使於太祖，且曰：「扈倫諸部與滿洲語言相通，宜合五爲一。今屬地爾多我寡，額爾敏、扎庫木二地，盍以一與我。」太祖曰：「我爲滿洲，爾爲扈倫，各有分地。我毋爾取，爾毋我爭。地非牛馬比，豈可分遺？爾等皆知政，不能諫爾主，奈何強顏來相瀆耶？」遣其使還。旣而納林布祿又令尼喀里、圖爾德借哈達、輝發二部使者復至，太祖與之宴。圖爾德起而請曰：「我主有傳語，恐爲貝勒怒。」太祖問：「爾主何語？我不爾責。」圖爾德曰：「我主言曩欲分爾地，爾斬不與。儻兩國舉兵相攻，我能入爾境，爾安能蹈我地乎？」太祖大怒，引佩刀斷案曰：「爾葉赫諸舅，盍嘗躬在行間，馬首相交，裂甲毀胄，堪一劇戰耶？哈達惟內訌，故爾等得乘隙掩襲，何視我若彼易與也！吾視爾地，如入無人境，晝即不來，夜亦可往，爾其若我何？」因詆布寨、納林布祿父見殺於明，至不得收其骨，奈何出大言，以其語爲書，遣巴克什阿林察報之。布寨要至其寨，不令見納林布祿，遣還。

未幾，長白山所屬朱舍里、訥殷二路引葉赫兵劫太祖所屬東界洞寨。二十一年夏六月，扈倫四部合兵攻太祖，布寨、納林布祿爲戎首，劫戶布察寨。太祖以師禦之，遂侵哈達。秋九月，復益以蒙古科爾沁、席北、卦爾察三部，朱舍里、訥殷二路，攻太祖，謂之「九姓之

師」。太祖將出師，祀於堂子，祝曰：「我初與葉赫無讐，葉赫橫來相攻，糾集諸部，爲暴於無辜，天其鑒之！」又祝曰：「願敵盡垂首，我軍奮揚，人不遺鞭，馬無顛蹟，惟天其助我！」是時，葉赫兵萬人，哈達、烏喇、輝發三部合兵萬人，蒙古科爾沁三貝勒及席北、卦爾察三部又萬人，凡三萬人。太祖兵少，衆皆懼，太祖戒勉之。朝發虎蘭哈達，夕宿扎喀城。葉赫兵方攻黑濟格城，未下。旦日，太祖師至，面城而陣，使額亦都以百人先。葉赫兵罷攻城來戰，太祖軍迎擊，斬九級，葉赫兵小卻。布寨、金台石及蒙古科爾沁三貝勒復併力合攻，金台石者，納林布祿弟也。布寨將突陣，馬觸木，踏，太祖部卒吳談趨而前，伏其身刺殺之。葉赫兵見布寨死，皆痛哭，陣遂亂。九姓之師以此敗。布寨死，子布揚古嗣爲貝勒。

二十五年春正月，扈倫諸部同遣使行成於太祖曰：「吾等兵敗名辱，繼自今願締舊好，申之以婚媾。」布揚古請以女弟歸太祖，金台石請以女妻太祖次子台吉代善，上許之，具禮以聘。宰牛馬告天，設卮酒、塊土及肉、血、骨各一器，四國使者誓曰：「既盟之後，苟棄婚媾，背盟約，如此土，如此骨，如此血，永墜厥命！若始終不渝，飲此酒，食此肉，福祿永昌。」太祖誓曰：「彼等踐盟則已，有或渝者，待三年不悛，吾乃討之。」布揚古女弟，高皇后姪也，是時年十四。未幾，太祖遣將穆哈連侵蒙古，獲馬四十。納林布祿邀奪其馬，執穆哈連歸於蒙古。烏喇貝勒布占泰亦背盟結納林布祿。二十七年，太祖克哈達。以明有責言，使哈

達故貝勒孟格布祿子吳爾古代還所部。二十九年，納林布祿以兵侵之，太祖遂以吳爾古代歸。三十一年秋九月，高皇后疾篤，思見母，太祖使迎焉。納林布祿不許，令其僕南太來視疾，太祖數之曰：「汝葉赫諸舅無故掠我戶布察寨，又合九姓之師而來攻我，既乃自服其辜，歃血誓天爲盟誓，而又背之，許我國之女皆嫁蒙古。今我國妃病篤，欲與母訣，而又不許，是終絕我也！」既而，高皇后崩。三十二年春正月，太祖帥師攻葉赫，克二城，曰張，曰阿氣蘭，取七寨，俘二千餘人而還。

三十五年，納林布祿聞輝發貝勒拜音達里使貳於太祖，太祖以是取輝發，納林布祿不能救，而布揚古女弟受太祖聘，十六年不遣，年三十，烏喇貝勒布占泰將強委禽焉。四十年，太祖討布占泰。四十一年，師再舉，遂克烏喇，布占泰亡奔葉赫。布揚古欲遂以女弟嫁之，布占泰遜謝不敢娶，爲別婚。是時納林布祿已死，其弟金台石嗣爲貝勒，與布揚古分居東、西城如故。秋九月，太祖使告葉赫執布占泰以獻，使三往，不聽。太祖謀伐之，先期遣第七子巴布泰率所屬阿都、干骨里等三十餘人質於明。至廣寧，謁巡撫都御史張濬，請救葉赫遣布占泰，濬以聞，神宗下部議，以爲質子真僞莫可辨，拒勿納。太祖乃以四萬人會蒙古喀爾喀貝勒介賽伐葉赫。會有逋卒洩師期，葉赫收張、吉當阿二路民堡。太祖圍兀蘇城，城長山談、扈石木降，太祖飲以金卮，賜冠服，遂略張、吉當阿、呀哈、黑兒蘇、何敦、克布

齊賚、俄吉岱七城，下十九寨，盡焚其廬舍儲峙，以兀蘇城降民三百戶還。

葉赫愬於明，以兵援，遇介賽，戰勝，遂遣使讓太祖，令游擊馬時梅、周大岐率兵千，挾火器，戍葉赫。太祖至撫順，投書游擊李永芳，申言：「侵葉赫，以葉赫背盟，女已字，悔不遣，又匿布占泰，故與明無怨，何遽欲相侵？」遂引師還。

金台石有女，育於其兄納林布祿，嫁介賽。金台石既爲貝勒，殺納林布祿妻，介賽假辭爲外姑復仇，覲得布揚古女弟以解。布揚古女弟誓死不願行。介賽治兵攻葉赫。既而喀爾喀貝勒巴哈達爾漢爲其子莽古爾代請婚，布揚古將許之。明邊吏諭布揚古，姑留此女，毋使太祖及介賽望絕，冀相羈縻，而以兵分屯開原、撫順及鎮北堡爲犄角，衛葉赫。四十三年夏五月，布揚古遂以其女弟許莽古爾代，秋七月婚焉。太祖聞，諸貝勒皆怒，請討葉赫，不許。請侵明，又不許，且曰：「此女生不祥，哈達、輝發、烏喇三部以此女構怨，相繼覆亡。今明助葉赫，不與我而與蒙古，殆天欲亡葉赫，以激其怒也。我知此女流禍將盡，死不遠矣。」布揚古女弟嫁莽古爾代未一年而死，死時年蓋三十四，明所謂「北關老女」者也。是歲爲太祖天命元年。

太祖既稱帝建國，始用兵於明。三年，取撫順、清河。明經略侍郎楊鎬使諭葉赫發兵撓太祖。秋九月，金台石子德爾格勒侵太祖，克一寨，俘四百七人，斬八十四級。明賜以白

金二千兩、綵緞表裏二十。四年春正月，太祖謀報之，使大貝勒代善以兵五千戍札喀關阻明師，而躬督兵伐葉赫。辛卯，入其境，經克亦特城、粘罕寨，至葉赫城東十里，克大小屯寨二十餘。葉赫乞援於明，明開原總兵馬林以師至，合城兵而出，見太祖兵盛，不敢擊。太祖亦引還。二月，楊鎬大舉伐太祖，使都司寶永澄徵兵於葉赫，葉赫以二千人應。至三岔北，明師覆，永澄死之。太祖謀使所屬詐降於金台石，金台石不應。六月，太祖攻開原，葉赫復以二千人援，至則開原已下。秋八月，經略侍郎熊廷弼初視事，葉赫使期復開原，廷弼厚賚之。

太祖甚葉赫，八月，大舉伐之。己巳，師出，聲言向瀋陽，以綴明師。壬申，至葉赫城下，太祖攻金台石東城，而命諸貝勒馳向西城取布揚古。布揚古與其弟布爾杭古以城兵出西郭，陟岡，鳴角而噪，望太祖軍盛，斂兵入。諸貝勒遂督軍合圍。太祖圍東城，入其郭，布攻具，呼金台石降，不聽，曰：「吾非明兵比，等丈夫也，肯束手降乎？寧戰而死耳。」太祖麾兵攻城，兩軍矢交發，太祖軍擁楯陟山麓，將穴城，城上下木石，擲火器。太祖軍冒進，穴滅，城圯，師入，滅兵迎戰，敗潰，皆散走。太祖使執轍約軍士毋妄殺，執黃蓋，令降者免死，滅民皆請降。金台石以其孥登臺，太祖軍就圍之，命之下。金台石求見四貝勒盟而後下，四貝勒爲太宗、高皇后所出，金台石甥也。四貝勒方攻西城，太祖召之至，使見金台石。金

台石曰：「我未嘗見我甥，真爲烏能辨？」費英東、達爾哈在側，曰：「汝視常人中有奇偉如四貝勒者乎？且曩與汝通好時，嘗以媼往乳汝子德爾格勒，盍使媼辨之。」金台石曰：「何用媼爲也！觀汝輩辭色，特誘我下殺我耳。我石城鐵門旣爲汝破，縱再戰，安能勝？特我祖父世分土於斯，我生於斯，長於斯，則死於斯可已。」四貝勒勸之力，金台石使阿爾塔石先見太祖，太祖復令諭降。金台石又求見其子德爾格勒，德爾格勒至，金台石終不下。四貝勒將縛德爾格勒，德爾格勒曰：「我年三十六，乃今日死耶！殺可也，何縛焉？」四貝勒以德爾格勒見太祖，太祖撤所食食之，命四貝勒與共食。且曰：「爾兄也，善遇之。」金台石妻將其幼子下，金台石引弓，其從者復甲。太祖軍進毀臺，金台石縱火，屋宇皆燼。太祖諸將謂金台石且死，軍退。火燼，金台石潛下，爲太祖軍所獲，縊殺之。

諸貝勒圍西城，布揚古聞東城破，與布爾杭古使請降，並請盟無死。大貝勒曰：「汝輩畏死，盍以汝母先，汝母我外姑也，我寧能殺之？」布揚古母至軍，大貝勒以刀割酒，誓飲其半，使送布揚古、布爾杭古飲其半，乃降。大貝勒以布揚古見太祖，布揚古行復勸馬，大貝勒挽其轡，命毋沮。見太祖，布揚古以一膝跪，不拜而起。太祖取金扈授之，布揚古復以一膝跪，酒不竟飲，不拜而起。太祖命大貝勒引去，以其慙也，卽夕亦縊殺之。貸布爾杭古。攻殺明游擊馬時補戍兵，殲焉。楊鎬聞警，使總兵李如楨自撫順出，張疑兵爲葉赫聲援，得

十餘級而退。

神宗命給事中姚宗文行邊，求葉赫子孫，德爾格勒有女子子二，嫁蒙古，各賜白金二千。明臣請爲金台石、布揚古立廟，又以哈達餘裔王世忠爲金台石妻姪，授游擊，將以風諸部，然葉赫遂亡。

太祖以德爾格勒歸，旗制定，隸滿洲正黃旗，授三等副將。太宗天聰三年，改三等梅勒章京，卒，八年，子南楮嗣。十年，察哈爾林丹汗殂，所部內亂，太宗遣貝勒多爾袞帥師略地。林丹汗福金蘇泰太后，南楮女兒也，因使南楮諭降。南楮至其帳，呼其人出，語之曰：「爾福金蘇泰太后之弟南楮至矣！」其人入告，蘇泰太后大驚，使故葉赫部來媵者視之，信。蘇泰太后號而出，與南楮相抱持，遂使其子額哲出降。南楮旋以罪奪爵，復以南楮弟索爾和嗣。乾隆初，改二等男。

布爾杭古分隸正紅旗，亦授三等副將。再傳，坐事，奪世職。

布占泰，烏喇部長，太祖婿也。烏喇亦扈倫四部之一，與哈達同祖，納齊卜祿。納齊卜祿五傳至克什納，古對朱顏兄弟。克什納之後爲哈達部。古對朱顏生太蘭，太蘭生布顏。布顏收附近諸部，築城洪尼，濱烏喇河，因號烏喇，爲貝勒。

布顏子二：布干、博克多。布顏死，布干嗣爲部長。布干子二：滿泰、布占泰。布干死，滿泰嗣爲部長。萬曆二十一年夏六月，葉赫糾扈倫諸部侵太祖，滿泰以所部從。秋九月，葉赫再糾扈倫諸部，及蒙古科爾沁所部，及滿洲長白山所屬，大舉分道侵太祖。滿泰使布占泰以所部從，與哈達貝勒孟格布祿、輝發貝勒拜音達里合軍萬人。戰敗，葉赫貝勒布寨死於陣，科爾沁貝勒明安單騎走。戰之明日，卒有得布占泰者，縛以見太祖，曰：「我獲俘，將殺之。俘大呼勿殺，願自贖。因縛以來見。」踞太祖前，太祖問誰何，對曰：「烏喇貝勒滿泰弟布占泰也，生死惟貝勒命。」叩首不已。太祖曰：「汝輩合九部兵爲暴於無辜，天實厭之。昨陣斬布寨，彼時獲汝，汝死決矣！今見汝，何忍殺？語有之曰：『生人勝殺人，與人勝取人。』遂解其縛，與以猗猗蓀裘，撫育之。」

居三年，二十四年秋七月，遣還所部，使圖爾坤黃占、博爾焜蜚揚占護行。未至，滿泰及其子淫於所部，皆見殺。布占泰至，滿泰有叔與尼牙，將殺而奪其地，二使者嚴護之，與尼牙謀不行，乃出奔葉赫，卒定布占泰而還。冬十二月，布占泰以女弟妻貝勒舒爾哈齊。二十五年春正月，與葉赫諸部同遣使請盟，盟甫罷，布占泰旋執太祖所屬瓦爾喀部安褚拉庫、內河二路頭人爲衆所推者羅屯、曠石屯、汪吉努三人送葉赫，使招所部貳於太祖，又以滿泰妻都都帖所寶銅鍾畀納林布祿。二十六年春正月，太祖命台吉褚英等伐安褚拉庫路。

冬十二月，布占泰來謁，以三百人俱，太祖以舒爾哈齊女妻之，賜甲胄五十，敕書十道，禮而遣之。二十九年冬十一月乙未朔，布占泰以其兄滿泰女歸太祖。布占泰初聘布寨女，既又聘明安女，以鎧、胄、貂、狍、狍、狍、裘、金銀、駝馬爲聘，明安受之而不予女。三十一年春正月，布占泰使告太祖曰：「我昔被擒，待以不死，俾我主烏喇，又妻我以公主，恩我甚深。我孤恩，嘗聘葉赫、蒙古女，未敢以告。今蒙古受聘而復悔，我甚恥之！乞再降以女，當歲歲從兩公主來朝。」太祖允其請，又以舒爾哈齊女妻焉。

三十五年春正月，東海、瓦爾喀、部、蜚、悠、城、長、策、穆、特、黑、謁、太祖，自陳、屬、烏、喇，爲布占泰所虜，乞移家來附。太祖命貝勒、舒爾哈齊、褚英、代善率諸將費英東、扈爾漢、揚古利等以兵三千至蜚悠城，收環城、屯寨五百戶，分兵三百授扈爾漢、揚古利護之先行。布占泰使其叔博克多將萬人要諸途。日暮，扈爾漢依山結寨以相持。翌日，烏喇兵來攻，揚古利率兵擊敗之，烏喇兵引退，渡河、陟、山爲固。褚英、代善等率後軍至，緣山、奮、擊，烏喇兵大敗，代善陣斬博克多。是日晝晦，雪，甚寒，烏喇兵死者甚衆，俘其將常住、胡里布等，斬三千級，獲馬五千、甲三千以還。

三十六年春正月，太祖復命褚英及台吉、阿敏將五千人伐烏喇，克宜罕、阿麟城，斬千人，獲甲三百，俘其餘衆。布占泰糾蒙古、科爾沁、貝勒、覺阿代，合軍屯所居城外二十里，畏褚英

等軍強，不敢進，引還。秋九月，遣使復請修好，太祖使報問。布占泰執納林布祿所部種人五十輩，畀太祖使者盡殺之。又遣使來請曰：「我數背盟，獲罪於君父，若更以女子子妻我，撫我如子，我永賴以生矣。」太祖復允其請，又以女子子妻之。

四十年，布占泰復背盟，秋九月，侵太祖所屬虎爾哈路，復欲娶太祖所聘葉赫貝勒布寨女，又以鳴鏑射所娶太祖女。太祖聞之怒，癸丑，親率兵伐之。庚申，兵臨烏喇河，布占泰以所部迎戰，夾河見太祖軍甲冑甚具，士馬盛強，烏喇兵人人惶恐，不敢渡。太祖循河行，下河濱屬城五，又取金州城，遂駐軍焉。冬十二月辛酉朔，太祖以太牢告天祭纛，青白氣見東方，指烏喇城北。太祖屯其地三日，盡焚其儲峙。布占泰晝引兵出城，暮入城休。太祖率兵毀所下六城，廬舍、糗糧皆燼，移軍駐伏爾哈河渡口。布占泰使使者三輩以舟出見太祖，布占泰率其弟喀爾喀瑪及所部拉布泰等繼以舟出，踉舟中而言曰：「烏喇國卽父國也，幸毋盡焚我廬舍、糗糧。」叩首請甚哀。太祖立馬河中，數其罪。布占泰對曰：「此特讒者離間，使我父子不睦。我今在舟中，若果有此，惟天惟河神共其鑒之。」拉布泰自旁僂曰：「貝勒既以此怒，曷不以使者來詰？」太祖責之曰：「我部下豈少汝輩人耶？事實矣，又何詰？河冰無時，我兵來亦無時。汝口雖利，能齒我刃乎？」布占泰大懼，止拉布泰毋言。喀爾喀瑪爲乞宥，太祖乃命質其子及所部大會子，遂還營。五日引還，度烏喇河濱邑麻虎山

巔，以木爲城，留千人戍焉。

十二月，有白氣起烏喇，經太祖所居南屬虎欄哈達山。布占泰旋復背盟，幽太祖及舒爾哈齊女，將以其女薩哈廉子緯啓彌及所部大會子十七人質於葉赫，娶太祖所聘貝勒布寨女。四十一年春正月，太祖聞，復率兵伐之。布占泰期以是月丙子送其子出質，而太祖軍以乙亥至，攻下孫扎泰及郭多、俄謨三城。丙子，布占泰以兵三萬越伏爾哈城而軍，太祖猶欲諭之降。諸貝勒代善、阿敏，諸將費英東、何和里、扈爾漢、額亦都、安費揚古皆請戰，曰：「我利速戰，但慮彼不出耳。今既出，平原廣野，可一鼓擒也！舍此不戰，厲兵秣馬，何爲乎來？且使布占泰娶葉赫女，辱莫甚焉！雖後討之，何益？」太祖曰：「我荷天寵，自少在兵間，遇勁敵，無不單騎突陣者！今日何難率汝輩身先搏戰。但慮諸貝勒、諸將或一二夷傷，我所深惜，故欲出萬全，非有所懼也。今汝輩志一，即可決戰。」因命被甲，諸貝勒、諸將則大歡，一軍盡甲，令曰：「勝卽奪門，毋使復入！」乃率兵進。布占泰自伏爾哈城率兵還，令其軍皆步爲陣，兩軍距百步。太祖軍亦皆舍馬步戰，矢交如雨，呼聲震天。太祖躬入陣，諸貝勒、諸將從之縱擊，烏喇兵大敗，死者十六七。師入，太祖坐西門樓，命樹幟。布占泰餘兵不滿百，還至城下，見幟則大奔。遇代善，布占泰兵皆潰，僅以身免，奔葉赫。太祖使請於葉赫，葉赫不聽。後七年，太祖克葉赫，布占泰蓋已前死。

拜音達里，輝發部長也。輝發亦扈倫四部之一，其先姓益克得里氏，居黑龍江岸。尼馬察部有昂古里星古力者，自黑龍江載木主遷於渣魯，居焉。時扈倫部噶揚噶、圖墨土二人居張城，二人者姓納喇氏，昂古里星古力因附其族，宰七牛祭天，改姓納喇，是爲輝發始祖。

昂古里星古力子二：留臣、備臣。備臣子二：納領噶、耐寬。納領噶生拉哈都督，拉哈都督生噶哈禪都督，噶哈禪都督生齊訥根達爾漢，齊訥根達爾漢生王機楮。王機楮收鄰近諸部，度輝發河濱扈爾奇山，築城以居，因號輝發。城負險堅峻，蒙古察哈爾部扎薩克圖土門汗嘗自將攻之，不能克。王機楮死時，其長子前死，孫拜音達里，殺其叔七人，自立爲貝勒。

萬曆二十一年夏六月，葉赫糾哈達、烏喇諸部侵太祖，拜音達里以所部從。秋九月，復舉兵，拜音達里與哈達貝勒孟格布祿、烏喇貝勒布占泰合兵萬人，兵敗，還。二十三年夏六月，太祖攻輝發，取所屬多璧城，輝發將克充格、蘇猛格二人戍，殲焉。二十五年春正月，與葉赫諸部同遣使行成於太祖。居數年，拜音達里之族有叛附葉赫者，部衆有攜心。拜音達里懼，以所屬七人之子質於太祖，太祖發兵千人助之鎮撫。葉赫貝勒納林布祿使告拜音達

里曰：「爾以質子歸我，亦歸爾叛族。」拜音達里信之，乃曰：「吾其中立於滿洲、葉赫二國之間乎！」遂取質子還，以其子質於納林布祿。納林布祿殊無意歸叛族，拜音達里以告太祖，且曰：「吾前者爲納林布祿所誑，怙舊恩，敢請婚。」太祖許之。既而拜音達里背約不娶，太祖使詰之曰：「汝昔助葉赫，再舉兵侵我。我既有爾罪，復許爾婚。今背約不娶，何也？」拜音達里詭對曰：「吾子質葉赫，須其歸，娶爾女，與爾合謀。」因築城三重自固。及其子自葉赫歸，太祖復遣使問，拜音達里倚城堅，度兵卽至，足以守，遂負盟。三十五年秋九月丙申，長星出東方指輝發，八夕乃滅。乙亥，太祖率師討之。甲辰，合圍，遂克之，殺拜音達里及其子，安集其民，帥師還。輝發亡。

論曰：扈倫四部，哈達最强，葉赫稍後起，與相埒，烏喇、輝發差弱。其通於明，皆以所領衛，令於所部則曰「國」。太祖漸強盛，四部合攻之，兵敗縱散，以次覆滅。太祖與四部皆有連，奪其地，殲其會，顯庸其族裔。疆場之事不以婚媾道，有時乃藉口以啓戎，自古則然，不足異也。



# 清史稿卷二百二十四

## 列傳十一

張煌言 張名振 王翊等

鄭成功 子錦 錦子克塽

李定國

張煌言，字玄箸，浙江鄞縣人。明崇禎十五年舉人。時以兵事急，令兼試射，煌言三發皆中。慷慨好論兵事。順治二年，師定江寧，煌言與里人錢肅樂、沈宸荃、馮元颺等合謀奉魯王以海。煌言迎於天台，授行人。至紹興，稱「監國」，授翰林院修撰。入典制誥，出領軍旅。三年，師潰。歸與父母妻子決，從王次石浦，與黃斌卿軍相犄角，加右僉都御史。

魯王諸將，張名振最強。四年，江南提督吳勝兆請降，煌言勸名振援勝兆，遂監其軍以行。至崇明，颺作舟覆，煌言被執。七日，有導之出者，走間道復還入海。經黃巖，追者圍而射之，以數騎突出，自是益習騎射。集義旅屯上虞、平岡。諸山寨多出劫掠，獨煌言與

王翊屢勸輸，戢所部毋擾民。六年，覲王於健跳。七年，名振奉王居舟山，召煌言入衛。乃以平岡兵授劉翼明、陳天樞，率親軍赴之，加兵部侍郎。八年，聞父訃，浙江提督田雄書招降，卻之。師攻瀟洲，名振奉王侵吳淞，冀相牽制。俄，師破舟山，乃奉王入金門，依鄭成功。成功用唐王隆武號，事魯王但月上、豚、米，修高公之敬。煌言嘗謂成功曰：「招討始終爲唐，真純臣也。」成功亦曰：「侍郎始終爲魯，與吾豈異趨哉？」故與成功所事不同，而其交能固，王亦賴以安居。九年，監名振軍，經舟山至崇明，進次金山。十年，復至崇明，師與戰，敗績。十一年，又自吳淞入江，逼鎮江，登金山，望祭明太祖陵。烽火達江寧，俄，退次崇明。再入江，略瓜洲、儀真、薄燕子磯，尋還屯臨門，皆與名振俱。十二年，成功遣其將陳六御與名振取舟山，台州守將馬信約降，煌言以沙船五百迎之。名振中毒卒，遺言以所部屬煌言。

十三年，師再破舟山，煌言移軍秦川，王去，監國毓，通表桂王。十四年，桂王使至，授煌言兵部侍郎、翰林院學士。兩江總督郎廷佐書招煌言，煌言以書報，略曰：「來書揣摩利鈍，指畫興衰，庸夫聽之，或爲變色，貞士則不然。所爭者天經地義，所圖者國恤家仇，所期待者豪傑事功。聖賢學問，故每氈雪自甘，膽蕪深厲，而卒以成事。僕於將略原非所長，祇以讀書知大義。左袒一呼，甲盾山立，濟則賴君靈，不濟則全臣節。憑陵風濤，縱橫鋒

鑄，今雖一紀矣，豈復以浮詞曲說動其心哉？來書溫慎，故報數行。若斬使焚書，適足見吾意之不廣，亦所不爲也。」

十五年，與成功會師將入江，次羊山，遇颶，引還。十六年，成功復大舉，煌言與俱，次崇明。煌言曰：「崇明、江、海門、戶。宜先定營於此，庶進退有所據。」成功不從。師防江、金、焦兩山間橫鐵索，隔江置大炮，煌言以十七舟竄江而渡。成功破瓜洲，欲取鎮江，慮江寧援至，煌言曰：「舟師先擣觀音門，南京自不暇出援。」成功以屬煌言，煌言所將人不及萬，舟不滿百，卽率以西。降儀真，進次六合，聞成功拔鎮江，煌言致書，言當先撫定夾江、郡縣，以陸師趨南京，成功復不從。煌言進薄觀音門，遣別將以輕舟數十直上攻蕪湖，分兵掠江浦。成功水師至，會蕪湖已降，趨煌言往撫，部勒諸軍，分道略地，移檄諸郡縣。於是太平、寧國、池州、徽州、廣德及諸屬縣皆請降，得府四、州三、縣二十四。煌言所過，秋毫無犯，經郡縣，入謁孔子廟，坐明倫堂，進長吏，考察黜陟，略如巡按行部故事，遠近響應。

方如徽州受降，聞成功敗，還蕪湖收兵，冀聯合瓜洲、鎮江軍爲守計，既，聞成功並棄瓜洲、鎮江入海，煌言兵遂潰。兩江總督郎廷佐發舟師斷煌言東下道，書招煌言。煌言拒不應，率餘兵道繁昌，謀入鄱陽湖。次銅陵，師自湖廣至，煌言與戰而敗，撫殘兵僅數百，退次無爲，焚舟登陸。自銅城道、霍山、英山，度東溪嶺，追騎至，從者盡散。煌言突圍出，變服

夜行，至高講埠，有父老識之，匿於家數日，導使出間道，渡江走建德、祁門亂山間，瘖作，力疾行，至休寧，得舟下嚴州。復山行，經東陽、義烏至天台達海，收集舊部，成功分兵益之，屯長亭鄉，築塘捍潮，開田以贍軍。使桂王告敗，桂王敕慰問，加兵部尙書。十七年，移軍臨門。十八年，廷議徙海上居民絕接濟，煌言無所得餉，開屯南田自給。

成功攻臺灣，煌言移書阻之，不聽。師下雲南，取桂王。煌言遣其客羅綸入臺灣，趣成功出兵，成功以臺灣方定，不能行；遣使入郎陽山中，說十三家兵，使之擾湖廣，以緩雲南之師。十三家者，郝永忠、劉體純輩，故李自成部將，竄據茅麓山，衰疲不敢出。康熙元年，煌言復移軍沙堤。成功自攻江寧敗還，取臺灣謀建國。魯王在金門，禮數日薄，煌言歲時供億，又慮成功疑，十年不敢入謁。及聞桂王敗亡，上啓魯王，將奉以號召。俄成功卒，煌言還軍臨門；又有議奉魯王監國者，煌言使勸錦，以李亞子、錦囊三矢相勸。

浙江總督趙廷臣復招煌言，煌言書謝之。煌言孤軍勢日促，或議入鷓籠島，煌言不可。二年，魯王殂，煌言慟曰：「孤臣栖栖海上，與部曲相依不去者，以吾主尙存也。今更何望？」三年，遂散遣其軍，居懸澳。懸澳在海中，荒瘠無人烟，南漢港通舟，北倚山，人不能上，煌言結茅而處，從者綸及部曲數人，一侍者，一舟子而已。廷臣與提督張杰謀致煌言，得煌言故部曲，使爲僧普陀，伺煌言，知蹤跡，夜半，引兵攀嶺入，執煌言及綸，與部曲葉金、

王發，侍者湯冠玉。煌言至杭州，廷臣賓禮之。九月乙未，死於硯教坊，舉目望吳山，歎曰：「好山色！」賦絕命詞，坐而受刃，綸等並死。煌言妻董、子萬祺先被執，羈管杭州，先煌言死。

綸字子木，丹徒諸生。方成功敗還，綸入謁，勸以迴帆復取南都，成功不能用，乃從煌言。又有山陰葉振名，字介翰，嘗謁煌言論兵事，煌言薦授翰林院修撰，兵科給事中。既復上策，欲擒斬成功，奪其兵，圖興復。煌言死，登越王嶺遙祭，爲文六千五百餘言。與綸稱「張司馬二客」。

乾隆四十一年，高宗命錄勝朝殉節諸臣，得專諡者二十六，通諡忠烈百十三，煌言與焉，忠節百八，烈愍五百七十六，節愍八百四十三。祀忠義祠：職官四百九十五，士民千七百二十八。諸與煌言並起者，錢肅樂、沈宸荃、馮元颺，明史並有傳。

張名振，字侯服，應天江寧人。崇禎末，爲石浦游擊。魯王次長垣，率舟師赴之，封定西侯。以所部屯舟山，移南田，迎王居健跳所，與阮進、王朝先共擊黃斌卿。斌卿，莆田人，崇禎末爲舟山參將，唐王時封伯。名振奉魯王如舟山，不納。既，以王命進侯。斌卿法嚴急，配民爲兵，籍大戶田爲官田，先後戕荆本澈、賀君堯。王次健跳，令進告糴，又不應。至是，名振破舟山，沈斌卿於海，迎王居焉。使日本乞師，不應。成功襲破鄭彩，名振因聲彩

殺熊汝霖、鄭遵謙罪，擊破其餘兵。俄，又襲殺朝先。師攻舟山，名振與煌言奉王南依成功。成功居王金門，名振屯崑頭。成功初見名振不爲禮，名振袒背示之，涅「赤心報國」四字，深入膚，乃與二萬人，共謀復南京，攻崇明，破鎮江，題詩金山而還。復與成功偕出，師次羊山，颺作舟多損，惟名振部獨完。再攻崇明，復入鎮江，觀兵儀真，侵吳淞，戰屢勝。順治十二年十二月，卒於軍。或云成功酖之。

王翊，字完勛，浙江餘姚人。順治四年，起兵下管，奉魯王破上虞。是時蕭山、會稽、台州、奉化民兵並起結山寨，無所得餉，則不免剽掠。翊與煌言皆履畝科稅贍兵。陳天樞者，會稽山寨將也，薦劉翼明佐翊，武勇善戰。東徇奉化，師與遇，引卻。魯王授翊官，果進至兵部尙書。復陷新昌，越餘姚，拔澣山。固山額真金礦、浙江提督田雄合兵攻大嵐山。八年七月，翊走還山，團練執以獻，死定海。天樞與翼明攻陷新昌，視火藥驟焚，急投水，月餘死。翼明善大刀，治兵戒毋犯民，翊敗，死於家。

肅樂、宸荃諡忠節，翊諡烈愍，斌卿諡節愍。名振不與，而其弟名揚死舟山，諡烈愍。

鄭成功，初名森，字大木，福建南安人。父芝龍，明季入海，從顏思齊爲盜，思齊死，代領其衆。崇禎初，因巡撫熊文燦請降，授游擊將軍。以捕海盜劉香、李魁奇，攻紅毛功，累

擢總兵。

芝龍有第三子芝虎、鴻遠、芝豹。芝虎與劉香搏戰死。鴻遠初以武舉從軍，用芝龍功，授錦衣衛掌印千戶。崇禎十四年，成武進士。明制，勳衛舉甲科進三秩，授都指揮使。累遷亦至總兵。福王立南京，皆封伯，命鴻遠守瓜洲。順治二年，師下江南，鴻遠兵敗，奉唐王聿鍵入福建，與芝龍共擁立之，皆進侯，封芝豹伯。未幾，又進芝龍平國公、鴻遠定國公。

芝龍嘗娶日本婦，是生森，入南安學爲諸生。芝龍引謁唐王，唐王寵異之，賜姓朱，爲更名。尋封忠孝伯。唐王倚芝龍兄弟擁重兵。芝龍族人彩亦封伯，築壇拜彩、鴻遠爲將，分道出師，遷延不卽行。招撫大學士洪承疇與芝龍同縣，通書問，敍鄉里，芝龍挾二心。三年，貝勒博洛師自浙江下福建，芝龍撤仙霞關守兵不爲備，唐王坐是敗。博洛師次泉州，書招芝龍，芝龍率所部降，成功諫不聽。芝龍欲以成功見博洛，鴻遠陰縱之入海。四年，博洛師還，以芝龍歸京師，隸漢軍正黃旗，授三等精奇尼哈番。

成功謀舉兵，兵寡，如南澳募兵，得數千人。會將吏盟，仍用唐王隆武號，自稱，招討大將軍。以洪政、陳輝、楊才、張正、余寬、郭新分將所部兵，移軍鼓浪嶼。成功年少，有文武略，拔出諸父兄中，近遠皆屬目，而彩奉魯王以海自中左所改次長垣，進建國公，屯廈門。

彩弟聯，魯王封爲侯，據浯嶼，相與爲犄角。成功與彩合兵攻海澄，師赴援，洪政戰死。成功又與鴻逵合兵圍泉州，師赴援，圍解。鴻逵入揭陽，成功頒明年隆武四年大統曆。五年，成功陷同安，進犯泉州。總督陳錦師至，克同安，成功引兵退。六年，成功遣其將施琅等陷漳浦，下雲霄鎮，進次詔安。明桂王稱帝，號肇慶，至是已三年。成功遣所署光祿卿陳士京朝桂王，始改用永曆號，桂王使封成功延平公。魯王次舟山，彩與魯王貳，殺魯王大學士熊汝霖及其將鄭遵謙。七年，成功攻潮州，總兵王邦俊禦戰，成功敗走。攻碣石寨，不克，施琅出降。成功襲廈門，擊殺聯，奪其軍，彩出駐沙埕。魯王將張名振討殺汝霖、遵謙罪，擊彩，彩引餘兵走南海，居數年，成功招之還，居廈門。卒。

八年，桂王詔成功援廣州，引師南次平海，使其族叔芝筦守廈門。福建巡撫張學聖遣泉州總兵馬得功乘虛入焉，盡搜其家貲以去。成功還，斬芝筦，引兵入漳州。提督楊名高赴援，戰於小盈嶺，名高敗績，進陷漳浦。總督陳錦克舟山，名振進奉魯王南奔，成功使迎居金門。九年，陷海澄，錦赴援，戰於江東橋，錦敗績。左次泉州，成功復取詔安、南靖、平和，遂圍漳州。錦師次鳳凰山，爲其奴所殺，以其首奔成功。漳州圍八閱月，固山額真金礦等自浙江來援，與名高兵合，自長泰間道至漳州，擊破成功。成功入海澄城守，金礦等師薄城，成功將王秀奇、郝文興督兵力禦，不能克。

上命芝龍書諭成功及鴻遠降，許赦罪授官，成功陽諾，詔金礦等率師還浙江。十年，封芝龍同安侯，而使齎敕封成功海澄公，鴻遠奉化伯，授芝豹左都督。芝龍慮成功不受命，別爲書使鴻遠諭意，使至，成功不受命，爲書報芝龍。芝豹奉其母詣京師。成功復出掠福建興化諸屬縣。十一年，上再遣使諭成功，授靖海將軍，命率所部分屯漳、潮、惠、泉四府。

成功初無意受撫，乃改中左所爲思明州，設六官理事，分所部爲七十二鎮，遙奉桂王，承制封拜，月上魯王豚、米，並厚廩瀘、溪、寧、靖諸王，禮待諸遺臣王忠孝、沈佺期、郭貞一、盧若騰、華若薦、徐孚遠等，置儲賢館以養士。名振進率所部攻崇明，謀深入，成功嫉之，以方有和議，召使還。名振俄遇毒死。成功託科餉，四出劫掠，蔓及上游。福建巡撫佟國器疏聞，上密敕爲備。李定國攻廣東急，使成功趣會師。成功遣其將林察、周瑞率師赴之，遷延不卽進。定國敗走，成功又攻漳州，千總劉國軒以城獻，再進，復陷同安。其將甘輝陷仙游，穴城入，殺掠殆盡。至是和議絕。

上命鄭親王世子濟度爲定遠大將軍，率師討成功。十二年，左都御史龔鼎孳請誅芝龍，國器亦發芝龍與成功私書，乃奪芝龍爵，下獄。成功遣其將洪旭、陳六御攻陷舟山，進取溫、台，聞濟度師且至，墮安平鎮及漳州、惠安、南安、同安諸城，撤兵聚思明。濟度次泉

州，檄招降，不納，易爲書，成功依違答之。上又令芝龍自獄中以書招成功，謂不降且族誅，成功終不應。十三年，濟度以水師攻廈門，成功遣其將林順、陳澤拒戰，颺起，師引還。

成功以軍儲置海澄，使王秀奇與黃梧、蘇明同守。梧先與明兄茂攻揭陽未克，成功殺茂，並責梧。梧、明並怨成功，俟秀奇出，以海澄降濟度。詔封梧海澄公，駐漳州，盡發鄭氏墓，斬成功所置官。大將軍伊爾德克舟山，擊殺六御。成功攻陷閩安城牛心塔，使陳斌成焉。十四年，鴻逵卒。師克閩安，斌降而殺之。成功陷台州。

十五年，謀大舉深入，與其將甘輝、余新等率水師號十萬，陷樂清，遂破溫州，張煌言來會。將入江，次羊山，遇颶，舟敗，退泊舟山。桂王使進封爲王，成功辭，仍稱招討大將軍。十六年五月，成功率輝、新等整軍復出，次崇明，煌言來會，取瓜洲，攻鎮江，使煌言前驅，沂江上。提督管效忠師赴援，戰未合，成功將周全斌以所部陷陣，大雨，騎陷淖，成功兵徒跳擊刺，往來剽疾，效忠師敗績。成功入鎮江，將以遠令斬全斌，繼而釋之，使守焉，進攻江寧，煌言次蕪湖，廬、鳳、寧、徽、池、太諸府縣多與通款，騰書成功，謂宜收旁郡縣，以陸師急攻南京。成功犄屢勝，方謁明太祖陵，會將吏置酒，輝諫不聽。崇明總兵梁化鳳赴援，江寧總管喀喀木等合滿、漢兵出戰，襲破新軍，諸軍皆奔潰，遂大敗，生得輝殺之。成功收餘衆猶數萬，棄瓜洲、鎮江，出海，欲取崇明。江蘇巡撫蔣國柱遣兵赴援，化鳳亦還師禦

之，成功戰復敗，引還。煌言自間道走免。

上遣將軍達素、閩浙總督李率分兵出漳州、同安，規取廈門。成功使陳鵬守高崎，族兄泰出浯嶼，而與周全斌、陳輝、黃庭次海門。師自漳州薄海門戰，成功將周瑞、陳堯策死之，迫取輝舟，燬焚舟。戰方急，風起，成功督巨艦衝入，泰亦自浯嶼引舟合擊，師大敗，有滿洲兵二百降，夜沈之海。師自同安擣高崎，鵬約降。其部將陳蟒奮戰，師以鵬已降，不備，亦敗。成功收鵬殺之，引還。十七年，命靖南王耿繼茂移鎮福建，又以羅託爲安南將軍，討成功。十八年，用黃梧議，徙濱海居民入內地，增兵守邊。

成功自江南敗還，知進取不易，桂王入緬甸，聲援絕，勢日蹙，乃規取臺灣。臺灣，福建海中島，荷蘭紅毛人居之。芝龍與顏思齊爲盜時，嘗屯於此。荷蘭築城二：曰赤嵌、曰王城，其海口曰鹿耳門。荷蘭人恃鹿耳門水淺不可渡，不爲備。成功師至，水驟長丈餘，舟大小銜尾徑進，紅毛人棄赤嵌走保王城。成功使謂之曰：「土地我故有，當還我；珍寶悉爾載歸。」圍七閱月，紅毛存者僅百數十，城下，皆遣歸國。成功乃號臺灣爲東都，示將迎桂王狩焉。以陳永華爲謀主，制法律，定職官，興學校。臺灣周千里，土地饒沃，招漳、泉、惠、潮四府民，開草萊，興屯聚，令諸將移家實之。水土惡，皆憚行，又以令嚴不敢請，銅山守將郭義、蔡祿入漳州降。是歲，聖祖卽位，戮芝龍及諸子世恩、世蔭、世默。

成功既得臺灣，其將陳豹駐南澳，而令子錦居守思明。康熙元年，成功聽周全斌讒，遣擊豹，豹舉軍入廣州降。惡錦與乳媪通，生子，遣泰就殺錦及其母董。會有訛言成功將盡殺諸將留廈門者，值全斌自南澳還，執而囚之，擁錦，用芝龍初封，稱平國公，舉兵拒命。成功方病，聞之，狂怒，囑指，五月朔，尙據胡林受諸將謁，數日遽卒，年三十九。

成功子十，錦其長也，一名經。成功既卒，臺灣諸將奉其幼弟世襲爲招討大將軍，使於錦告喪。錦出全斌使爲將，以永華爲咨議，馮錫範爲侍衛，引兵至臺灣。諸將有欲拒錦立世襲者，全斌力戰破之，錦乃入，嗣爲延平王。世襲走泉州降。二年，錦還思明。泰嘗與臺灣諸將通書，錦得之，遂殺泰。泰弟鳴駿、震，子纘，緒亦走泉州降。詔封鳴駿遵義侯，纘、緒慕思伯，世襲、震皆授左都督。諸將蔡鳴雷、陳輝、楊富、何義先後舉軍降。錦漸弱。

耿繼茂、李率、秦大發兵規取金、廈，出同安，馬得功將降卒，並徵紅毛兵，出泉州，黃梧、施琅出海澄。錦令全斌當得功，遇於金門外烏沙，得功舟三百，紅毛夾板船十四，全斌以二十舟入陣衝擊，紅毛礮皆不中，諸舟披靡，得功戰死，而同安、海澄二道兵大勝，直破廈門。琅復進克金門、浯嶼，錦退保銅山。三年，錦將杜輝以南澳降。銅山糧垂盡，全斌亦出降，封承恩伯。錦與其將黃廷堅守。繼茂等復以水師出八尺門，廷與諸將翁求多等以三萬人降，遂拔銅山，焚之，得仗艦無算。錦與永華及洪旭引餘衆，載其孥盡入臺灣。改東都

爲東寧國，置天興、萬年二州，仍以永華綜國政。

詔授施琅靖海將軍，周全斌、楊富爲副，督水師攻臺灣，阻颯，不得進。四年，廷議罷兵。李率奏請遣知府慕天顏諭降，假卿銜，齎敕往。錦請稱臣入貢如朝鮮，上未之許。六年，徵琅入京師。撤降兵分屯諸省，嚴戍守界，不復以臺灣爲意。錦兵亦不出。相安者數年，濱海居民漸復業。

十二年，耿精忠將以福建叛，應吳三桂，使約錦爲援。十三年，精忠遂反，錦仍稱永曆年號。以永華輔長子克鏗居守，與諸將馮錫範等督諸軍渡海而西，入思明，取同安。錦以族人省英知思明，省英，芝莛子也。集舟航，整部伍，方引軍復出，而精忠與爭泉州。泉州兵內亂，精忠所遣守將潰圍走，迎錦師入，復攻下漳州。精忠遣兵圍潮州，潮州總兵劉進忠降於錦，錦遣其將趙得勝入潮州，擊破精忠兵。

錦更定軍制，以錫範及參軍陳繩武贊畫諸政，諸將劉國軒、薛進思、何祐、許輝、施福、艾穎祥分領各軍。省英爲宣慰使，督各郡錢糧，令人月輸銀五分，曰「毛丁」；船計丈尺輸稅，曰「樑頭」。鹽司分筭鹽場，鹽石值二錢，徵餉四錢；餉司科雜稅給軍。復開互市，英圭、暹羅、安南諸國市舶並至，思明井里烟火幾如承平時。

十四年，精忠使賀年，錦亦報禮，自是復相結。永春民呂花，保所居村曰「馬跳」，不應

徵索，使進忠圍之，三月不下，誘花降而殺之。續順公沈瑞屯饒平，進忠攻之，何祐擊破援兵，遂執瑞及其孥歸於臺灣。海澄公黃梧卒，子芳度保漳州。錦自海澄移軍萬松關，祐亦自潮州攻平和，降守將賴陞。芳度孤守漳州，圍合，總兵吳淑以城降，芳度死之，其孥皆殉。

十五年，康親王傑書下福建，精忠降，克泉州，國軒復圍之，兩月不下。李光地迎師自閩道赴援，總兵林賢、黃鎬、林子威以舟師會，國軒退次長泰，驤同安，稍進屯漳州溪西。師進擊國軒，國軒敗，棄長泰走。錦將許輝以二萬人攻福州，壁烏龍江。康親王遣副都統喇哈達等渡江奮擊，破其壘，逐北四十里。興、泉、汀、漳諸郡盡復，惟海澄未下。十六年，師克海澄，錦復破之，遂圍泉州。錦下教敍國軒、淑、祐等功。副都統穆赫林等克泰寧、建寧、寧化、長汀、清流、歸化、連城、上杭、武平、永定，凡十縣。喇哈達等解泉州圍，錦撤兵還思明。十七年，康親王遣知府張仲舉招錦，不納。

國軒自長泰退據三汊河、玉洲、水頭、鎮門諸寨，屢遣兵攻石碼、江東橋。錦又遣其將林耀、林英犯泉州，提督段應舉擊破之，獲耀。吳淑又自石碼登陸，海澄公黃芳世、都統孟安擊破之，沈其舟。上令復徙濱海民如順治十八年例，遷界守邊。穆赫林、黃芳世會師灣腰樹，攻國軒，師敗績。國軒陷平和、漳平，遂復破海澄，段應舉、穆赫林及總兵黃藍死之。

藍、梧族，芳度所遣詣京師奏事者也。國軒進圍泉州。詔趣諸軍合擊，將軍喇哈達、賴塔、總督姚啓聖，巡撫吳興祚，提督楊捷，分道並進，寶、鎬、子威以舟師會，克平和、漳平、惠安，復解泉州圍。啓聖與賴塔等逐國軒至長泰，及於蜈蚣山，大破之，斬四千餘級，進克同安，斬錦將林欽。賴塔又破錦兵萬松關，啓聖、捷及副都統吉勒塔布等，與國軒戰於江東橋、於潮溝，國軒屢敗。副都統瑚圖又擊吳淑於石街，盡焚其舟。錦斂兵退保思明。

詔厚集舟師，規取金、廈。十九年，興祚出同安，與啓聖、捷會師，自陸路嚮廈門。提督萬正色以水師攻海壇，分兵爲六隊前進，自統巨艦繼，又以輕舟繞出左右，發炮毀錦師船十六，兵三千餘入水死，錦將朱天貴引退。正色督兵追擊，斬錦將吳內、林勳。湄洲、南日、平海、崇武諸澳皆下。天貴出降。副都統沃申擊破錦將林英、張志，水陸並進，趨玉洲，國軒走還思明。錦將蘇堪以海澄降。啓聖分遣總兵趙得壽、黃大來從賴塔擊破陳洲、馬洲、灣腰山、觀音山、黃旗諸寨。興祚復與喇哈達等逐錦兵至漳尾，遂克廈門、金門，錦還臺灣。二十年，錦卒。

子克盛，自錦出師時爲居守，永華請於錦，號「監國」。年未冠，明察能治事，顧乳媪子錫範等意不屬，先構罷永華兵，永華鬱鬱死；及錦卒，遂共殺克盛，奉錦次子克壘嗣爲延平王。

克塽幼弱，事皆決於錫範。行人傳爲霖謀合諸將從中起，事泄，錫範執而殺之，並及續順公沈瑞。詔用施琅爲水師提督，與啓聖規取臺灣。二十二年，國軒投書啓聖，復請稱臣入貢視琉球。上趣琅進兵。時國軒以二萬人守澎湖。六月，琅師乘南風發銅山，入八罩嶼，攻澎湖，擊沈錦師船二百，斬將吏三百七十有奇，兵萬餘。國軒以小舟自吼門走臺灣。七月，克塽使請降，琅疏聞。上降敕宣撫，克塽上降表，琅遣侍衛吳啓爵持榜入臺灣諭軍民薙髮。八月，琅督兵至鹿耳門，水淺不得入，泊十有二日，潮驟長高丈餘，羣舟平入。臺灣人咸驚，謂無異成功初至時也。克塽及國軒、錫範率諸將吏出降，詣京師，上授克塽公爵，隸漢軍正紅旗，國軒、錫範皆伯爵。諸明宗人依鄭氏者，寧靖王術桂自殺，魯王子及他宗室皆徙河南。上以國軒爲天津總兵，召對慰勉。眷屬至，賜第京師。克塽請爲成功子聰、錦子克舉等敘官，上特許之。光緒初，德宗允船政大臣沈葆楨疏請，爲成功立祠臺灣。

李定國，字鴻遠，陝西延安人。初從張獻忠爲亂，與孫可望、劉文秀、艾能奇並爲獻忠養子。獻忠入四川，遣諸將分道屠殺，定國爲撫南將軍。順治三年，肅親王豪格率師入四川，獻忠死西充。可望與定國等及白文選、馮雙禮率殘衆自重慶而南，四年，破遵義，入貴州。可望令定國襲破臨安，屠其城，盡下迤東諸郡縣，定國等皆自號爲王。居年餘，可望用

任僕議，自號爲國主。

時能奇已前卒，定國、文秀故儕輩，不相下，而定國尤驕強。六年春，可望密與文秀謀，藉演武聲定國罪，縛而杖之百。已，復相抱哭，令取沙定洲自贖。定國憾可望，念兄事久，未可遽發難，乃率所部攻定洲，定洲降，械以歸，剝皮死。定國兵漸強。可望知不可制，乃通使桂王，思得封爵，彈壓諸將。桂王封可望公，尋進爲王。定國與文秀亦自侯進公。八年，可望遣使迎桂王。九年，劫遷安隆所。會定南王孔有德師出河池向貴州，可望令定國與馮雙禮將八萬人自黎平出靖州，別遣馬進忠自鎮遠出沅州，兩軍會武岡，圖桂林。文秀亦出兵規取成都。可望言於桂王，進定國西寧王、文秀南康王。

定國自靖州進陷沅州，再進，陷寶慶，遂破武岡，與雙禮兵合。有德引師還桂林。定國使張勝、郭有銘爲前鋒，趨嚴關，而令雙禮與高文貴、靳統武繼其後。有德遣兵逆戰驛湖，敗績，陷全州。定國與王之邦、劉之講、吳子聖、廖魚、卜寧率所部自西延大埠疾馳鬻桂林，勝、有銘已破嚴關。有德率師出戰，定國軍中象陣賂退，斬馭象者以徇，所部戰甚力，驅象突陣，有德敗績，退保桂林。定國晝夜環攻，城陷，有德自殺。定國分兵徇廣西諸郡縣，潯州、柳州皆下，又遣白文選攻陷辰州。大將軍敬謹親王尼堪率師南征，次湘潭。馬進忠引退，師從之，次衡州。定國赴援，兩軍同時至，戰衡州城下，定國敗走。敬謹親王自率精

騎追之，遇伏，沒於陣。定國收兵屯武岡。

定國轉戰廣西、湖廣，下數十城，兵屢勝，可望益嫉之，次沅州，召定國計事，將以衡州敗爲定國罪而殺之。定國察其意，辭不赴。十年，率進忠等犯永州。大將軍貝勒屯齊率師自衡州赴之，未至，定國度龍虎關復入廣西，次柳州。可望會雙禮追定國，自靖州進次寶慶。貝勒屯齊遣兵自永州要擊，可望敗走，還貴陽。定國自柳州道懷集，攻肇慶。師自廣州赴援，戰四會河口，定國兵敗，移軍破長樂，行略高雷廉三府，悉屬於定國。

桂王在安隆，馬吉翔爲政，遙奉可望指。可望謀自帝甚急，王懼，與大學士吳貞毓謀，密遣林青陽敕定國統兵入衡，定國感泣，議奉迎，青陽密使報王。王復遣周官鑄、屏翰親臣金印賜之，定國拜受命。十一年，事爲吉翔聞，啓可望，可望怒，遣其將鄭國按治，殺貞毓、青陽及諸與謀者凡十八人，獨官走免。定國發兵陷高明，進圍新城。平南王尚可喜、靖南王耿繼茂赴援，次三水，將軍珠瑪喇以師會，戰於珊瑚洲，定國兵敗，退保新會。師進擊之，定國敗走。十二年，師進次興業，再進次橫州江上。定國戰屢敗，乃道賓州走南寧。可喜等撫定高雷廉三府及廣西橫州。十三年，師進攻南寧，定國戰復敗，將道安隆入雲南。可望訶知之，遣白文選移桂王貴陽。文選心不直，可望，因密告王曰：「姑遲行，候西府。」西府謂定國也。定國至，文選與共奉王自安南入雲南。文秀自四川還軍，可望令與諸將王

尙禮、王自奇守雲南，亦不直，可望，遂與沐天波、迂王入居可望，進定國督王，並封文秀、文選皆王，尙禮等公。令文選還貴陽喻意，可望奪文選兵，置之軍中。定國令斬統武收吉翔，將殺之，吉翔哀統武爲言於定國，召入謁，叩頭，諂定國，定國薦於王，使入關，復用事。

十四年，可望舉兵反攻定國，起文選爲將，留雙禮守貴陽。定國與文秀率師禦之，遇於三岔河。兩軍夾河而陣，文選棄其軍奔定國，可望遣張勝、馬寶自尋甸問道襲雲南，而自將當定國，戰方合，其將馬維興先奔，兵盡潰，可望走還貴陽。定國遣文秀追可望，引軍還雲南，遇勝於渾水塘，獲而殺之，寶降定國。可望至貴陽，雙禮言追兵且至，可望乃詣經略洪承疇降。雙禮盡取其子女玉帛，從文秀歸雲南，桂王進雙禮王、維興等公。

十五年，大將軍羅託自湖南，吳三桂自四川，將軍卓布泰自廣西，三道入貴州。文秀病卒。定國使劉正國、楊武守三坡、紅關諸隘，禦三桂，馬進忠守貴州。會王自奇、關有才、武於定國，據永昌舉兵，定國自將擊之。羅託師自鎮遠入，定國不及援，卓布泰亦盡下南丹、那地、獨山諸州，兩軍會貴陽，進忠遁去。三桂師後入，至三坡，正國拒戰，大敗，自水西奔還雲南。師次開州，武迎戰，倒流水，亦敗，遂取遵義。王拜定國招討大元帥，賜黃鉞，謀禦敵。三桂亦入貴陽，大將軍信郡王多尼至軍，會師平越，戒期入雲南。定國與雙禮扼鷄公背，圖復貴州，文選守七星關。三桂師自遵義趨天生橋，出水西，克烏撒，文選棄關走霭

益。卓布泰兵次盤江，自下流背濟，遂入安隆，定國將吳子聖拒戰，敗走。定國以全軍據雙河口，卓布泰師進破象陣，迭戰羅炎、涼水井，定國兵潰，妻子俱散失，諸將竄走不相顧。定國收兵還雲南，奉桂王走永昌。

十六年春，師自普安入雲南會城。定國使靳統武護桂王走騰越，文選自霑益追及定國，定國使斷後，屯玉龍關。師從之，文選戰而敗，自右甸走木邦，師遂克永昌，渡潞江，陟磨盤山。定國使其將竄民望、高文貴、王璽爲三伏以待。師半度，以礮發其伏，伏起力戰，自卯至午短兵接，死者如堵牆。民望彈穿脅，猶持刀潰圍出，乃死。璽亦死於陣。定國坐山巔督戰，飛礮墮其前，士卒起撲面，遂奔，退走騰越。未至，馬吉翔以桂王走南甸。統武還從定國，雙禮渡金沙江走建昌，其部將執以出降。

桂王入緬甸，定國次孟良，如木邦，從文選謀，分屯邊境。文選將入衛王，與定國意異。定國乃移駐猛緬，收殘部，勢稍振。未幾，復移駐孟連。賀九儀招文秀將張國用、趙得勝歸定國。孟良會懼定國兼并，攻定國，定國擊破之，遂據其地。號召諸土司起兵，元江土司那嵩應定國，三桂討焉，嵩自焚死。三桂使招九儀，定國執而殺之。國用、得勝皆鞅鞅不爲用，定國坐是終不競。十七年，文選自木邦攻阿瓦，求出桂王，不克，引兵會定國孟良。十八年，合兵復攻阿瓦，定國上三十餘疏迎桂王，爲吉翔所阻，不得達。文選使密啓

王，得報書。與緬人戰，定國軍稍却，文選引兵橫擊之，緬人大敗，退城守，然終不肯出桂王。復議以舟師攻之，造船，爲緬人所焚，乃移兵次洞鄔，國用、得勝挾文選北走，定國還孟艮。文選至耿馬，遇定國將吳三省，方得定國妻子，將歸諸定國，乃合軍駐錫箔，憑江爲險。三桂與將軍愛星阿會木邦，倍道深入，文選降。師薄阿瓦，緬人執王歸於我師。

定國自景線走猛臘，遣將入車里、暹羅諸國乞師，皆不應，伺邊上求王消息。康熙元年，聞王凶問，號慟祈死。六月壬子，其生日也，病作，誡其子及靳統武曰：「任死荒徼，毋降！」乙丑，定國卒。統武尋亦卒。嗣與乃與文秀子震率所部出降。

論曰：當鼎革之際，勝國遣臣舉兵圖興復，時勢既去，不可爲而爲，蓋鮮有濟者。徒以忠義鬱結，深入於人心，陵谷可得更，精誠不可得沫。煌言勢窮兵散，終不肯爲這死之計。成功大舉不克，退求自保，存先代正朔。定國以降將受命敗軍後，崎嶇險阻，百折而不撓，比之廣廓帖木兒、陳友定輩，何多讓焉。卽用明史例，次於開國羣雄之列。旣表先代遺忠，並以見其倔強山海間，遠至三十餘年，近亦十餘年。開創艱難，卒能定於一，非偶然也。



# 清史稿卷二百二十五

## 列傳十二

額亦都 費英東 子素海 孫倭黑 何和禮 子多積禮 和碩圖 都類

安費揚古 扈爾漢

額亦都，鈕祜祿氏，世居長白山。以貨雄鄉里。祖阿陵阿拜顏，移居英崑峪。父都陵阿巴圖魯。歲壬戌，額亦都生。幼時，父母爲仇家所殺，匿鄰村以免。年十三，手刃其仇。有姑嫁嘉木瑚寨長穆通阿，往依焉。穆通阿子哈思護，長額亦都二歲，相得其懽。居數歲，庚辰，太祖行經嘉木瑚寨，宿穆通阿家。額亦都與太祖語，心知非常人，遂請從，其姑止之，額亦都曰：「大丈夫生世間，能以碌碌終乎？此行任所之，誓不貽姑憂。」翌日，遂從太祖行。是歲太祖年二十二，額亦都年十九。太祖爲族人所甚，數見侵侮，矢及於戶，額亦都護左右，卒弭其難。

居三年，歲癸未，太祖起兵，額亦都從，討尼堪外蘭，攻圖倫城，先登，攻色克濟城，掩敵無備，取之，獲其牛馬、甲士，又別將兵攻舒勒克布占，克其城。額亦都驍果善戰，挽強弓十石，能以少擊衆，所向克捷，太祖知其能，日見信任。歲丁亥八月，令將兵取巴爾達城。至渾河，秋水方至，不能涉，以繩約軍士，魚貫而渡，夜薄其城，率驍卒先登，城兵驚起拒，跨堞而戰，飛矢貫股著於堞，揮刀斷矢，戰益力，被五十餘創，不退，卒拔其城。師還，太祖迎於郊，燕勞，其所俘獲悉畀之，號爲「巴圖魯」。薩克察來攻，額亦都率數卒出禦，爲所敗，夜入其城，進攻克尼瑪蘭、章家二城，索爾瑚寨。師還，太祖迎勞如初。界藩有科什者，以勇聞，盜九馬以遁，額亦都單騎追斬之，盡返所盜馬。嘉木喇人貝揮巴額謀叛附哈達，太祖命額亦都討之，誅其父子五人以徇。

歲癸巳九月，葉赫等九部合師來侵，攻我黑濟格城，太祖親禦之，陣於古勒山。令額亦都以百騎挑戰，敵悉衆來犯，奮擊，殲九人，敵卻，我師乘之，擒葉赫貝勒布寨。九部師皆潰，遂乘勝略諸寨及兆佳村。有齊法罕者，戰沒，額亦都直入敵陣，以其尸還。訥殷路者，九部之一也，其長搜穩塞克什，旣敗歸，復聚七寨之衆守佛多和山自固。太祖命額亦都偕噶蓋、安費揚古，以兵千人圍其寨，克之，斬搜穩塞克什，太祖以所乘馬賜之。歲己亥秋，從征哈達，滅之。

歲丁未五月，從貝勒巴雅喇等伐東海渥集部，取赫席黑、俄漠和蘇魯、佛訥赫拖克索等三路，俘二千人。九月，從征輝發，滅之。歲庚戌十一月，太祖命將兵千，撫渥集部那木都魯、梭分、寧古塔、尼瑪察四路，降其長康古禮等十九人。旋乘勝取雅覽路，俘萬人。歲辛亥，太祖命偕何和禮、恩爾漢將兵二千伐渥集部虎爾哈路，圍札庫塔城三日，招之不下，遂攻克其城，斬千級，俘二千人。環近各路悉降，令其長土勒伸、額勒仲護其民五百戶以還。歲癸丑，從征烏拉，滅之。

歲乙卯，定旗制，額亦都隸滿洲鑲黃旗。天命建元，置五大臣，以命額亦都，國語謂之「達拉哈轄」。二年，命偕安費揚古、文明、馬根單、花豹、衛、三岔兒諸堡，皆克之。四年，明經略楊鎬大舉來侵，總兵杜松軍自撫順入。三月甲申朔，諸貝勒帥師出禦。日過午，師至太爾岡，大貝勒代善以太祖未至，議駐軍以俟。太宗時號四貝勒，謂「界藩有我築城夫役，宜急護之！何爲次，且示弱？」額亦都大言曰：「四貝勒之言是也！」師遂進。師至界藩，築城夫役騰躍下山赴戰，太祖亦至，指揮夾擊，松軍遂覆，還破馬林於尙間崖，劉綎於阿布達里岡，額亦都並爲軍鋒。

太祖有所征討，額亦都皆在行間，未嘗挫衄。每克敵受賜，輒散給將士之有功者，不以自私。太祖厚遇之，始妻以族妹，後以和碩公主降焉。

額亦都次子達啓，少材武，太祖育於宮中，長使尙皇女。達啓怙寵而驕，遇諸皇子無禮，額亦都患之。一日，集諸子譏別墅，酒行，忽起，命執達啓，衆皆愕。額亦都抽刃而言曰：「天下安有父殺子者？願此子傲慢，及今不治，他日必負國敗門戶，不從者血此刃！」衆乃懼，引達啓入室，以被覆殺之。額亦都詣太祖謝，太祖驚惋久之，乃嗟歎，謂額亦都爲國深慮，不可及也。

累官至左翼總兵官、一等大臣，給以百人廩食，食三世。分所部爲世管牛彘三，分隸鑲黃、正白二旗。六年，克遼陽，賜第一區。六月，卒，年六十，太祖臨哭者三。天聰元年，追封弘毅公。崇德初，配享太廟。順治十一年，世祖命立碑旌功，親爲製文，詳著其戰閱，以爲「忠勇忘身，有始有卒，開拓疆土，厥積懋焉」。

額亦都子十六人，其知名者，徹爾格、圖爾格、伊爾登、超哈爾、遏必隆，皆自有傳。四子韓代，五子阿達海，及阿達海之子阿哈尼堪，並以從征戰死。七子謨海，蚤歲從軍，屢立戰功，仕至都統，亦戰死。十五子索渾，從太宗戰伐有功，授世管牛彘額眞，累遷至議政大臣。

額亦都初授一等總兵官，康熙間改襲一等精奇尼哈番，乾隆元年改一等子。圖爾格別封公爵，以其從孫阿里衮及阿里衮子豐昇額父子相繼有功，進一等果毅繼勇公。高宗諭：

「額亦都後已進一等公，其初封子爵仍紹封如故。」

費英東，瓜爾佳氏，蘇完部人。父索爾果，爲部長。太祖起兵之六年，歲戊子，索爾果率所部五百戶來歸。費英東時年二十有五，善射，引強弓十餘石。忠直敢言，太祖使佐理政事，授一等大臣，以皇長子台吉褚英女妻焉。允沁巴顏者，費英東女兄之夫也，有逆謀，費英東擒而誅之。旋授扎爾固齊，扎爾固齊職聽訟治民。

太祖命費英東伐瓦爾喀部，取噶嘉路，殺其酋阿球，降其衆以歸。歲戊戌正月，太祖命費英東從台吉褚英、巴雅喇，伐瓦爾喀部安褚拉庫路，將兵千，克屯寨二十餘，收所屬村落。歲己亥秋九月，哈達、葉赫二部構兵，哈達貝勒孟格布祿乞援於太祖，太祖命費英東及噶蓋將兵二千戍哈達，既而貳於明，費英東等以其謀聞，哈達以是亡。

歲丁未春正月，瓦爾喀部蜚悠城長策穆特黑請徙所部屬太祖，太祖命費英東從貝勒舒爾哈齊等將兵三千以往，收環城居民五百戶，分兵三百授扈爾漢，使護之先行。烏喇貝勒布占泰發兵萬人要諸途，費英東從諸貝勒督後軍至，大敗烏喇兵。夏五月，太祖命費英東從貝勒巴雅喇伐渥集部，略赫席黑等路，俘二千人以還。歲辛亥秋七月，渥集部烏爾古、木倫二路掠他路，太祖所賜甲，太祖命費英東從台吉阿巴泰將千人討之，俘千餘人以還。

歲癸丑，從太祖伐烏喇，滅之。

歲乙卯，太祖將建號，設八旗，命費英東隸鑲黃旗，爲左翼固山額真，置五大臣輔政，以命費英東，仍領一等大臣，扎爾固齊如故。明年歲丙辰，太祖遂建國，改元天命。三年，始用兵於明，費英東從攻撫順。明總兵張承蔭以萬騎來援，據險而陣，火器競發。費英東馬驚旁逸，諸軍爲之卻，費英東旋馬大呼，麾諸軍並進，遂破之。太祖歎曰：「此真萬人敵也！」四年，明大舉來侵，分道深入。明總兵杜松屯薩爾濟山巔，費英東所部屬左翼，合諸旗奮擊破之，松戰死，明師以是沮敗。秋八月，太祖伐葉赫，費英東從，薄其城，城人飛石投火。太祖命且退，費英東曰：「我兵已薄城，安可退也？」又命之，費英東曰：「城垂克，必毋退！」遂拔其城。太宗諭金台石降，費英東在側，相與詰責，卒獲金台石，葉赫以是破。

費英東事太祖，轉戰，每遇敵，身先士卒，戰必勝，攻必克，摧鋒陷陣，當者輒披靡，國事有關失，輒強諫，毅然不稍撓，佐太祖成帝業，功最高。五年春三月，太祖定武功爵，授費英東三等總兵官。是月，費英東卒，年五十有七。方疾革，日向西，雲起，有聲鏗鏘，雷電雨雹交至，不移時而霽。太祖將臨喪，諸貝勒以日晏諫，太祖曰：「吾股肱大臣，與同休戚，今先彫喪，吾能無悲乎？」遂往，哭之慟，至夜分始還。秋九月，太祖祭貝勒穆爾哈齊墓，出郊，因至費英東墓，躬奠酒者三，泣數行下。

天聰六年，太宗命追封直義公。崇德元年，始建太廟，以費英東配享。太宗嘗諭羣臣曰：「費英東見人不善，必先自斥責而後劾之；見人之善，必先自獎勵而後舉之；被劾者無怨言，被舉者亦無驕色。朕未聞諸臣以善惡直奏如斯人者也。」順治十六年，世祖詔曰：「費英東事太祖，參贊廟謨，恢擴疆土，爲開創佐命第一功臣。延世之賞，勿稱其勳，命進爵爲三等公。」康熙九年，聖祖親爲文勒碑墓道，稱其功冠諸臣，爲一代元勳。雍正九年，世宗命加封號曰信勇。乾隆四十三年，高宗復命進爵爲一等公。費英東子十，圖賴自有傳。

索海，費英東第六子，襲總兵官。旋坐事，奪職。太宗天聰五年，初置六部，授刑部承政。七年，與兵部承政車爾格偵明邊，至錦州，有所俘誠，命管牛彛事。崇德三年，更定部院官制，改都察院左參政。十月，從太宗伐明，略大凌河，下屯堡十四，復授刑部承政。

四年，索倫部博木博果爾等降而復叛，命索海及工部承政薩木什喀帥師往討之，克雅、兀庫爾二城。進攻鐸陳城，博木博果爾以六千人來援，乘我師後，索海設伏以待，破敵，俘四百，乘勝入其壘，博木博果爾遁去。索海率諸將攻掛喇爾屯，攻克之，屯兵五百，斬級二百，俘百三十還。還敵額蘇里屯西、額爾圖屯東，俘六千九百五十六人，牛羊駝馬稱是。師還，命貝勒杜度、阿巴泰迎勞，太宗幸寶勝寺，賜宴。敍功，授二等甲喇章京。兵部劾索海行軍不立寨，俘有遁者，常奪賞，命贖之。

六年春，從睿親王多爾袞等出師圍錦州，坐私遣官兵歸，離城遠屯，徵還，與譚泰、阿山、葉克書等皆罰鍰。夏，復從多爾袞等出師圍錦州，城兵出行汲小凌河，索海以兵四百邀擊，斬九十餘級，遂從攻松山，擊破明軍。時有敏惠恭和元妃之喪，索海召降將祖大樂俳優至其帳歌舞，刑部論索海當死，削職。上使諭之曰：「爾既耽逸樂，姑自娛於家，自今毋至篤恭殿及大清門前。」索海遂坐廢，終太宗世不復用。世祖順治二年，以副都統從征四川，卒於軍。子多額羅，以從入關擊流賊有勞，授牛泉章京，進一等甲喇章京。十四年，從信郡王多尼征雲南，戰死磨盤山。

倭黑，費英東諸孫。父察哈尼。方索海嗣父爵而黜也，太宗以納海、圖賴分襲，既又以事奪爵，復以察哈尼襲。尋改三等昂邦章京。卒，子倭黑襲。世祖初元，從入關。四年，復更定爵秩，改三等精奇尼哈番，遇恩詔累進一等。十六年，進三等公，並授內大臣。康熙八年，聖祖譴鼐拜，吏部議倭黑與同族，當黜，命罷內大臣，隸驍騎營。

吳三桂反，倭黑從征。十三年，命以署副都統率兗州駐防兵，佐定南將軍希爾根進討，敗耿精忠將左宗邦於分宜，敗吳三桂將朱君聘、黃乃忠於袁州，遂收安福。擊賊鸞石嶺、白水口，屢捷。十五年，加太子太保。從大將軍安親王岳樂復萍鄉，至長沙，擊敗吳三桂兵。十六年，岳樂分兵授倭黑，令駐茶陵。十七年，移屯攸縣。十八年，從大將軍貝子彰泰下雲

南，授鑲黃旗蒙古副都統。雲南平，二十一年，擢都統。議政大臣議諸將帥功罪，以倭黑擊賊長沙營引退，當譴，命罷太子太保。三十年卒。子傅爾丹，自有傳。

何和禮，棟鄂氏，其先自瓦爾喀遷於棟鄂，別爲一部，因地爲姓。何和禮祖曰克徹巴顏，父曰額勒吉，兄曰屯珠魯巴顏，世爲其部長。何和禮年二十六，代兄長其部。棟鄂部素強，克徹巴顏與章甲城長阿哈納相仇怨。阿哈納，興祖諸孫，爲「寧古塔」六貝勒之一。棟鄂屢侵寧古塔，寧古塔借兵哈達伐棟鄂，互攻掠。

太祖初起兵，聞何和禮所部兵馬精壯，乃加禮招致之。歲戊子，太祖納哈達女爲妃，何和禮率三十騎衛行。比還，遂以所部來附，太祖以長女妻焉。何和禮故有妻，挾所部留故地者，求與何和禮戰，太祖面諭之，乃罷兵降。旗制初定，何和禮所部隸紅旗，爲本旗總管。歲戊申，從太祖征烏喇，率本旗兵破敵有功。歲辛亥，太祖命與額亦都、扈爾漢將兵伐渥集部虎爾哈路，克扎庫塔城。歲癸丑，從太祖再征烏喇。太祖招諭布占泰，猶冀其俊悔，何和禮與諸貝勒力請進攻，遂滅烏喇。天命建元，旗制更定，何和禮所部隸正紅旗。置五大臣，何和禮與焉。四年，從破明經略揚錦。六年，下濟陽、遼陽，何和禮皆在行間，殺功，授三等總兵官。九年八月卒，年六十有四。時費英東、額亦都、安費揚古、扈爾漢皆前卒，

太祖哭之慟，曰：「朕所與並肩友好諸大臣，何不遺一人以送朕老耶？」太宗朝，進爵爲三等公。順治十二年，追諡溫順，勒石紀功。雍正九年，加封號曰勇勳。子六。

多積禮，何和禮次子。初授牛彖額眞。事四貝勒，從伐烏拉。天聰間，擢甲喇額眞。從伐錦州，圍大凌河，授游擊世職。崇德元年，帥師伐東海瓦爾喀部，俘壯丁三百餘，擢本旗梅勒額眞。四年，與鎮國公扎喀納率兵屯藩、屏二城間，卒竊馬遁去，追之勿及。論罪，奪世職，籍沒，上命留弓矢、甲冑及三馬，仍領梅勒額眞事。六年，從擊洪承疇，率騎兵循海追捕，斬獲甚衆。七年，以老罷。順治五年，卒。

和碩圖，何和禮四子。初襲三等總兵官。太祖以大貝勒代善女妻焉，號和碩額駙。太宗卽位，授正紅旗固山額眞。天聰元年，從擊朝鮮，又從伐明，攻錦州、寧遠有功。二年，從貝勒阿巴泰帥師破錦州、杏山、松山諸路。九月，復伐察哈爾，克其四路軍。以功加五牛彖，進爵三等公。三年，從貝勒岳託帥師攻大安口，敗明戍兵於馬蘭峪，再敗明援兵於石門寨。復從太宗攻遵化，率本旗兵攻其城西北，克之。師薄燕京，結營土城關，明兵來攻，擊卻之。復敗明師於盧溝橋，與副都統阿山等陣斬明武經略滿桂，總兵孫祖壽，獲黑雲龍、麻登雲。師旋，克永平，帥騎兵守灤州。五年，從圍大凌河城，以本旗兵當其西北。明兵突圍出，與都統葉臣等夾擊破之，追奔及城壕而還。七年，上詢伐明及朝鮮、察哈爾三國何先，

和碩圖疏言：「宜先葺治諸城堡，乃覘明邊，乘瑕而入。若天佑我，各城納款，勢不能速歸，南界六城，立界屯耕，修築可差後。慮我兵既出，敵伺其隙，鞭長不及，難爲援也。瀋陽、牛莊、耀州三城宜先繕完，庶邊界內外皆可長驅。」七月，和碩圖卒，上親臨哭之。順治十二年，追諡端恪。

都類，何和禮第五子，公主出也。初爲牛泉類眞，洊擢本旗固山類眞。以公主子，增領兩牛泉。崇德元年，從太宗伐朝鮮，薄漢城，先登，城潰，率阿禮哈超哈兵入城搜剿。以失察所部違法亂行，罰鍰，奪所分俘獲。三年，從貝勒岳託伐明，次密雲牆子嶺。明將以三千人來拒，都類與譚秦督部將夾擊，大敗之，獲馬百、駝二十。軍分四道進，所當輒摧破，略地至濟南而還。四年，從鄭親王濟爾哈朗圍錦州，坐所部退縮，又受蒙古饋遺，罰鍰。未幾，所部訐告都類在山東時，縱廝養盜馬，私發明德王埋藏珍物，坐論死，上貸之，奪職，籍沒。八年，復起爲固山類眞，鎮錦州。順治三年，從肅親王豪格征張獻忠，分兵定慶陽，會師西充，擊殺獻忠，與貝勒尼堪等戡定川北州縣。師還，論功，並遇恩詔，累進二等伯。十三年，卒。

安費揚古，覺爾察氏，世居瑚濟寨。父完布祿，事太祖，有章甲、尼麻喇人誘之叛，不

從，又劫其孫以要之，終無武志。安費揚古少事太祖。旗制定，隸滿洲鑲藍旗。

歲癸未，太祖兵初起，仇尼堪外蘭，克圖倫城，攻甲版。薩爾濟城長諾米訥、奈喀達陰助尼堪外蘭，漏師期，尼堪外蘭得遁去。太祖憾諾米訥、奈喀達，執而殺之，使安費揚古率兵取其城。康嘉者，太祖再從兄弟也，甚太祖英武，與羣從謀以哈達兵至，俾兆佳城長李岱爲導，劫瑚濟寨。旣，引去，安費揚古方獵，聞有兵，與巴遜以十二人追及，擊破之。歲甲申正月，從太祖攻兆佳城，獲李岱。其黨李古里扎泰走附汪泰，安費揚古以太祖命往諭，並汪泰降之。六月，從太祖攻馬兒墩寨，寨負險，守者甚備，矢石雜下，攻三日不克。安費揚古夜率兵自問道攀崖而上，拔其寨。歲丁亥六月，太祖伐哲陳部，八月，克洞城，歲戊子九月，克王甲城，安費揚古皆從戰有功。尋攻克章甲、尼麻喇、赫徹穆諸城，又取香潭寨，其長李墩拜湖遁走，追及於碩郭之陽，俘以獻。歲癸巳六月，太祖略哈達富爾佳齊寨。師還，太祖躬勸兵以殿，哈達貝勒孟格布祿率騎追至，一騎出太祖前，太祖方引弓射，復有三騎突至，太祖馬幾墜，三騎揮刀來犯，安費揚古截擊，盡斬之，太祖亦射孟格布祿中馬踏，敵騎敗走。太祖嘉其勇，賜號碩翁科羅巴圖魯。九月，太祖旣破九部師，閏十一月，命與額亦都、噶蓋等攻訥殷路佛多和山寨，斬其長搜穩塞克什。歲己亥九月，從太祖滅哈達。

歲辛亥七月，命與台吉阿巴泰等伐渥集部烏爾古宸、木倫二路，取其地，俘其人以歸。

歲癸丑正月，從太祖滅烏喇，師薄城，安費揚古執纛先登。尋置五大臣，安費揚古與焉。天命元年七月，命與厄爾漢帥師伐東海薩哈連部，至兀爾簡河，剡木爲舟，水陸並進，取河南北三十六寨。八月丁巳，師至黑龍江之陽，江水常以九月始冰，是日當駐師處獨冰，寬將六十步，若浮梁。安費揚古曰：「此天佑我國也！」策騎先涉，衆競從之，師畢渡，冰旋解，遂取江北十一寨，降使犬、諾洛、石拉忻三路。三年四月，太祖取撫順，明總兵張承慶等赴援，分爲三營，安費揚古擊其左營，大破之，遂乘勝取三岔兒諸堡。四年，破明經略楊鎬，滅葉赫。六年，取審陽、遼陽。安費揚古皆在行間。

七年七月，卒，年六十四。順治十六年，追諡傲壯，立碑紀其功。太宗嘗諭羣臣曰：「昔遼海、庫爾勸朕用漢衣冠，朕謂非用武所宜。我等寬袍大袖，有如安費揚古、勞薩其人者，挺身突入，能禦之乎？」當日猛士如雲，而二人尤傑出云。

子達爾岱、阿爾岱、額爾輝。達爾岱以甲喇額真事太宗。伐明，攻大凌河，守戚家堡，取錦州、寧遠，征朝鮮，皆有功。順治二年，授拖沙喇哈番。七年，追敘安費揚古功，進一等阿達哈哈番。康熙五十二年，聖祖念安費揚古開國勳，別授三等阿達哈哈番，令其孫明岱分襲。阿爾岱子都爾德及額爾輝孫遜塔，皆有功，受爵世祖朝，別有傳。

扈爾漢，修佳氏，世居雅爾古寨。父扈喇虎，與族人相仇，率所部來歸，是歲戊子，太祖起兵之六年也。扈爾漢年十三，太祖養以爲子。稍長，使爲侍衛。旗制定，隸滿洲正白旗。扈爾漢感太祖撫育恩，誓效死，戰輒爲前鋒。

瓦爾喀部蜚悠城初屬烏喇，貝勒布占泰待之虐，丁未正月，城長策穆特黑請徙附太祖，太祖命貝勒舒爾哈齊等將三千人迎之，扈爾漢從。既至蜚悠城，收環城屯寨凡五百戶，使扈爾漢與揚古利率兵三百，護以前行。布占泰發兵萬人邀諸路，扈爾漢結寨山巔，使蜚悠城來附者五百戶入保，分兵百人衛之。自率二百人與烏喇兵萬人各據山爲陣，相持，使馳告後軍。翌日，烏喇悉衆來戰，揚古利迎擊，烏喇兵稍退，會後軍至，奮擊，大破之。夏五月，太祖命貝勒巴雅喇將千人伐渥集部，扈爾漢從，取赫席黑、俄漢和蘇魯、佛訥赫、托克索三路，俘二千人。己酉冬十二月，復命扈爾漢將千人伐渥集部，取渚野路，收二千戶以還，太祖嘉其功，賚甲冑及馬，賜號「達爾漢」。辛亥冬十二月，復命扈爾漢及何和禮、額亦都將二千人伐渥集部、虎爾哈路，克扎庫塔城，斬千餘級，俘二千人，撫環近諸路，收五百戶以還。癸丑，太祖討烏喇，扈爾漢及諸將皆從戰，奪門入，遂滅烏喇。太祖置五大臣，扈爾漢與焉。

先是太祖與明盟，畫界，戒民毋竊踰，違者殺毋赦。至天命初將十年，明民越境採參

礦，取樹木果蔬，殆歲有之。太祖使扈爾漢行邊，遇明民踰塞，取而殺之，凡五十餘輩。太祖遣纏古里、方吉納如廣寧，廣寧巡撫李維翰繫諸獄，而使來責言，且求殺踰塞民者，太祖拒不許。既乃取葉赫俘十人戮撫順關下，明亦釋使者。是年秋七月，太祖命扈爾漢及安費揚古將二千人伐薩哈連部，道收兀爾簡河南北三十六寨，遂進攻薩哈連部，取十一寨，降其三路。語詳安費揚古傳。

四年春二月，明經略楊鎬大舉四道來侵，三月，太祖督軍禦之，扈爾漢從貝勒阿敏先行，與明游擊喬一琦遇，擊敗之。時朝鮮出軍助明，其帥姜弘立屯孤拉庫嶺，一琦收殘卒匿朝鮮營。扈爾漢從諸貝勒擊明軍，戰於薩爾溝，破明將杜松等，戰於尙間崖，破明將馬林等。扈爾漢皆在行間。明將劉綎自寬奠入董鄂路，牛象額、眞托保等戰不利。扈爾漢帥師與托保合軍，憑隘爲伏，諸貝勒軍出瓦爾喀什林。劉綎將率兵登阿布達里岡爲陣，扈爾漢引軍扼其衝，諸貝勒繼至，東西夾擊，破之，綎戰死，明兵遂燔。五年，太祖取瀋陽，扈爾漢從擊明總兵賀世賢等，敗之。歷加世職至三等總兵官。八年冬十月，卒，年甫四十八，太祖親臨其喪。

扈爾漢諸子：渾塔襲三等總兵官，其後不著；準塔別有傳，阿拉密襲，準塔世職，附見準塔傳。

論曰：國初置五大臣以理政聽訟，有征伐則帥師以出，蓋實兼將帥之重焉。額亦都歸太祖最早，巍然元從，戰鬪亦最多。費英東尤以忠讜著，歷朝褒許，稱佐命第一。何和禮、安費揚古、扈爾漢後先奔走，共成筭路藍縷之烈，積三十年，輔成大業，功施爛然。太祖建號後，諸子皆長且才，故五大臣沒而四大員勒執政。他塔喇希福祖羅屯，傳言列五大臣，或初闕員時嘗簡補歟？草昧傳聞，蓋不可深考矣。

# 清史稿卷二百二十六

## 列傳十三

揚古利 勞薩 子程尼 圖魯什 子巴什泰 覺羅拜山 子顯納岱 顯納岱子莫洛渾

西喇布 子馬喇希 阿蘭珠 阿蘭珠弟布爾堪 納爾察 納爾察子瑚沙

達音布 朗格 朗格子和託 從弟雍舜 瑪爾當圖 瑪爾當圖子烏庫理

喀喇 喀喇孫舒里渾 洛多歡 崆古圖 巴篤理 穆克譚 穆克譚子愛音塔穆

達珠瑚 達珠瑚子翁阿岱

揚古利，舒穆祿氏，世居渾春。父郎柱，爲庫爾喀部長，率先附太祖，時通往來，太祖遇之厚，命揚古利入侍。郎柱爲部人所戕，其妻襁負幼子納穆泰於背，屬韃佩刀，左右射，奪門出，以其族來歸。部人尋亦附太祖。揚古利手刃殺父者，割耳鼻生啖之，時年甫十四，太祖深異焉。日見信任，妻以女，號爲「額駙」。旗制定，隸滿洲正黃旗。

太祖令揚古利守汛鴨綠江，警備嚴密，無敢犯者。伐輝發多璧城，阻水不得進，揚古利亂流而濟，衆從之，遂謀城，多所俘馘。歲癸巳，略朱舍里路、訥殷路，戊戌，略安褚拉庫路，皆有功。歲己亥，從克哈達，揚古利先登，擒貝勒孟格布祿。歲丁未正月，徙蜚悠城衆，揚古利與扈爾漢率兵三百護行，烏喇以萬人要諸路。揚古利勦衆曰：「吾儕平居相謂死於疾，寧死於敵，此非臨敵時乎？」持矛突陣，殺烏喇兵七，敵稍卻。夾河相持，諸貝勒軍總至，大破之。五月，從貝勒巴雅喇等伐渥集部，取赫席黑路，爲前鋒。馬兒古里村人驚兵至，走負山，因攻據其山巔，馳下擊之，盡殲丁壯，俘子女以歸。九月，伐輝發，越棚二重，先入，奪其城。歲庚戌七月，從台吉阿巴泰等伐渥集部，略木倫路，克吳兒瑚麻村，望林中烟起，卽馳赴之，往復者三，俘獲甚衆。歲壬子九月，從討烏喇，攻金州城，城中迎射拒，揚古利冒矢攻克之。歲癸丑正月，再討烏喇，揚古利先衆進戰。攻青河，烏喇貝勒布占泰兵甚銳，太祖傳失命諸將退，揚古利持不可，麾衆迫城，聚一隅疾攻，遂拔之。

天命四年三月，明經略楊鎬大舉來侵，總兵杜松等攻界凡，大貝勒代善等帥師禦之。我軍屯吉林崖，明軍屯薩爾湖山，兩軍相薄，揚古利與貝勒阿巴泰等爭先赴敵，破其軍，松等皆戰死。是夕，明總兵馬林以兵至，營於尙間崖。翌旦，移兵往攻，太祖命被創者勿往，揚古利裹創繫腕，率十牛衆兵，憑高馳擊，林兵大潰。七月，攻鐵嶺，遇蒙古貝勒介賽兵，擊破

之，遂變介裘。六年三月，從太祖攻瀋陽，壕深塹堅，衆難之；揚古利拔刀揮本旗兵先登，奪敵所植竹籤以阻軍者，遂克之。進攻遼陽，復先登陷陣，破其步卒，奪河橋，與明兵戰於沙嶺，大敗之。遼陽既拔，太祖嘉其戰多屢受創，命位亞八貝勒，統左翼兵，授一等總兵官，誠勿更臨陣。

十年，揚古利守耀州，明將毛文龍遣兵三百來攻，略城南蕎麥衝，揚古利率兵追擊，盡殲之。旋進三等公。天聰三年九月，同阿山等捕逃人，至雅爾古，遇文龍所部越塞探獲者，擊殺九十六人，獲千總三及其從者十六人以還。十月，從伐明，薄明都，擊敗滿桂兵於城北，敵兵陷澈伏中，揚古利率親軍十餘人奪圍入，悉出之。軍還，從貝勒阿巴泰等略通州，焚舟千餘。攻薊州，明軍來援，太宗督右翼三旗攻其西，貝勒代善等督左翼四旗攻其東，右翼兩紅旗兵少卻，揚古利率正黃旗兵直前突陣，敵敗走。太宗命兩紅旗將佐納緩自贖，以賜揚古利，揚古利分畀將士，不自私。六年，太宗伐察哈爾，命貝勒阿巴泰等及揚古利居守，明兵來侵，諸貝勒禦之。錦州戰，明兵銳甚，六旗俱卻，揚古利大怒，獨率本旗兵奮擊破之。旋復從太宗入明邊，攻大同、宣府，與貝勒阿巴泰等拔靈丘，墜王家莊，取之。

七年六月，太宗諮諸將兵事，揚古利言：「用兵不可曠隔，若踰年不用，敵以其時乘間修備，慮誤我再舉。我暇，一年再征；不暇，亦一年一征；乃爲善策。我今當深入敵境克城

堡，貝勒諸將已痘者駐守，未痘者從上還都。不克，則縱兵焚其村聚，民降者編伍，拒者俘以還。各旗獻俘，視牛彘爲多寡，兵士所獲聽自取。若此，則人人貪得，不待驅迫，爭出私財買馬，兵氣益揚矣。成邊，貝勒許番代，他將卒不許番代。不耐勞苦，豈有能拓地成功業者乎？或謂用兵數，且妨農。婦子相隨，且行且穫，何妨農之有？朝鮮、察哈爾宜且置之，山海關外寧遠、錦州亦常緩圍，但深入腹地。腹地既得，朝鮮、察哈爾自來附矣。」時諸大臣所見亦略同，太宗遂定策伐明。八年五月，復錄揚古利前後戰功，進超品公，位亞貝勒，帽頂嵌珠。

崇德元年五月，命武英郡王阿濟格，饒餘貝勒阿巴泰及揚古利帥師伐明，入邊，克畿內諸州縣凡十二城，五十八戰皆捷，獲總兵巢丕昌等，俘十餘萬。出邊，擊敗三屯營、山海關援兵。九月，師還，太宗出都十里迎勞。獻捷，設宴，親酌卮酒賜三帥。十一月，論伐明諸將違律，阿濟格出邊不親爲殿，揚古利坐不諍，罰土黑勒威勒。

十二月，太宗親伐朝鮮，揚古利從。二年正月，師濟漢江，屯江岸，朝鮮全羅、忠清二道兵來援，營漢城南。是月丁未，太宗命豫親王多鐸及揚古利擊之，值雪，陰晦，敵陣於山下，縱兵進擊，自麓至其巔，多鐸鳴角，招揚古利登山督戰。揚古利將馳赴，朝鮮敗卒伏崖側，竊發烏鎗，中揚古利，創重，遂卒，時年六十六。明日，多鐸率兵逼敵營，朝鮮兵已夜遁，

得揚古利尸以歸。太宗親臨哭奠，賜御用冠服以殯。喪還，太宗迎於郊，命陪葬福陵。葬日，太宗復親奠。

揚古利初事太祖，凡在行間，率先破敵，衝鋒挫銳，所向披靡。太宗誠不令臨陣，而遇敵忘軀，奮發不自己。行軍四十餘年，大小百餘戰，功業絕特，而持身尤敬慎。太宗嘗命牛彘護軍爲之守門，賜豹尾槍二，以親軍二十人爲衛。其葬，以本牛彘八戶守冢。是年十一月，追封武勳王，立碑墓道。順治中，世祖命配享太廟。康熙三十七年，聖祖巡盛京謁陵，親奠其墓。三十九年，復建碑爲文表績。雍正九年，定世爵爲一等英誠公。

揚古利子二：長，阿哈旦，以軍功授拖沙喇哈番，次，塔瞻，襲超品公，擢內大臣。崇德六年八月，太宗親將禦明洪承疇，戰於錦州，敵遁，命塔瞻設伏追擊，斬獲甚衆。尋移營松山，明總兵曹變蛟夜率兵突近御營，塔瞻不能禦，降一等公。順治四年，卒，以其子愛星阿襲，愛星阿自有傳。

勞薩，瓜爾佳氏，世居安褚拉庫。太祖伐瓦爾喀部，取安褚拉庫，勞薩來歸。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。天命六年，從伐明，克遼東，授游擊。天聰二年，從伐蒙古多特羅部，進二等參將。三年，從伐明，薄明都，與圖魯什等敗敵德勝門外，斬五十餘級，獲馬數十，進一等

參將。八旗選精銳爲前鋒，號「噶布什賢」。勞薩驍勇善戰，使爲將，號「噶喇依章京」。每出師，前行偵敵，所向有功。五年八月，從伐明，圍大凌河城。上聞明援兵自錦州至，遣勞薩與圖魯什以兵二百偵敵，上與貝勒多鐸以兵二百繼其後。明兵至，逐勞薩等至小凌河，突近上前，上渡河躬陷陣，後軍亦至，共擊敗之。時我將覺善被圍，又有裨將與敵戰，敵揮刃將及，勞薩直前奮擊，悉挫之出，還，白上，上親酌金卮以勞。明監軍道張春等合馬步兵四萬，渡小凌河，嚴屯拒戰，勞薩受上指，領驍而前，力戰破敵壘。十月，復與圖魯什往錦州，松山偵敵，遇明兵，奔寧遠，斬其執纛者十餘人。

十一月，聞察哈爾兵至，勞薩率兵百偵敵。會察哈爾兵引去，追擊之，逾興安嶺，勿及，甲仗、駝馬委於道者，悉收以還。六年四月，從伐察哈爾，師次博羅額爾吉，勞薩率兵前行，收蒙古流散者二百餘人。五月，與阿山率兵百至喀喇莽奈偵敵，遇察哈爾還卒，遂而斬之。我國諜者劉哈爲敵困，敵兵殆百人，勞薩以七騎大呼破圍入，挾之出，敵披靡敗走。尋偵察哈爾汗棄地，遁已遠，還白上，上乃自布龍圖班師，至枯橐，勞薩還與大軍會。

七年，上命勞薩與圖魯什等將三百人略寧遠，分其兵兩翼突入沙河所，斬三百人，獲裨將一，牲畜二百七十。八年二月，復略錦州、松山邊境，往錦州投書明總兵祖大壽。五月，與圖爾格率兵出邊，渡遼河，沿張古台、屯屯，戍衛蒙古，扼明兵。勞薩屢以寡勝衆，功多，進三

等副將，賜號碩翁科洛巴圖魯。十二月，察哈爾部衆來歸，命勞薩將百人迎護。九年四月，從貝勒多爾袞收降察哈爾部衆。師還，略明邊，勞薩夜率兵進敗寧武關兵，遂毀關入，進略代州，復進略忻州，度黑峯口，遇明邏卒四十人，悉擊斬之，獲其馬。

崇德元年，偕吳松等齋書諭明松棚路潘家口諸戍將，因偵敵邊隘，多所俘誠。上伐朝鮮，命勞薩與戶部承政馬福塔以兵三百先爲賈人裝，晝夜行，將至朝鮮，其戍將出禦，力戰，盡殲其衆。朝鮮國王李倬使勞師郊外，以其間走南漢山城。師還，吏議勞薩備不嚴，使倬得走，當奪世職論罰，上命毋奪職。二年，授議政大臣。三年二月，從伐喀爾喀，上使勞薩齋書諭明宣府將吏歸歲幣、開市。勞薩獲喀爾喀四十餘人，收其財物、牲畜，縱使去。師還，吏議勞薩罪當死，上特命宥之。八月，從貝勒岳託、杜度伐明，自密雲牆子嶺口入。岳託奏言：「噶布什賢將領勞薩等逐潰兵，得明邏卒，訶知牆子嶺堅不易拔，嶺東西高處可越。」分軍四路深入，明兵合馬步八千人拒戰，阿蘭泰所將蒙古兵稍卻，勞薩與圖賴等奮戰陷陣，明兵敗去，其夜復至，勞薩擊卻之，遂入其壘，又率所部逐敵，斬百七十餘級，俘九十，獲馬百三十有奇，進二等梅勒章京。

五年五月，與吳拜偵敵廣寧邊境，自中後所入，循海而南，斬二百級。上自將攻錦州，勞薩伏兵高橋，縱敵弗擊，論罪，降世職，奪賜號。六年四月，從鄭親王濟爾哈朗伐明，圍

錦州，設伏，擊明兵松山，獲馬百九十。勞薩逐明兵，見敵援至，使騎馳問濟爾哈朗曰：「敵援至，若之何？」濟爾哈朗以爲怯，聞於上，上曰：「勞薩素勇敢，且身被重創，不當議小過。」五月，明總督洪承疇以兵六萬援錦州，屯松山北，我師未集，勞薩力戰，敗其前鋒。會上命睿郡王多爾袞等濟師，復與戰，大敗之。勞薩行塔山東偵敵，獲敵騎，克錦州外城。九月，命復勞薩世職，賜號。旋代洪尼喀爲梅勒章京。是月，上自將督多爾袞等與承疇決戰，勞薩從多爾袞陷陣，力戰，死之。既克敵，上遣內大臣攜酒臨奠，卹贈三等昂邦章京，以其子程尼襲。

程尼既襲職，三遇恩詔，進一等伯，任議政大臣。順治九年，從敬謹親王尼堪征湖南。十一月，及明將李定國戰於衡州，我師敗績，沒於陣，卹贈拖沙喇哈番。十二年，追諡國初以來有功諸將，勞薩諡忠毅，程尼諡誠介，並立石紀績。

勞薩弟羅壁，初以軍功授阿達哈哈番，至是併襲程尼世職，進爲二等公。卒，其子降襲一等伯。再傳，無嗣，乾隆間，續封二等子。

圖魯什，伊爾根覺羅氏，世居葉赫。歸太祖。旗制定，隸滿洲鑲黃旗。天命九年，爲牛泉額真。蒙古有亡者，逐得之。十年，命率兵至旅順口捕盜，俘獲甚衆。擢甲喇額真，授游

擊世職。

天聰三年，從太宗伐明，圖魯什先驅偵敵，至大安口，城下兵出戰，圖魯什單騎奮擊，師繼至，克之。自遵化向明都，明兵自薊州踵師後，圖魯什設伏擊卻之。十二月，上軍明都西南，令圖魯什與梅勒章京阿山循城覘敵多寡。獲諜，言明總兵滿桂、黑雲龍、麻登雲、孫祖壽合兵四萬，屯永定門南二里許。還白上，且曰：「敵盛，宜及其不虞，乘夜擊之。」夜三鼓，秣馬蓐食，八旗及蒙古左、右翼兵俱進。圖魯什率所部先馳入敵壘，敵陣亂，師從之，明師遂敗，斬桂、祖壽，獲雲龍、登雲。與勞薩、席爾納等往來游擊，屢有斬馘。四年正月，從貝勒阿巴泰、濟爾哈朗逐斬叛將劉興祚，進二等參將。既，復從貝勒阿敏守永平，諜告明兵且至，圖魯什以四十人偵之，巴篤理、屯布祿等以百人策應，共擊敗明別將張弘謨兵。語詳巴篤理傳。已而，明兵大至，阿敏棄永平引師還。命往視邊牆，率兵五十爲三隊，麾使後，獨與四騎先至塞下，蒙古數十人猝起，相薄兩垣間，環而射之，圖魯什突圍出，願所將騎卒皆陷圍中，一騎中矢且仆，復大呼馳入，援三騎挾傷者俱歸。

五年八月，從伐明，攻大凌河，明援兵二千自松山至，圖魯什與阿山、勞薩等以兵二百迎擊，敗之，斬百餘級，獲三驘。還，上酌金慰勞之。九月，攻錦州，明援兵自錦州至，與勞薩從上破敵。語詳勞薩傳。復遵上指，令軍中張旗幟，舉職，僞若明兵來援，致城兵出戰，

伏起，敵敗走。明監軍道張春等集諸路軍來援，渡大凌河，屯長山。圖魯什先以偏師邀擊，小勝。戊戌之夕，上親督騎兵襲敵壘，圖魯什先進，兩軍力戰，卒破明師，獲張春。十月，偵錦州松山，斬明兵執讞者。十一月，逐察哈爾兵，踰興安嶺。

六年，從伐察哈爾，次博羅額爾吉，招流亡，皆與勞薩備。上令哈爾占具糧糗儲烏蘭哈達，而以甲喇額爾顏布祿、牛象額爾董山司轉運，愆期，糧糗不時至，吏議當死。上命覆讞，衆皆言法不當有，圖魯什言：「曩者上申諭『臨陣而退當斬』，然亦嘗恩宥，今罪爾布祿、董山而貸其死，實惟上恩。」上從之。

八年二月，略錦州。五月，擢噶布什賢噶喇依昂邦，進三等副將。六月，復從伐察哈爾。七月，至歸化城，遇察哈爾諸宰桑以千二百戶來降，率以謁上。是月，毀明邊牆入大同，與瑚什布等擊敗明總兵祖大弼軍，略地至宣化，攻懷遠，設伏左衛城，擊敗明總兵曹文詔軍。上駐左衛城西，使圖魯什如宣府偵敵。閏八月乙酉，遇大弼偵卒十五人，圖魯什單騎馳擊，矢中其腹，猶力戰不已，斬二人，俘十三人。圖魯什創甚，上親迎視之。丁亥，卒於軍，賜號碩翁科羅巴圖魯，進三等總兵官。順治間，追諡忠宣。

子巴什泰，襲爵。事世祖。三遇恩詔，進一等伯。順治九年三月，在上前爲蒙古侍衛璜尼所戕，進三等侯。子珠拉岱，襲。康熙間，定封一等精奇尼哈番。乾隆元年，改一等子。

覺羅拜山，景祖弟包朗阿曾孫也。景祖兄弟凡六，分城而居，包朗阿次第五，居尼麻喇城。太祖既起兵，族人恭太祖英武，謀欲害太祖，包朗阿子孫獨不與，率先事太祖。太祖起兵之三年，攻哲陳部托漠河等五城，合兵戰於界凡，包朗阿諸孫札親、桑古里皆從。

拜山事太祖差後。旗制定，隸滿洲鑲黃旗。天命六年，從太祖伐明，攻濟陽。明將有號禿尾狼者，驍悍善戰，拜山殪諸陣。明兵悉衆自城南來，拜山迎戰，斬副將一，遂降其衆。既克遼東，授游擊。天聰元年，從太宗伐明，攻錦州未下，移師攻寧遠。錦州兵潛出蹕師後，拜山與半朵額真、巴希競起還擊，戰死。太宗親臨其喪，酌酒哭之，賜人戶、牲畜，贈三等副將。子願納岱，襲。

願納岱既襲職，天聰八年，改三等梅勒章京。崇德三年，從伐明，戰於山海關，敗明兵。逐敵至豐潤，師或出採薪，明兵起乘之，願納岱馳赴奮擊，援以歸。徇山東，擊敗明內監馮永盛、總兵侯應祿，克博平，進一等梅勒章京。

順治元年，願納岱以擺牙喇、蘇章京從睿親王多爾袞入關，擊李自成。十月，從豫親王多鐸逐自成至陝州，賊依山爲陣，願納岱與圖賴率擺牙喇兵馳擊，斬獲大半。三年二月，自成將劉元亮以千餘人夜覘我師，願納岱出擊敗之。鑲黃、正藍、正白三旗兵繼進，賊大奔，

遂克遼瀾，逼西安，加半個前程。三月，從豫親王 徇河南，渡淮。四月，至揚州，與伊爾都齊等率擺牙喇兵軍於城南，獲舟二百餘。翌日，合師薄城下，七日而拔。進克明南都，溯江至蕪湖，擊明將黃得功，敗其舟師。移師從貝勒博洛 徇蘇州，克崑山，攻江陰，發礮破城，顧納岱先登。復移師趨浙江，略平湖，水陸並勝，收共戰艦。攻嘉興，明兵出禦，背城爲陣，顧納岱與固山額真恩格圖、漢岱等合擊之，三戰三勝。七月，師還，進三等昂邦章京。

四年，從豫親王征蘇尼特部，討騰機思，騰機思走喀爾喀，分遣蒙古兵追擊，敗之於歐特克山，復自土喇河西行，敗喀爾喀兵於查濟布喇克。尋以恩詔進二等精奇尼哈番。五年，從征南將軍譚秦下江西，討金聲桓，至九江，擊破聲桓兵，進攻南昌，中砲，沒於陣。贈一等精奇尼哈番，以其子莫洛渾襲。

莫洛渾授參領。順治十七年，從安南將軍達素 徇福建，討鄭成功，攻廈門，死之。聖祖以拜山、顧納岱、莫洛渾三世死王事，贈莫洛渾三等伯，諡剛勇。

太祖始起，諸族人未附，有龍敦者，爲景祖第三兄索長阿子，於太祖爲從叔，撓太祖尤力。太祖討尼堪外蘭、討李岱，漏師期，又搆太祖異母弟薩木占殺噶哈善哈思虎，皆龍敦所爲也。然其從子旺善事太祖。太祖再攻兆佳城，取寧古親，旺善爲敵陪，敵俯撲，出刃將刺；太祖未及甲，直入發矢，中敵額，殛，援旺善起。其後屢從征伐。天命十年，偕達珠瑚、

車爾格，以千五百人伐瓦爾喀部，俘獲甚衆。上出郊迎之，行抱見禮，慰諭甚至。

太祖既盛強，龍敦子鐸弼、托博輝皆從。天命七年，太祖伐明，使鐸弼與貝和齊、蘇把海留守遼陽。太宗初即位，設八大臣，以托博輝領正藍旗。

又有土穆布祿，爲景祖幼弟賈實諸孫。十年，命與阿爾代、毛海、光石等屯羅州。太宗設十六大臣，使與薩璧翰爲托博輝佐。

又有郎球、巴哈納，皆索長阿之裔，俱致通顯，自有傳。

西喇布，世居完顏，以地爲氏。太祖初起兵，率所部來歸，常翼衛太祖，授扎爾固齊。歲癸巳，略富爾佳齊，哈達人西忒庫抽矢射貝勒巴雅拉，西喇布以身當之，中二矢，遂卒，卹贈游擊。子二：噶祿、馬喇希。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。噶祿襲職，從攻沙嶺有功，進二等參將。卒，無子。

馬喇希，天聰九年，授佐領。尋襲其兄噶祿世職。崇德二年，從都統葉克舒等伐卦勒察。三年七月，授刑部理事官。八月，遷蒙古梅勒額真。四年，再遷固山額真。從睿親王多爾袞圍錦州，坐徇王貝勒等私遣兵歸，離城遠駐，罰如律。復從貝勒阿巴泰等入黃崖口，所至克捷。順治元年四月，從睿親王多爾袞入關破李自成，追擊至慶都。十二月，與都統

河山征陝西，自蒲州渡河擊賊。論功，進一等甲喇章京半個前程。尋命移師從豫親王多鐸下江南。二年五月，自歸德渡河至泗北淮河橋，明守將焚橋走，師夜濟，與都統宗室拜音圖以紅衣砲攻克武岡寨，引兵而東。至常州，明將黃蜚以步兵數萬禦戰，擊破之，遂下宜興，道破明水軍。至崑山，都統恩格圖等方攻城，馬喇希率所部兵趨頹堞，先登，遂克之，復拔常熟。師還，進三等梅勒章京。

四年八月，從肅親王豪格徇陝西，至漢中。叛將賀珍走西鄉，馬喇希與都統熬拜分兵馳擊，及於楚湖，斬馘甚衆，進二等阿思哈尼哈番。五年，睿親王多爾袞出獵，馬喇希坐與都統噶達渾等私獵，貶秩。八年，世祖親政，詔復職。再遇恩詔，進三等精奇尼哈番。九年九月，命與定南將軍、護軍統領阿爾津帥師定廣東。十月，命移軍鎮漢中。十二月，復命移軍定湖廣辰州、常德諸路。十一年，卒。

十二年，世祖命追錄國初以來有功諸將，皆視一品大臣，予諡，立碑墓道，於是西喇布諡順壯，馬喇希諡忠偉。

太祖諸將，當帝業未成，効死行間，與西喇布同時易名紀錄者，又有扎爾固齊阿爾珠、梅勒額賓納爾察。

阿爾珠，棟鄂氏，世居瓦爾喀什。父阿格巴顏，與其兄對齊巴顏並爲屯長。太祖攻杭

佳城，守城者爲阿格巴顏妻父，令助守，阿格巴顏不可，曰：「以德誅亂，宜也。吾安能助亂而拒有德乎？」尋與對齊巴顏各率所屬歸太祖。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。對齊巴顏子噶爾璦濟、阿蘭珠皆授牛彛額真，分轄所屬。阿蘭珠旋擢扎爾固齊。從伐烏喇，直前衝擊，人馬皆被創，下馬步戰，遂沒於陣。卹贈三等甲喇章京，以其弟布爾堪襲。順治間，追諡順毅。

布爾堪襲職，授甲喇額真。天聰四年，與武賴、哈寧阿等率精兵百略明邊，獲明謀三，遂渡大凌河，斬四十餘級，俘百六十。八年，重定各牛彛所屬人戶，以新附璦爾哈百人增隸布爾堪。尋戍牛莊，獲蒙古逃人，進二等甲喇章京。崇德元年，卒。

納爾察，鈕祜祿氏，世居安圖，隸蘇克蘇濟河部。國初來歸，授備禦，隸滿洲鑲黃旗。歲戊申，從太祖討烏喇，攻伊罕阿林城，先登克之，擢梅勒額真。後攻沙嶺，不待大軍至，獨進，沒於陣，以長子佛索里襲世職。順治間，追諡端壯。

瑚沙，納爾察次子。初授牛彛額真。天聰六年，從太宗伐明，入大同。與圖魯什等行偵敵，遇明兵四百，瑚沙彎弓躍馬，疾馳入陣，敵皆披靡。賂地至崞縣，屢擊敗明兵。崇德三年，從貝勒岳託伐明，與鰲拜先驅，遇明騎兵三百，突出搏戰，瑚沙以八騎擊卻之。遂率左翼擺牙喇兵越燕京，徇山東。明太監高起潛等率兵出禦，瑚沙與羅什等連戰皆捷，逐北數十里。上以佛索里不勝任，昇瑚沙襲世職，爲噶布什賢章京。六年，從伐明，攻錦州，轉

戰松山、杏山間，屢有斬獲。七年，加半個前程。十月，貝勒阿巴泰等帥師伐明，上命瑚沙從，俟師入邊，以軍事還報。八年春，師還，使瑚沙從噶布什賢噶喇昂邦努山等，以兵九千人詣界嶺口迎師，俘敵甚衆。

順治初，從入關擊李自成，戰於一片石，瑚沙率本旗噶布什賢超哈當自成將唐通，遂自成至慶都，復從噶布什賢噶喇昂邦席特庫設謀誘敵，夾擊破之。六月，從固山額真葉臣征山西，至汾州，偕甲喇額真道喇、圖爾賽等，擊破自成將白輝。二年，從英親王阿濟格征陝西，克綏德、延安。牛彛額真哈爾漢俄班駐軍南山，爲賊所乘，戰死，瑚沙率數騎突入，得其尸以還。自成奔湖廣，追剿至安陸，擊敗自成將邵章，掠其舟以東。至九江口，與席特庫率前鋒二十人破賊壘，遂自成至於九宮山。自成既殄，瑚沙復與甲喇額真蘇拜、希爾根等逐捕餘賊，斬二千餘級，進三等甲喇章京。三年，從肅親王豪格討張獻忠於漢中，擊敗叛將賀珍，遂獻忠至於西充，獻忠引衆迎戰，瑚沙奮擊敗之，肅親王遂殲獻忠。五年，進二等阿達哈哈番。

六年，從鄭親王濟爾哈朗略湖南。時明桂王由榔嶺駐廣西，其總督何騰蛟守湘潭。師既克長沙，渡湘水攻之，前鋒兵薄城，敵分三門出戰，瑚沙與席特庫力戰，破城西兵，生致騰蛟。明兵潰，遂克湘潭，於是衡州、寶慶、永州、辰州諸郡縣次第皆下。進二等阿思哈尼

哈番。九年，擢鑲黃旗蒙古副都統，命與學士蘇納海使朝鮮鞠獄。十一年，兼任工部侍郎。十二年，擢本旗蒙古都統，授議政大臣。十五年，從信郡王多尼下雲南。十六年，從克永昌。十七年，師還。以永昌初下，縱兵入城擾民，降三等阿思哈哈番。康熙三年，卒。分世職爲二，第五子瑚弼圖襲一等阿達哈哈番，第二子碩伯海襲拜他喇布勒哈番。

達音布，他塔喇氏，世居札庫木。天命三年來歸，隸滿洲正白旗，任牛泉章京。從太祖征伐，輒爲軍鋒，積戰閱授備禦。來歸諸部衆或爲蒙古誘遁，達音布與楞額禮率兵逐之，及於達岱塔，擊敗蒙古兵，得逃人以歸。六年，太祖伐明，略奉集堡，達音布先驅，斬謀克敵，進游擊。蒙古扎魯特貝勒昂安嘗執我使界葉赫，又屢遣兵要我使，攘牲畜。八年，太祖命台吉阿巴泰等將三千人討之。達音布時爲噶布什賢噶喇昂邦，與雅希禪、博爾晉率五十騎先大軍行，乘夜渡遼河，略昂安所轄厄爾格勒，復馳百餘里，逼昂安所居寨，昂安以牛車載妻子率從者二十餘騎出寨。雅希禪、博爾晉麾三十餘騎下馬將搏戰，達音布引十餘騎勒馬立，昂安謀遁，不欲戰，直前衝騎兵，冀突圍出，達音布拒戰，方彎弓注矢，昂安所部乘隙挾短矛搗達音布，中其口，墮馬。我兵衝擊，昂安父子及從者盡殪，俘其卒。達音布遂以創卒。師還，予卹，進世職爲游擊。

子阿濟格尼堪，阿濟格尼堪子宜理布，並有傳。第三子岱袞，屢從征伐，授侍衛。崇德二年，圍錦州，戰死，贈備禦。達音布死最烈，子孫貴列爵，順治間賜諡乃不及。

太祖諸偏裨死事者，牛彛額真、喀喇，以禦劉綎戰死。又有牛彛額真、額爾納、額黑乙，將五百人屯深河，與綎戰林中，死之。甲喇額真、布哈、石爾泰、牛彛額真、朗格，從太祖攻瀋陽，既下，明總兵陳策等來援，與戰，陷陣死。瑪爾當圖從太祖圍錦州，戰死。喀喇、額爾納、額黑乙死時，太祖方草創，未有卹贈。布哈贈參將，石爾泰、朗格贈游擊，而瑪爾當圖死時已授游擊。朗格子和託、瑪爾當圖子烏庫理事、太宗，喀喇孫舒里渾、洛多歡、崆古圖事世祖，皆有戰功，賞延於世。

朗格，棟鄂氏，對齊巴顏子，阿蘭珠弟也。對齊巴顏來歸，語見阿蘭珠傳。戰死，得世職，以長子棟世祿襲。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。

和託，其次子也。崇德七年正月，授本旗梅勒額真。從鄭親王濟爾哈朗等伐明，圍錦州。明總兵祖大壽以其城降，遂進克塔山。鄭親王籍所俘獲，令和託還奏。上命分資軍中死傷將士，並令齋救撫明杏山守將，曰：「汝以善言招之，降則已；否則以炮攻，炮發而彼降，亦可許也。」和託至軍，如上指宣示，炮發，明將降。師還，得優資。旋追議諸將徇部卒失律，和託當罰緩，以前勞得免。十月，從貝勒阿巴泰伐明，自界嶺口毀邊牆入，至黃崖口。軍中

議分兩翼夾攻，輔國公斐洋、古令和託督左翼，建雲梯攻城。和託周視畢，復曰：「城可登，無以梯爲也。」乃率巴牙喇兵四十人毀城入，斬守備一，餘悉潰。復合右翼圍蘄州，擊敗明總兵白騰蛟、白廣恩，遂徇山東，克兗、萊、青諸府。明年，師還，授吏部參政，兼梅勒額真。

順治元年，從入關擊李白成，予世職牛叅京京。上遣侍郎王鰲永招撫山東，明副總兵楊威據登州。鰲永請兵，上命和託與梅勒額真李率泰、額孟格帥師討之。鰲永至青州，爲降將趙應元所戕。和託等帥至，驟巡撫陳錦、總兵柯永盛會師逼青州。應元復請降，和託與李率泰計許之降，遣兵夜捕斬應元及其黨數十人，宥脅從勿誅，青州遂定。錦亦下登州。上命和託與李率泰移軍河南，會豫親王多鐸下江南，賚黃金、紫貂，進世職三等甲喇章京。二年，從貝勒勒克德渾徇浙江，定杭州。明將方國安以兵至，和託將左翼禦之富陽，斬副將二，參將二，游擊五，圍安兵大敗。復破敵下關直溝，燬其木城。上命和託與梅勒額真珠瑪喇率所部滿洲、蒙古兵駐防杭州。三年四月，卒。

雍舜，對齊巴顏從子，授牛叅額真。英果，戰氣當前鋒。累擢鑲紅旗固山額真。天聰三年，從上伐明，圍遵化，率木旗兵攻城西南，克之。四年，從取永平，授二等參將世職。貝勒阿敏、葉永遣師，雍舜獨贊其議，坐罷官，奪世職，籍沒。七年，從貝勒岳託舟師攻旅順，明將黃龍城、師克之。論功，先登崖者，巴奇蘭、薩穆什喀，先登城者，雍舜、珠瑪喇。復世

職。崇德二年，從克皮島，擢梅勒額真。四年，從征索倫，設伏敗敵，進一等參將。六年，從攻錦州，戰墜馬，得他騎，引本旗兵趨左翼，及右翼勝，乃馳擊，爭赴敵。坐欺謾論罪，命寬之，解梅勒額真。順治初，遇恩詔，進二等阿思哈尼哈番，復官固山額真。卒。子庚圖，先以功授拜他喇布勒哈番，同爲一等阿思哈尼哈番。

瑪爾當圖，扎庫塔氏，先世居和克通吉。太祖時，率百餘人，授游擊。從攻錦州，戰死。子烏庫理，年十六，卽從征伐。太宗命領甲喇額真，襲瑪爾當圖世職。崇德三年，從貝勒岳託伐明，略山東，明太監馮永盛以兵至，擊敗之，攻濟南，雲梯兵未至，烏庫理攀雉堞先登，麾所部兵畢上，克其城。師還，將出塞，與白奇超哈統將薩穆什喀殿，敵不敢逼，道經太平寨，復步戰，敗敵。七年，從伐明，復攻錦州，戰於松山，敵敗走，旋合潰兵屯北山，壘甚固，烏庫理直前擊之，三戰皆捷。

順治初，入關，從固山額真葉臣攻太原，率十騎繞城周視，城兵驟出搏戰，烏庫理與甲喇額真薩璧圖奮擊，俘虜甚衆。尋從英親王阿濟格定陝西、湖廣、江西諸省。師還，至池州，偵明將黃斐，擊之，得舟十二。還京師，授兵部理事官，加半個前程。三年，從肅親王豪格下四川，討張獻忠，敗其將高汝璜，逐獻忠，再破之。五年，從討叛將姜瓖，攻寧武關，所署巡撫姜輝、總兵劉惟思以三千人赴援，內外兵夾擊。烏庫理率三旗巴牙喇兵轉戰關下

及偏關西河營，七戰皆勝。師將至左衛，環兵萬餘陣以待，烏庫理擊破之，復發砲克其城，殲環兵。八年，進一等阿達哈哈番。十年，鄭成功寇福建，命與理事官額赫理率禁旅及江寧、杭州駐防兵濟師，至海澄，敵以火器守隘，烏庫理連破其壘。敵毀橋，烏庫理躍馬先衆涉，敵驚潰，師乃畢渡，敵又以三千餘人屯海岸，烏庫理步戰敗之。先後與固山額眞金礦等，剿敵寨數十，降其兵數千人，復加拖沙喇哈番。

十二年，授大理寺卿，疏言：「滿洲士卒歲從征討，市馬製械皆自具，其孥留京師，請恩賚。行軍所至，民多失所，雖被旨賑貸，當安輯，俾自爲生計，請勅部議便宜。緣旗死事將卒，請下所司贍其妻子。江、廣、閩、浙濱江、海，盜賊出沒，請敕諸省督撫，要隘設重兵。西北厄魯特、俄羅斯諸部尙阻聲教，請敕理藩院議互市條例，通貿易。」所陳凡五事，皆下部議行。

尋命視黃河決口。十三年，授漕運總督。十七年，授盛京總管。康熙元年，改總管爲將軍，仍以命烏庫理。是時，盛京置戶、禮、工三部，烏庫理請增設刑部，廷議如所請。四年，卒。析世職爲二，長子俄謨克圖，襲三等阿達哈哈番；次子佛保，襲拜他喇布勒哈番兼拖沙喇哈番。

喀喇，棟鄂氏，先世居瓦爾喀。當太祖時，以其族來歸。從征伐有功，授牛彘額眞，賜

疏「巴圖魯」。天命四年，禦明總兵劉綎，力戰，被七創，以傷卒。

子扎福尼。天聰四年，從伐明，攻隰州，有三卒爲敵所得，扎福尼陷陣援之出。以功，予世襲備禦。八年十二月，從白奇超哈統將巴奇等伐黑龍江，加半個前程。

舒里譚，扎福尼子也。初以巴牙喇壯從軍。從攻大凌河城，敗蒙古軍。及扎福尼卒，襲世職。順治二年，從英親王阿濟格西逐李自成至延安，七捷。自成走湖廣，以師從之，次安陸，得舟十四。三年，從豫親王多鐸北討騰吉斯，力戰，多俘馘，擊敗喀爾喀土謝圖汗、瓦剌汗。師還，授牛彙額真。六年，從端重親王博洛西徇大同，擊敗姜所署巡撫姜建勳等。十一年，擢巴牙喇章京。十五年，授正黃旗滿洲梅勒額真。從信郡王多尼南征雲南，戰涼水井，敗明將李虎，戰雙河口，敗明將李定國。師還，進三等阿思哈尼哈番。十八年八月，卒。

洛多歡，舒里譚弟。從軍，取旅順，圍錦州，皆有功。崇德七年，從貝勒阿巴泰伐明，克順德府，先登，賜號「巴圖魯」。累進世職至一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。

崆古圖，亦舒里譚弟也。順治間，從靖南將軍陳泰征福建，克興化府，先登。自巴牙喇壯遠擢甲喇額真。十七年，洛多歡卒，襲世職。康熙十三年，從副都統雅賚、阿喀尼等討耿進忠，自安慶向江西，敗賊小孤山，復彭澤、宜黃、崇仁、樂安諸縣。十五年，移師討吳三桂，

攻萍鄉，敗其將夏國相，師下湖南。十八年，戰楓木嶺，敗其將吳國貴，復武岡。二十四年，卒。子多博海，襲。

特爾勒，舒里渾孫也。康熙間，從征南大將軍賚塔討吳世璠，敗其將何繼祖，奪石門坎、黃草壩，乘夜拔嵩明、丹城，遂克雲南。又從都統希福逐馬寶，破胡國柱。以功，予世職拜他勒布喇哈番。卒。

太祖嘗爲故勳臣雅巴海祈天：「乞轉生朕家。」又爲布哈孫、朗格等八人祈曰：「宥其微失。」太祖未舉兵以前，有族難，侍者帕海死之，似卽雅巴海。布哈孫等事不著。

巴篤理，世居佟佳，以地爲氏。天命初，與其弟蒙阿圖來歸。太祖命編所屬爲二牛象，使兄弟分領其衆，隸滿洲正白旗。太祖察巴篤理才，使爲扎爾固齊。積戰功，授游擊。十年，明發兵航海至旅順，繕完故城，駐軍以守。巴篤理從貝勒莽爾古泰攻之，城下，盡殲明兵。十一年，明將毛文龍遣兵夜襲薩爾濟城，城兵砲矢交發，明兵退，結營。巴篤理率兵自山而下，大呼乘敵，敵潰走，追斬二百餘級。

天聰三年，從伐明，克遵化有功。太宗親酌金扈勞之，進二等參將。四年正月，從貝勒濟爾哈朗守永平。三月，明將張弘謨率兵來侵，甲喇額真圖魯什以四十人先，巴篤理與噶

布什賢噶喇昂邦屯布祿以百人繼。伏起，屯布祿敗走，巴篤理與圖魯什殿，力戰，其弟課約馬著矢且踣，巴篤理斬敵兵，奪馬授其弟，殪三十餘人，敵乃退。五月，明兵圍灤州，貝勒阿敏守永平，不卽赴援，城垂破，乃遣巴篤理率兵赴之，乘夜突圍入城。方議並力堅守，敵發巨砲焚城樓，守將納穆泰等度力不能支，棄城依阿敏，阿敏亦棄永平東還。廷議諸將罪，以巴篤理突圍赴援，釋勿論。

五年，授禮部承政。六年，使朝鮮，定職貢額數。八年八月，太宗自將伐明，巴篤理從，至應州，命與貝勒阿巴泰等取靈丘縣王家莊。巴篤理督軍攻堡，旣被創，猶奮擊，中流矢卒。太宗聞之泣下，曰：「此朕舊臣，轉戰數十年，効命疆場，深可惜也！」卹贈三等副將。順治十三年，追諡敏壯。子卓羅，自有傳。

蒙阿圖，自牛彙額真累擢梅勒額真，坐私立屯莊，罷。天聰三年，從伐明，敗敵於遵化。尋命帥師伐瓦爾喀，俘其衆三千。踰年師還，上自出郊宴勞。授游擊世職，擢工部承政。崇德三年，以老解職，召見，諭之曰：「爾等舊臣，朕見之輒心喜，可不時來見也！」未幾，卒。

國初諸將，事太祖創業復佐太宗從征伐而戰死者，勞薩、圖魯什功最高，巴篤理、穆克譚、納爾特與相亞、達珠瑚爲俘所賊。順治中，皆追諡。納爾特事其父雅希禪傳中。

穆克譚，戴佳氏，世居杭洲，隸哈達。穆克譚從其父兄率衆來歸，授牛彙額真。從太祖

征伐，戰必陷陣，攻則先登，賜號「巴圖魯」。有查海胡色者，叛太祖歸哈達，穆克譚從其父兄追之，戰，其父兄皆死。從子厄爾諾亦叛歸哈達，穆克譚單騎逐斬之。旗制定，隸滿洲鑲藍旗。天命元年，從伐瓦爾喀，戰敗，諸將孟庫噶哈皆走，舒賽、阿爾虎達將爲敵得，穆克譚與燕布里等八人衝敵陣，援之出。師還，太祖譴孟庫噶哈，奪所獲昇穆克譚。六年，從伐明，攻耀州，先登，克之，命戍焉。蒙古人海色與其衆叛去，我師追之，戰不利，穆克譚策馬大呼，直前刺殺海色，餘悉潰。以功授二等副將。太宗卽位，各旗設調遣大臣，以穆克譚佐本旗。天聰元年四月，從伐朝鮮。六月，阿山、阿達海兄弟叛，將歸明，貝勒阿敏夜帥師追之，穆克譚從，射阿達海，阿達海力戰，抽刀斫穆克譚墜馬，幾殆，卒挾以俱還。五年，從伐明，圍大凌河，穆克譚以本旗兵從固山額真宗室篤古當城西南。城兵出挑戰，圖賴先進，穆克譚從之，薄壕，舍騎步戰，將迫敵入壕。城上敵矢競發，城兵續出，奮拒力戰，歿於陣。太宗惜之，曰：「穆克譚我舊臣，不值於此畢命也。」贈一等副將，世襲。順治間，追諡忠勇，立碑墓道。子愛音塔穆。

愛音塔穆襲父爵，兼領穆克譚舊轄牛彘，益壯丁五十。順治初，從入關破李自成。旋從豫親王多鐸徇河南，與梅勒額真沙爾瑚達屢敗賊，逐賊至潼關，爲殿，賊自後來襲，三至三卻，愛音塔穆功也。二年，河南旣平，從定江南。六年八月，從鄭親王濟爾哈朗下湖廣。

時明桂王由榔駐武岡，湖南諸郡縣半爲明守。愛音塔穆帥師自長沙而南，克寶慶，擊馬進忠、王進才皆有功。自成將劉體純與其黨袁宗第等屯洪江爲十寨，緣沅江拒守。愛音塔穆與尙書阿哈尼堪督軍渡江，連破賊寨，賊潰，遂與阿哈尼堪駐守沅州。十二月，賊將王強來犯，與阿哈尼堪共擊卻之。九年，遇恩詔，累進二等精奇尼哈番。十一月，從靖南將軍珠瑪喇略廣東，時明將李定國攻新會，平南王尚可喜赴援，定國有衆四萬，列象礮，據山峪，方相持。愛音塔穆等師至，合擊大破之，逐北二十餘里，定國遁去。十二年閏五月，論功，進一等精奇尼哈番。康熙十九年，卒。

子公圖，襲。三十五年，從撫遠大將軍費揚古征噶爾丹，昭莫多，戰勝，進三等伯。子永泰，降襲二等精奇尼哈番。乾隆元年，改一等子，世襲。

達珠瑚，兆佳氏，先世居訥殷。祖達爾楚，國初來歸。旗制定，隸滿洲正藍旗。達珠瑚初任牛彖額真。從太祖伐烏喇，斬級四千。從克西林屯，俘其人以歸，追者至，還擊敗之，斬級五千。從伐葉赫，斬級三百，俘五十人。遇明人越境探參，斬三十人，俘六人。敵侵寧古塔，出戰，斬其將及兵百，獲甲百副、馬三百匹。授三等副將。天命十一年，伐東海瓦爾喀部，又伐卦爾察部，皆有功。太宗卽位，設十六大臣，伊遜及達珠瑚佐鑲黃旗。天聰元年，太宗伐朝鮮，克義州，留兵駐守，命達珠瑚分將之。旋復帥師伐瓦爾喀。師還，爲俘卒

所感。八年，以其子翁阿岱襲三等梅勒章京。太宗復遣將伐瓦爾喀，因誡之曰：「前遣達珠瑚，以疎見害。念其從事久，有勞，方令襲世職。汝曹未能如達珠瑚之功，儻不自慎，欲覩例外恩，不可得也。」順治間，追諡襄敬。

翁阿岱襲職爲甲喇章京。從伐虎爾喀，加半個前程。累遷都察院參政、正藍旗梅勒額真。時方攻錦州急，命與梅勒額真多積禮帥師屯戍，譏遁逃。崇德六年，從圍錦州，與明總督洪承疇戰，屢勝。尋進攻松山，力戰，沒於陣。賚白金千兩，進一等梅勒章京。無子，以弟之子濟木布襲。康熙間，降襲一等阿思哈尼哈番。乾隆元年，改一等男，世襲。

論曰：國之將興，必有熊羆之士，不二心之臣，致身事主，蹈死不反顧，乃能拓土破敵，彌成大業。揚古利負大將才略，功視額亦都、費英東伯仲間；勞薩、圖魯什驍勇冠軍，戰必將選鋒陷陣；若拜山三世効忠，西喇布、巴篤理等以死勤事，亦其亞也。觀太祖所天之語，惓惓於舊將，太宗以達珠瑚爲戒，又以恭袞不從令，雖陣亡，猶付吏議。共申軍律，惜將材，恩威兼盡，開國基於是矣。



# 清史稿卷二百二十七

## 列傳十四

常書 弟揚書 常書子察哈喇 孫葉靈 曾孫辰布祿 察哈喇子富喇克塔

揚書子達爾漢 達爾漢子鄂羅塞臣 康果禮 弟喀克都哩 哈哈納

哈哈納弟綽和諾 綽和諾從子富喀禪 葉克書 葉克書子道喇

博爾晉 子特錦 孫瑪沁 曾孫廣喀喇 雅希禪 子恭袞 訥爾特 拉篤渾

舒賽 舒賽子西蘭 西蘭子席特庫 景固勒岱 景固勒岱從弟崇阿

揚善 弟伊遜 訥都祜 從弟武賴 冷格里 子穆成格 冷格里弟納穆泰 從弟譚布

薩穆什喀 弟雅賴 洪尼雅喀 子武拉禪 洪尼雅喀弟薩蘇喀 阿山

常書，郭絡羅氏。與其弟揚書，同爲蘇克蘇濟河部沽河寨長。太祖起孤露，奮復祖父  
讎，歸罪尼堪外蘭，未遽認言仇明也。明庇尼堪外蘭，宣言將築城甲班，使爲滿洲主。於是

旁近諸部及太祖族人，皆欲害太祖，附尼堪外蘭。蘇克蘇湍河部薩爾濟城長諾米納有兄曰瓜喇，忤尼堪外蘭，尼堪外蘭語於明，見詰治。諾米納與常書、揚書及同部嘉木湖塞、長噶哈善、哈思虎相爲謀曰：「與其倚此等人，何如附愛新覺羅寧古塔貝勒乎？」遂相率歸太祖。太祖推牛祭天，將與盟，常書等言於太祖曰：「我等率先來歸，幸愛如手足，毋以編氓遇我！」乃盟。旣而諾米納、武於尼堪外蘭、常書等請於太祖誘而殺之。

太祖以同母女弟妻揚書、噶哈善、哈思虎，是歲癸未。明年正月，太祖從叔能敦、搆太祖異母弟薩木占、邁噶哈善、哈思虎殺諸途。太祖聞，大怒，欲收其骨，族昆弟皆與龍敦謀，不肯往。太祖率近侍數人行，太祖族叔稜敦尼之曰：「同族皆仇汝，否則汝女弟之夫何至見殺？宜勿往。」太祖勿聽，環甲、野馬、登城、南橫、鐵，引弓疾馳。向城大呼曰：「有害我者速出！聞者憚太祖英武，不敢出，遂收其骨以歸，移置室中，解所御冠履衣服以斂，厚葬之。遂帥師討薩木占及其黨訥申、萬濟、談等，爲噶哈善、哈思虎復仇。

常書兄弟事太祖，分領其故部，爲牛象額真。旗制定，隸滿洲鑲黃旗，旋改綠鑲白旗。常書兄弟皆卒於太祖朝，揚書之喪，太祖親臨焉。常書子布哈圖、察哈喇，並爲牛象額真，改綠鑲白旗。布哈圖事迹無所表見。

察哈喇事太祖。各旗設副遣大臣，察哈喇與瑪，佐正紅旗。天聰三年，從上伐明，取遼

化，薄明都。四年二月，師還。命署固山額真，與范文程率蒙古兵守遵化。四月，與武納格設謀，卽樵採地設伏敗敵，獲馬二百餘。明將合馬步軍四千攻大安口，復與武納格整兵奮擊，盡殲之。五月，明兵復灤州。貝勒阿敏等謀棄諸城，引兵出邊，令察哈喇棄遵化。會明兵已逼，察哈喇與鄂本兌等突圍出，全師以還。五年五月，借總兵官冷格里、喀克篤禮伐明南海島，師次海濱，掠敵舟以渡，舟未足，駐師待之。明兵渡海來擊，牛彙額真穆世屯戰死。察哈喇督兵力戰，別遣人沉其舟，敵還求舟不得，溺者大半。六年五月，上伐明，略歸化城，將渡河，與承政車爾格以兵五百爲前鋒，具舟濟師。十一月，與承政巴篤理使朝鮮，定職貢歲額。九年，從貝勒多鐸攻明錦州，與固山額真阿山、甲喇額真吳拜等以兵四百爲前鋒，渡大凌河，遇明兵三千，相向列陣。使告多鐸督諸軍繼至，明兵潰，察哈喇等分道追擊，俘馘無算。逾年，卒。

布哈圖有子曰葉靈，事太宗。崇德三年，從睿親王多爾袞伐明，自青山口毀邊牆入，破遼遼總督吳阿衡軍。五年，從圍錦州。順治元年，從武英親王阿濟格西征。二年，破李自成兵於延安，移軍下江南，至安陸，獲敵艦四，復與護軍統領哈寧阿泛江擊賊，至富池口，水陸屢戰皆捷。三年四月，蘇尼特部騰機思等叛入喀爾喀，葉靈從多鐸等討之，追至布爾哈圖山，俘七人，降二十五戶。七月，師自圖拉河西行，至扎濟布拉克，遇喀爾喀土謝圖汗

二子率兵二萬禦，戰，沒於陣。葉璽時官巴牙喇甲喇章京，事聞，贈巴牙喇蠶章京，予世職拜他喇布勒哈番。

布哈圖有孫曰辰布祿，初任牛彛額真，兼工部理事官。崇德三年，從多爾袞伐明，克陽信。順治三年，從定西大將軍和洛輝擊賀珍漢中，從肅親王豪格討張獻忠，皆有功，授拜他喇布勒哈番。十三年，從討鄭成功，敗其將陳六御等於舟山，進三等阿達哈哈番。十七年，卒。

察哈喇有子曰富喇克塔，任牛彛額真、都察院理事官。崇德八年，遷工部參政。順治元年四月，授正藍旗滿洲梅勒額真，旋擢本旗蒙古固山額真。從睿親王多爾袞入關破李自成，追至慶都，授牛彛章京世職。從豫親王多鐸攻潼關，自成將劉宗敏據山爲陣，富喇克塔與都統拜音圖發礮擊之，潰。二年，從下江南，與馬喇希等爲前鋒，克揚州。三年，從貝勒博洛定浙江，克處州。略福建，與都統漢岱克分水關，趨泉州，下撫州及所領縣三。加半個前程。五年二月，坐事，解固山額真。尋從征南大將軍譚泰討金聲桓，敗賊於九江，得戰艦百餘。與何洛會以偏師截餉道，得糧艘二百，遂攻南昌。聲桓及王得仁以兵七萬守隆，富喇克塔以舟二十爲前鋒，薄城力戰。明年，賊平。師還，卒於軍，進一等阿達哈哈番。

揚書有子曰達爾漢，太祖甥也。改隸鑲藍旗。初爲牛泉額眞。太祖妻以女，爲額駙。積戰功，授一等副將世職。太宗卽位，列八大臣，領鑲黃旗。從大貝勒代善伐扎魯特部，單騎逐敵，獲其台吉。復伐棟探部，俘塔布囊、古穆楚赫爾、杜喀爾、代青多爾濟三人及其子，進三等總兵官。天聰元年，從伐朝鮮，克義定、安三州，斬其府尹李堯等。朝鮮國王李倧請行成，使與納穆泰等蒞盟。師還，上賜宴勞之。復從伐明，攻錦州，有功。貝勒阿巴泰以賜宴不得與大貝勒同坐，屬達爾漢代奏，上使勸諭之。復宴，阿巴泰又以爲言，乃解達爾漢、奈曼諸部兵攻昌黎，不克，命達爾漢與喀克篤禮等以兵千人往會攻，城未下，焚近郭廬舍而還。五年七月，從伐明，圍大凌河城，率所部攻城北進東，凌壕築壘，與冷格里等環城固守。八月，城人以步騎五百出戰，達爾漢率八十人擊敗之。越日，敵復出挑戰，達爾漢督所部邀擊，明兵墮壕死者百餘人。

六年，從伐察哈爾，師次哈納崖。達爾漢從者盜馬，遁入察哈爾，告師至，林丹汗舉部西奔，驅歸化城，富家渡黃河西道。達爾漢坐降一等副將。七年，明將孔有德來降，達爾漢與篇古屯兵江岸守其舟。八年，復從伐察哈爾，遂略明邊，自上方堡毀邊牆入，經朔州，分兵至宣府右衛。是歲，命免功臣徭役，達爾漢與焉，並增牛泉人戶。九年，上遣諸貝勒伐

明，略山西，命達爾漢及阿山等出屯，牽制明寧、錦諸道兵，使不得西援。道遇敵，擊敗之，新明將劉應選。崇德元年五月，從武英郡王阿濟格伐明，攻順義，以所部先登，進一等總兵官。尋以順義復失，論罰。六年，從鄭親王濟爾哈朗等伐明，攻錦州，達爾漢坐濟爾哈朗召議禦敵不時至，曠其僚爭功，罷固山額真，奪世職。順治元年，卒。

達爾漢有子曰鄂羅塞巨，奉太宗，官甲喇章京，領擺牙喇兵。天聰三年，從伐明，薄燕京，與哈寧阿共破明經略袁崇煥營。太宗嘉其善戰，授備禦。四年，署固山額真。從貝勒阿巴泰等守永平，明兵自開平衛至，迎擊，敗之。五年，從伐明，圍大凌河城，屢敗城兵。八年，從貝勒薩哈廉略山西，明兵自崞縣至，鄂羅塞巨從第三隊先衆擊敵。累功，進二等阿達哈哈番。崇德元年，從伐朝鮮，與薩穆什喀等敗其援兵。二年，授議政大臣。三年十月，從豫親王多鐸伐明，侵寧遠、錦州。十一月，豫親王至中後所，將與鄭親王濟爾哈朗軍會。明總兵祖大壽兵來襲，甲喇額真翁克等及從征土默特部兵先奔，鄂羅塞巨及哈寧阿等且戰且退，士卒有死傷者。論罰，奪世職。

六年三月，從睿親王多爾袞伐明，圍錦州。六月，復從鄭親王濟爾哈朗伐明，圍錦州，祖大壽以步兵出戰，左翼三旗騎兵避敵勿敢擊，鄂羅塞巨與同官阿桑喜率擺牙喇兵直前奮擊，大壽乃引去。睿親王豪格庇三旗之未戰者，睿親王多爾袞和之，使誡鄂羅塞巨毋言戰

勝皆出擺牙喇兵，亦毋言戰時未見騎兵，功罪置勿論。明年，事聞，上令多爾袞出白金五百，豪格出白金千，昇鄂羅塞臣，進二等阿達哈哈番，擢梅勒額真。八年，與參政巴都禮等定黑龍江。順治二年，從討李自成，克遼陽，鄂羅塞臣先登。五年正月，命帥師駐滄州。十二月，從武英親王阿濟格討姜瓖。六年七月，擢正藍旗蒙古固山額真。尋兼任刑部侍郎。

鄂羅塞臣，公主子，世臣，從征伐有功。兩遇恩詔，累進二等精奇尼哈番。七年，坐讞獄徇情，罷侍郎。八年，授都察院左都御史。尋命專任固山。十六年，與安南將軍明安、達禮帥師駐荊州。擲成功犯江寧，明安、達禮、鄂羅塞臣以舟師赴援，成功敗走。十七年，還京，仍任都統。康熙三年，卒，贈太子太保，諡敏果。子勸貝，自有傳。

康果禮，先世居那木都魯，以地爲氏。歲庚戌，太祖命額亦都將千人，徇東海、渥集部，降那木都魯、綏芬、寧古塔、尼馬察四路。康果禮時爲綏芬路屯長，與其弟喀克都里及他屯長明安、回巴顏、秦松阿、伊勒占、蘇爾休、明安、回巴顏子哈哈納、綽和諾、秦松阿子葉克書等，凡十九輩，率丁壯千餘來歸。太祖爲設宴，資以金幣，分其衆爲六牛衆，以康果禮、喀克都里、伊勒占、蘇爾休、哈哈納、綽和諾世領牛衆額真。

旋授康果禮三等總兵官。以貝勒穆爾哈齊女妻之，號「和碩額駙」。旗制定，隸滿洲正

白旗。天命三年，從上伐明，取撫順，克撫安、三岔兒等十一堡，入鴉鶻關，破清河。六年，復從伐明，下瀋陽，樹雲梯先登，遂克其城。太宗卽位，列十六大臣，佐正白旗。尋擢擺牙喇靈章京。天聰元年，從貝勒阿敏伐朝鮮。三年，從上伐明，入洪山口，克遵化，薄明都。上駐軍德勝門外，明督師袁崇煥入援，壁於城東南。上命康果禮從諸貝勒擊之，諸貝勒逐敵迫壕，康果禮與喇喇章京郎球、漢岱等不及壕而返，並坐削爵，罰錢，奪俘獲。五年，卒。子六，色虎德，繼爲牛彘額真，邁色，爲擺牙喇喇喇章京，從伐明，戰塔山，沒於陣；賴塔，自有傳。

喀克都里，與康果禮同隸滿洲正白旗。初授三等總兵官。太宗卽位，列八大臣，領正白旗。天聰元年，從伐朝鮮，有功。三年，上伐明，圍遵化，八固山環城而攻，分隅列陣。喀克都里所部兵薩木哈圖，樹雲梯先登，衆繼之，城遂拔。上嘉喀克都里造攻具如法，督兵先諸軍登城，親酌金卮獎勞，進二等總兵官，賜號噶思哈巴圖魯，言其勇敢善戰，疾如飛鳥也。

薩木哈圖亦賜「巴圖魯」號，授備禦世職。四年正月，上復伐明，克永平，明兵潰走黎。上遣敖漢、柰曼、巴林、扎魯特諸部兵攻之，命喀克都里與固山額真達爾漢等將千人繼往爲助，守堅不能下，焚附城廬舍，引還。上旣錄遵化功，察薩木哈圖猛士，心愛惜之，戒喀

克都里毋使更先登。及攻昌黎，薩木哈圖運木築柵，復樹雲梯欲登，聞上命罷攻，乃止。上以喀克都里不恤戰士，深詰責之。

五年五月，與固山額真冷格里分率左右翼步、騎兵伐明，規取南海島，徵舟於朝鮮，不至，師次海濱，不能渡，引還。明兵邀戰，屢擊敗之，多所俘獲。八月，上復伐明，圍大凌河城，喀克都里率所部軍城東北，城人食盡，祖大壽以城降，引還。六年，從上伐察哈爾，與諸將分道並入，籍所俘人戶及帛、馬、牛、羊以獻，賜賚有差。七年，上詢諸貝勒大臣伐明及朝鮮、察哈爾宜何先，喀克都里言：「宜先伐明，以承天佑、協人情，且利在神速，攻其不備。」上嘉納之。

八年，喀克都里家人訐喀克都里將亡歸瓦爾喀，以財貨贖那木都魯故屯。上曰：「喀克都里安有此？果欲負朕，天必鑒之！」以訐者付喀克都里殺之。逾數月，喀克都里卒。其兄康果禮妻，故貝勒舒爾哈齊女，言喀克都里謀亡去事不誣，諸子坐此不得紹封。

哈哈納，亦那木都魯氏，明安圖巴顏子也。隸滿洲鑲紅旗。初與伊勒占、蘇爾休同授備禦。太祖妻以宗女。尋從伐烏喇，被數創，力戰敗敵。上命將所部出駐蹕明吉，未至，其戍兵叛亡，守將瑪爾圖追弗及。哈哈納聞之，兼程疾進，斬三百餘級，收男婦五百餘以還。上賜以所得叛渠及鞍馬、弓矢。天命四年三月，明經略楊鎬部諸將四路來攻，上督諸貝勒出

禦，破之，遂進克開原、鐵嶺。哈哈納皆在軍有功。六年，從攻遼陽，與博爾晉伺敵城下，敗其援兵，復分攻沙嶺城，破援兵，自廣寧至者。太宗卽位，設各旗調遣大臣，以哈哈納佐鑲紅旗。天聰八年，帥師略錦州，進攻寧遠，明兵驟至，哈哈納馬蹶，徒步奮擊，卒破明兵。城海州，明兵來爭，哈哈納以所部首當敵，敵潰走。復援羅州，解其圍，遂敵，獲馬三十。崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，入長城，克昌平、涿州。創發，病廢，致仕。尋卒。

子費揚古，事聖祖。以佐領從軍，討吳三桂。師次荊州，戰宜昌，戰永興，皆捷，攻常寧、未陽，先驅。累遷鑲紅旗漢軍副都統。卒。

緯和諾，亦隸鑲紅旗。其初歸太祖，別率所部百人僭，太祖賚予甚厚。從太祖征伐，臨陣衷綿甲，奮起直前，所向披靡。歲辛亥，從何和禮伐呼爾哈部，克扎庫塔城。天命四年，擊明總兵馬林尚關崖。六年，取濟陽、遼陽，並有功，授游擊。帥師戍科木索、寧古塔。有蓋善者，戕守吏，率衆掠輜重亡去，緯和諾追及海濱，斬蓋善，並殲其黨，上命以所獲輜重犒之。太宗卽位，列十六大臣，佐鑲紅旗。天聰五年，從上伐明，圍大凌河城。明監軍道張春、總兵吳襄等率兵萬餘自錦州來援，緯和諾先衆迎擊，力戰，沒於陣。上厚恤其家，進世職一等參將。無子，其兄翁格尼囊，以新附呼爾哈百人益所轄牛衆。旋以翁格尼才不勝，改授其子富喀。

富喀禪初以擺牙喇壯違事太宗。大凌河之役，深入敵陣，綽和諾戰死，富喀禪亦被創墮馬，裹創步戰，寡敵羣，擺牙喇壯違瑤奎亦墮馬，富喀禪復前援，與俱歸。八年，攻大同，復被創，仍奮進克敵寨。是歲代其父爲牛泉額貝，襲職。崇德元年，從伐朝鮮。三年，授工部理事官，兼甲喇章京。從豫親王多鐸伐明，攻寧遠，敗敵中後所城西。

順治初，從入關擊李自成，加半個前程。三年，授西安駐防總管。自成餘黨劉文炳、郭君鎮等掠延安、慶陽。四年三月，富喀禪帥師討之，逐賊三水，斬君鎮，別遣游擊胡來觀、守備徐國崇等逐文炳至宜君藍莊溝，獲之，俘斬其黨略盡。

五年，回民米喇印、丁國棟等陷河州爲亂，富喀禪與總督孟喬芳遣兵攻討，諸回皆受撫，而喇印復叛，陷甘州。富喀禪帥師進攻，深溝高壘相持，賊出城來犯，戰輒勝，並殲其樞探者。城既下，誅喇印。國棟又與纏回土倫泰等陷肅州，遣副將馬寧、張勇討平之。

六年，姜瓖以大同叛，旁近郡縣皆陷。富喀禪遣諸將根特、杜敏赴援，戰猗氏，獲瓖所署監軍道衛登方，戰合水，斬瓖將劉宏才。論功，遇恩詔，累進一等阿思哈尼哈番。聖祖即位，改西安駐防總管爲將軍，富喀禪任事如故。時自成餘黨李來亨、郝搖旗、袁宗第等屯歸州、興山間。康熙二年，上遣將往討，命富喀禪與總督李國英、副都統杜敏等會師，戰於陳家坡，賊潰遁，進至黃草坡，復大敗之，進三等精奇尼哈番。五年，卒。子穆成額，自有傳。

葉克書，輝和氏，尼瑪察部長，泰松阿子也。歸太祖，授牛彘額真，隸滿洲正紅旗。天命六年，從伐明，攻遼陽，敵背城而陣，葉克書衝鋒突擊，攻沙嶺，先衆殺敵。累功授三等副將。太宗卽位，列十六大臣，佐正紅旗。天聰五年，授兵部承政。六年，授固山額真。八年八月，從貝勒代善伐明，入得勝堡，略大同，下諸城堡，西至黃河，合軍朔州。十一月，考滿，進二等副將世職。九年，貝勒多爾袞伐明，自大同入邊，分兵授葉克書，從貝勒多鐸屯寧遠，錦州間，緩明援師，斬明將劉應選，俘其偏裨。

崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，自延慶入邊，克十二城。師還，坐所部失伍及攘獲、擅殺諸罪，罷官，削世職，仍領牛彘。二年正月，太宗伐朝鮮，命從承政尼堪等帥師伐瓦爾喀，師出會寧，擊敗朝鮮兵。十一月，從參政星訥伐卦爾察，至黑龍江，俘獲甚衆。三年，師還，上特遣大臣迎勞。尋授兵部右參政。四年七月，授梅勒額真。十一月，從承政索海等帥師伐索倫。五年四月，復任固山額真。七月，授牛彘章京世職。

復從睿親王多爾袞伐明，圍錦州，與固山額真圖爾格率所部三百人爲伏城，西南烏欣河，捕城人出牧者。敵兵千餘逆戰，葉克書馬中矢斃，圖爾格馳救之，上馬復戰，殺敵。比還，敵潛躡其後，葉克書收兵還擊，敵潰。以功進三等甲喇章京。六年九月，從貝勒杜度伐明，圍錦州，與固山額真譚泰、阿山等鑿壕環守，擊明總督洪承疇於松山。十一月，從貝勒

阿巴泰等伐明，師至黃崖口，葉克書與譚泰定策分兩道夾擊，入邊薄長城，麾軍先登，攻薊州，敗明總兵白騰蛟、白廣恩諸軍。尋遣兵攻孟家臺，陷敵，坐罷官，奪世職。

順治元年三月，世祖復命爲梅勒額真，帥師駐寧遠。四月，率步兵從入關擊李自成，身被三十一創，毀一目，戰彌厲，大破賊軍。二年，從肅親王豪格略山東，賊渠十餘輩據滿家洞，憑險爲巢，凡二百五十一窟，葉克書與尙書車爾格合兵搜剿，殲其渠，悉堙諸窟。以功累進二等阿達哈哈番。三年，授鎮守盛京總管，恩詔進三等阿思哈尼哈番。十四年，坐陝總管鍾索有罪，失不効，罷官，奪世職。十五年卒。子道喇。

道喇以擺牙喇兵從征伐，積功至擺牙喇甲喇章京。崇德三年，從伐明。五年，圍錦州，戰松山、杏山，皆有功。順治元年，調噶布什賢甲喇章京。睿親王多爾袞與李自成戰於一片石，從噶喇昂邦碩當自成將唐通，通大敗。入關逐賊，戰安肅、慶都，乘勝躡擊，斬賊甚衆。尋從固山額真葉臣略山西，至汾州，敗自成將白輝。授牛彘章京世職。三年，從順承郡王勒克德渾攻荊州，擊走李錦。五年，從大將軍譚泰下江西，討金聲桓，五敗賊，獲所署總兵以下。九年，擢正紅旗梅勒額真。十年，從靖南將軍哈哈木復潮州，討郝尙久。旋帥師駐荊州。十四年，授本旗蒙古固山額真。十六年，從信郡王多尼平雲南，攻元江土司，克其城。累功，並遇恩詔，進一等阿達哈哈番。

康熙初，以老乞致仕，徙居盛京。十二年，聖祖加恩諸老臣，加太子少傅。二十一年，幸盛京，召見賜坐，侍茶酒，優賚。二十二年九月，卒，年八十一，諡勤襄。以弟之孫伊濟納襲職。葉克書次子夏穆善，第三子瑚葉，皆有戰功，授世職。夏穆善二等阿達哈哈番，瑚葉三等阿達哈哈番。

博爾晉，世居完顏，以地爲氏。太祖初起兵，有挾丁口來歸者，籍爲牛泉，即使爲牛泉額真，領其衆。順治間，定官名皆漢語，謂之「世管佐領」。博爾晉領牛泉，隸滿洲鎮紅旗，尋授侍衛。歲癸巳，太祖侵哈達，略富爾佳齊寨，博爾晉與族弟西喇布從。西喇布被二矢死，博爾晉拔其矢還射，瘞發矢者西忒庫，爲西喇布報仇。

天命六年，授扎爾固齊。城薩爾湖，命博爾晉董其役。役竟，從伐明，攻潘陽，擊敗明總兵賀世賢、陳策。潘陽下，進攻遼陽，明總兵李懷信、侯世祿、蔡國柱、姜弼、董仲葵合軍五萬，屯城東南五里，左翼四旗與戰，大破之。城兵自西門出援，博爾晉方奉命圍敵，傍城行，遂合兩紅旗兵邀擊，明兵敗，入城爭門，相蹂踐死者枕籍。會左翼四旗兵已登陴，博爾晉麾衆畢登，遼陽亦下。復分兵拔沙嶺，擊敗明廣寧援軍。八年，與達音布、雅希禪帥師伐扎魯特部，其貝勒昂安突走，達音布戰死，博爾晉與雅希禪奮進，斬昂安，俘其孥。師還，

上優資之。十年，擢梅勒額真。將兵二千伐東海虎爾哈部，收五百戶以歸，上郊迎宴勞。

太宗卽位，列八大臣，領鑲紅旗，兼侍衛如故。天聰元年正月，從伐朝鮮。五月，上自將臨錦州，屯城西二里。博爾晉自瀋陽帥師至，敗明兵，追至寧遠城下盡殲之。敕先後戰功，授一等副將。旋卒。以失敕書，子孫不得襲。康熙三年，其子特錦疏請立碑紀績，部議無左證，持不可，聖祖以博爾晉事太祖，勤勞夙著，特詔許之，並追諡忠貞。特錦及博爾晉孫瑪沁、曾孫康喀喇，皆有戰績。

特錦，博爾晉第四子也。初任牛彘額真。天聰八年，授牛彘章京世職。崇德五年，從鄭親王濟爾哈朗帥師屯田義州。蒙古多羅、特部蘇班代等降明，居杏山西五里台，使通款，上命鄭親王移師迎護。明總兵祖大壽、吳三桂、劉周智屯杏山拒戰，特錦以偏師擊敗之。六年，從伐明，圍松山，攻寧遠，皆力戰敗敵。

順治初，從入關，逐李自成至慶都，與梅勒額真和託合軍大敗之，進三等甲喇章京，任兵部理事官。考滿，進二等甲喇章京。三年，從順親王豪格下四川，討張獻忠，戰三水，敗其將胡汝德，復禮縣，敗其將高汝福。獻忠死西充，餘賊負山，將斷我兵後，特錦擊之走，又戰馬湖，破其將楊正。六年，從討姜瓖，略壽陽，賊犯兩藍旗分地，徇汾州，賊七千夜擊兩紅旗軍壘，特錦連擊敗之。平遼、遼州、榆社以次悉平。

七年，擢兵部侍郎，兼鑲紅旗蒙古梅勒額真，進三等阿思哈尼哈番。十二年，擢本旗蒙古固山額真，議政大臣。十五年，從信郡王多尼征貴州、雲南，進二等。十八年，轉本旗滿洲都統。康熙十一年，卒，諡襄壯。

瑪沁，博爾晉孫。父本託輝，博爾晉長子。官牛彘額真，兼都察院理事官。崇德三年，以擺牙喇甲喇章京從貝勒岳託伐明，自牆子嶺入邊，明薊遼總督吳阿衡以馬步兵六千來援，瑪沁與勞薩等率兵擊敗之，獲其馬及砲。六年，從圍錦州，敗敵於松山。順治初，從入關，破流賊，授牛彘章京世職。五年，擢鑲紅旗蒙古副都統。七年，恩詔加半個前程。尋從鄭親王濟爾哈朗征湖廣，至衡州，疾，卒。無子，以兄子康喀喇襲。

康喀喇，博爾晉曾孫。初爲二等侍衛。順治四年，蘇尼特部騰機思與其弟騰機特叛，康喀喇從豫親王多鐸帥師往討，大破之，陣斬騰機特。進二等阿達哈哈番。十五年，從寧南大將軍洛託征貴州。康熙十年，遷護軍參領。十二年，吳三桂反，順承郡王勒爾錦帥師討之，康喀喇將護軍從。十三年，攻岳州，戰荊河口，戰城陵磯，破三桂將吳應麒。十六年，攻長沙，復茶陵，戰攸縣，破三桂將王輝。十七年，取耒陽，下常寧、新寧諸縣，又克郴州，康喀喇皆在行間。二十五年，授鑲紅旗滿洲副都統。二十九年，從裕親王福全征噶爾丹。三十年，卒。

雅希禪，先世居馬佳，以地爲氏。父尼瑪禪，當太祖兵初起，從其兄赫東額率五十餘戶來歸，任牛泉額眞。雅希禪事太祖，積戰功，授備禦，爲扎爾固齊。天命四年，蒙古喀爾喀五部遣使請盟，太祖命額克星格、綽護爾、雅希禪、庫爾纏、希福往蒞。是歲，從上察明師，戰於界凡，雅希禪先衆克敵，復擊明總兵馬林於尙間崖，破其中堅，以功進二等參將。七年，從上克遼陽，進三等副將。及沙嶺之戰，爲敵所創，戰敗，降一等參將。八年，從貝勒阿巴泰等伐扎魯特部，與達音布、博爾晉率兵逼貝勒昂安寨，昂安以其孥行，達音布戰死，雅希禪與博爾晉共擊殺昂安。尋卒。順治十二年，世祖追錄太祖、太宗諸將，賜諡勒碑，雅希禪諡敏果。子三：恭袞、訥爾特、拉篤渾。

恭袞襲職，坐事，析世職爲二備禦，與其弟訥爾特分襲。崇德三年，授刑部副理事官。四年，從伐索倫，陣沒。部議恭袞不從軍令，乃爲敵所戕，當奪世職，籍家產三之一，上念其父雅希禪有功，特賞之。

訥爾特，初從太宗伐明，敗敵小凌河。復自大同入邊，選善射者使訥爾特將之，攻克小石城。旣，襲備禦。復從圍錦州，屢敗敵松山、杏山。崇德七年，授刑部參政，兼梅勒額眞。師方攻松山，松山明兵夜遁，訥爾特與擺牙喇蘇章京鰲拜，馳塔山南海濱，先敵至，奪食以

待。夜擊明兵，達旦，明兵據山巔，訥爾特率所部冒矢石仰攻，明兵敗走，乘勝逐之，明兵入水死者甚衆。八年，從伐明，初入邊，擊敗明守將。師渡渾河，方築梁，明兵千餘起撓之，訥爾特擊之走。復敗明援兵於三河，進略山東，克武定。師還，將出邊，明將以步兵追躡，謀劫砲，訥爾特與固山額真進塔還擊，破之，賜白金五百。九月，復從鄭親王濟爾哈朗伐明，攻寧遠，明總兵吳三桂出迎，訥爾特力戰，陣沒，贈游擊。

拉篤渾從父兄在軍，戰比有功。恭袞戰死，襲備禦。崇德六年，從伐明，圍錦州，陣沒，加半個前程。

舒賽，世居薩克達，以地爲氏。歸太祖，隸滿洲鑲藍旗。天命四年，從太祖禦明師，與雅希禪等攻馬林於尙間崖，以功授備禦。尋從伐瓦爾喀，俘獲甚衆，進二等參將。太宗卽位，列十六大臣，佐鑲藍旗。天聰元年，從伐朝鮮，師還，命與固山額真阿山等帥師戍義州。八年，上白將伐明，鄭親王濟爾哈朗居守，舒賽與梅勒額真蒙阿圖等副之。舒賽善戰，攻城輒被棉甲先登，太祖嘉其勇，又慮其輕進，溫諭誠止之。舒賽益感奮，先後克十六城。太宗特數旌其功，進三等梅勒章京。崇德六年十月，卒。順治十二年，追諡壯敏。

子西蘭，初任牛彛章京，授備禦世職。順治元年，以擺牙喇甲喇章京從豫親王多鐸討李自成，攻潼關，三戰皆勝。二年，從貝勒博洛定江南，下松江，徇福建，克平和。論功，遇

恩詔，進三等阿達哈哈番。七年，卒。

西蘭子席特庫，崇德六年，襲大父舒賽世職三等梅勒章京。八年，授甲喇額真。從伐明，攻前屯衛，以砲克城，斬明總兵李輔明。順治初，從入關，進略山西，佐固山額真葉臣等克太原。二年，從英親王阿濟格徇陝西，敗賊延安。自成走湖廣，躡擊至安陸，與繁拜等屢破敵，進二等梅勒章京。四年，改二等阿思哈尼哈番。五年四月，卒。乾隆間，定封二等男。

景固勒岱，扎庫塔氏。初居呼爾哈部，烏喇招之，不往。太祖遣將伐東海渥集部，景固勒岱徒步從軍，攻取烏爾固宸路，俘馘甚衆。尋擊擊及諸兄弟率所屬三十戶來歸，隸滿洲正白旗，任牛衆額真。天命三年，從上伐明，入鴉鶻關，攻克清河城，擢甲喇額真，仍兼領牛衆。上規取遼瀋，景固勒岱並在軍有功。天聰八年五月，授世職二等甲喇章京。十二月，命與甲喇額真吳巴海率兵四千伐瓦爾喀部，降其屯長芬達里及所屬五百餘戶，俘阿庫里尼滿部千餘人，獲貂、虎、狐、貉、猓、獾、獺、青鼠諸毛毳之屬。九年六月，師還，上令禮部諸臣宴勞，以所獲分資將士，進世職一等甲喇章京。崇德二年，從武英郡王阿濟格攻明皮島，克之，資裘服、鞍、馬、銀、布、駝、牛諸物。順治初，恩詔，累進二等阿思哈尼哈番。十一年八月，卒，諡忠道。

從弟崇阿，任牛彖額真。天聰八年，從伐明，徇大同，略回雁堡。崇德元年，從伐朝鮮，敗敵桃山村。六年，從伐明，圍錦州，入其郭，巷戰。七年，從伐明，敗敵渾河之濱，入山東，至壽光。順治初，從入關。二年，從下浙江，拔湖州，進取福建，敗敵福寧。五年，從討金聲桓，敗王得仁於南昌。從討李成棟，破其軍。六年，戰南康，圍信豐，蹙成棟赴水死。累功，遇恩詔，進一等阿達哈哈番。十八年，卒。

揚善，瓜爾佳氏，費英東弟音達戶齊之子也。費英東諸弟：音達戶齊、吳爾漢、郎格、衛齊，皆事太祖，隸鑲黃旗；而音達戶齊諸子：揚善、伊遜、鍾金、吉賽、納都祜、吉遜，改隸鑲白旗。

揚善亦達事太祖，授備禦。太宗卽位，旗設調遣大臣二，揚善佐鑲黃旗，尋授巴牙喇章京。天聰三年，從伐明，受上方略，衝鋒攻堅，所至有功。五年，攻大凌河，與明監軍道張春戰，冒矢石陷陣，胸腕皆被創，進游擊，擢內大臣。六年，從伐察哈爾，林丹汗既遁，其部衆有遁入明境沙河河堡者，使揚善齎書索以歸。崇德二年，略大同，蒙古有被掠者，悉取以還，授議政大臣。

順治初，肅親王豪格得罪，都統何洛會誣告揚善及其子羅碩，諂附豪格爲亂。羅碩能通

滿、漢、蒙古文字，太宗召直文館，授內國史院學士、噶布什賢章京，兼刑部理事官。至是，父子俱棄市。世祖親政，誅何洛會，復揚善世職，以其孫霍羅襲。

伊遜，音達戶齊第三子。太宗卽位，列十六大臣，佐鑲黃旗。天聰三年，從伐明，攻遼化，伊遜先登，中砲傷臂，太宗親臨視，授游擊，尋遷兵部承政。七年，偕英俄爾岱使朝鮮，定互市約。崇德二年，坐事，罷。三年，復爲兵部承政。四年，命與工部承政薩穆什喀等伐虎爾哈部，分兵循喇里關，下兀庫爾城，設伏鏖陳城，敗敵，斬七十級。師還，坐爲博穆博果爾所襲，亡輜重、士卒，論罰。八年，卒。順治十二年，追諡襄壯，建碑紀績。子噶達渾，孫沙爾布，相繼襲職。

納都祜，音達戶齊第八子。順治初，任護軍參領。從入關，破李自成，克潼關，定西安。移師下江南，追明福王至蕪湖。並有俘讖，授半個前程。三年，從討騰機思，土謝圖汗、碩羅汗拒戰，皆擊敗之。五年，從討金聲桓，有功。八年，擢正白旗梅勒額真，改副都御史，進拜他喇布勒哈番。又以伊遜無嗣，納都祜當併襲，復遇恩詔，覈改一等阿思哈尼哈番兼拖沙喇哈番。十四年，都察院請更定世職襲次，上疑其徇私，坐罷官。十七年，卒。無子，以鍾金孫、貴欽、吉賽子、盧柏分襲。

武賴，吳爾漢子也。隸滿洲鑲黃旗。天聰四年，與布爾堪等將精兵百人略明邊，渡大

凌河，馳斬俘獲甚衆。八年，任甲喇額真。九年，擢固山額真，領正藍旗。崇德元年七月，從武英郡王阿濟格伐明，明遵化三屯營守備率衆來窺伺，盡殲之。師還，坐出邊不收後隊，誣言阿濟格逼脅，臨陣敗走，罰白金四百。十二月，上自將伐朝鮮，武賴從，與豫親王多鐸共擊敗諸道援兵。復與固山額真譚泰等率阿禮哈超哈兵攻漢城，樹雲梯以登，守陴者奔竄，盡收其輜重牲畜以歸。三年，從貝勒岳託伐明，至山東，擊敗明內官馮永盛、總兵侯永祿等，經董家口，敵兵千餘，依山爲陣，武賴與戰屢捷，犁其壘。明將復率兵要我軍輜重，武賴與準塔擊破之，遂乘勝行略地。以功，授牛泉章京。五年，從睿親王多爾袞伐明，刈禾錦州，明兵出拒，武賴追擊，迫使入城，遂略松山。八年，從貝勒阿巴泰伐明，至渾河，擊敗明兵。師還，經密雲，明兵以火器斷歸路，武賴與固山額真鰲拜奮勇馳突，明兵潰走，度塞，復敗敵，整軍出邊。以功加半個前程。順治初，入關破李自成，三詔，進至一等阿思哈尼哈番。以老乞休。尋卒，諡康毅，建碑紀績。

衛齊子鰲拜，郎格孫席卜臣，皆別有傳。

冷格里，舒穆祿氏，滿洲正黃旗人，揚古利弟也。少事太祖，從征伐。銳功，自備禦累進一等副將。明將毛文龍分兵自朝鮮義州城西渡鴨綠江，入海島中，闢田以耕。天命九年

秋八月，上命冷格里將左翼兵，吳善將右翼兵襲擊之。道得驛，知朔兵晝渡江獲於島，夜還屯江岸。冷格里夜引兵白山溪潛行，平旦，度朔兵已渡江，即疾馳，揭支流以濟。入島，朔將卒皆驚，奔潰，追斬五百餘級，餘衆爭舟，多墮水死，焚島中積聚而還。

太宗卽位，以其弟納穆泰爲八大臣領木旗，而冷格里列十六大臣佐之。蒙古扎魯特部貳於朔，大貝勒代善等帥師討之，冷格里及甲喇額真阿山將六百人爲前鋒，略喀爾喀巴林部，遂守卒，縱火燎原，張軍勢，轉戰而前，獲扎魯特部貝勒巴克等十四人，俘二百七十一，掠駝、馬、牛、羊三千九百四十有二。師還，上率諸貝勒大臣迎勞，進三等總兵官。

天聰元年，從貝勒阿敏等伐朝鮮，夜引兵八十人襲明邊，一夕入六墩，盡俘其墩卒，遂襲義州，克之。論功，進一等總兵官。三年二月，朔兵自海島移屯朝鮮鐵山，冷格里率精兵攻之，多所斬馘。九月，從揚古利率兵逐逃人雅爾古，遇毛文龍部卒以採葭至者，俘數十人，以還。四年，納穆泰以棄遼州歸，擢冷格里爲八大臣，領木旗。五年五月，與喀克篤禮分將左右翼兵伐南海島，有功。八月，太宗伐明，冷格里從，圍大凌河城，冷格里以所部軍於城西北。

上招明總兵祖大壽降，大壽未決，先使裨將韓棟出謁，出冷格里所守門。冷格里令軍士戎服執戟，立營門內外，示棟軍容。棟既謁上還，將入城，冷格里呵使止門外，問姓名，容

形貌，然後令入。棟具以語大壽，大壽怵我軍嚴整，乃決降。

七年六月，從貝勒岳託等將右翼兵伐明，取旅順，師還，上迎勞如初。是年冬，冷格臣有疾，十二月，上親至其第視疾。八年正月，卒。上臨其喪，哭之慟，駕還，設輿於丹墀，坐而歎息，漏下二鼓始入宮。明年，上行幸，道經其墓，下馬酌而哭之。順治十二年，追諡武襄。

子穆成格。天聰四年，從伐明，克永平四城。薄明都，明侍郎劉之綸率兵出禦，戰敗，所將兵盡戮，之綸匿石巖下，穆成格射殺之。八年，襲一等總兵官，尋改一等昂邦章京。官至刑部左參政。卒，子穆赫林，襲。順治初，改一等精奇尼哈番。恩詔，累進一等伯。康熙中，其孫吉當阿襲，復爲一等精奇尼哈番。乾隆間，定封一等子。

納穆泰，揚古利幼弟，其母孀負來歸者也。少從太祖征伐。太宗卽位，擢爲八大臣，領本旗，以篤義貝勒巴雅喇子拜音圖及其兄冷格里爲十六大臣佐之。天聰元年，從伐朝鮮。三年冬，從伐明，攻遵化，率所部軍其城西北。四年春，復克永平，降遷安，下灤州，是爲永平四城。師還，命貝勒阿敏督諸將戍守，納穆泰與圖爾格、庫爾纏、高鶴中率正黃、正紅、鑲白三旗分守灤州。

明經略孫承宗銳意復四城，四月，遣兵攻灤州，不能克而退。五月，監軍道張春、監紀

官邱禾嘉，總兵祖大壽、馬世龍、楊紹基，副將祖大樂、祖可法、張弘謨、劉天祿、曹恭誠、孟  
駿悉衆來攻，納穆泰與圖爾格分門而守，矢石競發，出精銳繞城搏戰，驅敵出境外。敵復突  
至，攻納穆泰所守門，焚城樓，或執纜緣雲梯先登，我兵阿玉什斬之，奪其纜，敵稍卻，求援  
於阿敏。阿敏守永平，使巴篤禮以數百人往，夜突圍入城。敵以砲攻，我兵不能禦，守四  
日夜，棄城奔永平就阿敏。阿敏旋引師還，永平四城復入於明。納穆泰坐論死，上命宥之，  
奪官，籍其家。

五年，將兵入明邊逐遁，斬六人，執九人以歸。明寧遠人張士粹來降，詭言明築大凌河  
城，使納穆泰與圖爾格將千人往諷之，還言士粹等言妄，悉誅之。尋擢兵部承政，授游擊  
世職。復與圖爾格略錦州、松山。八年，改官制，授固山額真、三等甲喇章京。秋，從上伐  
明，自上方堡入，八月，克靈丘縣王家莊，先登有功。九年二月，命貝勒多爾袞將萬人，收  
察哈爾林丹汗子額爾克孔果爾額哲，納穆泰將右翼，圖爾格將左翼。師還，入明境，自平谷  
衛路代州，至崞縣出邊，納穆泰、圖爾格以兵千人殿。明總兵祖大壽率馬步兵三千人追至，  
圖爾格奮擊破之，潰兵合馬步五百餘，鑿臺爲陣，納穆泰麾兵圍攻，盡殲其衆，獲人畜七萬  
六千二百。敘功，加三等梅勒章京。十月，卒。上欲臨其喪，諸貝勒諫止，賜御服以斂。顯  
治四年，改世職三等阿思哈尼哈番。三傳，降襲。揚古利從弟譚泰，自有傳。

譚泰弟譚布，天聰初，爲巴牙喇甲喇章京。五年，從伐明，圍大凌河城，城人出撫採，率先邀擊，斬三人，俘二人，復與希福等擊敗明援兵自錦州至者。崇德三年，授議政大臣。四年十一月，與薩穆什喀、索海等伐索倫部，取道虎爾哈部，攻雅克薩城，得丁壯三百餘。索倫部長博穆博果爾迎戰，擊卻之，護所俘以歸。授牛泉章京，賜貂皮及人戶。五年，擢十大臣。時我兵屯田義州，譚布及覺善率兵爲衛，明兵驟至，殘屯丁，論罰如例。六年，伐明，圍錦州。明總兵祖大壽以步卒出戰，譚布衝堅力戰，復敗其騎卒，斬材官一以徇。明總督洪承疇來援，譚布從其兄譚泰迎戰，敵騎至，譚布屢奮戰挫敵。以功，加半個前程。祖大壽既降，上命諸大臣與較射，賞諸中侯者，譚布賜駝一。八年正月，復與覺善戍錦州。九月，從寧親王濟爾哈朗伐明，略寧遠。

順治元年，從入關，擊李自成，追至慶都，進二等甲喇章京。二年，從饒餘郡王阿巴泰鎮山東，與準塔爾徐州，擊敗明軍，得舟五百餘，砲五十有七。時豫親王多鐸下江南，自泗州渡河趨揚州，而明總兵劉澤清、總漕田仰猶保淮安，譚布與準塔師至清江浦，澤清、仰皆走，遂定淮安，下如臬、通州，撫輯附近諸州縣。進一等甲喇章京，加半個前程。三年，從肅親王豪格擊張獻忠。

六年，從端重親王博洛討姜瓖，圍大同。瓖潛結援賊倚北山繯我軍，而自糾衆出城爲

夾擊。譚布與鰲拜、車爾布等先破賊援，還擊璦，迫使入城，斬磔甚衆；又分兵徇太原、平陽、汾州。論功，遇恩詔，累進一等阿思哈尼哈番。八年三月，授工部尚書。是年八月，譚秦誅，詔兄弟毋連坐。尋罷尚書，復爲三等阿思哈尼哈番。康熙四年，卒。

薩穆什喀，佟佳氏，扈爾漢第三弟也。隸滿洲正白旗。少從太祖轉戰，積功授遊擊。嘗以十二人逐敵山麓，斬百人，獲五十三人，馬、牛、羊千計。太宗卽位，列十六大臣，佐鑲白旗。

天聰四年，從伐明，攻灤州。七年，復從貝勒岳託等伐明，規取旅順。時師自陸行，皆乘馬，薩穆什喀曰：「師潛進，安用乘馬爲？」乃率衆舍馬徒行。至水次，岳託勉薩穆什喀努力，薩穆什喀對曰：「如貝勒言。此城誓必下，不空歸也。」遂與白奇超哈章京巴奇蘭以舟先，身被百創，戰益厲，遂破旅順。師還，太宗郊勞，親酌金卮以賜，進一等參將。八年，授甲喇額真。從貝勒杜蘭戍海州。十二月，命副巴奇蘭伐黑龍江虎爾哈部，降其衆，取其地。九年四月，師還。加三等梅勒章京，授白奇超哈章京。

崇德元年，從武英郡王阿濟格等伐明，入長城，與額駙蘇納帥師攻容城，先登，克之。三年，授議政大臣。復從武英郡王阿濟格攻皮島，督擺牙喇兵渡江，先至岸，與固山額真阿

山、葉臣等共攻克之，斬其守將沈世魁，進二等。七月，授工部承政。

四年，與刑部承政索海分將左右翼伐索倫部，部人達爾布尼、阿哈木都戶、白庫都、漠必爾代據厄庫爾城拒我師，薩穆什喀合左右翼攻克之。遣攻鐸陳，未下，牛彥額真薩必圖等引兵助攻，鐸陳、阿撒津二城兵潛出邀戰，薩穆什喀設伏敗之，斬七十人。五年，師還，上郊勞賜宴。吏議薩穆什喀伐索倫，得三屯，復叛，共長博穆博果爾掠正藍旗輜重，坐視不救，當削職、籍沒，上命削職，貲籍沒。薩穆什喀陳辯：「博穆博果爾掠輜重，率兵追擊里許，乃與右翼索海等兵遇，索海等獲功。」上命王、貝勒、議政大臣勘覈，以薩穆什喀言妄，論死，上特宥之。復追論成海州時備不嚴，屯丁爲敵殺，論罰鍰。

七年，從伐明，攻錦州，敵犯塞，薩穆什喀力戰，敵三至三卻。錦州下，復授世職牛彥章京。八年，卒。子羅什，襲職。

雅賴，厄爾漢第七弟也。事太祖，從伐烏喇，略地朝鮮，數被創。從攻遼東，破蒙古兵。從伐察哈爾，先登殺敵。天聰三年五月，與甲喇額真羅璧等將千人略明新城路，遇毛文龍舊部采參者，斬六十人，毀其舟。九月，從揚古利逐逃人雅爾古，復遇文龍部衆，殺九千六百餘人，獲千總三及從者十六。十一月，太宗伐明，諱明都、袁崇煥來援，攻擺牙喇兵，城兵出應，雅賴力戰却之。五年，從攻大凌河，屢勝。嘗單騎入敵陣，出戰死者尸。七年，取

旅順口，與薩穆什喀同舟先濟，敵據岸列陣以拒。雅賴超躍登岸，大呼曰：「雅賴先登矣！」遂入敵陣。黎明，與敵戰，入城被創，戰益奮，我兵或少卻，輒手刃之。城下，授世職備禦。崇德二年，授議政大臣。八年，加半個前程。順治初，從入關，擊李自成。二年，從破自成兵潼關，定河南、江南。論功，遇恩詔，進一等阿思哈尼哈番兼拖沙喇哈番。八年三月，擢戶部尚書。四月，坐駐防河間，牛彘額真碩爾對訐告發，餉不均，罷，並削拖沙喇哈番。康熙三年，卒。乾隆初，定封三等男。

洪尼雅喀，吳扎庫氏，世居噶哈里。太祖初起時，扈倫諸部方強，烏喇尤橫肆，聞洪尼雅喀以材武豪於所部，劫其孥，迫使歸附。洪尼雅喀既偕往，念烏喇貝勒不足事，中途棄走，與弟薩蘇喀、薩穆唐阿率其族四十人歸太祖。授牛彘額真，俾領其衆，隸滿州鑲紅旗。天命三年，從伐明有功，擢甲喇額真。天聰二年，太宗自將伐明，攻錦州。師薄城，洪尼雅喀先登，毀其堞，墜傷足，敵迫之，將執而繫焉，季弟薩穆唐阿以壯達從軍，馳護鬪死，洪尼雅喀乃免。八年五月，授世職三等甲喇章京。尋卒。子武拉禪。

武拉禪襲世職。順治元年，授擺牙喇甲喇額真。十月，從豫親王多鐸西討李自成。十二月，至潼關，甯立營，賊掩至，擊却之。二年，從端重親王博洛下浙江，趨平湖，敗敵，獲

戰艦。進略杭州，馬士英、方國安擁衆來攻，武拉禪與戰於赭山，於朱橋、於范村，屢勝。四年，授鎮紅旗蒙古梅勒額真。五年正月，增設滄州、大名駐防，命武拉禪以梅勒額真駐大名。金聲桓爲亂，從征南大將軍譚泰攻南昌，五合五勝。聲桓以步騎七萬拒戰，率本旗兵合擊，大破之。聲桓既死，剿餘寇於袁州，擊敗明將朱翊縱，定府一、縣二。

六年七月，有趙鳳岡者，爲亂於畿南，武拉禪討之，斬鳳岡，殲其衆千人；別遣甲喇額真哈其哈等擊賊寶山村，獲其渠田東樓、楊牌子。七年五月，授刑部侍郎。敘功，遇恩詔，世職屢進，尋定爲二等阿思哈尼哈番。十二年，從寧海大將軍宜爾德攻舟山，明將陳六御等以三萬人拒戰，武拉禪奮靈奮擊。以功，進一等阿思哈尼哈番。復以恩詔，加拖沙喇哈番。十六年，領侍衛內大臣額爾克戴青家奴殿侍衛阿拉那於市，武拉禪勘獄，反罪阿拉那，坐枉抑，削所加拖沙喇哈番。十七年，以病免。康熙六年十月，卒。

薩蘇喀，洪尼雅喀仲弟也。事太祖，授擺牙喇甲喇額真。天命七年，從太祖伐明，攻廣寧，戰於沙嶺。我師有都爾根者，馬蹶，敵騎三共取之，兩刃交下，薩蘇喀馳入敵陣，躍馬大呼，斬一人，排一人撲地，遂翼之出，無敢逼者。天聰三年，從太宗伐明，薄明都，薩蘇喀爲前驅偵敵。五年，師圍大凌河城，城兵突出，薩蘇喀率兵追擊，及壕而返，城兵尋復出，又擊敗之。八年二月，略明前屯衛，從噶布什賢噶喇昂邦勞薩擊敗寧遠兵，獲馬二十有二。

六月，師至大同，以三十人偵左衛，敵三百屯城外，奮擊，敵潰走，逐之至城下，斬獲甚衆。九年，從貝勒多爾袞招察哈爾林丹汗子額哲，進路明邊。固山額真圖爾格設伏敗敵，敵潰走，薩蘇喀躡其後，斬級最，授半個前程。尋擢禮部參政。崇德二年，與甲喇額真丹岱等以八十人略明邊，次清河，敵七百屯守，與戰大勝，獲纜二、馬二十餘。五年，圍錦州，守木魯河。六年，圍松山。八年，攻寧遠，取中後所、前屯衛，戰比有功。順治初，擢鎮紅旗滿洲梅勒額真。從入關，擊李自成，與梅勒額真和託共驅入敵營，中砲沒，贈三等甲喇章京。

阿山，伊爾根覺羅氏，世居穆溪。父阿爾塔什，率阿山及諸子阿達海、濟爾核、噶賴，以七村附太祖。太祖妻以同族女兄弟，號「額駙」，而以阿山等屬貝勒代善。代善置閒散，缺望，與諸弟及其子塞赫等逃之明。上收其孥，貝勒阿敏以兵追之，射斃阿山二子，阿山亦被創，兄弟相失。穆克譚追射河達海，阿達海斫穆克譚，墜馬幾死，遂奪其馬，與阿山等入明邊，尋復自歸。太祖問其故，對曰：「舉族相投，矢効命疆場，豈直充廝役乎？」乃置諸左右。族制定，隸滿洲正藍旗。

天命六年，從伐遼陽，授二等參將。太宗卽位，旗置大臣一爲將，其次置大臣二爲佐，又其次置大臣二備調遣。使阿山佐正白旗，阿達海與同旗備調遣。是歲，貝勒代善等帥師

伐扎魯特部，上令阿山與冷格里以兵六百入喀爾喀巴林部逐邏卒，縱火張軍威。師還，進三等副將。

天聰元年，從伐朝鮮，克義州。阿達海坐匿太祖御用兜鍪，鞭五十。又違上命，爲貝勒多鐸媒聘國舅阿布泰女，論死，上宥之，命奪官，籍其家之半。阿達海託言捕魚，以十騎踰赫圖阿喇城遁，克徹尼追之還。阿達海私語從人曰：「我欲亂箭射殺克徹尼，如爾輩何！」語聞，上命誅之。

三年秋，阿山復與弟噶賴子塞赫及阿達海子查塔、莫洛、渾奔、明寧、遠，上收其孥，遣兵往追之，阿山等將入明境，遣從者先，明守塞兵執而殺之。阿山等懼，復還，請罪，上復宥之，還其孥，使復職。阿山乃許雅葆與同謀，雅葆者起微賤，以葉赫攻兀扎魯城時，戰有功，太祖寵任之，雅葆矢言殉太祖。太祖崩，不果殉，臨喪慢。至是，勒得實，遂坐誅。

冬，從上伐明，克洪山口城，薄明都，軍於城東南。阿山與圖魯什、周視敵營，請速進攻，上命卽夜漏三下列陣，詰旦遂戰，大破明軍，陣斬武經略滿桂等。四年，攻永平，上命阿山及葉臣選部下猛士二十四人，乘夜挾雲梯以攻，諭曰：「登梯當令四人先分立梯端二旁，次令四人登，又次令十六人相繼上，又次則爾曹督其後，復令各旗出將一兵千人助攻。」次日，日加寅，薄城樹梯，犯矢石奮戰。俄，城上砲裂藥發，敵兵自驚擾，阿山督所部冒火銳上，

諸軍繼進，遂克其城。

五年，攻大凌河，率銳騎還錦州、松山，俘明兵，明守將出援，與勞薩、圖魯什以三百人敗其衆二千，斬百餘級，獲纛三。上勞以金卮，尋授固山額真。六年，上自將伐察哈爾，阿山與梅勒額真布爾吉方行邊，聞上至西拉木倫河，帥師來會，上命率精騎三百助圖魯什爲前驅。察哈爾汗遁去，上引還，復命阿山等帥師防邊。七年，與布爾吉偵鹿島，多所俘獲。八年，與圖魯什略錦州，貝勒岳託謂圖魯什曰：「軍中調遣，當就阿山商榷，勿違其言。」既，復從伐察哈爾，斬蒙古逃人。追錄克永平功，追三等昂邦章京，免徭役，並分以虎爾哈俘百人，隸所領牛衆。

九年，師入明邊，略山西，明兵自山海關赴援。上命貝勒多鐸軍廣寧，阿山與固山額真石廷柱率噶布什賢兵四百前驅趨錦州，明副將劉應選等以兵三千五百人來禦，遇於大凌河。將戰，多鐸後軍驟至，自山而下，士馬騰蹕，軍容甚盛，明兵驚沮。阿山突起掩擊，我師從之，陣斬應選，殲其兵五百，克臺堡一。師還，賜良馬、鎧甲。

崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，下鴨鶻、長安嶺二城，率本旗兵獨克東安縣。師還，明兵來追，阿山殿，擊斬略盡。二年，取皮島，與葉臣將左翼舟師攻其西北隅，先登，斬守將沈世魁，進一等昂邦章京世職。六年八月，復圍錦州，城兵突圍出攻我師，松山守將

潛謀奪火器，阿山迭擊敗之。七年十月，復從貝勒阿巴泰伐明，入牆子嶺，轉戰至兗州。師還，賚銀幣。

順治元年，從入關，擊李自成，自成敗走，阿山偕左翼梅勒額真阿哈尼堪、右翼固山額真馬喇希、濟薄津擊破之，克平陽。以功，進三等公。二年，豫親王多鐸自陝西移師下江南，阿山及諸將從。與馬喇希等取淮河橋，渡淮拔揚州；率舟師沂江上，克江寧，獲明福王。江南既定，從貝勒博洛、固山額真拜音圖徇浙江，師次杭州，明潞王常淂降。嘉興、湖州、紹興、寧波、嚴州皆下。師還，賚金銀、鞍馬。

阿山自太宗時，屢坐事被論，輒貸之。三年，坐妄聽巫者言，罪所部，被訐，罷官，奪世職。旋復授一等昂邦章京。四年，改一等精奇尼哈番。旋卒。乾隆初，定封一等男。從弟阿爾津，自有傳。

論曰：太祖時，鄰近諸部族歸附，常書兄弟最先，康果、禮等最衆，其子孫皆能以驍勇自効。博爾晉、雅希禪殺敵致果，蓋勞薩、圖魯什之亞也。揚善、冷格里、薩穆什喀皆有戰績，非藉父兄顯者。洪尼雅喀尤以材武名。阿山屢去復歸，誅弟而用兄，駕馭梟桀，惟恩與法，握其要矣。

# 清史稿卷二百二十八

## 列傳十五

額爾德尼 噶蓋 噶蓋子武善 布善 布善子夸扎 達海 尼堪

庫爾纏 弟庫拜 英俄爾岱 滿達爾漢 弟馬福塔 明安達禮

額爾德尼，納喇氏，世居都英額。少明敏，兼通蒙古、漢文。太祖時來歸，隸正黃旗滿洲。從伐蒙古諸部，能因其土俗、語言、文字，宣示意旨，招納降附。賜號「巴克什」。

滿洲初起時，猶用蒙古文字，兩國語言異，必逐譯而成文，國人以為不便。太祖起兵之十六年，歲己亥二月辛亥朔，召巴克什額爾德尼、扎爾固齊噶蓋使製國書。額爾德尼、噶蓋辭以夙習蒙古文字，未易更製。上曰：「漢人誦漢文，未習漢字者皆知之；蒙古人誦蒙古文，未習蒙古字者皆知之。我國語必譯為蒙古語，始成文可誦；則未習蒙古語者，不能知也。奈何以我國語製字為難，而以習他國語為易耶？」額爾德尼、噶蓋請更製之法，上曰：「是不

難。但以蒙古字協我國語音，聯屬爲句，因文以見義可矣。」於是製國書，行於國中。滿洲有文字自此始。

天命三年，從伐明，取撫順，師還，明總兵張承應自廣寧率衆躡我師後，額爾德尼偕諸將還擊，斬承應。殺功，授副將。太宗時，額爾德尼已前卒，嘗諱文館諸臣，歎爲一代傑出。順治十一年，追諡文成。子薩哈連，官至鑾儀衛冠軍使。賜姓赫舍里，改入大學士希福族中。

噶蓋，伊爾根覺羅氏，世居呼納赫。後隸滿洲鑲黃旗。太祖以爲扎爾圖齊，位亞費英。庚癸巳閏十一月，命與額亦都、安費揚古將千人攻納殷佛多和山寨，斬其酋搜穩寧克什。歲戊戌正月，命與台吉褚英、巴雅喇及費英東將千人伐安稽拉庫路，降屯寨二十餘。歲己亥，受命製國書。是年九月，命與費英東將二千人戍哈達。哈達貝勒孟格布祿貳於明，將執二將。二將以告，太祖遂滅哈達，以孟格布祿歸。孟格布祿有逆謀，噶蓋坐不覺察，併誅。子武善。

武善年十六，太祖念噶蓋舊勞，授牛錄額真。天命九年，明將毛文龍遣兵入海島屯耕，太祖命武善與冷格里擊之，殲其衆。語詳冷格里傳。文龍復遣兵三百登海岸掠，武善與滿都里率兵追擊，斬裨將三，還所掠。太宗卽位，列十六大臣，佐鑲紅旗。天聰八年，上遣諸

將伐明，武善與阿山爲後隊，遵上方略，設伏敗敵，授三等甲喇章京。崇德元年，嗣知明兵襲濱海薩場，上命武善與吏部參政吉恩哈馳援，擊走明兵。三年正月，喀爾喀扎薩克圖額歸化城，上自將禦之，武善與吳巴海從。吳巴海所卒盜軍糧，武善坐徇隱，奪世職。八月，授工部參政。時蒙古、瓦爾喀諸部皆附，使至，每以武善典其事。順治元年，卒。

布善，武善弟。事太宗，授巴牙喇甲喇章京，兼牛叅額真。尋護巴牙喇章京，列議政大臣。崇德五年，從伐明，攻錦州，擊敗杏山騎兵。六年，復從伐明，攻松山，洪承疇以十三萬人赴援，布善先衆力戰卻敵。上度明兵衆而餉不繼，必引去，命諸將比翼列營，直抵海濱。入夜，明兵果引去，諸將截擊，布善率兵窮追，斬獲無算。八年，復從伐明，攻克前屯、中前所。順治初，從入關，予牛叅章京世職。二年，從征江南，卒於軍。

夸札，布善子，襲職。遇恩詔，進二等阿達哈哈番。十七年，授護軍參領，兼佐領。康熙十三年，從定遠將軍希爾根討耿精忠，圍撫州，屢破賊，賊棄城走。四年，從大將軍安親王討吳三桂，共將夏國相屯，澤輝，依山結寨。夸札率兵奮擊，大破之，國相等棄資械走。十七年，遷護軍統領。十八年，擢領紅旗蒙古都統。從安親王攻武岡，軍器輜重自水道遺，賊截溪，夸札率兵馳擊，賊卻走。綠旗兵屯溪岸，賊舟壘集逼屯，夸札自陸赴援，道險，馬不能行，乃率兵步行。賊據山梁，設鹿角，列火器以拒，夸札督兵直前，斬獲甚衆，賊

水陸皆潰。十九年，命將湖廣兵詣廣西，參贊大將軍簡親王喇布軍務，討叛將馬承慶，克武寧，進取象州，圍柳州，承慶降，進復慶遠。廣西平，還京。二十一年，卒。敍功，造一等阿達哈哈番。

達海，先世居覺爾察，以地爲氏。祖博洛，太祖時來歸。父艾密禪。旗制定，隸滿洲正藍旗。

達海幼慧，九歲卽通滿、漢文義。弱冠，太祖召直左右，與明通使命，若蒙古、朝鮮聘問往還，皆使屬草，令於國中，有當兼用漢文者，皆使承命傳宣。悉稱太祖旨。旋命譯明會典及素書、三略。太宗始置文館，命分兩直：達海及剛林、蘇開、顧爾馬渾、托布戚譯漢字書籍；庫爾纏、吳巴什、查素喀、胡球、詹霸記注國政。

天聰三年，上伐明，旣擊破滿桂等四總兵軍，遣達海齎書與明議和，明閉關拒勿納；復命達海爲書二通，一置德勝門外，一置安定門外，乃引師還。四年，復伐明，至沙河驛，命達海以漢語諭降。克永平，命達海持黃旗登城，以漢語諭軍民，城中望見，皆羅跪呼「萬歲」。降將孟喬芳、楊文魁、楊聲遠從貝勒阿巴泰入見，命達海以漢語慰勞。三屯營、漢兒莊旣降，明兵襲三屯營。上慮漢兒莊復叛，命達海以漢語撫定之。是年，所譯書成，授游擊。五

年七月，賜號「巴克什」。九月，復伐明，破大凌河，命達海以漢語招總兵祖大壽。上賜宴，復命傳諭慰勞。十二月，定朝儀。

達海治國書，補額爾德尼、噶蓋所未備，增爲十二字頭。六年三月，太宗諭達海曰：「十二字頭無識別，上下字相同。幼學習之，尋常言語，猶易通曉，若人姓名及山川、土地，無文義可尋，必且舛誤。爾其審度字旁加圈點，使音義分明，俾讀者易曉。」達海承命尋譯，字旁加圈點。又以國書與漢字對音，補所未備，謂：「舊有十二字頭爲正字，新補爲外字，猶不能盡協，則以兩字合音爲一字，較漢文翻切尤精當。」國書始大備。是年六月，達海病，逾月病亟。上聞，垂涕，遣侍臣往視，賜蟒緞，並諭當優卹其子。達海聞命感泣，已不能言，數日遂卒，年三十八。時方譯通鑑、六韜、孟子、三國志、大乘經，皆未竟。

達海廉謹，在文館久，爲領袖。其卒也，當斂，求鞞無完者。七年二月，以其長子雅秦降一等製職，授備禦。國初文臣無世職，有之自達海始。十年，賜諡文成。康熙八年五月，聖祖從其孫禪布請，立碑紀績。

達海子四，長子雅秦，以備禦兼管佐領。崇德三年，從伐明，毀董家口邊牆入，略明畿內，下山東，所向克捷。還，出青山口，遇明軍，雅秦率步兵擊敗之。四年，從攻松山。六年，從國錦州，城兵突出犯我軍，雅秦率所部兵禦敵，皆有功。旋授吏部理事官。八年，調

戶部理事官。順治元年四月，從入關，擊敗李自成。迭遇恩詔，進世職至二等阿思哈尼哈番。八年三月，授吏部侍郎。七月，擢國史院大學士。十月，卒。九年，上以恩詔進世職過濫，命改爲一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。予其子禪布襲職。康熙二十一年，聖祖巡方，命從官祭顯泰墓。

達海次子辰德，太宗嘗召其兄弟，賜饌予幣，命辰德勤習漢文，其後仕未顯。

三子剛羽，康熙間，以前鋒統領從討吳三桂，戰衡州，陣沒，贈拖沙喇哈番。

四子常額，雅素卒後，世祖特授學士，而雅素子禪布，康熙初亦官秘書院學士，爲達海請立碑。三桂既平之明年，聖祖諮諸大學士：「達海巴克什子孫有入仕者乎？」明珠對：「聞有孫爲鴻臚寺官。」因下吏部錄達海諸孫陳布豫等十二人引見，命授陳布祿刑部郎中。其後國子監祭酒阿理瑚請以達海從祀孔子廟，禮部尚書韓爌議不可，乃罷。

達海以增定國書，滿洲羣推爲聖人。其子孫：男子繫紫帶，亞於宗姓；女子不選秀女。

尼堪，納喇氏，世居松阿里烏喇。太祖時來歸，賜號「巴克什」。旗制定，隸滿洲鑲白旗。初以說降蒙古科爾沁部，授備禦。天命十年，偕侍衛博爾晉等率師伐虎爾哈部，收五百戶以還，上郊勞賜宴。

天聰初，擢一等侍衛。從太宗伐明，攻錦州，有功。七年，從諸貝勒按獄蒙古諸部，牛彖、真阿什達爾漢以所齎敕二十道付尼堪，尼堪以授從者，失共九。所司論劾，罰如律。噶齊武部台吉額林等來歸，命尼堪往迎。八年正月，收其部落戶口、牲畜以還。七月，上伐明，遣察哈爾部衆來歸，命尼堪還盛京安置。時鄭親王濟爾哈朗留守，使尼堪偕卦爾察、席特庫率兵十二人偵明兵。明兵適至，奮擊敗之，遂至遼河，凡三戰，斬馘百餘，明兵引退。九年，從貝勒岳託戍歸化城，土默特部私與明通，岳託使尼堪及參領阿爾津伺塞上，得明使四輩、土默特使十輩，皆執以歸。悉與英俄爾岱等使朝鮮。

崇德元年六月，授理藩院承政。二年正月，太宗伐朝鮮，既克共都，命尼堪及吉思哈、葉克舒帥師并薩科爾沁、扎魯特、敷漢、泰曼諸部兵伐瓦爾喀，將出朝鮮境，朝鮮兵屯吉木海，阻師行，尼堪督兵進擊，大破之，斬平壤巡撫。既，朝鮮兵二萬餘人復來追襲，尼堪等設伏誘敵，殲萬餘人。敵遁，據山嶺立柵拒守，師圍之三日，遂下。降哈忙城巡撫及總兵副使以下官，獲牲畜、布帛諸物無算。進略瓦爾喀部，以所獲昇蒙古諸部兵，尋引師還。復偕阿什達爾漢使科爾沁、巴林、扎魯特、喀喇沁諸部頌赦詔，會諸部王貝勒清庶獄。三年五月，坐謙獄科爾沁失實，解任。七月，授理藩院右參政。四年，伐明，徵蒙古諸部兵，兵至不如額，命尼堪使科爾沁、喀喇沁、土默特諸部詰責。五年四月，上以尼堪充副任使，授三等

甲喇章京。復命安集索倫、郭爾羅斯兩部新附之衆，編爲八牛衆。七月，復命徵蒙古諸部兵，伐索倫，簡其軍實。

世祖定鼎，論功，進二等。順治二年，從豫親王多鐸下河南，將蒙古兵自南陽趨歸德，降州一、縣四。論功，進一等。三年，從多鐸討蘇尼特部，大破其衆。四年，論功，進三等阿思哈尼哈番。遷理藩院尙書。六年，喀爾喀使至，餽睿親王多爾袞馬，巽親王滿達海以爲言，尼堪啓王，王曰：「如例云何？」尼堪曰：「外藩職貢，例不當餽諸王。」王惡其語侵己，令內大臣議罪，奪其俸。三遇恩詔，進三等精奇尼哈番，世襲。十年，上以尼堪老，進二等，致仕。十七年，卒。無子，以其弟阿穆爾圖、阿錫圖，從子瑪拉、兆資分襲世職。瑪拉自有傳。

庫爾纏，鈕祜祿氏，世居長白山。祖曰賴盧渾，父曰索塔蘭。賴盧渾先爲哈達都督，索塔蘭及所部來歸。旗制定，隸屬滿洲鑲紅旗。太祖以女妻索塔蘭，生子四，庫爾纏其次子也。天命元年，召直左右。十一月，蒙古喀爾喀五部來議和，庫爾纏齎書蒞盟。九年二月，復將命如科爾沁修好。皆稱旨，授牛錄章京。

太宗卽位，伐扎魯特部，庫爾纏從，師還，上勞諸貝勒。飲至，達海承旨問諸貝勒行軍

勝敵始末，庫爾纏爲諸貝勒具對，成禮。天聰元年，伐朝鮮，庫爾纏從，朝鮮王李倬請行成，庫爾纏及副將劉興祚將命宣撫。倬既約降，庫爾纏等還報，朝鮮諸將不知倬已約降也，以步騎兵千人邀諸平壤，庫爾纏集從者環甲突圍出。朝鮮兵驕其後，庫爾纏令從者前行，而以十騎殿，殺朝鮮兵三，疾馳六十里。朝鮮兵三百騎繼至，庫爾纏率十騎憑險爲伏，擊敗之，斬朝鮮將四、兵五十餘，獲馬百，卒達瀋陽。上復命齋諱至軍中申軍令，定盟誓而還。

三年四月，定文館職守，命記注時政，備國史。四年正月，伐明，庫爾纏偕游擊高鴻中先至灤州，設謀使啓城門，師遂入。二月，師還，庫爾纏從諸將戍焉。五月，明監軍道張春等來攻，庫爾纏與牛象穎真覺善等勒兵出戰，奮稍踰塹，直趣敵陣。春等稍卻，旋發火器焚城樓，壞睥睨，庫爾纏與善還兵禦之，敵不能登。都統圖爾格等以孤軍無援，退保永平，敵圍益急，庫爾纏且守且戰，屢有斬馘。旋從貝勒阿敏等棄諸城，還都待罪。上以在灤州時能力戰，特賞之。

庫爾纏先以口語被訐。五年十一月，使朝鮮，以漢文作書遺朝鮮，受私餽。六年六月，使明得勝倭議和，以其人來，上召入見，屢失期。七年二月，上發庫爾纏諸罪，并追議庇劉興祚罪，論死。興祚者開原人，見辱開原道，遂率其諸弟興治等以降，太祖以國語名之曰

愛塔。克遼東，授副將，領蓋、復、金三州。興祚婪，索民財畜，被訐解任，遂有叛志。事屢敗，太宗屢覆蓋之。興祚使其弟興賢逃歸毛文龍，作書遺庫爾纏，詭言且死，託以營葬，誑者醉而益殺之，焚其室逸去。庫爾纏得書，視興祚，見髻者尸，以爲興祚也，持之慟，告於上，以共子五十襲職，爲營葬。既而其弟興治亦遁，詐漸露。興祚、興治去事文龍，文龍薦爲參將。袁崇煥殺文龍，使興治及陳繼盛分將其兵。天聰四年，上攻永平，興祚在敵中，襲我軍中喀喇沁兵，殺數十人。使貝勒阿巴泰、濟爾哈朗將五百人求興祚。興祚將趨山海關，阿巴泰遮其前，濟爾哈朗迫其後，遂戰，甲喇額真圖魯什獲興祚，殺之，執興賢以歸。庫爾纏解衣瘞興祚，上命發而磔之，庫爾纏復竊收其遺骸。時興治將兵駐皮島，諸弟興基、興梁、興沛、興邦皆爲偏裨。興沛以游擊守長山島，上遣使招興治等，諱言邇卒誤殺興祚，且令興賢附書述上恩，贍其母及妻。使屢返，復遣護其妻以往，興治亦屢答上書，自署「客國臣」，枝梧不得要領。會興治爲興祚發喪，而繼盛信諜言，疑未死，興治忿，執殺繼盛，因縱掠。明使黃龍鎮皮島，興治復爲亂，被殺。上亦殺興賢及其諸子。庫爾纏與興祚善，未叛，屢爲上言，終收其骨，卒以此及。上猶念其有勞，命毋籍其家。世祖定鼎燕京，詔視一品大臣例，予宅地、奴僕。

庫爾纏弟庫拜，初以小校事太祖，從伐明，取撫順，戰敗追兵，復下遼、瀋，命爲牛泉額

真。天聰五年，從伐瓦爾喀，手被創，猶力戰，克堡一。是年七月，初設六部，授吏部參政。敘功，授牛彙章京世職。復以吏部考滿，授三等甲喇章京。八年，從伐黑龍江諸部。九年，進二等甲喇章京。崇德元年，從伐朝鮮。追論伐瓦爾喀時奪部卒俘，復令部卒私獵，論罰，罷牛彙章京。三年七月，更定官制，改吏部理事官。五年正月，卒。

英俄爾岱，他塔喇氏，世居扎庫木。太祖時，從其祖岱圖庫哈理來歸，授牛彙額真，隸滿洲正白旗。天命四年，從攻開原。有蒙古巴圖魯阿布爾者，素以驍勇名，降明爲邊將，出戰，英俄爾岱馳斬之。六年，從克瀋陽，授游擊。從克遼陽，授二等參將。

天聰三年，從伐明，克遼化，太宗督諸軍向明都，而令英俄爾岱及李思忠、范文程以兵八百守遼化。師旣行，所下諸城堡石門驛、馬蘭峪、三屯營、大安口、羅文峪、漢兒莊、郭家峪、洪山口、潘家口、灤陽營皆復爲明守。明兵夜薄遼化，英俄爾岱率兵擊卻之。平旦，明將以騎兵列陣待，英俄爾岱出戰，明兵驟至，英俄爾岱麾其衆悉銳奮擊，明兵退，斬殿者五人，俘材官一，明兵宵奔。英俄爾岱以師從之，復殲騎卒百、步卒千餘，以書諭諸城，羅文峪、三屯營、洪山口、漢兒莊、灤陽營五城復降。

五年七月，定官制，始設六部，以英俄爾岱爲戶部承政。七年，明故毛文龍部將孔有

德、耿仲明自登州來降，使英俄爾岱及游擊羅奇齋書徵糧於朝鮮，朝鮮國王李倬使其臣朴祿報聘，言毛氏舊爲敵，不願輸糧。太宗復以書諭，略言：「毛氏將今歸我國，以兵守其舟，當就便輸以糧。」遣英俄爾岱及備禦代松阿齋書復往，朝鮮乃輸糧如指。八年五月，改進一等甲喇章京。

太宗自將伐察哈爾，察哈爾林丹汗走圖白特，所部潰散。或得俘，言同行凡千餘戶，方苦無所歸，上命英俄爾岱及梅勒額真、覺羅布爾吉將二千人往跡之。英俄爾岱等行遇蒙古頭人侯痕巴圖魯率千戶將來歸，遣使謁上，復遇台吉布顏圖，縱兵擊殺之，斬二百餘，俘四十以還。上以駝馬及所俘，賚英俄爾岱及諸將士。既，布顏圖部衆奔愬於上，言：「我曹自察哈爾來歸，遇大軍，乞降不見允，橫被屠戮。」上怒，命盡奪所賚。英俄爾岱尋以考滿進三等梅勒章京。

十年春，諸貝勒及蒙古諸部以太宗功德日隆，議上尊號，令英俄爾岱齎書使朝鮮喻意。既至，倬謝不延納，令英俄爾岱詣所置議政府陳說，設兵晝夜環守使邸。英俄爾岱率諸從者奪民間馬，突門而出。朝鮮王遣騎持報書追付英俄爾岱而別，以書誡其邊臣令守界，英俄爾岱并奪之以聞。又遇明皮島兵遮歸路，擊走之。

崇德改元，討朝鮮，師克王都，倬出奔南漢城。二年春，上使英俄爾岱及馬福塔齋敕詰

賁，朝鮮以書謝。師益進，薄南漢城，復使英俄爾岱、馬福塔招徐出城相見，徐答書始稱臣，然猶逡巡不敢出。上謂知徐奇罕江華島，命睿親王多爾袞以偏師下之，獲其妃及諸子。徐乃出降，上留其二子爲質，命英俄爾岱、馬福塔送其妃及諸戚屬還王都。二月，班師，徐出送，命英俄爾岱、馬福塔宣諭，仍送之還。旋授議政大臣。十月，復命英俄爾岱、馬福塔齎敕印使朝鮮，封徐仍爲朝鮮國王。四年，授固山額真。五年，上以徐繕城郭，積芻糧，欺罔巧飾，使英俄爾岱及鄂莫克圖齎敕詰責，徐上表謝罪。

六年六月，睿親王多爾袞復攻錦州，九月，貝勒多鐸等圍松山，英俄爾岱皆在行間。七年，復使朝鮮鞫獄，還奏稱旨。八年，考滿，進三等精奇尼哈番。順治元年，從睿親王多爾袞入關。是年，改承政爲尙書，英俄爾岱仍任戶部。二年，敘功，封三等公。三年，奏請禁民間私售馬羸、軍械、火器，以杜盜源，從之。四年，考滿，進二等公。五年二月，卒。

英俄爾岱娶饒餘郡王阿巴泰女，授多羅額駙。領戶部十餘年，既領固山，仍綜部政。屢坐事論罰，而恩顧不稍衰。太宗嘗諭羣臣曰：「英俄爾岱性素執拗，其於本旗人亦偶有徇庇。朕思人鮮有令德，英俄爾岱能殫心部政，治事明決，朕甚嘉之。視諸部大臣不如英俄爾岱者多矣。」及睿親王薨，得罪，奪英俄爾岱公爵，降精奇尼哈番。康熙間，輔臣黨拜專政，陷大學士蘇納海等於死，以英俄爾岱與蘇納海同族，追論初授地不平，附睿親王諸罪。

狀，拜官。子宜嗣，官至內大臣，襲爵降三等精奇尼哈番。乾隆初，定封三等子。

滿達爾漢，納喇氏，先世居哈達。父雅虎，率十八戶歸太祖，太祖以爲牛泉額真，隸滿洲正黃旗。擢扎爾固齊。與哈穆達尼伐東海卦爾察部，俘二千人以歸，太祖郊勞，與宴。又克舒桑哈達，賜俘百。既乞休，滿達爾漢繼爲牛泉額真。從太宗伐虎爾哈部，降五百餘戶。

天聰五年五月，上將伐明，規取海中諸島，使滿達爾漢與蓋納密聘於朝鮮，且徵舟焉。時朝鮮初附，未敢開罪於明，滿達爾漢等至朝鮮，國王李倭謝不見，且以兵守館。越三日，滿達爾漢謂守者曰：「我奉命至此，何慢我不相見？我歸矣！」遂與諸從者佩弓矢，策騎奪門出。倭使侍臣追及，請見，滿達爾漢等乃入見，致使命而還。七月，授禮部參政。閏十一月，復與庫爾纏等使朝鮮，誠毋縱其民越境採獵，毋匿逃人，並令歲餽當如例，倭乃引咎，願如約。

八年，太宗自將伐明，攻大同，滿達爾漢分兵克堡四、臺一，又拔王家莊。以功，授世職牛泉章京。尋擢禮部承政。復使朝鮮。崇德二年，從武英郡王阿濟格伐明，克皮島，賜白金、裘、馬。順治初，世祖定鼎京師，滿達爾漢以老解部任，專領牛泉。恩詔，進二等甲喇章京。三年，卒，諡敬敏。子阿哈丹，襲職。恩詔，進一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。從征福

建，擊鄭成功廈門，戰死，卹贈三等阿思哈尼哈番。

馬福塔，滿達爾漢弟也。初授牛彙額真，與滿達爾漢分轄所屬人戶。天聰五年，授戶部參政。八年三月，與戶部承政英俄爾岱如朝鮮互市。五月，太宗自將伐明，馬福塔從貝勒濟爾哈朗等居守。九月，齎奏詣行營，道明鐵山，明兵邀戰，斬五人，俘一人，又刖一人，縱使還。尋擢戶部承政。九年，與參政博爾惠使朝鮮。自是通使朝鮮，馬福塔輒與。

崇德元年，復與英俄爾岱等使朝鮮，明皮島兵遮道，擊走之。九月，復如朝鮮義州監互市，得明邏卒，知明兵入鐵場，因率百人躡其後，明兵引去。值武英郡王阿濟格等伐明還，渡遼，具舟以濟師。十二月，太宗自將伐朝鮮，命馬福塔與勞薩率兵先驅。語詳勞薩傳。朝鮮國王李倭走保南漢山城，二年正月，師克朝鮮都，進攻南漢山城。馬福塔兩奉敕入城數掠罪，且諭降。倭先使其臣謝罪，尋率羣僚出城謁上。二月，上班師，倭出送，命馬福塔與英俄爾岱送倭還城。倭餽金，却之，以聞。四月，從武英郡王阿濟格攻明皮島，馬福塔攻其北隅，督戰敗敵。六月，吏議馬福塔從伐朝鮮，私以其子往，得俘獲，先衆齎還，又令朝鮮將與貝子碩託交結，罪當死，命罰鍰以贖。十月，復命與英俄爾岱使朝鮮，冊李倭爲朝鮮國王。三年七月，更定官制，改戶部左參政。四年六月，命與刑部參政巴哈納使朝鮮，冊倭妃趙氏爲王妃。八月，其兄甲喇額真福爾丹從軍退縮，伏法，籍其家界馬福塔。九月，復爲

戶部承政。十一月，倥疏言立碑三田渡頌上恩，命與禮部參政超哈爾等往察視。五年二月，卒。

明安達禮，西魯特氏，蒙古正白旗人，世居科爾沁。父博博圖，率七十餘戶歸太祖，即授牛象額真，領所屬。天聰元年，從伐明，攻錦州，戰死，子世職游擊，以明安達禮襲，仍兼領牛象額真。

崇德三年，遷巴牙喇甲喇章京。從貝勒岳託伐明，自密雲東北毀邊牆以入，與固山額真伊拜共擊敗明太監馮永盛兵，克南和縣。六年，復從伐明，圍錦州。明兵陣山巔，明安達禮率所部巴牙喇兵陷陣，明兵敗走。既，又有騎兵自松山至，復擊敗之。師阻壕，以守城兵出爭橋，明安達禮迫明兵使引入城。上自將擊洪承疇，明安達禮戰尤力，又敗敵騎，進二等甲喇章京。七年冬，從貝勒阿巴泰伐明，攻薊州，薄明都，擊破明總督趙光抃。又與噶布什賢噶喇依、昂邦阿山共擊明兵自三河至者，遂進略山東。八年春，與明總兵白廣恩、張登科、和應薦等戰螺山，又與巴牙喇、蘇章京、繁拜共擊明總督范志完，屢破敵。師還，賚白金。擢禮部參政，兼正白旗蒙古梅勒額真。

順治元年，從入關，擊李自成。二年，從英親王阿濟格西討，戰延安，七遇皆捷。撫鳳

翔等府三十餘城，悉下。三年，調兵部侍郎。蘇尼特騰機思叛，從豫親王多鐸帥師討之，別將兵屯險要。騰機思遁走，明安達禮夜帥師乘之，及諸鄂特克山，戰大勝，斬台吉茂海，復與鎮國將軍瓦克達等逐北，手斬十一人，獲其輜重。復擊敗土謝圖汗、碩類汗。

五年，擢正白旗蒙古都統。七年，授兵部尚書。九年，列議政大臣。論功，遇恩詔，累進二等精奇尼哈番。十年，坐徇總兵任珍擅殺，罷尚書，降一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。十一年，帥師伐鄂羅斯，敗敵黑龍江。十三年，授理藩院尚書。

十五年十二月，命爲安南將軍，帥師駐防荊州。十六年，鄭成功入攻江寧，明安達禮帥師赴援。成功將楊文英等以舟千餘泊三山峽，明安達禮擊之，斬副將一，獲其舟及諸攻具，成功引入海。上命明安達禮移師駐防舟山。十七年，召還，授兵部尚書。康熙三年，加太子太保。六年，調吏部尚書。引疾，致仕。八年，卒，諡敏果。

子都克，襲，從征噶爾丹有功，授拖沙喇哈番，合爲三等阿思哈尼哈番。都克孫永安，降襲一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。乾隆間，從征甘肅石峰堡亂回。官至山海關副都統。永安孫憲德，憲德子夢麟，自有傳。

論曰：國必有所與立，文字其一也。因蒙古字而制國書，額爾德尼、噶蓋創之，邊海成

之。尼堪等皆兼通蒙、漢文字，出當專對。造邦之始，撫綏之用廣矣。英俄爾岱領戶部，調兵食最久，見褒於太宗。明安達禮以折衝禦侮之才，屢長兵部。蓋皆有功於創業者，故比而次之。

# 清史稿卷二百二十九

## 列傳十六

明安 子昂洪 多爾濟 恩格類 恩格類從子布當 布顏代 恩格德爾

子額爾克戴青 古爾布什 鄂齊爾桑 布爾喀圖 弼喇什 色爾格克

阿濟拜 恩格圖 鄂本兌 和濟格爾 和濟格爾子拜音達里 阿賴

布延 阿爾沙瑚 阿爾沙瑚兄子果爾沁 額琳奇岱青 德參濟旺

多爾濟達爾罕 奇塔特徹爾貝 洛哩 弟沙哩岱 奇塔特偉徵

奇塔特偉徵弟額爾格勒珠爾 喀蘭圖 扎克托會 賽楚克圖英 琿津

沙調布

明安，博爾濟吉特氏。其先世元裔，爲蒙古科爾沁兀魯特部貝勒。歲癸巳，葉赫貝勒布寨、納林布祿糾九國之師來侵，明安與焉，戰敗，明安乘驛馬獨身跳去，尋修好於太祖。

上聞明安女賈，遣使往聘，歲壬子正月，明安送女至，上具車服以迎，與宴成禮。

天命二年正月，明安來朝，上出郊百里迎諸富爾簡圖，設宴慰勞。明安獻駝十、馬牛皆百，上優禮之，日設宴。留一月，明安辭，賜以四十戶，甲幣稱是，送之三十里。七年二月壬午，明安及同部貝勒兀爾宰圖、鎖諾木、綽乙喇札爾、達賴、密賽、拜音代、噶爾馬、昂坤、多爾濟、顧祿、綽爾濟、奇筆他爾、布顏代、伊林齊、特靈、喀爾喀部貝勒石里胡那克，並諸台吉等三千餘戶，驅其牲畜來歸，授三等總兵官，別立兀魯特蒙古一旗。

天聰三年，與固山額真武訥格、額駙恩格德爾等伐察哈爾，降二千戶。五年，從上伐明，圍大凌河城。明總兵祖大壽出戰，明安與固山額真和碩圖等夾擊，大敗之。我師僞爲明兵赴援狀，誘大壽復出戰，明安及兩翼固山齊進奮擊，大壽敗卻，尋率衆降，明安得優賚。六年，從上伐察哈爾。師還，以俘獲少，又違令不以隸戶籍，擅以官牛與所屬，復匿蒙古亡者，吏議當奪世職，上命罰鍰以贖。尋以內附諸蒙古所行多違令，罷蒙古旗，俱散隸諸貝勒所領牛衆，明安改隸滿洲正黃旗。八年，改三等昂邦章京。順治初，三遇恩詔，進二等伯。卒，諡忠順。雍正間，追進一等侯，加封號恭誠。子昂洪、多爾濟、綽爾濟、納穆生格、朗素。

昂洪初從父來歸，授游擊。天命十一年，從伐巴林、扎魯特諸部；天聰五年，從伐明，

攻大凌河，俱有功，超進三等副將，賜號達爾漢和碩齊。七年，卒。子鄂齊爾，襲。八年，改三等梅勒章京。順治間，三以恩詔進，再以罪降，定爲二等阿思哈尼哈番。洊擢內大臣，管鑾儀衛事。尋授領侍衛內大臣。十四年，卒，謚勤恪。乾隆初，定封三等男。

多爾濟亦從父來歸，授備禦，尙主爲額駙。天命十一年，從伐扎魯特，有盜馬遁者，多爾濟逐得之。尋又從伐棟奎、克什克騰諸部，又從伐朝鮮，皆有功。天聰五年，始設六部，以多爾濟爲刑部承政，專理蒙古事。六年，以直上前失儀，又奉命選獵戶不當，吏議奪世職，上宥之，罰白金百。八年，從伐明，攻大同，上命多爾濟領中軍，圖魯什、烏拜分率左右軍，與明總兵曹文詔戰，大破之，逐至城下，獲馬百。崇德二年，授內大臣，預議政。四年，從鄭親王濟爾哈朗略錦州。六年，上伐明，駐軍松山、杏山間，命多爾濟與內大臣錫翰設伏高橋。明杏山兵千人，以糧不繼潛遁，伏發，敗之，逐至塔山，俘斬甚衆。尋以圍松山時，明總兵曹變蛟夜犯御營，多爾濟不能禦，議罪，繫三日，罰白金五百，仍敘高橋功，進一等梅勒章京。順治二年，以多爾濟夙荷太宗恩厚，進三等昂邦章京。四年，改三等精奇尼哈番。五年，卒。

弟綽爾濟，襲。坐事，削爵。弟納穆生格，襲。從征福建，沒於海，諡直勇。納穆生格既卒，復以綽爾濟襲。乾隆初，定三等子，多爾濟三世從孫博濟額襲。三十四年，改襲一等

恭誠侯，爲其四世祖明安後。

朗素，明安幼子，襲明安世職。傳至孫馬蘭泰，雍正七年，上以明安舊勞，進一等恭誠侯，命署前鋒統領。九年，討準噶爾，授參贊大臣，疏言寇犯西爾哈昭，擊之敗退，擢領侍衛內大臣。召還，命在辦理軍機處行走。俄，察知在軍懼怯，妄奏功，謫軍前自効，逮京論斬，繫獄。乾隆初，復授副都統。又以扈從行圍後至，稱疾不治事，發拉林披甲。

初，明安所與同部諸貝勒入朝請內附，皆授世職有差，鎖諾木子穆赫林自有傳。又有恩格類、布當叔姪與明安同時來歸，布顏代歸稍後，皆從征伐有戰績。

恩格類、布當，博爾濟吉特氏。來歸，恩格類授游擊，布當授二等參將。天聰三年，太宗自將伐明，布當從攻遵化，與甲喇額真英俄爾岱合軍力戰，破明總兵趙率教，以功進三等梅勒章京。六年，散蒙古旗入滿洲，恩格類、布當皆隸正藍旗。崇德三年，授布當刑部右參政。四年，卒。布當弟色稜，襲恩格類世職。事太宗，伐明，克遵化，圍錦州。事世祖，從入關破賊，擊騰吉斯，並有功。進一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。十二年，卒。

布顏代，博爾濟吉特氏。初爲蒙古烏魯特貝子。天命七年，籍所轄戶口，自西拉塔喇來歸，尙主爲額駙，予二等參將世職，隸滿洲鑲紅旗。十一年，太祖自將伐明，攻寧遠，不克，偏師取覺華島，布顏代率蒙古兵從固山額真武訥格破敵壘，殲其衆，焚所積芻糧而還。

天聰元年，從伐朝鮮，師有功，分賜降戶及所獲馬。三年，從伐明，入龍井關，克大安口，下遼化，薄明都，四遇敵，戰皆勝。復擊明兵盧溝橋，以七人先入敵陣，遂破之。四年春，師還，駐遼化，明兵擊喀喇沁兵壘，布顏代趨援却敵。尋與武納格略地行山岡，遇敵，斬級四十餘。五年，授禮部承政，兼右翼蒙古梅勒額真。從圍大凌河，明兵出戰，布顏代傷於矛，仍力戰却敵，斬一人。六年，從略宣府、大同邊外，收察哈爾部衆。師還，以匪俘獲，吏議削世職、罰鍰、奪俘獲及賜物，上命毋削世職。八年，自上將伐明，攻大同，布顏代與侍衛星訥等率蒙古巴牙喇兵八十人，經哈麻爾嶺，收察哈爾部衆。進次西拉木輪，降百餘戶，又進，遇察哈爾部俄爾塞圖等以所屬來降。還，與大軍會。以功，進三等梅勒章京。九年，蒙古旗制定，以布顏代爲鑲紅旗固山額真。

崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，克昌平。師還出塞，明兵襲我後，布顏代爲所敗，坐罷固山額真世職，降一等甲喇章京，罰鍰，奪俘獲。順治元年，以巴牙喇甲喇額真從入關，與梅勒額真和託等逐李自成至慶都。尋從豫親王多鐸定陝西。二年，加半個前程。復從下江南，渡黃河，與明兵戰，身被數傷，所乘馬亦創，猶力戰衝鋒殲敵，遂以創卒，年六十有一。子鄂穆布，襲職。

恩格德爾，博爾濟吉特氏。其先世元裔，爲蒙古喀爾喀巴約特部長。當太祖初起兵時，喀爾喀裂爲五部，巴約特其一也。恩格德爾父達爾漢巴圖魯，爲其部貝勒，牧地曰西喇木倫。太祖起兵之十二年，歲甲午正月，喀爾喀部貝勒老薩、北科爾沁部貝勒明安始遣使來聘。又十一年，歲乙巳，恩格德爾來謁，獻馬二十，上優賚而遣之。明年，歲丙午冬十二月，恩格德爾率五部諸貝勒之使謁太祖，獻駝馬，奉表上尊號曰神武皇帝。自此蒙古諸部朝貢歲至。

天命元年，太祖初建國卽皇帝位，距恩格德爾等初上尊號時十年矣。二年，恩格德爾來朝，上以貝勒舒爾哈齊女妻焉，號爲「額駙」。三年夏四月，太祖始用兵於明，師次空閔蓼，諷之野，恩格德爾與薩哈爾察國長薩哈連二額駙侍上，上與言金往事，因諭之曰：「朕觀古帝王轉戰勞苦，始致天位，亦未有能永享者。今朕此役，非欲觀天位而永享之也。但以明構怨於我，不得已而用兵耳。」

九年春正月，恩格德爾偕其妻郡主來朝，請率所部來歸，上嘉其誠，與之盟，賜以敕：「非叛逆，他罪皆得免。」命貝勒代善等帥師移所部至遼陽。既至，上郊勞，設宴章義站，賜恩格德爾及其弟莽吳爾代雕鞍良馬一、貂裘一，恩格德爾子囊孛克、門都、答哈，莽果爾代子滿朱習禮、猗狸狻一。既入城，賜田宅、金銀、貂、猗狸狻、段疋、器用及耕作之具，復分

平定僭民屬焉。尋授恩格德爾、莽果爾代三等總兵官。旗制定，隸滿洲正黃旗。

天聰三年，與武訥格等帥師伐察哈爾，降二千戶。語詳武訥格傳。是年冬，從上伐明，入龍井關，克遵化，薄明都，上駐軍德勝門外。明督師袁崇煥率總兵祖大壽軍二萬人，自寧遠赴援，屯城東南。上令諸軍進戰，時恩格德爾與武訥格共將蒙古兵。恩格德爾率左翼，未成列，縱騎驟進，爲所敗，卻走；武訥格以右翼突擊，乃敗敵。吏議恩格德爾當奪世職，上命貸之。四年春，克永平。恩格德爾行略地，遇明將將步卒三百，將戰；復有騎兵三千自玉田城突出，恩格德爾陽退誘敵，敵稍前，疑有伏，還走；因追躡其後，獲馬百。

五年，從圍大凌河城。明監軍道張春、總兵吳襄等軍四萬自錦州赴援，上親督諸軍擊破之。初戰，敵甚銳，蒙古兵右翼猛進，先入張春壘，左翼兵避矢石，進稍緩。吏議恩格德爾當奪世職，上復命貸之，罰鞍馬一、白金百。崇德元年五月，卒。順治十二年，追諡端順，立碑紀功。

子額爾克戴青，初任侍衛，授三等甲喇章京。恩格德爾既卒，以額爾克戴青襲父爵，而所以所授世職予其弟索爾噶。順治二年，進二等昂邦章京。七年三月，遇恩詔，進三等侯。大學士剛林、祁充格等諷使附睿親王多爾袞，當改入正白旗，額爾克戴青不從，旋搆吏議，降二等精奇尼哈番。世祖親政，嘉其持正無所阿，復進一等侯，列議政大臣，管鑾儀衛，擢

領侍衛內大臣。再遇恩詔，又以索爾噶卒，仍兼三等甲喇章京，三進至一等公。十年，坐讞獄有所徇，降二等公。十四年，加少保，兼太子太保。十六年，額爾克戴青僕殿侍衛於市，先發誣侍衛，讞實，額爾克戴青坐徇縱，削爵奪官，留內大臣銜。十八年六月，卒，諡勤良。

恩格德爾初封，是時從例改三等昂邦章京，其長子囊弩克當襲。囊弩克先以從軍授二等甲喇章京，合爲二等伯。康熙間，復爲二等公，降襲一等侯。世宗時，特命襲三等公，加封號順義，旋改奉義。乾隆九年，定封一等奉義侯。

莽果爾代初與恩格德爾同授三等總兵官，改三等昂邦章京。順治初，從入關，破流賊。三遇恩詔，進一等伯。雍正間，降襲二等精奇尼哈番。乾隆初，定封一等子。

古爾布什，亦元裔，爲喀爾喀台吉，與恩格德爾同牧西喇木倫。天命六年十一月，偕台吉莽果爾，率所屬六百戶，驅牲畜來歸。太祖御殿，入謁與宴，各賜裘：貂三，猞猁、虎、貉皆二，狐一，緣貂朝衣五，緣獺裘二，緣青鼠裘三，蟒衣九，蟒緞六，緞三十五，布五百，黃金十兩，白金五百兩，雕鞍一，縑鞍七，玲瓏撒袋一，撒袋實弓矢八，甲冑十，僮僕、牛馬、田宅、雜具畢備。上以女妻古爾布什爲額駙，賜名青卓禮克圖，昇滿洲、蒙古牛各一，授一等總兵世職，隸滿洲鑲黃旗。

天聰五年，太宗自將伐明，圍大凌河城。蒙古左翼兵戰不力，古爾布什當奮世職，上特

賞之，罰鞍馬一、白金百兩。尋擢兵部承政。崇德三年，更定官制，改兵部右參政。六年，從伐明，圍錦州，敗敵於寧遠。七年，再圍錦州，敵兵出戰，古爾布什擊走之。

古爾布什屢坐事論罰，至是以元妃喪，輔國公扎喀納軍中歌舞，吏議古爾布什不呵禁，不舉劾，當奪世職、籍沒，上復特賞之。順治初，從入關，破流賊。復遇恩詔，累進一等精奇尼哈番。十八年正月，卒，諡敏襄。康熙間，降襲二等精奇尼哈番。乾隆八年，定封二等子。

莽果爾與古爾布什偕來，同被賞賚。太祖以族弟濟白里女妻焉，亦授總兵。

鄂齊爾桑，博爾濟吉特氏，蒙古扎魯特部人。父巴克，爲其部貝勒。天命四年，太祖既擊敗楊鎬，取開原，七月，復克鐵嶺，卽夕，巴克與喀爾喀部貝勒介賽等將萬餘人赴援，翌旦遂戰，諸部師大敗，獲介賽等及巴克以歸。七年正月，鄂齊爾桑入質，請釋巴克，上許之。八年，巴克朝正旦，上悅，遣鄂齊爾桑與俱還。

太宗卽位，以扎魯特部敗盟，貳于明，命貝勒代善、阿敏等將萬人討之，斬倡叛者貝勒吳爾寨圖，獲巴克及其二子，諸貝勒喇什希布、代青、桑噶爾寨等十四人以歸。上命隸滿洲鑲黃旗，賜衣服器用。尋授鄂齊爾桑牛泉額眞。

天聰三年，從伐明，明步兵自薊州至，與揚古利共擊破之。五年，圍大凌河城，敗錦州援兵。八年，授世職三等甲喇章京。八月，復從伐明，攻大同。上命噶布什、賢噶喇依、昂邦、圖魯什將左軍，甲喇額真、吳拜將右軍，而以額駙多爾濟與鄂齊爾桑並將中軍，與明總兵曹文詔戰，大破之，追至城下，獲馬百。崇德二年，擢內大臣。六年，從上伐明，攻松山，明總兵曹變蛟夜犯御營，諸將未禦戰者皆坐譴，上以鄂齊爾桑自蒙古來歸，特免之。順治二年正月，以其子喇瑪思尙主，授固倫額駙。二月，進鄂齊爾桑三等梅勒章京。五年，卒，以其子楚勒襲，恩詔進二等。乾隆初，定封二等男。

太宗時，諸博爾濟吉特之裔來歸，爲將有戰功受封爵者，又有布爾喀圖、弼喇什、色爾格克。

布爾喀圖，初爲喀喇沁部台吉。天聰三年六月，使入貢，九月，來朝。十月，太宗自將伐明，以布爾喀圖營如明朝貢，習知關隘，使爲導。師入邊，克龍井關，撫定羅文峪，分兵命布爾喀圖戍焉。四年正月，明將丁啓明等以三千人來攻，布爾喀圖與戰，明兵敗，入堡。翌日進兵，克其堡，獲啓明及裨將三，俘誠甚衆，賜號岱達爾漢。五年正月，以貝勒阿巴泰第四女妻焉。三月，從上伐察哈爾。察哈爾部衆有降而復叛者，劫軍中土默特部人畜，布爾喀圖追擊，斬述者，足被創，尋擊所部來歸。蒙古旗制定，隸正藍旗。崇德元年六月，授一等

昂邦章京。順治元年，卒。子班珠勒，襲。恩詔累進一等伯。乾隆初，定封一等子。

弼喇什，亦喀喇沁部台吉。天聰二年二月，從其父貝勒布延謁太宗，請歸附。八月，上自將伐察哈爾，徵蒙古諸部兵，次綽洛郭爾。弼喇什從其汗拉斯喀布謁行在，獻財幣駝馬，上悉却之，賜宴，與以甲冑，遂從上擊察哈爾，戰有功。旋又從貝勒岳託伐棟奎部，與甲喇額真薩木什喀、牛矣額真布顏、巴牙喇壯達博爾輝等合力戰破敵，斬百餘人。尋率所屬人戶來歸。蒙古旗制定，隸鑲紅旗。上妻以宗女，命貝勒代善贍焉。弼喇什自陳貧乏，上賜以金。崇德元年，授世職三等昂邦章京。三年，與明通市張家口，命弼喇什蒞焉。六年，復往蒞。時諸王大臣各遣其屬從，有盜禮親王代善金者，弼喇什坐失囚，論罰。順治三年，從豫親王多鐸逐騰機思，道卒。子多爾濟，襲。改三等精奇尼哈番，恩詔進二等。乾隆初，定封三等子。

色爾格克，先世居喀喇徹哩克部。父阿拜岱巴圖魯，天聰間率衆來歸，授世職三等甲喇章京，隸正白旗。卒，以色爾格克襲，授一等侍衛。崇德元年，從伐朝鮮。朝鮮國王李倧保南漢山城，師從之，色爾格克登山，身被創，賚馬三。五年，從鄭親王濟爾哈朗等伐明，圍錦州，色爾格克率侍衛二十人前搏戰。有僧格依者，自蒙古降明，爲將，善戰，色爾格克擊斬之。鄭親王使啓心郎額爾赫圖還，上其功。六年，復圍錦州，令色爾格克選巴牙喇兵

四十爲伏以待敵，得明將一，奪甲與械，卽以賜之。上自將禦洪承疇，命諸將設伏高橋，色爾格克斬明兵七，復賚馬二。又先衆破敵騎。師圍松山，爲壕環其城，城兵出擊烏真超哈分守地，色爾格克以巴牙喇兵三十人赴援，城兵引退。七年冬，從貝勒阿巴泰伐明，越明都攻臨城，略山東，攻青州，皆力戰，被創。

世祖卽位，錄阿拜岱巴圖魯舊勛及色爾格克戰功，復遇恩詔，授二等阿思哈尼哈番，擢內大臣。康熙十二年，聖祖加恩諸舊臣，色爾格克加太子少保。二十年，卒，諡勤敏。乾隆初，定封二等男。

阿濟拜，卓特氏，先世爲蒙古巴林部人。旗制定，隸正藍旗。初事太祖，授牛彘額真。天命三年，太祖克撫順。師還，明總兵張承蔭自廣寧襲師後，阿濟拜從貝勒阿巴泰還擊，破之。四年，破明總兵杜松於界凡。七年，敗明兵於沙嶺。阿濟拜皆在行間。

天聰三年，太宗伐明，阿濟拜以甲喇額真從，略通州，斬邏卒五，獲馬四，薄明都，與甲喇額真鄂羅塞臣等當袁崇煥，戰勝。九年，上命巴牙喇額真布哈將八十人略明邊，至寧遠，俘九人，獲馬四、牛百餘。還，出邊六十里，明兵八千追至，布哈殿，戰沒，阿濟拜與巴牙喇甲喇章京托克雅、哈談巴圖魯等還擊敗敵，護所俘獲以還。上命賚以牛馬，予牛彘章

京世職。

順治初，從入關，擊李自成。阿濟拜署梅勒額真，爲後隊。尋與固山額真伊拜逐寇山西，至澤州，數破賊壘，擢正藍旗蒙古梅勒額真。二年，加半個前程。三年，從肅親王豪格討張獻忠，道漢中，與固山額真巴哈納擊走叛將賀珍，徇秦州，與尙書星訥擊敗獻忠將高汝礪，獲馬羸百餘，進擊獻忠於西充，與巴牙喇靈額真阿爾津、蘇拜連戰皆捷。鉞功，遇恩詔，累進一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。九年八月，以老乞休，命解梅勒額真任。尋卒，諡忠勤。

恩格圖，失其氏，蒙古科爾沁部人。自哈達挈家來歸，授牛彛額真。與甲喇額真阿岱出駐伊爾布里克庫，防蒙古游牧軼界，率十人巡徼，遇敵百人，追斬殆盡。聞明兵千餘將攻海州，率三百人馳擊，敗之。天聰間，屢從太宗伐明，薄明都，擊滿桂軍，攻遵化，破敵壘，入大安口，皆先衆奮擊。以功，予世職二等甲喇章京，擢兵部承政。蒙古旗制定，恩格圖隸正紅旗，卽授本旗固山額真。

崇德元年，從伐明，與阿岱等爲伏，殲明邏卒。復從伐朝鮮，薄其都城，與固山額真譚泰等樹雲梯以登。尋坐伐明時，戰松山，正藍、正白、鑲白三旗營汛錯亂，匿不効，師還出塞，遇敵戰敗，罰鍰，奪俘獲。又坐伐朝鮮時，方食，上召不卽赴，斫卒妄出，爲朝鮮兵所

殺，論罪，上命罰錢以贖。三年，從貝勒岳託伐明，攻密雲，距腦子嶺五里，恩格圖率兵先諸軍越高峰，入邊破敵。五年，從鄭親王濟爾哈朗等伐明，圍松山，明兵夜出劫營，恩格圖率本旗兵擊敗之。六年，從上伐明，上命恩格圖與噶布什賢噶喇依昂邦、吳拜擊明總督洪承疇，恩格圖違上方略，遇敵不前。師還，吏議當擬職，命罰銀以贖。尋令與諸將更番戍松山。

順治元年，從入關，擊李自成，進一等甲喇章京，加半個前程。從豫親王多鐸西破賊，移師向江南，賊躡我師後，恩格圖殿，四戰皆勝。尋破明將鄭鴻逵於瓜洲，復自江南徇浙江，至杭州，破敵，獲舟三十五。克嘉興，下崑山。進三等梅勒章京。復自浙江徇福建，與固山額真漢岱共下府一、縣五，與梅勒額真鄂羅塞臣共下府一、縣八，戰於分水關，於南靖，皆有功。四年，進一等阿思哈尼哈番。五年，討江西叛將金聲桓，卒於軍。乾隆初，定封二等男。

鄂本兌，曼靖氏，其先爲蒙古。入明爲守備。天命六年，太祖取遼陽，鄂本兌以兵三十、馬六十出降。其後蒙古旗制定，隸正黃旗。七年，從伐廣寧有功，授世職游擊。天聰元年，太宗伐明，屯錦州，命額駙蘇納選蒙古將士禦敵塔山西，鄂本兌與焉，敵以二千人至，奮擊敗之。上移師寧遠，明總兵滿桂陣於城東，鄂本兌率五牛泉甲士破敵，進二等參將。

二年，從上伐多羅特部，以二百人先驅，遇敵，敵稍北，復出精銳死戰，我師且卻，鄂本兌躍騎突前，敵敗遁，上督諸貝勒並進，殺其台吉古魯，俘獲無算。進一等參將，擢右翼蒙古固山額真。

三年，從上伐明，明邊將五道迎戰，鄂本兌率所部兵擊敵，斬參將一，獲其纛，入大安口，遂進薄明都，克永平、灤州、遵化、遷安四城。上命鄂本兌與固山額真察哈喇等守遵化，貝勒阿敏駐永平，護諸將。明兵來攻，阿敏檄棄城引師退，敵已逼城下，鄂本兌以五十人出戰，斬邏卒七人，獲其馬，遂與察哈喇等全軍以還。鄂本兌爲殿，明師追至，屢擊卻之，引出邊，師無所損，進三等副將。五年，從上伐明，圍大凌河，屯城西。敵出戰，爭已下諸臺堡，鄂本兌與固山額真和碩圖督兵並進，敵敗退入城，迫逐之及壕，敵死者甚衆。師還，得優賚。八年，改三等甲喇章京。九年正月，卒。康熙間，兄孫託克塔哈爾襲世職。從撫遠大將軍費揚古討噶爾丹有功，進三等精奇尼哈番。乾隆初，定封二等男。

和濟格爾，失其氏，蒙古烏魯特部人。入明爲千總。太祖取廣寧，從石廷柱出降，授甲喇額真，隸烏真超哈。其後漢軍旗制定，隸正白旗，並從漢姓爲何氏。和濟格爾事太祖，從伐巴林、棟奎諸部，有功。天聰三年，從伐明，調敵薊州，斬邏卒三，敵三百來攻，和濟格爾衝鋒入，斬百總一。五年，復從伐明，圍大凌河，敗錦州援兵，城兵出樵採，爭臺堡，並擊敗

之。與敵戰城下，我師執纛者墜壕，和濟格爾掖之出，復以鳥鎗殲敵兵三。八年，授世職牛  
衆章京。崇德三年，復從貝勒岳託伐明。四年，烏真超哈析置四固山、八梅勒，以和濟格爾  
爲額白旗梅勒額真。五年，從圍錦州，累敗敵。六年，復從圍錦州。敵自松山分踞高橋南  
三臺，和濟格爾以火器克之，殲敵百餘。七年，從克塔山、杏山二城，加半個前程，授正白  
旗梅勒額真。八年，從克中後所、前屯衛二城，進一等甲喇章京。順治三年二月，卒。

拜音達里，和濟格爾子，襲二等阿達哈哈番。事聖祖，自參領擢宣化總兵官。十三年，  
耿精忠反，移拜音達里爲隨征福建總兵官，尙可喜請增兵戍廣東，上命與福建巡撫楊熙駐  
廣州。十五年，可喜子之信叛，拜音達里與熙督所部斬關突圍出，會大軍於贛州。上獎其  
忠勇，進一等。十九年，授駐防廣州副都統。二十七年，遷廣州將軍。三十七年，卒，以其  
子何天培襲。

天培時已官參領，累遷江南京口將軍。雍正初，命署江蘇巡撫。入爲兵部尙書，出爲  
江寧將軍，復入爲正白旗漢軍都統，署兵部尙書。六年五月，上以天培阿附年羹堯、隆科多  
下刑部逮治，擬斬監候。乾隆元年，赦出獄。尋卒。天培旣得罪，以拜音達里曾孫何鈞降  
襲二等阿達哈哈番。乾隆間，更名立柱。官至貴州提督。

阿賴，莽努特氏，世居喀爾喀部。太宗時，挈其孥來歸，隸蒙古正黃旗。嘗奉使阿祿

部，降其部長，上嘉其能，賜號「達爾漢」，免賦役。率兵五百逐逃人，窮追數月，斬倡叛者四人，盡俘以還。又率兵攻喀木尼喀部，俘其部長葉雷，獲戶口牲畜無算。崇德九年，授一等甲喇章京，又半個前程，加賜號庫魯克達爾漢。尋授禮部左參政，正黃旗蒙古固山額真。從攻錦州，設伏杏山邀擊，攻松山，敗敵。順治初，從固山額真葉臣徇山西，師還，賜白金三百；三年，從擊騰機思；六年，討姜瓖，皆有功，進二等阿思哈尼哈番。康熙十二年，加太子太保。十七年，卒，諡武壯。

布延，郭爾羅特氏，蒙古察哈爾部人。初在其部爲塔布囊。天聰元年，偕昂坤杜稜來歸，隸滿洲正黃旗。從伐棟奎部，爲導。從伐克什克騰部，首陷陣。再從甲喇額真圖魯什略明邊，俘其邏卒，斬百餘級，得樵車百餘、羸驢以百數。復略十三站，斬十級，得把總一、馬三。敘功，授世職牛叟章京。九年，偕布哈塔布囊路寧遠。旣出邊，明兵千餘追至，布哈陷陣。哈談巴圖魯還戰，馬中矢仆，布延赴援，與之馬，力戰敗敵，資俘一、馬二、牛三，進世職三等甲喇章京。

崇德元年二月，命齋書投明邊諸守將，歷松棚路、潘家口、董家口、喜峯口致責言焉。五月，從伐明，薄明都，敗明兵盧溝橋。三年二月，從伐喀爾喀部。七月，擢議政大臣，兼巴

牙喇蘇章京。九月，從伐明，自牆子嶺入，敗明兵，追擊，得馬八十七。四年，帥師戍烏欣河口。借侍衛阿爾薩爾攻松山，布延爲伏，斬二十一級。嗣敵錦州，斬邏卒八，得馬十二。五年，從睿親王多爾袞圍錦州，擊敗明步軍。六年，從鄭親王濟爾哈朗克錦州外城，與內大臣伊爾登戰最力，賚百金，進世職二等甲喇章京。八月，上自將擊洪承疇，其將曹變蛟夜襲上營，布延以內大臣不嚴守禦，論罰。七年二月，師擊承疇，布延兵後至，當死，命論罰以贖。十一月，伐明，圍薊州。

順治二年，世祖以布延舊臣，進世職一等甲喇章京。其從子烏納海，先以戰死，卹贈世職牛彘章京，命布延併襲，進三等阿思哈尼哈番。八年，卒，次子茂奇塔特襲世職。茂奇塔特，康熙三十五年，從征噶爾丹有功，加拖沙喇哈番，例進二等。乾隆初，定封二等男。

阿爾沙瑚，瓦三氏。初爲察哈爾林丹汗護衛。林丹汗敗走唐古特，阿爾沙瑚帥所屬四十餘戶渡哈屯河來歸，隸蒙古鑲白旗，授世職游擊。崇德三年，從伐明，自牆子嶺入，屢敗明兵，行略地至濟南。四年三月，師還出塞，復擊敗太平寨明兵。五年，從伐索倫部，獲部長博穆博果爾及其孥。六年，從伐明，圍錦州。明以騎兵出松山，謀劫紅衣砲，阿爾沙瑚力戰却之，又敗洪承疇所將步兵，以功進世職一等甲喇章京。八年，卒，以兄子

果爾沁襲。

果爾沁時已爲牛彛額真。從伐朝鮮，嘗以侍衛二十人敗敵。順治初，從入關，擊李自成，加半箇前程。再遷鎮白旗蒙古梅勒章京，進世職二等阿思哈尼哈番。十七年，遷本旗固山額真。上命定西將軍愛星阿帥師與吳三桂合兵逐明桂王由榔，以果爾沁爲副，敕愛星阿軍中機事皆俾果爾沁與議。十八年九月，師次大理，休馬力。逾月，出騰越，道南甸、隴川、猛卯。十一月，薄木邦，明將白文選方據錫箔江爲守。果爾沁與固山額真遜塔、巴牙喇蘇章京畢力克圖、費雅思哈、噶布什賢昂邦、白爾赫圖等，簡精銳疾馳三百餘里，至江濱。文選毀橋走茶山，令總兵官馬寧以師從之，至猛養，文選降。師進次晚舊，得由榔以歸。康熙三年，進一等阿思哈尼哈番兼拖沙喇哈番。尋列議政大臣，調本旗滿洲都統。九年二月，卒，諡襄敏。乾隆初，定封二等男。

額琳奇岱青，博爾濟吉特氏。居翁牛特部，爲察哈爾部宰桑。林丹汗敗走，所部皆潰，額琳奇岱青將來歸，會宰桑多爾濟塔蘇爾海率所屬游牧，與我師遇，倚山拒戰，敗遁，額琳奇岱青追及之，與謀偕降。天聰八年六月，上自將伐明，道塞外，師次波爾免。額琳奇岱青、多爾濟塔蘇爾海及顧實、布顏代、塞冷等五宰桑率丁壯七百人及其孥二千口來歸，上遣將護詣瀋陽，厚賚之，分隸蒙古正白旗。崇德元年，授世職二等昂邦章京。三年，從伐

明，自青山口入，越明都，略地山東，累戰皆勝。六年，圍錦州，與阿爾沙湖同功，進一等，世襲罔替。八年，卒。順治間，追諡勤良。子札木素，襲。聖祖卽位，加恩諸大臣舊自察哈爾來者，札木素與內大臣噶爾瑪、散秩大臣沙哩岱等，並賜莊田、奴僕。康熙三年，授內大臣。六年，卒。乾隆初，定封一等子。

德參濟旺，博爾濟吉特氏，世居阿布罕。初爲察哈爾部宰桑。林丹汗敗走，以所屬從。天聰八年，上自將伐明，略宣府，攻萬全左衛，遂出尙方堡二十里駐軍。時林丹汗走死大草灘，德參濟旺與噶爾瑪濟農、多尼庫魯克、多爾濟達爾漢諾顏號四大宰桑，挾林丹汗二福金，率丁壯二千人及其孳來歸，遣三十人先奏上。上進次克蚌，命所司運米三百石以待。二福金及德參濟旺等至，謁上行在，上與之宴，賜貂裘、鞍馬、牛羊。還師，復宴新附諸臣，德參濟旺等跪進酒，上曰：「朕本不飲酒，念爾曹誠意，當盡此一卮。」復酌酒徧賜之，並賚甲冑、衣裘，授世職一等昂邦章京，隸蒙古正黃旗。九年六月，察哈爾台吉瑣諾木來降，上召宴，德參濟旺與焉。上因言：「察哈爾傾覆，爾諸臣來歸，朕皆預知。」德參濟旺奏曰：「聖諭及此，洵有如神之鑒也。」順治二年，坐事，降三等。三年，從豫親王多鐸北討騰機思，鄂特克山之役，及破土謝圖汗，德參濟旺皆與有功焉。語詳奇塔特徹爾貝傳。復進一等。是歲，改一等精奇尼哈番。五年八月，卒。乾隆初，定封一等子。

多爾濟達爾罕，博爾濟吉特氏，居翁牛特，爲察哈爾部宰桑。與德參濟旺等同降，隸蒙古鑲黃旗。崇德元年，授世職一等梅勒章京，以爲都察院承政。三年，更定官制，改參政。六年，上自將擊洪承疇，命多爾濟達爾罕借承政阿什達爾罕度善地駐軍，並察諸軍斬級多寡，還報稱旨，擢內大臣，仍兼參政。七年七月，祖大壽來降，上幸牧馬所，命諸內大臣與較射，賞中的者，多爾濟達爾罕得駝一。十月，從饒餘貝勒阿巴泰伐明，行略地，自薊州至於兗州。師還，上言：「師自兗州還，右翼諸固山不遵貝勒期約，先左翼諸軍出塞。輒上威靈懾敵，我軍縱橫如行無人地，得全師以還。萬一有失，悔何及？」請論罰，上爲停右翼諸軍賞。順治間，上推太宗舊恩，並考滿，進三等精奇尼哈番，復授都察院承政。七年，命以內大臣與議政，恩詔一等，兼拖沙喇哈番。十七年四月，卒，諡順僖。乾隆初，定封三等子。

奇塔特徹爾貝，哈爾圖特氏。初爲察哈爾部宰桑。林丹汗敗，奇塔特徹爾貝以四百戶保哈屯河。天聰八年十一月，上使招焉，渡河次西拉木輪，旋從使者來歸，上厚賚之，隸蒙古正藍旗。林丹汗有八大福金，掌高爾土門固山事福金，其一也。林丹汗殂，所部宰桑袞出克僧格妻焉。上以袞出克僧格叛主，奪福金界奇塔特徹爾貝。

崇德元年，授世職三等昂邦章京。三年九月，從伐明，自青山口入，越明都，略山東。

明年，師還，以所部牛彖額真、珠額、文經三屯營，率兵役掠敵糧，戰死。奇塔特徹爾貝未及援，罰納馬。九月，從伐明，薄寧遠，以火攻擊卻明兵。六年，圍錦州，破洪承疇。既，復與阿爾沙瑚共擊敗明兵來劫砲者，及承疇所將步兵，進世職二等昂邦章京。

順治初，從入關，逐李自成，至慶都。三年，從豫親王多鐸北討騰機思，師次英噶爾察克山，聞騰機思在滾葛魯台，疾馳逐之，至鄂特克山，獲其孥。土謝圖汗以六萬人次扎濟布拉，爲騰機思聲援，奇塔特徹爾貝等率所部擊之，敗走，逐北三十餘里。詰旦，碩類汗復以二萬人至，復擊之，亦敗走。以功進一等。康熙三年，卒。子鄂諾勸，襲。十八年，鄂諾勸以參領從護軍統領莽吉圖南討鄭錦，卒於軍。

洛哩，鄂爾沁氏。初爲察哈爾林丹汗護衛。天聰六年，太宗自將伐察哈爾，林丹汗走死，洛哩持元初、巴斯巴喇嘛所鑄噶拉金佛，率百餘人來歸。隸蒙古正黃旗，授世職一等參將。崇德三年，從貝勒岳託伐明，自牆子嶺毀邊牆入，擊敗明總督吳阿衡。六年，從伐明，圍錦州，城兵出戰，左翼三旗巴牙喇兵擊之不利，退入壕，明師環之，逼洛哩分守地。洛哩力戰，沒於陣，卹贈三等梅勒章京。

洛哩兄沙濟，弟烏班和碩齊、沙哩岱。沙濟襲洛哩遺爵。烏班和碩齊當林丹汗走死，

別率七十人來歸，授游擊。卒，以其弟沙哩岱襲。順治初，沙哩岱以牛彘額真從睿親王多爾袞入關擊李自成，復從豫親王多鐸討騰機思，擊敗土謝圖汗、碩類汗，進二等阿達哈哈番。尋沙濟亦卒，沙哩岱兼襲，合爲二等精奇尼哈番，授散秩大臣。順治十八年，聖祖卽位，加恩諸大臣舊自察哈爾來歸者，沙哩岱及內大臣噶爾瑪、散秩大臣札木素等，並賜莊田、奴僕。康熙元年，卒。乾隆初，定封二等子。

太宗時諸將自蒙古來歸以戰死者，又有奇塔特偉徵、巴賴都爾莽奈、巴賴都爾莽奈子阿南達、孫阿喇納，皆有聲績，自有傳。其事世祖戰死，則有袞楚克圖英、琿津、沙爾布。

奇塔特偉徵，博爾濟吉特氏，鄂爾多斯哈爾濟農族人。世居克魯倫。太宗時，與其弟額爾格勒珠爾、喀爾圖、扎克托會率所屬來歸，隸蒙古正黃旗。天聰八年正月，上遣蒙古軍略錫爾哈、錫伯圖，收察哈爾流散部衆，奇塔特偉徵與岱青塔布囊斬七十三人，降百餘人，獲馬駝數十。五月，上自將伐明，次古爾班圖勒噶，命蒙古軍別出間道，與大軍會錫喇烏蘇河，奇塔特偉徵行遇察哈爾五人將遁入阿祿部，擒以獻。九年五月，從貝勒多鐸伐明，次寧遠。奇塔特偉徵時爲噶布什賢噶喇昂邦，率所部前驅，至大凌河西，明將劉應選、趙國志將七千人迎戰，我兵寡，奇塔特偉徵力戰，沒於陣，卹贈三等梅勒章京。

額爾格勒珠爾，崇德間，屢從伐明，徇山東，圍錦州，戰松山，皆有功。順治間，從入關

擊李自成，子世職牛彘章京，加半箇前程。卒，無子，以喀蘭圖子察琿襲。

喀蘭圖，崇德間爲一等侍衛。順治初，世祖推太宗舊恩，復屢遇恩詔，世職累進二等阿達哈哈番。睿親王多爾袞攝政，請上幸其第，喀蘭圖方退直，聞上扈從無多人，卽持弓矢趨詣左右防衛。及世祖親政，敕獎喀蘭圖忠篤，賜金帛、鞍馬、莊田，命以其族改隸滿洲正黃旗，進世職一等。尋以上行圍扈從愆遲，復爲二等。事聖祖，累官理藩院尙書。乞老，授內大臣，加太子太保。卒，諡敏壯。子察琿兼襲，合爲三等阿思哈尼哈番。康熙十三年，安親王岳樂討吳三桂，次袁州，與吳三桂將馬寶戰鈴岡山，死之。進二等。

扎克托會，事太宗，授正黃旗蒙古梅勒額真。從伐朝鮮，坐所部戰艦不時至，解官。尋以追殺來歸功，累遇恩詔，授世職一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。卒，子錫喇布，襲。順治間，從靖南將軍珠瑪喇徇廣東，擊明將李定國，戰於新會，錫喇布力戰破敵，進三等阿思哈尼哈番。

袁楚克圖英，和勒依忒氏。初爲察哈爾宰桑。林丹汗敗走，部衆皆潰散。天聰八年，太宗自大同還師，屯尙方堡，袁楚克圖英將二百餘人，與故宰桑德參濟旺等來歸。蒙古旗制定，隸正紅旗，授甲喇額真。崇德元年，授世職一等梅勒章京。二年，坐事，降一等甲喇章京。三年，從伐明，入腦子嶺，明兵自密雲至，袁楚克圖英引避，當譴，上以降將貸之。

收其牲畜，分界諸自察哈爾降者。六年，復從伐明，圍錦州，戰松山。八年，略寧遠，屢擊敗明兵。順治初，從入關，擊李自成，與固山額真恩格圖合軍力戰敗賊。二年，進三等梅勒章京。三年，從討張獻忠，屢戰皆勝。六年正月，從討姜瓖，攻大同，城兵出劫土默特營，袁楚克圖英赴援，中流矢，沒於陣，進二等阿思哈尼哈番。乾隆初，定封二等男，袁楚克圖英六世孫望吉爾襲。從討霍集占兄弟，戰死葉爾羌，贈一等男。

琿津，薩爾圖氏，世居敖漢部。太宗收敖漢，琿津從衆來歸，行失道，入明錦州。崇德六年，我師圍錦州，琿津與蒙古台吉諾木齊、武巴什等縋城出降，授世職牛錄章京，隸蒙古鑲藍旗。旋授甲喇額真。順治初，從入關，擊李自成，署梅勒額真。督後隊，有功，加半個前程。六月，與固山額真覺羅巴哈納略山東。七月，移師徇山西，自成將陳永福據太原，琿津單騎行城下，城兵驟出，擊之，敗走，遂克太原，其屬州縣十有五皆下，賚白金。二年，與固山額真都雷逐自成至九江口，得其舟。三年，從肅親王豪格討張獻忠，時叛將賀珍據漢中，以二千人守鷄頭關，拒我師。琿津率右翼兵從貝勒尼堪擊之，敗走，遂進兵入四川，與固山額真巴特瑪等擊獻忠，屢戰皆捷。

獻忠既誅，復與巴牙喇甲喇額真希爾根定涪州，以功進三等阿達哈哈番，真除鑲藍旗蒙古梅勒額真。復從鄭親王濟爾哈朗徇湖廣，時自成餘衆降於明，分屯寶慶、沅州諸郡縣。

六年，琿津與噶布什賢噶喇依昂邦努山、梅勒額真拜音岱等攻克賈慶，徇沅州，破敵於洪江，斬所署總兵二、副將四、兵二千餘，得舟九。師還，進一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。十五年，從信郡王多尼下雲南。十六年四月，克永昌。師渡潞江，明將李定國爲伏磨盤山。師至，破其柵，琿津與固山額真沙爾布率衆深入，伏起，遂戰死，諡壯勤。

沙爾布，博爾濟吉特氏。崇德二年，自察哈爾率百餘丁來歸，授牛泉額真，即使轄其衆，隸蒙古鑲白旗。尋擢一等侍衛。至順治九年，三遷，授本旗固山額真。恩詔予世職拖沙喇哈番。十年十一月，命與寧南大將軍陳泰帥師守湖南。十二年，明將劉文秀、盧明臣、馮雙禮等將數萬人分道侵岳州、武昌，沙爾布與巴牙喇、蘇章、薩哈設伏邀擊，大敗之。敵復攻常德，舟千餘蔽江而下，沙爾布督軍截擊，六戰皆捷，縱火焚其舟。明臣赴水死，雙禮被創遁，文秀走桃源。沙爾布與巴牙喇、蘇章、都爾德等以師從之，文秀走貴州。十五年，從多尼下雲南。明年，與琿津同戰死，諡襄壯，進世職拜他喇布勒哈番。乾隆間，高宗命八旗世職先世以死事卹敘，襲次已滿者，皆予恩騎尉，世襲罔替，沙爾布等皆與焉。

論曰：蒙古喀爾喀、科爾沁諸部，東與扈倫四部接。太祖兵初起，一戰知不敵，率先歸

附。明安、恩格德爾皆申以姻盟，賞延於世。鄂齊爾桑初爲質子，恩禮與相亞。阿濟拜等於蒙古爲庶姓，皆以功受賞。察哈爾林丹汗庭，西處宜、大邊外，太宗乘其衰，以兵收之。布延等有戰績，而洛哩諸人效命疆場，尤有足多者。最初蒙古來附，卽隸滿洲；有自明至者，又入漢軍。天聰九年，定蒙古旗制，先已籍滿洲、漢軍者，亦不復追改也。



# 清史稿卷二百三十

## 列傳十七

武理堪

子吳拜

蘇拜

蘇拜子和託

武納格

子德穆圖

齊墨克圖

阿什達爾漢

蘇納

固三泰

固三泰子明阿圖

明阿圖子賽弼翰

瑚什布

瑚什布子穆徹納

鄂莫克圖

喀山

喀山子納海

安達立

綽拜 布丹

孫達哩

吉思哈

弟吉普喀達

吳巴海

康喀勒

從兄子和托

瑪拉

兄孫通嘉

薩璧翰

武理堪，瓜爾佳氏，世居義屯。父伊蘭柱，徙居哈達費德里。太祖初起，武理堪來歸。

歲癸巳，葉赫糾九部之師，三道來侵，上遣武理堪出東路偵敵。武理堪出虎欄哈達新城，行將百里，方度嶺，羣鴉競噪，若阻其行者，武理堪心異之，度行且與敵左，馳歸告上，上命改道自札喀路向渾河部。武理堪行，薄暮至渾河，敵方屯北岸會食，爨火密如星。武理堪

得葉赫邏卒一，言敵兵三萬，將夜度沙濟嶺而進，遂挾以還報，時夜方半，上命旦日出師。武理堪慮我軍怵敵衆，言曰：「敵雖衆，心不一，誰能禦我？」及戰，遂破諸路兵。

旗制定，武理堪隸滿洲正白旗，分轄丁戶，爲牛彙額眞。出從征伐，率選鋒前驅，爲噶布什賈噶喇昂邦。天命四年，明經略楊鎬合諸鎮兵四道來侵，太祖督諸貝勒帥師禦之。既敗其三道，獨總兵李如柏出鴉鶻關，未與我師遇，鎬檄使引還。武理堪方率二十騎選虎欄山，見如柏軍行山麓，乃令諸騎立馬山巔，鳴螺，脫帽繫弓末，揮且噪，若指揮伏兵者，如柏軍望而愕顧。武理堪遂縱騎疾馳下擊，斬四十人，獲馬五十匹，如柏軍奪路走，相蹂藉死者復千餘。武理堪尋卒，太祖嘆曰：「武理堪從朕摧鋒陷陣，幾死者數矣！」乃錄其二子吳拜、蘇拜。

吳拜，年十六，從太祖伐明，略撫順，遇敵輒奮鬪，矢中額不顧。嘗從太祖獵，有熊突圍出，躍上峻嶺，太祖遙望見一人躍馬射熊，貫胸而墮。上顧侍臣雅孫曰：「是非吳拜不能。」遣視之，吳拜也。因諭諸皇子曰：「吳拜之勇，今共見之矣！」遂授侍衛。天命四年，從伐葉赫，負重創，力戰不退，師還，賜良馬。明總兵毛文龍誘我新附之衆實皮島。吳拜循徽三日，獲遺八十餘，射殺文龍使者，還告上。時吳拜已代父爲牛彙額眞，上命以所獲隸所轄牛彙。六年，從伐明。破明軍於南壽山，授備禦。既克遼陽，以俘獲分隸諸將，上以吳拜

能繼父志，年少建功，命視一等大臣，隸千人。十一年，蒙古巴林部貝勒囊努兔背盟掠境上，遣將討之，吳拜從，謀者爲敵困，援之出，殲敵百人。

太宗卽位，列十六大臣，佐鑲白旗。命逐蒙古亡去者，至都爾弼。蒙古亡去者十五人，拒戰，吳拜旣被創，仍奮擊，盡斬之。太宗諭諸大臣曰：「是固先帝數嘉許者。」賞特厚。天聰四年，伐明，取永平、灤州等四城，吳拜從貝勒阿敏守永平。阿敏引還，吳拜當坐罪逮繫，以嘗率擺牙喇兵援灤州，夜入敵營，太宗命賞之，釋其縛。尋授噶布什賢甲喇章京。五年，從伐明，圍大凌河城，與甲喇章京蘇達喇詣錦州偵敵。六年，從伐察哈爾，率精騎前驅，道遇蒙古亡去者，擊殺之，察哈爾林丹汗西奔土默特部。師還，取歸化城，上命吳拜撫輯降者。

八年，伐明，攻大同，多爾濟將中軍，圖魯什將左軍，吳拜將右軍，明總兵曹文詔迎戰，擊敗之。復與甲喇章京席特庫設伏宣府，獲明守備一，殲其游騎。尋與承政阿什達爾漢等招林丹汗子額哲來歸。九年五月，明屯軍大凌河西，吳拜與固山額真阿山、石廷柱、圖賴要其歸路，斬明副將劉應選，獲游擊曹得功及守備三，殲步騎五百餘，復攻克松山城南堡。師還，進三等甲喇章京。是時，上遣諸貝勒分道伐明，命吳拜等帥師駐上都城舊址，偵軍事。崇德元年，復命與勞薩等齎書投明邊吏。

冬，征朝鮮，命與承政馬福塔等率兵三百爲前驅，襲朝鮮都城，朝鮮王倬走南漢山城。師進，吳拜與勞薩擊破朝鮮援兵，斬二百餘級。二年，授噶布什賢噶喇昂邦，列議政大臣。甲喇章京丹岱、阿爾津等如土默特互市，將還，命吳拜率將校至歸化城迎護，遇明還卒十六人，斬其十五，獲馬十九，俘一，以還。

三年四月，略寧遠，逐敵墮壕，斬馘甚衆。八月，率兵八十人至洪山口，遇明兵，斬其裨將，復擊走羅文峪騎兵五百，奪其羸，獲馬四十，殲密雲步兵百餘。五年，與勞薩率兵過中後所，略海濱，斬級二百，獲馬騾牲畜。我師攻錦州，命吳拜駐軍要隘爲策應，屢敗敵兵。六年春，以攻錦州勿克，論統師王貝勒罪，吳拜坐罰錢。秋，上自將攻松山，明兵敗走，吳拜未邀擊，逮繫，旋命釋之。七年，從貝勒阿巴泰入明邊，敗敵豐潤、三河、靜海，至於青州。八年，從鄭親王濟爾哈朗取明中後所、前屯衛。十一月，復授正白旗梅勒額真。順治初，從入關，擊李自成。二年，解梅勒額真，授內大臣。三年，從豫親王多鐸討蘇尼特部長騰機思。四年，與輔國公鞏阿岱、內大臣何洛會帥師戍宣府。論功，遇恩詔，累進二等伯。

蘇拜，年十五，從太祖伐蒙古有功，授侍衛，兼領牛泉額真。天聰間，從軍收察哈爾林丹汗子額哲，遂入明邊，攻代州，明兵三百自崞縣赴援，蘇拜爭先當敵，明兵潰走。崇德元年，從伐朝鮮，破敵桃山村。三年，授擺牙喇甲喇章京。從貝勒岳託伐明，自牆子嶺入，越

明都，擊敗明太監馮永盛。四年，圍錦州，蘇拜屢擊敗明援兵自松山、杏山至者，又與固山額真圖爾格等伏兵烏忻河口，多所俘獲，敵千餘，師後，擊卻之，獲其輜重。六年，復圍錦州，敗松山騎兵，又敗明總督洪承疇所將步兵，予世職牛彘章京，兼半個前程。七年，從貝勒阿巴泰伐明，敗敵，克樂安、昌邑。八年，師還，進三等甲喇章京。

順治初，從入關，擊李自成。世祖既定鼎，命將分道討自成，以豫親王多鐸爲定國大將軍，出山西、河南，英親王阿濟格爲靖遠大將軍，道塞外土默特、鄂爾多斯諸部入邊，南取西安，蘇拜佐阿濟格軍。方冬，渡黃河，鑿冰以濟。明年春，至榆林。自成兵夜襲蒙古軍，蘇拜與擺牙喇、蘇章京、徹爾布赴援，賊敗走，還軍遇伏，復擊卻之。攻延安，七戰皆勝。自成走湖廣，追之至安陸，屢破賊壘，俘馘無算。三年，攝擺牙喇、蘇章京。從肅親王豪格討張獻忠，敗獻忠將高汝瀾於三寨山，進擊獻忠於西充。賊攻正藍旗營，蘇拜與阿爾津共援之，大破賊兵。五年，師還，授擺牙喇、蘇章京。論功，遇恩詔，累進二等精奇尼哈番。

八年正月，吳拜、蘇拜及內大臣洛什、博爾輝發英親王阿濟格罪狀，吳拜進三等侯，蘇拜進一等精奇尼哈番加拖沙喇哈番。二月，洛什、博爾輝以諂媚諸王、造言搆毀，論死，吳拜兄弟坐削爵，奪官，籍沒。蘇拜又坐阿徇睿親王多爾袞，論死，上特宥之。九年，起蘇拜爲正白旗梅勒額真。十三年，擢內大臣。十五年，上念吳拜兄弟事太祖、太宗有戰功，復授

吳拜世職一等精奇尼哈番，蘇拜一等阿思哈尼哈番。尋授蘇拜領侍衛內大臣。康熙三年十二月，蘇拜卒，諡勤儉。四年四月，吳拜卒，年七十，諡果壯。吳拜子郎談，自有傳。

蘇拜第三子和託，康熙間以待衛從討王輔臣，戰平涼城北，殺賊甚衆，從討吳三桂，戰攸縣，敗三桂將王國佐等，戰永興，敗三桂將胡國柱等。十九年，自廣西進兵攻石門坎、黃草壩，薄雲南省城，敗吳世璠將胡國柄、劉起龍等，皆有功。官至護軍參領，子世職騎都尉加一雲騎尉。五十一年卒。

武納格，博爾濟吉特氏，隸蒙古正白旗。其先蓋出自蒙古，而居於葉赫。太祖創業，武納格以七十二人來歸。有勇略，通蒙、漢文，賜號「巴克什」。歲癸丑，從伐烏喇有功，授三等副將。天命十一年，太祖伐明，圍寧遠城未下，命武納格別將兵攻覺華島。明參將姚撫民將兵四萬，倚島列屯，鑿冰爲壕，袤十五里，衝以盾。武納格督軍爭壕，首排盾逕入，盡殲其衆，焚所儲糧及舟二千餘，進三等總兵官。

太宗卽位，武納格總管蒙古軍，位亞揚古利、李永芳，在八大臣上。旋以蒙古軍益衆，分左、右二營，武納格與鄂本兌同爲固山額真。天聰三年春，與額駙蘇納等率蒙古軍，益以滿洲驍卒八十人，伐察哈爾，降其邊境二千戶。軍中流言降者矚我師寡將爲變，於是盡殲

其男子，惟二台吉得免，俘其孥八千。太宗責武納格等殺降非義，奪所給牲畜，命以所俘分隸二翼，贖之毋失所。冬，從太宗伐明，入龍井關，克遵化，進薄明都。明督師袁崇煥自寧遠來援，左翼蒙古兵迎戰不能勝，武納格磨右翼蒙古兵繼進，遂敗敵。賜俘獲之半以犒其軍。尋克固安。四年春，克永平。明將以三千騎自玉田至，武納格遣兵擊之走，獲馬百餘。行略豐潤，還，聞明兵四千攻大安口，城急，與察哈喇赴援，解其圍。又就軍士行樵，設伏致敵，斬獲無算。

五年秋，復從伐明。明總兵祖大壽守大凌河城，杏山守將與大壽書，謀攜軍棄城相就，武納格獲以獻，得其情，於是環城築壘鑿壕，爲久困計。武納格統蒙古兵屯城東南，大壽縱兵出攻我所下臺堡，武納格與貝勒阿濟格等率兵夾攻，殲敵過半，自是城兵不復出。六年夏，與阿濟格招撫大同、宣府邊外察哈爾部衆。七年秋，與貝勒阿巴泰等侵明，攻山海關，有所俘獲。師還，明兵追襲，武納格爲殿，力戰却之。太宗諭諸貝勒大臣曰：「武納格所在建功，今又爲殿敗敵。人臣爲國，當如是也。」

八年五月，改蒙古軍左、右營爲左、右翼，以武納格爲左翼固山額真。定諸將功次，武納格以一等昂邦章京世襲，旋進三等公。是年，太宗復率諸貝勒分道伐明，命武納格統蒙古軍爲策應，入獨石口，越興安嶺，經保安州，至應州，與大軍會，道收察哈爾千餘戶，所過

諸州縣，或攻或撫，悉稱上意。閏八月，自得勝堡班師，收蒙古逃人自陽和入者四百七十人。九月，喀爾喀部衆爲察哈爾所襲殺，命將百人往嗣，斬二十餘人而還。九年二月，卒。子德穆圖、齊墨克圖、廣泰。

德穆圖，武納格長子也。初任牛彖額眞。崇德三年正月，擢戶部承政。七月，更定官制，改右參政。四年，從上伐明，圍松山，樹雲梯攻城。會明兵自錦州赴援，德穆圖度不能克，棄雲梯引還，罪當死，上特寬之，論罰。尋兼任梅勒額眞。六年，從鄭親王濟爾哈朗伐明，圍錦州。蒙古貝勒諾木齊等守外城，約降，鄭親王令德穆圖迎之。諾木齊方率所部與明兵戰，德穆圖以其子阿桑喜出我師克外城，諾木齊始來歸。德穆圖詭言諾木齊父子皆所拔出，論罰，籍家產之半，罷參政、梅勒額眞，俾專領牛彖。七年，從貝勒阿巴泰伐明，自薊州入邊，薄明都，略山東。順治元年，從入關擊流賊，授拜他喇布勒哈番。二年，從豫親王多鐸攻遼關，遂定江南。敗明將鄭鴻逵於瓜洲，與都統馬喇希徇常州，與明將黃蜚等遇，再戰皆捷。分兵下宜興、崑山諸縣，加拖沙喇哈番。復任本旗蒙古副都統，三進一等阿達哈哈番。九年，卒。

齊墨克圖，武納格次子。早歲屢從行陣，略寧遠，敗明兵。武納格既卒，以廣泰襲世職，從伐明，坐違令不前，奪世職，以齊墨克圖降襲一等阿思哈尼哈番。復從伐明，與沙爾

虎達等率邏卒至錦州，明兵五百來追，還擊敗之，獲馬六十及其蠶。太宗伐明，三圍錦州，齊墨克圖皆在軍中，遇城兵出戰，驟馬截擊，陣斬十人。攻洪承疇所將步卒，掩殺甚衆，又敗敵援兵。崇德八年三月，與阿爾津、哈寧阿等伐黑龍江，圍都里屯，克之，又降大小噶爾達蘇、能吉爾三屯師，賚貂皮、銀幣。十一月，擢梅勒額真，佐本旗。順治初，從入關，加拜他喇布勒哈番，合爲三等精奇尼哈番。三年，從定西大將軍何洛會擊破叛將賀珍。五年，卒，復以廣泰襲一等阿思哈尼哈番，別以齊墨克圖子薩哈炳分襲拜他喇布勒哈番。廣泰遇恩詔，進二等精奇尼哈番。乾隆初，定封三等子。

阿什達爾漢，納喇氏，與葉赫貝勒金台石同族，爲兄弟，太宗諸舅也。太祖滅葉赫，阿什達爾漢率所屬來歸，授牛彘額真，隸滿洲正白旗。天命六年二月，從伐明，攻奉集堡，圍其城，阿什達爾漢先諸將奮進，三月，攻遼陽，復先登，克之，授一等參將，敕免死一次。

太宗嗣位，以阿什達爾漢典朝鮮、蒙古諸屬部，嘗奉使宣諭。天聰六年，明邊吏遣使議和，上命阿什達爾漢及白格、龍什等報聘。既盟而歸，白格言阿什達爾漢及龍什等受明邊吏餽，命奪入官。六年，從貝勒濟爾哈朗、薩哈璘如蒙古鞠獄，賫敕二十道，失其九，論罰。十一月，復以定律令頒布蒙古諸部。

八年五月，上自將伐察哈爾林丹汗，命徵兵科爾沁部，會於宣府左衛。林丹汗西遁，遁死。所屬額爾德尼囊蘇等以其衆降。上命阿什達爾漢及吳拜等挾額爾德尼囊蘇謁林丹汗子額哲所在。九月，率來降台吉塞冷等還，並報復有祁他特等率千人而來者，踵相接也。旋命至春科爾大會蒙古諸部，分畫牧地，使各有封守，復與諸貝勒亨平共獄訟。十一月，還報稱旨，令專轄一牛衆。九年二月，從貝勒多爾袞等將萬人取額哲。四月，師至托里圖，多爾袞等遵上所授方略，遣阿什達爾漢及金台石孫南楮諭額哲母。額哲母，金台石女孫也，阿什達爾漢爲其族尊行，額哲遂從其母舉部來降。當我軍未至，有鄂爾多斯濟農圖、巴者招額哲，與盟而去。阿什達爾漢偵知之，追及圖巴，令悉歸額哲之餽。又率兵入明邊，略宣府、大同，入山西境，多所俘獲。師還，上親迎勞之。

崇德元年六月，授都察院承政。上御崇政殿，侍臣巴圖魯、額爾克戴青後至，阿什達爾漢責其慢，叱出之。十月，與希福使察哈爾、喀爾喀、科爾沁諸部，申明律令。十二月，從伐朝鮮，國王李倬走保南漢山城，豫親王多鐸帥師追之，圍城。朝鮮諸道援兵合萬八千人，樹二柵城外，悉衆出戰，阿什達爾漢及貝子碩託率精騎銳進，大破其軍。朝鮮別將以五千人屯山麓爲擊援，復分兵百，循河而南，阿什達爾漢馳擊盡殲之，攻破其壘，餘衆皆潰。二年正月，倬請降。論功，進三等副將，世襲。尋復使科爾沁、巴林、扎魯特、喀喇沁、土默特、

阿祿諸部，頌赦，且讞獄。明年五月，部議阿什達爾漢讞獄失平，受蒙古諸部餽，命罷承政，奪所餽入官。七月，復授都察院承政。

五年，與參政祖可法等疏論時事，略言：「皇上欲恢張治道，深思篤行之。今諸國景附，朝廷清明，而諸王以下至諸固山額真，彼此瞻顧，第念身家，莫肯一心爲國，有所論列。不知果無可言耶，抑有所畏忌而不敢言耶？夫刑所以防民之姦，斂於法則麗於刑，此不可宥也。今刑部斷獄不依本律，諸臣有坐者，或從重論，輒削其職。臣思諸臣歷戰陣，出死力，蒙恩授官，一旦有過，豈可不論重輕而遽削其職乎？臣等竊思先時簡選議事十人，今皆不稱職，宜罷斥。令甲，戰死者將吏得世職，兵則恤其妻孥。今又未盡行，惟皇上裁察。」疏入，上嘉納之。

六年，從伐明，上督諸軍圍松山。明總兵曹變蛟屯乳峯山，乘夜棄寨，率步騎直犯御營，諸將力戰卻之。阿什達爾漢未至，論罪，罷承政，降世職爲牛泉章京。尋卒。

太祖諸臣自葉赫來歸者，蘇納、固三泰、瑚什布皆與金台石同族。

蘇納當葉赫未亡，棄兄弟歸太祖，太祖妻以女，爲額駙。編所屬人戶爲牛泉，使領牛泉額真，隸正白旗。天命四年，太祖滅葉赫，命蘇納收其戚屬隸所領牛泉。十年，授甲喇額真。錄戰功，賜救免死四次。尋擢梅勒額真。

天聰元年，太宗自將伐明，攻錦州，以貝勒莽古爾泰等將偏師屯塔山，衛餉道，命蘇納選八旗蒙古精銳別屯塔山西路，截明兵。明兵二千人至，蘇納領彙進擊，敗之，乘勝逐敵，多所俘斬，獲馬百五十。三年春，命與武納格將兵伐察哈爾，以殺降見詰責。十月，復與武納格將兵逐蒙古亡去者。語並見武納格傳。五年，授擺牙喇蘇章京，擢兵部承政。從伐明，圍大凌河城，敗城兵及錦州援兵，授備禦世職。八年，考滿，進三等甲喇章京，免徭役。九年，以隱匿壯丁，削世職。七月，定蒙古旗制，以蘇納領鑲白旗。

崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，薄明都，攻鵬鶻、長安、昌平諸城隘，五十六戰皆捷，復與薩穆什喀共攻容城，克之。師還，以先出邊，後隊爲敵乘，潰敗，奪所俘獲。十二月，從伐朝鮮，朝鮮將以步騎兵千餘禦戰，蘇納及吳塔齊等邀擊，大破之，俘其將。二年，吏議蘇納坐朝鮮國王朝行在，亂班釋甲，又離大軍先還，論罰。三年，又坐有所徇隱，論罰，罷固山額真，仍領牛象。順治五年，卒。世祖追錄蘇納舊勞，復原職。子蘇克薩哈，自有傳。

固三泰歸太祖，太祖妻以女，爲額駙。領牛象，隸滿洲鑲藍旗。從伐明，戰於廣寧，單騎入敵陣，身被數創，戰愈力，師乘之，遂敗敵，授副將世職。太宗卽位，爲八大臣，領本旗。天聰元年三月，從貝勒阿敏伐朝鮮有功，師還，上郊勞。三年，上自將伐明，攻遼化，固三泰率本旗兵攻其西南，克之。四年，上命固三泰與達爾漢等助攻昌黎。語詳達爾漢傳。復

命與高鴻中、庫爾纏等下灤州，籍其倉庫銀穀以聞。五年，上幸文館，覽達海所譯武經，因諭羣臣曰：「爲將當恤士。朕聞額駙固三泰與敵戰，士有死者，以繩繫其足曳歸，蔑視若此，何以得其死力乎？」尋命解固山額眞。九年，詔免徭役，並增賜人戶，俾專領牛彘。順治初，卒。

子明阿圖。睿親王多爾袞帥師入關，明阿圖攝梅勒額眞爲殿。累官都察院理事官、鑲藍旗蒙古副都統，授三等阿達哈哈番。順治八年，卒。

明阿圖子賽弼翰，初爲簡親王濟度護衛。康熙四年，授護軍參領。從護軍統領瑚里布西禦吳三桂將吳之茂，克陽平、朝陽諸關；趨保寧討王輔臣，克秦州。從平南將軍賴塔南討鄭錦，戰漳州，敗錦將劉國軒等。誅吳世璠，定雲南。累官鑲藍旗滿洲副都統，授拜他喇布勒哈番。二十九年，卒。

瑚什布，與固三泰同隸鑲藍旗，領牛彘。尋任侍衛，兼甲喇額眞。天聰二年，從伐通古索爾和部，身被七創，戰益力，斬敵將，授備禦世職。八年，從伐明，攻大同，與圖魯什等擊敗明總兵祖大弼，攻萬全左衛，擊敗明總兵曹文詔，復設伏邀擊，斬三十餘級，俘四人。九年，定蒙古旗制，瑚什布領鑲藍旗。崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，越明都，克定興。師還，部議出邊時不爲殿，爲敵所乘，士卒戰死者十人，罰白金六百，奪世職，罷固山額眞。

尊領牛泉。三年，授理藩院副理事官。順治四年，復世職。遇恩詔，進二等阿達哈哈番。七年，卒。

子穆徹納。順治間，官護軍參領。從豫親王多鐸征蘇尼特部騰吉思，敗喀爾喀兵。從武英親王阿濟格討姜瓖，敗其將劉偉思等，攻寧武關，敗宜孟臣援兵，至左衛城，戰於吳家峪。從靖南將軍珠瑪喇定廣東，敗李定國于新會。累進三等阿達哈哈番。十三年，卒。

鄂莫克圖，納喇氏。自葉赫歸太祖，隸滿洲正藍旗。初爲擺牙喇壯達。天聰元年正月，從伐朝鮮，克義州。五月，上自將伐明，攻寧遠。明總兵滿桂陣於城東，鄂莫克圖從諸將進戰，殲敵。三年，從貝勒岳託伐明，攻保安州，先登，克之，賜號「巴圖魯」，授備禦世職，任甲喇章京。八年，從伐黑龍江虎爾哈部，計俘，爲諸甲喇章京冠。崇德二年，復從伐卦爾察部，計俘如伐虎爾哈部時。

三年七月，授兵部理事官。九月，從睿親王多爾袞伐明，自青山口入邊，越明都，擊敗明太監馮永盛，克臨潼關，略地至濟南。四年七月，上遣使如明，命與努山等率兵護使者以行。五年，授噶布什賢喇昂邦。從伐明，圍錦州，擊敗明總兵祖大壽。六年，復圍錦州，擊敗明經略洪承疇。語見喀山傳。上軍松山、杏山間，明軍自松山潰遁，騎兵走杏山，步兵

走塔山，鄂莫克圖先後邀擊，並有新獲。七年，復從圍杏山，分兵略寧遠，掠牲畜。明總兵吳三桂以兵躡我師後，我師擊之，敗走，復益兵覘我師壘，鄂莫克圖與戰，窮追至連山，敵騎自沙河犯我師牧地，復奮擊破之。錦州既下，進二等參將。

順治元年，從入關，敗賊安肅，追之至慶都。尋率前鋒兵徇山西，敗賊絳州渡口。二年，從英親王阿濟格定陝西，敗賊延安。李自成走湖廣，追之至安陸，屢破賊壘，得戰艦三十，授一等甲喇章京。三年，從肅親王豪格下四川，敗賊漢中。逐張獻忠至西充，與護軍統領白爾赫圖等屢戰皆捷，加授半個前程。遇恩詔，進一等阿思哈尼哈番。十一年，授正藍旗滿洲副都統。十三年，致仕。康熙十二年，卒，年七十八。乾隆初，定封一等男。

喀山，納喇氏，世居蘇完。當葉赫未滅，挾家歸太祖，隸滿洲鑲藍旗，授牛叅額真。屢從伐明，下遼，藩有功，予游擊世職。天命九年，明總兵毛文龍以兵百人劫額駙康果禮莊，喀山率所部禦之，斬二裨將，殲其衆。天聰六年，從伐察哈爾，與勞薩、吳拜率精銳前驅。林丹汗遁走。八年，進三等梅勒章京。目失明，辭牛叅。順治初，進二等昂邦章京。尋改二等精奇尼哈番。十二年，卒，諡敏壯。

子納海。初以喀山病目，命代領牛叅。旋授噶布什賢甲喇額真。從伐明，與席特庫等以步兵四千擊敗明陽和騎兵，斬級二百，獲馬六十餘，復設伏宣府，捕明邏騎。天聰九年，

復從伐明，攻大同，命與布丹等駐上都城故址，調軍事。尋命與鄂莫克圖等齎書諭明邊守將，歷喜峯口、潘家口、董家口諸隘，及還，斬邏卒百餘。

崇德二年，命與席特庫齎書諭明錦州守將祖大壽，自廣寧入邊，獲邏卒十二，斬其九，縱二人使齎諭以往，俘一人以還。四年，從武英郡王阿濟格伐明錦州，還報捷。復從上攻松山，明兵出戰，擊卻之。祖大壽遣兵自寧遠乘舟趨杏山，將入城，納海與瑚密色、索渾將兵擊其後，斬級五十，獲甲四十、舟一。又與瑚密色、席特庫等行略地，俘採薪者二十一人，牛、羊、羸馬無算。五年，從伐明，圍錦州，敵築臺城外，納海與色赫、布丹、蘇爾德將騎兵馳擊，斬四十人，復逐斬刈草者四十二人，敵來犯，屢擊卻之。與色赫等略小凌河，斬祖大壽所遺蒙古十七人。

六年，明總督洪承疇集各道兵赴援，次松山，與吳拜擊敗其騎兵。上自將攻松山，敵自杏山走塔山，與鄂莫克圖帥師邀擊，追至筆架山，斬級四百，俘二十八，得蠶六，獲馬二百餘。七年，錦州下。敘功，予半個前程，命攝噶布什、賢噶喇昂邦。從貝勒阿巴泰伐明，自黃崖口入長城，趨薊州，敗明總兵白騰蛟、白廣恩，遂略山東。明年，師還。以右翼諸將不俟左翼軍至，先出邊，功不敘。順治初，遇恩詔，進三等阿達哈哈番。及喀山卒，兼襲二等精奇尼哈番，例進二等伯。雍正中，從孫奇山，降襲一等阿思哈尼哈番。乾隆元年，定封一

等男。

安達立，納喇氏。自葉赫歸太祖，隸滿洲正紅旗。太祖遣兵徇鐵嶺，刈其禾，有蒙古人降於明，出拒，安達立擊之走。事太宗，從貝勒薩哈璘駐牛莊。師攻永平，葉臣率二十四人冒矢石先登，安達立其一也。師還，從圖魯什偵敵建昌，夜戰，甲士有中矢墜馬者，援之出，擡噶布什賢章京。從伐明，攻崞縣，率所部先登，復以四十人伏忻口，敗敵，得蠶三、馬五十餘。出邊，圖爾格擊敵潰竄，安達立邀擊，迫敵入壕，所殺傷過當。天聰九年，授牛套章京世職，擢正紅旗蒙古梅勒額真。

崇德三年，從貝勒岳託伐明，將至嚮子嶺，聞明軍備甚固，安達立與固山額真恩格圖率所部趨嶺右，陟高峯間道入邊，擊敗明軍。越燕京，略山東。明年，師自青山口出邊，復擊敗明軍。五年，圍錦州，屢戰皆捷。六年，復圍錦州，洪承疇援師至，與戰，破三營，至暮，敵潰，翌日復戰，又擊卻之。殺功，加半個前程。尋卒。

子阿積賴，襲職。順治初，從入關，逐李自成，戰於慶都。又從葉臣徇山西，署正紅旗蒙古梅勒額真。又從英親王阿濟格攻延安，逐自成至武昌，竄入九宮山，率師搜勦，殲其徒甚衆。四年，兼任刑部理事官。五年，署巴牙喇章京。從鄭親王濟爾哈朗征湖南，分兵徇道州，攻永安關。殺功，進一等阿達哈哈番兼拖沙喇哈番。卒。

綽拜，巴林氏。自葉赫歸太祖，隸蒙古鑲白旗，爲牛彖額眞。天聰八年，授世職牛彖章京。九年，與吳巴海伐瓦爾喀部，深入額赫庫倫、額埒岳索諸地，進三等甲喇章京。崇德三年，兼任戶部理事官。從睿親王多爾袞伐明，徇山東，至濟南，敵騎千餘拒戰，何洛會先衆奮擊，遂克其城。七年，從肅親王豪格圍明總督洪承疇於松山，承疇遣兵夜越壕攻鑲黃旗營，擊卻之。八年，進二等。順治初，從入關，破流賊，進一等。四年，加拖沙喇哈番。五年，授參領。從征南大將軍譚泰討叛將金聲桓，克饒州、南昌，師還，賚白金千、馬四十。七年，遷倉場侍郎。八年，授鑲白旗蒙古梅勒額眞，兼工部侍郎。擢本旗固山額眞，進一等阿思哈尼哈番。九年十二月，卒。

布丹，富察氏。自葉赫歸太祖，隸滿洲正紅旗，授牛彖額眞。尋遷甲喇額眞，領擺牙喇兵。天聰八年，從伐明，克萬全左衛城，先登，授半個前程。九年，從貝勒多鐸伐明，攻錦州，師還，明兵驟至，固山額眞石廷柱所部有陷陣不能出者，布丹破陣援之出。旋命與納海等兩軍事。崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，破鸚鵡、長安二隘，皆先登，與蘇納同功。轉戰至涿州，師還，明兵出居庸關，設伏邀我軍輜重，擊破之。四年，與沙爾瑚達等將土默特兵二百，略寧遠北境，以數騎挑戰，敵堅壁不出，乃俘其樵者以歸。五年，圍錦州，殺敵。語見納海傳。六年，與明兵戰松山、杏山，屢勝。錦州下，進牛彖章京世職。七年冬，復與

納海等從貝勒阿巴泰伐明。順治初，從入關，破流賊。敍功，並遇恩詔，進一等阿達哈哈番。九年，擢正紅旗蒙古副都統。十一年，卒，諡毅勤。

孫達哩，魯布哩氏。太祖取葉赫，以其民分屬八旗，孫達哩隸正黃旗。選充驍騎，遇戰必先，中創不爲卻，屢得優賚。崇德三年，從容親王多爾袞伐明，入自青山口，越明都，轉戰至山東，攻濟南，先登第一，賜號「巴圖魯」，授二等參將，領牛彘額眞。順治間，累進二等阿思哈尼哈番，選擺牙喇蘇章京。從穆里瑪、圖海討李自成餘黨李來亨、袁宗第等，破茅麓山，有功。十二年，加太子少傅。十四年四月，卒，諡果壯。

吉思哈，烏蘇氏，世居瓦爾喀馮佳屯。初屬烏喇，見其貝勒不足事，與弟吉普喀達歸太祖，並授牛彘額眞，隸滿洲正白旗。旋改隸鑲白旗。天命四年，從伐明有功，授游擊世職。六年，以甲喇額眞帥師圍遼陽，樹雲梯先登。天聰八年，太宗追錄其功，進二等參將。是年，與甲喇額眞吳巴海伐東海虎爾喀部，俘一千五百有奇，及牲畜輜重。九年，與梅勒額眞巴奇蘭等伐黑龍江，收二千人以還，進一等參將。崇德元年，太宗自將伐朝鮮，開明兵入嫌場，遣吉思哈率兵躡其後，擊敗之。二年，師既克朝鮮都城，上命旗出甲士十，並簡科爾沁、敖漢、柰漫、扎魯特、烏拉特諸部兵，俾吉思哈及理藩院承政尼堪爲將，自朝鮮伐瓦

爾喀，因擊破朝鮮軍，斬平壤巡撫，進略瓦爾喀，奏捷稱旨。語詳尼堪傳。累遷至吏部參政。三年四月卒。子吉瞻，襲。

吉普喀達，吉思哈弟也。天命四年，授游擊。六年，任甲喇額真。從伐明，攻奉集堡，明總兵李秉誠赴援，師與戰，明兵走入城，師從之，至壕，城上發巨礮，吉普喀達中礮卒。天聰八年，贈二等參將。子瓜爾察，襲。

吳巴海，瓜爾佳氏，自烏喇歸太祖。太祖討尼堪外蘭，吳巴海實從。隸滿洲鑲蓋旗，授牛彖額真。天聰元年四月，從貝勒阿敏伐朝鮮，攻義州，與梅勒額真阿山、穆克譚等先登，克之。五月，從太宗伐明，攻錦州，敵來犯，我師少却，吳巴海爲殿，督戰敗敵。五年，與梅勒額真蒙阿圖伐瓦爾喀，略額黑庫倫、額勒約索二部，收降人數千，上郊勞，賜宴，賜號「巴圖魯」。六年，從伐察哈爾，林丹汗西遁，上命吳巴海逐逋逃，斬察哈爾兵五，獲其馬及牲畜。旋率師伐烏扎喇，部署所將兵四道並進，會敵方漁於握黑河，吳巴海揮騎直前，斬三百餘人，得其輜重。七年，與牛彖額真、格如朝鮮互市，得瓦爾喀部長族屬十五人以歸。八年，與吉思哈伐東海虎爾喀部。語詳吉思哈傳。十二月，復與牛彖額真、景固爾岱將四百人伐瓦爾喀，降屯長分得里，收阿庫里尼滿部衆千餘。師還，上命大臣迎勞，以所獲賚之。

九年，從貝勒岳託率師鎮歸化城。土默特人訥部長博碩克圖，謂其子陰遣使與明通，

岳託遣吳巴海及甲喇額真阿爾津等四人要諸途，毛罕私以告，喀爾喀人潛遁，吳巴海追獲之，並得明使。毛罕者，博碩克圖子乳母之夫也，初從土默特來降，既而有叛志，號博碩克圖子爲汗，自號貝勒。吳巴海既執喀爾喀使人，遂殺毛罕。十年，授梅勒額真，世職一等甲喇章京。

崇德元年六月，進三等梅勒章京，移鎮寧古塔。十二月，喀木尼漢部葉雷等叛，將其孥俱亡，吳巴海部兵逐之。行數十日無所見，見宿雁三，射之，一雁負矢飛且墮，往取之，見遺火，知逃者自此過。躡其跡，及之於溫多，獲其孥。葉雷入山，追及圍之，諭使降，不可，射之。葉雷將注矢，有狐起於前，觸葉雷弓，弓墜，遂射殺葉雷及其從者。師還，太宗命諸固山額真迎勞。二年，敘功，進三等昂邦章京，賜衣服、僕、馬、莊田。三年，與梅勒額真吳善帥師戍歸化城。旋坐匿罪人、徇廝養卒盜米，罷梅勒額真，論罰四等。卒，分世職爲一等甲喇章京者一，爲牛彘章京者二，授其子弟。

康喀勒，納喇氏，輝發貝勒王機營之孫也。太祖時，偕從兄通貴率族屬來歸，隸滿洲鑲紅旗，授牛彘額真。天聰六年，從伐察哈爾部。八年正月，上以察哈爾林丹汗西遁，其部衆流散，錫爾哈、錫伯圖，命康喀勒與岱青塔布囊等率蒙古及諸部駐牧兵往取以歸。五月，授

此駐牛各京。崇德三年，兼刑部副理事官。五年，擢鑲紅旗蒙古梅勒額真。六年，從伐明，圍錦州，並攻松山城。七年，松山、錦州皆下，復克塔山。尋追論攻松山避敵、克塔山與固山額真葉臣爭功，罪當死，太宗特賞之。

順治初，從入關，擊李自成，加半個前程。尋從豫親王多鐸下江南，與固山額真準塔自徐州水陸並進，次清河。明總兵劉澤清遣部將馬花豹、張思義等率戰艦千餘、兵數萬，屯黃淮口。康喀勒與游擊范炳、吉天相等發砲毀其舟，分兵追擊，澤清走，淮安下。復與梅勒額真譚布擊明總漕田仰，仰方屯湖口橋，以三千人迎戰，擊破之；又戰於三里橋，逐至海岸，獲舟八十，又戰於如皋，攻通州，以雲梯克其城，旁近諸縣皆下。二年十一月，授鎮守江寧梅勒額真。時江北未定，羣相聚爲亂，江寧有謀爲內應者，康喀勒與駐防總管巴山先期捕治，殺三十人而定。已而明潞安王朱誼石集衆二萬餘，分三道來攻，康喀勒等擊卻之。三年，以功進三等甲喇章京，世襲。四年，改三等阿達哈哈番。旋卒。子洛多，襲職。

和托，康喀勒從兄之子也。順治元年，以噶布什賈甲喇章京從入關，破李自成潼關，移兵下江寧。復從貝勒博洛徇浙江，破明總兵方國安等於杭州。復略福建，所向克捷。攻汀州，先登，克其城。論功，并遇恩詔，授拜他喇布勒哈番兼拖沙喇哈番，世襲。十一年，從征雲南，擊敗明將白文選，遂取永昌，奪瀾滄江鐵索橋。康熙九年，卒。

瑪拉，和托弟也。順治十二年，以三等侍衛署甲喇額真。從固山額真伊勒德攻舟山，從擺牙喇蘇章京穆成額破鄭成功兵於泉州，十六年，從安南將軍達素擊成功廈門，皆有功。康熙二十二年，卒。

通嘉，康喀勒兄孫。初襲其父莽佳三等阿達哈哈番。順治十八年，以護軍參領從靖東將軍濟什喀討山東賊于七。于七據棲霞、矩岫山爲亂，其黨呂思曲、俞三等以數千人拒戰，通嘉擊敗之，賊遂以平。康熙六年，改前鋒參領。十四年，從信郡王鄂托討察爾布爾尼，師至達祿，布爾尼爲伏山谷崗，通嘉督所部盡擊殺之，布爾尼以三十騎遁。以功加拖沙喇哈番。旋坐事削。十八年，以護軍統領從討吳三桂，破譚弘於雲陽。二十三年，遷本旗蒙古都統。二十四年，卒。

薩璧翰，亦納喇氏。父三檀，自輝發率屬歸太祖，授牛叅額真，隸滿洲正藍旗。卒，薩璧翰與其兄薩珠瑚並授牛叅額真。太宗卽位，以薩璧翰列十六大臣，佐正藍旗。天聰五年，擢戶部承政。八月，上自將伐明，圍大凌河，城兵出禦，薩璧翰與戰，舍馬而步，逐敵薄壕。城上發礮矢，甲七巴遜沒於陣，薩璧翰力戰，入敵陣，取其尸還。八年五月，上自將伐察哈爾，貝勒濟爾哈朗居守，薩璧翰與梅勒額真蒙阿圖副之。考滿，授世職甲喇章京。崇德二年，從伐朝鮮，取皮島。師還，薩璧翰與其兄薩珠瑚發貝子碩託以廝役冒甲士請卹，坐

論謂，薩璧翰初隸額託，至是命改隸饒餘貝勒阿巴泰。旋以薩璧翰從子侍衛吳達禮從伐朝鮮，私役甲士，坐奪世職。三年，改吏部右參政。四年，授議政大臣。六年八月，從伐明，攻錦州，明援兵自松山至，誘戰，薩璧翰被創，卒於軍。

子漢楚哈、哈爾沁，皆授牛象額眞。哈爾沁從討吳三桂，從討噶爾丹，皆有功，授拖沙喇哈番。漢楚哈子哈爾弼，授一等護衛，從擊鄭成功，戰廈門，歿於陣，亦授拖沙喇哈番。

論曰：太祖初起，扈倫四部與爲敵，四部之豪俊，先後來歸。武理堪等自哈達，武納格、阿什達爾漢、鄂莫克圖等自葉赫，吉思哈等自烏喇，康喀勒等自輝發，皆能效奔走，立名氏。武納格其先出自蒙古，遂爲「白奇超哈」統帥，勳績尤著。四部有才而不能用，太祖股肱爪牙取於敵有餘。國之興亡，雖曰天命，豈非人事哉？

# 清史稿卷二百三十一

## 列傳十八

佟養性

孫國瑞

李永芳

石廷柱

馬光遠

弟光輝

李思忠

子蔭祖

蔭祖子炳

金玉和

子維城

王一屏

一屏子國光

國光子永馨

孫得功

張士彥

士彥子朝璜

金甌

佟養性，遼東人。先世本滿洲，居佟佳，以地爲氏。有達爾哈齊者，入明邊爲商，自開原徙撫順，遂家焉。天命建元，太祖日益盛強。養性潛輸款，爲明邊吏所察，置之獄，脫出，歸太祖。太祖妻以宗女，號「施吾理額駙」，授三等副將。從克遼東，進二等總兵官。

太祖用兵於明，明邊吏民歸者，籍丁壯爲兵。至太宗天聰間，始別置一軍，國語號「烏真超哈」。五年正月，命養性爲昂邦章京，諡曰「漢人軍民諸政，付爾總理，各官受節制。爾其殫厥忠，簡善黜惡，恤兵撫民，毋徇親故，毋蔑疏遠。昔廉頗、藺相如共爲將相，以爭班

秩，幾至嫌。賴相如含私奉國，能令名焜耀於今日。爾尙克效之！」又諭諸漢官曰：「漢人軍民諸政，命額駙佟養性總理，各官受節制。其有勢豪嫉妬不從命者，非特藐養性，是輕國體、褻法令也，必譴毋赦！如能謹守約束，先公後私，壹意爲國，則爾曹令名亦永垂後世矣。」

是歲，初鑄礮，使養性爲監。礮成，銘其上曰「天祐助威大將軍」，凡四十具。師行則車載以從，養性掌焉。八月，上伐明，圍大凌河城。養性率所部載礮越走錦州道爲營，擊城西臺，臺兵降；又擊城南，壞脾睨；翌日，擊城東臺，臺圯，臺兵夜遁，盡殲之。九月，明兵出關援錦州，上遣親軍迎擊，養性以所部兵五百從，敵潰遁。明監軍道張春合諸路兵援大凌河，夜戰，上督騎兵擊破之。方追奔，明潰兵復陣，上命養性屯敵壘東，發礮燬敵壘。十月，攻子子章臺，發礮擊臺上堞，臺兵多死者。十一月，祖大壽以大凌河降，上命盡籍城中所儲鎗礮彈藥付養性。尋率兵黎明所置臺壕，自大凌河至於廣寧。

六年春正月，上幸城北演武場閱兵，養性率所部烏真超哈試礮，擐甲列陣，軍容甚肅。上嘉養性能治軍，因追獎大凌河戰功，賜雕鞍良馬一、白金百，遂徧及諸將，自石廷柱以下皆有賜，設宴以勞之。養性疏言：「新編漢兵，馬步僅三千有奇，宜盡籍漢民爲兵，有事持火器而戰，無事則爲農。火器攻城，非礮不克，三眼鎗、佛朗機、鳥鎗、特城守器耳，宜增鑄大

敵。兵食未足，宜令民廣開墾，無力者官界牛若種，穫則以十一償。四月，上自將伐察哈爾，命與貝勒阿巴泰、杜度，大臣揚古利、伊爾登留守。七月，卒。順治間，追諡勤惠。

子普漢，改襲二等昂邦章京。卒，以弟六十襲。崇德四年，漢軍旗制定，隸漢軍正藍旗。順治四年，改二等精奇尼哈番。遇恩詔，累進三等伯。

國瑤，六十子也，襲爵。康熙九年，授本旗副都統。十二年，吳三桂反，特命國瑤爲鄖陽提督，帥師鎮撫。十三年，襄陽總兵楊來嘉以穀城叛附三桂，鄖陽副將洪福應來嘉，劫部兵千餘攻國瑤。國瑤率游擊杜英、佟大年以健丁三百拒戰，福退，復至，苦戰數日，斬二百餘級，福敗遁。事聞，加左都督。十四年，福挾諸叛將分五道來犯，復擊敗之，遂戰泥河口、板橋河，斬其將林躍等七輩，兵數百人。

十五年，四川叛將譚弘與福等復分道來犯，弘屯鄖江北，福掠鄖江南，相聲援，國瑤分兵禦之，戰坪溝、戰黃阪、戰九里岡，又渡鄖江戰江南岸，皆勝，焚其舟及械，斬獲無算。福復遣衆伏鄖江兩岸，以三十餘舟順江下，泊琵琶灘，偪鄖陽運道爲寨。國瑤及將軍噶爾漢、撫治楊茂勳等率水陸兵大破之，戰陡嶺，福敗走，運道復通。敘功，加一等。

十六年，以捐俸賚軍賑難民，加太子少保。十七年，進討來嘉、福，戰於房縣，獲其將五十二輩、印十二、劄牌二十四，遂克其城，進復保康。十八年，與噶爾漢等攻興安，久而不

下，命削戰陡嶺所敘加一等。六月，授福建將軍。二十八年，卒，諡忠愍。乾隆初，定封二等子。達爾哈齊子養真，自有傳。

李永芳，遼東鐵嶺人。在明官撫順所游擊。太祖克烏喇，烏喇貝勒布占泰走葉赫。太祖伐葉赫，葉赫懇於明。明使告太祖，誠毋侵葉赫。太祖以書與明，言葉赫渝盟悔婚，復置布占泰，不得已而用兵，躬詣撫順所，永芳迎三里外，導入教場，太祖出書畀永芳，乃引師還。

後三歲爲天命元年，又三歲，始用兵於明。四月甲辰昧爽，師至撫順所，遂合圍，執明兵一，使持書諭永芳曰：「明發兵疆外衛葉赫，我乃以師至。汝一游擊耳，戰亦豈能勝？今諭汝降者，汝降，則我即日深入，汝不降，是誤我深入期也。汝多才智，識時務，我國方求才，稍足備任使，猶將舉而用之，與爲婚媾，況如汝者有不加以寵榮與我一等大臣同列者乎？汝若欲戰，我豈能識汝？既不能勝，死復何益？且汝出城降，我兵不復入，汝士卒皆安堵。若我師入城，男婦老弱必且驚潰，亦大不利於汝民矣。勿謂我恫喝，不可信也。汝思區區一城且不能下，安用興師？失此弗圖，悔無及已。降不降，汝熟計之。毋不忍一時之忿，違我言而愆事也。」永芳得書，立城南門上請降，而仍令軍士備守具。上命樹雲梯以

攻，不移時，師登陣，斬守備王命印等。永芳冠帶乘馬出降，固山額真阿敦引永芳下馬，匍匐謁上，上於馬上以禮答之，傳諭勿殺城中人。東州、馬根單二城及沿邊諸臺堡五百餘，悉下。是日，上駐撫順。明日，命鑿其城，乃還。編降民千戶，遷之赫圖阿喇。命依明制設大小官屬，授永芳三等副將，轄其衆，以上第七子貝勒阿巴泰女妻焉。太祖伐明取邊城，自撫順始，明邊將降太祖，亦自永芳始。

是年七月，上復伐明，拔清河。四年，克鐵嶺。六年，下遼、瀋。永芳皆從，以功授三等總兵官。明巡撫王化貞及諸邊將屢遣諜招永芳，永芳輒執奏，上嘉獎，敕免死三次。

太宗卽位，以朝鮮與明將毛文龍相應援，納逋逃，命貝勒阿敏等帥師討之，永芳從。上諭阿敏等曰：「朝鮮理當討，然非必欲取之。凡事相機度義而行。」克義州，分兵攻鐵山，擊走文龍，進下定州、安州，次平壤，其官民皆遁，遂渡大同江。朝鮮王李倬使齎書迎師，諸貝勒答書歷數其罪，許以遣大臣蒞盟，當班師。使既行，師復進，次黃州，倬使馳告已遣大臣蒞盟。阿敏欲遂攻其都城，諸貝勒謂宜待所遣大臣至，永芳進曰：「我等奉上命，仗義而行。前與朝鮮書，許以遣大臣蒞盟當班師，今食言不義。盍暫駐待之。」諸貝勒皆是其言，阿敏怒，叱永芳曰：「爾變奴，何多言！我豈不能殺爾耶？」師再進，次平山，倬所遣大臣至師，卒如永芳議，遣劄與祚、庫爾經如倬所，蒞盟而還。

八年，永芳卒，有子九人。漢軍旗制定，隸正藍旗漢軍。次子李率泰，自有傳。

第三子剛阿泰，順治初，官宣府總兵。時姜瓖爲亂，山西北境諸州縣土寇蜂起，瓖既平，所部竄匿代州、定襄、繁峙五臺山中。剛阿泰先後逐捕，諸山岩悉平。旋以屬吏侵餉劾罷。

第五子巴顏，天聰八年襲父爵，例改三等昂邦章京。崇德間，以參領從太宗征科爾沁，圍錦州，與洪承疇戰松山城下，皆有功。七年，定漢軍八旗，以巴顏爲正藍旗固山額真。八年九月，從鄭親王濟爾哈朗等征寧遠，拔中後所、前屯衛。順治元年，進二等昂邦章京。旋與固山額真石廷柱剿寇昌平，與固山額真葉臣徇直隸饒陽，河南懷慶，山西澤州、潞安諸府縣，師還，賜白金五百。二年，從定西大將軍和洛輝自陝西徇四川，流寇孫守法、賀珍犯西安，再戰大破之，逐至黑水峪，斬守法，又破流寇一隻虎於商州，克延安諸路山寨。四年，例改二等精奇尼哈番。五年，進一等精奇尼哈番。討叛將姜瓖，從容親王多爾袞復渾源州，從英親王阿濟格復左衛，從巽親王滿達海復朔州、汾州及太谷諸縣。巴顏在軍將左翼，挾火器以攻，所向皆克。八年，敕平姜瓖功，復遇恩詔，進一等伯。九年，卒。乾隆間，定封號曰昭信。四十年正月，命以其族改隸鑲黃旗。

石廷柱，遼東人。先世居蘇完，姓瓜爾佳氏。明成化間，有布哈者，爲建州左衛指揮。布哈生阿爾松阿，嘉靖中襲職。阿爾松阿生石翰，移家遼東，遂以「石」爲氏。石翰子三，國柱、天柱、廷柱。萬曆之季，廷柱爲廣寧守備，天柱爲千總。太祖師至，巡撫王化貞走入關，天柱先與諸生郭肇基出謁，且曰：「吾曹已守城門矣。」翌日入城，廷柱從衆降，授世職游擊，俾轄降衆。

蒙古巴林部貝勒囊努克背盟劫掠，廷柱從上討之，取其寨，收牲畜以還，進三等副將。天聰三年，太宗命率兵搜剿明故毛文龍所轄諸島，敵自石城島來犯，擊斬二百人，俘十九人。尋從上伐明，薄明都。四年，師還，至沙河驛，廷柱與達海諭城中軍民出降，又與達海以千人討漢兒莊，漢兒莊與三屯營、喜峰口諸堡先已降而復叛，至是復降。

五年，明總兵祖大壽築城大凌河，上自將圍之。大壽窮蹙，使從子澤潤射書請降，并乞上令廷柱往議。廷柱與達海至城南，先使姜桂詞大壽，桂故明千總，爲我軍所俘。大壽使游擊韓棟從柱出迎廷柱，並以其義子可法爲質。廷柱乃諭壕與語，大壽言決降，惟乞速取錦州，俾妻子得相見。廷柱以告，上復遣廷柱諭指，大壽乃降。是時佟養性爲烏真超哈昂邦章京，廷柱爲副。六年，養性卒，廷柱代爲昂邦章京。從伐察哈爾，多斬獲。七年，從貝勒岳託伐明，攻旅順，師還，上酌金帛以勞，進三等總兵官。八年，從伐明，攻應州，克石家

村堡。九年，復從伐明，與明兵戰大凌河西，斬明副將劉應選，獲游擊曹得功等。

崇德元年，上自將伐朝鮮，命廷柱帥所部整兵械，儲糗糈，挾火器以從。二年，既定朝鮮，還攻皮島，廷柱與戶部承政馬福塔攻其北隅。尋追論朝鮮王李倬謁上時廷柱亂班釋甲，及縱士卒違法妄行罪，解任，罰鍰，奪賞賚。是年分烏真超哈爲左、右翼，以廷柱爲左翼固山額真。三年，上與諸臣論兵事，率呂尙相島，廷柱言：「呂尙制閩外專生殺，故所向有功。今臣等若有過下部逮訊，雖牛彘以下亦當比肩對簿，其何以堪？」諸臣以其言憊，請下刑部議罪論死，上宥之。是年十月，從伐明，攻錦州，克城外諸屯堡，進破城旁臺。臺上餘敵兵潛自間道走，廷柱弗追擊，部議降爵罰鍰，上復宥之。

四年二月，上自將伐明，烏真超哈諸將孔有德、耿仲明、尙可喜、馬光遠及廷柱皆率所部從。上駐軍松山，命廷柱攻城南臺，毀其堞，臺兵不能禦，守將王昌功等四十餘人出降。上登松山南岡度地形，命廷柱從。可喜以砲攻城南門之左，廷柱與光遠先取城西南隅臺，諸將繼進，攻城，城堞皆盡，會以日暮罷。明日攻益急，城兵守禦甚固，我兵緣雲梯上不能入，死者二十餘人，廷柱兄子達爾漢亦被創。上召詢諸將，皆謂攻必克。翌日復集議，有德、仲明、可喜、光遠欲鑿地道以攻，廷柱持不可。上責廷柱曰：「爾爲主將，懼怯無關志，與諸將異議。爾豈因兄子被創，故驚怖不欲戰耶？」廷柱惶恐，對曰：「臣昔嘗巡邏至此，知地

中有水石不可穿，且亦不能越壕而過，故不敢不言。今衆皆謂可攻，臣焉敢獨異？乃與有德等鳩役於城南鑿地道。初，祖大壽既降，請得入錦州，乃復叛，爲明守；至是，聞松山急，遣蒙古兵三百乘夜入城，謂得我軍謀，多爲備，地道不能達，乃罷攻。師還，部議廷柱攻城不盡力，當罷任罰錢，上仍命宥之。時烏真超哈復析爲八旗，合二旗爲一固山，於是漢軍旗制始定。廷柱隸正白旗。

六年七月，廷柱上言：「錦州爲遼左首鎮，我師築壘浚壕，誓必翦滅，以策進取，誠至計也。第明恃大壽爲保障，我師圍之急，彼必益發援兵，併力一戰。宜及此時簡精銳，分布各旗屯田所，遇警卽並進。如敵已立營，以砲環擊，伺其稍動，我師卽突起乘之，轉戰過錦州，至松山、杏山間，敵必敗走，則錦州破矣。錦州既破，關外八城聞而震動。昔年克濟陽，遼陽從之下；克沙嶺，廣寧亦從之下。此其明徵也。近聞喀爾喀、薩克圖揚言取歸化，恐陰欲取鄂爾多斯。臣擬令鄂爾多斯移牧黃河南，使與歸化相接，彼此策應。仍選才勇將士挾火器戍焉，而令王貝勒帥師道宣、大，略應州、雁門。歸化有警，輕騎倍道赴援。明所恃爲遼東援者，不過宣、大、陝西、榆林、甘肅、寧夏諸路。我師西入，諸路自顧不遑，豈能復出援遼哉？此一舉而兩得也。明援兵自寧遠至松山，所齎行糧不過六七日，其鋒少挫，勢必速退，卽宿留數日，終且託糧盡而返。宜設伏於高橋險隘處，鑿壕截擊，仍發勁兵綴其後，使進退

無路，則彼援兵皆折而降我矣。我師遇敵步兵，每奮勇陷陣，彼軍多火器，恐致傷夷。宜調敵遠離城郭，或憑據高阜，水竭糧匱，乃環而攻之。夜則整壕以守，晝則發砲以擊。不一二日，勢且生變，其斃可坐俟也。洪承疇書生耳，所統援遼諸鎮，皆烏合亡命，外張聲勢，內實恆懾。如大壽爲我師所破，承疇與諸將縱得脫去，亦東市就戮而已。彼聞上恩，豈降將，或慕義納款，亦未可料。今明災異迭見，流寇方熾，乘時應運，定鼎中原，機不可失。疏入，上深嘉之。九月，師圍松山，敵夜犯廷柱營，廷柱力禦，斬十餘級，獲刀甲、鎗砲無算，進二等昂邦章京。七年，定漢軍八旗，置八固山，以廷柱爲鑲紅旗固山額真。

順治元年四月，從師入關，破李自成。五月，與固山額真巴顏等平昌平土寇。六月，與固山額真巴哈納帥師撫定山東諸郡縣。七月，移師會固山額真葉臣共克太原。山西、河南悉平。師還，賜白金五百兩，進一等昂邦章京。四年，改一等精奇尼哈番。六年，從討叛將姜瓖，復渾源、太谷、朔州、汾州。十二年五月，授鎮海將軍，駐防京口。十四年二月，以老乞休，加少保兼太子太保，致仕，進三等伯，世襲。十八年二月，卒，贈少傅兼太子太傅，諡忠勇，立碑紀績。

廷柱兄國柱，亦自廣寧降，與天柱先後授三等副將。廷柱六子，三子華善，四子石琳，自有傳。

馬光遠，順天大興人。明建昌參將。天聰四年，我師克永平，光遠以所部降，命隸正藍旗，授梅勒額真，賜冠服、鞍馬。五年，上復伐明，圍大凌河，光遠從，招城南臺降，得百總一、男婦五十餘，卽昇光遠育焉。

六年十一月，光遠疏言：「六部既設，當建內閣，選清正練達二三臣爲總裁，日黎明入閣。八家固山、六部承政，有事詣閣集議，請上指揮。」并議置六科，立八道言官。翌日再疏，申言六科職掌。七年正月，烏真超哈昂邦章京佟養性、及光遠合疏言：「上及諸貝勒蒙漢官恩厚，臣等叨冒首領。上有命，敢不竭心力。臣等有罪，聽諸臣彈劾。諸漢官如或抗命欺公，誑言誤事，誘避偷安，玩法科歛，臣等當彈劾，不敢避忌。惟慮諸漢官茹怨，以蜚語中臣等，臣等得罪，雖死不知其故。乞上及諸貝勒鑒臣等意，今後有過失，卽時處分，有讒言，卽時質問，俾僉邪不得行其險惡。」三月，光遠疏陳整飭軍政：省戎器，視牧馬，習砲，治砲車，節火藥，謹城守，制火箭，建藏砲儲藥之局，贍鑄砲造藥之役，厚養砲兵，凡十事。七月，上命舊隸滿洲戶下漢人十丁授綿甲一，得千五百八十人，命光遠等統之，分補舊甲喇缺額。

時孔有德、耿仲明來降，克旅順。光遠言：「有德等初來，登萊、旅順并各島兵艦隨至江

口不敢歸，畏明法也。今旅順既失，江口兵艦必退保登萊。宜急遣水師逐彼舟後，乘風而西。上親帥師取山海，進攻北京，不半載大事可定。」十月，授一等總兵官。八年三月，疏請出師：「一自薊東入，一自八里鋪趨山海關，內外夾攻，先取其水關，則山海關易下也。既克山海關，還取祖大壽，整旅而西，進攻北京，塞衝要，阻運道，不數月必有內變。但乞上於出師之日，戒諭將士，毋殺，毋淫，毋掠貨財，毋焚廬舍。四方聞之，皆引領而歸上矣。」四月，改一等昂邦章京。九年七月，甄別轄治漢人各官，以各堡戶丁增減行賞罰，丁減初額三之一者削世職爲民。光遠疏言：「各官功次不等，皆蒙敕賜世襲，得之至艱。今以養人不如法，皆罷爲民，衆情驚懼。乞恩從重議罰，而毋遽奪世職；令戴罪視事，使功不如使過。臣爲王法持平，敢昧死以請。」梅勒額真張存仁亦以爲言，上從之。十年四月，諸臣勸進，漢將列孔有德、耿仲明、尚可喜、石廷柱及光遠，凡五人。

崇德元年十二月，從伐朝鮮，克平壤、江華島。二年八月，分烏真超哈爲兩翼，置固山額真二。以廷柱轄左翼，光遠轄右翼。三年，上伐明，攻錦州，烏真超哈運火器爲前驅。尋與有德以火器克臺五，復與廷柱克李雲屯、柏士屯、郭家堡、開州、井家堡，俘七百有三，得牲畜稱是。光遠率甲喇額真紹貞圍攻錦州城旁臺，敵遁，不追擊，上詰之，光遠妄辯，當奪職，上命罰鍰。四年，上復伐明，光遠以所部克松山西南隅臺，降其將楊文顯，攻城不克。

語詳石廷柱傳。師還，數其罪而罷之，又以庇所部參將季世昌鑄礮子不中程，論死，上特宥之。六月，析烏真超哈爲八旗，置固山額真四，復起光遠爲正黃、鑲黃兩旗固山額真。漢軍旗制定，光遠鑲黃旗。順治四年，以老病乞休。康熙二年，卒，諡誠順。以弟之子思文襲爵。恩詔進三等伯。乾隆初，定封一等子。

光輝，光遠弟。明武舉。與其兄光先從光遠來降。天聰七年，授光先二等參將，光輝游擊。崇德三年，任戶部理事官。以貸官商物不償，罷官，奪世職。四年六月，漢軍旗制定，授鑲黃旗梅勒額真。六年，兼任吏部。七年，以從克杏山城，復世職。師已克錦州，命光輝從固山額真孟喬芳詣錦州監鑄礮。八年，以從克中後所、前屯衛二城，進一等甲喇章京。

世祖入關定鼎，參政改侍郎，光輝仍貳吏部。順治四年，考滿，加拖沙喇哈番。五年，從征南大將軍譚泰討江西叛將金聲桓，聲桓既誅，譚泰將承制授光輝江西提督，光輝辭。既，譚泰欲以都察院理事官紀國先爲都司，國先亦辭。譚泰劾國先，辭連光輝，吏議從重比，上命罷光輝梅勒額真、侍郎，降世職爲拜他喇布勒哈番。七年，復任梅勒額真。八年，上命追錄光輝軍功，屢遇恩詔，累進三等阿思哈尼哈番。五月，授戶部侍郎。十月，命以兵部尚書、右副都御史總督直隸、山東、河南三行省。

十年九月，膠州總兵海時行叛，爲暴萊、沂間，光輝帥師討之。時行走宿遷，師從之，復走永城。光輝會漕運總督沈文奎帥師自靈璧向永城，戰洪河集西，大破之，縛時行以歸。以功加級，任子。十一年，甄別諸督撫，加太子少保，以老病乞休。十二年七月，卒，諡忠靖。

光先，順治間遇恩詔，亦授三等阿思哈尼哈番，官山西左布政使。

李思忠，字葵陽，鐵嶺人。父如樞，明遼東總兵官寧遠伯戚梁族子也，仕明爲太原同知，罷歸居撫順。太祖天命三年，始用兵於明，克撫順，得思忠，如樞徙還鐵嶺。明年，師下鐵嶺，如樞及弟如梓子一忠，存忠死之。六年，定遼陽，敕思忠收其族人，俾復故業，卽授牛泉額真，予世職備禦。尋以獲諜，進游擊。

天聰三年，太宗自將伐明，取永平等四城。師還，貝勒阿敏護諸將分守，察哈喇以蒙古兵守遵化，思忠及甲喇額真英固勒岱等爲之佐。旣而明將謝尙忠等來攻，思忠與戰，敵三進三却。阿敏議棄四城東還，檄察哈喇合軍出塞。時尙忠攻遵化正急，發火箭焚我軍火器，我軍方惶擾，思忠戒無輕動，徐結陣出城，挾降吏四人以俱，身爲殿，出塞無一亡失。師還，上譴阿敏等，以思忠力戰，貸勿罪。五年，從固山額真楞格里等伐明，攻南海島，未至，

遇明兵茨榆坨，俘十一人，得舟五。明兵爭舟，思忠與戰，砲傷額，勿却，卒敗明兵，進二等參將。九年，察漢官所領城堡戶口盈耗，思忠轄沙河堡郎寨，增丁百十有三，上嘉賞，賜狐裘一襲，進三等梅勒章京。尋命駐蓋州。崇德二年，命修遼陽諸城，思忠疏言：「蓋州處邊，士卒任防守，餘丁僅足以耕。今棄農就役，工窳而農亦廢。請俟諸城工竟，庀役造甌從事。」上允其請。七年，漢軍旗制定，隸正黃旗。

順治元年，從豫親王多鐸徇陝西，破潼關，下江南，克揚州，撫定江北州縣凡十。三年二月，命以梅勒額真戍西安。三月，擢陝西提督。思忠，累進一等阿思哈尼哈番兼拖沙喇哈番。十一年，致仕。十四年七月，卒。

思忠子五，第三子顯祖襲爵，世祖賜名塞白理，授二等侍衛、甲喇額真。康熙初，授隨征江南左路總兵官，遷廣東水師提督，改浙江提督。耿精忠叛，自福建侵浙江，塞白理疏請分兵援台州，防寧波。尋從貝子傅喇塔擊走精忠將曾養性。十四年九月，卒於軍。乾隆初，定封三等男。

蔭祖，思忠次子。事世祖，自廕生授戶部員外郎，三遷兵部侍郎。順治十一年，直隸災，命與尚書巴哈納等治賑。尋授兵部尚書，右副都御史，總督直隸、山東、河南三行省。疏請蠲被災諸州縣秋糧，招流民還故里，當隨地安集，以時予賑，毋使道殍。又疏言：「直隸濱

海北塘、澗河、黑洋諸地，宜分兵駐守。」時議禁海船，魚鹽米麥不能轉輸，請官爲編號，護其出入，則商民皆便。並下部議行。

十四年四月，疏發河南管河道方大猷貪憚狀，上切責河道總督楊方輿失劾，奪大猷官，鞫治論死。有高鼎者，據五臺山爲亂，出三岔口擾真定，蔭祖遣井陘道陳安國諭降，悉散其黨。疏言：「太行天下險，三岔居其衝，林密山深，藏姦甚易。自鼎降，其黨散在民間，雖戍以兵，視營壘爲傳舍。當置游擊一，定額兵六百，嵩司守禦。」上從之。

是歲蔭祖年才二十有九，會湖南北用兵，上察蔭祖才，加太子太保，移督湖廣。師方徇貴州，故李自成諸將郝永忠、袁宗第、劉體純、李來亨輩挾十餘萬人降於明，踞鄖、襄、閩、擾、餉道。蔭祖請選襄陽水師及均、黃、漢陽諸營兵二千人戍穀城，地扼上游，選武昌、洞庭營兵千人戍九谿，斷通蜀道。十五年，漢陽、天門、潛江、沔陽諸郡縣水災，上命蔭祖治賑，民賴以得拯。

十六年，經略大學士洪承疇疏請發湖北提鎮標兵六千人戍雲南，蔭祖以承疇已發湖廣兵萬三千五百有奇，湖南新收降人數萬，襄、閩流賊未殄，留兵不宜復發，請敕承疇就滇中召募，下部議行。復疏議：「討永忠等，請敕四川總督李國英帥師駐重慶，扼巫峽，阻達、州，西安將軍富喀禪帥師趨興安，河南協剿兵詣襄陽合軍。臣督諸軍分出彝陵、襄陽、鄖

陽，三道深入，期一舉滅賊。」疏既上，會鄭成功犯江南，詔將軍明安達理將荊州駐防兵赴援，部議緩師期。十七年，以疾乞罷。康熙三年，卒。祀直隸、山東、河南、湖廣名宦。

銜，蔭祖子。事聖祖，自佐領授兵部員外郎。十三年，以參將從征吳三桂，再遷御史。二十七年，湖廣夏逢龍爲亂，上授銜湖北按察使。累擢兵部侍郎。三十五年，上親征噶爾丹，命與左都御史于成龍等督銜。三十七年，授山東巡撫，以疾辭，改授安徽巡撫。三十九年，疾未瘳，被彈事罷。四十二年，山東饑，銜請往助賑，卒於賑所。

金玉和，遼東人。仕明爲開原千總。太祖克開原，玉和降，授甲喇額真，予世職三等副將。漢軍旗制定，隸正黃旗。天聰五年，擢禮部承政。六年，上閱兵，玉和與額駙佟養性等率所轄烏真超哈、甲列陣試敵，上賚以鞍馬。八年，考績，進二等副將。崇德元年，坐與吏部參政李延庚互舉子弟，罷官，降世職三等甲喇章京。二年，從武英郡王阿濟格伐明皮島，以水師戰不利，玉和不赴援，論死，上特宥之，但削世職。四年，復授甲喇額真。六年，從圍錦州，屢敗敵。敵夜攻壕壑，擊卻之，斬級五十。七年，錦州下，并克塔山，予世職牛叢章京。八年，從鄭親王濟爾哈朗伐明寧遠，與王國光同克前屯衛、中後所二城。順治元年，擢工部參政。敘寧遠功，進三等甲喇章京。既入關，遷梅勒額真。從軍河南，署懷慶總兵官。

時李自成竄陝西，餘黨掠河南，犯濟源縣城，玉和帥師往援，至則城已陷，夜半遇賊，力戰，中流矢，沒於陣。河南巡撫羅繡錦疏報得玉和遺骸於柏鄉西，請賜卹，進二等梅勒章京。乾隆初，定封二等男。

金維城，玉和子也。崇德初，師攻錦州，維城以甲喇額真奉命與梅勒額真金鵬督餉，屢從伐明有功。克中後所、前屯衛二城，維城亦在行間。累官正白旗漢軍梅勒額真，兼兵部參政，世職至牛泉章京。從入關，改兵部侍郎，兼梅勒額真如故。順治四年，改拜他喇布勒哈番。考績，加拖沙喇哈番。復從定湖廣，同克武岡、沅州、靖州，進一等阿達哈哈番。調正黃旗漢軍梅勒額真。十年，坐總兵任珍行跡罷官，降世職爲三等。十五年，卒。

子世礪，康熙間，以佐領從平南大將軍賚塔征福建，敗敵江東橋。鄭成功將劉國軒攻漳州，世礪戰死，子世職拖沙喇哈番。

太祖克開原，玉和與同官王一屏、戴集賓、白奇策，守堡百總戴一位降，下廣寧，游擊孫得功，守備張士彥、黃進、石廷柱，千總郎紹貞、陸國志、石天柱降，收遼河諸城堡，參將劉世勳，游擊羅萬言、何世延、閔印，都司金礪、劉式章、李維龍、王有功、陳尙智，備禦朱世勳、黃宗魯，中軍王志高，守堡閔雲龍、俞鴻漸、鄭登、崔進忠、李詩、徐鎮靜、鄭維翰、臧國祚、周元勳、王國泰，各以所守城堡來降。玉和、一屏、得功、士彥、廷柱、礪皆以有功授世職。廷柱

自有傳。

王一屏，先世本滿洲，姓完顏氏。初降，授牛彖額真。漢軍旗制定，隸正紅旗。天聰八年，授世職三等甲喇章京。旋卒。

子國光，以牛彖額真兼戶部理事官，襲職。擢正紅旗漢軍梅勒額真，兼戶部參政。八年，從鄭親王濟爾哈朗伐明，克前屯衛、中後所二城，進二等甲喇章京。順治元年，改戶部侍郎，兼梅勒額真如故。從定西大將軍和洛輝禦寇西安。考滿，進一等阿達哈哈番。遷本旗固山額真。六年，從英親王阿濟格討叛將姜瓖，克左衛、朔州、汾州、太谷四城。敘功，遇恩詔，累進一等阿思哈尼哈番。十年，從定遠大將軍、貝勒屯齊征湖廣，擊敗明將李定國、孫可望。十二年，從寧海大將軍伊勒德援浙江，擊敗明將鄭成功、張名振。十三年二月，授兩廣總督，諭獎其才品，賜蟒服、鞍馬，加太子太保。十五年，以疾解任。十八年，聖祖即位，授鎮海將軍，帥師鎮潮州。康熙三年，與平南王尚可喜會師討碣石叛將蘇利，師至海豐，偵破敵伏，逕登籠山。蘇利乘我軍未成列，以萬餘人搏戰，我軍左右夾擊，賊潰遁。薄碣石衛城，環攻拔之，斬蘇利及所部陳英、李慧等，遂殲其餘黨。五年，還京，仍任本旗都統。九年，卒，諡襄壯。

子永譽，字孝揚，襲爵。十二年，授河南提督。河北總兵蔡祿叛，應吳三桂，內大臣阿密

達帥師討之。上命永譽如懷慶，拊循士卒，因請留駐鎮撫。旋設安慶提督，以授永譽。耿精忠將宋標方自饒州犯徽州，十四年，永譽督兵駐建德，令參將傅爾學破標於餘干，俘標，磔於市。尋移駐徽州。十七年，江西平。改永譽江南提督，駐松江。十九年，遷廣東將軍。二十年，疏言：「廣東瀕海，陸路兩鎮，請各以一營改練水師。」二十二年，復請留滿洲兵四千駐防廣東省城。皆如所議行。二十七年，授本旗都統。二十三年三月，命定北將軍瓦岱帥師屯張家口，調噶爾丹，以永譽與都統喀岱等參贊軍務。三十五年，上親征噶爾丹，分漢軍爲四營，永譽帥正黃、正紅二旗出中路，噶爾丹不戰遁。永譽與平北將軍馬斯喀督兵追躡，偵噶爾丹行遠，乃還。三十六年，從上至寧夏，命督餉運，貯黃河西岸，聞噶爾丹竄死，罷還。四十三年，卒。乾隆十八年，命其族改隸滿洲正紅、鑲白二旗。

孫得功，在明爲廣寧巡撫王化貞中軍游擊，化貞倚得功爲心膂。太祖圍西平堡，劉渠等赴援，令得功從。渠等戰死，得功潛納款於太祖，還言師已薄城，城人驚潰。化貞走入關，得功與進、紹貞、國志等，率士民出城東三里望昌岡，具乘輿，設鼓樂，執旗張蓋，迎太祖入駐巡撫署，士民皆夾道俯伏呼萬歲。時天命七年正月庚申，月之二十四日也。上授得功游擊，隸鑲白旗，轄降衆，移駐義州。天聰六年十月，得功疏言：「上命修城，天塞土凍，徒勞民力而不能堅固，請俟春融。又上發帑畀官兵市布製冬衣，官已足用，兵人給銀五

錢六分，得布不足以爲衣，乞恩使人得市布一二疋，官兵均霑上澤。」七年四月，又疏言：「禁淡巴菰，令未能行。步兵皆用火器，尤宜申諭戒革。上令民輸糧，因禁百穀不得入市，貧民無所得食，則宜任民便。」八年，追敘得功廣寧功，授三等梅勒章京。旋卒，以其子孫有光襲。漢軍旗制定，改隸正白旗。以從克前屯衛、中後所及順治間討姜瓖有功，并遇恩詔，進三等精奇尼哈番。卒。乾隆初，定封一等男。得功次子思克，自有傳。

張士彥，化貞中軍守備。太祖兵至，化貞走入關，士彥降。漢軍旗制定，隸正藍旗。天聰八年，與一屏同授三等甲喇章京。旋乞休。

子朝璘，襲職。崇德七年，授牛彖額真。從貝勒阿巴泰伐明，敗敵於膠州。八年，與國光同功，進二等甲喇章京。遷兵部理事官。順治二年，從豫親王多鐸下江南，克揚州、江陰，率兵戍蘇州，擊敗明將黃斐。四年，從恭順王孔有德等平湖南，破明將劉承胤於夕陽橋，克武岡，復破明將張先璧於黔陽，克沅州。六年，從討姜瓖，復與國光同功。考滿，遇恩詔，進一等阿思哈尼哈番，授正藍旗漢軍梅勒額真。十年，授都察院左副都御史。十三年，遷戶部侍郎。尋出爲江西巡撫。江西當金聲桓亂後，民少田蕪，御史宜重光請蠲賦，下朝璘議。朝璘疏言：「田畝荒蕪，惟從容勸墾，則熟者恆熟，荒者不終荒。若急於徵賦，則始以荒爲熟，漸至熟者仍荒，非足國恤民計也。」南昌、瑞州二府新墾田四十餘頃，請三年後起

科，未墾二千餘頃，請與豁除。」上允其請。十五年，加兵部尙書銜。十八年，擢江西總督。康熙二年，右布政使王庭疏請減南昌府屬浮糧，下朝璘議。朝璘疏言：「江西重賦，自陳友諒始，明世因之。前巡撫蔡士英請減袁、瑞二府賦額，未及南昌。南昌諸州縣，惟武寧爲友諒鄉里，賦額循元、宋之舊。他六縣一州，請敕部核減。」戶部覈南昌府屬浮糧銀十二萬五千有奇、米十四萬九千有奇，上命悉蠲之。三年，朝璘疏言：「吉安舊食粵鹽，遠且阻，請改食淮鹽。」下所司從之。四年，以江西總督省入江南，解任。五年，授福建總督。六年，以老疾乞休。越十餘年，卒。

金礦，遼東人。明武進士，爲鎮武堡都司。初降，授甲喇額真，予世職三等副將。天聰五年，始設六部，以礦爲兵部承政。六年，上閱兵，與玉和等并賜鞍馬。調戶部承政。八年，考績，進二等梅勒章京。崇德二年，從伐明，攻皮島，甲喇額真巴雅爾圖等先入敵陣，礦與副將高鴻中所將水師不進，前軍以是敗，坐論死，上以礦與鴻中來歸有功，特有之。四年，漢軍旗制定，礦隸鑲紅旗，復爲甲喇額真。五年，授吏部參政。六年，擢固山額真。迭克松山、塔山、前屯衛、中後所，授世職三等甲喇章京。順治元年，從入關，五月，與梅勒額真李率泰安集天津亂民，六月，復與固山額真葉臣宣撫山西。時李自成西遁，共將陳永福猶據太原，礦與葉臣潛往覘焉，城兵驟出，礦擊敗之，督本旗兵發砲克其城。師還，賜白金

四百兩，進世職二等甲喇章京。二年，從順承郡王勒克德渾征湖廣，明將馬進忠降復叛，礪與固山額真劉之源擊進忠武昌，奪戰艦六十餘，遂下湖南，戰衡州，斬明將黃朝宣，復戰長沙，斬明將楊國棟。師還，賜黃金二十兩、白金四百兩，進世職一等阿達哈哈番。

六月，授平南將軍，鎮浙江。遇恩詔，加拖沙喇哈番。明魯王以海及其臣阮進、張名振屯舟山，礪與梅勒額真吳汝玠等率兵自寧波出定海，會總督陳錦破獲進於橫洋，遂克舟山，名振擁以海出走。九年，鄭成功攻漳州，命礪帥師赴援，至泉州，成功退屯江東橋。礪自長泰進屯漳州城北，分兵萬松關爲犄角，七戰皆勝，漳州圍解，海澄、南靖、漳浦諸縣悉定。敍功，遇恩詔，進一等阿思哈尼哈番兼拖沙喇哈番。十一年，授陝西四川總督。十三年，引年乞休，加太子太保致仕。康熙元年，卒。

論曰：養性、廷柱先世本滿洲，懷舊來歸，申以婚媾。永芳歸附最先，思忠爲遠左右族，皆蒙寵遇，各有賢子，振其家聲。光遠初佐養性，後與廷柱分將漢軍，罷而復起。玉和戰死。同時諸降將有績效，賞延於世，或其子顯者，得以類從。後先奔走，才亦盛矣。



# 清史稿卷二百三十二

## 列傳十九

希福 子帥顏保 曾孫嵩壽 范文程 子承勳 承斌 孫時釋 時捷 時綬

時紀 曾孫宜恆 四世孫建中 寧完我 鮑承先

希福，赫舍里氏。世居都英額，再遷哈達。太祖既滅哈達，希福從其兄碩色率所部來歸。居有頃，以希福兼通滿、漢、蒙古文字，召直文館。屢奉使蒙古諸部，賜號「巴克什」。旗制定，隸滿洲正黃旗。

天聰二年，太宗伐察哈爾，以希福使科爾沁徵兵，土謝圖額駙奧巴止之曰：「寇騎塞路，行將安之？卽有失，誰執其咎？」希福曰：「君命安得辭？死則死耳，事不可誤也。」遂行。再宿，達上所，復命曰：「科爾沁兵不赴徵，土謝圖額駙奧巴方率所部行掠，掠竟乃來耳。」上怒，使希福再往，以壯士八人從。行四晝夜，道遇敵，擊殺三十餘人，卒至科爾沁，以其兵

來會。明年，奧巴來朝，上命希福與館臣庫爾纏責讓之，奧巴服罪，上駝馬以謝。敍功，授備禦。從伐明，薄明都，敗明兵於城下。攻大凌河，援兵自錦州至，與譚泰爭先奮擊，破之。師還，又力戰敗追兵，進遊擊。

崇德元年，改文館爲內三院，希福爲內國史院承政。尋授內弘文院大學士，進二等甲喇章京。二年，請禁造言惑衆，違者罪之，著爲令。三年，借大學士范文程建言定部院官制。希福雖以文學事上，官內院，筦機務，然常出使察哈爾、喀爾喀、科爾沁諸部，編戶口，置牛彘，頒法律，享平獄訟，時或詣軍前宣示機宜，相度形勢，覈諸將戰閱，行賞，諭上德意於諸降人。每還奏，未嘗不稱旨也。順治元年，譯遼、金、元三史成，奏進，世祖恩賚有加。

希福故與譚泰有隙，屢誚其衰傭。譚泰墮附攝政睿親王多爾袞，因與其弟譚布擗希福妄傳王語，謂堂餐過侈，詆謾諸大臣，搆亂政，罪當死，王命罷官削世職，並籍其家。八年二月，世祖親政，雪其枉，仍授內弘文院大學士，復世職。九年，世祖以希福事太祖、太宗，銜命馳驅，殫心力。曩定鼎燕京，希福方削籍，功未賞，乃一歲三進爲三等精奇尼哈番，世襲。是年十一月，卒，贈太保，諡文簡。長子奇塔特，襲職。乾隆初，定封三等子。

帥顏保，希福次子。康熙初，聖祖念希福事先朝久，躬預佐命，用大學士范文程、額色黑例，超授內國史院學士。八年六月，遷吏部侍郎。七月，授漕運總督。九月，疏言：「淮安

水陸孔道，乃十五里中爲關者三，板關有鈔關，淮安有倉稅，隸戶部，清江有稅廠，隸工部。胥役繁冗，商民耗資失時，請減三爲一，合併稅額，省胥役，便商民。」下部議，戶部言倉稅併鈔關便，工部言稅廠徵船料諸稅，葺治漕船，併鈔關不便。上心趨帥顏保言，下九卿科道再議，卒如所請。九年正月，疏言：「淮、揚被水，高郵、宿遷、桃源、鹽城、贛榆災尤重。舊漕漕米，例當補徵，民力不能勝。」下部議，請改折，仍補徵。上以諸縣頻歲被災，民重困，下部再議，免舊漕漕米三萬一千石有奇。十二年正月，偕河道總督王光裕疏請漕運畢事，當復舊例，舉劾所屬文武官吏。既得請，疏薦山東糧道遲日巽、河南糧道范周、無錫知縣吳興祚等，劾溧陽知縣王錫范等。十三年，吳三桂兵犯江西，十月，命帥顏保帥所部移鎮南昌。十二月，安親王岳樂師至，命罷還。十七年，岳樂進軍湖南，復命鎮南昌。九月，移吉安。十八年三月，招降吳三桂部將五十餘，兵萬餘。十九年八月，逮尙之信勘治，命帥顏保移鎮南雄、韶州。十月，命罷還。二十年五月，遷工部尙書。十二月，移禮部尙書。二十三年十二月，卒。子赫奕，自侍衛累遷工部尙書。

嵩壽，希福曾孫。雍正元年進士，選庶吉士，授編修。乾隆二年，冊封安南國王黎維禕，以侍讀充正使，賜一品服。累擢內閣學士。十四年，頒詔朝鮮，擢禮部侍郎。十九年，襲一等子爵。二十年，卒。

范文程，字憲斗，宋觀文殿大學士高平公純仁十七世孫也。其先世，明初自江西謫瀋陽，遂爲瀋陽人，居撫順所。曾祖總，正德間進士，官至兵部尚書，明史有傳。

文程少好讀書，穎敏沉毅，與其兄文榮並爲瀋陽縣學生員。天命三年，太祖既下撫順，文榮、文程共謁太祖。太祖俾文程，與語，器之，知爲總曾孫，顧謂諸貝勒曰：「此名臣後也，善遇之。」上伐明，取遼陽，度三岔攻西平，下廣寧，文程皆在行間。

太宗卽位，召直左右。天聰三年，復從伐明，入薊門，克遵化。文程別將偏師徇潘家口、馬蘭峪、三屯營、馬欄關、大安口，凡五城皆下。既，明圍我師大安口，文程以火器進攻，圍解。太宗自將略永平，留文程守遵化，敵掩至，文程率先力戰，敵敗走。以功授世職游擊。五年，師圍大凌河，降其城，而蒙古降卒有陰戕其將叛去者，上怒甚，文程從容進說，貸死者五百餘人。時明別將壁西山之巔，獨負險堅守未下，文程單騎抵其壘，諭以利害，乃請降。上悅，以降人盡賜文程。

六年，從上略明邊，文程與同直文館事完我，馬國柱上疏論兵事，以爲入宣、大，不若攻山海。及師至歸化城，上策深入，召文程等與謀。文程等疏言：「察我軍情狀，志皆在深入。當直抵北京決和否，毀山海關水門而歸，以張軍威。若計所從入，惟雁門爲便，道既無阻，

道旁居民富庶，可資以爲糧。上如慮師無名，當顯諭其民，言察哈爾汗遠遁，所部歸於我，道遠不可以徒行，來與爾國議和，假爾馬以濟我新附之衆。和議成，償馬值，不成，異日與師，荷天之寵，以版圖歸我，凡軍興而擾及者，當量免賦稅數年。此所謂堂堂正正之師也。否則，作書抵近邊諸將吏，使以議和請於其主，爲期決進止。彼朝臣內撓，邊將外諉，遷延逾所期，我師卽乘釁而入。我師進，利在深入，否，利在速歸，半途而返，無益也。」疏入，上深嘉納之。

七年，孔有德等使通款，而明兵迫之急，上命文程從諸貝勒帥師赴援，文程宣上德意，有德等遂以所部來歸。自是破旅順，收平島，討朝鮮，撫定蒙古，文程皆與謀。

崇德元年，改文館爲內三院，以文程爲內祕書院大學士，進世職二等甲喇章京。初，旗制既定，設固山額真。諸臣議首推文程，上曰：「范章京才誠勝此，然固山職一軍耳，朕方資爲心膂。其別議之。」文程所典皆機密事，每入對，必漏下數十刻始出；或未及食息，復召入。上重文程，每議政，必曰：「范章京知否？」脫有未當，曰：「何不與范章京議之？」衆曰：「范亦云爾。」上輒署可。文程嘗以疾在告，庶務填委，命待范章京病已裁決。撫諭各國書敕，皆文程起草。初，上猶省覽，後乃不復詳審，曰：「汝當無謬也。」文程迎父輔侍養，嘗入侍上食，有珍味，文程私念父所未嘗，遂巡不下箸。上察其意，卽命撤饌以賜輔，文程再

拜謝。

世祖卽位，命隸鑲黃旗。睿親王多爾袞帥師伐明，文程上書言：「中原百姓蹇離喪亂，備極荼毒，思擇令主，以圖樂業。曩者棄遵化，屠永平，兩次深入而復返。彼必以我爲無大志，惟金帛子女是圖，因懷疑貳。今當申嚴紀律，秋毫無犯，宜諭進取中原之意。官仍其職，民復其業，錄賢能，恤無告。大河以北，可傳檄定也。」及流賊李自成破明都，報至，文程方養疴蓋州湯泉，驛召決策，文程曰：「闖寇塗炭中原，戕厥君后，此必討之賊也。雖擁衆百萬，橫行無憚，其敗道有三：逼殞其主，天怒矣；刑辱搢紳，拷劫財貨，士忿矣；掠人貲，淫人婦，火人廬舍，民恨矣。備此三敗，行之以驕，可一戰破也。我國上下同心，兵甲選練，聲罪以臨之，卹共士夫，拯其黎庶。兵以義動，何功不成？」又曰：「好生者天之德也，古未有嗜殺而得天下者。國家止欲帝關東則已，若將統一區夏，非父安百姓不可。」翌日，馳赴軍中草檄，諭明吏民言：「義師爲爾復君父仇，非殺爾百姓，今所誅者惟闖賊。吏來歸，復其位，民來歸，復其業。師行以律，必不汝害。」檄皆署文程官階、姓氏。

既克明都，百度草創，用文程議，爲明莊烈愍皇帝發喪，安撫孑遺，舉用廢官，蒐求隱逸，甄考文獻，更定律令，廣開言路，招集諸曹胥吏，徵求冊籍。明季賦額屢加，冊皆燬於寇，惟萬曆時故籍存，或欲下直省求新冊，文程曰：「卽此爲額，猶慮病民，其可更求乎？」於

是議遂定。論功，並遇恩詔，進一等阿思哈尼哈番加拖沙喇哈番，賜號「巴克什」。復進二等精奇尼哈番。

順治二年，江南既定，文程上疏言：「治天下在得民心，士爲秀民。士心得，則民心得矣。請再行鄉、會試，廣其登進。」從之。五年正月，定內三院爲文臣班首，命文程及剛林、祁充格用珠頂、玉帶。七年，睿親王多爾袞卒。八年，大學士剛林、祁充格以附睿親王安改太祖實錄，坐死。文程與同官當連坐，上以文程不附睿親王，命但奪官論贖。是歲卽復官。九年，遇恩詔，復進世職一等精奇尼哈番，授議政大臣，監修太宗實錄。

時直省錢糧多不如額，一歲至缺四百餘萬，賦虧餉絀。文程疏言：「湖廣、江西、河南、山東、陝西五省亂久民稀，請興屯，設道二、同知四，令督撫選屬吏廉能敏幹者任之，以選吏當否爲督撫功罪。官吏俸廩，初年出與屯母財，次年以所穫償。自後皆出所穫，官增而俸不費。屯用牛，若穀種，若農器，聽興屯道發州縣倉庫以具。屯始駐兵，地荒蕪多而水道便者，以次及其餘。地無主，若有主而棄不耕，皆爲官屯。民願耕而財不足，官佐以牛若穀種，分所穫三之一，三年後爲民業。編保甲，使助守望，絕奸宄。若無財，官界以備值。民將追饑，流亡當大集。初年所穫糧草，聽屯吏儲留，出陳易新，爲次年母財；有餘，昇近屯駐軍，勿爲額以取盈。三年所穫浸多，做舟車運以饋餉。毋煩屯吏，毋役屯民，毋用屯牛。」

屯以在州縣吏受與屯道指揮，屯吏稱其職，三歲進二秩，視邊俸，不職，責撫按糾舉，有所徇，則併坐。所謂信賞必罰也。」上深聽其議。

十年，復與同官疏：「請敕部院三品以上大臣，各舉所知，毋問滿、漢新舊，毋泥官秩高下，毋避親疏恩怨，舉惟其才，各具專疏，隨舉實蹟，置御前以時召對。察其論議，覈其行事，並視其舉主爲何人，則其人堪任與否，上早所深鑒，待缺簡用。稱職，量效之大小，舉主同其賞；不稱職，量罪之大小，舉主同其罰。」上特允所請。

上勤於政治，屢幸內院，進諸臣從容諮訪。文程每以班首承旨，陳對稱上意。嘗值端陽，諸臣散直差早，上曰：「乘藉天休，猥圖安樂，人情盡然。特欲逸必先勞，俾國家大定，其樂方永。不然，樂亦暫耳。」復言：「人孰無過，能改之爲美。成湯盛德，改過不吝。若明武宗嬉游無度，誘罪於其臣，豈修己治人之道耶？」文程因奏：「君明臣良，必交勉釋回，始克荷天休，濟國事。」上曰：「善。自今以往，朕有過即改。卿等亦宜黽勉，毋忘啓沃可也。」上嘗命遣官蒞各省恤刑，文程言：「前此遺滿、漢大臣巡方，慮擾民，故罷。今四方水旱災傷，民勞未息，宜罷遣使。現禁重囚，令各省巡撫詳勘，有可矜疑，奏聞裁定。」上從之。文程論政，務簡要，持大體，多類是。

十一年八月，上加恩輔政諸臣，特加文程少保兼太子太保，文程疏謝，因自陳衰病，乞

休。九月，上降溫諭，進太傅兼太子太師，致仕。上以文程祖宗朝舊臣，有大功於國家，禮遇甚厚。文程疾，嘗親調藥餌以賜，遣畫工就第圖其像，藏之內府，資御用服物，多不勝紀，又以文程形貌頎偉，命特製衣冠，求其稱體。聖祖卽位，特命祭告太宗山陵，伏地哀慟不能起。康熙五年八月庚戌卒，年七十。上親爲文，遣禮部侍郎黃機諡祭，賜葬懷柔紅螺山，立碑紀績，諡文肅，御書祠額曰「元輔高風」。文程子承蔭、承謨、承勳、承斌、承烈、承祚，承謨自有傳。

承勳字蘇公，文程第三子也。以任子歷官御史、郎中。康熙十九年，譚弘叛，聖祖命承勳與郎中額爾赫圖如彝陵，越將軍噶爾漢戰，並督湖廣轉粟運軍。二十年，師進攻雲南，命趣軍督餉如故。二十二年，還京，監崇文門稅。二十三年，上命九卿舉廉吏，承勳與焉，還內閣學士。二十四年，授廣西巡撫，疏免容縣、鬱林州追徵陷賊後逋賦，定諸屬徵米，本折兼納。二十五年，擢雲貴總督，疏定雲南援剿兩協駐軍地，裁貴州衛十五、所十，改併州縣，並增設縣七。二十七年，湖廣兵亂，雲南時歲鑄錢，錢壅積，軍餉十之三皆子錢，軍勿便。會移左協赴尋甸，遂鼓譟爲變，省城兵亦將起應，承勳誅其渠二十一人，亂乃弭。遂疏罷雲南鑄錢，以銀供餉。二十八年，番阿所殺土目魯姐走匿東川土婦安氏所，恆出掠爲民害。事聞，上命郎中溫葆會承勳等如東川檄安氏獻阿所，斬之。

雲南自吳三桂亂後，康熙二十一年訖二十七年，逋屯賦當補徵，承勳疏請分年附徵，上命悉蠲之。二十九年，疏定雲南秋糧，本折兼納，貴州提督馬三奇請軍餉折銀，承勳疏言：「折賤困兵，折貴病民，宜以時損益。秋成，各府察市值，本折兼納。」三十一年，疏設永北鎮，罷洱海營，增置大理府城守將。三十二年，入覲。

三十三年，遷都察院左都御史。六月，江南江西總督傅拉塔卒，上難其人，以授承勳。並諭：「承勳堅定平易，當勝此任。」承勳上言，疏移鳳陽關監督駐正陽關。江西民納糧，出賃俾吏輸省城，謂之腳價，尋以違例追入官，承勳疏請罷追，部議不可，上特允其請。江南地卑濕，倉穀易朽蠹，承勳疏請江蘇、安徽諸州縣，歲春夏間，以倉穀十二三平糶，出陳易新。又以江南賦重，疏請州縣經徵分數，視續完多寡為輕重。康熙十八年後逋賦分年附徵，俾寬吏議，紓民力。皆如議行。三十五年，淮、揚、徐諸府災，疏請發省倉米十萬石，續借京口留漕鳳倉存麥，治賑，民賴以全。三十八年，授兵部尚書。三十九年，命監修高家堰隄工。四十三年，工成，加太子太保。五十三年，卒。

承勳初授廣西巡撫，入辭，上誡之曰：「汝父兄皆為國宣力，汝當潔己愛民，毋信幕僚，沽名妄作。」及自雲貴總督入覲，上方謁孝陵，承勳迎謁米峪口，上曰：「汝父兄先朝舊臣，汝兄復盡節。朕見汝因思汝兄，心為軫戚。不見汝八九年，汝鬚髮遂皓白如此。郊外苦寒，

以朕所御貂冠、貂褂、狐白裘賜汝。汝且勿更衣，慮中風寒。明日可服以謝。」聖祖推文程、承謨舊恩，因厚遇承勳如是。

時釋承勳子。雍正初，自佐領三遷爲馬蘭鎮總兵。四年，命署兩江總督。是年，遷正藍旗漢軍都統。五年，移鎮白旗漢軍都統，並署總督如故。十二月，時釋疏：「請自雍正六年始，江蘇、安徽各州縣徵丁銀，均入地畝內徵收。」地丁併徵始此。六年，授戶部尚書，仍署總督。時釋在官，嘗疏請就通州運河入海處，作涵洞以時蓄洩。規揚州水利，濬海口，疏車路、白塗、海溝諸水，泰州運鹽河爲之隄。鹽城、如臬諸水入海處，爲之閘若涵洞。釐兩淮鹽政，增漕標廟灣、鹽城二營兵吏。皆下部議行。上以蘇、松諸處多盜，時釋戢盜才細，命以江蘇七府五州盜案屬浙江總督李衛。衛名捕江寧民張雲如以符呪惑衆謀不軌，而時釋嘗與往還，衛因論劾。八年，命尚書李永陞會鞠得實，誅雲如，解時釋任。召還京，命董理太平、峪吉地。旋復命協理河東河務，河東總督田文鏡復以誤工論劾，論曰：「朕以范時釋爲勳臣後，加以擢用。朱鴻緒嘗奏時釋廉，至日用不能給，朕深爲勳念，優與養廉。後知時釋例所當得，未嘗不取。朕猶令增楮，蓋欲遂成其廉，使殫心力於封疆也。顧時釋祖私交，容姦宄，朕復密諭李衛善爲保全。且范氏爲大僚者，惟時釋及其從弟時捷，勳臣後裔，漸至零落，朕心不忍，所以委曲成全之者至矣。復命協理河務，豈意伏汛危急，時釋安坐

於旁，置國事弁髦，視民命草芥。負恩喪職，他人尙不可，況時繹乎？逮治，部議坐雲如獄論斬，上復特宥之。授鑲藍旗漢軍副都統。十年，授工部尙書，兼鑲黃旗漢軍都統。十二年，罷尙書。十三年，復以侍衛保柱劾行賄，下部議罪，尋遇赦。乾隆六年，卒。

承斌，文程第四子，襲一等精奇尼哈番。卒。

時捷，承斌子。自參領再遷爲陝西、寧夏總兵。康熙五十七年，署陝甘提督。雍正元年，授陝西巡撫。三年，遷鑲白旗漢軍都統。五年，年羹堯得罪，世宗以羹堯嘗舉時捷，及羹堯敗，事連時捷，罷都統，授侍衛。八年，授散秩大臣，護陵寢。是時，時捷從兄時釋以協理河東河務誤工罷黜，世宗以文程諸孫無爲大僚者，命時捷署古北口提督，直隸總兵官聽節制，詔勉以改過。旋移陝西固原提督。乾隆元年，例改一等子。二年，以病召還，授散秩大臣。三年，卒。

建中，時捷孫，襲一等男。自副參領再遷副都統、侍郎。嘉慶四年，授戶部尙書，署正黃旗漢軍都統。尋改都察院左都御史，出爲杭州將軍。五年，卒，諡恪慎。

時綬，文程諸孫。雍正間，自筆帖式累遷至戶部郎中。乾隆初，復累遷至湖北布政使。十六年，署湖南巡撫，疏言：「湘陰、益陽諸縣，察有私墾千餘頃，皆額洞庭，歲旱方穫，請緩升科。洞庭諸私垸壅水道，勸禁增築。」報可。十八年，移江西巡撫，病免。二十一年，起授

戶部侍郎，署都統，請赴西路屯田。二十四年，副都統定長劾時綬役兵漁利，遣使就讞，時綬未嘗役兵，特其僕從藉事求利，命奪官，交定長責自效。二十六年，授頭等侍衛，遷鑲藍旗漢軍副都統、吏部侍郎、哈爾沙爾辦事。三十一年，遷左都御史，仍留哈爾沙爾辦事。三十二年，授湖北巡撫。入對，上以時綬弱不能任封疆，三十三年，復授都統、左都御史。三十五年，遷工部尚書。明年，罷。四十七年，卒。

時紀，亦文程諸孫。乾隆初，以任子授工部員外郎。四遷，署廣東按察使。二十五年，俸滿入覲，諭范氏無大僚，授鑲紅旗漢軍副都統。二十六年，授工部侍郎。二十七年，疏請就京南諸州縣開田植稻，下直隸總督方觀承察土宜酌行。屢移倉場、戶部、禮部諸侍郎。四十二年，以年衰改副都統。尋卒。

宜恆，時綬子。乾隆中，自鑾儀衛、整儀衛，五遷，爲福建福寧鎮總兵。四十七年，授正藍旗漢軍副都統。五十七年，授工部侍郎。嘉慶元年，遷戶部尚書。二年，卒。

文程曾孫行又有宜清，乾隆間官盛京工部侍郎；四世諸孫建豐，嘉慶時官吏部侍郎；皆以漢軍任滿缺，一時稱異數云。

寧完我，字公甫，遼陽人。天命間來歸，給事貝勒薩哈廉家，隸漢軍正紅旗。天聰三

年，太宗聞完我通文史，召令直文館。完我入對，薦所知者與之同升，鮑承先其一也。尋授參將。四年，師克永平，命與達海宣諭安撫。又從攻大凌河及招撫察哈爾，皆有功，授世職備禦。五年七月，初置六部，命儒臣賜號「榜式」得仍舊稱，餘稱「筆帖式」。

完我遇事敢言，嘗議定官制，辨服色。十二月，上疏言：「自古設官定職，非帝王好爲鋪張。慮國事無綱紀也，置六部；慮六部有偏私也，置六科；慮君心宜啓沃也，置館臣；慮下情或壅蔽也，置通政。數事相因，缺一不可。上不立言官，不過謂我國人人得以進言，何必言官。臣請明辨之，我國六部既立，曾見有一人抗顏論劾者否？似此寂寂，豈國中真無事耶？舉國然諾浮沉，以狡滑爲圓活，以容隱爲公道，以優柔退縮爲雅重，上皇皇圖治，亦何樂有此景象也？況今日秉政者，豈盡循理方正？屬僚既不敢非長官，局外又誰敢議權貴？臣知國中事，上亦時得聞知，然不過猶古之告密，孰若置言官，興利除害，皆公言之之爲愈耶？言官既設，君身尙許指摘，他人更何忌諱？苟不至貪污欺誑，任其盡言，勿爲禁制，此古帝王明目達聰之妙術也。若謂南朝言官敗壞，此自其君鑑別不明，非其初定制之不善也。我國『筆帖式』，漢言『書房』，朝廷安所用書房？官生雜處，名器弗定。不置通政，則下情上壅，勵精圖治之謂何也？至若服制，尤陶鎔滿漢第一急事。上遇漢官，溫慰懇至，而國人反陵轍之。漢官不通滿語，每以此被辱，有至傷心墮淚者，將何以招徠遠人，使成

一體？故臣謂分別服色，所繫至大，願上勿再忽之也。臣等非才，惟耿介忠悃，至死不變。昨年副將高鴻中出領甲喇額真，臣具疏請留，今游擊范文程又補刑曹，諒臣亦不得久居文館。若臣等二三人皆去，豈復得慷慨爲上盡言乎？」疏入，上頗聽之，命俟次第舉行。

六年正月，完我疏言：「昨年十一月初九日，自大凌河旋師，上豫議今年進取，至誠惻怛，推心置腹，藹然家人父子。臣敢不殫精畢思，用效駑鈍。臣聞千里而戰，雖勝亦敗。近年將士貪欺之習，大異於先帝時，更張而轉移之。上固切切在念，而曾未顯幹旋之術。人心不鍊，必不得指臂相使之用。分軍駐防，萬難調停，雖諸葛復生，無能爲也。又況蜂蟻有毒，肘腋患生，疑貳之祖大壽，率寧、錦瘡痍之衆，坐伺於數百里間，杞人之見，不得不慮及也。」三月，上決策自將伐察哈爾，而完我以爲大凌河降卒思遁，宜先圖山海，還取錦州，因上疏諫。四月，師西出，度興安嶺，次都勒河，偵言林丹汗西走。完我與同值文館范文程、馬國柱合疏申前議，略言：「師已度興安嶺，察哈爾望風遠遁，上威名顯赫。臣度上且罷西征，轉而南入。上憐士卒勞苦，不能長驅直入，徒攜子女、囊金帛而歸。苟若是，大事去矣！昔者遼左之誤，諛諸先帝，永平之失，諛諸二貝勒。今更將誰諛？信蓋天下，然後能服天下。臣等爲上籌之，以爲當令從軍蒙古，每人擇頭人三二輩，挾從者十餘人，從上南入，餘悉遣還部。然後嚴我法度，昭告有衆，師行所經，戒殺戒掠，務種德樹仁，宏我後來之路。

今此出師，諸軍士賣牛買馬，典衣置裝，離家益遠，見財而不取，軍心怠矣，取則又蹈覆轍。上豈不曰『我厲禁取財，其孰敢違』？上耳目所及，或不敢犯，耳目所不及，孰能保者？無聞蒙古部長，及諸貝勒，稍稍擾民，怨歸於上，此上所當深思者也。與其以長驅疲憊之兵入宣、大，孰若留精銳有餘之力取山海。臣等明知失上旨，但既見及此，不容籍口也。」是時上已決用兵於宣、大，五月，上駐歸化城，召完我等計事。完我等疏論機宜，語詳文程傳。翌日，上諭蒙古諸部及諸貝勒申軍律，蓋採完我等前疏所陳也。

七年正月，完我疏言：「近日朝鮮交益疏，南朝和未定，瀋城不可以常都，兵事不可以久緩，機會不可以再失。漢高祖屢敗，何爲而帝？項羽橫行天下，何爲而亡？袁紹擁河北之衆，何爲而敗？昭烈屢遭困難，何爲而終霸？無他，能用謀不能用謀，能乘機不能乘機而已。夫天下大器也，可以智取，不可以力爭。臣請以棋喻，能者戰守攻取，素熟於胸中，百局而百不負。至於取天下，是何等事，而可以草草僥倖耶？自古君臣相需，先帝時，達拉哈轄五大臣，知有上不知有人，知有國不知有家，故先帝以數十人起，克成大業。上今環觀國中，如五大臣者有幾人耶？每侍上治事，不聞諫諍，但有唯阿，惟務苟且，不肯任勞怨。於國何利？於上何益？釣餌激勸，振刷轉移，臣望上於旦暮間也。古人有言：『騏驎之局促，不如駑馬之安步；孟賁之狐疑，不如庸夫之必至；雖有堯舜之智，吟而不言，不如啞啞。」

之指揮。此言貴能行之。臣謹昧死上言，惟上裁擇。」

完我他所獻替，如論譯書，謂：「自金史外，當兼譯孝經、學、庸、論、孟、通鑑諸籍。」論試士，謂：「我國貪惰之俗，牢不可破，不當祇以筆舌取人，試前宜刷陋習，試後宜察素行。且六部中，滿、漢官吏及大凌河將備，當悉令人入試，既可覘此等人才調，且令此等人皆自科目出，庶同貴此途不相冰炭也。」論六部治事，謂：「六部本循明制，漢承政皆墨守大明會典，宜參酌彼此，殫心竭思，就今日規模，別立會典。務去因循之習，漸就中國之制度，庶異日既得中原，不至於自擾。昔漢繼秦而王，蕭何任定律，叔孫通任制禮。彼猶是人也，前無所因，尙能造律制禮，今既有成法，乃不能通其變，則又何也？六部漢承政宜人置一通事，上亦宜以譯者侍左右，俾時召對，毋使以不通滿語自諉。」完我疏屢上，上每採其議。完我又嘗疏薦李率、秦、陳錦，皆至大用。惟論用兵，力主自寧，錦直攻山海，不願出宣、大；孔有德、耿仲明降時，完我疏言當收其兵入烏真超哈，繼又言有德、仲明暴戾無才，其兵多礦徒，食盡且爲盜，皆未當上旨。

九年二月，范文程上言薦舉太濫，舉主雖不連坐，亦當議罰。完我亦疏請功罪皆當並議，略言：「上令官民皆得薦舉，本欲得才以任事，乃無知者假此倖進，兩部已四五十人，其濫可見。當行連坐法，所舉得人，舉主同其賞；所舉失人，舉主同其罪；如有末路改節，許舉

主自陳，貸其罪。如採此法，臣度不三日，請罷舉者十當八九，其有留者，不問皆真才矣。」上並嘉納。

完我久預機務，遇事敢言，累進世職二等甲喇章京，襲六次，賜莊田、奴僕，上駁駁倚任，顧喜酒縱博。初從上伐明，命助守永平，以博爲禮部參政李伯龍及游擊佟整所劾，上爲誠諭，宥之。十年二月，復坐與大凌河降將甲喇章京劉士英博，爲士英奴所訐，削世職，盡奪所賜，仍令給事薩哈廉家。是年改元崇德，以文館爲內三院，希福、文程、承先皆爲大學士，完我以罪廢，不得與。

及世祖定鼎京師，起完我爲學士。順治二年五月，授內弘文院大學士，充明史總裁。是年及三年、六年，並充會試總裁。又命監修太宗實錄，譯三國志、洪武實訓諸書，復授二等阿達哈哈番。八年閏二月，大學士剛林、祁允格得罪，完我以知睿親王改太祖實錄未啓奏，當奪職，鄭親王濟爾哈朗等覆讞，以爲無罪，得免。三月，調內國史院大學士，命班位祿秩從滿洲大學士例。尋授議政大臣。

十一年三月，疏劾大學士陳名夏結黨懷姦，臚舉名夏塗抹稟擬稿簿，刪改諭旨，庇護同黨，縱子掖臣爲害鄉里，凡七事，復言：「從古奸臣賊子，黨不成則計不行。何則？無真才，無實事，無顯功，故必結黨爲之虛譽。欲黨之成，附己者雖惡必護，異己者雖善必仇，行之

久而入黨者多。若非審察鄉評輿論，按其行事，則黨固莫可破矣。臣竊自念，壯年孟浪疏庸，辜負先帝，一廢十年。皇上定鼎，始得隨入禁地，謹守臣職，又復十年，忍性減口。然愚直性生，遇事勃發，埋輪補牘，雖不敢行；若夫附黨營私以圖富貴，臣寧死不爲也。皇上不以臣衰老，列諸滿大臣，聖壽召入深宮，親賜御酒。臣非土木，敢不盡心力圖報。名夏姦亂日甚，黨局日成。人鑒張煊而莫敢言，臣不憚舍殘軀以報聖主。名夏坐是譴死。八月，加太子太保。十三年，加少傅兼太子太傅。

十五年九月，以老乞休，溫諭命致仕。康熙元年正月，聖祖念完我事太宗、世祖有勞，命官一子爲學士。四年四月，卒，諡文毅。雍正六年七月，世宗命錄完我子孫，得曾孫蘭，以驍騎校待缺，賜宅，予白金五百。

鮑承先，山西應州人。明萬曆間，積官至參將。泰昌元年，從總兵賈世賢、李秉誠守瀋陽城，遷開原東路統領新勇營副將，城守如故。經略熊廷弼疏請獎勵諸將，承先預焉，加都督僉事銜。是歲爲天命五年。太祖已克開原，乃自懿路、蒲河二路進兵向瀋陽。承先偕世賢、秉誠出城，分汛駐守，見太祖兵至，皆不戰退。上令左翼兵逐承先等，迫瀋陽城北，斬百餘級而去。七年三月，上克瀋陽、遼陽，世賢戰死，承先退保廣寧。八年正月，克西平堡，承

先從秉誠及總兵劉渠、祁秉忠等自廣寧赴援，渠、秉忠戰死，承先與秉誠敗走，全軍盡殲。巡撫王化貞棄廣寧走入關，游擊孫得功等以廣寧降。承先竄匿數日，從衆出降，仍授副將。

天聰三年，太宗自將伐明，自龍井關入邊，承先從鄭親王濟爾哈朗略馬蘭峪，屢敗明兵，承先以書招其守將來降。師進薄明都，承先復招降牧馬廠太監，獲其馬羸以濟師。明經略袁崇煥以二萬人自寧遠入援，屯廣渠門外，憑險設伏。貝勒豪格督兵出其右，戰屢勝。是時承先以寧完我，薦直文館，翌日，上誡諸軍勿進攻，召承先及副將高鴻中授以秘計，使近陣獲明內監繫所並坐，故相耳語，云：「今日撤兵乃上計也。頃見上單騎向敵，有二人自敵中來，見上，語良久乃去。意袁經略有密約，此事可立就矣。」內監楊某伴臥竊聽，越日，縱之歸，以告明帝，遂殺崇煥。

四年，師克永平，承先從，以書諭遷安諸紳朱堅台、卜文煥以城降，遂取灤州。上命承先與副將白格率鑲黃、鑲藍二旗兵守遷安，立臺堡五，明兵來攻，力戰却之。明監軍道張春、總兵祖大壽等合諸軍攻灤州，貝勒阿敏令承先以守遷安兵守永平。及灤州破，阿敏棄永平，率諸將出冷口，東還瀋陽。上命定諸將棄地罪，以承先、白格守遷安，完城退敵，釋弗問。五年，從攻大凌河，降翟家堡。

六年十一月，上詢文館諸臣，考各部啓心郎優絀以爲黜陟。承先與寧完我、范文程疏

言：「當察其建言，或實心爲國，或巧言塞責，以爲去留。」七年五月，孔有德、耿仲明來降，泊舟鎮江。承先疏言：「用舟師攻明宜急進，否則明亦廣練舟師以禦，卽不能爲功。」七月，旣克旅順，承先復請移鎮江諸艦泊蓋州，收旁近諸島，以仁義撫其人。

八年五月，上伐明大同，明總督張宗衡、總兵曹文詔等遣承先子賴齋書請和。初，承先降，明人執賴齋繫應州獄，至是出之，使以書來，山行，遇土謝圖濟農兵，奪其騎，斫賴及從者，皆死。兵去，賴復蘇。有馮國珍者，送賴至貝勒代善營，令與承先相見，遂使入謁。上見賴創甚，留軍中，遣國珍齎書還。

九年正月，承先疏言：「臣竊見元帥孔有德、總兵耿仲明爲其屬員請敕，上許其自行給劄。帝王開國，首重名器，上下之分，自有定禮。倘欲加意招徠遠人，可諭吏部奏請給劄，使思出上裁。」上不謂然，諭曰：「元帥率衆航海遠來，厥功匪小。任賢勿貳，載在虞書。朕推誠待下，前旨已行，豈可食言？」承先敗走乞降，今尙列諸功臣，給敕恩養。豈遠來歸順諸將吏反謂無功？朕此言亦非責承先也，彼以誠入告，朕亦以誠開示之耳。」

旋自察哈爾得元傳國璽，承先請命工部制璽函，卜吉日，躬率羣臣郊迎入宮，仍以得璽敕示滿、漢、蒙古，上從之。旣，承先與文館諸臣隨諸貝勒文武將吏請上尊號。崇德元年，改文館爲內三院，承先授內秘書院大學士。三年，改吏部右參政。四年，漢軍八旗制定，承

先隸正紅旗。五年，從鄭親王濟爾哈朗等圍明錦州，令防守袁塔。耕時明兵傷我農民，承先退避不及援，坐論死，上有之。尋以病解任。順治元年，世祖定鼎燕京，承先從入關，賜銀幣、鞍馬。二年，卒，命大學士范文程視含斂。

子敬，授三等阿思哈尼哈番，官河北總兵。康熙四年，剿流賊郝搖旗，縱不追，坐降四級。復起爲大同總兵。入爲鑾儀衛鑾儀使。卒。

高鴻中與承先同直文館。克永平四城，承先助守遷安，而令鴻中助守灤州，蓋使文館諸臣習武事。旋以鴻中領甲喇額真。天聰五年，設六部，授刑部承政。六年，疏論刑部事當釐正者四，謂：「諸臣敕書賜免死，有罪宜先去『免死』字，更有罪乃追敕書，不當遽議削奪。諸臣坐罪輒罰鍰，非古制；且罰鍰視職崇庳，不問罪輕重，宜有定程。滿民有罪待讞，所屬牛彘若家主，輒與讞獄吏同坐，辨論紛擾，擬嚴定以罪，著爲令。刑曹讞獄，滿、漢官會讞，民不便，宜令滿官主滿民獄訟，漢官主漢民獄訟。」旋復條奏時政，上諭文館諸臣曰：「上書建言，固不可禁遏。」鴻中疏多言古人過失，昔元成吉思皇帝子察罕代以刀削檉柳爲鞭，曰：「我國，父皇所定，此檉柳鞭，乃我所手創也。」其臣俄齊爾塞臣曰：「非先帝鳩工製此刀，則此檉柳豈能以指削，以齒齧耶？凡此土地人民一切諸政，皆先帝所創立。」今榜式等當以此等事相啓迪，毋妄議前人爲也。」既又疏論兵，略謂：「上策宜薄明都，中策先取山海。當申

軍令，毋辱婦女，毋妄殺人，毋貪財物。有以離家久得財多而勸還師者，上毋爲所惑。」九年，以所屬戶口耗減，坐黜。

論曰：太祖時，儒臣未置官署。天聰三年，命諸儒臣分兩直，譯曰「文館」，亦曰「書房」；置官署矣，而尙未有專官，諸儒臣皆授參將、游擊，號榜式，未授官者曰「秀才」，亦曰「相公」。崇德改元，設內三院，希福、文程、承先及剛林授大學士，是爲命相之始。希福屢奉使，履險效忱，撫輯屬部，文程定大計，左右贊襄，佐命勳最高，完我忠讜耿耿，歷挫折而不撓，終蒙主契，承先以完我薦直文館，而先完我入相，參預軍畫。間除敵帥，皆有經綸。草昧之績，視蕭、曹、房、杜，殆無不及也。



# 清史稿卷二百三十三

## 列傳二十

圖爾格 兄徹爾格 伊爾登 弟超哈爾 超哈爾子額赫里 巴奇蘭 岱松阿

岱松阿子阿納海 巴漢 齊爾格申 巴都里 巴都里從弟子海都 托克雅

葉臣 子車爾布 蘇魯邁 蘇魯邁子蘇爾濟 鄂洛順 翁鄂洛

珠瑪喇 瓦爾喀珠瑪喇 瓦爾喀珠瑪喇弟伊瑪喇

圖爾格，滿洲鑲白旗人，額亦都第八子也。少從太祖征伐，積功授世職參將。尙和碩公主。太宗卽位，八旗各設大臣二，備調遣，亦號「十六大臣」，以圖爾格佐鑲白旗。尋遷本旗固山額真，列八大臣。天聰元年，上伐明，圖爾格率所部從攻錦州，不克，墜大小凌河二城而還。二年，追錄其父額亦都功，進世職總兵官。

三年，從伐明，克遵化。四年，上還師，命貝勒阿敏護諸將屯永平，而圖爾格與正黃旗

固山額真納穆泰，正紅旗調遣大臣湯古岱，榜式庫爾纏、高鴻中守灤州。明監軍道張春，總兵官祖大壽、馬世龍、楊紹基等，合軍來攻，圖爾格與納穆泰、湯古岱分地設汛以守。明兵攻納穆泰急，圖爾格分兵授裨將阿玉什使赴援。明兵舉火，火將及城樓，有執纜者乘雲梯以登，阿玉什揮刀斬之，奪其纜，明兵稍却。阿敏聞明兵攻灤州，遣巴都禮以數百人赴之，夜三城突圍入，明兵發巨礮，城圯，城樓焚。圖爾格等守四日，度不能禦，率所部夜棄城，爲散隊潰圍出。會雨，明兵截擊，死者四百餘人。至永平，阿敏遂盡棄諸城，引師出塞，令圖爾格爲殿。師還，命收諸將議罪，上詰責圖爾格、納穆泰等，湯古岱因引罪請死。上曰：「汝等不能全師歸，陷於彼爲敵所殺，歸至此朕又殺之，於朕復何益？且汝等既攜俘獲人畜而還，何不收我士卒與之俱來？彼等何辜，忍令其呼天搶地以死也！」圖爾格坐削總兵官，解固山額真。

五年，初設六部，起圖爾格爲吏部承政。上自將伐明，攻大凌河，督諸軍合圍，令圖爾格從正白旗固山額真喀克篤禮當城東進北。城兵出攻城南礮臺，圖爾格不及騎，徒步擊走之。略松山，大凌河旋下。八年，與固山額真譚泰帥師略錦州。上自將伐明，命貝勒濟爾哈朗留守，使圖爾格帥師屯張古臺河口，防敵自沿海至。既，又使與梅勒額真勞薩帥師出邊，渡遼河，循張古臺河駐軍，衛蒙古諸部。

是時察哈爾部林丹汗死，其子額哲不能馭其衆，諸宰桑皆來降。九年，命貝勒多爾袞等爲帥，納穆泰將右翼，圖爾格將左翼，徇察哈爾，至其庭，額哲遂降。師還，略明邊，自平魯入塞，躡代州，乘勝至忻口，遇伏，敗之，遂北至崞縣，殲明兵。還過平魯，明兵邀於途，圖爾格戰，陷陣，得數百級，明兵引入城，不敢出。圖爾格度追師且至，設伏以待，與納穆泰將千人爲殿。明將祖大壽等以三千人赴戰，圖爾格返兵步戰，力衝其中堅，伏起來擊，明兵大奔，乃徐引兵出塞。十年，敍功，授世職一等梅勒章京。

崇德元年，復授鑲白旗固山額真。從武英郡王阿濟格伐明，圖爾格率所部自坤都入邊，會於延慶，遂深入，克十六城。攻昌平，下雄縣，圖爾格皆先登。旋坐女爲貝勒尼堪福晉詐取僕女爲女，事發，貸死奪官。八月，復命攝固山額真。四年，上命睿親王多爾袞爲奉命大將軍，率師伐明，圖爾格從，擊破明太監馮永盛、總兵侯世祿軍。復與固山額真拜音圖敗明兵於董家口，毀邊牆，奪青山關入，下四城。

五年，從多爾袞帥師攻錦州，取其禾，屢擊敗明兵。又與固山額真葉克書將三百人伏烏忻河口，伺城兵出牧，驅牲畜以歸。明兵千餘人逐戰，葉克書馬中矢蹶，敵將兵焉，圖爾格射敵燈，翼葉克書上馬，併力擊敵，敵敗去復至，凡六合，圖爾格身中二十餘創，猶殿後力戰，護所俘還。敍功，復進世職三等昂邦章京。尋授內大臣。六年，太宗自將伐明，因洪

承噶松山，圖爾格從。明總兵曹變蛟夜犯御營，兵至倉卒，守營大臣侍衛皆未集，圖爾格首發矢殪二人，與弟伊爾登、宗室錫翰督親軍攢射，變蛟中創敗去。復從諸貝勒邀擊明敗兵，戰於塔山，爲伏於高橋，殺敵無算。

七年十月，上命饒餘貝勒阿巴泰爲奉命大將軍，以圖爾格副之，帥師伐明。左翼道界嶺口，右翼破石城、雁門二關，並深入，越朔都，自畿南徇山東，南極兗州，克府三、州十八、縣六十七，獲明魯王以派及樂陵、陽信、東原、安丘、滋陽五郡王，他宗室官屬千餘人。遇敵三十九戰皆勝，俘三十六萬九千，駝馬羸驢牛羊五十五萬一千三百有奇，得黃金萬二千，白金二百二十萬有奇，珠緞衣裘稱是。八年六月，師還，賜白金千五百。世祖卽位，敘功，進三等公。順治二年二月卒。九年，諡忠義。配享太廟，立碑墓道。雍正九年，定封三等果毅公，世襲。

子武爾格，從征皮島，戰死；科布梭，襲三等昂邦章京。貝子屯齊等許鄭親王濟爾哈朗諸罪狀，因及太宗崩時圖爾格等共謁肅親王豪格，將奉以嗣位，而以上爲太子。王大臣議追奪圖爾格公爵，命但削科布梭世職。科布梭亦許其父當太宗崩時，以與白旗諸王有隙，命三牛泉護軍具甲冑弓矢衛其門，其祖母，其父，及其從父遏必隆，又嘗叱辱格格，格，遏必隆妻也。語詳遏必隆傳。順治八年，上親政，命科布梭襲三等公，恩詔進二等。九

年，追論科布梭妄許其父，削爵。退必隆兼襲進一等公，自有傳。

兄徹爾格，隸滿洲鑲黃旗。幼事太祖，從征伐有勞，授備禦，進游擊。天命十年四月，上命王善、達珠瑚及徹爾格率千五百人伐瓦爾喀部，王善，上族弟也。師大捷，多所俘獲。及還，上先五日出郊獵於避蔭，四日乃罷獵，至木戶角洛，與師會。王善等入謁，行抱見禮，以酒二百甕並出獵所獲獸百餘饗從征士卒，並及降人。還至瀋陽北岡，復以酒四百甕、牛羊四十，列四百筵爲大宴。既入城，又賜從征者人白金五兩。尋進徹爾格三等總兵官。

太宗卽位，設八大臣，徹爾格領鑲白旗。天聰元年正月，從貝勒阿敏等伐朝鮮，師還。尋解固山額真授其弟圖爾格。二年五月，從貝勒阿巴泰等伐明，襲錦州、杏山、高橋三城。五年七月，初設六部，授刑部承政。尋遷兵部承政。七年八月，命與刑部承政索海偵明邊，至錦州，斬七級，獲把總一、兵九。十月，明副將尚可喜來降，上命徹爾格偵其蹤跡。八年二月，奏言：「可喜行且至，道遠馬不給，請諸牛彘凡有馬四者，借二以給用。」崇德二年四月，從武英郡王阿濟格等攻皮島，師還，以屢違軍令，削爵罷官。三年七月，更定部院官制，起授工部左參政。五年二月，擢戶部承政。八年，考滿，復授牛彘章京世職。世祖定鼎燕京，加半個前程。順治二年二月，卒。

子陳泰、法固達、拉哈達。陳泰、拉哈達自有傳。法固達襲世職，進三等阿達哈哈番，

尋卒。

伊爾登，額亦都第十子，與圖爾格同族。幼，太祖育之宮中，長授侍衛。屢從征伐，城界凡薩爾濟，皆有勞，賚蟒服，授世職游擊。累進三等副將。太宗卽位，各旗置大臣二備調遣，伊爾登與其兄圖爾格同佐鑲白旗。尋命帥師戍國南界。天聰三年九月，攻獐子島，烏故明將毛文龍所轄，文龍爲袁崇煥所殺。伊爾登帥師行略地，得舟四，沉之，俘其人以歸。十月，從伐明，攻龍井關，墜其水門入，斬明將易愛、王遵臣，盡殲其衆。攻遵化，敗明山海關援兵，斬其將趙率教，薄明都。四年，克永平、灤州、遵化諸城。師還，進一等副將。圖爾格罷固山額真，以授伊爾登。五年八月，攻大凌河城，伊爾登當城東遮南，深溝堅壘，環而守之，卒以破敵。六年，上自將伐察哈爾，命與貝勒阿巴泰等留守。

七年六月，上以伐明若朝鮮若察哈爾三者何先，諭諸貝勒大臣各陳所見。時上留諸軍駐山海關外屯田，諸貝勒大臣皆請先用兵於明。伊爾登亦言：「與其頓兵關外，不若徑入內地。察諸城孰可攻者，多率步兵具梯牌，乘機摧陷，何堅不克？況蓄銳已久，人有戰心，及時而用之，所謂事半功倍也。」七月，上命從貝勒岳託、德格類等取旅順，與固山額真葉臣將二千五百人戍焉。八年，上自將伐明，自上方堡入，命伊爾登從貝勒阿濟格、多爾袞、多

鐸等帥師自巴顏朱爾格入龍門，與上軍會宣府，擊敗明兵，得馬百餘。攻保安，克之，進拔靈丘。伊爾登忤諸貝勒，又與固山額真貝子篇古等相詆諆，下法司集議，坐奪世職，并罷固山額真，復授圖爾格，仍罰鍰。尋從豫親王多鐸伐朝鮮，師還，復從武英郡王阿濟格攻皮島，坐先軍蠡渡江，復罰鍰。

崇德三年，起授巴牙喇章京。四年春，從武英郡王阿濟格伐明，伊爾登以三十人行略地，敗明兵千人，掠其馬。上自將大軍駐錦州。四月，阿濟格以其師會攻松山、杏山，詔知明總兵祖大壽、太監高起潛將二千人出戰，我師爲伏以待，敵遂巡不前。伊爾登以四十人紆道致敵，且戰且却，伏發合擊，大敗明兵。六月，命充議政大臣，兼內大臣。

六年六月，從鄭親王濟爾哈朗圍錦州，明總兵洪承疇以師赴援，屯松山西北。鄭親王令右翼軍擊之，戰不利，退保乳峯山。敵入兩紅旗、兩藍旗駐軍地，固山額真葉臣等歛兵不與爭。伊爾登將多爾機轄與恭順王孔有德及蒙古敖漢、柰曼、察哈爾諸部兵禦敵，躍馬突陣，縱橫馳擊，身被數創不少卻，馬踣，易之，三戰益奮，明兵凡四合圍，卒潰圍出。上嘉其勇，復世職三等梅勒章京，賜白金四百。

八月，上自將禦洪承疇，陳師松山、杏山間，命諸貝勒大臣分道截擊明兵。伊爾登與公塔瞻率巴牙喇兵爲伏於高橋，甫出營，遇明兵千人自杏山潛出，擊斬之，遂至高橋；又遇明

兵六百餘人自杏山南奔塔山，伏起，明兵燬焉。上移營逼松山，明將曹變蛟夜犯御營，圖爾格率先射敵，伊爾登與內大臣宗室錫翰整兵拒戰，變蛟敗遁。上命侍衛大臣疎防及戰不利者皆罰鍰，賞禦敵將士，伊爾登得優賚。

世祖定燕京，論功，遇恩詔，累進二等伯。順治十三年，以老致仕。上旌伊爾登功，命得乘馬入朝，輒召對賜食。圖其像，一藏內庫，一畀其家。康熙二年，卒，諡忠直。

伊爾登勇冠諸軍，尤長於應變，潛機制敵，諸宿將皆弗能及。子前卒，孫噶都襲，官至鑲黃旗蒙古副都統，領侍衛內大臣。乾隆初，定封一等男。

超哈爾，徹爾格弟，與同旗。幼事太祖，授牛鼻額真。天聰八年，予牛鼻章京世職。九年，與牛鼻額真納海、巴雅、彰屯等齎書詣喜峯口、潘家口、董家口諸處諭明守邊將吏，還遇戍卒邀戰，斬獲百餘人，擄巴牙喇甲喇章京。崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，將入邊，遇邏卒，迎戰，俘二人，獲馬四。薄明都，奪敵以擊敵，殺百餘人。轉戰至盧溝橋，再遇敵，戰皆勝。二年，列議政大臣。三年七月，更定部院官制，授禮部左參政。

九月，從睿親王多爾袞伐明，自青石口入邊，會師涿州。超哈爾率所部攻任丘，穴地墜其城，趨趙北口，明兵毀橋，師不得渡，乃騎出水西襲明兵後，明兵大敗。南路山東，從克濟南。四年春，師還，出邊，超哈爾殿，敗明兵於太平寨。五年，轉兵部右參政。六年，從鄭

親王濟爾哈朗伐明，圍錦州，城兵出戰，超哈爾率所部奮擊，遂入郭，力戰沒於陣。太宗深惜之，賜白金六百一十兩，進世職二等甲喇章京。順治間，追諡果壯，立碑紀績。子格黑禮、額赫里。格黑禮襲世職，凡四年而卒。

額赫里以牛糸額真襲世職，尋遷甲喇額真。從鄭親王濟爾哈朗徇湖廣，屢敗明兵。師還，授京城中城理事官。遷都察院理事官。累進二等阿思哈尼哈番。順治九年，命帥師戍江寧。鄭成功侵福建，駐軍海澄。平南將軍金礦請益師進剿，上命額赫里將千五百人以往，與金礦會師擊成功，大破之，遂攻海澄，復敗成功兵。十二年，擢兵部侍郎。以功進一等阿思哈尼哈番。十六年，成功兵逼江寧，給事中楊雍建劾樞臣失職。明年，甄別部院諸臣，上以額赫里弗任勞怨，解任，降三等阿思哈尼哈番。康熙初，復爲兵部侍郎。擢工部尙書。卒。

子英素襲。從征準噶爾有功，進二等阿思哈尼哈番。卒，子郎保仍襲三等阿思哈尼哈番。從大將軍傅爾丹征準噶爾，和通呼爾之敗，郎保殉焉，卹進二等阿思哈尼哈番。

巴奇蘭，納喇氏，世居伊巴丹。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。太祖兵初起，巴奇蘭率衆來歸。屢從征伐，沙嶺之役，率五牛糸兵當前鋒，敗敵。天命十一年，從攻寧遠，克覺華島，授

遊擊。太宗卽位，各旗設調遣大臣二，巴奇蘭佐正黃旗。

天聰三年，從伐明，薄明都，駐軍城北，擊敗明總兵滿桂等。七年，從伐明，攻旅順口。巴奇蘭率白奇超哈兵與鑲白旗固山額真薩穆什喀方舟而前，敵負崖，戰甚力，巴奇蘭被數創，冒矢石奮擊，且號於衆曰：「孰能先登，吾禳其功於上前。」於是牛彙額真雍舜、珠瑪喇超距登崖，巴奇蘭督衆兵從之上，敵殊死戰，我軍少却。巴奇蘭疾呼曰：「敵兵敗矣！」士卒皆踴躍騰藉入，遂克之，進三等副將。

八年五月，太宗自將伐明，貝勒濟爾哈朗留守，巴奇蘭副之。十二月，命偕薩穆什喀分將左右翼兵伐虎爾哈諸部，師行，上諭之曰：「此行道殊遠，慎毋憊勞。得俘，撫以善言，與共甘苦。攜以還，皆可爲我用。汝曹當善體朕意。」九年五月，師還，上御殿設宴，親酌金卮勞之，分賚所獲牲畜，命籍降人二千餘戶俾安業，進一等梅勒章京。十年二月，病創潰，卒，贈三等昂邦章京。乾隆初，定封三等子。巴奇蘭伐虎爾哈諸部，牛彙額真岱松阿實從。

岱松阿，佟佳氏，世居雅爾湖。旗制定，隸滿洲正紅旗。初亦逮事太祖。天聰二年，從伐明錦州，下十三站以東二十餘臺。七年，命與甲喇額真英俄爾岱使朝鮮。語見英俄爾岱傳。八年，予牛彙章京世職。及巴奇蘭等師還，有功，加半個前程。崇德元年，從英親王阿濟格伐明，徇昌平。二年，戍海州，擊明兵旅順口，得舟二，俘七人，斬二人，命賚銀布。六

年，卒。

阿納海，岱松阿子，襲職，授牛彘額真。順治二年，從擊李自成，逐至富池口，掠其舟。三年，從擊張獻忠。師至西安，叛將賀珍以馬步二千人拒守雞頭關，阿納海與巴牙喇、章京、拜拜等擊破賊壘，遂徇四川，屢破獻忠兵。五年，授工部理事官，尋兼任甲喇額真。六年，從討叛將姜瓖，攻大同，掘塹環城，城兵出戰，阿納海及固山額真、噶達渾與戰屢勝。敍功，並遇恩詔，累進一等阿達哈哈番。十八年，從靖東將軍濟席哈討山東土寇于七，敗其黨喬玉季於連山，賊夜出，阿納海與戰，中創卒，進三等阿思哈尼哈番。

巴漢，亦岱松阿子，襲職。康熙十三年，以參領從副都統碩塔、穆森等討耿精忠。次安慶，聞建德陷，巴漢率兵誦之。至赤頭關，精忠兵出戰，擊之潰，遂導諸軍攻克之。十一月，精忠兵四千餘攻南康，巴漢從碩塔、穆森等擊敗之，斬千餘，盡收其械。十六年，從鎮南將軍莽依圖、江寧將軍額楚等討吳三桂，自廣東徇廣西，破三桂將蔣雄於樹梓墟。十八年，三桂將吳世琮攻南寧，巴漢從莽依圖等赴援，世琮屯新寧州西山下，列鹿角爲陣。巴漢與戰，多所俘馘，世琮負傷引去。南寧圍解。二十年，從征南大將軍賴塔進兵，敗三桂將何繼祖等於西隆州，奪石門坎、黃草壩諸隘，遂趨曲靖。會湖南、四川兩路兵，進克雲南。復從都統希福擊三桂將馬寶、巴養元等於楚雄、烏木山。二十五年，論功，進一等阿思哈尼哈

番。二十九年三月，卒。

齊爾格申，世居寧古塔，以地爲氏。兄納林率百餘人歸太祖，太祖命籍其衆爲牛彖，以爲牛彖額真。旗制定，隸滿洲鑲白旗。納林卒，齊爾格申代爲牛彖額真，率所部屯達卜遜木城。明兵攻耀州，齊爾格申赴援，敗之淤泥河，還駐平山。海濱鬻鹽者千人，具舟將出海，齊爾格申夜襲之，千人皆殪。明錦州守者以兵至，齊爾格申與戰，面中鎗，戰愈力，明兵敗去。

天聰六年，修蓋州城，移民以實之，命齊爾格申與梅勒額真石圖柱、甲喇額真雅什塔等帥師成焉。八年，授世職牛彖章京。蓋州與明爲界，諸新附多亡去歸於明。齊爾格申將兵行海濱，值明兵以舟迎進入，已入海。齊爾格申涉水追射，殪舟中執鎗者及逃入一，遂躍入其舟，獲明備禦一、邏卒十有三。又將兵視北新渡口，諜言明兵以舟五十餘泊島中，命爲伏以待，明兵二十餘入島伐木，伏發，盡獲之。明兵以舟泛于海，有二人遙呼曰：「我逃人也，誰敢逐我者？」齊爾格申乘小舟逐之，斬一人，俘一人，餘舟明兵皆驚潰。

崇德元年，以齊爾格申出戍能稱職，賜良馬。五月，從武英郡王阿濟格伐明，薄大同，徇延慶，有所俘獲。世祖朝爲福陵總管。順治七年，授世職拖沙喇哈番。齊爾格申從弟多

尼喀，以攻萊陽先登，賜號「巴圖魯」，授世職牛彘章京，加半個前程，至是卒，以齊爾格申兼襲爲一等阿達哈哈番，復以恩詔進三等阿思哈尼哈番。康熙十二年卒。

巴都里，性佳氏，滿洲鑲藍旗人。父剛格，當太祖時率其族來歸。巴都里屢從戰伐，授牛彘額真，兼甲喇額真。天聰八年，從伐明，攻大同，與宗室拜音圖爲導，未入邊，得察哈爾宰桑四，擢巴牙喇蠶章京。崇德元年，從伐朝鮮，巴都里與巴牙喇蠶章京鞏阿岱圍南漢山城，屢敗敵。二年，從上獵葉赫，巴都里及哈寧阿所部行列不整，上嚴詰責之。三年，從伐明。明年，從濟南還，師出青山口，明師追至，巴都里率所部還戰，巴牙喇兵有被創墜馬者，令他兵護以歸，棄於道，坐罰鍰。六年，授兵部參政，兼任鑲藍旗滿洲梅勒額真。八年，與梅勒額真鄂羅塞臣伐黑龍江，降圖瑚勒禪諸城。師還，予世職半箇前程。遷鑲藍旗滿洲固山額真。卒。

海都，其從弟杭嘉子也，襲職。恩詔，進拜他喇布勒哈番兼拖沙喇哈番。順治間，從擊明將孫可望、李定國、白文選，皆有功。康熙中，署護軍統領。從討吳三桂，卒於軍。敘功，進三等阿達哈哈番。

托克雅，先世居瑚爾哈，以地爲氏。兄納罕泰，爲瑚爾哈部屯長，天命四年，將其戚屬及所部百餘戶來歸，太祖使迎勞賜宴，賚裘服、奴僕、田宅、器用、牛馬。旗制定，隸滿洲正

紅旗。尋授納罕泰扎爾固齊，托克雅牛彛額真。天聰三年，遷巴牙喇甲喇章京。從伐明，入自龍井關，遇明三屯營運卒，斬五人，獲馬七。護糧以行，明兵來劫，復斬數人，獲蠶一。遂與大軍會，從克遼化。五年三月，與甲喇額真榜素等將百人略錦州。八月，圍大凌河城，移屯斷錦州、松山道。明兵自錦州至，擊却之，逐至城下，俘賊甚衆。八年，從伐明，攻大同，歸還出尙方堡，察哈爾諸宰桑來歸，上命托克雅率師護降人以還。欽功，授甲喇章京世職。九年，戰於寧遠，與阿濟拜等敗敵。語詳阿濟拜傳。崇德三年八月，從貝勒岳託伐明，越明都，趨山東，圍臨邑，托克雅以雲梯攻克其城，賚馬及白金。四年六月，擢正紅旗蒙古梅勒額真。六年，從圍錦州，與明總督洪承疇戰，當敵礮，被數創。七年，解梅勒額真任。順治元年，起爲陵寢總管。二年九月，卒，年六十有三。

葉臣，完顏氏，世居兆佳。歸太祖。旗制定，隸滿洲鑲紅旗。天命四年，從伐明，攻鐵嶺，蒙古兵助守拒戰，奮擊破之。六年，復從伐明，克遼陽，以功授游擊。太宗卽位，各旗置調遣大臣二，葉臣佐鑲紅旗。

天聰元年，從貝勒阿敏伐朝鮮，以六十人闖入明邊，俘運卒六。攻義州，與牛彛額真艾博先登，以功授二等參將。率兵戍蒙古，捕斬遁逃，進三等副將。四年，從太宗伐明，攻

永平，上命葉臣與副將阿山選部下壯士二十四人，樹雲梯先登。語詳阿山傳。城既克，上嘉嘆，且諭諸將曰：「他日復攻城，毋令先登。驍將，當共惜之。」進三等總兵官，授議政大臣。諭以政有闕失，當盡言，葉臣對曰：「臣受恩重，願罄所知入告，但恐臣識未逮耳。」五年，授鑲紅旗固山額真。從伐明，圍大凌河城，葉臣以所部當城西迤南。城兵出鬪我壘，葉臣與額駙和碩圖等督兵夾擊，殲敵過半。

七年六月，上命諸貝勒大臣陳時政，時有議直擊山海關者，葉臣疏言：「今我師方聚，宜先往大同，宣府規察哈爾蹤跡，近則攻之，若遠，卽入明邊，進逼明都。伐木爲梯，晝夜環攻，卽不遽克，亦足以威敵。」上聽其言。是月，從貝勒岳託、德格類等攻明旅順口，斬獲無算。八年，從貝勒代善自喀拉鄂博入得勝堡，略大同，西至黃河，擊敗明朝州騎兵。崇德元年五月，從武英郡王阿濟格等伐明，既入邊，分兵下安州，又合攻寶坻，穴其城，克之。十二月，從上伐朝鮮，與諸固山額真率阿禮哈超哈兵入其王都。二年四月，從阿濟格攻明皮島，與阿山督白奇超哈兵乘小舟攻島西北隅，蹙兵先進，斬明總兵沈世奎，島下。師還，進一等總兵官。四年，從貝勒岳託等伐明，入青山口，略太平寨。岳託令每旗遣梅勒章京一，每牛彘簡甲士三，使葉臣與固山額真譚泰爲將，攻克其關，遇敵十三戰皆勝，得馬六十。七年，命代貝勒阿巴泰戍錦州。

順治元年，從入關，率師徇山西。師所經行，自直隸饒陽至河南懷慶，傍近諸府縣悉下，進克太原。先後定府九、州二十七、縣一百四十一，署置官吏，安輯居民。明將李際遇屯河南境，依山爲寨。唐通、董學禮降李自成，擁衆擾邊。葉臣皆招使來降，山西底定。師還，至定州，土寇有自號掃地王者，糾徒黨剽掠，葉臣遣兵討平之。比至京，坐擅毀蔡垣，屏其功不錄，但賜白金六百。二年，豫親王多鐸定江南。七月，命貝勒勒克德渾爲平南大將軍，以葉臣佐之，代多鐸鎮撫，並命大學士洪承疇招撫南方諸行省，敕滿洲諸軍會葉臣調遣，有不順命者，葉臣發兵搜捕，輒奏績。十一月，以自成餘黨一隻虎等出沒武昌、襄陽、荊州諸府，命葉臣從勒克德渾移師剿除。三年十月，師還，賜黃金三十、白金五百。四年，改一等精奇尼哈番。五年，卒。是年七月，定封二等精奇尼哈番，以長子車爾布襲，復兼一拖沙喇哈番，以第五子車赫圖襲。

車爾布初官甲喇額真。崇德六年，從攻錦州，與諸將共爲伏，破明兵，擄巴牙喇讜章京。從入關，擊李自成，追及於安肅，復追及於慶都，殲賊甚衆，授世職拜他喇布勒哈番。既復從英親王阿濟格西討自成，師出塞，道七默特、鄂爾多斯，入塞渡黃河，鑿冰以濟。順治二年春，師至榆林，賊夜襲蒙古軍，車爾布與牛彙額真蘇拜往援，破敵，還軍遇伏，復縱擊却之，與固山額真伊拜拊循旁近諸府縣。師進圍延安，與梅勒額真羅璧戰敗城兵。自

成走湖廣，車爾布與巴牙喇靈章京鰲拜以師從之，攻安陸，得舟八十，復與巴牙喇甲喇章京噶達渾逐賊九宮山，敗其騎兵，自成死。師還，授議政大臣，加一拖沙喇哈番。

三年，從肅親王豪格討張獻忠，屢戰皆捷，與貝勒尼堪等徇遵義、夔州諸府縣。尋以巴牙喇靈章京哈寧阿被圍，車爾布未及援，降拖沙喇哈番，懷其賞及既襲父爵。六年，姜瓖以大同叛，車爾布從英親王阿濟格帥師討之。瓖出攻鑲紅旗營，車爾布率巴牙喇兵禦之，瓖敗走。瓖黨自阻馬，得勝二路分兵循北山逼我軍，瓖復以城兵出戰，鰲拜率先當賊，車爾布與梅勒額真譚布合兵繼進，遂殲瓖兵。兩遇恩詔，累進三等伯。十二年十二月，命與寧波海大將軍伊爾德率師徇浙江，擊斬明魯王將王長樹、王光祚、沈爾序等。與伊爾德自寧波航定海，分三路進攻，敵萬餘，列舟二百，戰敗，逐之，至衡水洋，斬思六御，獲其將林德等百餘人，遂克舟山。語互見伊爾德傳。以功進一等伯，兼拖沙喇哈番。十五年十二月，命與安南將軍明安達理成貴州。十六年二月，復命移駐荊州。八月，鄭成功入攻江寧，車爾布與明安達理自荊州赴援，循江而下，擊敗成功將楊文英，斬其裨將，獲舟及諸攻具。十七年十一月，師還。十八年，改鑲紅旗蒙古都統。康熙三年，以久疾解都統，降三等伯。七年三月，卒。乾隆十四年，定封號曰威靖。

初，從葉臣攻永平，先登凡二十四人，蘇魯邁其一也。

蘇魯邁，嵩佳氏，滿洲正藍旗人，世居棟鄂部。父遜札哩，歸太祖，太祖錄其長子蘇巴，授牛彛章京。天命三年，蘇魯邁從伐明，攻撫順，樹雲梯先登。六年，授牛彛額真。復從伐明，取瀋陽、遼陽。天聰元年，從阿敏伐朝鮮，攻義州，蘇魯邁以二十人先諸軍登城。三年，從太宗伐明，攻克洪山口城。予世職備禦。其從葉臣攻永平也，城上火器發，蘇魯邁面中鎗，不退，敵炮裂自焚，冒火援雲梯上，城遂下。上遣醫視創，賜號「巴圖魯」，賫牲畜、布帛，進世職游擊。復從伐明，取旅順，略寧遠，戰必先衆，恆以被創受賞。崇德元年，從武英郡王阿濟格伐明，將入邊，攻雕鶚城，砲傷口，因以殘疾家居。順治間，恩詔，累進三等阿思哈尼哈番。康熙元年十一月，卒，諡勤勇。蘇魯邁子蘇爾濟、邁哈、三塔哈、鄂洛順、翁鄂洛。

蘇爾濟，順治初以噶布什賢轄從入關，與噶布什賢、喇依昂、邦錫特、庫擊、李自成、唐遜於一片石。三年，從端重親王博洛、徇福建，敗明將姜正希於汀州，予世職拜他喇布勒哈番。七年，卒。

鄂洛順，事聖祖。以二等護衛從建威將軍佛尼埒討吳三桂，敗其將高定，以前鋒統領從裕親王福全擊噶爾丹。有功，累遷江寧將軍。卒。

翁鄂洛，事聖祖。從征南大將軍賚塔討吳世璠，師自廣西入，戰石門坎，敗其將何繼

祖，再戰黃草壩，復敗繼祖，獲詹養、王有功。薄雲南，殲胡國柄，逐捕馬賈、巴養元等。以功進三等阿達哈哈番。卒。

珠瑪喇，碧魯氏，世居葉赫。太祖時，率所部虎爾哈人來歸。旗制定，隸滿洲鑲白旗，授牛彘額真。天聰三年，從伐明，次遵化，擊敗明兵。後三日，太宗臨視遵化，明兵自山海關至，將入城，珠瑪喇以邏卒十人禦之，所擊殺甚衆。薄明都，遇明總兵滿桂、黑雲龍、麻登雲、孫祖壽諸軍入大紅門，與額駙揚古利、甲喇額真音達戶齊擊之，明兵左次，旋克永平。復攻昌黎，先登，被六創。以功授備禦。尋坐事奪世職。五年，從圍大凌河城，明監軍道張春赴援，珠瑪喇與甲喇額真鄂諾迭戰，破其前鋒。

六年，從伐察哈爾，次穆魯哈岱，獲布延圖台吉，殲其從者百餘，俘其孥。七年，從貝勒德格類、岳託攻旅順口，將巴牙喇兵十人，以舟登擊甕城。巴奇蘭既令於衆，珠瑪喇與牛彘額真雍舜超躍而上，大聲自名曰：「珠瑪喇登城矣！」被三創，不少卻，卒拔其城。上聞，嘉歎，親酌金卮以賜，復世職。九年，從貝勒多鐸伐明，圍錦州，夜設雲梯以攻，被創甚。

崇德元年，從伐朝鮮，力戰，克山寨，從伐明，敗明總兵，取四縣。三年，授兵部理事官。從伐明，圍錦州。明兵屯廣寧北蒼峙山，珠瑪喇別將四十人破其寨，又招降別軍屯駱

疏出及大凌河北山諸寨。六年，命與甲喇額真、傅福監、張家口互市。事畢，所司劾珠瑪喇以私財爲市，且索馬蒙古，論死，上命寬之，復奪世職，輸所市物入官。尋從鄭親王濟爾哈朗復圍錦州，敵將奪我軍敵，珠瑪喇擊之退，既，復至，珠瑪喇射殲敵，敵乃潰。七年，與噶布什、寶噶喇、依昂、邦沙爾、虎達、伐虎爾哈部，降喀爾喀木等十屯，俘壯丁千餘及牲畜，輜重以歸，上命迎勞。

順治初，珠瑪喇以甲喇額真從入關，擊李自成。尋授正藍旗、滿洲、梅勒額真、兵部侍郎，復世職。二年十一月，與梅勒額真和託等帥師駐防杭州，珠瑪喇將左翼。馬士英、方國安自嚴州侵餘杭，珠瑪喇擊之走。還，未至杭州三十里，遇土寇，復擊破之。國安等仍以數萬人分屯江東、諸山及杭州郊外朱橋、范村諸地，珠瑪喇與總兵田雄、副將張杰等分兵逐捕。三年，率師徇福建，與巴牙喇、蘇章、京敦拜擊破明兵。五年，從征南大將軍譚泰討叛將金聲桓於江西，與固山額真、何洛會及沙爾虎達等屢敗聲桓兵，焚其舟千三百有奇，下九江及其屬縣凡六。遷正白旗、蒙古固山額真、吏部尚書。世職累進三等阿思哈尼哈番。

十年冬，坐遷授山東驛道、房之麒嘗占籍青州不詳勘，罷尚書。十一年，明將李定國等寇廣東，命珠瑪喇爲靖南將軍，副以敦拜，率師討之。方攻新會，尙可喜、耿繼茂等軍於三水，扼隘列屯。珠瑪喇至，與合軍擊敵，戰於珊瑚洲，斬副將一，獲裨將十餘，誠一百五十餘。

級。師至新會，定國所將步騎卒四萬，分據山險列隊，以象爲陣。珠瑪喇督將士力戰，定國兵既却，復出兵四千餘人自山上馳下，我師力禦敗之，奪其山，定國兵乃遁。十二年二月，定國走高州，珠瑪喇遣梅勒額真畢力克圖、鄂拜等以師從之，戰於興業，再戰於橫州，定國渡江焚其橋，我師躡其後，三戰皆勝。定國走入安隆，珠瑪喇與尚可喜等復高州、雷州、廉州三府及所屬州三、縣八，又克廣西境州二、縣四，凡二十二城。得象十六、馬二百有奇，他器械稱是。上賜敕獎勵。九月，師還，入見，上諭大學士馮銓等曰：「珠瑪喇率師征廣東捷歸，年方五十。壯年能立功，爲有福也。」賜茶慰勞。部議進一等阿思哈尼哈番兼一拖沙喇哈番，上以珠瑪喇等擊破定國，雪衡州、桂林之憤，功高不當循常格，命再議，進三等精奇尼哈番。十五年，致仕。康熙元年，卒，諡襄敏。

瓦爾喀珠瑪喇，那木都魯氏，居瓦爾喀部渾春地。祖察禮，率族歸太祖。旗制定，隸滿洲正白旗。珠瑪喇方少時，卽從太祖征伐，授牛彘額真。以同時有碧魯珠瑪喇，命綴地於名以爲別。

天聰八年，授世職牛彘章京。嘗率噶布什賢兵十人，逐得蒙古亡者四十三人，上特予優賚。崇德二年，與牛彘額真喀凱等分道伐瓦爾喀部，徇額勒約索、額黑庫倫、僧庫勒諸路，俘獲甚衆。以功加半個前程。三年，授吏部理事官。四年三月，從貝勒岳託伐明，攻啟

城，夜以雲梯登，克之。明總兵侯世祿師赴援，珠瑪喇徒步突敵軍，力戰，世祿敗去；珠瑪喇創甚，明太監高起潛師復至，負創戰尤力，起潛亦敗去。十月，從略錦州，敗明兵，入邊至太平寨，明兵嚴陣以待，珠瑪喇徒步大呼，入陣斫鹿角，中創不稍却，明兵大潰。十一月，從承政索海、薩穆什喀伐索倫部，珠瑪喇俘十有九人。道攻虎爾哈部雅克薩，焚其郭，牛泉額真和託先登，珠瑪喇繼之，克其城。師還，次黑龍江之濱，虎爾哈潰兵復合，烏魯蘇屯會博穆博果爾以六千人擊正藍旗後隊，珠瑪喇與索海設伏掩擊，殲敵略盡。以功進三等甲喇章京。

六年，從伐明，圍錦州，擊敗松山騎卒。明總督洪承疇赴援，營松山西北，我師與戰，右翼敗，敵萃於左翼，珠瑪喇力戰，砲傷額，踣且絕，上深悼之，賜綫以斂。後三日復蘇，上聞喜甚，令加意休養，毋即從軍，命監造盛京塔，塔成，厚賚之。旋令率師戍錦州，明兵來攻，戰竟夜，敵敗去，斬四十餘級，得雲梯及軍械。累進一等甲喇章京。

順治初，從入關，擊李自成，平馬山口土寇，以功加半箇前程。二年十月，調戶部理事官。十一月，與固山額真巴顏等帥師會定西大將軍何洛會西討張獻忠。三年，肅親王豪格代何洛會督諸軍向階州，聞獻忠兵屯禮縣南，遣珠瑪喇分兵擊之，獻忠兵驚竄，復與巴牙喇靈章京鰲拜進兵西充，獻忠死，乃還師。六年，從討叛將姜瓖，次左衛。瓖兵屯城外迎

戰，珠瑪喇擊之走，城遂下。逐賊寧武關，璜兵置砲山岡以拒，珠瑪喇與甲喇額真烏庫禮疾馳據岡脊，破其壘，璜所置總兵劉偉以關降。師還，擢正白旗梅勒額真。世職累進一等阿思哈尼哈番。十年三月，卒，祀四川名宦。

伊瑪喇，其弟也。肅親王定四川，伊瑪喇以巴牙喇侍衛從。師次保寧，獻忠將趙雲桂來攻。伊瑪喇登城射中雲桂目，賊駭走，師從之，大捷，卽襲其兄世職，授甲喇額真。康熙十三年，從揚威將軍阿密達討叛將王輔臣。十四年五月，克寧州。九月，進攻平涼，未至八里，輔臣率萬餘人出拒，伊瑪喇從貝勒洞鄂與戰，輔臣敗入城。十五年，從撫遠大將軍圖海復攻平涼，至城北虎山墩，賊合步騎猝至，伊瑪喇奮戰，賊敗去。事平，師還。二十七年，乞休。三十四年五月，卒，亦祀四川名宦。世宗卽位，命錄戰功未受賞者，加伊瑪喇拖沙喇哈番。

論曰：太宗與明戰，下大凌河，克錦州，皆以全力爭。壬午之師，問道深入數千里，如行無人之境，爲前此所未有，則圖爾格之績也。以是戰多踵爲功宗。伊爾登、巴奇蘭、齊爾格、申輩皆驍武，從太宗征伐，寧旗陷陣，而葉臣、珠瑪喇入關後，又以夙將力戰策勳。大業將成，羣才翊運，盛矣！



# 清史稿卷二百三十四

## 列傳二十一

孔有德 全節 耿仲明 子繼茂 繼茂子昭忠 聚忠 尙可喜 子之孝

沈志祥 兄子永忠 永忠子瑞 祖大壽 子澤潤 澤溥 澤洪 澤洪子良璧

大壽養子可法 從子澤遠

孔有德，遼東人。太祖克遼東，與鄉人耿仲明奔皮島，明總兵毛文龍錄置部下，善遇之。袁崇煥殺文龍，分其兵屬副將陳繼盛等。有德與仲明走依登州巡撫孫元化爲步兵左營參將。

天聰五年，太宗伐明，圍大凌河城。元化遣有德以八百騎赴援，次吳橋，大雨雪，衆無所得食，則出行掠。李九成者，亦文龍步將，與有德同歸元化，元化使齎銀市馬塞上，銀盡耗，懼罪。其子應元在有德軍，九成還就應元，咻有德謀爲變。所部陳繼功、李尙友、曹得

功等五十餘人，糾衆數千，掠臨邑，凌商河，殘齊東，圍德平，破新城，恣焚殺甚酷。元化及山東巡撫余大成皆力主撫，檄所過郡縣毋邀擊，有德因僞請降。明年正月，率衆逕至登州，仲明與都司陳光福及杜承功、曹德純、吳進興等十五人爲內應，夕舉火，導有德入自東門，城遂陷。元化自劉不殊，有德等以元化故有恩，縱使航海去。旅順副將陳有時、廣祿島副將毛承祿亦叛應有德，勢益張。有德自號都元帥，鑄印置官屬，九成爲副元帥，仲明、有時、承祿、光福爲總兵官，應元爲副將，四出攻掠。明以徐從治爲山東巡撫，謝璉爲登萊巡撫，並駐萊州。有德等進陷黃縣、平度，遂攻萊州，從治中礮死城上。有德復僞請降，誘璉出，殺之。莊烈帝命侍郎朱大典督師討有德，援平度，斬有時，至昌邑，有德逆戰，大敗，復黃縣。有德等退保登州。

登州城東南西南皆距山，北臨海，城北復有水城通海舶。大典督諸軍築長圍困之，九成出戰死，明師攻益急，有德乃謀來降，以子女玉帛出海，仲明單舸殿，經旅順，明總兵黃龍以水師邀擊，擒承祿、光福，殲應元，斬級千餘。有德等退屯雙島龍安塘，食盡，遣所置游擊張文煥、都司楊謹、千總李政明以男婦百人泛海至蓋州。蓋州戍將石國柱、雅什塔護使謁上，具言有德等舉兵始末，且請降。上諭范文程、羅什、剛林預策安置。有德等復遣所置副將曹紹中、劉承祖等奉疏，言將自鎮江登陸，上命貝勒濟爾哈朗、阿濟格、杜度帥師逐之。

朝鮮發兵助明師，要有德等鵬綠江口。濟爾哈朗等兵至江岸，嚴陣相對，敵師不敢逼。有德等舟數百，載將士、槍礮、輜重及其孥畢登，三貝勒爲設宴，上使副將金玉和傳諭慰勞。七年六月，有德、仲明入謁，上率諸貝勒出德盛門十里至渾河岸，爲設宴，親舉金卮酌酒飲之，賜蟒袍、貂裘、撤袋、鞍馬，有德、仲明亦上金銀及金玉諸器、綵段、衣服。越二日，復召入宮賜宴，授有德都元帥、仲明總兵官，賜敕印，卽從所署置也。命率所部駐東京，號令、鼓吹、儀衛皆如舊，惟刑人、出兵當以聞。有德等怨黃龍，必欲報之。會聞龍發水師逐賊鵬綠江，旅順無備，上命貝勒岳託、德格類帥師襲之，以有德率爲導。龍數戰皆敗，遂自殺，克其城。有德等兵入占官吏富民廡宅，多收俘獲。岳託、德格類聞於上，上置不問。有德墜馬傷手，與仲明留遼陽，詔慰之曰：「都元帥遠道從戎，良亦勞苦。行間諸事，實獲朕心。招撫山民，尤大有裨益。不謂勞頓之身，又遭銜檄之失。佇聞痊可，用慰朕懷。」別敕令旗幟用皂色，並誡軍士以時演習槍礮、弓矢，馬以牌，甲冑以帶，皆畫滿洲字爲識別。有德、仲明旋入朝，上誠毋餽遺貝勒大臣。八年，朝元日，命有德、仲明與八和碩貝勒同列第一班，遣官爲營第，疏辭不允。

有德、仲明軍駐遼陽，官吏經其地，必躬迎款宴。上復誠諭之，謂：「爾等卽朕子弟，款接諸臣理有未當。今後非貝勒，毋更迎宴。爾等偕至者如有困窮，當加愛養。爾等或遣使

詣盛京，當令使者告禮部，禮部與館竄。不然，爾等新附，親知尙少，使來無居無食，不重困乎？及尙可喜來降，上遇之亞有德、仲明。命更定旗制，以白鑲皂，號有德、仲明軍爲天祐兵，可喜軍爲天助兵。國語謂漢軍「烏真超哈」，有德等自將所部不相屬。八月，從上伐明，自大同入邊，有德遣所部黑成功、佟延以八十人擊敗明兵代州城東，獲馬二十。九年，有德等爲部將請敕，上命自給札。鮑承先疏論當令吏部給劄付，上不允。有德等仍錄所部副將以下請敕，上曰：「爾等初來歸，朕許爾等黜陟部將。今復給敕，是背前言。朕非謂爾等無功不當畀敕書也，慮失信耳。」因賜有德、仲明、可喜人緞一、貂皮六十，副將以下白金有差。有德以新附者日衆，借仲明輸糧佐餉，上卻之。

崇德元年夏四月，上受寬溫仁聖皇帝尊號，有德從諸貝勒奉賀以進，封恭順王。十二月，上自將伐朝鮮，命有德等從貝勒杜度、薩輔重繼後。二年二月，旣下江華島，命有德等從貝子碩託以水師取皮島。師還，有言其部衆違法妄行者，上命申嚴約束，毋蹈故轍。三年，從攻錦州，有德等以礮攻下戚家堡、石家堡及錦州城西臺，降大福堡，又以礮攻下大臺一，俘男婦三百七十九，盡戮其男子，又以礮攻五里河臺，臺隅圯，明守將李計友、李惟觀乃率其衆出降，皆籍爲民，勿殺。四年，從攻松山，以礮擊城東隅臺，臺上藥發，自燔，殲其餘衆，又降道旁臺二。上至松山，使有德等以礮攻其南郭。有德當郭門，仲明居右，馬光遠佐之，

可喜居左，石廷柱佐之。自夜漏下至翌日晡，城堞盡毀。明守將金國鳳卽夜繕治，守甚固。有德議穴地攻之，不克。六年，率兵更番圍錦州，破明師杏山。七年，松山、錦州相繼下。時折烏真超哈爲八旗，有德等請以所部隸焉，乃分屬正紅旗。八年，從取中後所、前屯衛。

順治元年，從睿親王多爾袞入關，追擊李自成至慶都。九月，上至京師，賜有德等貂蟒朝衣。十月，上御皇極門大宴，復賜鞍馬。旋命有德從定國大將軍豫親王多鐸西討李自成。二年，陝西既定，移師下江南，克揚州，取明南京，攻江陰，有德皆有勞。八月，師還，賜繡朝衣一襲，馬二，黃金百，白金萬。命還鎮遼陽，簡士馬待徵發。

三年五月，諭兵部召有德等率所部會京師。八月，授有德平南大將軍，率仲明、可喜及續順公沈志祥、右翼固山額真金麟、左翼梅勒額真屯泰率師南征，策自關廣下江西，贛南入廣東，諭諸將悉受有德節制。是時明桂王稱號，湖廣總督何騰蛟駐湘陰，諸將李赤心、黃朝宣、劉承胤、袁宗第、王進才、馬進忠等分屯湖南北，號「十三鎮」，大抵自成餘黨及左良玉舊部。

四年春，有德師至，進才自長沙走湖北，騰蛟亦棄湘陰，騎奔衡州。有德遣梅勒額真卓羅、監拜等躡進才，與所部水師遇，擊敗之。有德進次湘潭，朝宣以十三萬人屯燕子窩。有德率藍拜等將水師，可喜及卓羅等將陸師，分道並入，破明將徐松節。朝宣走衡州，有德

以師從之，獲朝宣。有德令仲明、金礦、卓羅等將水師還詣長沙，明將楊國棟以二千人屯天津湖，巴牙喇甲喇章京張國柱、札薩藍等與戰，國棟自牛皮灘遁去。有德令金礦留駐衡州，復與仲明及卓羅等率師越熊飛嶺克祁陽，遂破寶慶，擊殺明魯王世子乾生，總兵黃晉、李茂功、吳興等。時明桂王居武岡，倚承胤爲守。有德夜發寶慶，前隊梅勒章京黑成功等敗敵，焚木城，奪門入，明桂王走靖州，轉徙入桂林，承胤出降。

有德始自長沙下祁陽也，聞郝搖旗圍桂陽，令可喜及藍拜等別將兵赴援，郝搖旗部卒千四百人屯翔鳳鋪，令巴牙喇章京線國安、固山大蔡朗等擊破之，搖旗引去。至是國安等遂趨靖州，追明桂王。明總兵蕭曠、姚有性以萬二千人守靖州，國安師薄城，奪門入，獲曠、有性等，又破明侍郎蓋光英軍。藍拜略黔陽，進攻沅州，明將張宣弼以三萬人出戰，我兵奮擊，遂克其城。自出師至此，凡獲明宗室桂王子爾珠等二十七人，降明將自承胤以下四十七人，偏裨二千餘人，馬步兵六萬八千有奇。捷聞，賜有德黃金二百五十兩，仲明、可喜各二百，志祥百，將士賚白金有差。

五年春，復進克辰州，湖南諸郡縣悉定。又旁取貴州黎平府、廣西全州，招降銅仁、全州、興安、灌陽苗峒二百九十有奇，復獲明宗室榮王子松等四十餘人，及所置總兵以下諸將吏甚衆。上命有德班師，至京師，宴勞，賜黑狐、紫貂、冠服、綵帛、鞍馬、黃金二百、白金

二千。

六年五月，改封有德定南王，授金冊金印，令將舊兵三千一百，新增兵萬六千九百，合爲二萬人，征廣西，設隨征總兵官一，左右翼總兵官各一，以授馬蛟麟、線國安、曹得先。同時仲明、可喜各將萬人征廣東，但設左右翼，制綱於有德。自有德師還，湖南諸郡縣復爲赤心、進才、宗第等侵據，上命鄭親王濟爾哈朗爲定遠大將軍，帥師討之，克長沙、寶慶、衡州諸府，獲騰蛟，而進忠猶據武岡，與曹志建、鄭思愛、劉祿、胡光榮、林國瑞、黃順祖、向文明等爲寇靖、永、郴諸州，窺寶慶。

十月，有德師至衡州，遣副將董英、何進勝擊思愛，戰於燕子窩，擒斬之，進克永州，擊走明將胡一青。七年春，復進破龍虎關，殲志建，遂攻武岡，陣獲祿、光榮等。進忠負創走，克其城，並下靖州。復進戰興寧，獲順祖、國瑞，招文明等以五萬人降。師入廣西境，克全州。十二月，遂拔桂林，明桂王走南寧，留守大學士瞿式耜死之，斬靖江王以下四百七十三人，降將吏一百四十七人。桂林、平樂諸屬縣皆下。

八年春正月，有德奏移藩屬駐桂林，遣蛟麟、國安取梧州、柳州，路旁近諸州縣。有德進駐賓陽，復遣國安等分三道進取，定思恩、慶遠，明將陳邦傳以潯州來降。明桂王走廣南，南寧亦下。

九年四月，有德疏言：「臣荷先帝節錄微勞，錫以王爵。恭遇聖主當陽，兩粵八閩未入版圖，臣謬辱廷推，駐防閩海。同時有固辭粵西之役者，蓋以其地最荒僻，民少山多，百蠻雜處，諸孽環集，底定難預期也。臣自念受恩至渥，必遠關嚴疆，始敢伸首丘夙願，故毅然以粵西爲請。受命以來，道過湖南，伏莽蔓延，六郡拮据，一載咸與掃除。乃進征粵西，仰藉威靈，所向克捷。賊黨或竄或降，雖土司瑤、伶、僮、古稱叛順靡常者，亦漸次招徠，受我戎索，粵西底定。臣生長北方，與南荒煙瘴不習。解衣自視，刀箭瘡痕，宛如刻劃。風雨之夕，骨痛痰湧，一昏幾絕。臣年邁子幼，乞恩敕能臣受代，俾臣得早覲天顏，優游終老。」疏入，得旨：「覽王奏，悉知功苦。但南疆未盡寧謐，還須少留，以俟大康。」

五月，有德率輕兵出河池，向貴州，留師柳州爲後援。是時張獻忠將孫可望降於明，窺伺楚、粵，有德請敕剿撫。將軍續順公沈永忠駐沅州，扼門戶。時國安擢廣西提督，馬雄爲左翼總兵，全節爲右翼總兵，分守南寧、慶遠、梧州。未幾，明將李定國、馮雙禮自黎平出靖州，馬進忠自鎮遠出沅州，會於武岡。永忠使乞援，有德遣兵赴之，至全州。永忠已棄寶慶，退保湘潭，有德因還桂林。七月，定國自西延大埠取間道疾驅擊破全州軍，薄桂林，驅象攻城。城兵寡，定國晝夜環攻，有德躬守陣，矢中額，仍指揮擊敵。敵奪城北山俯攻，有德令其孥以火殉，遂自經，妻白氏、李氏皆死於火。事聞，謚有德武壯。十一年六月，有德

女四貞以共喪還京師，上命親王以下、阿思哈尼哈番以上，漢官尙書以下、三品官以上，郊迎，賜白金四千，官爲營葬，立碑紀錄。尋復命建祠，祀春秋，以白氏、李氏配。

有德子延訓，爲定國所掠，越六年，乃殺之。及我師克桂林，隨征總兵李茹春求得遺骸，以其死事狀上聞，命予卹。四貞至京師，賜白金萬，視和碩格格食俸，旋嫁有德部將孫龍子延齡，延齡叛應吳三桂，自有傳。國安、雄皆附延齡爲亂，附見延齡傳。

節，廣寧人。在明官參將。從有德降，授甲喇額真。有德既克桂林，以節爲右翼總兵。克慶遠，使節戍焉。降宜山、河池、思恩、荔浦諸縣。順治九年七月，有德遣兵援寶慶，令節移屯梧州，聞定國兵且至，復令節移屯平樂。節方至柳州，定國已破桂林，柳州副將鄭元勳等叛降定國，謀襲節。節問道走梧州，與國安、雄合軍。定國來攻，我師戰而敗，節負重傷潰圍出，乘舟至肇慶。可喜遣水師助節，乃還定梧州、藤縣、潯州。十年正月，復平樂。馬、雄守梧州，而與國安共擊破明將陳經猷、王應龍，遂克桂林。明將胡一青、龍韜、楊振威以數萬人屯陽湖、永福間，節屢戰破之。敘功，加都督，進三等精奇尼哈番。移屯武宣，平象州，獲明將韋文、羅天舜。

十二年，移屯荔浦。時明宗室盛濃、盛添，明將李茂先、龔瑞屯富川，糾土寇王心、蔣乾相等及瑤、僮爲亂，跨湖南、貴州界，依山結寨，爲可望，定國聲援。節與國安等迭遣兵擊

之，獲盛濃、盛添，諸瑤、僮百九十二寨皆下。十五年，上命國安征貴州，奏請令節移屯柳州。十六年，復督兵討茂先、瑞，戰融縣，獲茂先，戰懷遠，瑞降。康熙元年，改右翼總兵爲左江鎮總兵，即以命節。七年七月，卒，贈太子少保。

方定國破桂林也，節妻溫氏率妾婢自經，子成忠，年十一，被掠去。及洪承疇定貴州，得之降將趙三才所。至是，襲三等精奇尼哈番。

從有德降者，又有李尙友、徐元勳、胡隄、曹紹中、孟應春，皆受世職梅勒章京，分隸正黃、鑲黃二旗。

耿仲明，字雲臺，遼東人。初事明總兵毛文龍，文龍死，走登州，依巡撫孫元化，皆與孔有德俱，元化以仲明爲中軍參將。時總兵黃龍鎮皮島，所部有李梅者，仲明黨也，通洋。事覺，龍繫之獄。仲明弟都司仲裕在龍軍，率部卒假索餉名，圍龍廩，擁之至演武場，折股去耳鼻，將殺之，諸將爲救免。龍乃執殺仲裕，疏請罪仲明。元化劾龍蝕餉致兵譁。明莊烈帝命充爲事官，而覈仲明主使狀。會有德已叛，還攻登州，仲明遂糾諸將同籍遼東者爲內應。城陷，推有德爲帥，受署置，稱總兵官。天津裨將孫應龍自誇與仲明兄弟善，能令縛有德以降。巡撫鄭宗周使將二千人自海道往。仲明僞爲有德首，給之開水城，延使入，猝

斬之，殲其衆，得巨艦，以爲舟師。明師攻登州急，天聰七年五月，從有德來降，上禮遇優異，授以總兵官，號其兵曰天祐兵。語並詳有德傳。

仲明侵漁所部，所部愬於有德。有德因劾仲明，仲明引咎，請以所部赴愬者移屬有德。上救獎有德，令善撫之，亦諭仲明善撫部下，毋念舊惡。卽日並召入宮賜宴。越數日，又使賜羊酒，且諭之曰：「朕聞諸漢官從爾等教場角射，設筵饗爾等，意爾等必欲相酬報。爾等去家遠，可卽以此羊酒藉教場爲答宴也。」旋命與有德同駐遼陽。崇德元年，封仲明懷順王。上屢出師伐明，討朝鮮，仲明皆從。七年八月，命隸正黃旗。九月，所部甲喇額真石明、雄許仲明、所獲松山、杏山人戶，有逃人被法，仲明爲收葬設祭，復妄殺無辜，鞠實，罰仲明白金千兩。八年十一月，甲喇額真宋國輔、潘孝及明雄謀殺仲明，仲明以聞，鞠實，斬國輔等，籍其家畀仲明。順治初，從睿親王多爾袞入關，復從豫親王多鐸西討李自成，移師定江南。三年，有德爲平南大將軍，帥師南征，仲明等以所部從。與明將楊國棟戰於牛皮灘，大破之，克衡州、祁陽、武岡諸郡縣，獲明將部肇基。皆仲明功也。六年，改封靖南王，賜金冊金印。

仲明白降後，屢出征伐，恆與有德俱，未嘗獨將。是歲始與有德分道出師，有德征廣西，仲明與尚可喜征廣東。仲明將舊兵二千五百，新增兵七千五百，合爲萬人，以徐得功

爲左翼總兵，連得成爲右翼總兵。師旣行，刑部奏論仲明部下梅勅章京陳紹宗等縱部卒匿逃人，罪當死。上因諭仲明，察隨征將士攜逃人以往者，械歸毋隱。仲明察得三百餘人械歸，上疏請罪，吏議當奪爵，上命寬之，紹宗等亦貸死。仲明未聞命，十一月次吉安，自經死。

子繼茂，順治初授世職昂邦章京。仲明死，繼茂在軍中，代領其衆，請襲爵，睿親王方攝政，持不可。繼茂從可喜俱南，定廣東諸郡縣。語見可喜傳。八年，世祖親政，繼茂嗣爲王。九年，李定國陷桂林，孔有德死事。上聞報，命定遠大將軍敬謹親王尼堪自湖南移師赴之，敕可喜、繼茂俟尼堪至，合軍進攻，而繼茂先已與可喜遣兵赴援，復梧州及旁近諸郡。十年，潮州總兵郝尙久據城叛，繼茂與靖南將軍喀喀木、總兵吳六奇合軍討之，圍城逾月，城將王立功爲內應，樹雲梯以登，尙久入井死，餘賊盡殲。潮州及饒平、揭陽、澄海、普寧諸縣悉平。十一年二月，命內翰林秘書院學士郎廷佐齎敕慰勞，賜白金三千，分賚將士。是歲李定國徇高、雷、廉三府，進犯新會。繼茂、可喜與靖南將軍珠瑪喇合軍進擊，再戰皆捷。定國還據南寧，復出攻橫州，繼茂自梧州帥師赴之，解橫州圍。進攻南寧，定國走安隆，獲明將李先芳，斬裨將杜紀等。十三年，賜敕紀功，增藩俸歲千金。

初，繼茂與可喜攻下廣州，怒其民力守，盡殲其丁壯。即城中駐兵牧馬。營靖南、平南

二藩府，東西相望，繼茂尤汰侈，廣徵材木，採石高要七星巖，工役無藝，復創設市井私稅，民咸苦之。廣東左布政使胡章自山東赴官，途中上疏言：「臣聞靖南王耿繼茂、平南王尚可喜所部將士，掠辱士紳婦女，占居布政使官廨，並擅署置官吏。臣思古封建之制，天子使吏治其國而納其貢稅焉，不得暴彼民也。一王以功受封，宜仰體聖明憂民至意，以安百姓，乃所爲如是，臣安敢畏威緘默？乞敕二王還官廨，釋俘虜。」繼茂奏辯，可喜亦有疏自白，章坐誣論絞，上命貸死奪官。逾年，高要知縣楊雍建內遷給事中，疏陳廣東濫役、私稅諸大害，謂：「一省不堪兩藩，請量移他省。」朝議令繼茂移鎮桂林，未行。十六年三月，上命移四川。十七年七月，改命移福建。

時明將鄭成功據金門，窺伺閩、浙，繼茂既移鎮，與總督李率泰協謀征剿。康熙元年，成功死，子錦代領其軍。上命繼茂相機剿撫，繼茂疏報：「自順治十八年訖元年，招降將吏二百九十、兵四千三百三十四、家口四百六十七。」其後成功弟世襲、兄子橫緒及所置都督鄭廣先後投降，復得將吏七百有奇、兵七千六百有奇。二年十月，繼茂與率泰督兵渡海克廈門，水師提督施琅以荷蘭夾板船來會，乘勝取浯嶼、金門二島。錦與其將周全斌等走銅山，復入犯雲霄、陸叢諸衛，總兵王進功與戰，大破之。三年三月，繼茂復與率泰及海澄公黃梧合軍，自八尺門出海克銅山，錦以數十舟走臺灣。捷聞，上嘉其功，復增歲俸千金。十

年正月，疏陳疾劇，乞以長子精忠代治藩政，上允其請。五月，卒，諡忠敏。精忠嗣爲王，別有傳。

昭忠，繼茂次子；聚忠，繼茂第三子。順治間先後入侍世祖，授昭忠一等精奇尼哈番，以貝子蘇布圖女妻焉。昭忠例得多羅額駙，進秩視和碩額駙；聚忠尙柔嘉公主，爲和碩額駙；同加太子少保，旋又同進太子太保。康熙十三年，精忠叛，昭忠、聚忠率子姓請死，繫於家待命，逾年貫其罪，復秩如故。十四年，命聚忠贖救精忠，精忠拒不納。十五年，精忠降，授昭忠鎮平將軍，駐福州，代精忠治藩政。藩下參領徐鴻弼等訐精忠降後尙蓄逆謀，昭忠具以聞，並劾助逆會養性等十餘人。上以精忠在軍，未卽發。十七年，命昭忠以其祖父之喪還葬蓋平。十九年，召精忠詣京師，昭忠、聚忠疏劾精忠背恩爲亂，違母周氏訓，蹙迫以死，誣祖仲明與吳三桂在山海關時先有成約，請予顯戮。尋命聚忠詣福州，議徙藩兵。聚忠疏陳藩兵當盡徙，稱旨，命以精忠家屬還京師。精忠既誅，昭忠、聚忠疏陳家屬衆多，艱於養贍，請如漢軍例，披甲食糧。下部議，編五佐領，隸漢軍正黃旗。二十五年，昭忠卒，諡勤愍。二十六年，聚忠卒，諡愍敏。

尚可喜，遼東人。父學禮，明東江游擊，戰歿樓子山。明莊烈帝崇禎三年，擢副總兵黃

龍爲東江總兵官，駐皮島，可喜隸部下。皮島兵亂，龍不能制，可喜率兵斬亂者，事乃定。後二年，孔有德等叛明，陷登州，旅順副將陳有時、廣鹿島副將毛承祿皆往從之。龍遣可喜及金聲桓等撫定諸島。有德黨高成友者據旅順，斷關、寧、天津援師，龍令游擊李維鸞偕可喜等擊走之，卽移軍駐其地。旋以可喜爲廣鹿島副將。明年秋七月，有德等從我師攻旅順，龍兵敗，自殺，部將尚可義戰死，蓋可喜兄弟行也。明以沈奎代龍爲總兵，部校王庭瑞、袁安邦等搆可喜，誣以罪。世奎檄可喜詣皮島，可喜謂得其情，遂還據廣鹿島。

天聰七年十月，遣部校盧可用、金玉奎謁上乞降。上報使，賜以貂皮，並令車爾格等偵可喜蹤跡。八年正月，可喜舉兵略定長山、石城二島，行且至，上命諸貝勒集滿、漢、蒙古諸臣諭曰：「廣鹿島尙副將攜民來歸，非以我國衣食有餘也，承天眷佑，彼自來附。八家貝勒已出粟四千斤，凡積粟之家，當量出佐餉，仍予以值。」二月，命貝勒多爾袞、薩哈廉往迓。三月，可喜至海州，上降敕慰勞。攻旅順時，獲可喜戚屬二十七人，至是，命歸諸可喜。四月，可喜入朝，上迎十里外，拜天畢，御黃幄，可喜遙行五拜禮，進至上前再拜，抱上膝以見，所部將士以次羅拜，可喜跪進饗。上與宴，賜蟒衣、鞞帶、帽鞞、玄狐裘、雕鞍、馬、駝、羊，命諸貝勒以次設宴。旋授可喜總兵官，賜敕印，可用、玉奎皆爲甲喇章京，號其軍曰天助兵，命駐海州。

尋從伐明，自宣化入邊，略代州。崇德元年四月，封智順王。十二月，從伐朝鮮。二年，朝鮮降。從貝勒碩託帥師克皮島，斬世奎，師還，賚蟒服、黃白金。可喜家僮許可喜私得人戶、金帛、牲畜，法司以奏。上曰：「此豈王自得，必散於衆兵耳。其勿問。」三年，從伐明，攻錦州，屢攻下臺堡，更番駐牧，敵至輒擊敗之。七年，錦州下，賜所俘及降戶。可喜與有德等疏請以所部屬烏真超哈，分隸鑲藍旗。八年，從伐明，取中後所、前屯衛諸城。

順治元年，從入關，擊李自成，追至慶都。斬自成將谷可成等。十月，命從英親王阿濟格西討自成，出邊自榆林趨綏德，二年二月，師次米脂。自成兄子錦猶據延安，用可喜議，令諸軍分道進，錦走，克其城。會豫親王多鐸已破潼關，定西安，上命可喜從英親王追擊自成，分兵克鄖陽、荊州、襄陽諸郡，降自成將王光恩、苗時化等。復與英親王合軍下九江，聞自成竄死九宮山，乃班師，賜可喜繡朝衣一襲、馬二，還鎮海州。

三年八月，授有德爲平南大將軍，征湖廣，命可喜率所部兵偕行。師次湘潭，明將黃朝宣以十三萬人屯燕子窩，可喜與梅勒章京卓羅等自陸路進擊，敗明將徐松節，遂逐斬朝宣。既，聞郝搖旗攻桂陽急，可喜與梅勒章京藍拜帥師赴援。郝搖旗以千四百人屯翔鳳舖，巴牙喇藏章京線國安等與戰，郝搖旗敗走，桂陽圍解。湖南既定，師還，與有德等同賜冠服、金幣、鞍馬。

六年五月，改封平南王，賜金冊金印。旋命率舊兵二千三百、新增兵七千七百，合萬人，與耿仲明同征廣東，以許爾顯爲左翼總兵官，班志富爲右翼總兵官。仲明所部匿逃人，事發，因論有德等檢校軍中得逃人悉送京師，仲明懼罪自裁。吏議可喜亦坐奪爵，上命納白金四千以贖。時明桂王駐肇慶，兩廣尙爲明守。是歲除夕，可喜潛兵襲南雄，城兵三千出西門迎戰，擊敗之，立雲梯以登。明守將江起龍棄城走，斬其部將楊傑、董洪信、鄭國林等三十餘人、兵六千有奇。

七年正月，進克韶州。明守將羅成耀聞南雄破，已先遁，明桂王走梧州。復進下英德、清遠、從化諸縣，明將吳六奇等迎降。二月，師薄廣州。廣州城三面臨水，李成棟之叛，於城西築兩翼，令附城外爲礮臺，水環其下。成棟死，信豐，子元胤、建捷代將，元胤留肇慶，建捷守廣州。可喜令攻城，阻水不能進，乃鑿深壕，築堅壘，爲長圍困之。建捷拒戰甚力，暑雨鬱蒸，我師弓矢皆解膠，久相持不下。元胤與明將陳邦傅等分道援廣州，邦傅與杜永和等以萬餘人自清遠赴戰，可喜擊敗之，獲裨將魏廷相等，明水師總兵梁標相來降，得戰船百五十助攻，復招潮州守將郝尙久、惠州守將黃應傑，皆以其城降，遣將士戍焉。圍合十閱月，永和部將范承恩助守廣州，約內應，決礮臺下水，可喜令諸軍皆舍騎藉薪行淳中以濟，遂得礮臺，據城西樓堞發礮擊城西北隅，城圯，師畢登，克廣州，俘承恩等，斬六千餘

級，逐餘衆迫海濱，溺死者甚衆。明將宋裕昆自肇慶率所部來降。八年春，可喜遣爾顯等收肇慶，并下羅定，部將徐成功克高州。梁標相叛，遣兵討平之。

九年春正月，可喜與耿繼茂帥師南下，降明將蔡奎，遂入廉州，遣部將呂應學等攻克欽州，戰於靈山，獲元胤及明將袁勝、周朝，陣斬明益陽王，明將上官星拱。師將下雷、瓊、永和及明西平王縛明將李明忠以降。於是高、雷、廉、瓊四府皆定。七月，李定國陷桂林，有德死之。梧州、南寧、平樂、潯州、橫州皆復爲明，東略化州、吳川。可喜遣兵與有德部將提督線國安、總兵馬雄、全節，合軍以進，廣西諸郡縣以次收復。十年八月，可喜別遣兵克化州、吳川。

十一年冬，定國以萬餘人侵廣東，擾高、雷、廉三府境，深入陷高明，分兵攻肇慶，圍新會，可喜與繼茂疏請發禁旅爲援。上已先命珠瑪喇爲靖南將軍，帥師援廣東。可喜等師次三水，遣兵援肇慶，破定國兵於四會河口，待珠瑪喇師至合軍擊定國，戰於珊洲，斬定國裨將一，俘十餘人，馘百五十餘，進薄新會。定國與其將吳子聖阻山而軍，馬步兵分屯嶺隘，可喜麾兵急擊，奪徑以登，斬獲甚衆。定國走，新會圍解。可喜與繼茂督軍攻高明，定國遣兵禦戰，獲其將武君禧等三十餘人，斬三百餘級，得馬羸、軍械無算。可喜遣梅勸章、京畢力克圖等逐定國，戰於興業，定國敗走，復及於橫州江，殲馬步兵甚衆，獲象二。定國渡

江焚橋引去，廣東高、雷、廉三府，廣西橫州諸州縣悉平。十三年四月，又克揭陽、晉寧、澠海三縣。閏五月，賜敕紀功，增歲俸千兩，並賚貂裘、鞍馬。自是明桂王徙雲南，定國等不復侵廣東，數歲無兵事。可喜與繼茂並開府廣州，所部頗放恣爲民害，自左布政胡章以論可喜等得罪，無復言者。

十七年，移繼茂福建，可喜專鎮廣東。廣東初定，又以令徙瀕海居民，民失業去爲盜。有鄧耀者據龍門，入掠雷陽，又有蕭國隆，與其徒洪彪、周祥、方泰、陳期新等分據恩平、開平、陽江、陽春諸山寨，掠廣州諸屬縣，並及肇慶。可喜先後遣兵討之，耀走死，斬彪、祥、泰、期新及其徒千五百人，國隆投水死。又有周玉，故登戶，自號恢粵將軍，繕船數百，三帆八櫂，衝浪若飛，習水戰。鄭成功兵至，輒助剽掠。康熙二年，可喜遣兵討之，獲玉，焚其舟。四年，碣石總兵蘇利叛，可喜遣潮州總兵許龍以舟師進擊，利出降。玉餘黨譚琳、高、寬據東涌海島，登戶黃明初等濟以米糧。可喜遣部將佟養謨、林高，舒雲、護等捕明初，皆就誅。

初，可喜遣長子之信入侍。十年十一月，疏言有疾，請令還廣東暫領軍事，上允其請。十二年二月，遣侍衛古德、米哈納使廣東勞軍，齎御用貂帽，團龍天馬裘，藍蟒狐腋袍各一襲，束帶一圍，賜可喜。三月，可喜疏乞歸老海城，諭曰：「王自航海歸誠効力，累朝鎮守粵

東，宣勞歲久。覽奏，年已七十，欲歸老遼東，恭謹能知大體，朕深嘉悅。」下議政王大臣及戶、兵二部集議，議盡撤所部移駐海城。於是吳三桂、耿精忠相繼上章乞撤藩，上皆允其請，分遣朝臣料量藩兵移徙，具舟役芻糗，戶部尚書梁清標如廣東。十一月，三桂反，命罷撤平南、靖南二藩，召清標還。

十三年，精忠及定南王孔有德壻孫延齡反應三桂。三月，可喜疏言：「延齡檄並舉三藩，精忠復叛，臣與精忠爲婚姻，不能不踰踏於中。臣叨忝王爵，年已七十餘，雖至愚豈肯向逆賊求富貴乎？惟知矢志捐軀，保固嶺南，以表臣始終之誠。」上溫旨嘉獎，並命與總督金光祖同心合力籌戰守。四月，潮州總兵劉進忠叛應三桂，可喜遣次子都統之孝帥師討之。疏言：「諸子中惟之孝端慎寬厚，可繼臣職。」上即命之孝襲王爵，之孝辭。可喜復疏言：「三桂遣兵二萬人屯黃沙河，若與延齡兵合，勢益猖獗，請遣將合軍進討。」上授副都統根特平寇將軍，自江西帥師赴廣東，與可喜合軍進討，並命兵部以各道進兵狀移告可喜。五月，上敕獎可喜忠貞，並諭與光祖等策討延齡。十月，可喜討平廣州土寇李三、官七。上命廣東督、撫、提、鎮俱聽可喜節制，遴補將吏，調遣兵馬，均得便宜從事。根特自長沙下廣西，卒於軍，上復授安親王岳樂爲定遠平寇大將軍，率禁旅赴廣東。三桂、精忠方連兵寇江西，安親王師至，轉戰不能遽達。十二月，復命鎮南將軍尼雅翰率所部協守廣東。

十四年正月，進封可喜平南親王，以之孝襲爵，並授平南大將軍。廣東當寇衝，盜賊並起，博羅、河源、長寧、增城，從化諸縣先後告警，可喜輒分兵剿定。總兵張星耀等戰樂昌，俘斬千餘，副將李印香等戰碣石、白沙湖諸處，燬敵舟百餘，皆下部敍功。鄭錦自臺灣以兵攻海澄，進圍漳州，可喜疏聞，復請發重兵策應。尼雅翰亦言：「可喜年衰，臣才短，設有警，慮不支。」上命前鋒統領覺羅舒恕自江西帥師援廣東，旋代尼雅翰爲鎮南將軍。

先是，之孝討進忠，復程鄉、大埔諸縣，遂克潮州。鄭錦遣其將劉國軒以萬人赴之，勢復張。之孝退保惠州，叛將祖澤清引延齡將馬雄、三桂將王宏勳等入高州，並陷雷、廉二郡。可喜疏言：「廣東十郡已失其四，將軍舒恕、總督金光祖退保肇慶，事勢危急，請敕安親王赴廣東辦賊。」上方責安親王定江西即下長沙取三桂，揚威大將軍簡親王喇布自江寧移師屯南昌，遂命簡親王發兵應可喜。師未至，十五年正月，錦攻陷漳州，三桂兵逼肇慶。可喜初請以長子之信襲爵，繼惡之信酗酒嗜殺，請更授次子之孝。之信陰通三桂，三桂兵日迫。之孝與進忠相持，上敕還廣州，不時至，二月，之信發兵圍可喜第，叛。可喜臥疾不能制，憤甚，自經，左右救之甦，疾益甚，十月卒。可喜疾亟，猶服太宗所賜朝衣，遣令葬海城。十六年，之信降，上敕部卹可喜，諡曰敬。及之信既誅，二十年五月，之孝乞迎可喜喪歸葬。九月，喪至，遣大臣覺羅塔達、學士庫勒納、侍衛敦柱至丁字沽親奠，諡曰：「王素矢忠」。

貞，若人人盡能如王，天下安得有事？每念王懷誠事主，至老彌篤，朕甚悼焉！可喜諸子，之信自有傳。

之孝初投可喜藩下都統，襲平南親王。授平南大將軍，帥師討劉進忠。上敕還廣州，未聞命，之信叛，裔之孝罷惠州軍，之孝還廣州侍可喜疾，及可喜卒，從之信居廣州。之信降，遣之孝還京師，上命以內大臣入直，秩視一品，食正一品俸。之孝請自效，授宣義將軍，駐南昌，募兵詣簡親王軍聽調遣，擊吳三桂軍吉安、贛州間，降其將林興隆、王國贊等，進次汀州，復擊破其將楊一豹、江機。江西定，召還京師，留所募兵編入綠旗營。之信誅，上貸之孝毋連坐，以內大臣入直如故。二十二年，奏乞守陵，議政大臣等劾削職。三十五年正月，卒。

之隆，可喜第七子。官至領侍衛內大臣。聖祖既誅之信，命有司還可喜海城田宅，置生領二，以其一爲可喜墓，從之隆請也。

沈志祥，遼東人。毛文龍所部有沈世奎者，本市僧，倚女爲文龍妾，橫行島中。累遷副總兵。及黃龍敗沒，明以世奎代龍爲總兵官，鎮東江。時旅順已破，尙可喜又以廣鹿島降，世奎勢孤甚。後三年，太宗伐朝鮮，因移師克皮島，世奎戰敗，率舟師走，我師從之，副總兵

金日觀戰死。登萊總兵陳洪範來援，不敢進，世奎亦戰死，志祥其從子也，時官副將，收潰兵保石城島，欲得世奎敕印，監軍者靳弗子，遂自稱總兵，明發兵討之。

崇德二年九月，太宗遣使齎書招志祥。三年二月，志祥遣所部將吳朝佐、金光裕詣盛京上疏請降，時上方出獵奎屯布喇克，留守諸王與宴，使貝勒杜度等轉稟迓志祥。志祥自黃石島至安山城，杜度等令駐沙河堡待命。從志祥降者，副將九、參將八、游擊十八、都司三十一、守備三十、千總四十、諸生二、軍民二千五百有奇。上獵還，命學士胡球、承政馬福塔等勞志祥，且令於鐵嶺、撫順自擇屯軍所。志祥言願駐撫順，畀以車騎，令率所攜軍民往。至，復爲具屋宇，庀服物，俾得安處。七月，上聞志祥所攜軍民有亡去者，遣學士羅頤等諭其衆曰：「爾曹航海來歸，以朕能育爾曹也。朕不能育爾曹，任爾曹亡去未晚。爾曹初至，朕適出獵，故未及加恩，爾曹何去之速也！朕蒙天眷，朝鮮已平，蒙古、瓦爾喀諸部皆附，惟明僅存。倘天復垂佑，以明畀我，爾曹將安之？爾曹雖逃，爲諸邊邏卒所得，不免於殺戮，朕心實所不忍。今後毋更逃，有貧不能自給者，朕爲撫育之。」志祥入謁上，上御崇政殿受朝，授志祥總兵官，賚蟒衣、涼帽、玲瓏鞵帶、貂、獐、獬、獬、狐、豹裘各一襲，撒袋、弓、矢、雕鞍、甲、冑、駝、馬。初宴禮部，再宴宮中，命諸貝勒各與宴，及還鎮，遣官送五里外，復賜宴。四年正月，封續順公。九月，授志祥兄子永忠及所部許天寵等二十八人世職。

六年十月，命率所部助圍錦州。七年，師還，分賜俘獲。旋與孔有德等合疏請以所部屬烏真超哈，志祥隸正白旗。順治元年，從入關，逐李自成，至慶都。上至京師，賜志祥等貂蟒朝衣。十月，上御皇極門宴凱旋諸王大臣，志祥與焉，復賜鞍馬。三年，授孔有德平南大將軍，征湖廣，志祥率所部從。五年，湖南定，賜志祥黃金百、白金二千。尋卒，無子。

永忠，其兄子也，襲爵。五月，有德及耿仲明、尚可喜復分道出師征兩廣，亦命永忠率部將總兵官許天寵、郝効忠等徇湖南。六年，効忠遣參將馬如松將兵禦孫可望，戰於托口，俘其將李應元等。八年，天寵及阿達哈哈張彥宏、護軍統領宋文科等擊敗明師，獲明將唐世賢等一百七人，降牛萬才等二百五十六人，兵一萬八千有奇。可望等攻陷沅州，効忠遺守備吳進功等分屯要隘爲備，復親將兵攻下黎平，屯四鄉所。可望謂我兵寡，驟以兵至，効忠力戰，馬蹶被執，不屈，死。効忠，遼東人。明副將，屬左良玉軍。良玉死，從其子夢庚來降，隸漢軍正白旗，授三等阿達哈哈番。至是，永忠以死事狀聞，上命予卹。

永忠退保湘潭，敕令激勵將士，相度險要，以同心併力，堅守疆土，毋輕戰，毋退縮。旋聞桂林陷，孔有德戰死，復敕令留屯寶慶，與總兵柯永盛合軍固守。十年二月，授永忠剿撫湖南將軍，鎮湖南。十一年，孫可望兵入湖南，沅、靖、武岡諸州皆陷，進攻辰、永。永忠還軍辰沙。給事中魏裔介劾：「永忠手握重兵，望風宵遁，乞亟賜罷斥，毋俾誤及封疆。」十二

年，議政王大臣議永忠喪師失地罪，當斬，來降有功，免死奪爵，上從其議。十七年，復命永忠爲掛印將軍，鎮廣東。康熙初，命駐潮州。旋卒。

瑞，永忠子。方永忠之黜也，以從弟永興襲爵。永興卒，以瑞襲爵。時瑞方八歲，所部副都統鄧廣明駐潮州如故。十三年，潮州總兵官劉進忠叛，應三桂，瑞部兵與巷戰三日，進忠引鄭錦兵入城，執瑞、廣明，驅將卒家屬二千餘人徙福建，置諸漳浦。十六年，復執瑞送臺灣。康親王傑書師定福建，疏言：「瑞所部及其孥無所統屬，應令有地得以總集。」上命副都統張夢吉、宋文科統其衆駐潮州，同將軍賴塔等協守，當給俸餉，令督餉侍郎達都視舊例從厚。夢吉等尋疏請送孥留京師，傑書又請以所部分隸督、撫、提、鎮，而處其孥於山西諸省。聖祖諭謂：「瑞及所部官兵素懷忠義，特以衆寡不敵，爲賊所脅。」令駐潮州如故。

錦得瑞，爵以侯。瑞不願附錦，謀待我師至爲內應。二十年十一月，錦將朱友以瑞謀告錦，錦遂幽瑞，瑞及妻鄭皆自殺，錦盡殺其孥。臺灣平，聖祖聞瑞死事狀，下廷臣議，求其族，以瑞從姪沈熊昭襲爵。

祖大壽，字復宇，遼東人。仕明爲靖東營游擊。經略熊廷弼奏獎忠勳諸將，大壽與焉。天啓初，廣寧巡撫王化貞以爲中軍游擊。廣寧破，大壽走覺華島。大學士孫承宗出督師，

以大壽佐參將金冠守島。承宗用參政道袁崇煥議，城寧遠，令爲高廣，大壽董其役。方竟，太祖師至，穴地而攻，大壽佐城守，發巨砲傷數百人。太祖攻不下，偏師路覺華島，斬冠，燬士卒萬餘。太宗即位，伐明，略寧遠，崇煥令大壽將精兵四千人繞出我師後，總兵滿桂、尤世威等以兵來赴，戰寧遠城下。會溥暑，我師移攻錦州，不克，遂引還。明人謂之寧錦大捷。

明莊烈帝立，用崇煥督師，擢大壽前鋒總兵，掛征遼前鋒將軍印，駐錦州。太宗嘗與大壽書，議遣使弔明熹宗之喪，且賀新君，大壽答書拒之。越二年，太宗伐明，薄明都。崇煥率大壽入衛，莊烈帝召見平臺，慰勞，令列營城東南拒戰。崇煥中太宗間，朝臣復論其「引敵脅和」，莊烈帝意移，復召入詰責，縛下獄。大壽在側股慄，懼併誅，出，又聞滿桂爲武經略，統寧遠將卒，不肯受節制，遂帥所部東走，毀山海關出，遠近大震。莊烈帝取崇煥獄中書招之，孫承宗亦使撫慰，密令上章自列，請立功贖崇煥罪。大壽如其言，莊烈帝優旨答之。明年春，我師克永平等四城，太宗聞大壽族人居永平三十里村，命往收之，得大壽兄子一、子二及其戚屬，授宅居之，以兵監焉。師出塞，貝勒阿敏等護諸將戍四城。承宗令大壽與山西總兵馬世龍、山東總兵楊紹基會師，副將祖大樂、祖可法、張弘謨、劉天祿、曹恭誠、孟嶷等攻灤州，灤州下，遂逼永平，阿敏等棄四城引兵還。大壽復駐錦州。

又明年七月，大壽督兵城大凌河。太宗策及其工未竟攻之，自將渡遼河，出廣寧大道，貝勒德格類等率偏師出義州。八月，師至城下，上曰：「攻城慮多傷士卒，不若爲長圍困之。」城兵出，我則與戰；援師至，我則迎擊。乃分命諸貝勒諸將環城而軍：冷格里當城北迤西，達爾哈當城北迤東，阿巴泰在其後；覺羅色勒當城正南，莽古爾泰、德格類在其後；篇古當城南迤西，濟爾哈朗在其後；武納格當城南迤東，喀克篤禮當城東迤北，多鐸在其後；伊爾登當城東迤南，多爾袞在其後；和碩圖當城西迤北，代善在其後；鄂本兌當城正西，葉臣當城西迤南，岳託在其後。諸蒙古貝勒各率所部彌其隙。佟養性率烏真超哈載砲跨錦州大道而營，諸將各就分地，周城爲壕，深廣各丈許。壕外爲牆，高丈許，施睥睨，距牆內五丈又爲壕，廣五尺，深七尺五寸。營外又各爲壕，深廣皆五尺。上陟城南岡，顧謂降將麻登雲、黑雲龍曰：「明善射精兵盡在此城。關內兵強弱，朕所素悉。」登雲對曰：「此城之兵，猶槍之有鋒，鋒挫柄存，亦復何濟？」上命射書城中，招蒙古兵出降。諸將攻撫城外諸臺堡，以次悉下；城兵出樵採，輒爲我軍擒馘。圍合十餘日，上以書諭大壽，言願與明講和，大壽置不報。

明援師自松山至，阿山、勞薩、圖魯什擊敗之；自錦州至，貝勒阿濟格等擊敗之。九月，遼東巡撫邱禾嘉，總兵官吳襄、鍾繹，合軍七千人赴援，上親率貝勒多鐸及圖魯什等以巴

牙喇兵二百渡小凌河，乘銳擊破之。圍合已月餘，上度大壽必期援師至，出城兵夾攻，乃令  
師卒去城十里所，發砲樹幟，驟馬揚塵，若爲援兵自錦州至者，而親率巴牙喇兵入山爲伏。  
大壽果以城兵出攻城西南隅臺，篤古、葉臣及蒙古諸貝勒督所部禦戰，上親率巴牙喇兵自  
山上騰躍下。大壽知墜計，急收兵入城，死傷百餘人。自是閉城不復出。越數日，明監軍  
道張春及襄、緯等合馬步兵四萬來援，渡小凌河，爲嚴陣徐進，上與貝勒代善等以二萬人  
禦之。上率兩翼騎兵直入敵營，發矢射明軍。明軍發槍砲，上督騎兵縱橫馳突，矢雨集，明  
軍遂敗。襄先奔，佟養性屯敵營東發砲。黑雲起天際，風從西來，明軍縱火，勢甚熾，將逼  
我陣，忽驟雨，反風向明軍，明軍益亂。右翼兵入春營，逐北三十餘里，獲春及副將張弘謨、  
揚華、薛大湖，參將姜新等三十三人，斬副將張吉甫、滿庫、王之敬，襄等皆遁走。

十月，上復使招大壽，並命弘謨等各以己意爲書勸降，大壽率將吏見使者城外，曰：  
「我事死於此，不能降也。」上復與大壽書諭降，許以不殺。旋有王世龍者，越城出降，言城  
中糧竭，商賈諸雜役多死，存者人相食，馬斃殆盡。參將王景又以子章臺降。我師克傍  
城諸堡，收糗糧，葺壕壘。大壽欲突圍，不得出。上復遣姜新招大壽，大壽見新於城外，遣  
游擊韓棟與新偕還，棟枕我師殿整，歸以白大壽，大壽始決降。遂令其子可法出質，要石  
廷柱往議，上遣庫爾纏、龍什、寧完我與廷柱偕。廷柱度壕見大壽，大壽曰：「人安得不

死。今不能忠於國，亦欲全身保妻子耳。我妻子在錦州，上將以何策俾我得與妻子相見耶？」上復令廷柱與達海往諭，即令大壽爲計。大壽遣其中軍副將施大勇來，言降後欲率從者詐逃入錦州，伺隙以城獻。是時大凌河諸將皆願降，獨副將何可剛不從，大壽乃令掖以出城殺之。大壽使以誓書至，上率諸貝勒誓曰：「明朝總兵官祖大壽，副將劉天祿、張存仁、祖澤洪、祖澤潤、祖可法、曹恭誠、韓大勳、孫定遠、裴國珍、陳邦選、李雲、鄧長春、劉毓英、饒承武，參將游擊吳良輔、高光輝、劉士英、盛忠、祖澤遠、胡弘先、祖克勇、祖邦武、施大勇、夏得勝、李一忠、劉良臣、張可範、蕭永祚、韓棟、段學孔、張廉、吳泰成、方一元、塗應乾、陳變武、方獻可、劉武元、楊名世等，今以大凌河城降。凡此將吏兵民罔或誅夷，將吏兵民亦罔或詐虞。有違此盟，天必譴之。」誓畢，上使龍什告大壽，大壽即日出謁，上與語良久，定取錦州策，以御服黑狐帽、貂裘、金玲瓏鞵帶、緞鞵、雕鞍、白馬賜之。

次日，命貝勒阿巴泰等將四千人爲漢裝，從大壽取錦州，會大霧，不果行。又次日爲十一月朔，大壽以從子澤遠及從者二十六人入錦州，石廷柱、庫爾纏送之，夜渡小凌河，徒步去。上令大凌河將吏兵民薙髮，斂軍中餘粟分賚之。方大凌河築城時，軍士、工役、商賈都三萬餘人，至是僅存萬一千六百八十二人，馬三十有二。後數日，大壽自錦州傳語諸裨將：「前日行倉猝，從者少。撫按防禦嚴，客軍衆，未得即舉事。」又遣使以告上，上報以書，

誠毋忘前約。命肇、大凌、河城，引師還，至瀋陽，命達海傳諭慰諸降將，大壽諸子孫賜宅以居，厚撫之。用員勒岳託議，將以雪遼東、永平多殺謗也。

大壽初入錦州，詭言突圍出，遼東巡撫邱禾嘉知其納款狀，密聞於朝。莊烈帝欲羈縻之，因爲用，置勿問，惟以蒙古將桑噶爾塞等赴援，戰不力，敗又先奔，令大壽誅之。桑噶爾塞等將執大壽來降，大壽與之盟乃定。莊烈帝召大壽入朝，使三至，辭不往。上自大凌河師還，略宣府，克旅順。居二年，遣阿山、譚泰、圖爾格先後徇錦州。又明年，上使員勒多鐸帥師攻錦州，多鐸令阿山、石廷柱、圖賴、吳拜、郎球、察哈喇等以四百人前驅。大壽令副將劉應選、穆祿、吳三桂，參將桑噶爾塞、張國忠、王命世、支明顯將二千七百人出禦，松山城守副將劉成功、趙國志率八百人來會。阿山等與遇大凌河西，多鐸引後軍自山下，塵起蔽天，應選等軍潰，殲五百人，獲游擊曹得功等，得馬二百餘，甲冑無算。多鐸旋引軍還。又明年，改元崇德，行封賞，授澤潤三等昂邦章京，澤洪、可法一等梅勒章京，予世襲敕書。設都察院、六部，滿、漢、蒙古各置承政。漢承政皆授諸降將：可法、張存仁都察院，澤洪吏部，韓大勳戶部，姜新禮部，澤潤兵部，李雲刑部，婁國珍工部。二年，更定部院官制，但置滿承政。諸降將改授左右參政，並以鄧長春代大勳，陳邦選代新。是時上北撫喀爾喀，南定朝鮮，敕大壽使密陳進兵策，大壽不報。

三年十月，上自將伐明，率鄭親王濟爾哈朗、豫親王多鐸出寧遠，錦州大道，睿親王多爾袞爲左翼，自青山關入，貝勒岳託爲右翼，自牆子嶺入。大壽方屯中後所，以兵襲多鐸，土默特之衆先奔，多鐸師敗績。次日，與濟爾哈朗合兵出，大壽斂兵不復戰。上親率師至中後所，使諭大壽曰：「自大凌河別後，今已數載。朕不憚辛苦而來，冀與將軍相見。至於去留，終不相強。曩則釋之，今乃誘而留之，何以取信於天下乎？將軍雖屢與我兵相角，爲將固應爾，朕絕不以此介意。將軍勿自疑。」次日，又縱俘齎敕往曰：「曩大凌河釋汝，朕之諸臣每謂朕昧於知人。今將軍宜出城相見，若懷疑懼，朕與將軍可各將親信一二人於中途面語。朕欲相見者，蓋爲朕解嘲，亦使將軍子姪及大凌河諸將吏謂將軍能踐言也。」大壽終不敢出。石廷柱、馬光遠、孔有德等攻克旁近諸臺堡，上乃命還師。左右翼深入，師大捷。

四年二月，上復自將伐明，以武英郡王阿濟格爲前鋒，親督軍圍松山，分兵攻連山、塔山、杏山。明莊烈帝方召大壽入援，大壽甫行，我師至，乃還守寧遠。時澤遠守杏山，大壽遣部將三、兵九百自水道赴援，半入城。我噶布什賢兵躡其後，縱擊，得舟一，殺五十人。上遣使至錦州諭大壽妻，令以利害導大壽來降。大壽選蒙、漢兵各三百，授祖克勇及副將楊震、徐昌永等取道邊外趨錦州，至烏欣河口，阿爾薩蘭以滿、蒙兵一百六十戍焉，與戰，

獲震，斬級八十四，得馬百五十。克勇等依山爲寨，上親督巴牙喇兵破其寨，斬昌水，獲克勇，斬級三百一十一，得馬四百一十一。我兵攻松山，不克，會左右翼師還，上命罷攻還盛京。大壽復入錦州。是歲屢出師略錦州、寧遠、松山、杏山，皆未竟攻，得俘獲即引退。

五年三月，命鄭親王濟爾哈朗、貝勒多鐸率師屯義州。五月，上幸義州視師，蒙古蘇班岱等牧杏山城，使請降，上命濟爾哈朗等率巴牙喇兵千五百人往逐。大壽偵我師寡，令游擊戴明與松山總兵吳三桂、杏山總兵劉周智合兵七千人邀擊，濟爾哈朗引退以致敵，還擊，大敗之。上親閱錦州城，攻城東五里臺、城北瞭馬臺，皆下，刈其禾而還。上命多爾袞、濟爾哈朗等將兵更番攻錦州。六年三月，濟爾哈朗令諸軍環城而營，大壽令蒙古守陣。還卒至城下，蒙古兵自城上呼與語曰：「我城中積粟可支二三年，爾曹爲長圍，豈遂足困我乎？」還卒曰：「我師圍不解，自二三年至四五年，爾曹復何取食？」蒙古兵聞之皆懼。貝勒諾木齊等遂遣使約降，啓郭東門納我師。及期，大壽聞變，以兵出子城，蒙古兵與戰，我師逼城外，蒙古兵垂繩，援以登，吹角夾攻，大壽退保子城。我師入其郭，得裨將十餘及蒙、漢民男婦五千三百六十七人。明援兵自杏山至，濟爾哈朗爲二伏，敗明兵，斬級一百七十，俘四千三百七十四人，得馬百十六、甲七十六。

五月，洪承疇督軍來援。六月，多爾袞番代。上遣學士羅頤以澤潤等書招大壽。七

月，上自將破明師，降承疇。語見承疇傳。大壽弟總兵大樂，游擊大名、大成從承疇軍，被獲，上命釋大成，縱之入錦州。大壽使詣軍，言得見大樂，當降，既相見，大壽再使請盟。濟爾哈朗怒曰：「城且夕可下，安用盟爲？」趣攻之。大壽乃遣澤遠及其軍萬勳詣我師引罪。翌日，大壽率將吏出降，即日諸固山額真率兵入城，實崇德七年三月初八日也。上聞捷，使濟爾哈朗、多爾袞慰諭大壽，並令招杏山、塔山二城降，濟爾哈朗、多爾袞帥師駐焉。

阿濟格、阿達禮等以大壽等還，上御崇政殿召見，大壽謝死罪，上曰：「爾背我爲爾主，爲爾妻子宗族耳。朕嘗語內院諸臣，謂祖大壽必不能死，後且復降，然朕決不加誅。往事已畢，自後能竭力事朕則善矣。」又諭澤遠曰：「爾不復來歸，視大壽耳。曩朕蒞視杏山，爾明知爲朕，而特舉礮，豈非背恩，爾舉礮能傷幾人耶？朕見人過，卽爲明言，不復省念。大壽且無責，爾復何誅？爾年方少壯，努力戰陣可已。」澤遠感激泣下。六月，烏真超哈分設八旗，以澤潤爲正黃旗固山額真，可法、澤洪、國珍、澤遠爲正黃、正紅、鑲藍、鑲白諸旗梅勒額真。大凌河諸降將初但領部院，至是始以典軍。大壽隸正黃旗，命仍爲總兵，上遇之厚，賜資優渥。存仁上言：「大壽悔盟負約，勢窮來歸。卽欲生之，待以不殺足矣，勿宜復任使。」降將顯用極且謂其反覆，慮蹈大凌河故轍。上方欲寵大壽諷明諸邊將，使大壽書招明

寧遠總兵吳三桂，三桂，大壽甥也，答書不從。大壽因疏請發兵取中後所，收三桂家族。

八年十月，濟爾哈朗帥師伐明，克中前所，并取前屯衛、中後所。明年，世祖定鼎京師，大壽從入關。子澤溥在明官左都督，至是亦降。十三年，大壽卒。

大壽初未有子，撫從子澤潤爲後。其後舉三子，澤溥、澤洪、澤清。澤清叛應吳三桂，語見三桂傳。

澤潤初授三等昂邦章京。順治中，以從征叛將姜瓖，並遇恩詔，進一等精奇尼哈番又一拖沙喇哈番。從阿爾津帥師鎮湖南，卒於軍。乾隆初，定封二等子兼一雲騎尉。

澤溥初降，授一等侍衛。累遷福建總督。乞休，卒。

澤洪分隸鑲黃旗。順治元年，改參政爲侍郎，澤洪仍任吏部。入關追擊李自成，斬其將陳永福，克太原，復擊敗叛將賀珍、姜瓖。敍功，並遇恩詔，累進一等精奇尼哈番，兼授內弘文院學士。以疾解任，卒。

子良璧，裴爵，授參領，兼佐領。從裕親王福全征噶爾丹，擢西安副都統，復從撫遠大將軍費揚古出西路討噶爾丹，駐翁吉督餉。噶爾丹從子丹濟拉襲翁吉，良璧擊之，敗走。遷福州將軍，署福州總督。卒。乾隆初，定封一等男兼一雲騎尉。

可法，大壽養子。初質於我師。及降，授副將，隸正黃旗。順治初，從入關，擊走李自

成，命以右都督充河南衛輝總兵。自成兵掠濟源、懷慶，總兵金玉和戰死，可法赴援力戰，自成兵乃引去。進都督，充鎮守湖廣總兵，駐武昌。以疾解任，卒，諡順僖。

澤遠，順治間，積功，並遇恩詔，授世職一等阿達哈哈番。累遷湖廣總督，加太子太保。京察左遷。尋卒。

論曰：有德、仲明，毛文龍部曲，可喜，東江偏將，志祥又文龍部曲之餘也。文龍不死，諸人者非明邊將之良歟？大壽大凌河既敗，錦州復守，相持至十年。明兵能力援，殘疆可盡守也。太宗撫有德等，恩紀周至，終收績效。其於大壽，不惟不加罪，並謂其「能久守者，讀書明理之效」。推誠以得人，節善以勵衆，其諸爲興王之度也歟！

089-710

# 清史稿卷二百三十五

## 列傳二十二

圖賴 準塔 伊爾德 努山 阿濟格尼堪 佟圖賴

圖賴，費英東第七子也。初隸鑲黃旗，後與兄納蓋、弟蘇完顏改屬正黃旗。天聰元年，太宗伐明，略寧遠，二年，伐察哈爾，圖賴皆從。三年，復伐明，薄明都，明大同總兵滿桂入援，屯德勝門，圖賴與戰，所殺傷甚衆。師還，授世職備禦。四年，從貝勒阿敏守永平，明兵救灤州，阿敏遣巴都禮赴援，圖賴及梅勒額真阿山皆在行。及阿敏棄永平出邊，明將率步卒百人追擊，圖賴以十六人殿，還戰，盡殲之，進世職游擊。

五年，上伐明，圍大凌河城，命巴牙喇薩章京楊善鞏阿岱等駐軍壕外，待敵度壕卽與戰，而令圖賴與南褚哈克薩哈當兩旗間，衛樵採，城兵出挑戰，圖賴銳入陣，達爾哈以所部繼，貝勒多爾袞亦督兵進，我師薄壕，舍騎步戰，敵阻壕與城上兵爭發礮矢。師退，副將穆克譚屯布祿，備禦多貝戈里等皆戰死，圖賴亦被創。上怒曰：「圖賴輕進，諸軍從之入，

朕弟亦衝鋒而進，有不測，將際爾等食之！敵如狐處穴，更將焉往？朕兵天所授，皇考所遺，欲善用之，勿使勞苦。穆克譚我舊臣，死非其地，豈不可惜？因誠諸巨毋視圖賴創，揚古利，鞏阿岱偕往存問，上復切責之。明監軍道張春等以四萬人來援，次長山，上率諸貝勒禦之，圖賴當右翼，躍馬突陣，敵潰走，遂覆其師。

七年，從攻旅順口。八年，從伐明，徇大同，攻朔州，拔靈丘，進世職二等。旋追論攻朔州時越界出略，又不赴期會地，奪俘獲入官。九年，授巴牙喇蠡章京，從貝勒多鐸等伐明。多鐸既入廣寧，令圖賴與固山額真阿山等以四百人爲前鋒向錦州，擊殺明將劉應選，破其軍。師還，以功得優賚。崇德二年，授議政大臣。三年，上命睿親王多爾袞、貝勒岳託率師分道伐明。圖賴從岳託爲前驅，踰牆子嶺入邊，克十一臺，遂南路山東。明將以八千人拒戰，蒙古阿藍泰旁卻，圖賴方督所部馳擊，敵百騎突至，圖賴搏戰陷堅，敵敗去。明大學士劉宇亮緩我師而北至通州，圖賴與固山額真譚秦擊破之，拔四城，進三等梅勒章京。六年，從鄭親王濟爾哈朗等伐明，圍錦州。明總兵祖大壽爲明守，蒙古吳巴什、諾木齊等謀內應，事洩，大壽以兵攻吳巴什等，圖賴入其郭，力戰，援諾木齊出。先後破杏山、松山援兵，遂督烏真超哈拔塔山、杏山二城，進一等梅勒章京。師還，追論攻錦州時巴牙喇兵有怯退者，圖賴當罰鍰，上命寬之。八年，從伐明，拔中後所、前屯衛，進三等昂邦章京。

順治元年，從睿親王多爾袞帥師伐明，明將吳三桂迎師。四月戊寅，師距山海關十里，李自成遣其將唐通率數百騎出關，是夕遇於一片石，圖賴督巴牙喇兵與戰，通敗走。己卯，入關，從大軍擊破自成。自成還京師西遁，圖賴復從諸軍追擊，敗之於慶都。二年，敍功，超授三等公。時圖賴方從定國大將軍豫親王多鐸西討自成，豫親王師自懷慶而南，圖賴至孟津，率精兵渡河，明守將黃士欣等皆走，降潁河寨堡十五。

明總兵許定國等以所部來附，進薄潼關。自成將劉宗閔據山爲陣拒我師。噶布什賢章京努山、鄂碩等率兵向敵，敵迎戰，圖賴率百四十騎直前掩殺，一以當百，俘馘過半。是歲正月，自成將劉方亮以千餘人出關覘我師，圖賴與阿濟格尼堪等令正黃、正紅、鑲白、鑲紅、鑲藍等五旗各半彙出巴牙喇兵，率以擊敵，大敗之。自成聞敗，親率馬步兵拒戰，又徵鑲黃、正藍、正白三旗兵相助，賊連夕攻我壘，皆敗走，遂破潼關。

陝西既定，豫親王移師下江南。四月，至揚州，令圖賴與拜音圖、阿山等攻之，克其城，執明大學士史可法殺之。進攻明南京，復令圖賴與拜音圖、阿山率舟師列江西岸助攻。南京既下，從貝勒尼堪等逐明福王至蕪湖。福王登舟，將渡江，圖賴扼江斷渡，明將田雄、馬得功以福王降。師還，圖賴上書攝政睿親王，略言：「圖賴昔年事太宗，王之所知也。今圖賴事上，亦猶昔事太宗時。不避諸王貝勒嫌怨，見有異心，不爲容賦；大臣以下，牛彘章京

以上，亦不爲隱惡。圖賴誓於天，必盡忠事上。圖賴有過矢，王若不言，恐不免於罪戾。王幸毋姑息，不我教誡也。」

初，圖賴在軍，固山額真譚泰方從英親王阿濟格西征，遣使告圖賴曰：「我軍道迂險，故後至。請留南京畀我軍取之。」圖賴以其語告豫親王，別作書遣塞爾特報索尼，將使索尼啓攝政王。塞爾特以書示牛彘希思翰，希思翰慮書達，譚泰且得罪，令沉諸河。圖賴至京師，繫塞爾特索前書，塞爾特詭言已達索尼。事聞於攝政王。三年正月，下諸大臣審勘，將罪索尼。攝政王親鞫塞爾特，始自承沉書狀。攝政王坐午門議譚泰罪，三日猶未決。圖賴詰王，語甚厲，攝政王怒曰：「爾亦過妄矣！曩逐流賊至慶都，議分道進兵。因諸將爭先，爾諂讓肅、豫、英諸親王，不顧而唾。今又以語凌我。似此怒色疾聲，將逞威於誰乎？予與諸王非先帝子弟乎！」語畢，遂還邸。諸王因執圖賴將罪之，王復返曰：「圖賴雖聲色過厲，然非退有後言者。且爲我矢勤效忠，無他咎也。」命解其縛。獄既定，侍衛阿里馬私詣圖賴庇索尼，圖賴以告攝政王，王令捕阿里馬及其二弟索尼岱、鎖寧。阿里馬故驍勇，與索尼岱拔刀力拒。皆殺之，而釋鎖寧。尋授本旗固山額真。

二月，以貝勒博洛爲征南大將軍，圖賴副之，帥師徇浙江、福建。五月，論破流賊及定河南、江南功，進圖賴一等公。是月，師至杭州，明魯王駐紹興，其將方國安等屯錢塘江東

岸，綿亙二百里，熾舟拒我軍。我軍舟未具，會潮落沙漲，圖賴率諸將士策馬自上流逕渡，江廣十餘里，人馬無溺者。國安望見，驚，棄戰艦走還紹興，將劫魯王以降，魯王走台州，圖賴師從之，獲其將武景科等。進克金華，殺明督師大學士朱大典。七月，復進克衢州，殺明蜀王盛濃及明將吳凱、項鳴斯等。浙江平。八月，博洛令諸軍分道入福建，圖賴自衢州出仙霞關，擊破明大學士黃鳴駿等。師度嶺，克浦城，分遣署巴牙喇蘇章京杜爾德、噶布什賢章京拜尹岱等攻克建寧、延平諸府。明唐王自延平走汀州，復遣巴牙喇蘇章京阿濟格尼堪、杜爾德等帥師追擊，克其城，執唐王及其宗室諸王送福州。明將姜正希以二萬人夜襲汀州，已登陴，我軍出禦，擊殺過半，別軍自廣信出分水關，克崇安。共撫定興化、漳州、泉州諸府。福建平。師還，至金華，圖賴卒於軍。子輝塞，襲爵。貝子屯齊等許鄭親王濟爾哈朗，因及圖賴營謀立肅親王豪格，及上卽位，復附和鄭親王，輝塞坐奪爵。八年，上親政，念圖賴舊功，命配享太廟，諡昭勳，立碑紀績，輝塞復襲爵。雍正九年三月，定封一等雄勇公。

準塔，滿洲正白旗人，扈爾漢第四子也。天聰間，授世職牛叅章京，官甲喇額真。嘗與鰲拜共率師略明錦州，復與勞薩共率師迎護察哈爾來降諸宰桑。崇德二年四月，從武英郡王阿濟格攻明皮島，敵守堅。阿濟格集諸將問策，準塔與鰲拜對曰：「我二人誓必克之！不

克，不復見王。」遂先衆連舟渡海，舉火招諸軍，敵倚堡爲陣以拒，與蔡拜犯矢石力戰，卒取其島。論功，進世職三等梅勒章京，襲十二次，賜號「巴圖魯」，敕增紀其績。

三年八月，授蒙古固山額真。九月，從揚武大將軍貝勒岳託等伐明，攻密雲牆子嶺，準塔先據嶺，導諸軍毀邊牆以入，擊敗明太監馮永盛、總兵侯世祿等；又與武賴敗三屯營援兵，復進戰於董家口，破敵，行略地，克城二。師還，進世職二等梅勒章京。六年二月，從睿親王多爾袞攻錦州，以阿王指，遣士卒歸，又離城遠駐，議罪，當奪官籍沒，上命罰鍰以贖。八月，上自將攻錦州，九月，還盛京，命準塔從貝勒杜度等爲長圍困之。七年三月，錦州既下，上命貝勒阿巴泰率師留戍。旋令準塔與固山額真葉臣等番代。

先是圍錦州時，城兵出犯鑲黃旗汛地，巴牙喇兵退入壕內，王貝勒等祖不舉，準塔坐阿附，議罪當罰鍰，上命貸之。十月，從阿巴泰、圖爾格帥師伐明，略山東，與葉克書等分兵攻孟家臺，不克，士卒有死者，準塔又妄稱營陷陣。師還，議罪，奪巴圖魯號，降世職一等甲喇章京，仍罰鍰。十二月，復命鎮錦州。

順治元年，從睿親王多爾袞入關擊李自成，遂至慶都，大破之，又與譚泰等率噶布什賢兵逐至真定，又破之。自成焚輜重，倉皇西走，於是京師以北、居庸關內外諸城堡，及畿南諸州縣悉定。論功，復三等梅勒章京。

二年正月，以饒餘郡王阿巴泰爲帥，準塔將左翼，譚布將右翼，帥師徇山東。二月，聞明福王遣兵渡河，阿巴泰令準塔等迎戰。明兵方攻沛縣李家樓，馬步二千餘屯徐州，距城十五里，準塔師破其壘，斬其將六，明兵赴河死者無算，遂克徐州。五月，復自徐州南下，明總兵劉澤清遣其將高祐以舟師攻宿遷，擊破之，進次清河縣。黃河自西來，至縣境，淮水及清河皆入焉。澤清遣其將馬化豹、張思義等將兵四萬、舟千餘，據三水交匯處，連營十里。準塔遣梅勒章京康喀賴、游擊范炳、吉天相等率兵渡清河，結營相拒，發礮擊敵舟，復遣都司楚進功將步兵六百人屯黃河北岸，鳴礮相應，又分其兵爲二：一出清河上游，一隔水，擊破明馬步軍，兵復合，遂入淮安界，斬其將三。師次清江浦，澤清引去，明將吏栢水馥、范鳴珂出降，遂克淮安。

明新昌王入海據雲臺山，糾衆陷興化，準塔遣將擊斬之，通州、如皋、泰興諸城皆下，鳳陽、廬州亦降。凡降明將吏二百十三，得舟五百餘、馬九百餘、橐駝二十五、礮一百二十。捷聞，進準塔三等昂邦章京，復巴圖魯號，命以固山領眞鎮守廬、鳳、淮陽諸處。準塔帥師巡行諸州縣，安撫居民，設置官吏。江、淮間悉定。澤清尋亦以所部降。

三年正月，從肅親王豪格帥師徇陝西。時叛將賀珍據漢中，武大定、石國璽等分屯徽、階諸州，遙與相應。豪格師自西安向漢中，珍走西鄉。七月，令準塔與貝子滿達海等攻大

定、國璽等，大定、國璽等以其衆七百人降。十一月，豪格擊張獻忠於西充，準塔指揮諸軍合戰，俘誠甚衆。四年八月，復與貝勒尼堪、貝子滿達海等分兵下遵義、夔州、茂州、榮昌、富順、內江、資陽諸郡縣。四川平，師還。尋卒。論功，進世職一等精奇尼哈番。十二年，追諡襄毅，立碑紀績。

準塔無子，弟阿拉密襲。遇恩詔，進三等伯。康熙中，準塔兄子舒書降襲一等精奇尼哈番。乾隆初，定封一等子。

伊爾德，滿洲正黃旗人，揚古利族姪也。天聰三年，從揚古利率師入明邊，略錦州、寧遠。既，復從攻北京。師還，敗山海關援兵於灤州，出塞爲前驅，斬明兵守隘者。五年，從上圍大凌河城，城兵突出，伊爾德衝鋒殺敵，逐敵迫壕，乃引還。敵騎挾弓矢將犯御營，伊爾德馳斬之。秋，復略前屯衛，將十五人，捕敵軍還卒。值別將噶思哈爲敵困，奮擊，援之出。積功，授世職備禦。尋擢巴牙喇章京。

崇德二年，從貝勒阿巴泰築都爾弼城，將巴牙喇兵四百人護工役。五年，從圍錦州，敵出戰，伊爾德領讎追擊，敗之。督屯田錦州、松山間，明人縱牧於野，伊爾德設伏烏欣河，驅其牲畜以歸。敵襲我軍後，伊爾德還擊，斬獲無算。超進世職三等梅勒章京。屢坐事當劓

世職，命罰鍰以贖。七年，復從圍錦州，明兵來奪，擊敗之，進一等。

順治元年，命駐防錦州。二年，加半箇前程。世祖召伊爾德，命從豫親王多鐸南征，與尚書宗室韓岱等將蒙古兵自南陽下歸德，招撫甚衆。至揚州，獲戰艦百餘，渡江先驅，破南京。明福王由崧走蕪湖，與固山額真阿哈尼堪等追擊，敗明將黃得功。三年，進世職一等昂邦章京。六年，偕大將軍譚泰討叛將金聲桓，下南昌，誅聲桓。師進，叛將李成棟陷信豐，攻克之，成棟夜遁，馬蹶，溺水死。分兵定撫州、建昌，破其將楊奇盛。江西悉平。師還，復移剿保定土寇。論功，進世職一等精奇尼哈番。八年，巴牙喇靈章京鼈拜許伊爾德值上幸內苑，擅令門直員役更番，私減守門護軍額數，又嫉忌鰲拜等，鞠實，論死，上貸之，命降世職一級，罰鍰以贖。尋授本旗固山額真。九年，三遇恩詔，累進一等伯兼拖沙喇哈番。從敬謹親王尼堪征湖南，師敗績，王沒於陣。十一年，師還，論罪，奪職籍沒。

初，明魯王以海與其將阮進等據舟山，以海走入海。至是，其將陳六御、阮思等復據舟山爲寇。十二年，上授伊爾德寧海大將軍，率師討之。六御等遣所置總兵王長樹、毛光祚、沈爾序等登陸掠大嵐山。伊爾德遣巴牙喇靈額真、車爾布、梅勒額真、碩祿古、總兵張承恩引兵趨夏關，抵斗門，連擊敗之，斬長樹等，而自率師攻寧波，乘舟趨定海，分三道並進。六御等列舟望江口山下以待，伊爾德揮衆進擊，敗之，追至衡水洋，斬六御等，遂取舟山。十四

年，師還，上命貝勒杜蘭等郊勞，復世職，論功，進一等伯。

十五年，從信郡王多尼南征，自貴陽至盤江，擊斬明將，進克雲南。十八年，卒於軍，諡襄敏。

孫巴琿岱，襲。自散秩大臣遷正黃旗滿洲都統。夏逢龍之亂，出爲荊州將軍。聖祖征噶爾丹，參贊大將軍馬斯喀軍務。卒，諡恪恭。子馬哈達，降二等伯，世襲。乾隆中，加封號宜義。

努山，扎庫塔氏，世居鄂里。父塔克都，歸太祖，太祖命籍其衆爲牛彘，以其長子瑚什屯爲牛彘額真。旗制定，隸滿洲正黃旗。積功，授世職游擊。卒，無子，以努山子渾岱爲後，襲職，而努山代爲牛彘額真。從征伐，輒先驅覘敵。有功，授噶布什賢章京。太宗嘉其能，以瑚什屯世職改命努山，諡曰：「弟之子不若弟親也。」時爲天聰八年五月。

尋從伐明，攻大同，努山與甲喇額真席特庫、納海執選卒以獻。崇德元年，率甲士行邊，至冷口，遇明邏卒十四，斬三人，俘一人，獲馬十餘。三年，從貝勒岳託伐明，將入邊，遇明兵，斬四十人，俘三人。發明兵所置火藥。度牆子嶺，明總兵吳阿衡將六千人迎戰，擊之敗。與噶布什賢噶喇依昂邦勞薩逐明兵，獲馬數十及攻具。薄明都，破明兵爲伏者，而自

設伏道側，挑明太監高起潛戰，伏起夾擊，多所俘馘。卽夕，起潛襲噶布什賢兵，努山與席特庫及甲喇額真鄂克合兵戰，起潛兵敗走，逐北，迫會通河，明兵多入水死，遂次涿州，分道從容親王多爾袞徇山東，克濟南。師還，出塞，復與勞薩共敗明兵。

六年七月，與侍衛穆章等勦敵董家口、喜峯口，遇明兵，斬百餘人，俘四人。從圍錦州，是時上自將駐軍松山、杏山道中，明兵擊噶布什賢兵，努山力戰，斬五十二人，獲馬三十。明總督洪承疇出戰，努山與勞薩等陣而前，戰良久，王貝勒等各以所部合戰，大破明兵。十月，擢噶布什賢噶喇依昂邦。是時武英郡王阿濟格駐軍杏山河岸，上命努山濟師。敵騎千自寧遠至，猝與努山值，驚潰，努山逐之，至連山，斬三十人，獲馬三十有二。七年三月，與噶布什賢噶喇依昂邦吳拜共略寧遠，敵騎五十自中後所至，率噶布什賢兵縱擊，明兵四百人來援，并擊敗之，薄寧遠，守者背城陣，努山等與戰，俘二十三人。進世職二等甲喇章京。八年，上以貝勒阿巴泰等略山東未還，命努山率甲喇額真四、侍衛四、兵九十至界嶺口，詔師行距邊遠近，遇明兵，斬守備一、兵三百餘，俘數十人，獲馬贏二百餘。八月，與巴牙喇蘇章京阿濟格尼堪帥師戍錦州。

順治元年，世祖既定鼎，命努山將左翼噶布什賢兵從豫親王多鐸西討李自成，自成兵出潼關拒戰，努山自問道關其壘，斬殺過半，自成兵潰走。二年，移師定河南，下揚州，克

明南京。明福王由崧走蕪湖，努山與諸將以師從之，得福王以歸。三年，從貝勒博洛渥浙江，明總兵方國安屯錢塘江東岸，以舟師出戰。努山從固山額真圖賴自上游渡，擊國安，敗之，盡得其舟，進路福建，擊斬明巡撫楊廷清、李暄。時巴牙喇蠶章京都爾德等攻下建寧、延平諸府，明唐王聿鍵走汀州，努山馳七晝夜追及之，唐王入城守，令銳卒以巨木撞其門，後軍繼至，遂克之。

五年，從鄭親王濟爾哈朗定湖廣。明桂王由榔據廣西，其總督何騰蛟，總兵王進才、馬進忠、袁宗第等，分屯湖南諸郡邑。六年正月，努山至長沙，時席特庫亦遷噶布什賢噶喇依昂邦，將右翼噶布什賢兵，共簡精銳攻湘潭，與固山額真阿濟格尼堪等破北門入，騰蛟死之。四月，兵部尚書阿哈尼堪等徇寶慶，未至七十里，進才、進忠合軍出禦，努山令所部舍騎步戰，明兵敗，薄城東門，進才等棄城走，逐之至武岡，殲進忠所將步兵三千，破進才及宗第等寨十餘，分克沅州、靖州，再進克全州，斬明閣部楊鰲及副將以下四十餘。累進二等阿思哈尼哈番。十三年，擢內大臣。十五年，卒。

阿濟格尼堪，滿洲正白旗人，達音布子。達音布戰死，長子阿哈尼堪襲三等甲喇章京，旋卒。阿濟格尼堪繼襲，授甲喇額真。從太宗伐察哈爾，自大同入明境，與雅賴共擊敗明

兵於崞縣。崇德元年，從太宗伐朝鮮，擊敗明寧遠守邊兵。三年，從貝勒岳託伐明，擊破總兵侯世祿，得其印及騎。四年，擢巴牙喇叢章京。從肅親王豪格攻錦州，設伏於連山，俘五人，獲馬七。

六年，從鄭親王濟爾哈朗攻錦州，以七十人爲伏，敗敵，進攻杏山，領蠶直入敵壘，敵大潰。時錦州有蒙古諾木齊等願降，明總兵祖大壽發其謀，以兵圍之，不得出。阿濟格尼堪知之，乘夜薄城，力戰先登，入其郭，援諾木齊等皆出。進攻松山，戰屢捷。上以阿濟格尼堪少年能殺敵，進一等參將，賚白金四百。是年八月，明總督洪承疇集諸鎮兵救錦州，上自將屯松山、杏山道中，絕餉道。明總兵吳三桂、唐通等皆潛引去。上召阿濟格尼堪親授策，與熬拜等追擊，大敗之。八年八月，命戍錦州。九月，鄭親王取中後所、前屯衛，阿濟格尼堪率所部及蒙古兵攻中前所，拔其城，俘明潰兵，無得脫者，加半個前程。

順治元年四月，從睿親王多爾袞入關，破李自成，追至慶都，進一等梅勒章京。十月，從豫親王多鐸帥師西討自成，渡孟津，薄潼關。賊鑿重壕爲固，自成將劉方亮率千餘人出拒，阿濟格尼堪與圖賴、阿爾津等奮戰，方亮敗退。至夜，復來犯，阿濟格尼堪力戰卻之，連破賊二壘，遂麾兵踰壕，冒矢石先登，賊驚潰降竄，師入關。二年正月，克西安，自成自商州入湖廣。

豫親王移師下江南，四月，至淮安，遣阿濟格尼堪率所部趨揚州，屯城北，與親軍合攻，城遂下，獲戰艦二百餘，渡江克明南都，追擊明福王由崧於蕪湖，敗其舟師。進三等昂邦章京。三年，從端重親王博洛定浙江，徇金華、衢州，破仙霞關，略建寧、延平。明唐王聿鍵走汀州，阿濟格尼堪與都爾德進擊至城下，率精銳先登，遂克汀州。其總兵姜正希以二萬人赴援，阿濟格尼堪出禦，所殺傷過半。進一等精奇尼哈番，賜敕世襲。五年，授正白旗滿洲都統。

六年，鄭親王濟爾哈朗征湖廣，以阿濟格尼堪參贊軍事。是時明總督何騰蛟，總兵王進才、馬進忠等，守湖南，騰蛟軍湘潭，進才、進忠軍寶慶。阿濟格尼堪至長沙，與兵部尙書阿哈尼堪爲前鋒，攻湘潭，破北門入，執騰蛟。逐明潰兵至湘鄉，盡殲之，遂趨寶慶。未至七十里，進才、進忠合軍拒戰，阿濟格尼堪令步騎番進，薄寶慶東郭，進才等敗遁。遂下沅、靖，進克全州。七年正月，師還，進三等伯，寶白金五百，授議政大臣。四月，卒，諡勇敏。乾隆間，加封號襄寧。子宜理布，自有傳。

佟圖賴，漢軍鑲黃旗人。父養真。太祖克撫順，養真以從弟養性已降，挈其族來歸。從攻遼陽，以功授世職游擊。命駐鎮江，守將陳良策以城叛，養真及長子豐年皆死。

佟圖賴初名盛年，其次子也，襲世職，事太宗。天聰五年，從攻大凌河，破明監軍道張春兵，進世職二等參將。崇德三年，授兵部右參政。五年，從攻錦州，取白官兒屯台。六年，復從攻錦州，取金塔口三台。七年，從攻松山，明師以騎兵突陣，將奪我師職，佟圖賴擊卻之，又敗其步兵，取塔山、杏山諸台，遂克其城二。以功進世職一等。是歲始分漢軍爲八旗，授正藍旗固山額真。師出略明邊，佟圖賴與固山額真李國翰等奏請直取燕京，上以「未取關外四城，何能卽克山海」，優旨開諭之。八年，從鄭親王濟爾哈朗收前屯衛、中後所二城，加半箇前程。

順治元年，從入關，調鑲白旗，與固山額真巴哈納、石廷柱等招降山東府四、州七、縣三十二。復移師下太原，招降山西府九、州二十七、縣一百四十一。師還，賜白金四百。尋從豫親王多鐸西討李自成，定河南。二年，移師徇江南，先後克揚州、嘉興，皆在行，進世職二等梅勒章京，賜蟒服、黃金三十、白金千五百。五年，授定南將軍，與固山額真劉之源率左翼漢軍駐寶慶。時馬進忠等寇衡、湘、辰、永間，陷寶慶。佟圖賴師至，克之。

六年，鄭親王濟爾哈朗徇湖廣，佟圖賴與固山額真碩詹等分兵趨衡州，陣斬明將陶養用，拔其城。時明將胡一清猶屯城南爲七營，乘勝疾擊破之，逐一清，戰於望公嶺、山峪口，又破之，一清走入廣西境，距全州三十里，立六營自保，與努山、阿濟格、尼堪合軍奮擊，破

之，遂下全州。師還，駐衡州。明兵犯常寧，遣牛彖額真陳天謨等馳援，破明兵石鼓洞，斬其渠。八年，師還，宴勞。授禮部侍郎。復調正藍旗固山額真。世職累進至三等精奇尼哈番。十三年，以疾乞休，世祖命加太子太保致仕。十五年，卒，賜祭葬，贈少保，仍兼太子太保，諡勤襄。

康熙間，以孝康章皇后推恩所生，贈一等公，並命改隸滿洲。世宗即位，追封佟養正一等公，諡忠烈，與佟圖賴並加太師。養真改曰養正，避世宗嫌名也。

論曰：圖賴忠鯁類父，督師南征，破福、唐二王，三江、閩、浙，以次底定，仍世侑饗，允哉！準塔綏徠畿輔，戡定江、淮，伊爾德橫海殺敵，破魯王餘衆，功與相並。努山、阿濟格尼堪、佟圖賴佐定江表，又合軍徇湘南。戮力佐創業，績亦偉矣！

# 清史稿卷二百三十六

## 列傳二十三

陳泰 阿爾津 李國翰 子海爾圖 桑額 卓布泰 弟巴哈

卓羅 四世孫永慶 愛星阿 子富善 遜塔 子馬錫泰 從弟都爾德

陳泰，滿洲鑲黃旗人，額亦都孫，徹爾格子也。初授巴牙喇甲喇章京。從伐明，攻錦州，明兵自寧遠來援。陳泰先衆直入敵陣，斬執纛者，得纛以歸。天聰三年，從太宗伐明，薄明都，屯德勝門外，攻袁崇煥壘，遇伏，奮擊，多所俘馘。五年，從圍大凌河城，明監軍道張泰赴援，陳泰設伏，擒其選卒，復以步軍戰，殲敵。

崇德元年，從伐朝鮮，與梅勒額真薩穆什喀夜襲破黃州守將營。三年，伐明，敗明兵於豐潤，攻太監馮永盛、總兵侯世祿營，拔之；又以巴牙喇兵三十敗明騎卒百餘。五年，從圍錦州，攻杏山，敗敵兵，獲牲畜。六年，復圍錦州，敗松山兵。我兵出樵採，爲敵困，陳泰

率兵六援之出，敵襲我後隊，迭戰破敵，遂克其郭。予世職，自牛彙章京進三等甲喇章京。七年，復圍錦州，掘塹困松山。明兵夜犯正黃旗蒙古營，赴援，擊之走。八年，從伐明，敗總兵馬科於渾河，築浮橋濟師。明總督范志完拒戰，擊敗之。下山東，陳泰以偏師克東阿、汶上、寧陽三縣，進世職二等。

順治元年，從入關，擊破李自成，進世職一等。四年，授禮部侍郎。從平南大將軍孔有德征湖廣，戰荊州，擊破流賊一隻虎。時明魯王遣其將鄧彩、阮進等寇福建，先後陷府三、州一、縣二十七。上授陳泰靖南將軍，與梅勒額真棟阿資率師討之，擊敗魯王將曹大統、張耀星，克同安、平和二縣。五年三月，復克興化。彩遁入海，復克長樂、連江，獲所置總督顧世臣等十一人，斬之。魯王所陷諸府州縣以次盡復，福建平。師還，授巴牙喇纛章京，進二等阿思哈尼哈番。遇恩詔，累進三等精奇尼哈番兼拜他喇布勒哈番。遷刑部尚書。八年，移吏部尚書，授國史院大學士。以上皇太后尊號恩詔誤增赦款罷任，並以吏部覃恩陞襲過濫，降世職一等阿達哈哈番。九年，起禮部尚書，充會試主考官，授鑲黃旗滿洲固山額真，特命進世職二等精奇尼哈番。

十年，上以湖廣未定，大學士洪承疇再出經略，至軍，疏言：「孫可望等戰湖南，郝搖旗、一隻虎等擾湖北。湖南駐重兵，各郡寫遠，不免首尾難顧。」上授陳泰寧南靖寇大將軍，

與固山額真藍拜、濟席哈、巴牙喇、靈章、京蘇、克薩哈等統兵鎮湖南。臨行，上諭之曰：「師行有一定紀律，大小將佐，爲國盡力，豈致挫辱？上毋藐視主帥，下當撫勵士卒，能愛衆而得其心，遇敵未有不爭先效命者也。」十一年，復授吏部尚書。十二年，孫可望遣其將劉文秀、盧明臣、馮雙禮等以舟師六萬分犯岳州、武昌。文秀引精兵攻常德，陳泰遣蘇克薩哈設伏以待。甲喇額真呼尼牙羅和當前鋒，挫敵，甲喇額真蘇拜、希福等以舟師迎擊，大軍繼進，三合三勝。敵復列艦拒戰，伏起，縱火焚其舟，敵大敗，別遣兵擊敵德山下。師進次龍陽，敵集二千人來犯，我兵奮擊，潰奔，明臣赴水死。雙禮被創，與文秀并遁。降所置裨將四十餘、兵三千餘。論功，進一等精奇尼哈番兼拖沙喇哈番。未幾，卒於軍。

師還，明年正月，世祖宴諸將，追悼陳泰，揮淚酌酒，諭學士麻勒吉、侍衛覺羅塔大曰：「大將軍班師還，朕將親酌酒以慰勞之。不幸中道棄捐，不復相見。爾等以此觴奠大將軍靈次，抒朕追悼。」諸將及侍從皆感涕。賜祭葬，諡忠襄。乾隆初，定封一等子。

阿爾津，伊爾根覺羅氏。父齊瑪塔，與從子阿山歸太祖，官侍衛。旗制定，與阿山同隸正藍旗。阿山自有傳。

阿爾津積戰功，授甲喇額真，世職二等參將。天聰四年，從固山額真納穆泰等守灤州。

納穆泰等引還，論罪，上以阿爾津力戰殺敵，特賞之。九年，伐察哈爾，阿爾津從貝勒岳託駐歸化城。博碩克圖汗子陰結喀爾喀等部貳於明，阿爾津獲其使者，進世職一等甲喇章京。

崇德元年，上自將伐朝鮮，朝鮮國王李倬走南漢山城，阿爾津簡精騎追躡，破其援兵。二年，略鐵山，獲明邏卒。授議政大臣，領巴牙喇章京。三年，從豫親王多鐸伐明，過中後所，明將祖大壽發兵追襲，阿爾津爲殿，戰不力，所部多戰死者，又棄其骨不收，坐削世職，籍家產之半，仍領巴牙喇章京如故。五年，從圍錦州，以離城遠駐，坐罰鍰。六年，攻松山，擊明總督洪承疇軍，克臺一、壘三，殲守臺敵兵，出我師被圍者。上嘉其善戰，復授三等甲喇章京。七年，從伐明，攻寧遠。八年，與巴牙喇章京哈寧阿等伐虎爾哈部，下七屯，俘獲無算。

順治元年，從入關，擊李自成，追及於安肅，大破之，進二等甲喇章京，兼半個前程。尋從豫親王多鐸西破潼關，還定江南，進三等梅勒章京。三年，與巴牙喇章京繁拜等徇漢中，擊叛將賀珍，破流賊張獻忠，進攻敘州，所向克捷。五年，進一等阿思哈尼哈番。尋率師定宣化叛兵。八年，與固山額真額克青等發武英親王阿濟格罪狀，語詳阿濟格傳。敘功，遇恩詔，進一等精奇尼哈番兼拖沙喇哈番。九年，授西安將軍，鎮漢中。尋改授定南將

軍，移師徇湖廣。十一年，自巴牙喇該章京遷固山額真。

十二年八月，授寧南靖寇大將軍，與固山額真卓羅等率師駐荊州。時土寇姚黃等據歸州，出沒宜昌、襄陽間，阿爾津督兵搜捕，安集兵民，枝江、松滋諸縣悉定。十三年，與卓羅等率師渡江，十月，克辰州。寶慶、永順諸土司率官吏，具版籍，詣軍前降。時雲南、貴州尚爲明守，阿爾津議移常德鎮兵守辰州，別移兵屯常德爲應援，自辰州下沅、靖，進取滇、黔。經略大學士洪承疇與異議，事聞，上召阿爾津還京師，以宗室羅託代之。

十五年正月，授信郡王多尼爲安遠靖寇大將軍，征雲南，命阿爾津率本旗兵以從。五月，卒於軍，贈太子太保，諡端果。乾隆初，定封三等子。

李國翰，漢軍鑲藍旗人，其先居清河。父繼學，初爲商，從明經略楊鎬軍，嘗通使於我。天命六年，克遼陽，繼學來歸，授都司。以副將劉興祚焚賄，劾罷之。屢獲明諜，捕逃人，授世職三等副將。請老，國翰襲世職。事太宗，授侍衛，賜號「墨爾根」。

天聰三年，從伐明，薄明都。還攻永平，戰先衆。五年，圍大凌河，城兵突出，國翰督兵擊之退，明兵自錦州赴援，又擊之，敗走。九年，以善拊循所領人戶，進世職二等梅勒章京。崇德三年，授刑部理事官。從伐明，入邊，明兵千餘據山列陣，國翰督兵奮擊，敗之，

獲馬四十，進克牆子嶺，轉戰至山東，克濟南。師還，攻慶都，獲鹿，發礮毀其垣。四年，授鑲藍旗漢軍梅勒額真。五年，從攻錦州，克呂洪山臺。七年，攻下塔山、杏山，擢鑲藍旗漢軍固山額真。八年，從克前屯衛、中後所。世職累進三等昂邦章京。

順治元年，從入關，國翰與固山額真劉之源、祖澤潤等率兵剿饒陽土寇康文斗、郭壯畿等，師進征山西。時李自成走陝西，其黨猶分據太原、平陽諸府，國翰與固山額真葉臣謀曰：「自成新敗，賊無固志，當以大兵直搗太原。」太原既下，分道略定諸郡縣，餘賊非降即就擒耳。」乃合兵進拔太原，分道略定諸郡縣。師還，資白金五百。尋又從大將軍英親王阿濟格征陝西，自成走湖廣，師從之，戰應山，進攻武昌，與固山額真金鷹等奪舟數百。

二年，命偕固山額真巴顏率兵下四川，次西安，叛將賀珍自漢中來犯，國翰與駐防西安內大臣和洛輝分兵夾擊，大破之，進世職二等。三年，大將軍肅親王豪格師至，令國翰與巴顏逐捕延安餘寇，寇保張果老崖，掘壕困之，乘夜攻克其寨，殲其渠，獲馬二百餘。遂從肅親王下四川，殲張獻忠，復率兵渡涪江，擊破獻忠將袁翰，進世職一等。

五年四月，授定西將軍，同平西王吳三桂鎮漢中。六年，明宗室朱森溢與其將趙榮貴以萬餘人犯階州，國翰督兵赴援，戰必先衆陷陣。諸將請曰：「將軍任討賊之重，奈何輕身犯鋒鏑？」脫有不戒，憂及全軍。」國翰曰：「吾固知此。然賊鋒頓銳，戰不利，勢將蔓延。吾

故以力戰挫其鋒。明之失機，率由主兵者怯戰耗時，賊以坐大。覆轍可復蹈耶？遂戰，陣斬森溢、榮貴，復擊破其將王永強，斬級數千，獲駝馬數百，復宜君、同官、蒲城、宜川、安塞、清澗等縣。上深嘉其勇略，諭以「自後但發縱指示，不必身先士卒」。叛將姜瓖據大同，其將劉登樓、張鳳翼、任一貴、謝汝德、萬鍊等分據附近諸郡縣，國翰遣兵會剿，殲賊甚衆，撫定河東，進克府谷，擒斬所置經略高有才以下三百餘人，降其將郝自德等。進一等伯。

九年，與三桂督兵復成都、嘉定，遣將徇重慶、敘州，皆下。明將王復臣等糾保羅萬餘人犯保寧，列象陣攻城，國翰自蘇州赴援，督兵橫擊敵，陣斬復臣，殲其衆。捷聞，進三等侯，賞紫貂冠服、鍍金甲胄、臺鞦、鞍馬。十年，以四川平，命與三桂還鎮漢中。十四年，明將譚文等與自成餘黨劉二虎等爲寇，陷重慶，使所置都督杜子香守之。十五年，國翰與三桂進討之，自西充下合州，子香迎戰，敗遁，復重慶，道桐梓，趨遵義。明將李定國遣其將劉正國等據險拒戰，擊之潰，自水西走雲南，取遵義及所屬州縣，復進克開州，並招降水西土司。時大將軍羅託、經略洪承疇已取貴陽，國翰還駐遵義，策會師取雲南。七月，卒於軍。喪至京，命內大臣致奠，贈太子太保，諡敏壯，侯爵襲三次，循例改襲三等伯。乾隆中，加封號懋烈。

海爾圖，國翰長子。初從國翰軍擊賀珍，破袁籍，皆在行，授兵部理事官、牛泉額眞。擢鑲藍旗漢軍梅勒額眞，授戶部侍郎，坐事罷。還本旗固山額眞。康熙初，襲三等侯爵。定西將軍貝勒董鄂討叛將王輔臣，命海爾圖運礮赴軍前，並參贊軍務。尋以運礮遲誤，解參贊，留駐鳳翔。從征雲、貴，二十年，卒於軍。

桑額，國翰第三子。康熙初，自參領擢寧夏總兵。遷雲南提督，未上官，吳三桂反，留駐荊州。改湖廣提督，移守武昌。從攻岳州，師進城陵磯，發礮沈敵艦，加右都督。三桂兵自洞庭湖出，桑額擊之卻，遷至岳州城下，三桂兵引去，收萬容、石首、安鄉諸縣，加左都督。詔進師，復以桑額爲雲南提督，奏改湖廣提標兵爲雲南提標，率之進克龍關，克辰州、沅州，復進克鎮遠、平越，下貴陽，趨鷄公背。三桂兵焚鐵索橋走，桑額督土司沙起龍等築浮橋濟師。旋從大將軍貝子彰泰攻下雲南省城，其將馬寶、胡國柱自四川還救，桑額與副都統託岱等破寶於楚雄，寶走降，又與都統希福困國柱於永昌，國柱自經死。雲南平。

初，桑額標兵中道有潰散者，上遣左都御史哲勒肯按治，疏言標兵家口在武昌，無資養贍，逃回者千餘人。上切責桑額不恤士卒，部議奪職，命留任，敘功復職。二十五年，卒。

卓布泰，瓜爾佳氏，滿洲鑲黃旗人。父衛齊，費英東第九弟。事太祖，從特爾晉等率兵伐虎爾哈，得五百戶以歸，授世職備禦。天聰初，從太宗伐明，略遼化，進世職游擊。上統大軍出征，每令衛齊留守盛京，任八門提督。卒。順治間，追諡端勤。子鰲拜，自有傳。

卓布泰，其次子也。事太宗，授牛彖額真。崇德四年，從承政薩穆什喀、索海伐瑚爾哈部，鐸陳、阿薩津二城以兵四百逆戰，卓布泰與牛彖額真薩弼圖率甲士九十人擊敗之，斬級五十。敵復與索倫部長博穆博果爾合兵以拒，卓布泰率先邀擊，俘六十餘人。五年，擢甲喇額真。六年，從伐明，圍錦州，明總督洪承疇屯山口拒守。卓布泰與梅勒額真翁阿岱迎戰，明兵敗走，大軍合擊，復與翁阿岱力戰破敵。師還，敵躡我後，翁阿岱中創仆，卓布泰還獵敵，掖翁阿岱乘馬歸。七年，從伐明，徇山東至青州，屢敗明兵。明將張登科、和應薦等合八鎮兵來拒，卓布泰率兵奮擊，大破之，復乘夜襲破餘兵。八年，師還，賚白金，兼任兵部理事官。順治元年，偕甲喇額真沙爾瑚達略黑龍江，克圖瑚勒禪城，俘二百餘人。

是冬，從大將軍豫親王多鐸西討李自成，次潼關，與固山額真恩格圖等迭戰破敵。二年，進克西安，自成走湖廣，與巴牙喇薩章京敦拜、阿爾津等追擊，殲敵騎三百。移師下江南，從貝勒博洛徇浙江，敗敵於杭州、於海寧、於平湖，得戰艦百餘。三年，復從徇福建，署

梅勒額真。次延平，明唐王聿鍵走汀州，師從之，卓布泰別將兵攻克福州。敘功并考滿，進世職三等阿達哈哈番。

五年，從鄭親王濟爾哈朗下湖廣。六年，復署梅勒額真，與固山額真佟圖賴等自湘潭進克衡州。明將胡一清以步騎萬餘踞城南山岡，列七營，與佟圖賴合攻之，潰走；復進克道州、靖州。師還，優賚，授刑部侍郎。累擢內大臣，鑲黃旗滿洲固山額真，進世職二等阿思哈尼哈番。

十四年，授征南將軍，率師至廣西會湖南、四川兩軍規取雲、貴。十五年九月，師次獨山，與信郡王多尼及吳三桂會約師期，語詳洪承疇傳。卓布泰率兵自都勻進次盤江，明兵聞師至，沉舟，潛匿山谷中。卓布泰用土司岑繼魯言，渡下流取所沉舟，中夜濟師。明將李承爵以萬餘人屯涼水井，師進擊破之，攻雙河口山寨。明將李定國以象陣拒戰，擊潰之。定國悉衆爲三十營，列柵固守，卓布泰分軍爲三隊，張左右翼以進，再戰皆勝，追奔四十餘里，獲其象、馬。聞明兵尚堅守鐵索橋，乃自普安間道進羅平，會信郡王等軍攻克雲南省城，明桂王奔永昌。十六年二月，從貝勒尙善等進軍鎮南，破白文選於玉龍關，渡瀾滄江，取永昌，明桂王奔騰越，師復進，渡潞江。定國以六千人伏磨盤山，卓布泰分兵爲八隊，以火器發其伏，掩擊，斬殺過半，遂克騰越。明桂王奔緬甸，卓布泰乘勝追擊，越南甸至猛卯而

還。捷聞，賫蟒服、鞍馬。

康熙元年二月，師還，上命內大臣迎勞。尋追論在軍勦將士功罪不實，與議政王貝勒爭辨語怨望，論絞籍沒，上命寬之，奪世職，罷都統。三年，復世職。八年，復以弟鰲拜得罪，奪世職。十六年，再復世職。十七年，卒，諡武襄。

巴哈，卓布泰弟。事太宗，以一等侍衛授議政大臣。順治初，入關，從肅親王豪格征張獻忠有功，世職累進一等甲喇章京。睿親王討姜瓖，巴哈請從征，王勿許，拂衣起，坐論死，命罰鍰以贖。睿親王攝政，巴哈兄弟獨不附。肅親王卒於獄，子富綬尚幼，尚書宗室登阿俗議殺之，巴哈及內大臣哈什屯持不可，乃止。鞏阿岱因與弟錫翰及內大臣西訥布庫等欲搆陷以罪，聞上嘉其勤勞，議乃寢。世祖親政，使證鞏阿岱等罪狀，皆坐誅。復命爲議政大臣，世職累進一等阿思哈尼哈番，加少傅兼太子太傅，授領侍衛內大臣。鰲拜得罪，坐罷官奪世職。卒。

蘇勒達，巴哈子。事聖祖，授侍衛。累遷鑲黃旗蒙古都統、領侍衛內大臣。上親征噶爾丹，從行，贊議進擊，復扈上巡行塞北，賜內廐馬。卒，諡恪僖。

卓羅，滿洲正白旗人，巴篤理子也。卓羅襲三等副將，兼任牛彘額真。崇德三年，從伐

明，薄明都，明太監楊永盛出戰，卓羅以三百人擊敗之，遂進略山東。四年，圍錦州，入其郭，獲守備一。六年，復圍錦州，擊敗明總督洪承疇。八年，授刑部參政。

順治初，從入關，破李自成，進世職一等梅勒章京，擢正白旗梅勒額真。三年，從大將軍順承郡王勒克德渾下湖廣，敗自成黨一隻虎於荊州。師還，賚黃金十兩、白金三百兩。是時明桂王由榔駐武岡，其將王進才等分守長沙、衡州、寶慶。大將軍恭順王孔有德等收湖南諸郡縣，命卓羅及梅勒額真藍拜率師益有德。四年，自岳州趨長沙，進才棄城走，卓羅等追擊敗之。遂與智順王尚可喜共擊敗明總兵徐松節，率舟師還長沙。遣甲喇額真張國柱、札蘇藍等以偏師擊敗明總兵楊國棟於天心湖。卓羅會有德下祁陽，道館羅嶺，克其城。進攻武岡，擊敗明將劉承胤於夕陽橋，承胤降。明桂王走桂林，遂取武岡。五年，師還，上賚如自荊州還時。累擢吏部尚書，兼鑲白旗滿洲固山額真，進一等精奇尼哈番兼拖沙喇哈番。九年十一月，授靖南將軍，下廣東。旋以廣東垂定，罷。

十二年八月，命與固山額真阿爾津帥師屯荊州，時張獻忠將孫可望、李定國、白文選等降於明，屯辰州。十三年八月，卓羅與阿爾津道澧州、常德，下辰州，可望焚舟夜遁，卓羅與梅勒額真泰什哈、巴牙喇囊章京費雅雅思哈等率兵渡江攻之，遂克辰州。十四年，可望詣長沙降，定國、文選等從明桂王入雲南。

十五年，規取雲南，吳三桂自四川，在南將軍卓布泰自廣西，卓羅從信郡王多尼自湖南，三道并進。十六年正月，合攻雲南，克之，屢敗文選、定國兵，收永昌、騰越，追擊至南甸。命卓羅守雲南，賚蟒服、鞍馬。明桂王奔緬甸，定國屯孟良，以印劄招元江土司那嵩。十月，卓羅與噶布什賢噶喇昂昂白爾赫圖等共擊之，克其城，那嵩自焚死。十八年，定西將軍愛星阿與三桂帥師入緬甸，卓羅仍守雲南。緬甸執明桂王詣軍，雲南平。康熙元年，召卓羅振旅還京，進二等伯。七年，卒，諡忠襄。乾隆間，定封號曰昭毅。

永慶，卓羅四世孫。乾隆間，以護軍參領降襲三等伯。旋擢副都統。從征準噶爾有功，加雲騎尉，仍進二等伯。出爲烏魯木齊副都統。遷江寧將軍，移綏遠城將軍。召還，擢禮部尚書。罷，授內大臣。嘉慶十年七月，卒，諡敬僖。旋以在綏遠城嘗受賊，事露，奪諡。

愛星阿，滿洲正黃旗人，揚古利孫也。父塔瞻，襲封一等公，卒，愛星阿襲封。世祖念揚古利舊勞，命加給三等阿達哈番俸。順治八年，授領侍衛內大臣。

明桂王由榔與其將沐天波等奔緬甸，李定國居孟良，白文選屯木邦，皆在雲南邊外。上命吳三桂鎮雲南，三桂疏請發兵入緬甸取由榔。十七年，授愛星阿定西將軍，與都統卓

羅、果爾欽、遜塔，護軍統領畢力克圖、費雅思哈，前鋒統領白爾赫圖率禁旅會三桂南征。十八年，師行，聞世祖大行，三桂猶豫不進。愛星阿曰：「君命不可棄。」督兵先行，三日，三桂乃發。九月，師次大理，休兵秣馬。逾月，出騰越，道南甸、隴川、猛卯。十一月，至木邦，獲文選將馮國恩，訊知文選屯錫箔江濱，定國與不協，走景線。愛星阿令白爾赫圖等簡精銳，疾馳三百餘里至江濱，文選已毀橋走茶山。大軍至，結筏以濟，遣總兵馬寧、沈應時追之。愛星阿與三桂督師趨緬甸，時緬甸會盡殺桂王從官天波以下數十人，密使人守之，謀擒以歸我師。十二月，師次舊晚坡，去其庭六十里，緬甸使詣軍前請遣兵薄城，當以桂王獻。愛星阿遣白爾赫圖將前鋒百人進，次南鳩江濱，復令畢力克圖等將護軍二百人繼其後，緬甸以舟載桂王及其孥並故從官妻女獻軍前。寧、應時追文選及於猛養，文選度不能脫，遂降。定國走死猛獵。捷聞，聖祖諭嘉獎，命以愛星阿所俘獲界三桂區處，振旅還京師。加太保兼太子太保，敕書增紀軍功。

康熙三年二月，卒，諡敬康。

子富善，襲。授領侍衛內大臣。聖祖親征噶爾丹，富善將鑲紅旗兵扈上出中路，進次克魯倫河，閱選駝馬，徵輸芻粟，皆當上意。師還，加太子太保。卒。乾隆初，追諡恭懿。

遜塔，滿洲鑲藍旗人，安費揚古孫也。父碩爾輝。安費揚古既卒，太祖以所屬人戶分編牛泉，授碩爾輝牛泉額真。卒，遜塔嗣。太宗嘉其能，予世職牛泉章京。崇德三年，授戶部副理事官。是冬伐明，貝勒岳託將右翼自臙子嶺入邊，遜塔署甲喇額真，從噶布什賢噶喇依昂邦席特庫等擊破明總督吳阿衡軍，遂越明都，略山東。明年春，師出邊，明兵躡我後，遜塔從巴牙喇薩章京圖賴等奮戰卻之。明兵侵略沁營，遜塔移兵赴援，明兵潰走。六年，圍錦州，明總督洪承疇赴援，屯松山，遜塔與甲喇額真藍拜率兵擊之，破三壘。明兵乘陰雨犯我師右翼，復與藍拜步戰卻敵。八年，授甲喇額真。

順治元年，從入關，破李自成，進世職三等甲喇章京。三年，從大將軍肅親王豪格西討張獻忠，道漢中，與固山額真巴哈納等擊破叛將賀珍，進次西充。獻忠率其徒拒戰，遜塔與固山額真李國翰等迭擊破之。五年，師還，兼任刑部理事官。命率師駐防淮安。六年，莒州土寇曹良臣破海州，知州張懋勳、州同李士麟死之。遜塔督兵赴援，良臣走保馬鬍山，進擊破之。時設浙淮鹽務理事，兼戶部侍郎銜，上以命遜塔，駐揚州。七年，改督理漕運戶部侍郎，仍駐淮安。八年，官裁，遜塔還京，授鑲藍旗滿洲梅勒額真。遇恩詔，進世職三等阿思哈尼哈番。

十三年，授工部尚書。十五年，監修壇殿工成，進世職二等。尋兼授鑲藍旗蒙古固山

額真。十七年，罷尚書，專任都統。旋命從定西大將軍愛星阿率師下雲南，明年十一月，會師木邦，趨緬甸，得明桂王以歸。敘功，進世職一等拖沙喇哈番。四年，調本旗滿洲都統。十二月，卒，諡忠襄。

子馬錫泰，襲世職，授佐領，兼前鋒參領。康熙間，從信郡王鄂札征察哈爾布爾尼，師次達祿，布爾尼屯山岡，列火器拒戰，馬錫泰率前鋒薄險，四戰皆捷，進世職三等精奇尼哈番。又從討吳三桂，遷本旗滿洲副都統。自湖廣出廣西，下雲南，石門坎、黃草壩諸戰，皆在行間。進破雲南省城，逐賊楚雄，降三桂將馬寶、巴養元等。師還，進世職一等。卒，孫德彝，降襲一等阿思哈尼哈番。乾隆初，定封一等男。

都爾德，亦安費揚古孫。父阿爾岱，以牛糸額真事太宗，駐耀州，禦明兵有功。從攻大凌河，戰死，贈世職備禦，都爾德襲。順治初，授刑部理事官。從入關，擊李自成，署巴牙喇、叢章京。從豫親王多鐸西征，戰陝州，督兵陟山拔其壘，復破敵潼關。尋自河南下江南，逐明福王由崧至蕪湖，截江而戰，大敗之。復從端重親王博洛定浙江，徇福建，偕巴牙喇、叢章京、阿濟格、尼堪攻汀州，破明唐王聿鍵。復從鄭親王濟爾哈朗略湖廣，討李自成餘黨李錦等。師還，真除巴牙喇、叢章京，授議政大臣，世職累進一等阿思哈尼哈番。康熙三年，卒，賜祭葬，諡忠襄。

論曰：順治初，取福、唐二王，不再莽而定。桂王勢更蹙，以有闖、獻餘衆死寇力戰，支拄十餘年。陳泰定湖北，兵力至常、岳，阿爾津繼之，奄有湖南。李國翰略四川、貴州，卓布、寨下雲南，卓羅從信郡王爲之佐，愛星阿繼之，遜塔爲之佐，與吳三桂合軍，深入緬甸，取桂王。明宗至是始盡婚矣。



# 清史稿卷二百三十七

## 列傳二十四

洪承疇 夏成德 孟喬芳 張文衡 張存仁

洪承疇，字亨九，福建南安人。明萬曆四十四年進士。累遷陝西布政使參政。崇禎初，流賊大起，明莊烈帝以承疇能軍，遷延綏巡撫、陝西三邊總督，屢擊斬賊渠，加太子太保、兵部尚書，兼督河南、山、陝、川、湖軍務。時諸賊渠高迎祥最強，號闖王，李自成屬焉，承疇與戰，敗績。莊烈帝擢盧象昇總理河北、河南、山、陝、川、湖軍務，令承疇專督關中，復與自成戰臨潼，大破之，迎祥就俘。自成號闖王，分道入四川，承疇與屢戰輒勝。自成還走潼關，承疇使總兵曹變蛟設伏邀擊，自成大敗，以十八騎走商洛。關中賊略盡。是歲爲崇禎三年。

太宗伐明，師薄明都，莊烈帝徵承疇入衛。明年春，移承疇總督薊、遼軍務，帥秦兵以

東，授變蛟東協總兵，王廷臣遼東總兵，白廣恩援剿總兵，與山海馬科、寧遠吳三桂二鎮合軍，復命宣府楊國柱、大同王樸、密雲唐通各以其兵至。凡八總兵，兵十三萬，馬四萬，咸隸承疇。太宗師下大凌河，祖大壽入錦州爲明守，松山、杏山、塔山三城相與爲犄角。承疇至軍，莊烈帝遣職方郎中張若麒趣戰，乃進次松山，國柱戰死，以山西總兵李輔明代。

六年八月，太宗自將禦之。上度松山、杏山間，自烏忻河南山至海，當大道立營。承疇及遼東巡撫邱民仰率諸將駐松山城北乳峯山，步兵分屯乳峯山至松山道中爲七營，馬兵分屯松山東、西、北三方，戰敗，移步兵近松山城爲營，復戰又敗。上誡諸將曰：「今夕明師其遁。」命諸軍當分地爲汛以守，敵遁，視其衆寡，遣兵追擊，至塔山而止，分遣諸將截塔山、杏山道及桑噶爾寨，又自小凌河西直抵海濱，絕歸路。是夜三桂、樸、通、科、廣恩、輔明皆率所部循海引退，爲我師掩殺，死者不可勝計。承疇、民仰率將吏入松山城守，上移軍松山，議合圍。變蛟夜棄乳峯山寨，悉引所部馬步兵犯鑲黃旗汛地者一，犯正黃旗汛地者四，直攻上營，殊死戰，變蛟中創，奔還松山。三桂、樸引餘兵入杏山。上遣諸將爲伏於高橋及桑噶爾寨，明兵自杏山出奔寧遠，遇伏，殪強半。三桂、樸僅以身免。承疇師十三萬，死五萬有奇，諸將潰遁，惟變蛟、廷臣以殘兵萬餘從。

城圍既合，上以敕諭承疇降。九月，上還盛京，命貝勒多鐸等留護諸軍。承疇悉衆突

圍，攻鑲黃旗攏牙喇阿禮哈超哈，戰敗，不能出。十月，命肅郡王豪格、公滿達海駐松山。十二月，承疇聞關內援師且至，復遣將以兵六千夜出攻正紅旗攏牙喇阿禮哈超哈及正黃旗蒙古營，戰敗，城閉不得入，強半降我師。餘衆潰走杏山，道遇伏，死。莊烈帝初以楊繩武督師援承疇，繩武卒，以范志完代，皆畏我師強，宿留不進。承疇被圍閱六月，食且盡。明年二月，松山城守副將夏成德使其弟景海通款，以子舒爲質。我師夜就所守堞樹雲梯，阿山部卒班布里、何洛會部卒羅洛科先登，遂克其城，獲承疇、民仰、變蛟、廷臣及諸將吏，降殘卒三千有奇。時爲崇德七年二月壬戌。上命殺民仰、變蛟、廷臣，而送承疇盛京。

上欲收承疇爲用，命范文程諭降。承疇方科詆謾罵，文程徐與語，泛及今古事，梁間塵偶落，著承疇衣，承疇拂去之。文程遽歸，告上曰：「承疇必不死，惜其衣，況其身乎？」上自臨視，解所御貂裘衣之，曰：「先生得無寒乎？」承疇蹙視久，歎曰：「真命世之主也！」乃叩頭請降。上大悅，即日賞賚無算，置酒陳百戲，諸將或不悅，曰：「上何待承疇之重也！」上進諸將曰：「吾嘗櫛風沐雨數十年，將欲何爲？」諸將曰：「欲得中原耳。」上笑曰：「譬諸行道，吾等皆啓。今獲一導者，吾安得不樂？」

居月餘，都察院參政張存仁上言：「承疇歡然侍生，宜令薙髮備任使。」五月，上御崇政殿，召承疇及諸降將祖大壽等入見。承疇跪大清門外，奏言：「臣爲明將兵十三萬援錦州，

上至而兵敗。臣入守松山，城破被獲，自分當死，上不殺而恩育焉。今令朝見，臣知罪，不敢遽入。」上使諭曰：「承疇言誠是。爾時與我交戰，各爲其主，朕豈介意？且朕所以戰勝明兵，遂克松山、錦州諸城，皆天也。天道好生，故朕亦恩爾。爾知朕恩，當盡力以事朕。朕昔獲張春，亦嘗遇以恩，彼不能死明，又不能事朕，卒無所成而死，爾毋彼若也。」承疇等乃入朝見，命上殿坐，賜茶。上語承疇曰：「朕觀爾明主，宗室被俘，置若罔聞。將帥力戰見獲，或力屈而降，必誅其妻子，否亦沒爲奴。此舊制乎，抑新制乎？」承疇對曰：「舊無此制。邇日諸朝臣各陳所見以聞於上，始若此爾。」上因歎謂：「君開臣蔽，遂多枉殺。將帥以力戰沒敵，斥府庫財贖而還之可也，奈何罪其孥？其虐無辜亦甚矣！」承疇垂涕叩首曰：「上此諭真至仁之言也！」上還宮，命宴承疇等於殿上。宴畢，使大學士希福等諭曰：「朕方有元妃之喪，未躬賜宴。爾等勿以爲意！」承疇等復叩首謝。莊烈帝初聞承疇死，予祭十六壇，建祠都城外，與邱民仰並列。莊烈帝將親臨奠，俄聞承疇降，乃止。承疇既降，隸鑲黃旗漢軍，太宗遇之厚。然終太宗世，未嘗命以官。

順治元年四月，睿親王多爾袞帥師伐明，承疇從。既定京師，命承疇仍以太子太保、兵部尚書兼右副都御史，同內院官佐理機務。旋與同官馮銓啓睿親王，復明內閣故事，題奏皆下內閣擬旨，分下六科，鈔發各部院。九月，上至京師，與銓及謝陞奏定郊廟樂章。

二年，豫親王多鐸師下江南。閏六月，命承疇以原官總督軍務，招撫江南各省，鑄「招撫南方總督軍務大學士」印，賜敕便宜行事。是時明唐王聿鍵稱號福建，其大學士黃道周率師道廣信、衢州向徽州，左僉都御史金聲家休寧，募鄉兵十餘萬屯績溪，諸宗姓高安王常淇保徽州，蕪水王術鑑子常采自號樊山王屯潛山、太湖間，由樵號金華王據饒州，誼石號樂安王，誼渤號瑞安王分屯深陽、金壇、興化諸縣，荆本徹以舟師駐太湖，敗，復入崇明，皆爲明守。承疇至官，招撫江南寧國、徽州，江西南昌、南康、九江、瑞州、撫州、饒州、臨江、吉安、廣信、建昌、袁州諸府。十月，遣提督張天祿，總兵卜從善、李仲興、劉澤泳等攻破績溪。十二月，進破道周於婺源，聲、道周見獲，皆不屈，送江寧殺之；總兵李成棟破崇明，本徹走入海，殺其將李守庫、徐君美。三年二月，遣總兵馬得功、卜從善等擊破司空寨，斬守寨石應璉、應璧等五人，獲常粟。

既，誼石、誼渤合兵二萬犯江寧。承疇先事誅內應、西溝池、萬德華、郭世彥、尤磨等八十餘人。誼石等攻神策門，我分兵出朝陽、太平二門，截誼石等後，乃啓神策門出城兵奮擊，破之，追及攝山，斬賊無算。承疇疏請還京，以江南未大定，不允，賜其妻白金百、貂皮二百。八月，征南大將軍貝勒博洛克金華，獲誼石。九月，誼渤復犯江寧，承疇出禦，追獲誼渤及所置經略、韋爾翰、總兵、楊三貫、夏含章。十二月，天祿搜婺源、嚴、杭山，獲常淇及所置監軍、道

江子東、職方司許文玠等。四年二月，從善及總兵黃鼎攻宿松，獲誼、勳弟瑞昌王誼貴及所置軍師趙正，下饒州，獲由樞及其族人常洵、常泚、常瀄，並請命斬之。江南衆郡縣以次定。

明魯王以海轉徙浙、閩海中，號監國，明諸遺臣猶密與相聞。是年四月，明給事中陳子龍家華亭，陰受魯王官，謀集太湖潰兵舉事。承疇遣章京索布圖往捕，子龍投水死。是月，柘林游擊陳可獲諜者謝堯文，得魯王敕封承疇國公，江寧巡撫土國寶爲侯，又得魯王將黃斌卿與承疇、國寶書，鎮守江寧昂邦章京巴山、張大猷以聞。上獎巴山等嚴察亂萌，命與承疇會鞠諜者，別敕慰諭承疇。

粵僧函可者，爲故明尙書韓日績子，日績於承疇爲師生。函可將還里，乞承疇畀以印牌，護行出城，守者譏察筒中，得文字觸忌諱。巴山、張大猷以聞，承疇疏引咎，部議當奪職，上命賞之。

承疇聞父喪，請解任守制，上許承疇請急歸，命治喪畢入內院治事。五年四月，還京師。六年，加少傅兼太子太傅，疏請定會推督、撫、提、鎮行保舉連坐法。得旨：「自後用督、撫、提、鎮，內院九卿咸舉所知。得人者賞，誤舉者連坐。」

八年閏二月，命管都察院左都御史。尋甄別諸御史爲六等，魏瑄等二十二人差用，陳

昌言等二人內陞，張煊等十一人外轉，王世功等十七人外調，降黜有差。煊疏劾吏部尚書陳名夏，因及承疇嘗與名夏及尚書陳之遴集火神廟，屏左右密議逃叛，承疇又嘗私送其母歸里。疏入，上方狩塞外，異親王滿達海居守，集諸王大臣會鞠。承疇言：「火神廟集議，卽議覲別諸御史定等差，非有他也。」並以送母未請旨引罪。名夏亦列辨，因坐煊誣奏，論死。未幾，上雪煊冤，黜名夏。因諭：「承疇火神廟集議，事雖可疑，難以懸擬，送母歸原籍未奏聞，爲親甘罪，情尙可原。留任責後效。」九年五月，承疇聞母喪，命入直如故，私居持服，賜其母祭葬。九月，達賴喇嘛來朝，上將幸代噶，待喇嘛至入覲。承疇及大學士陳之遴疏諫，上爲罷行，並遣內大臣索尼傳諭曰：「卿等以賢能贊密勿，有所見聞，當以時入告。朕生長深宮，無自洞悉民隱。凡有所奏，可行卽行，縱不可行，朕亦不爾責也。」

十年正月，調內翰林弘文院大學士。明桂王由榔稱號肇慶，頻年轉戰，兵燹地蹙，至是居安隆所，雲南、貴州二省尙爲明守。諸將李定國、孫可望等四出侵略，南攻湖南南境諸州縣，東陷桂林，西據成都，兵連不得息。五月，上授承疇太保兼太子太師、內翰林國史院大學士、兵部尚書兼都察院右副都御史，經略湖廣、廣東、廣西、雲南、貴州等處地方，總督軍務兼理糧餉。敕諭撫鎮以下咸聽節制，攻守便宜行事。滿兵當留當撤，卽行具奏。命內院以特假便宜條款詳列敕書，宣示中外，並允承疇疏薦，起原任大學士李率、秦督兩廣。以

江西寇未盡，命承疇兼領，鑄「經略大學士」印授之。臨發，賜蟒朝衣、冠帶、鞞襪、松石嵌撒袋、弓矢、馬五、鞍轡二，諸將李本深等八十七人朝衣、冠帶、撒袋、弓矢、刀馬、鞍轡有差。

承疇至軍，疏言：「湖南駐重兵足備防剿，而各郡寫遠，兵力所不及。郝搖旗、一隻虎等竊伏湖北荆、襄諸郡，倘南窺澧、岳，則我軍腹背受敵。臣與督臣、議臣宜往來長沙四應調度。督臣率提標兵駐荊州，別遣兵增武昌城守，以壯聲援。」又疏言：「桂林雖復，李定國軍距桂林僅二百里，滿洲援剿官兵豈能定留？克復州縣，何以分守？又使孫可望詢我兵出援，潛自靖、沅截粵西險道，則我首尾難顧。置孤軍於徼外，其危易見。臣已分兵馳赴，俾佐戰守，且當親歷衡、冰，察機宜以聞。」十二月，上授固山額真陳泰爲寧南靖寇大將軍，及固山額真藍拜、濟席哈、擺牙喇靈章京薩哈等率師鎮湖南，十一年二月，命靖南王耿繼茂率所部自廣州移鎮桂林，皆承疇疏發之也。

是歲孫可望劫桂王，殺大學士吳貞毓等，方內訌。十二年六月，可望遣劉文秀攻常德，分兵使盧明臣、馮雙禮攻武昌、岳州。承疇、陳泰遣蘇克薩哈迎擊，破之。明臣墮水死。文秀、雙禮皆走貴州。陳泰旋卒於軍，以固山額真阿爾津爲寧南靖寇大將軍，率固山額真卓羅、祖澤潤等分駐荊州、長沙。十三年，考滿，加太傅，仍兼太子太師。李定國奉明桂王入雲南，湖廣無兵事。阿爾津議以重兵駐辰州，謀自沅、靖入滇、黔，承疇與異議。上召阿爾

津還京師，以宗室羅託代。十四年，可望叛其主，舉兵攻雲南，與定國戰而敗；十一月，詣長沙降。時上已允承疇解任還京師養痾，至是命承疇留任，督所部與羅託等規取貴州，並命平西大將軍吳三桂自四川、征南將軍卓布泰自廣西分道入。

十五年正月，復命信郡王多尼爲安遠靖寇大將軍，帥師南征，於是承疇與羅託會師常德，道沅州、靖州入貴州境，克鎮遠。卓布泰招南丹、那地、撫寧諸土司，下獨山州，會克貴陽。三桂亦自重慶取遵義進攻開州、桐梓，以其師來會。承疇上疏籌軍食，言：「貴州諸府、州、縣、衛、所僅留空城，卽有餘糧，兵過輒罄。惟省倉存米七千餘石，穀四千餘石，足支一月糧。臣所部兵，令分駐鎮遠、偏橋、興隆、清平、平越諸處。降兵暫駐三五日，改屯天柱、會同、黔陽諸縣及湖南沅州。四川兵駐遵義，廣西兵駐獨山，使分地就糧。聞信郡王大兵自六月初發荊州，需糧多且倍蓰。貴州山深地寒，收穫皆在九月。臣方遣吏勸諭軍民須納今歲秋糧之半，並檄下沅州運糧儲鎮遠，又令常德道府具布囊、糧套、木架、繩索，思南、石阡諸府、州、縣、衛、所及諸土司募夫役，具工糶，以赴軍與。」九月，授武英殿大學士。

信郡王多尼師至，駐平越楊老堡，承疇、三桂、卓布泰皆會，議多尼軍出中路，經關嶺鐵索橋至雲南省城，行一千餘里；三桂軍自遵義經七星關，凡一千五百餘里，先中路十日行；卓布泰以南寧方有寇，自貴州、廣西邊境平浪、永順壩、威透山，出安隆所、黃草壩、羅平州，

凡一千八百餘里，先四川兵十五日行。既定議，承疇還貴陽，與羅託駐守，遣提督張勇等從多尼軍。明將李定國等拒戰皆敗，明桂王奔永昌。十六年正月乙未，三路師會，克雲南省城，明桂王奔緬甸。承疇如雲南，疏言：「雲南險遠，請如元、明故事，以王公坐鎮。」上以命三桂。

三月，承疇至雲南，疏言：「信郡王令貝子尙善及三桂等追剿至永昌，騰越。明將賀九義、李成爵、李如碧、廖魚、鄒自貴、馬得鳴輩收集潰兵，分遁元江、順寧、雲龍、瀾滄、麗江，處處窺伺。民間遭兵火，重以饑饉，近永昌諸處被禍更烈，周數百里杳無人烟，省城米價石至十三兩有奇。諸軍就糧宜良、富民、羅次、姚安、賓川、臨安、新興、澂江、陸涼諸處。上明察萬里，自有宸斷，俾邊臣得以遵奉。」疏入，上命戶部發帑三十萬，以十五萬賑兩省貧民，十五萬命承疇收貯，備軍餉不給。

八月，承疇疏言：「兵部密咨令速攻緬甸。臣受任經略，目擊民生彫敝，及土司降卒尙懷觀望，以爲須先安內，乃可剿外。李定國等竄伏孟良諸處，山川險阻，兼瘴毒爲害，必待霜降始消，明年二月青草將生，瘴卽復起，其間可以用師不過四月，慮未能窮追。定國等觀自景東、元江復入廣西，要結諸土司，私授劄印，歃血爲盟。若聞我師西進，必且避實就虛，合力內犯。我軍相隔已遠，不能回顧，省城留兵，亦未遑堵禦。致定國等縱逸，所關非細。」

臣審度時勢，權其輕重，謂今歲秋冬宜暫停進兵，俾雲南迤西殘黎，稍藉秋收以延餘喘，明年盡力春耕，漸圖生聚。我軍亦得養銳蓄威，居中制外，俾定國等不能窺動靜以潛逃，諸土司不能伺間隙以思逞。絕殘兵之勾結，斷降卒之反側，則飢飽勞逸皆在於我。定國等潛藏邊界，無居無食，瘴癘相侵，內變易生，機有可喚。是時芻糧棧儲，苗蠻輯服，調發將卒，次第齊集，然後進兵，庶爲一勞永逸、安內剷外長計。」疏下議政王、貝勒、大臣會議，如所請暫停進兵。

十月，以目疾乞解任，命回京調理。明年，三桂進兵攻緬甸，獲明桂王以歸。語見三桂傳。聖祖卽位，承疇乞致仕，予三等阿達哈哈番世職。康熙四年二月，卒，諡文襄。子士儉，順治十二年進士，官至太常寺少卿。

夏成德，廣寧人。旣，以松山降，隸正白旗漢軍。順治初，授三等昂邦章京。其弟景海，授一等甲喇章京。出爲山東沂水總兵，嘗疏請收沂州明大學士張四知等財產，又越職乞頒方印，皆不得請。旋以縱所部越境暴掠，與青州道韓方昭互揭，還京師，卒。乾隆初，定封三等子。

孟喬芳，字心亭，直隸永平人。父國用，明寧夏總兵官。喬芳仕明爲副將，坐事罷，

家居。

天聰四年，太宗克永平，喬芳及知縣張養初、家居兵備道白養粹、罷職副將楊文魁、遊擊楊聲遠等十五人出降，命以養粹爲巡撫，養初爲知府，喬芳、文魁仍爲副將，率降兵從諸貝勒城守。上移軍向山海關，諸貝勒率喬芳、文魁、聲遠入謁行營，上召三人者酌以金卮，且諭之曰：「朕不似爾明主，凡我臣僚，皆令侍坐，吐衷曲，同飲食也。」喬芳使謂陽和，而明總兵祖大壽亦使詣喬芳，謂我師，喬芳縛以獻。五月，明兵取灤州，貝勒阿敏棄永平出塞。瀕發，屠城民，諸降官養粹、養初等死者十一人，喬芳、文魁、聲遠及郎中陳此心得免。喬芳從師還，隸烏真超哈爲牛彘額真。五年七月，置六部，以喬芳爲刑部漢承政，授世職二等參將。

崇德三年，更定官制，改左參政。四年，烏真超哈析置八旗四固山，以喬芳兼領正紅、鑲紅兩旗梅勒額真。七年，從伐明，克塔山城。烏真超哈八旗復析置八固山，改鑲紅旗梅勒額真，遂爲漢軍鑲紅旗人。八年，或訴貝勒羅洛渾家人奪金，喬芳置不問，坐贖徇，降世職三等甲喇章京。旋以從克前屯衛、中後所二城，加半箇前程。

順治元年，入闕，改左侍郎。從諸軍西討。二年四月，以兵部右侍郎兼右副都御史，總督陝西三邊。時張獻忠尙據四川，關中羣盜並起，叛將賀珍躡漢中，與安諸將。是年冬，試

大定叛固原，徒黨甚衆。初，上命內大臣何洛會帥師鎮西安，至是就拜定西大將軍，遣固山額真巴顏、李國翰將禁旅濟師。三年，復敕靖遠大將軍肅親王、豪格帥師督諸將自漢中、興安入四川取獻忠，喬芳於其間亦分遣所部四出捕治。初上官，長安民胡守龍者挾左道惑民，妄改元清光，將爲亂，喬芳遣副將陳德捕誅守龍，散其脅從。是年春，賀珍與其徒孫守法、胡向化等以七萬人攻西安。何洛會主城守，喬芳遣德軍西門，副將任珍軍北門，往來衝突，會李國翰師至，賀珍敗走。是年十月，肅親王、豪格師既入川，喬芳亦遣總兵官范蘇等攻獻忠部衆，爲伏苻溪、第溝子，戰白水、青川，屢破之；復以反間殺其渠況益勳等，遂收龍安。

四年五月，喬芳帥師出駐固原，討大定之黨，分遣諸將任珍、擊斬、白天、爵等；劉芳名攻寧夏，俘王元、焦浴、陳德攻鎮原，降姬蛟、王總管；於是固原西北悉定。復遣珍、德及副將馬寧、王平徇興安，討賀珍之黨，戰蕎麥山，再戰板橋，斬胡向宸；困椒溝，破藥箭寨，斬孫守法，破漫營山寨，擒米國軫、李世英；於是興安定。是年秋，馬德亂寧夏，復遣馬寧會寧夏兵共討之。戰亂麻川，遂至河兒坪，斬德。又遣張勇、劉友元攻鐵角城，復戰安家川，擒賀宏器，攻李明義寨，擒明義；於是環慶亦定。乃益遣陳德、王平等招降青嘴寨、渠折、自明，三十六寨、渠王希榮、轆轤寨、渠高一祥，擊斬天峯寨、渠張貴人，於是關中羣盜垂盡。五年四

月，流賊一朵雲、馬上飛等攻西鄉，喬芳遣任珍等討之，斬所署監軍許不惑，凡千餘級，生致其渠。

河西回米喇印、丁國棟挾明延長王識鐸爲亂，既陷甘、涼，渡河東，殘岷、蘭、洮、河諸州，薄鞏昌。喬芳帥師出駐秦州，遣趙光瑞、馬寧等赴援，城兵出，夾擊，斬百餘級。寧等復戰廣武坡，逐北七十餘里，斬三千餘級，鞏昌圍解。喇印、國棟之黨數百人，分擾臨洮、岷州內官營。喬芳部勸諸將，令張勇、陳萬略向臨洮，馬寧、劉友元取內官營，趙光瑞、佟透徇岷、洮、河三州。勇等敗賊馬韓山，斬級七百，進復臨洮。光瑞等敗賊梅嶺，得其渠丁光射，斬級三千。岷、洮、河三州皆下。寧等直擊內官營，斬級八百。喇印、國棟之徒退據蘭州。閏四月，喬芳與侍郎額塞率師自鞏昌薄蘭州。勇敗賊馬家坪，獲識鐸，與寧、光瑞會師蘭州城下，攻拔之。別遣光瑞克舊洮州，其渠丁嘉升走死，師渡河。七月，定涼州。八月，攻甘州，喬芳遣張勇夜攻城，而與昂邦章京傅喀禪及寧、光瑞等爲繼。喇印等食盡，皆出降。

六年，徵諸道兵下四川。喇印降後授副將，在蘭州軍中，覘鎮兵懼遠征，因碁中軍參將蔣國泰，戕甘肅巡撫張文衡等，據甘州以叛。國棟亦攻陷涼、肅二州。喬芳帥師自蘭州渡河而西，與傅喀禪等會師合圍，攻不下，深溝堅壘以困之。喇印等食盡夜遁，喬芳遣兵追及之水泉，擊殺喇印。國棟復與纏頭回土倫泰等據肅州，號論泰王，而國棟自署總兵官，城

守，出掠武威、張掖、酒泉。會平陽盜渠虞允、韓昭宣等應大同叛將姜瓖爲亂，以三十萬人陷蒲州，上命喬芳與額塞還軍禦之。喬芳留勇、寧等圍肅州，率師遂東。八月，師自灑關濟，督協領根特、副將趙光瑞等克蒲州，斬級七千。進次寧晉，瓖將白璋等六千人往攻榮河，光瑞等擊破之，斬級二千有奇。璋北走，師從之，迫河，賊多入水死，遂擊斬璋。餘賊入孫吉鎮，瓖焉。復進向猗氏，行十餘里，瓖所置監軍道衛登方以數千人依山拒我師，其將張萬全又以四千人助戰。光瑞等擊斬萬全，乃還攻獲登方，斬其將王國賢等三十餘人，級三千有奇。又令章京杜敏等攻解州，破其渠邊王張五、黨自成等。榮河、猗氏、解州皆下。杜敏等戮餘寇。根特等又破所置都督郭中傑於侯馬驛。九月，光瑞等進克運城，斬允、昭宣。瓖之徒內犯者皆盡誅。十一月，勇、寧克肅州，誅國棟、倫泰及其黨黑承印等，斬五千餘級。河西平。

七年三月，論功，加兵部尚書，進世職一等阿達哈哈番。十二月，喬芳遣任珍擊斬興安寇何亮。是年，遣趙光瑞等討北山寇劉宏才，戰保安，擒其軍師苗惠民；戰合水，擒斬宏才。八年，遣游擊陳明順等擊敗南寇何柴山，游擊仰九明、謝業陽、山寇孫守全，復令光瑞等會興安鎮兵擊斬守全及其徒魁興寧、趙定國、謝天奇等，犁其寨。

喬芳督陝西十年，破滅羣盜，降其脅從，前後十七萬六千有奇。獎拔諸將，不限資格，

如張勇、馬寧、趙光瑞、陳德、狄應魁、劉友元輩，皆自偏裨至專閫。諸寇既殄，疏言：「陝西寇劇，多荒田，請蠲其賦。分兵徠民，行屯田法。」乃遣諸將白土麟等分屯延慶、平固諸地，歲得粟四萬二千石有奇，以佐軍糈。恩詔累進三等阿思哈尼哈番，加太子太保。

十年二月，命兼督四川兵馬錢糧，疏言：「陝西七鎮及督撫各標爲兵九萬八千有奇，合滿洲四旗及平西王吳三桂、固山額真李國翰兩軍，歲餉三百六十萬而弱，而陝西賦入一百八十六萬，不足者殆半，後將難繼。」甘肅處邊遠興安界，三省兵當循舊額。延綏、寧夏、固原、臨鞏四鎮鎮留三千人，慶陽協五百人，餘五千五百人可省也。漢羌既駐三桂、國翰兩軍，宜裁總兵官。興鎮置副，留千人，陽平關、黑水峪、漢陰縣各五百人，餘二千五百人可省也。提督駐省會，留二千人，餘二千人亦可省也。各道標兵悉令屯田，延鎮、定邊、神木三道無屯田，止用守兵，計所省又二千餘人。都省兵一萬二千人，省餉歲三十一萬。今四川未定，當令右路總兵官馬寧率精兵三千駐保寧，以步兵五千分駐保寧、邈北、廣元、昭化間，以屯田爲持久。三桂駐漢中，相爲犄角，規取四川。既，復疏言：「師進取四川，宜隨在留兵駐防，以樹干城，謀生聚。師行，當人給馬三、伴丁一，攜甲仗，以利攸往。」上褒其謀當。

十月，西寧回謀爲亂，遣狄應魁捕治，得其渠祁敷、牙固子等以歸。喬芳屢乞退，至是以疾告，加少保，召還京師。十二月，命未至而喬芳卒，諡忠毅。太宗拔用諸降將，從入關，

出領方面，喬芳績最顯，張存仁亞焉。聖祖嘗誡漢軍諸官吏，因曰：「祖宗定鼎初，委任漢軍諸官吏，與滿洲一體。其間頗有宜獻效力如喬芳、存仁輩，朝廷亦得其用。」云。

張文衡，遼東開平衛人。明諸生。天聰八年閏八月，太宗自將伐明，入宣府。文衡自大同詣軍前求見，言在明爲代王參謀。明諸臣方尙貪酷，虐民罔上，必有聖主應天而興，故徒步上謁。旋疏言：「大同城小而堅，師攻常先關而後城，攻關宜穴地。宣府城大破碎，宜決洋河灌之。」九年正月，復疏策進取，言：「明文武將吏皆以賂得，無謀無勇；又以貪故，餉減器窳，兵不用命。所以能拒我者，不過畏殺、畏掠、畏父母妻子離散，乃倚火器以死禦我。今宣、大新被兵，山、陝、川、湖陷於流賊。賊半天下，兵亦半天下。惟東南無事，又困於新餉。上不及此時進兵，明不恆弱，我不恆強，節短勢險，人有鼎立之志。豈非自失其機，貽異日憂乎？願上毋負天生上之心也。」疏入，上曰：「待朕思之。」二月，遣貝勒多爾袞帥師收察哈爾。文衡又言：「宜率蒙古入偏崙，略太原，假中國物力以富蒙古；且張軍威，並可近招流賊，併力並進。」上授文衡秘書院副理事官，賜田宅、銀幣，以大臣雅希禪女妻焉。隸鑲黃旗漢軍。

順治元年，出爲山東青州知府。初上官，總兵官柯永盛以戍青州之兵徇高密，而侍郎王鰲永以招撫至，主餉。趙應元者，從李自成爲旗鼓，覲青州兵寡，陽就鰲永降，請置等於

城。既入，遂執殺鰲永。文衡見應元，爲好語，具疏請留鎮。應元喜，搜庫金，羣餉。會梅勸額真和託、李率、秦率、禁旅、略登、萊、道、青州，營城西北。文衡甚應元出謁和託等，慰勞遣還，密令兵從入，夜起戮應元及其黨數十人。青州平。

二年，移淮安府知府。豫親王多鐸下揚州，道淮安。文衡請禁將吏毋擾市，糶糧芻秣應期立辦。三遷，巡撫甘肅。五年二月，上官，逾月而邊米喇印之亂。變未作，喇印詭言要文衡造其家集議。文衡行未至，賊環射殺之。總兵劉良臣，副將毛鎮、潘雲騰，游擊黃得成、金印，都司王之儁，守備胡大年、李廷試、李承澤、陳九功皆死。參將翟大有與戰，沒於陣。賊挾西寧道副使林維造至北關，益殺之。越日，陷涼州，戕西寧道參議張鵬翼。賊四出侵掠，破鞏昌，戕臨鞏兵備道李絮飛，破岷州，戕知州杜懋哲、王札，破蘭州，戕同知趙衝學，知州趙翀，訓導白旗、國學錦，破臨洮，戕同知徐養奇，破渭源，戕知縣李涓，戰通渭，圍子山，知縣周盛時被創死。事平，皆贈卹如例。

張存仁，遼陽人。明寧遠副將，與總兵祖大壽同守大凌河。天聰五年，太宗自將攻大凌河，從大壽出降，仍授副將。六年正月，存仁與副將張洪謨、參將高光輝、游擊方獻可合疏請乘時進取，參將姜新別疏請令副將祖可法、劉天祿先取松杏二城，則錦州自下。七年

五月，新復請進兵，洪諷等及新皆大凌河降將也。

崇德元年五月，始設都察院，班六部上。以存仁爲承政，並授世職一等梅勒章京。越數日，存仁上言：「臣自歸國，默察諸臣賢否，政事得失，但不敢出位妄論列。今上創立此官，而以命臣。臣而正直，後之人正直必有過於臣者；臣而邪佞，後之人邪佞亦必有甚於臣者。所慮臣本心而行事，人不敢彈劾而臣彈劾之，人不敢更張而臣更張之，舉國必共攻臣，使臣上無以報主恩，下無以伸己志，獲戾滋甚。臣雖愚，豈不知隨衆然諾，其事甚易，發姦擿伏，其事甚難。誠見不如此，不足以盡職。敢於受任之始，溼誠以請：如臣苟且塞責，畏首畏尾，請以負君之罪殺臣；如臣假公行私，瞻顧情面，請以欺君之罪殺臣；如臣貪財受賄，私家利己，請以貪婪之罪殺臣。苟臣無此三罪，而奸邪誣陷，亦願上申乾斷，以儆讒嫉。」上曰：「此或知有其人而爲是言。朕素不聽讒，惟親見者始信之。且朕志定於上，而諸臣蒙澤於下，縱有奸邪，孰能售其術哉？」越數日，以阿什達爾漢爲都察院滿承政，尼堪爲蒙古承政，並增置祖可法爲漢承政。上御清寧宮，阿什達爾漢等前奏事，上因諭曰：「朕有過，親王以下壞法亂紀，民左道惑衆，皆當不時以聞。若舉細而遺大，非忠直也。」可法對曰：「臣等惟上是懼，他復何忌？有聞必以奏。」存仁曰：「可法言非是。臣誠忠直爲國，上前且犯顏直諫，況他人乎？」上曰：「然。人果正直，天地鬼神不能搖動，人主焉得而奪之？」是歲，都察院

劾刑部承政郎球貪汙，論罪，劾工部奪民居授降人，復別造宅僨民，勞民非制。上以諸臣多未更事，事事加罪，反令惶惑，但誠毋更違令。

三年正月，可法、存仁疏言：「禮部行考試，令奴僕不得與。上前歲試士，奴僕有中式者，別以人畀其主。今忽更此制，臣等竊謂奴僕宜令與試，但限以十人爲額。苟十人皆才，何惜以十人易之？」上曰：「昔取遼東，良民多爲奴僕。朕令諸王下至民家，皆察而出之，復爲良民。又許應試，少通文藝，拔爲儒生。今滿洲家奴僕，非先時濫占者比。或有一二諸生，非攻城破敵血戰而得，卽以戰死被資。昨歲克皮島，滿洲官兵爭効命，漢官兵坐視不救。此行所得之人，苟無故奪之，彼死戰之勞，捐軀之義，何忍棄也？若別以人相易，易者無罪，強令爲奴，獨非人乎？爾等但愛漢人，不知惜滿洲有功將士及見易而爲奴者也。」可法、存仁引罪謝。既，復論戶部承政韓大勳盜帑，大勳坐奪職。四月，疏請敕戶部立四柱年冊，再疏請誅大勳，又劾吏部、刑部復用賊吏違旨壞法，皆與可法合疏上，上皆嘉納之。七月，更定官制，可法、存仁皆改都察院右參政。漢軍旗制定，隸鑲藍旗。

大壽既降，復入錦州爲明守，攻數年不克。五年正月，存仁疏請屯兵廣寧，扼寧遠、錦州門戶。四月，又疏言：「臣觀今日情勢，錦州所必爭。但略地得利易，圍城見功難。願上振軍心，與之堅持。截彼調察，禁我逃亡。遠不過一歲，近不過一月，當有機可乘。兵法全

城爲上，蓋貴得人得地，不貴得空城也。我師壓境，彼必棄錦州，保寧遠，再急，彼必棄寧遠，保山海關。大壽跋扈畏罪，豈肯輕去其窟？事緩則計持久，事急則慮身家。大壽背恩失信，人皆以爲無顏再降。臣深知其心無定，惟便是圖，急則悉置不顧。況彼所恃者蒙古耳，今蒙古多慕化而來，彼必疑而防之。防之嚴則思離，離則思變。伏願以屯耕爲本務，率精銳薄城，顯檄蒙古，縱俘宣諭，未有不相率出降者。此攻心之策，得人得地之術也。」十二月，復言：「兵事有時、有形、有勢，三者變化無定，而用之在人。松山、杏山、塔山三城，乃錦州之羽翼，寧遠之咽喉。塔山城倚西山之麓，自其巔發礮俯擊，城易破也。旣得此城，羽翼折，咽喉塞矣。兵法困堅城者，必留其隙。錦州雖不甚堅，當留山海關以爲之隙。錦州遼兵少，西兵多，一人負箭入，羣驚而思遁。能善用巧，山海關可下。」疏末並言烏真超哈每遇番上，輒令奴僕代，上爲申禁。

六年，師屢破明兵松山、杏山間，存仁復疏請相機度勢，以時進兵。七年，旣克錦州，存仁請招吳三桂降。上頗御劄撫諭，並命存仁遺以私書，略言：「明運將終，重臣大帥就俘歸命。將軍祖氏甥，雖欲逃罪，無以自明。大厦將傾，一木不能支。縱苟延歲月，智竭力窮，終蹈舅氏故轍。何若未困先降，勳名俱重。」六月，烏真超哈四旗始分置八固山，授存仁鑲藍旗梅勒額真。八年，從鄭親王濟爾哈朗取前屯衛、中後所，加半個前程。

順治元年，從入關，與固山額真葉臣率師徇山西，下府六、州二十四、縣一百三十一，遂克太原。又從豫親王多鐸略河南，下江南，督所部以戰，屢有克捷。二年六月，從貝勒博洛定浙江，以存仁領浙江總督。兵後民流亡，存仁集士紳使撫諭，民復其所。七月，疏言：「近有薙髮之令，民或假此號召爲逆。若反形既著，重勞大兵，莫若速遣提學，開科取士，下令免積逋，減額賦，使讀書者希仕進，力田者道追呼，則莫肯相從爲逆矣。」得旨，謂「誠安民急務也」，令新定諸行省皆準恩詔施行。

十一月，授兵部右侍郎，兼都察院右副都御史，總督浙江、福建。時明魯王以海保紹興，號「監國」，共將方國安鎮嚴州。故明 福王由崧倚大學士 馬士英，用以亡國，士英走依國安。是歲九月，國安自富陽渡錢塘江窺杭州，存仁遣副將張杰、王定國率師禦之，斬四千餘級。國安退保富陽。又令定國出屯餘杭，遇國安兵，與戰，自關頭至小嶺，逐北二十里，斬國安子士衡。十月，士英復以兵至，去杭州十里爲壘五。平南大將軍貝勒 克德渾帥師赴之，未至，士英引去，存仁與總兵官田雄追擊之，斬五百餘級。十一月，士英、國安復以兵至，存仁與梅勒額真 季什哈及雄等帥師擊之，敵溺江死者無算。十二月，士英、國安屯赭山，掠柴橋、范村諸處。存仁與梅勒額真 宋瑪喇及雄、杰等分兵與戰，國安所將水師數萬人殲焉，餘衆俘馘殆盡。三年二月，有姚志卓者，爲亂於昌化，與國安相應。存仁遣杰等擊

走志卓，復昌化。五月，敘功，進三等昂邦章京。六月，遣副將張國勳等破敵太湖，獲士英等，戮之。十一月，存仁請設水師五千，備錢塘江禦海寇。四年五月，遣副將滿進忠等收福州，破海寇周鶴芝，遣副將李縉援浦城，逐鶴芝黨岑本高。十二月，遣副將馬成龍等破敵處州，克景寧、雲和、龍泉三縣。五年正月，明宜春王議衍率衆自江西入福建，保汀州、山寨，總兵官于永紱擊破之。二月，分兵克連城、順昌，將樂三縣，獲明侍郎趙士冕、總兵黃鍾靈等。存仁自至浙江，屢以疾乞休，至是始得請，受代以去。

六年八月，起授兵部尚書，兼右副都御史，總督直隸、山東、河南三行省，巡撫保定諸府，提督紫金諸關，兼領海防。盜發榆園，爲大名諸縣害。存仁聞歸德侯方域才，貽書咨治盜策，方域具以對。存仁用其計，盜悉平。七年，上令疆吏考校諸守令，以文藝最高下。存仁出按諸府縣，廉能吏有一二語通曉，卽注上考；非然者，文雖工亦乙之。監司請其故，存仁曰：「我武臣也，上命我校文，我第考實，文有僞，實難欺也。況諸守令多從龍之士，未嘗教之，遽以文藝校短長，不塞廢能吏心乎？」屢遇恩詔，進一等精奇尼哈番兼拖沙喇哈番。九年，卒，贈太子太保，諡忠勤，祀直隸、山東、河南、浙江、福建五行省名宦。乾隆初，定封三等子。

存仁弟子瑞午，康熙間爲福建邵武府知府。耿精忠叛，徇諸郡邑，瑞午不爲下，死之。

子玘、瑛、珍、眺、玳、瑜，子婦王、李皆從死。事定，贈瑞午太僕寺卿。存仁、孫璣，康熙間以佐領從軍，鄭成功將劉國軒攻海澄，戰死，贈拖沙喇哈番。

論曰：國初諸大政，皆定自太祖、太宗朝。世謂承疇實成之，誣矣。承疇再出經略，江南、湖廣以速溟、黔，皆所勘定，桂王既入緬甸，不欲窮追，以是罷兵柄。孟喬芳、撫綏、隴右，在當日疆臣中樹績最烈。張存仁、通達、公方、洞達政本。二人皆明將。明世武臣，未有改文秩任節鉞者，而二人建樹顯如此。資格固不足以限人歟，抑所遭之時異也？

# 清史稿卷二百三十八

## 列傳二十五

蔣赫德 額色赫 車克 覺羅巴哈納 宋權 傅以漸 呂宮

成克鞏 金之俊 謝陞 胡世安 王永吉 党崇雅 衛周祚 高爾儼

張端

蔣赫德，初名元恆，遵化人。天聰三年，太宗伐明，克遵化，選儒生俊秀者入文館，元恆與焉，賜名赫德。崇德元年，授秘書院副理事官，子四戶。漢軍旗制定，隸鑲白旗。

順治二年，擢國史館學士。九年，朝鮮國王李湜奏國內外奸徒謀不軌，已伏其辜，命與侍郎伊勒都齋敕往慰問。十一年，擢國史院大學士。十二年，詔諸大臣陳時務，疏言：「察吏乃可安民，除害乃可興利。今百姓大害，莫甚於貪官蠹吏。懲治之法，惟恃督撫糾劾，以其確知屬吏之賢不肖也。近每見各督撫彈章，指事列款，贓跡累累，及奉旨勘讞，計

賊科罪，不及十之二三。不曰『事屬子虛』，則曰『衙役作弊』。卽坐衙役者，又多引雜犯律例，聽其贖免，何所懲憚而不肆行其志乎？其始官胥朋比，虐取瓜分，事敗，官嫁名於吏以覲燃灰，吏假費於官以成展脫。究之官吏優游，兩獲無恙，糾劾雖行，竟成故事。請嚴飭各督撫，糾劾勘濫覆奏時，必全述原參疏語，某款不實，或開報虛構，或承問故縱，窮源質訊，是非不容並立，實係衙役詐騙，按律坐以應得之罪，不許折贖，則貪蠹清而民蘇矣。得旨，下所司嚴飭行。旋加太子太保。

十五年，改文華殿大學士，兼禮部尚書。十六年，加少保。命齋冊封朝鮮國王李裪，侍讀碩博輝副之。蔣赫德屢充殿試讀卷官、教習庶吉士。修輯明史、太宗實錄，充副總裁；太祖、太宗聖訓充總裁。譯三國志成，賜鞍馬。十七年，引疾乞休。康熙元年，起爲弘文院大學士。二年，調國史院。九年，卒，諡文端。

蔣赫德初爲明諸生，嘗應鄉試，夜聞明遠樓鼓聲，曰：「此類敗之氣，國安能久？」不終試而去。徧游九邊，曰：「王氣在遼瀋，將有聖人出，吾蓄才以待可也。」旋爲太宗賞拔，卒致通顯。

額色赫，富察氏，滿洲鑲白旗人，世居訥殷。祖莽吉圖，當太祖時，從其兄孟古慎郭和

來歸。

額色赫事太宗，從征伐，自巴牙喇壯達授兵部理事官。天聰九年，從梅勒額真巴奇、爾伐黑龍江部，使還奏捷。崇德三年，擢秘書院學士。五年，睿親王多爾袞率師圍錦州，命額色赫資敕諭機宜。會固山額真圖爾格敗明兵於木輪河，使還奏捷。六年，命與圖爾格及大學士范文程、剛林如錦州，按諸將離城遠駐，遣兵還家，睿親王以下坐降罰有差。明總督洪承疇以援師至，上又命額色赫詣軍前授諸將方略，還奏敵勢甚張，當益兵。上遂自將擊破明軍。既克錦州，又命宣諭慰撫祖大壽及同降諸將士。八年，從貝勒阿巴泰伐明，略山東，下兗州，同甲喇額真穆成格等奏捷。

順治元年，從入關，授世職牛象章京，加半箇前程。五年，遷刑部啓心郎。八年，擢國史院大學士，世職累進一等阿達哈哈番。十三年，命往朝鮮獻獄。十五年，改保和殿大學士。額色赫再主會試，修太宗實錄，輯太祖、太宗聖訓，纂資政要覽，並充總裁官，累加少師兼太子太師。十八年，卒，諡文恪。

車克，瓜爾佳氏，滿洲鑲白旗人，世居蘇完。祖克爾素，太祖時來歸。父席爾那，任牛象額真，卒，車克嗣，兼巴牙喇轄。

天聰八年，從上伐明，自大同趨懷遠，薄左衛城，與巴牙喇蘇章京圖魯什等設伏，敗明將曹文詔騎兵。略代州，至五臺山，還，遇明將祖大弼兵，擊敗之。崇德三年，授戶部副理事官。承政韓大勳私取庫金，事發，車克坐貯庫時未記檔，論死，命罰鍰以贖，仍留部。尋兼任甲喇額真。五年，從鄭親王濟爾哈朗圍錦州，令車克與噶布什賢噶喇依昂邦勞薩以三百人伏高橋北，坐縱敵，籍家財之半。六年，復從攻錦州，擊破明總督洪承疇步兵。

順治元年，從入關，擊李自成，授世職牛彙章京。考績，加半箇前程。五年，擢戶部侍郎。從英親王阿濟格討姜瓖，師下大同，令車克援太原，與巡撫祝世昌謀，遣兵殲瓖將劉遷、萬鍊等。七年，兼任正白旗滿洲梅勒額真。世職累進二等阿達哈哈番。八年，改都察院參政。駐防河間，佐領碩爾對訃戶部給餉不均，事具巴哈納傳。車克亦坐降世職拖沙喇哈番。旋擢戶部尚書。十年，復世職。十一年，加太子太保。十二年，擢秘書院大學士，進少保。十三年，復進少傅兼太子太傅，領戶部尚書。十四年，考滿，加少師兼太子太師。十六年，命赴江南督造戰艦。十七年，命與安南將軍宗室羅託率師駐福建，防鄭成功。

聖祖即位，召還，調吏部尚書。有阿那庫者，與兄金布爭產，上命均分之。既，又與本旗佐領吉詹爭言，吉詹坐阿那庫違上旨。牒戶部，車克移刑部，坐阿那庫罪絞；阿那庫妻擊登聞鼓訟冤，命覆勘，車克當奪官，命削加銜。康熙元年，復授秘書院大學士。六年，以疾乞

休。十年卒，諡文端。

覺羅巴哈納，滿洲鑲白旗人，景祖第三兄索長阿四世孫也。年十七從軍，佐太宗征伐有功。天聰八年，授世職牛彙章京。九年，命免功臣徭役，分設牛彙，巴哈納與焉。崇德三年，授刑部理事官。四年，擢參政，兼正藍旗滿洲梅勒額真。七年，以刑部勦將佐功罪失平，奪世職。

順治元年，擢正藍旗滿洲固山額真。與固山額真石廷柱徇霸州、滄州、德州、臨清，皆下。移師山西，會固山額真葉臣，招降明總督李化熙等。師自汾州趨平陽，與廷柱擊破明兵，至黑龍關，降裨將三、卒六千餘，賫白金，進世職三等甲喇章京。三年，從肅親王豪格下四川，討張獻忠，分兵定遵義、夔州、茂州，斬所置吏數百，降卒數千，盡得其馬騾輜重。餘寇悉平。師還，以勘甲喇章京希爾根軍功失實，又肅親王欲以機養爲巴牙喇靈章京不當，巴哈納與索綽未阻止，且共爲奏，議奪官，命降世職拜他喇布勒哈番。尋擢戶部尙書。

八年，世祖親政，巴哈納奏事畢，上問民間疾苦及國家無益之費，巴哈納舉臨清採販及通州五閘運漕二事以對，上命卽永行停止。尋兼正白旗滿洲固山額真。駐防河間牛彙

額真額爾對計告戶部發餉不均，下法司鞫問，部議巴哈納阿附容親王，厚白旗，薄黃旗。時方治容親王獄，坐巴哈納罪至死，上命寬之，削世職，奪官，籍其家三之二。

九年，起授刑部尙書。十一年，同諸大臣分賑畿輔，賜敕印以行。累進少傅兼太子太傅。十二年，授弘文院大學士。十五年，改中和殿大學士。十八年，復設內三院，又改秘書院大學士。康熙元年，兼鑲白旗滿洲固山額真。五年，卒。時鰲拜擅政，巴哈納與不洽，卹不行。聖祖親政，其子巴什以請，贈少師兼太子太師，諡敏壯。

宋權，字元平，河南商丘人。明天啓五年進士。官順天巡撫，駐密雲。受事甫三日，李自成陷京師，權計殺自成將黃錠等。睿親王師入關，籍所部以降，命巡撫如故。權疏言：「舊主御宇十有七年，宵衣旰食，聲色玩好一無所嗜。不幸有君無臣，釀成大亂。幸逢聖主，殲亂復讐，祭葬以禮。倘蒙敕議廟號，以光萬世，則仁至義盡，天下咸頌，四海可傳檄而定。明朝軍需浩繁，致有加派，有司假公濟私，明徵外有暗徵，公派外有私派，民困已極。請照萬曆初年爲正額，其餘加增悉予蠲免。勤求上理，宜育賢才。臣所知者，如王永吉、方大猷、楊毓楫、朱繼祚、葉廷桂等，均濟時舟楫，惟上召而用之。」得旨嘉納。尋又薦寶坻進士杜立德等十一人。

時權仍駐密雲，撫治二十餘州縣，兼領軍事。旋以遵化當衝要，命權移駐，先後擊降自成黨數千。豐潤盜起，權捕治，以未獲其渠，疏請罷斥，溫旨慰留。尋疏陳祖軍、民壯之害，言：「明制祖傳軍籍，隸在營路，選取民壯，隸在州縣。身故則勾子孫，子孫絕則勾宗族，宗族盡則勾戚屬，流離逃竄，亂由此階。請特沛恩綸，除茲稅政。」又有私刻順天巡撫印信爲糾舉咨文投部者，事覺，逮治。權疏言：「用舍者君人之權，黜陟者銓樞之政，薦劾者撫按之職。請飭各省撫按，有關用舍大典，必具疏請，不須以咨文從事，則百弊俱清。」疏入，並如所請，著爲令。

畿輔既平，詔撥近京荒田及明貴戚內監廢莊，畫爲旗地，民田錯雜，別給官田互易。權疏言：「農民甫得易換之田，廬舍無依，耕種未備，請蠲租三年。」又迭疏請蠲薊州山租一年，除密雲荒地逃丁派徵錢糧，與三協屯政，守兵一子田十畝。俱下部議行。有詔優恤緣旗陣亡兵家屬，權請特遣部臣蒞視散給，俾沾實惠。

三年，擢國史院大學士。五年，遭母喪，請終制，命如常入直，私居持服。六年，假歸葬親。尋加太子太保。七年，還朝。時議用明例，遣御史巡方，權力持以爲不可。八年，條陳時政，又言宜復設巡按。給事中陳調元、王廷諫等劾權前後持兩端，且追劾其母喪未除，入闈主試，下部議，權老病宜罷歸，遂命致仕。九年，卒。部議權被論致仕，祭葬宜殺

禮。上以權誅自成黨有功，賜祭葬如例，贈少保兼太子太保，諡文康。子攀，自有傳。

傅以漸，字于磐，山東聊城人。順治三年一甲一名進士，授弘文院修撰。八年，遷國史院侍講。九年，遷左庶子。十年，歷秘書院侍講學士、少詹事，擢國史院學士。十一年，授秘書院大學士。十二年，詔陳時務，條上安民三事。加太子太保，改國史院大學士。先後充明史、太宗實錄纂修，太祖、太宗聖訓並通鑑總裁。又命作資政要覽後序，撰內則衍義，覆核賦役全書。十四年，命以漸及庶子曹本榮修易經通注。十五年，借學士李壽主會試。考官入闈，例得攜書籍，言宮請申禁，以漸請仍如舊例，許之。入闈病咯血，請另簡，命力疾料理。尋加少保，改武英殿大學士，兼兵部尚書。旋乞假還里，累疏乞休。十八年，解任。康熙四年，卒。

呂宮，字長晉，江南武進人。順治四年一甲一名進士，授秘書院修撰。九年，加右中允。十年二月，上幸內院，召宮與侍講法若真，編修程芳朝、黃機，命撰柳下惠不以三公易其介論。宮論有曰：「伊、周、衛、霍，爭介不介。」上喜曰：「此三公語。」列第一。尋諭吏部：「翰林升轉，舊例論資俸，亦論才品。呂宮文章簡明，氣度閒雅。遇學士員缺，卽行推補。」

尋授秘書院學士。閏六月，遷吏部侍郎。十二月，超授弘文院大學士。言官請禁江、浙簽  
富戶運白糧並織造報充機戶，部議已有例禁，宮復請嚴飭督撫察究。

大學士陳名夏得罪，十一年，給事中王士禎、御史王秉乾劾宮爲名夏黨，宮引罪乞  
罷，上命省改。初，平西王吳三桂專鎮，漸跋扈。宮與名夏及大學士馮銓、成克鞏薦御史郝  
浴，命巡按四川。至是，浴露章劾三桂，三桂疏辨，上爲罷浴，宮與銓、克鞏皆坐誤舉，鐫  
二級留任。

宮以病乞假，上遣醫療治，問病狀。疏言：「乞假已三月，稟體怯弱，人道俱絕，僅能僂  
臥兀坐。乞寬期調治。」御史姜圖南劾疏語褻嫚，楊義復劾其曠職，宮亦累疏乞罷。十二  
年，以修資政要覽書成，加太子太保。宮復疏申請，賜貂裘、蟒緞、鞍馬，命馳驛回籍，俟病  
痊召用。十三年，敕存問，賜羊酒。十七年，詔大學士、尚書自陳，宮不具疏，左都御史魏  
裔劾宮「一病六年，開問杳然，忘君負恩」。上以宮請告無自陳例，諭毋苛求。十八年，世  
祖崩，宮赴都哭臨，病益殆，還里。康熙三年，卒。

成克鞏，字子固，直隸大名人。父基命，明大學士。克鞏崇禎十六年進士，改庶吉士。  
避亂里居。

順治二年，以左庶子李若琳薦，授國史院檢討。五年，遷秘書院侍讀學士。尋擢弘文院學士。九年，遷吏部侍郎。十年，擢本部尙書。疏言：「臣部四司，分省設官，原以諮詢本名官評。請令各司人注一簿，詳列本省各官賢否，參以撫按舉劾，備要缺推選。督撫舊無考成，請令疏列事蹟，消弭盜賊，開墾荒田，清理錢糧，糾除貪悍，定爲四則，以別賞罰。文選推陞，概從掣籤。但地方繁、簡、衝、僻不同，如江南蘇、松等郡積弊之區，非初任邑令所能振刷。請取卓異官，或陞或調，通融補授。行之有效，卽加優擢，亦於選法無礙。」章下所司。尋擢秘書院大學士。以薦御史郝浴失人，謫二級。十二年，命還所降級。

十二年，加太子太保。左都御史缺員，命克鞏暫攝，並論俟得其人，仍回內院。疏言：「用人爲治平之急務，而大僚尤重。今通政使李日芳、甘肅巡撫周文葉、陝西巡撫陳極新皆衰老昏庸，亟當更易。財用困乏，宜定丈量編審之期。學校冒濫，宜嚴考貢入學之額。任樞密者，遇封疆失事，不得借行查以滋推諉。司刑憲者，於棍徒詐害，不得寬反坐以長刁風。又若修築河工，宜嚴冒銷，杜侵帑。此數事皆當振刷，以圖實政。」上深聽之。

給事中孫光祀劾左通政吳達兄達叛逆，下法司勘擬。克鞏疏論左都御史龔鼎孳與達同鄉，徇隱不舉，鼎孳疏辨不知達爲達弟，坐奪俸。尋命克鞏回內院。十五年，加少保，改保和殿大學士，兼戶部尙書。十六年，加少傅兼太子太傅。十七年，遵例自陳，論不必

求罷。

部推浙江布政參議李昌祚擢大理寺少卿。先是，揚州亂民李之春事發，其黨亦有名李昌祚者，克鞏與大學士劉正宗票擬未陳明，又在吏部時，薦周亮工，擢至福建布政使，坐贓敗，克鞏疏引罪。左都御史魏裔介劾正宗，語連克鞏，並及昌祚、亮工事，克鞏疏辨，上責其巧飾，下王大臣議，罪當奪官。世祖初以克鞏世家子，知故事，不次擢用，值講筵，命內臣將畫工就邸舍圖其像以進，居常或中夜出片紙作國書詢時事，克鞏占對惟謹，至是，諭責其依違附和，凡事因人，仍寬之，命任事如故。

十八年，聖祖卽位，復爲國史院大學士。康熙元年，調秘書院大學士。二年，乞休回籍。克鞏迭主鄉、會試，稱得士，湯斌、馬世俊、張玉書、戴我斯、梁化鳳等，皆出其門。歷充太宗實錄，太祖、太宗聖訓總裁，屢得優賚。二十六年，太皇太后崩，赴臨。三十年，卒，年八十四。子亮，編修，光，武昌守道。

金之俊，字豈凡，江南吳江人。明萬曆四十七年進士，官至兵部侍郎。睿親王定京師，命仍故官。疏請先蠲畿甸田租以慰民望，又言：「土寇率衆降者，宜赦罪勿論。」禔、來獻，分別敘功。就撫之衆，宜編保甲，令安故業。無恆產者，別爲區畫。」尋奏薦丁魁楚、丁

啓睿、線國安、房可壯、左懋泰、郝綱等，又劾通州道鄭輝優游養寇、三關總兵郝之潤縱兵肆掠，俱宜罷斥，並請趣畿南北巡按及監司以下官赴任，禁止滿洲官役額外需索驛遞夫馬。疏入，皆採行。

順治二年，以京師米貴，疏言：「大兵直取江南，應令漕督及巡漕御史赴任。」金陵底定，舉行漕政。詔速議行。因復上漕政八事，疏下所司。尋調吏部侍郎。三年，疏請酌定進士銓選之制。五年，擢工部尚書。六年，乞假歸，加太子太保。七年，還朝。八年，調兵部，加少保兼太子太保。十年，調左都御史。疏言：「審擬盜犯，請用正律，不宜概行籍沒，致累無辜。」又疏言：「直省提學，例以僉事道分遣。畿輔爲首善之區，江南人才之會，請以翰林官簡用。」均報可。尋遷吏部尚書，授國史院大學士。

十二年，之俊病，乞休，上不允，遣畫工就邸畫其像。十三年，諭諸大臣曰：「君臣之義，終始相維。爾等今後毋以引年請歸爲念。爾等豈忍違朕，朕亦何忍使爾等告歸？昨歲之俊病甚，朕遣人圖其容。念彼已老，惟恐不復相見，不勝眷戀。朕簡用之人，欲皓首相依，不忍離也。」之俊泣謝。十五年，改中和殿大學士，兼吏部尚書。同校定律例。十六年，詔立明莊烈帝碑，命之俊撰文。尋加太保兼太子太師，復乞假歸。十七年，自陳乞罷，溫諭敦召，未至，加太傅。十八年，復改秘書院大學士。之俊自歸後，屢以衰老乞休，康熙元年，

始允致仕。

之儉家居，有爲匿名帖榜其門以誘之者，之儉白總督郎廷佐窮治之，牽累不決。事聞，上不直所爲，以律禁收審匿名帖，鐫廷佐二級，之儉削太傅銜。九年卒，謚文通。

謝陞，山東德州人。明萬曆三十五年進士，官至建極殿大學士，兼吏部尚書，加少保兼太子太保。崇禎之季，明帝欲與我議和，陞洩其語，罷歸里。李自成入京師，陞與明御史趙繼鼎、盧世淹遂自成所置吏，奉明宗室香河知縣師鐵城守。尋奉表來歸，授師鐵州，命陞以建極殿大學士管吏部尚書。陞至京師，改命與諸大學士共理機務。順治二年卒，贈太傅，謚清義。

胡世安，四川井研人。明崇禎元年進士，官至少詹事。順治初，授原官。四遷禮部尚書。十五年，授武英殿大學士，兼兵部尚書。聖祖卽位，與之儉同改秘書院大學士。以疾乞休，累加少師兼太子太師。康熙二年卒。

王永吉，字修之，江南高郵人。明天啓間進士，官至薊遼總督。順治二年，以順天巡撫宋權薦，授大理寺卿。四年，擢工部侍郎。永吉疏辭，上責其博虛名，特允之，並諭永不錄用。居數年，有詔起用廢員，復詣京師，吏部疏薦，八年，授戶部侍郎。條奏各衛所屯地

分上、中、下三等，請撥上田給運丁，各項折色銀請仍令官收官解，本色物料動支折價採買，洲田丈量累民，請以蘆課并入州縣考成，五年一次丈量，皆見採擇。

永吉家居，究心黃河下游閼壅爲害，嘗議修涇河閘，濬射陽湖。九年，疏言：「黃水自邳、宿下至清河口，淮、泗之水聚於洪澤湖，亦出清河口。二水交會，淮、泗弱勢，不能敵黃。折而南趨四百餘里，出瓜洲，儀真方能達江。一線運河，收束甚緊，卽有大小閘洞宣洩，海口不開，下流壅滯，以致河隄十年九決。海口在興化、泰州、鹽城境內，輒爲附近居民填塞。乞敕河、漕重臣相度疏濬，復其故道。淮、泗消則黃河勢亦減。」

時河以北諸省患水，而江以南又苦旱，屢詔蠲賑，而湖廣、四川、閩、廣諸鎮待餉甚急。永吉疏請下廷臣籌足餉救荒之策，上命永吉詳具以聞。永吉因言：「各省兵有罪革占買，馬亦有老病弱斃，十汰其二。以百萬之餉計之，歲可省二十萬。卽以裁省之項，酌定直省災傷分數，則兵清而賦亦減。」上嘉納之。

畿輔姦民，每藉投充旗下，橫行軌法。永吉疏陳其害，謂：「上干國法，下失人心，請敕禁王大臣濫收人投旗，以息諸弊。」十年，擢兵部尙書。十一年，與刑部尙書覺羅巴哈納等分賑直隸八府。轉都察院左都御史，擢祕書院大學士。

永吉在兵部，鞫德州諸生呂煌匿逃人行賄，讞未當，下王大臣詰問，永吉厲聲爭辨。

事聞上，諭曰：「永吉破格超擢，當竭力爲國，乃因詰問，輒至忿怒，豈欲效陳名夏故態耶？」左授倉場侍郎。十二年，仍授國史院大學士。尋加太子太保，領吏部尚書。

十四年夏，旱，疏請「下直省督、撫、按諸臣清釐庶獄，如有殊常枉屈，奏請上裁，贖徒以下，保釋寧家」。下所司議行。旋以地震具疏引咎，上復責其博虛名。十五年，以兄子樹德科場關節事發，左授太常寺少卿，遷左副都御史。十六年，卒。上以永吉勤勞素著，命予優恤，贈少保兼太子太保、吏部尚書，諡文通。

党崇雅，陝西寶雞人。明天啓五年進士，官至戶部侍郎。順治元年，以天津總督駱養性薦，授原官，調刑部。疏言：「舊制，大逆大盜，決不待時，餘俱監候秋後處決，未嘗一罹死刑，輒棄於市。請凡罪人照例區別，以昭欽恤。新制未定，并乞暫用明律。俟新例頒行，盡一遵守。」二年，復疏言：「流寇暴虐，今剿滅殆盡。恐寇黨株連，下民未獲寧止。請速頒恩赦。督、撫、司、道及府、州、縣各官，簡用務在得人，庶可廣皇仁，布實政。」並得旨允行。駱養性被訐貪婪通賊，辭，連崇雅，獻不實，免議。給事中莊憲祖劾崇雅衰庸，崇雅疏乞罷，留之。五年，擢尚書。六年，加太子太保。八年，調戶部，加少保。十年，引疾告歸，命仍支原俸。旋召還。十一年，授國史院大學士。十二年，復以老乞休，加少傅兼太子太傅。入

謝，上見其老，賜御服，諭曰：「卿今還里，服朕賜衣，如見朕也。」臨行，復召見，賜茶，慰以溫語，命大學士車克送之。十三年，敕存問。康熙五年，卒。明福王時，定從賊案，崇雅與衛周祚、高爾儼皆與。

衛周祚，山西曲沃人。明崇禎進士，官戶部郎中。順治元年，授吏部郎中。再遷刑部侍郎，疏言：「各省逮捕土寇，坐輒數十人，請飭鞠訊得實，具獄詞解部。京師多訐訟，請嚴反坐罪。功臣犯法，請復收贖之令。」調吏部，疏言：「六部司屬，請每歲令堂官糾舉黜陟。」疆圉新闢，招民百名，即授知縣，暫委各官，即予本職，乃一時權宜計。請試以文義，有不嫻者，招民改武職，暫委授佐雜。」皆下部議行。擢尚書，歷工、吏二部。十五年，授文淵閣大學士，兼刑部尚書，改國史院。以葬兄周胤乞假還。復起授保和殿大學士，兼戶部尚書。以疾乞休。康熙十四年，卒，諡文清。周祚居鄉謹厚，聖祖稱之。西巡，遣大臣齎其墓。

周胤，明崇禎七年進士，官御史。順治初，授原官。官至兵部侍郎。

高爾儼，直隸靜海人。明崇禎十二年進士，官編修。順治初，授祕書院侍講學士。遷侍郎，歷禮、吏二部，擢吏部尚書，加太子太保。九年，爲御史吳達所論，乞罷。旋起補弘文院大學士。十二年，卒，贈少保，諡文端。

張端，山東掖縣人。父忻，明天啓五年進士，官至刑部尚書。端，明崇禎十六年進士，

改庶吉士。李自成入京師，端從折皆降。順治初，忻以養性薦，授天津巡撫。端亦以薦授弘文院檢討。三遷爲禮部侍郎。十年，授國史院大學士。十一年，卒，贈太子太保，諡文安。忻以靜海土寇亂罷，後端卒。

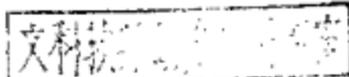
養性，崇禎時官錦衣衛都指揮使，頗用事。大學士吳甦成，周延儒死，皆有力。來降，授總督。尋坐事罷，仍加太子太傅、左都督，進太子太師。求自效，授浙江掌印都司。卒。

論曰：世祖既親政，銳意求治，諸臣在相位，宜有闕規碩畫足以輔新運者。如蔣赫德請懲貪蠹，樓首請田賦循萬曆舊額，並罷祖軍、民壯，永吉議清兵額、卹災傷，痛陳投旗之害，之俊、崇雅鄭重斷獄，可謂能舉其大矣。若巴哈納以細事塞明問，以漸、宮以巍科虛特擢，及額色赫、車克輩，皆鮮所建白。要其謹身奉上，亦一代風氣所由始也。

· 310244

K320.49

2



21101000161197

089-786